華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

第二一八一八號

每份零售港幣壹元伍毫

今日出紙七張半

發行及承印華僑日報有限公司

總社地址：香港荷李活道壹壹○號・中區分處：畢打街香港華人銀行地下・旺角辦事處：上海街四九七號地下・北角辦事處：北角清華街壹二七號地下

電話：總社H491181 中區H231637 北角H640693 旺角K840749

台灣代理處：台北市復興北路四九九巷二弄三號一樓 電話：七一七二九五六

本報「彩色華僑」今日刊登

少婦誕兩女後精神出現問題

懷孕婦人墮樓死

釀一屍兩命慘劇

白田邨十一座高處墮下送院後不治
身穿睡衣仰面倒地藍色拖鞋已飛脫
警方查知住所消防員破門屋內無人

（特訊）一名懷有七月身孕的婦人，昨日中午被發現自其深水埗白田邨居所墮樓，送院後不治，釀成一宗一屍兩命慘劇。

一屍兩命之死者名周敏慈，卅四歲，是一名兩女之母。據悉，她於誕下兩女後，精神即出現問題，昨日她是獨自一人在家。因警方未有在其屋內發現遺書之類，現時仍未確定她是意外墮樓抑或跳樓自殺。

發生慘劇現場，是在深水埗白田邨十一座，昨日中午十二時卅分左右，有人發現一名婦人，自上址高處墮下，倒於地面，於是報警將她送院，於抵院後，延至二時許不治。

該名婦人懷有身孕，當時是身穿睡衣，仰面倒地，雙手枕於腦後，其所穿的一對藍色拖鞋也飛離身體。

警方經一番調查，終找出墮樓婦人是居於上址九樓八Ｘ二室的住客，由於當時屋內無人，又據鄰居知悉，上址單位除一對夫婦外，還有一對女兒，故此警方又召來消防員破門，始知屋內空無一人。

從現場單位所見，靠近露台的窗口，窗門開啓，其下放有一櫈，但因窗外是住宅晾衣的所在，而墮樓死者當時是身穿睡衣，是晾衣發生意外抑或跳樓自殺，仍有待警方深入調查。

經證實的死者周敏慈，她是與其卅六歲江姓丈夫居於上址，其夫是在港島華富邨一間酒樓廚房部工作。

露台有一櫈窗口開啓外爲晾衣所在

意外抑或自殺　仍待警方追查

死者與夫遷入該邨半年常自言自語

夫婦育有兩女，分別七歲及五歲，現時，周婦亦懷有七月身孕。

據悉，周婦於誕下兩女後，精神竟出現問題，現時仍要往油蔴地診所覆診。

由於周婦精神有問題，其兩女也寄養在深水埗祖母家。據悉，昨日其七歲長女於上午放學後，由祖母帶回，並一度致電周婦，一起買飯盒往白田邨享用，豈料發生慘劇。

又據發生慘劇現場鄰居表示，上址單位搬入只有半年多，周婦平日爲人也看不出有精神病，只是常會自言自語，亦不騷擾鄰居，今次發生慘劇，也均感到愕然。

美國駐港總領事安德遜，前往珠海書院向蔣經國總統遺像致敬後離去。

市民漸認識本身權益　循適當途徑要求改善

張慧冰稱須及早注視社區規劃帶來影響
認爲本港女性地位不俗具充足發展機會

（本報專訪）市政局議員張慧冰在一年內的工作告表示，這年半以來，她體會到區內市民對本身權益和公衆事務，也日漸認識及關注，並能循適當途徑及方法提出改善要求，對實現此等要求之緩急程度，居民亦能持客觀、諒解態度，這點是極可喜的現象。

她指出，要使區內事務辦妥，各街坊、領袖，不同架構議員及各政府與非政府部門之衷誠合作，持平態度，極爲重要。

任何或缺都可能延誤問題的解決，甚者會把問題變得更爲複雜。在過去的日子內，她的辦事處個案絕大部份得到合理解決及注視，有賴各環節人員之有效協助，她深信今後之社區工作在各方面的支持下，必會更暢順。

她說，隨着柴灣配水庫足球場之啓用、柴灣室內運動場，西灣河市政大廈、及杏花邨花園、柴灣永泰休憩及鯉魚門公園等逐步投入服務，使到區內各不同年齡居民，在閒暇時候生活將更爲充實、舒暢。

張慧冰強調，對社區規劃更要及早注視，以減低不良設施所帶來的困擾，柴灣垃圾處理的發展是本區最重要提高警覺的。

另外，她認爲在整體而言，本港的女性地位是相當不俗的，在不同的階層均有女性處於領導地位，證明女性有充足的發展機會，亦沒有特別的傳統阻力。雖然女性的担子比男性重，因女性要兼理家務，但香港的女性都能兼顧得宜。

她工作了半生，到目前爲止，她最滿意的成就有兩項，在前半生是創辦了文理書院，而後半生則加入了地位微妙的市政局，她希望在未來日子中能繼續爲社會服務。

她補充：自八六年八月至去年七月底爲止，她的辦事處共會見市民三十五次，處理個案一百六十宗，其中有十宗爲集體投訴。個案的性質佔百分之五十六爲房屋間題、環境衞生、小販及街市、教育問題次之。此外，尚未包括電話及信件投訴數字。最後，她借用一句，「讓我們爲創造更美好的生活而共同努力吧！」（輝）

（上圖）墮樓慘死孕婦周敏慈；（下圖）孕婦墮樓現場。

消防在孕婦跳樓之住所單位破門入屋調查。

紀念馬丁路德金　美領事館明休假

（特訊）爲紀念美國民權運動領袖馬丁路德·金誕辰，花園道美國駐港總領事館及位於統一中心之美國圖書館，將於一月十八日（星期一）休假。

各界人士，昨日分別在已故總統蔣經國靈前鞠躬哀悼。（本報記者攝）

美元反彈兌港元重越七點八水平

美外貿赤字今年可改善

港元所受壓力仍未紓解

工業總會執行幹事續反對更改匯率

（特訊）浸會講師何炘基謂八八年美國外貿赤字可能有所改善，但仍然不會低於一千二百億美元，因此美元難以成爲強勢貨幣。港元所受壓力尚未獲得舒解，形勢會惡劣。港府現在已作多方面涉極積干預。與其如此，但建議港府早日考慮設立類似中央銀行或貨幣管理局。

關於港元受壓力要升值問題，工業總會執行幹事苗禮善再次提出反對，他認爲港元升值對本港出口極爲不利，同時不少香港廠家以目前聯繫匯率伸算，已接了今年定單，要是匯率有改更變，他們會蒙受很大損失。

他又謂今年是美國大選年，政客出於政治動機威脅港元改變幣值，這是與經濟無關（強）

（特訊）在美元反彈回升下，美元兌港匯昨日重越七點八的聯系匯率水平，加上負利率決定徵收，使港元投機盤收斂。

標準渣打銀行司庫葛根祥指出，除非本港經濟基本上呈現扭轉趨勢，否則對港元的投機仍然會不斷的湧現，負利率雖然在美匯回升，實施的機會已減弱，但港元因應投機在支持，聯系匯率仍需以此作技術性的支持。

美元兌港元在交投淡靜的匯市中升近聯繫匯率水位，中午收市時報七點八零一，這是近期投機盤湧現後港元首次重越七點八水平。

他認爲美元短期內將有反彈，但美國應不會希望美元過份強勢，故此相信兌日圓應企於一三零至一三三。

中國文協設置靈堂　追悼故總統蔣經國

美韓駐港總領事何世禮影視界弔唁
靈堂設於珠海書院直至本月底

（特訊）中國文化協會昨日於亞皆老街珠海書院設置靈堂，悼念已故總統蔣經國，整日大約一萬人簽了弔唁冊，負責人表示，歡迎任何人士到場悼念，並不計較是否代表官方，靈堂會維持兩星期，直至蔣氏本月三十日出殯。

一些官方身份人士，包括美國總領事安德信，韓國總領事金以銘等，此外更有何世禮將軍，及影視界人士，各社團團體等於昨上午九時紛紛到達珠海書院弔唁已故總統蔣經國，韓國總領事金氏更親手把白菊花放在靈堂前。

由上午九時起，可以看到花牌及鮮菊花分別放置在靈堂兩旁，而老師、學生等像流水式的到場追悼，到場悼念人士，尤以民衆爲多，部份是老年人，並且扶老攜幼的甚至他們在靈前跪地叩頭，大聲哭泣，一片悲愁氣氛佈全場。

美國駐港總領事安德遜於十時許抵達靈堂致悼。安德遜向到場採訪記者表示，經國先生是美國人的朋友，所以，他要向這位美國友人致最後的敬意，對於經國先生的逝世，安德遜感到非常難過。

大韓民國駐港總領事金以銘，也於稍後到達靈堂致哀。金以銘在向經國先生表達深切哀悼之餘，強調中華民國與大韓民國長久以來維繫著友好關係。

一些社團人士表示，是次蔣經國總統不幸逝世，對國家民族來說，是一大損失，他們現時的感受可以說是十分悲痛，因爲蔣氏在每一個人心目中是永懷領袖，他生前所作出的貢獻是永垂不朽的。

另外一些教育界人士指出，雖然蔣經國總統已不在大家身邊，但並不代表人民不再要團結，反而中華民族的兒女更要共同一致與現任新總統李登輝一起，繼承蔣氏遺志，把他生前未完成的任務達成，發揚三民主義的精神。

各界社團等人士將會組團到台灣參加蔣經國的葬禮，待蔣氏出殯後三日，再在本地舉行一個大型的追悼會，是次悼弔儀式，將於每日上午九時至下午六時，供全港市民到場弔唁。

另外，香港能仁書院全體師生哀慟逾恆，昨日下午四時半，到靈堂簽名弔喪，由董事長釋寶燈主祭，副董事長釋永惺與院長吳敬基陪祭，全體師生與祭共百餘人爲代表上香。（虹）

（中央社香港十六日電）香港各界自由僑團昨天陸續上電弔唁蔣總統經國先生逝世，深致哀悼，並表達擁戴李登輝先生繼任總統，恪遵遺訓，支持政府完成以三民主義統一中國的大業。

今天上電弔唁的僑團計有：台灣大專院校香港各校友會聯合服務協調中心、香港留台大專校友聯會、國立台灣師範大學香港校友會、自由青年勵志會、德明學院、香港基督教牧師傳道聯誼會、神州青年服務社。

屯門市廣場花園洋樓

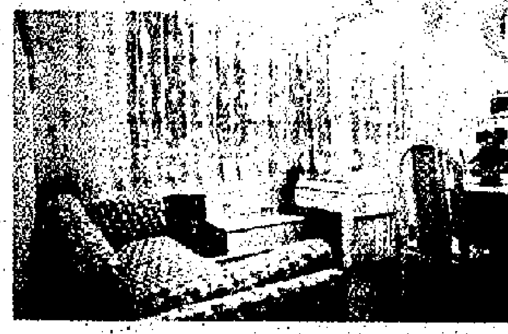
第一座全部售罄　以合理價錢廣受歡迎！

康樂設施齊備　增添生活姿采　理想幸福家庭

面對屯門市鎮公園　毗鄰屯門市大會堂

第二座即日發售

勢必踴躍，欲購從速



交通四通八達　輕鐵站傍

屯門市廣場巍峩宏偉，毗鄰屯門大會堂，面對屯門市鎮公園；巴士總站，三個輕鐵站在左右屯門碼頭近在咫尺，交通四通八達。設有一千五百個停車位，足供住戶使用。屯門市廣場花園洋樓，入口大堂，富麗堂皇，傲視羣鄰，選料考究，間隔四正、寬闊實用。

最大百貨公司　包羅萬有

屯門市廣場設有遠東最龐大之購物商場，其中日本八佰伴百貨公司租用逾三十四萬平方呎，爲香港最大的百貨公司；另有數百間商店，餐廳酒樓，超級市場，街市，包羅萬有。

私家娛樂會所　設施齊備

平台花園三十萬餘平方呎、空間寬敞、晨運散步或傍晚休憩，心曠神怡，面對青山海灣，海景遼闊；康樂設施一應俱全，有熱帶花園，巨型泳池及兒童嬉水池，兒童遊樂場，壁球場，兩個網球場，羽毛球場，乒乓球室等；戶外有緩跑徑，迷你高爾夫球場，俱樂部內有最先進之健身室，桑拿浴室，文娛室、令家居有如渡假勝地。

兩房兩廳花園洋樓

單位面積422-448呎

每呎僅售＄618起

每單位僅售＄27萬餘元起

東亞銀行提供優惠貸款

年息僅6厘　25年分期

供樓平過交租

首期一成，月供僅＄1595起

日本八佰伴百貨公司經已開幕，門庭若市

面積達卅四萬平方呎，比沙田新城市廣場該百貨公司更龐大

地盤示範單位歡迎參觀　免費專車接送

洽購處：信和地產代理　香港九龍尖沙咀梳士巴利道尖沙咀中心十一至十二樓　電話：3-7218388（30線）（假日照常）　地盤售樓處電話：0-4508612

何明華銀禧中學　想像
嶺南中學　現實與夢幻
英華女校　發條
聖士提反女中　攻擊
黃允畋中學　夜
何明華銀禧中學　靜夜
聖瑪利亞女書院　分歧
瑪利曼中學　天堂幻影
庇理羅士女中　諾言
嶺南中學　聚與散
黃允畋中學　童年往事
石籬天主教中學　一天

石籬天主教中學　送別

舞者有效地運用肢體，但情感掌握不足，難於引起共鳴，全舞的表現略嫌「靜態」一點，宜多運用簡單而強烈的動作。

佛教黃允畋中學　夜

動作平實而能營造氣氛，動作的變化及圖形設計良好。宜加強主題意念。配樂很恰當。

保良局總理中學　束縛

主題明確，道具的運用效果良好。動作內容略嫌單純雖仍可改良，但不失爲精簡可觀之作品。

嘉諾撒聖心書院　舊陣時

舞蹈結構良好，開始階段的音樂效果很突出，發展順結束前的靜默部分，有破壞動作流暢及減低高潮覺之弊。

嶺南中學　聚與散

形像效果，惜風格有欠統一，仍不失爲可觀之作品。「聚」與「散」的表達很明確，主題處理宜更透徹一些，加多些想像是豐富內容的理想選擇。

聖母無玷聖心書院　片段

舞的開始部分無必要存在。學生演出富活力，效果理想，能改善動作的流暢性及氣氛的統一，對達到舞的高潮有帮助，亦較自然。

佛教黃允畋中學　童年往事

主題很明確，處理過於平淡，遊戲的表達宜舞蹈化，配樂與氣氛的關係亦應注意。

嘉諾撒聖心書院　九一七

題材平實但處理適當，動感充足，一氣呵成。若能加強節奏的表達，則效果更理想。

李森昨朝緊張威業

華比利

去年十一月外貿赤字大減
列根告訴國人 美國經濟健全
深信美國經濟將會持續成長 外貿增加與美元疲弱有關係

（美聯社華盛頓十六日電）美國政府昨天公佈，美國去年（一九八七年）全年的工業生產總值上升了百分之五點二，是一九八四年以來的最高升幅。一九八六年的工業生產增長率是百分之一點一，一九八五年是百分之二點二。分析家表示，去年的巨大增幅主要是美元疲弱之下令美國外銷貨品具競爭力。美國聯邦儲備局表示，美國工廠、礦場及公用事業去年十二月的總產值上升了百分之零點二。

（中央社華盛頓電）列根政府今天對於最新的貿易統計數字表示高興，從這項統計數字可以看出，美國去年十一月份的貿易赤字比十月份下降了百分之二十二點五，而外銷激增，創下了歷來的最高紀錄。近幾個月來不穩定的金融市場每月都焦慮地等待美國商務部發表前個月的美國商品貿易統計數字，期能由此數字窺測美國經濟情況。列根總統強調，新發表的數字顯示，美國經濟在基本上仍然健全，美國經濟將會持續成長。商務部長韋里帝說，政府最感滿意的就是美國出口暢旺。他說，通常每年十一月，外銷金額都會下降，但去年十一月的外銷金額卻上升。這是一九七九年來，十一月份外銷增加的首次；而且十一月份的外銷金額創下了二百三十八億美元的新高峰。十一月份的製成品外銷額是歷來單月外銷最多者。

中國去年農村經濟發展 總產值逾八千億人民幣
比較一九八六年增長百分十二點二

（新華社北京一月十六日電）一九八七年，中國農村經濟持續發展。按當年價格計算，預計農村社會總產值可達八千九百九十五億元，比一九八六年增長百分之十二點二。鄉鎮企業總產值可達四千五百億元，比一九八六年增長百分之十九，佔農村社會總產值的一半以上，首次超過農業總產值。今年糧食產量預計可達四億噸，比前年增產約一千萬噸，增長百分之二點一。農牧漁業部部長何康受國務院委托今天向正在這裏舉行的全國人大常委會第二十次會議全體會議上匯報了去年中國農業生產的形勢。何康說，由於農村經濟的發展，去年農民的人均收入已達四百五十多元，比前年增長了三十多元。

何康說，去年的農業生產。除生猪，糖料，黃紅麻產量比前年減產外，其他主要農產品都有不同程度的增長。其中棉花總產可達四百萬噸，比前年增產四十五萬噸，增長百分之十三；水產品總產量可突破九百萬噸，比前年增產一百萬噸增長百分之十二，提前三年實現「七五」計劃規定指標。何康透露，在生猪存欄頭數比前年減少一千五百萬頭，猪肉減少三十六萬噸的情況下，全年肉類總產量仍可產二千一百多萬噸，比上年增加二十萬噸。禽蛋產量近六百萬噸，比上年增產四十二萬噸，增長百分之七點六。何康說，鄉鎮企業繼續保持較高的增長率。目前，在鄉鎮企業就業的勞動力已達八千五百萬人，佔農村勞動力總數的百分之二十二點四。鄉鎮企業中還出現了一批出口創匯骨干企業，全年創匯額達五十億美元，比上年增長百分之十二。何康認為，去年中國農村經濟持續增長的原因主要是各級領導加強了對農村經濟，特別是農產品生產的領導：國家調整了粮、棉等部分主要農產品的價格和定購政策；以及中央和地方在農業生產資料供應和農業資金安排上做出了較大的努力。

蘇核電廠意外後果嚴重
引致生產停止損失一百卅二億美元
清理及善後工作需款六十六億美元

（路透社莫斯科十四日電）據蘇聯電視台星期四報導，切爾諾貝爾核子發電廠一九八六年核子外洩引起的輻射問題，當局需動用四十億盧布（六十六億美元）作善後及清理工作。它說，據最近提交蘇聯黨政治局十三名委員進行辯論的工作報告顯示，環繞切爾諾貝爾週圍地區的輻射程度已回復正常。至於發生核子意外的第四號核子反應堆經已用混凝土加以封存與外間隔絕，其餘的三座反應爐則已恢復操作。報告同時指出今次意外所引致工作停產，估計損失數字高達八十億盧布（一百卅二億美元）。報導說，核子意外發生後普里皮亞斯鎮的居民需全部疏散，核子意外同時導致卅一人死亡，核子輻射影響遍及歐洲。

社論
蘇聯力圖與西方加强經貿關係

蘇聯首腦戈巴切夫去年十二月與美國總統列根舉行高峰會議，主要任務是簽署廢除中程核子導彈條約，同時討論反戰略核子武器、雙邊關係、地區性衝突、人權等問題。此外，戈氏特別與美國七十個資本家會晤，談論與美蘇間的經濟貿易關係。

莫斯科高掛馬克斯、列寧等人肖像的紅色廣場，彷彿共產主義的「聖地」。但是最近，莫斯科市政府竟然准許西方公司張貼廣告，諸如推銷日本新力公司的各種產品，美國的可口可樂汽水之類，引起人們驚異。

戈巴切夫對於蘇聯與西方資本合辦企業的興趣，特別濃厚，已由最高蘇維埃於去年一月頒佈「合辦企業法」。蘇聯當局去年七月，即已興高采烈地宣稱，西方資本對於擬與蘇聯合辦企業事宜，已經提出三十一件意向書，蘇聯估計在一九八七年內，最少將有十二件正式簽約云。

日本大陸貿易公司所計劃的北洋木材加工公司，最先獲得蘇聯政府批准，作為第一號的對蘇合辦企業。日本大陸公司與蘇聯西伯利亞伊爾庫次克木材公司合作，資本二百萬盧布，蘇方佔百分之五十一，日方佔百分之四十九。在距離伊爾庫次克六百公里之遠設立工廠，計劃採伐紅松、扁柏等木材，予以加工，作為建造房屋的材料。產品將在蘇聯國內銷售，並輸往日本。工廠職工預定一百五十人，將由今年四月起開工。

日本經濟界人士大都認為，外資與蘇聯合辦企業，關於利率、工資、退休制度等，雙方意見分歧。對於發生勞資糾紛時的處理辦法，外資尤感不安。加上蘇聯對於合辦企業所定規則甚嚴。舉例來說：一、關於投資的比率，硬性規定，蘇方佔百分之五十一以上，董事長、廠長等，均由蘇聯人充任。二、關於匯款到外國一節，僅輸出產品賺得外匯，始有可能。三、關於法人稅的減免期限，縮短到兩年。如把盈利匯到外國，除開法人稅之外，尚須課徵百分之二十的稅。總之，投資的好處甚少。

最大的問題是，外資與蘇聯合辦企業，如非輸出產品到外國，賺得利潤——外匯，外資方面，幾乎沒有利益可言。一般估計，合辦企業所生產的產品，在國際市場具有競爭能力者甚少，因此，外資恐怕會虧本。

不僅如此：一，工廠所用原料、材料、資材等，須向蘇聯機構購買，價格則按照國際市場價格計算，因此，殊有使成本過高之虞。二，外資與蘇聯合辦企業的產品，在蘇聯國內銷售，必須通過蘇聯的「公團」辦理，不能由合辦企業自行規定售價，直接售給消費人。外國資本對於如此做法，究竟可以賣出多少，殊難估計。

西方工商界認為，與蘇聯合辦企業，只能從小規模者做起，不宜一開頭就從事加工度高的業種。

綜合西方諸國傳來的消息，對於與蘇聯合辦企業的談判，大都進展緩慢。最近，僅有一間美國公司——燃燒工程公司，於去年十一月十一日與蘇聯政府一個部長簽署合約，在蘇聯設立一間分公司。美國福特汽車公司則正在與蘇聯談判合組汽車公司事宜。此外，太平洋安全國民銀行已與蘇聯國營莫斯科國民銀行在倫敦分行簽約，為西方公司向蘇聯輸出物資，提供融資。

至於美國與蘇聯的貿易，由於作為蘇聯出口大宗，賺取外匯最多的石油，價格低落，收入減少，貿易額亦難大幅度增加。

不過，西歐、日本兩國對於共產圈出口委員會所實施的出口限制，正在放寬，以期推廣高科技產品對蘇聯的出口，可能有較大的發展。

基辛格力促華府與蘇談政治問題
列根檢查身體健康良好

（合衆國際社華盛頓十六日電）美國白宮的醫生稱，列根總統週五在貝狄斯達海軍醫院接受每六個月一次的例行檢查，證實他的「健康非常良好」，完全沒有癌症復發的跡象。赫頓醫生表示，列根接受結腸檢查後，證實「癌症沒有復發的跡象」。列根去年七月十三日進行結腸癌症手術，把兩條腸道連接起來。赫頓在列根的檢查報告中說：「沒有發現息肉，掃描正常，肺部X光檢驗正常。心電顯示受壓試驗正常。心跳和血壓均正常。」赫頓又說：「唯一未完成的試驗是與前列腺有關，報告將在數日內完成，但我們預料將會沒有什麼問題發生。」

（新華社華盛頓電）美國前國務卿亨利．基辛格昨天在傳統基金會的一次聚會上發表講話說，美國應該更加關注美蘇之間的政治問題，而不應該僅僅將注意力放在軍備控制問題上。他說：絕大多數戰爭都是不可解決的政治問題引起的。因此，討論政治問題具有緊迫性。他對美蘇兩國領導人上月在華盛頓簽署的中導條約「深表懷疑」。他認為，無論是中導條約，還是目前正在談判的削減戰略武器協議，都不能加強美國的安全。基辛格還說，蘇聯人一面同美國就削減核武器問題進行談判，另一面卻推遲旨在限制蘇聯佔明顯優勢的常規武器的談判。對蘇聯來說，這是一個「不小的成就」。

杭州警察拘捕惡棍

（路透社北京十六日電）中國日報周六報導，在著名的中國旅遊城市杭州，由於一名小偷在人羣擠擁的市場內下手被擒，引發一夥惡棍逞兇傷人。七名牽涉在事件中的個體戶受傷，其中兩人傷勢嚴重，事件於十二月二十八日發生在杭州。六個持刀傷人的凶徒中有兩人逃脫。一名姓楊的公安部官員說：「這次涉及多人受傷的流血暴力事件，肯定是在當地第一次發生。」他又表示傷者都是好市民。他說：「這跟許多同類事件構成強烈的對比，國人在面對面的衝突時一般都採取規避的態度。」杭州是很受歡迎的旅遊點，當地的西湖以風景秀麗馳名于世。

廖夢醒遺像，廖夢醒廣東惠陽縣人，一九〇四年二月四日出生於香港，一九八八年一月七日逝世於北京，終年八十四歲（新華社）

中國大幅度增產粮食
去年總產額預計達到四億噸

（中新社北京一月十六日電）中國去年糧食總產量預計可達四億噸，比上年增產一千萬噸，全國平均畝產二百四十公斤，已基本恢復到一九八四年的歷史最高水平。這是農牧漁業部部長何康在今天的六屆全國人大常委會第二十四次會議第二次全體會上，向委員們匯報農業生產問題時透露的消息。中國糧食繼一九八四年的高峰之後，落入波谷，成為使官方十分頭痛的一個問題。而去年一千萬噸的增產，據何康的分析原因是，國家調整了粮、棉等部份主要農產品的價格和定購政策；從中央到地方在農業生產資料供應和農業資金安排上都做出了較大努力並推廣了一批重大農業增產技術措施等。據稱，中國想把今年農業生產計劃的指頭指向更高。依此計劃今年糧食總產量將超過一九八四年。何康說，這個數字無論從緩解目前市場供求矛盾，還是實現「七五」計劃要求看，都並不高；但從生產角度看，完成這個數字卻比較艱巨。因為影響農業生產發展的主要問題如價格、投入等問題，並未有較大改變。但何康說，農業生產發展潛力很大，只要把科技的推廣應用與增加對農業的物質投入緊密結合，農業生產水平就可望進一步提高。中國今年準備進一步深化農業改革，理順工農產品比價關係和農業內部各產業的關係，另外，今年農業資金投入有所增加，據悉，除現有每年十億「以工補農」發展粮食生產的專項資金、貧困地區十億貼息貸款外，四十億元耕地佔用稅將全部用於發展農業生產。何康提請人們注意由於基建規模過大工業增長過快出現的與農業發展的新的不協調。他說，對這一新的不協調，應當採取根本性措施加以調整。據知，有關部門正在考慮，在今後三年的計劃和經濟工作中，就新形勢作出適當安排。在何康七千多字的報告中還提及如何緩解吃肉難的問題。何康說，中國政府已作出決定，在今後三年裏，每年由國家撥出一百五十萬噸「議轉平」飼料粮，扶持十一個省和京、津、滬三大市的規模型猪基地；中國人民銀行將連續三年拿出一筆開發性貸款，加上地方抽出一部份資金，建設生猪基地。何康對增加猪肉的潛力很有信心。據稱，中國目前猪的死亡率一般在百分之十左右，如搞防疫體系健全起來，使猪的死亡率減少百分之二，一年就可增猪肉四十萬噸，這個數字相當於京、津、滬三市去年猪肉調入量的總和。

一月十六日，中共中央總書記、中央軍委第一副主席趙紫陽，中央軍委常務副主席楊尚昆等親切會見出席軍隊五個會議的全體人員。（新華社）

招聘鄉鎮幹部 全國廿多萬人

（新華社長沙一月十六日電）一項鄉鎮幹部人事制的改革措施「聘用制」——在中國二十七個省、市、自治區推行，從一九八四年開始到現在，全國鄉鎮招聘用鄉鎮幹部二十多萬人，佔全國鄉鎮幹部總數的百分之十八點四。這項改革通過公開考試，選優汰劣，合同聘用，打破了現行幹部制度的「鐵飯碗」，提高了幹部隊伍的活力，促進了生產力發展。據了解，鄉鎮幹部的受聘者基本上是青年農民。聘期間享受國家幹部的待遇，參加鄉鎮的行政管理工作，解聘后回家務農。位於洞庭湖畔的湖南省是開展這項改革較早的地方。一九八四年以來，全省共招收聘用鄉鎮幹部兩萬多人，佔全省鄉鎮幹部總數的四分之一。現在，該省所有的鄉鎮機關以及在鄉鎮的全民事業單位全部實行了聘用制。

美國一青年亂槍殺兩人

（美聯社威斯康辛十六日電）警方說，一名宣稱要「全殺盡人類」的男子，在衝入政府辦公室被射倒及拘捕之前槍殺了兩人及槍傷另一人。警察局長谷巴說，十九歲的連德，在星期五帶着一支點二二口徑半自動來福槍進入州政府辦公大樓。在司法行政官及驗屍官的辦公室開槍掃射，六十二歲的驗屍官張伯倫及四十歲的司法行政部職員唐信德中槍斃命。另一名傷者是司法部人事處長，四十五歲的艾力遜，他頭部受傷，在醫院接受治療。當時他正在州政府辦公大樓交通部辦公，協助制服槍手的司法行政部副部長莫拿說，他曾試圖說服槍手棄械投降，但連德說：「我要殺你，我們會殺所有的人，一那怕你把我殺掉。」莫拿說，當連德拒絕放下武器之後，就向他開了兩槍，射中他胸部及腹部。目前連德的情況是嚴重但穩定。連德將於下月上旬被控以蓄意使用武器的罪名。

巫溪岩崩繼續垮塌

（中新社成都一月十六日電）四川省巫溪縣十日再次發生岩崩之後，連日來岩崩地區仍有約十萬立方米的土石繼續向下滾落，致使河道堵塞河水倒流，水位每天上升一米之多，威脅着上游民衆安全。這是四川公安廳負責官員昨晚向本社記者提供的最新消息。

日外務省採取慎重態度 斡旋中韓改善外交關係
情勢複雜時機尚未成熟

（時事社東京十六日電）不久之前，日韓兩國政界之間，關於日本作爲「中韓橋樑」，斡旋改善中韓關係的接觸，突然趨於活潑，特別是韓國執政黨民正黨總裁盧泰愚當選下任總統之後，此種動向更加表面化。但是日本外務省內的意見，大部份認爲「中國考慮到同朝鮮民主主義人民共和國（北朝鮮）的關係」，因此外務省對於日本居間斡旋改善中韓關係，目前暫採取慎重的態度。

盧泰愚曾經承諾同中國恢復邦交，並表明在二月下旬就任總統之前，擬以「漢城奧運會組織委員會顧問」的身份，作爲親善特使訪問中國，爲促進中韓關係進行鋪路。另一方面，盧泰愚的外交顧問前外長朴東鎮，去年十二月初曾秘密來日同日本政府及自民黨的有關人士進行接觸，關於盧泰愚政權的外交方針，交換意見。最值得注目的是，據自民黨人士說朴東鎮在訪日時，曾經同駐日本的中國外交官員，秘密接觸。

盧泰愚於上月二十三日，同日本日韓議員聯盟會長前首相福田赳夫會談時，關於改善中韓關係問題，說：「竹下首相也同意此問題進行努力，聽說中國方面反應」，承認中韓非正式進行接觸的事實。但是外務省對於中國方面所表示的這種「反應」，[illegible]分析，盧泰愚雖然當選下任總統，但其得票率僅爲百分之三十六點六，由此點看來，今後韓國的政情，是否能夠安定，實難以預測。同時中國已經決定參加漢城奧運會，如果針對中韓關係正常化，有所進展的話，則北朝鮮勢必更加孤立，因此外務省判斷中國在今年十月漢城奧運會開幕之前，關於對韓關係正常化，不會作大步的邁出。換而言之，外務省分析由於中國顧慮到對北朝鮮的關係，因此日本作爲中韓橋樑的時期和環境，尚未成熟。外務省採取慎重態度的另一個背景是，從光華寮問題等日中關係現狀看來，作爲中韓關係居間斡旋，如果[illegible]，則可能爲日中關係帶來壞的影響。

美國防部長對日首相說 韓菲在國防上很重要
要求日政府强力支持

（時事社華盛頓十六日電）美國國防部長卡盧奇十五日上午前往日本首相竹下登下榻的大飯店訪問竹下首相，並與三十分鐘的會談。席上，卡路智部長說：「韓國及菲律賓非常重要，今後也希望堅持與日本方面的緊密連繫，協商的體制。」強烈要求基于安全保障的觀點對兩國支援。竹下首相答：「今後也予以積極支援。」又，關連東芝機械公司事件，卡路智部長表示：「在加强巴黎統籌委員會對共產主義國家的禁運規定方面，日本採取的措施是正確的。希望日本做有效的實施。」再次要求日本嚴格監視不使高度軍事技術流出到蘇聯。

北京大學英語系四年級學生高黎華目前在她的一位學生家裏輔導一名青年學習英文。除了擔任家庭教師外，她還利用空餘時間給中學代課。勤工儉學不僅使她經濟上基本自立，而且使她有機會更好地認識了解社會。目前像高黎華這樣的學生在北大很普遍。這是中國改革以來高等院校出現的一種新現象。（新華社）

日加首腦會議聯合公報
重申擴大兩國經濟合作
致力促成六月份先進國高峰會議
加希望日本開放市場增加投資

（時事社多倫多十六日電）日本首相竹下登與加拿大總理十五日舉行首腦會議後，發表聯合公報。其中兩首腦重申進一步擴大兩國的貿易、投資關係，同時強調促使六月的多倫多先進國首腦會議獲得成功，而緊密合作。

公報中又表明兩首腦同意推進關稅及貿易總協定的烏拉圭回合（多邊貿易談判）支持今年底在加拿大舉行閣員會議，作中間匯報。關於本月初締結的美加自由貿易協定，竹下首相說，對加總理的努力與領導力，表示敬意。兩首腦表明希望和期待美加自由貿易協定，不僅使美加兩國之間，同時也使第三與北美之間及日加之間增加貿易投資的機會。

（路透社多倫多十六日電）日本首相竹下登星期五與加拿大總理穆朗尼開始會談，預料談論的問題，從全球經濟動議以至英屬哥倫比亞的煤價爭執。竹下登抵達皮爾遜國際機場時說「我期望與穆朗尼總理進行全面談判，看看我們可以採取甚麼步驟，來推進我們間的雙邊伙伴關係，和加强世界經濟。」穆朗尼致歡迎詞時說，加拿大希望吸引更多的日本投資，但亦希望出售更多的製成品和技術給日本。他說：「我們一定要消除那阻礙我們兩國自由貿易交流的障礙。」一官員說，兩國領袖會爲六月十九日至二十二日在加拿大舉行的七國高峰會議定下基礎。加拿大財政部長威爾遜昨日說，該七個工業化國家組織，在穩定貨幣問題上需要作進一步進展。最近七國組織的中央銀行在世界市場上決斷地購買美元，以支持美元。由於美國巨額預算案與貿易赤字的影響，美元備受打擊。

竹下登訪問華盛頓的四日期間，他與列根總統說，美國準備使用該國在國際貨幣基金會內的一百三十九億美元儲備，來支持美元。

東京五級地震 暫無傷亡報告

（美聯日本東京十六日電）一場黎克特制五點四級地震星期六晚震撼東京地區及日本太平洋沿海多個城市。暫將尚未有立即傷亡或損毀報告，但該等地區大廈均感到搖幌。中央氣象局說，地震於當地時間下午八時四十二分發生，強度爲日本七制級約三級，東京，橫濱，千葉及其他太平洋沿海城市與東京附近地區均感到震動。據報震央位於東京東南千葉對開約五十公里海底。

北韓炸毀客機慘絕人寰
南韓與美協商報復措施
華府表示並不考慮採取軍事行動

（時事社漢城十六日電）就關連大韓航空公司客機墜落事件，對在巴林企圖服毒自殺的「蜂谷眞由美」進行調查的韓國調查當局，十五日在漢城郊外的國家安全企劃部總部，于「眞由美」同席之下，會見記者，發表了整個事件的調查結果。據發表：「眞由美」就是金賢姬（二十五歲），「蜂谷眞一」本名爲金勝一（六十九歲）。

（路透社華盛頓十六日電）一名北韓女間諜承認北韓下令炸毀一架南韓客機後，美國今日聲稱：它將與南韓諮商對北韓採取何種行動。白宮發言人費茲韋特對記者稱：金賢姬在電視上承認，北韓下令她與一名同伴於去年十一月在該客機放置炸彈一事，與美國分析吻合。但他指出，美國並不考慮採取任何軍事行動。他表示：「我會排除此可能性。」費茲韋特聲明，他只代表美國發言，但美國在南韓駐有四萬軍隊，而且美國對南韓有相當大影響力。一名不願透露姓名的美國官員稱，他相信南韓未必可能採取軍事行動，因爲夏季奧運會將於九月在該國舉行。根據金賢姬的招供，十一月廿七日炸毀客機行動的目標之一，是阻止外國參加奧運會。南韓情報官員稱：金賢姬指出，她在大韓航空公司客機放置炸彈，乃奉了北韓主席金日成之子金正日之命。該架飛往漢城，在緬甸附近之安達曼海上空失蹤的客機，大約載有一百一十五人。南韓一名高級情報官員稱：金賢姬與一名同伴在巴格達登機及放置炸彈，然後在阿拉伯聯合酋長國首都阿布扎比下機。

是大屠殺 卑鄙無恥 侮辱文明

費茲韋特稱：美國已確定該機由恐怖分子炸毀。他指出：金賢姬的招供，證實了美國的分析。他聲稱：「我們正與南韓磋商可能採取何種行動。」南韓國防部長鄭鎬溶在記者會上稱：他已召集高級軍方司令舉行緊急會議，商討「各種可能對敵人採取的報復行動。」南韓政府已下令六十萬軍隊加強戒備。文化公報部長李雄熙在一項聲明中稱：北韓「做出此種野蠻恐怖行爲後，絕不能逃避懲罰，包括相應的報復措施。」費茲韋特並未透露考慮對北韓採取何種措施。但他強調：「我會引導你們注意軍事行動以外的其他事情。」他指出：「在一架滿載無辜的人之飛機上放置炸彈，是非常卑鄙的行爲。這是大屠殺，對所有文明人構成威脅及侮辱。」

北韓指責南韓 虛構炸機事件
侮辱北韓聲言報復
有沒有人相信

（法新社東京十六日電）北韓星期六揚言：要對南韓採取報復手段，由於南韓當局謂，曾在韓國民航機上放炸彈的那個女人供認：係奉北韓之命行事。北韓並且將南韓調查上述飛機失事事件結果說成全屬虛構並指那是南韓領導層一貫的侮辱北韓的行動之一，一切後果將由南韓領導階層負起。

英工黨要求政府採取行動 阻止梅鐸歸併金融時報

（路透社倫敦十六日電）英國在野工黨促請政府阻止報業大王梅鐸把甚具聲望的「金融時報」歸入其國際報業帝國。在工黨提出此項呼籲之前一日，擁有該報的皮爾遜集團透露，梅鐸在該集團的股份已由百份之十四點九增加到百份之十九點八。工黨影子內閣的貿工部發言人文爾德認爲，誰都不相信，假如「金融時報」由梅鐸控制後，仍是一家不偏不倚的金融報紙。文爾德呼籲政府禁止梅鐸，不得控制「金融時報」。他指出，在皮爾遜集團的股票中，每五股，梅鐸已買了一股，這是極其驚人的。梅鐸已成了英國五家大報的東主，包括「泰晤士報」，他必須要先獲得英國專賣委員會的批准，然後始可收購皮爾遜集團的百份之廿五以上之股權。不管怎樣，梅鐸已否認他想收購「金融時報」，只是表示，他增購股權，是爲了想使其報業帝國同該報的關係更加密切。在最近英國國會舉行的一次辯論會議上，有些議員指責梅鐸，謂他收購了英國的報紙後，令到報紙的水平大爲下降。例如「太陽報」和「世界新聞報」就是如此。

汶萊蘇丹布基亞駕臨倫敦唐寧街十號首相府，與英國首相戴卓爾夫人親切握手。（美聯社）

世界展望
支持國民黨統治台灣

在下數十年來對中國政局變化的看法，主要是：

（一）海峽兩岸統一是舉國的要求，但不容易實現。

（二）大陸與台灣隔海峽而分治的事實是存在的，不能否認。

（三）中國隔長江分治的局面在歷史上有過，而且爲時甚久，在下實在憂慮歷史重演。

（四）何時統一沒有人知道，在統一尚未實現之前，在下希望海峽兩岸「和平共存」，永遠不願再見到「內戰」這兩個字。

（五）在這種情形下，在下支持的是國民黨統治台灣（至於國民黨人如何看待在下的思想、行動與對國家大事的意見，在下從來不計較，也不在乎）。因爲只有國民黨統治台灣，台灣才是中國的，才可以保有終有一天統一的歷史因素與可能性。

（六）如果台灣落在其他「政黨」手上，台灣前途是殊堪憂慮的。

這種想法，並非在下個人之想法，相信許多人亦有同感。記憶當年陶鑄先生到了深圳，在下與何賢五兄等前赴深圳會晤，在一次由陶鑄先生主持的座談會上，談到蔣中正先生競選連任總統，有些發表意見，以爲國民黨的政策，料不到陶鑄先生鄭重的說「我投蔣先生一票，支持蔣先生連任總統。因爲蔣先生領導國民黨統治台灣，台灣才是中國的，台灣與大陸才有復合可能。如果台灣落在他人手上，台灣問題便更加複雜了」。大意如此，該話可能稍有出入——現在看了中共中央致電國民黨中委會致唁經國總統逝世，趙紫陽總書記推崇蔣經國總統的功業及堅持中國統一的意見，其意義正復與陶鑄先生當年談話本質相同。這說明中國共產黨目前也不會希望改變台灣現狀的。

先總統蔣公逝世後十多年，蔣總統逝世，對國民黨而言可說是大變。但在下深信國民黨實力強大，組織健全，數十年來一直在消除舊惡習，力求改革新生，不會影響國民黨前途。因爲國民黨總統逝世，而且獲得成就的。蔣經國人是繼承國父孫中山先生，先總統蔣公及蔣經國總統遺志，一脈相承，奠定了其爲執政黨之強固基礎的。只要台灣軍衆，海外僑胞及國民黨忠貞自之士，深體蔣經國總統開明，進步，守信義，重言諾，嚴於責己，寬於對人，禮賢下士，和睦親民的儒家美德與決策，國民黨肯定可以承担重任，繼續統治台灣，保證其磐石之安，和平康樂的。

至於國民黨人如何看待中共中央致電唁蔣經國總統與趙紫陽總書記推崇蔣經國總統功業與關懷台灣之「誠意」與「好意」，在下不願批評。但在下確信這是「兄弟手足情」之流露，更是爲了顧全中國大局，維護國家民族千年萬載礎業之苦心與氣概之表現。如果視之爲「統戰」，在下不敢苟同，希望國民黨人冷靜而愼重的處理，幸勿輕率，以免鑄成大錯。

李文

蔣總統逝世與台灣政局
陳仲賢

蔣經國總統在中國政壇活躍數十年，一生功過自待史家論說，但他逝世之後，將對台灣以至整個中國的政局留下什麼樣的影響，卻更爲世人所關注。

推動島內政治改革

台灣政局近兩年來出現了較大的變化，蔣先生顯然已預知自己健康狀況不佳，而爲其身後政治局作安排，有意使台灣向民主化發展。八六年三月，國民黨召開三中全會，蔣先生以黨主席身份，明白指示「以黨的革新帶動全面革新」，隨後指定十二位中央常務委員成立政治革新小組，研究革新問題。這兩年來，台灣相繼開放黨禁，解除實施了三十八年的戒嚴令，允許台灣民衆赴大陸探親，解除報禁等，皆是得海內外的稱譽。台灣一位參與決策的高層人士指出，如果不是蔣先生堅持，戒嚴令不可能解除，黨禁、報禁及探親問題都不能解決。這反映蔣經國在國民黨的巨大影響力，但亦顯示台灣實際上仍是一個未能擺脫強人政治的政體。蔣先生逝世後，台灣沒有了具有與他同等影響力和威望的人物，因此台灣未來的權力結構和政治走向就頗引人關注。

將出現集體領導

根據法統，蔣先生逝世，其總統之位乃由副總統李登輝繼任——李氏已於蔣逝世當天晚上宣誓就職——但李氏在台灣雖以平易近人著稱，卻沒有蔣經國的政治影響力。因此，沒有蔣經國的台灣政局將可能出現一個聯合領導的體制。李登輝必須得到在台灣政壇上具有實權者的支持才能穩住大局。台灣當局行政方面的行政院長俞國華、黨方面的中央黨部秘書長李煥、軍方面的參謀總長郝柏村，以及元老派的總統府秘書長沈昌煥，這四位被台灣人稱爲「四大金剛」的實權派人物，若能團結一致，將成爲李登輝政權的四大支柱。

一般估計，由於蔣先生逝世的震盪，台灣國民黨內各派勢力將不致出現分裂，並且會合力支持李登輝，形成一個集體領導的局面，穩定台灣局勢。但若從長遠來說，各派勢力會否因權力分配問題而互相傾軋，使台灣局面出現不穩，則有待觀察。

改革進度可能放緩

人們對台灣島內政局走向感到担心的是，近兩年台灣推行的政治改革，是否會因蔣經國的逝世而將可能放緩，甚至倒退。據台灣政治觀察家一般的分析，蔣經國生前一直堅持的改革已有一定的進展，如開放黨禁、解除戒嚴、解除報禁、開放居民赴大陸探親等，都是已經邁出的脚步，是不可能停步或再往回頭走的了。但在蔣先生逝世後的一段時間內，改革的步伐可能會因而放緩，因爲過去的改革，一個很重要的因素是蔣經國以其權威推動，黨內並非完全沒有阻力。因此，在蔣先生逝世後，再無人能具有足以壓服一切反對阻力的權威時，新政策的施行，就必須更細緻的進行力量的調節與整合，改革步伐自然就要放緩。但改革應該還是台灣政治的主流，潮流要變是任何勢力都難以阻擋的。

兩岸關係

海內外一些台灣政治觀察家一直有這麼一個看法：在蔣先生有生之年，國民黨不會與中共和談，也不會公開放棄「三不」政策。如今，蔣先生溘然逝世，兩岸關係的發展會否出現轉機，也引起世人的關注。

一般的看法，蔣先生在其遺囑中仍強調「反共復國」，「以三民主義統一中國」，勢難爲中共所接納，因而台灣與大陸之間的官方接觸在短時期內仍不會實現。但近幾年來，兩岸民間的經濟、文化交往及探親活動不斷擴大和加速，兩岸互相敵對的情緒大爲消解。這是一個不可忽視的形勢，而且蔣先生對這形勢的發展，在近幾年曾經出了不少力，他也因而贏得了海峽兩岸以至海外、國際輿論的好評。現在他雖已逝世，但這些得人心的政策，繼任者將不會輕易加以更改，台灣人民也不容當政者將兩岸關係再度惡化。往長遠的前景看，蔣先生的逝世，因爲新一代的領導人沒有老一輩國民黨人那種與中共誓不兩立的政治情意結，兩岸關係的發展可能帶來一個新的局面。

但有一點可要憂慮的是，台獨勢力正在台灣蠢蠢欲動，可能對台灣政局造成種種干擾。蔣先生生前對一個中國的原則是堅定不移的，他堅決地抵制了島內外某些人借「兩個中國」、「一中一台」或「台灣獨立」之名以分裂中國國土的野心，是深得海峽兩岸炎黃子孫贊同與稱譽的，其繼任者應能秉承蔣先生此種民族大義，以求中國重歸統一。

蔣總統經國週五移靈忠烈祠
月底舉行大殮奉厝
奉厝地爲桃園大溪

搞台灣獨立 蔡有全判監
在台灣搞台灣獨立而被高院判十一年徒刑的蔡有全面貌。（美聯社）

新光 5-632959　南華 K881755
今天最新任務炮轟　電影暫停　全日新麗聲粵劇團　鐵血戰士　龍鳳爭掛帥　夜場 白兔會
新華　第4週　扣人心弦 傑作如逝水童年 友情寄永　狗的臉歲月　美國連映32週
朗元　UA6院綫 0-762432　今天六加四場　午夜鬼出籠　情義心　鐵血戰士　0-6980228
麗新　海城　快將開幕　大脚八

蔣總統經國週五移靈忠烈祠 月底舉行大殮奉厝

奉厝地為桃園大溪

移靈日起一連七天讓萬民瞻仰 晚七時起由治喪大員分批守靈

（中央社台北十六日電）蔣故總統經國先生治喪會，今天舉行第一次治喪大員會議，由李總統登輝先生親自主持，治喪大員及蔣故總統經國先生的家屬蔣緯國、蔣孝武、蔣孝勇等參加。這項會議於下午三時在台北市博愛大樓舉行。會中決議，蔣故總統經國先生遺體於元月廿二日移靈到台北圓山忠烈祠，民眾瞻仰遺容時間為廿二日中午起到廿八日止，每天上午八時到下午五時，元月三十日舉行大殮奉厝典禮，奉厝地點為桃園縣大溪鎮。

會中並通過以下決定：

（一）從元月廿二日起至廿九日由治喪大員每天下午七時到翌晨七時，分三班在忠烈祠守靈。（二）為崇敬蔣故總統經國先生對榮民的愛護，將台北榮民總醫院，擇日更名為「經國紀念醫院」，以永垂紀念。（三）成立「蔣故總統經國先生哀思錄編纂小組」，其成員由治喪會辦事處聘請。（四）治喪大員第二次會議訂為二十日下午四時舉行。

（中央社台北十六日電）台灣電影製片廠今天表示，將拍攝「蔣故總統經國先生逝世」紀錄專集，印製大量彩色拷貝，分送海內外各地放映。台製廠已出動三組人員，分別在榮民總醫院懷遠堂、中興新村及省議會，和中部地區等拍攝追悼情形，製成專輯後播映。台製並將持續提供經國先生生前採訪民情紀錄片給三家電視台播放。

蔣故總統移靈忠烈祠後 李總統堅持要守靈

連日都到榮總靈堂行禮默哀 曾問候蔣夫人及探望六資政

（中央社台北十六日電）李總統登輝今天指示蔣故總統經國先生治喪會辦事處，為他安排參加治喪大員替經國先生守靈。

由於治喪會考慮到李總統政務繁忙，沒有安排他參加守靈，但李總統堅持要為經國先生守靈。

治喪會已決定，將故總統經國先生移靈忠烈祠後，從元月二十二日起到二十九日，由治喪大員每天下午七時到翌晨七時，分三班在忠烈祠守靈。

李總統下午親自主持蔣故總統經國先生治喪會第一次治喪大員會議時，指示有關人員，一定要把治喪工作做好。他並要求大家，化悲傷為力量，團結一致，發揚經國先生偉大的風範，以慰經國先生在天之靈。

（中央社台北十六日電）李總統登輝先生自繼任總統後，雖然僅只短短三天不到時間，但已于十四日到士林官邸向蔣夫人致意，十五日探望前總統嚴家淦，以及今天拜訪了總統府資政張羣等國之大老，就當前國事向他們請益，充分顯示李總統謙和、勤政的風範。

（中央社台北十六日電）李總統登輝，今天分別探望總統府資政張羣、陳立夫、俞大維、谷正綱、徐慶鐘與孫運璿等，並就當前國事，向他們請益。

李總統於上午八時四十分許抵達張羣的寓所，晤談後，李總統再度前往榮總懷遠堂向蔣故總統經國先生的靈堂行禮致敬。隨後，李總統即前往探望俞大維等資政。李總統向張羣等資政們簡要說明日前政府的運作情形，並就有關問題與他們懇切交談，也徵詢他們的意見。李總統表示，他多年來追隨經國先生，深切了解經國先生一生為國為民的苦心。李總統強調，將遵循先總統蔣公遺訓，與蔣故總統經國先生的遺囑，訂定國家未來的發展方向。李總統也相當關切資政們的健康情況，特別希望他們多保養，為國珍重。

國民黨高層傳出消息 李登輝任黨主席 另一消息延期推選

（合眾社台北十六日電）據接近國民黨中央的消息靈通人士透露：國府及中央黨部高層人士，曾舉行一次秘密會議，在會中投票推選新近繼任總統的李登輝同時兼任中國國民黨主席的職位，蔣故總統生時，係一身兼任此黨國兩個最高領導職位。

上述人士指出：台灣黨政領導層遭逢故總統之喪，為進一步安定黨國局勢，避免任何可能發生之混亂及爭權情事，把握時機，直接有效之方式，推選李總統兼黨領導人職位，使全國全民均有服從景仰之目標，對安定人心，鼓舞士氣，肯定有良好作用。

（特訊）台北消息：據悉國民黨中央已原則決定在目前的情況下暫不推舉新主席，以彌補黨主席蔣經國逝世後的空缺。至於有關新主席的人選將延至今年七月召開的國民黨「十三大」決定。

目前，有關國民黨中央日常黨務運作，將繼續維持蔣經國生前執行的「中常委輪流主持制度」。

蔣總統靈堂 盧泰愚上香

（中央社漢城十五日專電）韓國總統當選人盧泰愚今天前往設在中華民國駐韓國大使館的蔣故總統經國先生靈堂，上香致敬。

盧泰愚在民主正義黨主要官員陪同下，上香致哀以後，推崇蔣總統經國先生承繼先總統蔣公遺志，團結全國，堅決反共。他並稱讚蔣經國總統努力加強韓國與中華民國的關係。盧泰愚表示，他希望李總統登輝先生承繼蔣經國總統的志業，繼續為自由民主奮鬥。他祝福中華民國繼續繁榮，他本人將盡力加強中韓兩國之間的關係。

李登輝總統赴慈湖致敬

中華民國新任總統李登輝週四前往慈湖向先總統蔣公靈寢獻花致敬。（美聯社）

搞台灣獨立 蔡有全判監

在台灣搞台灣獨立而被高院判十一年徒刑的蔡有全面貌。（美聯社）

倡議台灣獨立 蔡有全許曹德 被控叛亂判刑

（中央社台北十六日電）台灣高等法院審理蔡有全等人被訴叛亂案，今天上午宣判，蔡有全被依叛亂罪，判處徒刑十一年，另一被告許曹德被判徒刑十年，兩人各被褫奪公民權五年。

本案由審判長王江深、受命推事李瓊陰、陪席推事吳敦組成合議庭宣判，於上午十一時十五分，在第四法庭舉行，二名被告都被解送到庭，聽取判決，他們於宣判後還押。本案發生於去年八月三十日，被告等在台北市舉行「政治受難者聯誼會」，提議「台灣獨立」，並列入會章。

各國政要唁電

美副總統布殊

（中央社台北十六日電）美國副總統布殊及國務卿舒爾茲今天分別致函蔣故總統經國先生的夫人，表示悼唁與慰問。唁函內容如下：

蔣總統夫人禮鑒：

本人暨內子驚悉蔣總統逝世噩耗，至感悲痛。吾人對蔣總統睿智與高瞻遠矚之領導，為國為民之奉獻，備極欽仰。美國人民珍視貴我兩國人民之友誼，吾人將永遠懷念蔣總統增進此密切關係所作之一切貢獻。際此令人至表哀傷時刻，謹請接納吾人誠摯悼念之意。

喬治．布殊

國務卿舒爾茲

蔣總統夫人禮鑒：

本人暨內子驚聞蔣總統逝世噩耗，至深悲痛。貴國在蔣總統英明睿智及犧牲奉獻之領導下，在經濟發展與邁向更為開放多元之政治體系上，已獲得卓越之進展。蔣總統決意加強貴我兩國人民之友誼，全體美國人民對其逝世同深哀悼。際此令人至表哀傷時刻，謹請接納吾人哀心悼念之意。

喬治．舒爾茲

星總理李光耀

（法新社星加坡十六日電）星加坡總理李光耀，今日特電中華民國故蔣總統遺孀方良夫人及治喪委員會，哀悼故總統之喪，認為這是他本人（李氏）無可比擬的損失。

李總理在其唁電中特別追述他在十二月下旬出席「東南區組織」高峰會議後訪台，與故蔣總統伉儷歡叙之情，認為故總統不啻為他的良師益友，每次歡叙，不獨朋情日增，而且獲教良多。

李光耀指出：故總統執政以來，領導台灣經濟社會建設，推進民主政治，成就輝煌，舉世欽崇，非凡成就，彰彰在人耳目。李光耀指出：故總統的卓越領導才能，使全台二千萬人民認識社會安定繁榮之重要，從而為整個地區樹立不拔基業。李總理表示：他本人，及夫人兒輩，承故總統伉儷厚愛，多年交誼，淪肌浹骨，終生難忘。

中國之友高華德。

（中央社台北十六日電）前美國聯邦參議員「中國之友」高華德，今天對蔣故總統經國先生逝世，表示深切哀悼，他並指出，蔣故總統建設中華民國的卓越成就，已贏得世人一致的讚譽。

高華德在美國亞利桑納州鳳凰城家中接受台北國際社區廣播電台越洋電話採訪時指出，他和蔣故總統以及蔣故總統家屬都很熟，因此對於蔣總統的逝世，他與中華民國友人同感哀悼；他本有意來華弔唁，但醫生以健康理由不允許他前來。他又表示，人們幾乎要像他一樣，在遠離中華民國，才能真正認識到這個國家在蔣故總統卓越領導下所獲致的偉大成就。

梵蒂岡及各國

（中央社台北十六日電）蔣總統經國先生逝世，今天繼續有各國元首及政要分別致電李總統登輝先生及外交部長丁懋時，表示哀悼。

這些元首與政要包括：教宗若望保祿二世、馬拉威總統班達、薩爾瓦多總統杜華德、帛琉總統沙里、索羅門總督戴維西、東加三國副總理杜伊落及外長兼國防部長杜包路、薩爾瓦多外長亞塞維德、哥斯大黎加前總統孟赫與前副總統阿特曼等。

另外，菲律賓總統阿基諾夫人於十四日公開發表聲明，對蔣總統逝世表示哀悼，她並推崇蔣總統建設中華民國的卓越成就。

有感蔣總統遺澤 巴拉圭及哥斯達黎加定為國喪日以表崇敬

（中央社電）哥斯達黎加第一副總統鄧國、第二副總統卡拉女士及前總統卡拉索、史瓦濟蘭三國總理蘇傑及外長孟巴將士；新加坡國會議長楊錦成、第一副總理兼國防部長吳作棟及外交部長那巴南等，均會分別前往我國駐當地大使館或代表處所設蔣總統靈堂致唁。

巴拉圭總統史托斯納爾為表示對蔣故總統的崇敬，宣佈自十三日起國喪八天，哥斯大黎加總統阿里亞斯宣佈自十四日起國喪三天。

新光 5-632959 ｜ 南華 K881755 ｜ 華懋廣場 1 2 3 尖東 ｜ 金聲 3-321939 ｜ 碧麗宮 5-8951500 ｜ 凱聲 百樂 華聲 ｜ 大華 3-325675 ｜ 大涌 K7967371 ｜ 海運 3-7245444 ｜ 國都 5-708861 ｜ 國際 K820749 香港仔 H551449 ｜ 凱旋 0-4161419 ｜ 銀星 (1)(2) ｜ 國泰 ABC

今天全日暫停電影 新麗聲粵劇團 日場 龍鳳爭掛帥 夜場 白兔會 吳君麗主演

今天五場 最新任務 炮轟異形食獸 鐵血戰士 兒童不宜 早場 王牌大老千 午夜場 搏殺

首輪中西三影院齊備「魯卡斯」全自動「世紀」音響 立體影機「連力高」銀幕 美國「赫士」寬敞座「閉路電視」安全大堂 策「滿舖」「堆金山」 密切注意開幕期●

今天五場 玄智 慧芝 于莊 蔚 主演 處女降 兒童不宜 揭開南洋巫術邪之謎 四點 十點半 午夜場 赤胆情

第十五天 五場映 被禁止的一段愛情： 此情可待 金像大導 米撒莫希西 傑作 唯美

今天五場獻映 午夜鬼出籠 兒童不宜 88年猛鬼驚嚇片王

今天五場 應召女郎1988 張曼玉 馮寶寶 陳奕詩 吳家麗 全城激劇 情力震 今天四點 冰火狂情 今天午夜 情義心

今天五場 馬辛田 雪花海倫 主演 叛魔者 兒童不宜 四點 十點半 午夜場 精裝追女仔之2

今天五場獻映 叛魔者 兒童不宜 國都早場：愛神一號 海運早四午夜場 精裝追女仔之2

今天五場請早 梅艷芳 張國榮 主演 三項金馬獎最佳影后 胭脂扣 兒童不宜 女人難嬲 女鬼難嬲 更難嬲 嘉禾最佳獻片！ 香港仔十點正 國際三點半 四十午夜場 精裝追女仔之2

今天五場 處女降 兒童不宜 四點 赤胆情 三點 九點 十一點 毀滅號車地

即日五場 請速訂座 監獄風雲 賣座勁片 兒童不宜 奇緣 四點 十點 三點 九點 ｜ 今天六場 加開四點 情義心 朋友妻不可窺 兒童不宜

今天五場 賣座勁片 監獄風雲 即日五場血祭邪靈 叛魔者 最驚最狠最奇 兒童不宜 今天五場劇力激情 應召女郎1988 早場四午夜場 精裝追女仔之2 赤胆情

新華 ｜ 大光明 ｜ 新都·快樂 ｜ 影都·新樂 ｜ 金門 ｜ 新聲 ｜ 鴻基 ｜ 美都·雅都 ｜ 寶石·富都 ｜ 油麻地·星都·龍華 ｜ 翡翠 5-771011 ｜ 文華 3-963110 ｜ 黃金 3-860784 ｜ 寶聲 3-891652

第4週 加開四點 扣人心弦 狗臉的歲月 美國連映32週

今天6場 加開四點 變態性慾集團 暴力淫行亂！ 今天早場 聖誕快樂

今天五場 聯映 艷星 玄智 慧芝 花公主 封面女郎 于 蔚 莊 主演 揭開巫術邪降之謎！ 處女降 人鬼冥婚。處女祭神！ 兩院四點及快樂加午夜 赤胆情 今早 新都 快樂

今天五場 聯映 處女降 新聲今早 小生夢驚魂 兩院四點及午夜場 赤胆情

今天五場 聯映 處女降 三院四點及午夜 赤胆情 金門鴻基今早 赤胆情 新聲今早 桃花命

大滿第2週 鍾楚紅 陳勳奇 鄭則士·董驃·陳友 鬼馬保鏢賊美人 兩院四點及午夜場 赤胆情 今早兩院 赤胆情

大滿第2週 鍾楚紅 陳勳奇 鄭則士·董驃·陳友 鬼馬保鏢賊美人 兩院四點加場：富都午夜 赤胆情

今天五場 鬼馬保鏢賊美人 ｜ 今天五場 處女降 ｜ 今天五場 變型性慾態集團 三院四點 赤胆情 今早福星：龍華 赤胆情

今天8場 加開早場四點場午夜場 王敏德 李子雄 陳雄倫 陳欣健 主演 情義心 朋友妻不可窺！手足殘 恩斷義！ 王龍威導演勁作 德寶公司出品

今天8場 加開早場四點場午夜場 王敏德 李子雄 陳雄倫 陳欣健 主演 情義心 德寶公司出品

UA6 院綫 ｜ 元朗 0-762432 ｜ 麗聲 3-945300 ｜ 總統 ｜ 民樂 ｜ 樂聲 3-617199 ｜ 鴻基 1 ｜ 鴻基 ｜ 金聲鴻 ｜ 京華 ③②① K872153 ｜ 金冠 ｜ 康城 1 2 5-8854589 ｜ 百老滙 ③②① K325732 ｜ 利舞台 華盛頓 ｜ 珠江 ｜ 銀都

午夜鬼出籠 情義心 胭脂扣 叛魔者 鐵血戰士 四點場 精裝追女仔之2 0-6980228

今天六場 加開四點 情義心 王敏德 李子雄 陳欣健 陳雅倫 早場 失婚老豆 午夜場：緣份

今天五場獻映 鍾楚紅 陳勳奇 鄭則士 董驃 主演 兒童不宜觀看 鬼馬保鏢賊美人 永佳出品 認真製作 全觸動劇作 喜接！ 赤胆情

今天獻映 胭脂扣 兒童不宜觀看 監獄風雲 鐵甲威龍 四點場午夜場 精裝追女仔之2

六場 加四點 變態性慾集團 早場 阿千出操

今天大盛獻映 情義心 處女降 揭開巫術怪事首次 早場四點 赤胆情 情義心

今天獻映 鐵甲威龍 青樓紅杏 胭脂扣 精裝追女仔之2

今第4週 電影新形象 未來執法者 人頭鐵甲身 全攻型警察 最勁影片 令人稱快 鐵甲威龍 利舞台 華盛頓 午夜四點 精裝追女仔之2

今天五場獻映 超級巨星 亞諾舒華辛力加 主演 超級驚慄猛片 兒童不宜 鐵血戰士 最新式的武器 最超然的幻科 令你耳目一新 珠江今早場 神指功夫 銀都今早場 江湖檔案

麗新 1 2 ｜ 海城 ｜ 皇后·皇都·嘉禾 ｜ 好運 K7556810 ｜ 紅磡 ｜ 多利城 ｜ 明珠 ｜ 麗華 3-921958 ｜ 奇華 H670421 ｜ 華光 ｜ 南昌 樂宮 0759660 ｜ 新大華 3922500 ｜ 京都 ｜ 京都 ｜ 南洋 5-737388

快將開幕 設備一流。座位寬敞 附設停車 交通便捷

六場加早場 科幻泰斗 史提芬史匹堡 作品 中西狂片。首輪選映 大八腳 狂笑片 今映五場 梅艷芳 張國榮 早場四點午夜 精裝追女仔之2

今天五場 前緣未盡 今生愛 重生 兒童不宜 胭脂扣 主演 張國榮 梅艷芳 三院四點 早場 午夜 嘉禾加場 精裝追女仔之2

今天五場請早 梅艷芳 張國榮 主演 三項金馬獎最佳影后 胭脂扣 兒童不宜 女人難嬲 女鬼難嬲 更難嬲 嘉禾最佳獻片！ 兩院十點半 四點場 午夜場 精裝追女仔之2

今映 痴心女 熱烈愛得少爺闊河 梅艷芳魅力作 兒童不宜 胭脂扣 早場四點 精裝追女仔之2

第二週映 加開四點場 梅艷芳 張國榮 朱寶意 萬梓良 合演 胭脂扣 今天早場 四點場及午夜場 精裝追女仔之2

今天五場 科幻泰斗 史提芬史匹堡 出品 大八腳 頭大腳大有趣有腦 給你歡樂來客有寶 老少咸宜 ｜ 第二週映 胭脂扣 張國榮 梅艷芳 五點半 放蕩嬌妻 早場及四點 2仔追精之女裝

狂滿第2週 梅艷芳 張國榮 萬梓良 朱寶意 合演 關錦鵬導演 成龍監製 何冠昌出品 胭脂扣 今天兩院 華麗：早及夜場 加場午場 精裝追女仔之2

今天五場 鐵血戰士 叛魔者 今加開午夜場 南昌早場 田雞過河 四點 貴婦 寡婦 樂宮早場 花街女郎 四點 傻更出探

新大華 7場 兩院加開四點場 王敏德 李子雄 陳欣健 雅倫 主演 情義心 王龍威導演勁作 今早京都 佳人有約

今天五場獻映 兩年度一再顯神通 妙探出差 續集 以盜搞爆笑 早場四點 正牌老傳

今天五場 最新任務 炮轟異形食獸 鐵血戰士 亞諾舒華辛力加 主演 兒童不宜 午夜場 執法者

第一張第二頁 日八廿

韓菲在國防上很重要 要求日政府強力支持

（時事社華盛頓十六日電）美國國防部長卡路智十五日上午在日本首相竹下登下榻的大飯店訪問竹下首相，並做三十分鐘的會談。席上，卡路智部長說：「韓國及菲律賓非常重要，今後也希望堅持與日本方面的緊密連繫，協商的體制。」強烈要求基于安全保障的觀點對兩國支援。對此，竹下首相答覆：「對菲律賓的阿基諾政權，今後也予以積極支援。」又，關連東芝機械公司事件，卡路智部長表示：「在加強巴黎統籌委員會對共產主義國家禁運規定方面，日本採取的措施是正確的。希望日本做有效的實施。」再次要求日本嚴格監視不使高度軍事技術流出到蘇聯。

新界版

星洲新法案昨起生效
移植意外死者腎臟 無需事先徵得同意
如生前寫下書面反對者則可免

（美聯社新加坡十六日電）新加坡星期六成為亞洲第一個允許醫生將致命意外死亡者的腎臟移植，而不需要事先徵得同意的國家。

人類器官移植法案去年七月十六日由國會通過，授權醫生僅能將腎用於移植手術，除非死者生前寫下「反對被選擇用作器官移植」的書面聲明。在經過六個月的時間來為反對作移植手術者作登記後，該法案已完全生效。衛生部說，到目前為止，有約四千二百人反對被選擇器官移植，其他不同意的人可將在所有政府醫院均可取得的表格填好，寄給衛生部就可以了。他們的姓名被秘密貯藏在與所有醫院有聯繫的電腦中。醫生在進行移植手術之前，需核對一下該名單。

該法例僅局限於腎臟移植，是為市民及永久居民提供此手術，而選擇捐出腎臟者穆斯林除外，除非他們特別提出要捐腎，患有精神病及癲呆症及年齡在二十一歲以下及六十歲以上的死者，也不在捐腎之列。

預計按照該措施，每年可進行八十至九十次腎臟移植手術。

既為文化寶藏，亦是尋根聖地
美鹽湖城族譜圖書館 收錄全球二十億姓氏
近百年歷史每年訪客六十萬

（合眾國際社鹽湖城十五日電）猶他州首府鹽湖城，不僅是摩門教的全球總部，也是研究族譜的國際中心。鹽湖城被稱「尋根的聖地」，是當之無愧的，因為該地教會的家族歷史圖書館，收藏有全世界最大的一套有關族譜的書，共有六百多萬本。這間有九十三年歷史的圖書館，共收藏有二百個國家近二十億個姓氏，這間圖書館還在四十個國家設有分館，但仍是最吸引人的，很多人特別包機或包車到鹽湖城，在這裏一呆幾個星期，尋找他們的祖宗。

圖書館發言人丹尼斯說，平均每年有超過六十萬人到這個圖書館。他說：「這是世界上最大的族譜圖書館，沒有一個地方的圖書館可以跟它相比，而且它還不斷擴大。」

圖書館的研究人員分佈到全世界，用微型菲林拍攝法庭，政府部門及教堂的紀錄，文件，一點一滴都不放過。

蘇聯和一些共黨國家不肯公開它們的紀錄，但丹尼斯說他們在這些閉塞社會仍大有進展。中共五年前才允許他們拍攝紀錄，他們同時也有西班牙、波蘭和捷克的紀錄。摩門教對血緣關係特別有興趣，所有六百四十萬信徒，都要數上至少四代前的資料。但一些沒有宗教信仰的人，對自己的祖宗其實也很有興趣，才使鹽湖城成為「尋根的賽地」。

拍賣藝術傑作又見高潮
一荷蘭大師名畫 六百萬美元成交
買家電話出價姓名保密

（合眾國際社紐約十五日電）美國星期四剛有一幅大師級的畫以破紀錄的二百九十三萬美元拍賣成交，第二天這個紀錄就給打破了。同一位畫家的另一幅作品竟賣了六百六十萬美元。

克斯蒂拍賣行星期五拍賣一百五十九幅大師級作品，其中荷蘭畫家達維斯一六四二年為溫莎宮的查理一世畫的一幅，賣了六百六十萬美元。買家用電話叫價，拍賣行不允透露買主的身份。這幅畫五呎乘八呎，是一碟生果，鮮花和龍蝦的靜物寫生。由於有這幅畫以破紀錄高價賣出，使拍賣行一天內做成了一千一百三十萬美元生意，也是一項紀錄。

星期五賣出的達維斯的畫，在十九世紀前都是英國王室的藏品，後來流落民間，一九一二年首次面世拍賣，落到一個瑞典家族手中，這次祇是第二次拿出來拍賣，相信就是這個瑞典家族拿出來賣的。

電視遊戲中得巨獎 幸運兒原來是逃犯
終被觀衆認出警方到手擒來

（合衆社洛杉磯十六日電）最近此間一家電視台舉行「現場觀衆搶答問題有獎遊戲」，一個自稱是政府系統分析員「民恩」的觀衆贏得大獎五萬八千六百美元。

阿拉斯加州安格烈治市一個銀行經理和便衣探員等很多人剛好看到電視螢光幕的這個搶答問題的節目，發現得獎人「民恩」很面熟，原來是一個被通緝的逃犯。他們就致電電視台負責人舒曼，聲稱得獎人根本不是什麼「民恩」，而是通緝的逃犯。安格烈治的銀行經理說，這逃犯騙了他的錢。於是，便衣探員打電話問舒曼能否引誘「民恩」去電視台辦公室親自領巨獎，而不必郵寄。剛好「民恩」正想親自去領獎。結果，他到電視台辦公室，看到兩人可疑，知道不妙，立即回頭逃走，逃到一座公共浴室，終被探員拉住。

此人是印地亞那州犯克瑟，卅六歲，到處騙錢，利用信用咭行騙，又騙過一個汽車商的一輛新車。

同甘共苦 美國東部現正受到一股寒流的侵襲，已發現有無家可歸者被凍死。紐約街頭的流浪漢迪普頓和他的愛人相擁一齊以保溫暖，場面令人感動。（美聯社）

瑞典警方打贏持久戰
走私客被拘竟月 終痾出腹中毒品
獲二十五萬美元海洛英

（路透社瑞典斯德哥爾摩十四日電）瑞典警方週四稱，一名涉嫌吞下多包海洛英的私運毒品者被拘留三十天後，終於痾在一個特殊設計的監房廁所中。該卅歲疑運毒者（瑞典人）痾下八十二個藏有價值廿五萬美元海洛英的避孕套時，斯德哥爾摩警察總部之監房的一場艱苦持久戰，遂告結束。警方稱，該男子的忍耐力及其體內藏有海洛英之數量，在瑞典來說，是獨一無二者。刑事督察沙迪說，他能夠堅持卅天之久，是令人無法相信的。警方稱，該男子旅遊泰國後返國時，給瑞典海關人員拘捕，因X光照出其體內有一組細小物體。

倫敦笨賊欲劫銀行 舉止失措如演鬧劇
不會寫索款字條竟向旁人請教 事敗逃去後被胞姐說服終自首

（路透社倫敦十六日電：）此間一個法庭前天聆訊了一名被認為是最笨拙的劫匪。這名笨賊叫高利文，他騎一輛借來的單車到倫敦北部一間銀行打劫。到達銀行後又向在場的顧客借鉛筆寫打劫條子。但正在排隊的顧客感到不耐煩，高利文索性伏在提款機上寫打劫條子。此時他又忘了打劫的字如何串寫，於是再「不恥下問地」向周圍的人請教。高利文進入銀行大堂後，手中拿出塑膠玩具槍，臉上貼上膠布作掩飾，輪到他到櫃面時，他遞出打劫字條不知所措，旁邊的顧客將他捉着。他在大驚之下搶了一名顧客一百九十英鎊便走，現場遺下一柄有他指紋的小刀，他騎單車走了不遠便棄車逃走，數天後高利文的姊姊帶他到警署自首，因為他不想其弟終生抱恨，卅六歲的夏利文是一名癮君子，他在庭上認罪後被判入獄五年。

荷里活裸劇監製 殺妻後跳樓自盡
自導自演最後一幕悲劇

（合衆社紐約十六日電）警方說，荷里活一齣著名的全裸舞台劇「啊！加爾各答」的製作人在星期五刺斃他的妻子後，復爬上他們居住的那幢大廈的屋頂自殺。

警方發言人說，一名看門人于下午三點在大廈天井處發現五十歲的羅曼基安的屍體，他的兒子在四個小時後返家回中，發現他母親，五十三歲的維達，身穿睡衣躺在家中，當時已被刺死亡。

又說，基安留下一張字條，顯示他們刺了太太多刀後，再跑上大廈十五樓的屋頂，跳樓自殺。

四川製成 電子爆竹

（特訊）四川內江市供電局調度所台屬職工歐崇漢最近研製成功「電子爆竹」。這種爆竹爆炸時既有傳統爆竹的氣氛，又比較安全，不會灼傷人體，污染環境，還可重覆使用。如果以此取代傳統爆竹，燃放時將不再成為「公害」。

下週巴黎集會 諾貝爾獎得主

（美聯社巴黎十五日電）法國總統密特朗和諾貝爾和平獎的得主威斯爾，現正召集近八十位來自十八個國家的諾貝爾得獎人於下週雲集巴黎，商討人權、愛滋病以至核武軍和飢餓等問題。威斯爾定星期日與小部分諾貝爾獎得主，走訪奧斯希韋茲的納粹集中營。昔日少年時，威斯爾曾被囚營中數年之久。這次訪問正值德軍於一九四五年一月十八日撤出集中營紀念日，他就是在當時重獲自由。

另一位和平獎得主、波蘭的前團結工會領袖瓦文薩，亦獲邀出席巴黎會議，但已婉拒赴會，不過相信他會參加奧斯韋茲集中營之行。

世界最大郵輪 啓程作處女航
由美國邁亞密出發

（合衆社邁亞密十五日電）前總統卡達夫人露莎蓮週五主持剪綵儀式，使全球最大的一瓶香檳酒撞向七萬四千噸的海上霸王號去，她完成了此項擲瓶儀式，把這艘全球最大的郵船送進海去作它的處女航。她穿着黃色絲套裝，再穿上藍白黃三色的寬鬆上衣，樣子優雅。這位美國前第一夫人，親眼看着那瓶香檳酒撞向船身，法國香檳酒的芬芳氣味，一時滿佈於這船下水礁的溫暖半熱帶空氣中。這位前總統卡達的夫人，在這儀式中祝頌稱：「上帝保佑你們，希望你們和你們的搭客及船員都快樂。」她其後已於週六偕同家人乘着這船往遊聖胡安及聖湯瑪斯島去了。挪威的皇家加勒比海郵船公司在廿九個月內以一億八千五百萬美元建成了這海上霸王號船。它高一百七十一英尺，大致等於自由神像的高度。在舉行上述船的命名儀式時，前總統卡達陪伴着夫人。此船可載客二千二百八十二人與船員七百五十人。

列根總統批准 美太空新政策

（美聯社華盛頓十六日電）一本貿易雜誌報導，列根總統已批准一項新的美國太空政策，其中包括人類返月球及到火星探險的計劃。

航空及太空科技週刊報導，這項政策將會在一月二十五日列根總統在國會致辭時發表。這項政策旨在給美國的太空計劃提供新方向，並增加對穿梭機及太空站的撥款。

該雜誌報導，總統的新太空計劃同時包括擴大地球軌道以外的太陽系的載人活動。

又說，國會已批准一項自一九八九年財政年度開始的多年性計劃，以發展新的「軌道探測」技術，神能達到在公元二千年讓太空人往返月球及到二十一世紀開始飛向火星的目的。

雜誌又說，新政策亦包括加強與蘇聯的合作，包括一項美蘇聯合不載人往返火星飛行的計劃。

梅窩店舖旅遊人士遭受勒索
三合會滲透離島
消息透露警方疑有桌球室為堂口招募站
以中學為滲透對象利用涌口防警方偵緝
煽動村民阻止入村反黑無人敢挺身指證

（本報專訊）雖然警方高層人士曾向外界說明離島區三合會問題並不嚴重，但據報可靠消息透露：離島區特別是梅窩的學校，已受到三合會滲透，警方並懷疑區內某間桌球室是三合會堂口「和×堂」的會員招募站，並以附近一間中學作為對象。

而事實上，該桌球室對附近的中學學生吸引力相當大，警方于去年夏季一次突擊搜查行動中，發現約有一百名該中學學生在桌球室內。

警方相信，該校已有若干學生成為「和×堂」俗稱「四九仔」的新會員，或是僅「掛籃」的見習會員。

據悉：警方於已有充份理由懷疑某桌球室是「和×堂」的會員招募站，因為在去年一宗刑事案件中，有四名女學生被逼良為娼，警方其後拘捕了「和×堂」的「四九仔」，並承認是在該桌球室被人誘騙加入黑會的。其中五名招供是「和×堂」的「四九仔」，加入黑社會堂口的青少年，其犯罪活動主要是向梅窩區內的店舖、酒店或旅遊人士勒索，以及在遊風糾爭等。

消息透露：上述被三合會滲透的中學，其學生所屬的幫會不止「和×堂」，亦有可能隸屬其他幫會，並曾因爲各為其主而互相火併。

據稱：梅窩曾發生一宗黑幫尋仇打架，打架雙方「新×安」「和×旺」兩個堂口，雙方都有上述中學學生在內。

由於公眾的輿論壓力，警方近一兩年已不斷打擊三合會，而離島區亦不例外，因而區內不少堂口已暫避鋒頭，不敢大肆張揚活動，唯獨上述梅窩的「和×堂」却例外。

據稱：「和×堂」令警方頭痛的原因是該堂口有梅窩涌口作為天險，「天文台」容易發現警方的偵緝行動，可立即匿伏。而該堂口組織嚴密，獲得會員忠心效力，而且在警方入村進行反黑行動時，他們常煽動村民加以阻撓。而當地人士思想非常保守，被勒索的店舖無一敢于挺身而出指證。（堅）

大埔首間廣福宿舍開幕
當局計劃建十一間分廣式新中途宿舍
衞福司湛保庶表示與各機構合作服務

（特訊）衞生福利司湛保庶昨日在出席大埔廣福邨一所新型中途宿舍開幕致詞時表示：當局預算由一九九二至九三年間，建立十一間名為「分廣式」的新類型中途宿舍。

湛氏在主持該宿舍開幕典禮時提出，政府對精神病患者的康復服務政策，是和志願機構緊密合作，在病人出院後為他們提供全面性的康復服務，如中途宿舍、長期護理院、庇護工場及康能中心等。

同時，政府也認同其它機構，對精神病及其他精神病性質的瞭解作廣泛的教育宣傳，讓市民明白到接納曾患精神病者爲社會正常的一份子，是十分重要的。中途宿舍的設立，只是病患者在整個康復過程中的一環，但這是對於病人來說，是一塊必須的踏腳石。

湛保庶又表示：當局正策劃一種名為「分廣式」的新類型中途宿舍，主要提供服務對象是為需要較深切照顧的精神病患者，而不能入住現有中途宿舍的精神病者。這種設施已有多個國家採用，而政府也預算在一九九二至九三年間，建立十一間自建院舍的中途宿舍。

湛氏續指出，雖然在為需要較深切照顧的病人提供服務方面，這些新式的中途宿舍代表了一大進步，但對現有中途宿舍所提供的服務需求仍然殷切。目前，所有中途宿舍都是設在公共屋邨內，收容那些有希望在一年內便能過正常生活的病人。廣福中途宿舍有床四十張，正可滿足部份病者的需求。該宿舍座落於大埔廣福邨廣榮樓B翼地下，佔地面積五百多平方米，是香港心理衞生會屬下第三間中途宿舍，也是大埔區唯一的一間。該宿舍去年已投入服務，現已收容了二十三名男性病人，使用率佔百份之七十，設有八人、六人和三人用房間多個。

而宿舍發言人陳太表示，病人申請入住該宿舍時，要得到醫院醫生的證明，社工的紀錄，中途宿舍與宿舍脫立的一個小組評審後，各方面合格，才接受病者申請，試住兩個至四個星期，表現滿意才有資格入住宿舍。陳太補充謂，宿舍經費來源主要靠政府的支持，與及病人每月的租金。廣福宿舍有員工十一名，負責照顧四十名宿友，為一標準的宿舍。（良）

屯門元朗舉行 主題促進成員溝通
家庭生活教育
專員指出要心到身到

（特訊）社會福利署新界福利專員梁士雄昨日出席屯門元朗區家庭生活教育委員會主辦的「傳心意，顯親情」心意咭設計比賽及填字遊戲頒獎典禮暨參賽作品展覽及家庭營活動開幕禮。梁士雄指出屯門元朗區每年舉辦的家庭生活教育活動都獲得區內居民的踴躍參與及支持，可見家庭生活教育已經受到廣大市民的歡迎及重視。

他表示：今年兩區的家庭生活教育活動是響應和推廣「心意互傳送，親情日益濃」的宣傳運動主題，亦特別強調家庭成員間溝通的重要性，溝通是指家庭成員間的思想交流，透過語言或身體語言去傳遞訊息，有效的溝通能夠增進成員間的感情和瞭解，是和諧家庭的重要元素。他認為家庭成員間的溝通，對父母子女都十分重要，促進溝通的方法有：（一）眼到：成員間多觀察及留心彼此間的姿態和表現，以便能夠瞭解家人的心情和感受，（二）耳到：耐心聆聽去領悟家人說話的內容以便澄清明白家人表達的意思，減少彼此的誤會，（三）口到：主動透過說話去欣賞和鼓勵家人，以便彼此能坦誠分享感受，（四）心到：以諒解，關懷和愛心來對待家人，使大家感到溫暖和歡樂，（五）身到：以身作則，採取開放態度與家人溝通，彼此多接觸和娛樂，以便增進彼此的了解。

弱智服務工作人員協會
為屯元弱智 展健樂運動
提供技能訓練康樂服務

（特訊）有鑑於屯門、元朗弱智服務不足，一些熱心社會人士，包括有現職弱智學校教師，心理學家，治療師，校長，社工及弱智人士家長等，希望爭取改善區內弱智人士服務的情況，香港弱智服務工作人員協會獲得在區內推廣一「健樂運動」，成立健樂會，為區內弱智人士提供技能訓練及康樂活動等服務。

健樂會協調委員會於昨日（星期六）上午九時半至十二時半分別於仁愛堂社區及室內體育中心和湖景邨群弱智人士特殊學校，開始提供服務。內容包括學習小組，興趣班，生活技能訓練。服務對象是屯門、元朗區中度及輕度弱智人士，同時歡迎其家人和健全人士加入成為會員，達致傷健一家親的目的。

協調委員會除了在每週六的上午提供活動予弱智人士外，平均每兩個月便舉行一大型戶外活動如旅行、參觀及日營等，而工作人員包括有經驗人士。

任何有興趣參加「健樂會」成為會員的居民，請聯絡健樂會協調委員主任委員温瑞玲議員，電話：〇一一八六〇〇五二。

兩週試驗增暢順 獅隧潮水式行車
下週一起續實施

（港訊）運輸署發言人士：由明日起，獅子山隧道將繼續試驗潮水式行車安排，為期兩星期。經過去兩個星期的試驗，證明了潮水式安排可以有效地縮短車龍，並可延遲南行車輛車龍出現的時間，而使用交通燈號控制車輛匯合的安排，亦能令到收費廣場的交通較為暢順。

潮水式行車安排將由星期一至星期五上午六時至上午七時三十分實施。

當潮水式安排結束時間實行後，潮水式及隧道擠塞的措施在稍後，用交通燈號控制車輛匯合的安排便立即實行，直至隧道南行入口道擠塞排除，將予以檢討。

元朗屯門各鄉選舉 仍待先選各村代表
政務處定期下週續進行各村投票 屯門鄉會選舉定廿九舉行

（特訊）繼離島、北區及大埔各區之後，屯門及元朗六個鄉事會將於本月底至下月初，進行改選下屆執行委員及正副主席，屯門政務處理已編定日期，為區內未選的村代表，進行選舉，並已定期於一月廿九日上午十一時，在屯門鄉事會內進行選舉執委及正副主席，屆時，將由屯門政務專員謝剛方主持監選。

有關各村須改選村代表的時間如下：（一）藍地村：一月十九日上午十一時。（二）掃管笏李屋村：一月廿日上午十一時。（三）大欖涌村：一月廿五日上午十一時。（四）新屋村：一月廿五日下午二時半。（五）掃管笏陳屋村：一月廿六日上午十一時。（六）順風圍：一月廿七日上午十時半。（七）新墟：一月廿七日下午二時半。

據悉：屯門區各村代表及執委一向合作無間，人事和諧，故大部份舊人預料可獲連任，而該會現任主席為劉皇發太平紳士，副主席為陳永慶及陶鑑泉。

至於元朗區方面，因尚有十八鄉的山貝村和十八鄉的下白泥村，大棠村，未定選期，而厦村鄉的下白泥村則已定期於一月廿五日上午十時半改選村代表，俟各村村代表選竣後，元朗政務處即可排期為各鄉事會改選執委及正副主席。（君）

向市民推廣防罪訊息
葵青舉行滅罪嘉年華會
頒智勇市民模範大廈獎

（港訊）一年一度的葵青區撲滅罪行嘉年華會將於今日在葵涌運動場舉行，向市民推廣防止罪案訊息。

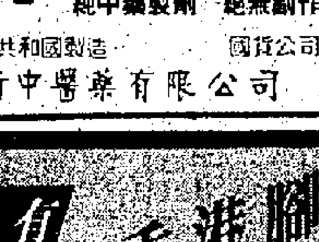
嘉年華會的節目包括警察樂隊表演、警犬表演、警察示範，太極及柔道示範，會場並設有遊戲攤位。

去年舉辦的家庭問答比賽，智勇市民獎及模範大廈選舉的得獎者，亦將於當日領取獎品。

出席嘉年華會的主禮嘉賓包括葵涌警區警察指揮官艾允時、葵青區撲滅罪行委員會主席蔡慶順及嘉年華會主席林廣偉玲，電視藝員汪明荃及足球教練郭家明屆時亦會出席。

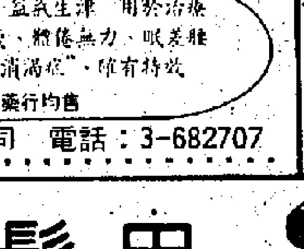
兒科 婦科 內科
伍卓琪
診所：灣仔軒尼詩道269號光華大廈四樓
電話：五一八九二〇〇三三
診症：上午十時至一時 下午四時至七時 星期六下午休息 星期日休息公衆假期照常

補腎丸 主治 身體虛弱 腰痠腿軟 面黃肌瘦 腎氣不足 心跳氣促

特效化痰丸 新型速效化痰 消炎鎮咳劑 化痰特別快 純中藥製劑 絕無副作用

特效腰痛丸 主治 體虛腎虧、腰腿酸痛、腰肌勞損、坐骨神經痛、風濕性關節炎、肥大性、增生性脊椎炎、頸椎炎、胸椎炎、腰椎炎等。

中華人民共和國製造　國貨公司 藥行有售
經銷處：新中醫藥有限公司　電話：3-883783

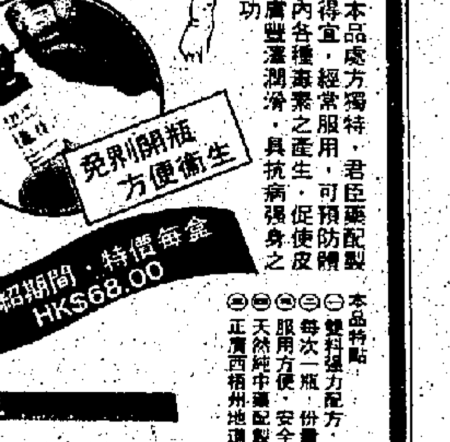
治頑喘新藥 消喘膏 到港
由中國中醫研究院採用秘方研製的外用「消喘膏」，具有直接滲透人體喘穴的奇效，能拔出體內頑固濕痰而達到抗喘止咳的效果。如再加上中醫內治法，採用有固本培元、健脾抗喘作用的專治哮喘中成藥「固本咳喘丸」和專治慢性支氣管炎的「固本喘克靈」配合治療，能調節人體的免疫功能，內外兼顧，標本相治，功效更佳。是中醫研究院的重大科研成果之一
經銷：可利公司　嘉威公司　3-945200
中國醫藥推廣中心　廖坤哮喘專科　3-7500529

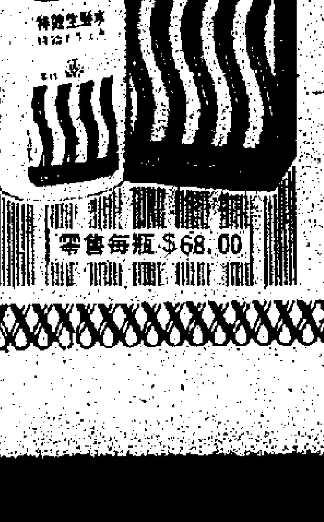
精製 消渴丸 消渴症良藥

功能與主治：滋腎養陰，益氣生津。用於治療多食、多飲、多尿、消瘦、體倦無力、眠差腰痛，血糖及尿糖升高之"消渴症"，確有特效。
國貨公司 藥行均售
經銷處：信生貿易公司　電話：3-682707

國貨介紹專欄
惠刊廣告請電 新豐廣告有限公司 ☎五一七四六三一一一四

中國首創・前所未有
香港腳免搽藥
天府牌 珍寶中藥鞋墊

四川省乃我國天然中藥寶庫，對藥物研究之專業人仕更是盈千上萬。"天府牌"珍寶中藥鞋墊乃中國成都中醫學院全體皮膚科專家經多年精心研製而成，並由四川省皮膚防治研究所及四川醫學院附屬醫院進行臨床實驗。本鞋墊專為治療腳癬（香港腳）、腳臭及一切足部皮膚疾患。此先進發明前所未有，用者一不用搽擦外用藥，二不用憂慮復發，乾淨利落，簡單方便，若能配備二對，則更為快速見效，因可隔日對換應用，效果更佳。
用法：放置鞋內即可，如須洗滌時宜用溫水漂刷，不宜浸於水中。
中國醫藥保健品進出口公司四川省分公司總經銷出口
港九國貨公司成藥部、皮鞋部，及各大藥房、鞋店、超級市場均有代售

月鈴牌 雙料 金錢龜精 正廣西梧州
功能：清理血毒、抗菌消炎、祛濕解毒、消瘡散結。
主治：皮膚痕癢、濕疹、皮炎、各種頑癬、無名腫毒、暗瘡粉刺、痱滋丹毒、皮膚過敏、汗斑白蝕、濕熱陰瘡、產瘡、婦女濕熱、白帶過多等一切新舊皮膚疾患

雙料配方 藥效宏大 每次一支 份量準確 免剔開瓶 方便衛生
介紹期間，特價每盒 HK$68.00
本品處方獨特，君臣藥配得宜，經常服用，可預防體內各種毒素之產生，促使皮膚豐滿潤滑，具抗病強身之功效
本品特點：㈠雙料強力配方，藥效宏大 ㈡每次一瓶，份量準確，保證療效 ㈢服用方便，安全衛生 ㈣天然純中藥配製，絕無副作用 ㈤正廣西梧州地道出品，確保藥效
購買時請認明"月鈴牌廣西梧州"出品，確保藥效。

想生髮 用38
新型脫髮治療劑
38特效生髮水
治療斑禿、脂溢性脫髮，有特殊功效。
"38"特效生髮水，係中國科學院研製成功的具有獨特療效之新型生髮劑，其藥物成份係從我國特有植物中提取精煉而得。
"38"特效生髮水治療各種脫髮症有特殊功效，它能促進新成代謝，恢復毛髮細胞的生理功能，從而有效地防止脫髮和刺激毛髮再生。經對240例脫髮者（其中脂溢性脫髮129例，斑禿107例，老年性脫髮4例）作臨床觀察，結果痊癒者（全部頭髮長出）36例；有效者（脫髮位置部份頭髮長出）163例；總有效率達83%以上。而且對人體皮膚無明顯刺激性，無過敏性及光敏反應，安全可靠。

零售每瓶$68.00
中國醫藥保健品進出口公司四川省分公司經營
總經銷：正南行有限公司　電話：5-782522

本港新聞

港府決定於廿五及廿六日 本月底分兩批遣返無證媽媽

可向中國反映困境不代提要求 發未婚證書予丈夫返大陸註冊 十一名懷孕媽媽同時遣返

（特訊）港府決定於本月廿五日及廿六日，分批遣返五十七名「無證媽媽」，其中十一名懷孕無證媽媽對於不獲批准在港分娩表示失望。

六名無證媽媽代表，昨日到人民入境事務處與助理處長（管制及調查）楊顯中會面，商談遣送細則，經過四個多小時的會議，代表們均接獲政府安排，於廿五及廿六兩日早上，分兩批乘坐大卡車由中環遣返深圳，再由她們的丈夫接走，返回原居地。其中十一個懷孕的「無證媽媽」均需一同遣返。

人民入境事務處助理處長楊顯中表示，港府會按一向慣例，派醫生為這些「無證媽媽」檢查身體，確保她們在旅途上的安全。

對於她們丈夫要求港府協助向大陸方面取雙程旅行證來港生產，楊顯中表示，他們只會向中國政府反映「無證媽媽」的困難，而不會反映其要求。因此，申請單程證及或雙程證，均是中國政府的內政。不過，對於她們提到返回大陸恐怕較難取得單程通行證申請表格，楊氏則表示已答應她們有機會時會向中國政府反映，但不會代為要求儘快批准這些無證媽媽獲取單程通行證來港。

對於八對未註冊的夫婦，楊氏說，港府只可發未婚證書予她們的丈夫，待他們返中國註冊。楊氏又對能夠解決「無證媽媽」的問題感到滿意。而在遣送前的一段期間，這批「無證媽媽」仍需依照保釋條例，每星期繼續向人民入境事務處報到兩次。（積）

中葡聯絡小組四月首次會議

葡方組長施莫士抵達澳門透露 是否討論國籍法現時仍未決定 中國將派專家助澳門法律譯成中文

（特訊）澳門消息：中葡聯合聯絡小組葡方組長施莫士大使及中葡土地小組葡方組長林慕士時士，昨（十六）日下午六時抵澳，澳督外交顧問高來禮在碼頭迎接。

施莫士大使在碼頭接受記者訪問時表示，他今次來澳有兩個目的，第一個是禮節，因他曾任葡國駐香港總領事四年之久，而且他已經有十三年沒有來澳。另一個目的就是與澳督接觸，這在他現在所担任的職務來說是很正常的。

隨後記者問他聯絡小組何時舉行第一次會議。施莫士回答說將會在今年四月左右。對聯絡小組內沒有澳門人士一事，施莫士表示對此沒有評論，因這是中央政府的決定。

記者又詢問國籍法是否會在第一次聯絡小組會議中討論，施莫士回答說因現正在初步階段，雙方正研究議程的內容。

（特訊）澳門一位高層官員表示，中國會透過新華社派出法律專家，協助澳門將現時及過渡期的法律翻譯為中文。

澳門現時的法律是葡文，在過渡期內將葡文翻譯為中文是必需的工作。但澳門政府翻譯人才缺乏，負責翻譯的部門只有廿名翻譯員，專門翻譯法例，就由幾人負責。

（上圖）無證媽媽之各代表表示接受遣返安排。（下圖）人民入境事務處助理處長楊顯中對解決問題感到滿意。（本報記者攝）

一九八八年一月十日至一月十六日 香港一週大事

蔣總統逝世李登輝繼任

中華民國總統蔣經國先生，於一九八八年一月十三日下午三時五十分，因心臟呼吸衰竭崩逝，享年七十九歲。

副總統李登輝於晚上八時零八分，於總統府宣誓繼任第七任中華民國總統。

蔣總統猝然崩逝，全國人民哭聞噩耗，震駭莫名。本港各界人士對蔣經國總統的逝世表示關注，預料台灣的政局不會有所動搖，主要是李登輝的繼任會採用蕭規曹隨的方式。並認為不會對中港台經濟貿易關係有太大影響，因為台灣經濟政策並非由一人領導。

中葡交換澳門聯合聲明

中國政府和葡萄牙政府，於一月十五日上午十一時（北京時間），在北京釣魚台國賓館互換了關於澳門問題的聯合聲明的批准書。

中國外交部副部長周南和葡萄牙駐華大使瓦萊里奧分別代表本國政府互換了批准書，並共同簽署了互換批准書的證書。

自此，中葡兩國政府關於澳門問題的聯合聲明正式宣告生效，澳門進入至一九九九年十二月十九日止的過渡時期。根據聯合聲明，中華人民共和國政府將於一九九九年十二月二十日對澳門恢復行使主權。

李福兆被提控收受利益

香港聯合交易所前主席李福兆，上週五在中央裁判署被控關於去年熊谷組上市申請中收受利益罪名，法官諭令將案押候三個月，被告准以現金及人事一千萬元保釋外出候審。

被告人李福兆，五十八歲，香港聯合交易所前任主席，於一月二日清晨被廉政公署人員拘捕，上週五被提控於中央裁判署，控方根據防止賄賂條例第九條第一項B款，控告被告於去年五月十五日，身為聯交所一代理人，未有合法許可或理由，收受一項利益，該項利益為熊谷組公司編配一百一十萬新股予一名為徐國炯（譯音）人士，（該新股面值一元認購價為二元五角），此項編配為誘發被告在職務上批准熊谷組發行六千七百萬每股面值一元的新股上市的報酬。

證券檢討工作不受影響

證券業檢討委員會上週一舉行第二次會議，會後主席戴維森表示，廉署調查聯合交易所高層事件，及聯交所最近的管理變動，不會影響他們的工作及將來的建議。

戴維森對記者表示：證檢會的工作範圍主要是研究聯合交易所的結構和運作，為未來證券業正常操作起草藍圖，而非針對個人或以往的錯誤。對於聯合交易所已由新成立的管理委員會管理，對聯合交易所日後的工作有所影響，因此證檢會將考慮這項因素，亦會參考聯交所提交有關運作的報告。

三月十日後實施負利率

香港銀行公會上週四開會後，公佈將於三月十日後，隨時向本港所有持牌銀行部份客戶收取負利息，但公會需先徵詢財政司後始實施，息率屆時決定。

負利息措施的細則如下：（一）往來及儲蓄存款超過一百萬元需付負利息；（二）三個月或以上的定期存款及措施實施時現存的定期存款不受負利率影響；（三）銀行不接受少過三個月的港元存款（包括掉期存款）及港元通知存款；（四）到期的港元定期存款（包括掉期存款）若未有三個月或以上續期指示或其他處理指示，及所有港元通知存款，將與儲蓄戶口性質相同；（五）三個月或以上港元定期存款（包括掉期存款）於未到期時續期，將會收取儲蓄存款適收的費用。

蘇偉澤抨擊負利率計劃

市政局議員蘇偉澤抨擊負利率政策，他質疑港府迫本地銀行對客戶徵收負利息的合法性，根據銀行法例他看不出政府有權力去施行負利率計劃。

他認為負利率是十分不得人心，對全港居民懲罰是不公平的，據他所知，對本地居民收負利息是世界上首創之舉。以前瑞士也採取負利息，但只限外國人存款。瑞士結果也發覺這是沒有阻嚇力，根本是失敗的。

若干銀行業人士亦說，如果稍為處理不當，工商業影響非但是熱錢，也可能殃及港元，並且正常財務管理也受累。

中短期利率減四分一厘

香港銀行公會一月九日舉行利率小組會議後，決定由周一起，將各項中短期利率減低四分一厘，長期利率則維持不變；另外，匯豐、渣打及恒生銀行等宣佈將最優惠利率減低四分一厘，由五厘半減至五厘二五。

副金融司任志剛指出，由於同業拆息與銀行公會的息率有一定的差距，才引致今次銀行公會的減息，與實施負利率並無明顯關係。

市局議員不滿退出區會

市政局上周舉行周年辯論，十多位議員對市政局的改制作出回應，就取消市局議員為區議員的建議，抨擊政府政策倒退，尤以數位民選議員強烈批評政府在急促宣佈下是不公平的。

市政局主席霍士傑則說，提醒政府應避免單為滿足一小撮諸多不滿的區議員擴張勢力的野心而修改現行制度，而市局被各區會抨擊時，似乎還受到政務總署的教唆，故希望該署行事加倍審慎。

布政司稱白皮書未擬定

布政司霍德爵士則向市政局一個代表團保證：未來的代議政制發展白皮書現仍未有最後擬定，而有關市政局未來的各點現仍在考慮中。由市政局主席霍士傑及副主席杜葉錫恩率領的代表團，上週四與霍德爵士會晤逾一小時。

杜葉錫恩在會後表示，「會晤過程極為坦誠及友好，會中大家討論了很多問題，並無出現意見分歧。」「我們提出若果在此時改變市政局架構，我們會面對的問題，全部在會議中提出討論，那如果真的在這個時候要有重要改變的話，那便是十分不合時宜。」「我們得到霍德爵士的保證，我們今日所討論的一切，將會向港督及行政局轉達。」

無證媽媽終同意返中國

五十多名非法入境女子及家人，重申希望中、港兩地能夠基於人道立場，收回遣送令，容許她們可以繼續留在香港照顧家庭，不要將她們遣返中國。

其後，數名無證媽媽前往移民局報到後遭扣留，準備遣返大陸，引致隨後擬往報到的三十名無證媽媽不安，恐怕遭同一命運未敢報到，在中央警署外靜坐抗議及四出求救。三十多個無證媽媽的家庭在教堂露宿靜坐。

然而，政府官員及兩局保安小組均表示沒理由改變立場，須遣返該等「無證媽媽」。新華社香港分社社長許家屯強調，「無證媽媽」問題是港府的事，故不便發表意見，而從大陸來港的人很多，對「無證媽媽」，他們只能盡可能照顧，並且會按每一個家庭的具體情形來作考慮。

經多日奔走無效，「無證媽媽」公開表示，願意接受港府安排，遣返中國，然後循正式的途徑申請來香港定居，並祈求中、港兩地政府取得聯繫，協助她們能早日獲取單行證來港，與家人團聚。

小評

挖路工人頻密令人厭煩

本港市民對一個經常發生的現象，感到莫名其妙，就是挖路工程頻密，而最大惑不解者是公用公司你曾你掘，他曾他掘，你節我掘，不但對道路交通及行人造成不便，亦有浪費人力之嫌。

立法局議員，就此問題已多次向政府提出質詢，敦促政府對挖路工程作出較佳的安排。不過，多年來，似乎情況卻仍未盡人意，令市民嘖有煩言。

據地政工務司透露，全港路面每日平均進行一千一百宗挖路工程，而每宗工程平均需時四十天，毋怪各區處處可見挖路修路的情景。

提高統籌協調工程效率

本港地狹人稠，樓宇密度高，每有新樓落成，無可避免要進行敷設電話、電燈、煤氣、供水等公用設施連接入新建築物內，挖路工程頻繁是可以理解。

不過，統籌工作未令人滿意，政府需要多加注意，而各公用公司組成的統籌委員會，除要做到協調及有效率外，更應多研究新方法縮短工程的時間。

區議會的有關小組，或可起監督作用，參與策劃統籌工作，對於改進社區環境，應有一定的作用。

滙豐銀行明日推出面額一千元新鈔票

加入數項現代鈔票保安特點防偽冒

（港訊）香港上海滙豐銀行將於明（十八）日推出港幣一千元面額新鈔票。

新鈔票設計與現有之一千元鈔票相似，但在顏色上則有若干改變，並會加入幾項現代鈔票必備之保安特點，以防偽冒。

新鈔與舊鈔有下列較為顯著之不同：

正面

滙豐銀行徽號現改用棕色印刷，使圖案更形清晰。

手持鈔票以背面向着光線，可見到印於背面之獅頭四週之相似圖案空白位不僅完全脗合，而且更加清楚。

採用不同顏色印刷，令對比更為強烈，更見鮮明。

鈔票邊緣以灰色印上中英文「香港上海滙豐銀行」字樣。

背面

水印及立法局大樓插圖週圍之背景設計及顏色均有不同。

獅子雕像、滙豐銀行總部大廈及立法局大樓插圖均以深棕色印刷，以取得更鮮明清晰的效果。

鈔票邊緣使用不同顏色印刷。

新鈔用凹版印刷方式印製，觸摸時可感覺其浮雕效果，特別係正面之滙豐銀行行徽及鈔票面額字樣；以及背面之一對獅子雕像及滙豐銀行總部大廈。

新鈔面積與現有鈔票相同，因此失明人士仍然可使用各匯豐銀行分行備有的特製制量器去鑑定鈔票面額。

滙豐銀行壹仟元新鈔之正、背面。

將香港法例本地化 聯絡小組設專家組

具殖民地色彩法例九七後不適用

（特訊）中英聯合聯絡小組即將成立一專家小組，將香港現時含有英國色彩的法例本地化。

目前本港行使的法例，很多均由英國制定，含有殖民地色彩在九七年後不適用於香港，而到時特別行政區立法機關會負起制定本地法律的責任。

港府消息人士透露，即將成立的專家小組除由中英雙方派出官員加入，他們會負起法律本地化的工作，包括與國際有聯繫的法例如船舶條例及國際航空條例。該小組具有中英的專家，港府的常務科及律政署會協助理處，把工作進度向中英聯合聯絡小組匯報。

消息透露，該小組的第一次會議會在北京進行。由於聯絡小組在今年中就移駐香港，故專家小組日後亦會長期在香港工作。

何東爵士慈善基金共撥款一千多萬元給四十七慈善機構

（港訊）副衛生福利司許維昨日說，何東爵士慈善基金最近撥款逾一千萬元給本港四十七間慈善機構。

許維為該基金撥款委員會主席，該委員會負責就基金撥款事宜向港督提出意見。

何東爵士慈善基金是本港最大慈善信託基金之一，已故何東爵士在一九五六年去世時，遺贈五十萬元成立基金。該基金由滙豐銀行信託有限公司管理。

許維說，今年主要撥款包括一百三十五萬一千三百一十元予東華三院，其中五十一萬七千元是給廣華醫院購置一病理組織製作機及先進顯微鏡，另外六十萬元是給東華東院購置一離心式血液化學分析儀、二十三萬四千三百一十元予東華三院包兆龍護理大樓及萬國殯儀館一部洗衣用抽水機及一部靈車。

瑪利諾聖母醫院則獲撥款一百一十四萬九千五百元，用作裝置整間醫院的消防設施。

香港葵氏安養院獲撥款九十三萬九千元，作為替坎角安養院更換電梯工程的費用。

保良局則獲撥款七十八萬九千三百元，用作培能宿舍、太平山獅子會庇護工場及中座大廈的整修費用。

香港防癆心臟及胸病協會獲撥款六十九萬九百九十元，其中十萬八千八十七元供律敦治療養院購買病床及一部心[...]電圖監測器，另外五十八萬二千九百一十元則給予葛量洪醫院購置一部呼吸系統及麻醉用具、消毒機、一部流動X光機以及細菌種植安全罩排氣系統。

香港聖約翰救傷隊獲撥款六十三萬三千元，以在其九龍分區總部進行裝修、修整工作。

基金亦撥出六十一萬元給香港佛教醫院添置一停屍冷櫃、一部超音波洗滌機以及一部手術用顯微鏡。

基督教聯合醫院獲贈四十七萬六千元購買各種醫療器材。

香港紅十字會獲撥款四十五萬二千八百四十元，其中三十一萬元是為捐血服務購置實驗室器材，十四萬二千八百四十元則用作購買書籍、傢具及供特殊學校使用的器材。

博愛醫院獲撥款四十三萬七千一百元添置一停屍冷櫃、六部病人升降運送椅以及各類醫療器材。

雅麗氏何妙齡那打素醫院則獲得一筆三十五萬九千元的款項，用以替換一部嬰兒特別護理箱、一部全自動洗衣脫水機以及一部呼吸機。

明愛醫院及根德公爵夫人兒童醫院則分別獲資助三十三萬元購置各類醫療器材。

今日各版主要內容

「彩色華僑」、「兒童週刊」、「大千世界」、「詩事縱橫」、「假日精品」、「銀色廣場」、「新市鎮風光」。

人手短缺問題雖已解決 中文主任多缺工作經驗 必須接受更多在職訓練

（特訊）雖然中文主任人手短缺問題已獲得解決，但現職中文主任的工作經驗較淺，需要接受更多的工作訓練。

中文專員劉勵超昨午主持「翻譯事業——進修及就業資料展覽」開幕禮後表示，多年前中文公事管理局在招聘中文主任上遇到困難，但今年情況已見好轉。目前五百個編制人手全部招聘了。

然而中文公事管理局轄下各職級都有半數人手工作未夠三年，以致翻譯速度及水準受到一定程度影響。劉勵超表示，中文公事管理局的訓練及發展組會設計一些在職訓練，改善目前情況。（本）

請市民注重個人衛生 文康市政科印備標貼

（港訊）文康市政科衛生教育組現正展開一項運動，加深市民對良好個人衛生習慣的認識。

衛生教育組已印備三款標貼，勸諭市民不可隨地吐痰，培養個人良好如廁習慣，及保持廁所清潔。這些標貼已分別張貼公共場所，如公廁、酒樓食肆、學校、戲院及私人住宅的報告板。

這個「良好個人衛生習慣運動」是由市政局及區域市政局幫助協辦。

衛生教育組發言人說：「教導市民在使用廁所時應有良好的個人衛生習慣非常重要，因為例如霍亂等傳染病和食物中毒，都是經不潔的食物引起的，而這些食物是被骯髒的手所沾污，或是被帶病菌的昆虫所沾污，經由污穢的廁所而傳播病菌。」

「另外，市民應緊記，吐痰是缺德的行為，並且可被判罰款二千五百元。」

有關標貼可在衛生教育組港九辦事處免費索取，地址為九龍廣東道三百九十三號廣東政府合署九字樓九二四室，及香港灣仔愛群道二十八號愛群閣二字樓，派完即止，查詢電話是五——七二九三六一。

今晚轉涼 最低溫十三度

一股冬季季候性氣流到達華南沿岸區域，今晚開始轉涼，最低氣溫約為十三度，最高約為十六度。今晚將轉吹和緩北風。

欖勿兄弟拍賣行拍賣 SOUTH EAST DYEING WORKS LTD. 之洗機，乾機，染料，高溫噴機各物廣告

啟者茲承香港最高法院命 UNDER H.C. ACTION NO.A1566 OF 1987 於一九八八年一月十八日即星期一日上午十一時正在香港士丹利街10至12號萬利豐中心9字樓本拍賣行內將存在新界荃灣柴灣角街門牌十一號—十五號一字樓（SOUTH EAST DYEING WORKS LTD.）（NATURE OF GOODS—LAUNDRY WASHERS, DRYING MACHINES, CANS OF DYE, HIGH TEMPERATURE JET 貨物性質——洗機，乾機，染料，高溫噴機）各物照法院所封者當衆拍賣以價高者得投得者須立即將全部貨款以現銀紙繳足並限於指定期內將該貨物出清下樓之後若有錯漏或意外之事俱歸買者自理特此聲明

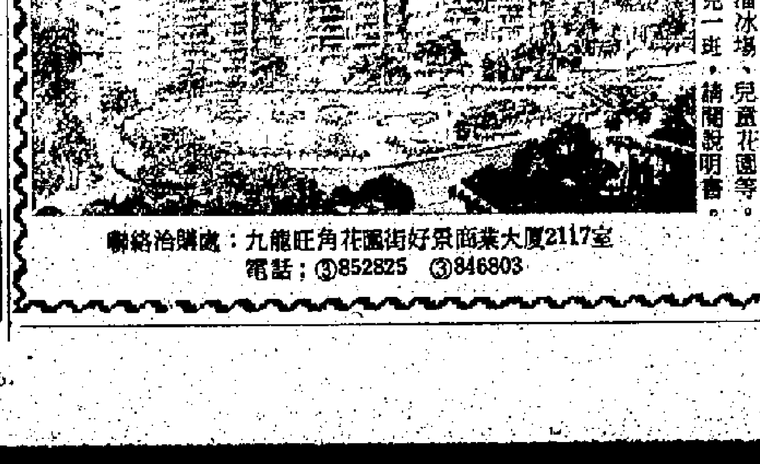
香港欖勿兄弟拍賣行啓 電話五——二二零二二四

大台北都會高級新社區 港僑花園

訂於一月十七至十九日，假座九龍彌敦道242號立信大廈八樓香港教師會展覽，每天上下午歡迎參觀，期內照半年前舊價優待

△十二大優點▽

①地位上佳：南北對向，風水鑑定，三面採光，空氣充足。
②結構堅固：用電腦程式設計，防水防火，防颱，耐震。
③地權清楚：土地所有權佔若干，契內清楚載明，不含糊。
④電梯上落：七層高，電梯上落，一梯兩伙，便捷無擠擁。
⑤前後陽台：種花澆水，洗衣，晒衣，納涼等，設備齊全。
⑥內外牆壁：客餐廳壁紙雅緻溫馨，外牆面七彩磁磚雅潔。
⑦電器瓦斯：電鈴電話，電視天線，冷氣位等，安排週到。
⑧交通方便：公車便，車行高速路，十五分鐘到台北市區。
⑨長庚保健：隔馬路是長庚醫院，乃健康平安之最佳保障。
⑩國中國小：隣近國中及國小，兒童上學，無需家長担心。
⑪休閒設備：區內有游泳池、瀑布、溜冰場、兒童花園等。
⑫材料高級：採（發色）鋁門窗，可見一斑，請閱說明書。



聯絡洽購處：九龍旺角花園街好景商業大厦2117室 電話：③852825 ③846803

◀歡迎查詢▶

通利琴行歲晚減價[illegible]

為慶祝龍年的來臨，通利琴行特別推出歲晚大減價，精選多款鋼琴及電子琴，以特惠價發售。

	原價	特價
Yamaha 鋼琴		
C108	$15,950	$13,600
P116光面	$24,450	$19,800
Ottostein 鋼琴		
SU110光面	$13,100	$11,200
SU118光面	$13,850	$11,800
Petrof 鋼琴		
115光面	$22,500	$19,200
125I光面	$28,700	$24,500
Yamaha 電子琴		
ME100F	$9,850	$7,250
ME200F	$15,150	$12,950
ME300F	$17,800	$14,500
HS4	$23,300	$19,900

在減價期內，其他款式亦同時以特價發售。凡購買Yamaha鋼琴者，可獲得名廠拍子機，防潮管，琴書券150元及壹年內免費調音兩次。而購買Yamaha電子琴，則可獲贈Yamaha耳筒，琴書券150元及免費學琴4堂。

所有Yamaha鋼琴及電子琴保證日本製造直接原裝入口。

TOM LEE 通利琴行

門市部分行：
九龍：尖沙咀金馬倫里1-9號 電話：3-7239932
荃灣沙咀道328-330號寶石大廈 電話：0-4987820 0-4987847
屯門市廣場八佰伴百貨公司地下 電話：0-4503338 內線514
香港：皇后大道中63號萬宜大廈商場U-12 電話：5-212108
銅鑼灣軒尼詩道521號 電話：5-8310133
鰂魚涌太古城中心262號 電話：5-696111

不會寫索欵字條竟向旁人請教 事敗逃去後被胞姐說服終自首

（路透社倫敦十六日電：）此間一個法庭前天聆訊了一名被認為是最笨拙的劫匪。這名來賊叫高利文，他騎一輛借來的單車到倫敦北部一間銀行打劫。到達銀行後又向在場的顧客借鉛筆寫打劫條子。但正在排隊的顧客感到不耐煩，高利文索性伏在提款機上寫打劫條子。此時他又忘了打劫的字如何串寫，於是再「不恥下問地」向周圍的人請教。高利文進入銀行大堂後，手中拿出塑膠玩具槍，臉上貼上膠布作掩飾，輪到他到櫃面時，他遞出打劫字條不知所措，旁邊的顧客將他捉着。他在大驚之下搶了一名顧客一百九十英鎊便走，現場遺下一柄有他指紋的小刀，他騎單車走了不遠便棄車逃走，數天後高利文的姊姊帶他到警署自首，因為他不想其弟終生抱恨，廿六歲的高利文是一名癮君子，他在庭上認罪後被判入獄五年。

兒科 婦科 內科 伍卓琪
診所：灣仔軒尼詩道269號光華大廈四樓 電話：五—八九二〇〇三三
診症：上午十時至一時 下午四時至七時 星期六下午停診 星期日休息 公衆假期照常

本港新聞

家居意外去年死百三人
半數跌倒致命
老人宜小心行動慎飲食
安全計勿讓幼童獨留家

（港訊）去年，因家居意外導致死亡的人數達到一百三十人，較八六年的數字增加了百分之五十三。

根據死因裁判法庭的統計顯示，有半數的死亡是由跌倒造成，包括由高處跌下、由床上跌落地面、梯間跌倒，或在濕地板滑倒受傷致死，其他主要的致死意外，尚有進食時哽咽窒息、火燒、水溺等。

家居安全宣傳委員會主席袁金浩說：「去年，我們目睹很多發生在小孩子身上的家居意外，若事前採取了簡單的預防措施，這些意外都是可以避免的。」

袁金浩說：「不過從統計數字中我們很高興地發現，十歲以下兒童在家居意外中死亡的數字已較前減少。這年齡組別的死亡人數在一九八三年是五十三人，但至去年這數字逐步減至二十一人。」

家居安全宣傳委員會在各有關政府部門協助下，已連續兩年舉辦推廣家居安全的大型運動，而每次都以保障兒童的家居安全作為運動重點。

袁氏又說：「自七月開始，一套以『勿讓兒童獨留家中』為主題的電視宣傳短片已在電視廣播，而相應的海報則在各政府海報欄窗、地下鐵路和九廣鐵路車站張貼。一個介紹家中或會發生的危險和提供簡單預防措施的展覽，今年夏天時曾在沙田舉行，隨後並在十二個公共屋邨巡迴展出，把平安是福的信息帶到大衆家中。」

另外，統計數字又顯示：七十歲以上的老人最容易在家居意外受傷。去年便有五十三位老人家因家居意外而死亡，死因主要是跌倒、墮下和進食窒息。

他說：「在未來兩個月內，委員會將加强宣傳老人的家居安全。一張特別為老人家安全而設的海報將會與現有為兒童安全而設的海報，一同公開張貼，而一套特別提供家居安全意見的錄影帶已快將完成，以便為各社區中心的老人家放映。」

最後，袁金浩透露在下個財政年度，家居安全仍然會是政府的主要宣傳運動。

不聞嬉笑聲父親頓驚惶
住家艇小女孩 墮海救起不治

（特訊）一名四歲女艇童，昨午在香港田灣住家艇上玩耍，不愼跌落海中，其後，經消防處蛙人打撈半小時後，始在水底將女童撈起，送院後證實不治。

死者梁詩敏，四歲，與家人同住一艘編號M六八三一一Y的住家艇上，該艇平日多停泊在香港仔田灣海面。

昨午女童一人在艇上嬉戲，四處走動，約在二時左右，其父梁×槍在船艙內不見女童的嬉笑聲，於是到甲板查看，但不見女踪，四處找尋不獲，乃於二時廿五分報案。

警方一艘水警輪趕至在海面搜索，未有發現，其後更召來消防船到場協助，並且派出蛙人落海搜索，至下午三時零五分，終在海底發現墮海女童，乃將她撈起，但已昏迷，送院後證實不治，警方相信她被溺斃，死因無可疑。

圖示：田灣住家艇女童墮海，救起送院已告返魂無術。

交通督導員結業

（港訊）警察訓練學校校長伍靜國，昨日在警察訓練學校主持交通督導員結業典禮，檢閱十名剛完成訓練的學員。伍靜國總警司在典禮中稱讚各結業學員在受訓期間表現良好。他又頒發獎狀予成績最優異的學員陳惠龍。

結業交通督導員之中，包括三名女隊員。他們剛修畢六週基本訓練課程，準備正式投入服務。

圖示：警察訓練學校校長伍靜國檢閱結業的交通督導員。

房車撞客貨車 洋漢幸受輕傷

（特訊）上環摩利臣街昨晨發生交通意外，一輛客貨車與一輛私家車相撞後，客貨車翻側，車內兩名男子受傷，需送院診治。

現場為上環摩利臣街近永樂街之十字路口，昨晨一輛客貨車DS四五×九號司機陳×光（卅歲），及乘客郭×德（廿一），沿摩利臣街行駛，在轉入德輔道中時，在永樂街之十字路口，與一輛永樂街西行之私家車PP九六×一相撞，客貨車右邊尾部被撞後，繼而翻側，車內兩名男子受傷，需送院診治。而私家車相撞後，再撞欄衛前，撞向附近一建築物外牆，車頭凹陷，車內一名卅六歲外籍男受輕傷。

少婦開煤氣自盡 箍牙後寢食不安

（特訊）一名婦人疑因箍牙後令牙肉腫痛而難以寢食，導致精神衰弱，更累及家人一同進食爛的飯餸，疑在此憂不開的情況下，昨晚在廚房內開煤氣自殺，被其夫返家發現報警，由消防員破門將她救出，惟抵院後證實不治。

死者四十三歲施×，居住在上環文咸西街廿七號十樓某座；據其四十八歲姓葉丈夫表示，妻子在一公司內任職私人秘書，於個多月前往牙科醫生箍牙，疑因診症醫生「無料」，令施婦的牙肉腫痛不堪，長期受到失眠的煎熬；由於她無法進食較硬的食物，連食飯也感到劇烈痛楚，其夫遂將飯餸煮至稔熟。

據悉，施婦曾表示受人家欺騙，換來卻是連累家人的多方遷就。

事發於昨晚九時十分左右，其夫及十五歲女兒從外返，發覺大門反鎖，但女戶主施婦因昨日不用上班，理應留在家中，葉某心感可疑之際，聞得陣陣煤氣味從門隙溢出，於是致電報警。

警方接報到場，由消防員將門撬開，由於屋內充滿煤氣，消防員隨即進入廚房內，即發現女戶主仰臥地上昏迷，手腳已呈僵硬，面無血色，即將她救起送院，惟抵院後證實不治，事後其夫已協助警方調查施婦自殺原因。（合）

查地鐵電梯 操作甚正常

（特訊）地鐵公關發言人昨晨表示，較早時出於接獲乘客投訴，地鐵工程部及電梯承建商，昨日曾派員到黃大仙正德道出口的扶手電梯作試驗，結果顯示電梯操作及機器運作正常，並無出現倒後退的情況。地鐵發言人指出，今次調查是為了安全起見而作出，事中地鐵在十年來並沒有出現如九廣鐵路紅磡電梯倒後退的情況。

偷渡客當街箍頸 藍帽子追截擒賊
長沙灣邨兩匪脅持戶主洗刧

（特訊）一名剛自大陸偷渡來港不久的男子，昨午夥同一名男子，在旺角通菜街同一名男子箍頸行刧，掠去一批財物逃去，恰巧一名藍帽子警員巡至，經過一番追逐後，終將一名涉嫌疑匪拘捕，其後，警方將受傷事主送院敷藥。

被捕的疑匪陳強卅五歲，據警方查悉，他於數日前始由大陸偷渡來港，現被警方扣留調查。

事發於昨午十二時許，一名年約五十三歲男子余×年在途至旺角通菜街十六號下門外，突被兩名男子從後箍頸行刧，掠去其上財物，兩匪得手後分散逃去。

此時事主負傷揚聲呼救，恰巧一名編號二一九五七藍帽子警員巡至，發悉發生刧案，且見一名可疑人在逃，遂在後窮追，未幾，將一名疑匪拘捕帶署協助調查，至於事主在刧案中亦受輕傷，被送院敷治。

另方面，昨午一時廿五分，一名少女莫×娟廿二歲，自外返回長沙灣邨第七座六×三室時，在門外突被兩名男子箍頸脅持入屋行刧，掠去事主三百元現金，金手鍊及金頸鍊共值三千五百元逃去，事主致電報案。警方到場調查時，獲悉匪徒曾乘一輛編號DA三〇×七私家車逃去，現時警方正追查該車下落。（合）

九龍城罪案減 爆竊則增五成
店舖盜竊毀前途．珍惜自己光明路
警告性標語將廣貼於超級市場

（特訊）九龍城警區指揮官王梁錦珊昨日指出，九龍城罪案數字八七年與八六年比較，下降百分之六，但商店盜竊案則有上升趨勢，犯案者以學生和家庭主婦佔多數，八成以上是在超級市場發生。

王梁錦珊出席九龍城區滅罪與色及標語創作比賽頒獎典禮後對記者表示，商店盜竊案件在九龍及香港的地區性均有上升，而單就九龍城區，八六年共有二百八十九宗，八七年增加五十三宗，增加的比率達五成多。不過大部份都能破案。

她續說，商店盜竊在該區有上升，是因為九龍城區的學校有二百多間，學生較為密集，而犯案的以學生居多，有些年齡只有七、八歲。

此外，王氏稱，商店盜竊在超級市場發生較多，這和商店本身的設計有關，因為超級市場較容易下手。至於警方方面，將會加強宣傳，同時籲請各家長合作教導其子女。

另外，九龍城區滅罪色及標語創作比賽頒獎，昨日在何文田警署舉行，二十六名區內學生和居民獲勝並獲頒發獎品。

獲選為冠軍的兩款標語作品為：「商店盜竊不要得，留下案底不值得」和「店舖盜竊毀前途，珍惜自己光明路」。

得獎的標語已被廣為使用，印成一千份海報，並派發予區內超級市場和學校張貼，提醒市民切勿以身試法。

比賽目的是希望市民更加明白商店盜竊的嚴重後果，一經被捕和定罪便會留下案底。

滅罪標語比賽與高級組和初級組；高級組冠軍是唐松堅，亞軍劉少勤，季軍梅淑芬及優勝者五名。初級組冠軍是葉穎儀，亞軍溫格琳及季軍吳悅聰。兩組的優勝者共七十一人。至於公開組標語創作比賽方面，公開組冠軍為陳偉娟儀。中學組冠軍是黎浩恩，亞軍許善略，季軍與瑞娟。該兩組另設優異獎九名，獲獎人數共十五人。（自）

西貢深宵車禍 司機浴血車廂
同車四男子自行爬起僅受輕傷

（特訊）西貢公路昨晨發生車禍，一部私家車突失去控制，全車翻轉，四輪朝天，車內五名男子當場受傷，其中司機嚴重受傷，要消防員到場將他救出，而其餘四人均幸輕傷，其後全部被送院救治。

現場在西貢公路近大網仔與十四鄉，今晨零時十一分左右，一部私家車，沿西貢公路途至上址時，不知何故，突然失去控制後，隨即翻轉四輪朝天，車內五名男子當場受傷，除司機外，其餘四人均能自行爬出車外，向其餘駛往之車輛求救。

警方接報後，要消防員到場將被困重傷之司機救出，至於車禍原因，仍有待警方深入調查。（合）

石屎斗凌空飛墜 嚇煞青衣島工人
碎石飛濺擊傷三人

（特訊）青衣島一個公屋地盤，昨晨發生工業意外，一個巨型石屎斗由二十四樓飛墮而下，幸而工人及時閃避，未被壓着，否則不堪設想，但漏斗石屎四濺，仍然傷及三名工人，事後各傷者已被送院敷治，警方對此意外已展開調查。

肇事的長安邨地盤，正在興建數座廿多層高的公屋大廈，昨晨九時許，一部「T」字形的吊臂，將一個約十呎乘七呎的石屎斗，吊上廿四樓天台，準備灑漿施工，豈料當石屎斗升至天台時，流因鋼纜突然斷折，整個漏斗隨即凌空飛墮而下，途中並將兩條供應地盤電力的架空電纜扯斷，在地下工作的工人見石屎斗如泰山壓頂而下，紛紛走避，石屎斗終於猛然墮地，裏面的石屎漿四濺，兩男一女工人閃避不及，分別頭手及背部被石屎擊傷，其他工人事後報警，將三名傷者送院，而中電公司亦派員到現場，搶修折斷的電纜。

三名傷者分別為李運良（卅五歲）、鄭財來（廿九歲）及女子黎×婉（四十餘歲），各人均傷勢不重。（合）

爆谷義賣逾萬元 捐盲人協會工場

（港訊）香港八百伴有限公司及美國中西部食品巡禮，聯合於上月十二、十三、十九及二十日，一連四天，分別於沙田新城市廣場及屯門八百伴舉行爆谷義賣，所籌得之善款達一萬三千二百多元，全部撥捐香港盲人協會屬下之禾峯工場及安定工場。

本港債權人 控澳督失職
得期財務公司破產

（特訊）澳門消息：澳門得期財務公司在破產四年之後，一批香港債權人在里斯本法院，控告過去三位澳門總督，疏忽職守。

澳門得期財務公司在一九八四年倒閉，由於不甘損失，在上月一批債權人，由香港到里斯本循民事程序，向法庭提出訴訟，懷疑澳門政府領導人同意該公司進行違法財政活動，長達十年之久。

府可能放縱違法活動，或最低限度不會阻止這些活動，被控的三位前任澳督包括李安道、伊芝迪及高斯達，另外三位澳門政府官員，督任內的經濟財政政務司及發行機構的負責人，亦要上庭作供，其中一位並剛剛任命為中葡聯合工作小組的葡方成員，一位葡國銀行的高級職員及高樹培。

澳門得期財務長期進行非法活動，在港的辦事處公司，接受遠東的大量非法存款。至一九八四年，由於美國總公司發生財政困難，港澳政府調查兩公司才揭發其非法的財務活動。其後澳門政府接管得期財務，變賣其資產，但祇能償還部份債權人的錢……

華僑教育

教育守則籌備委員會經費有限
考慮申請獨立經費 以供籌備工作開支
主席程介明表示初稿可望於本年內完成
擬請四海外顧問訪港並安排短期考察團

教育工作者專業守則（暫名）籌備委員會主席程介明表示，籌委會考慮向教育統籌司申請獨立經費，供籌備工作期間的經費。

他說，目前教育署答應給予的經費有限，不足夠付邀請海外專家來港和該籌委會成員往海外考察的開支。

程氏稱，估計今年內可完成守則初稿，若一切順利，可望九〇年編寫好，否則要延至九一年初。

教育工作者專業守則（暫名）籌備委員會昨（十六）日於港大黃麗松堂舉行第一次中期報告會。程氏報告會務表示，該會計劃邀請四位海外顧問訪港，並安排三次二人短期考察團，分訪歐洲、澳洲及北美洲，必要時並將委托外地專家作當地研究，此舉旨在充份掌握同類守則在外地實施的情形。

籌委會財務小組作出八七至八八、八八至八九、八九至九〇三個財政年度的預算草案，分別是一萬五千元、三十萬和三十五萬。

程介明於討論中指出，該守則應由本地人士訂定，內容估計與海地同類守則的內容差別不大，但作用和語意上可能稍有不同。執行方面，外地有關守則多數由有代表性的教師團體執行，惟教統會不希望有具代表性的教師團體成立，此為籌委會所不贊同的。

與會者提問謂，當局不希望有具代表性的教師團體出現，是否因教師罷工或經濟因素？

程氏稱，籌委會成立之初並沒有計劃設立教師團體，事實上，有關工作在未到完結階段，仍具多種可能性，包括不設立守則，或同時設立教師團體。

與會之中大講師曾榮光謂，教統會第一號報告書表示不計劃設立教師團體，若教育界希望設立，則須打一場仗。

程氏回答稱，事實上，當局沒有強迫教育界跟從其意見，最重要的是教育界希望如何做。

與會的另一位教師表示，去年所屬學校教師日的研討會上，發現多數教師對守則的不同看法，其中部份不知道籌設守則的事，部份表示沒所謂，亦有部份認為自己工作投入，不必守則約法，但亦不反對。（永）

校內教師進修培訓 加强水準鼓勵士氣
港大教育學院講師彭敬慈在研討會稱
指出此種模式更易適合個別教師需求

余振強紀念中學八七至八八年度教師研討會十一日假該校進行。為提高教師教學質素，促進教育成效，故就在「職教師的進修及培訓」方面，舉行整天研討會，並請香港大學講師彭敬慈先生就上述問題，作出詳盡的解釋。

彭敬慈指出「在職教師的進修及培訓」是近二十年來一種新興的進修模式。雖然有很多優點，但亦有局限性，未必適合個別學校及教師，因而提出一種新的進修模式——「校內教師進修及培訓」。

彭氏分析「校內教師進修及培訓」是有多項優點的，例如：

（一）此種模式更容易適合個別教師的需要。

（二）更能解決個別學校的困難。

（三）每一位教師都能參與，及促進校內人際關係。

（四）有更持久的效能，更能促進學校的改革。

（五）當然能夠有效地加強專業水準及更鼓勵士氣等等。

至於此種培訓的形式可分為：一、校內某科的研討會，討論課程範圍，改進教學方法等等。二、微格教學：使教師對教授方法及表現自我檢討。三、有系統的互相觀課交流經驗。四、設立教師進修委員會等等。事實上，任何可以幫助提高教學水平的教師活動，都可視為一種校內進修及培訓的。

此外，彭氏指出推行「校內進修及培訓」時需要十分審愼，不可操之過急。第一要了解支持者的角色，以免平做成困擾。尤其是互相觀課的形式，須在校長，科主任及教師間互相信賴，合作中推行，不宜用於培訓的初階，只能期望，爲最後的發展，否則不但不能得到交流，反而製造了不必要的磨擦及爭執。

中外專上院校巡禮
華僑日報教育版提供

澳洲史威堡科技學院 影視文憑課程
大衛

澳洲史威堡科技學院（SWINBURNE INSTITUE OF TECHNOLOGY）位於維多利亞省（VICTORIA STATE）的HAN THORN地區，該學院開辦的電影及電視藝術文憑課程，是一項頗為熱門的學科。

電影及電視藝術文憑課程DIPLOMA OF ART IN FILN AND TELEVISION）之內容，主要培養電影和電視製作的技巧。課程屬三年制。第一年，學生學習電視學，次年是電影學，第三年則可兼讀兩科或專修其中一科。同時，學生可選讀劇本寫作，製作理論和影劇歷史等。

根據該學院八六學年度的入學資料，學系共收到六百四十份申請，其中二百五十三人同覆選拔測驗，九十人獲得面試，而獲取錄者僅十六人，申請與取錄的比例是十六與一。

是項課程的目標，是培訓寫作、導演、攝影、燈光、錄音和編導的創作技巧。校方資料顯示，絕大部份畢業生均受僱於電影和電視業。

截止申請入學日期通常是十月。開課期則在次年的二、三月間。申請表格可在九月去信於學院索取。

海外留學生若以全費學習方式申請，每年學費超過一萬澳元（研究文憑是一萬三千澳元）。為每學生於註冊時須繳交一百澳元押金，用作支付器材損失，押金於畢業時發還。

首年課程的第一學期每週上課十六小時，第二學期每週上課二十四小時，內容主要是影音製作的講座和實習，以及剪接影音短片。另外首學期每週四小時，學生亦要學習影劇歷史和每週四小時劇本寫作。次年課程的第一學期每週上課十六小時，第二學期每週上課二十四小時，學習燈光攝影、野外和現場錄音，同時學生會加強技術控制，確保在更複雜的集體製作展開前，掌握技巧的運用，學生亦要修讀首學期每週四小時的戲劇史和四小時的劇本寫作。

第三年課程的第一學期每週上課二十四小時，第二學期每週上課十六小時，首學期學生可透徹認識節目製作的技術，次學期則宜加強編導、燈光攝影、音響、剪接和產品管理等專業。首學期學生亦須修讀每週四小時的戲劇歷史，每週四小時製作方法。

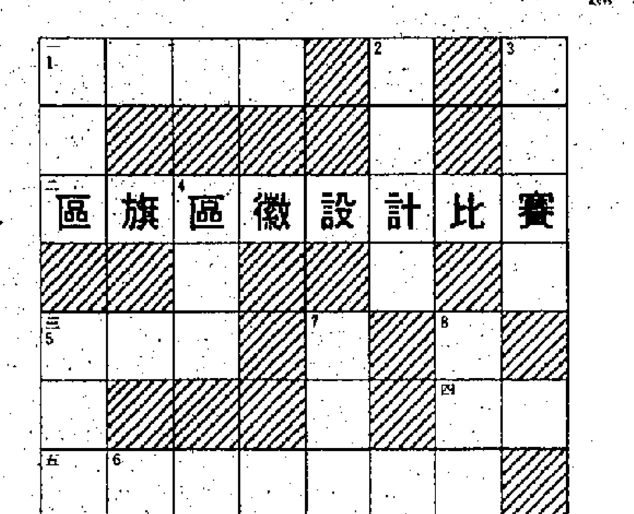
如有查詢，可致函該學系秘書，地址如下：

THE SECRETARY
DEPARTMENT OF FILM
AND TELEVISION SWIN
BURNE INSTITUE OF TE
CHNOLOGY
P.O.BOX 218
HAWTHORN VIC. 3132
AUSTRALIA
TEL:(03) 8196911

救童助學 請解善囊

樂善堂余近卿英文夜中學
招生
招收班級：中三及中四
報名日期：即日至22日，晚6:30—9:00額滿即止。
報名手續：帶備原校成績表，近照一張到本校領取報名表格，填妥後等候面試。
校址：橫頭磡富裕街三號近樂富地鐵站。
校監：王仲銘

填字遊戲比賽
基本法諮詢委員會秘書處舉辦



橫：
一、法國送給美國的一個女神神像，是崇尚自由的代表。
二、區旗區徽設計比賽。
三、一個國際性的組織，以萬獸之王爲其會徽及會名。
四、屈原的一首名賦，後世與詩經並稱「風騷」。
五、文天祥過零丁洋詩句，下句爲「留取丹心照汗青」。
六、俗語「出門看天色」的下一句，描寫入門所要看的東西。
七、寫錯了或念錯了的字，亦稱「白字」。

直：
1.與省、直轄市同級的中國行政區域名稱；新疆、西藏屬此類區域。
2.俗語「一人計短」的下一句。
3.寓言一，以兩種動物賽跑來說明驕兵必敗的道理。
4.香港地區性的諮詢組織，全港共有十九個此類組織。
5.在埃及古薩地方金字塔附近，身體像動物，面部像人的巨像。
6.形容詞一，描寫人或物的增添令氣氛或環境大爲改善。
7.成語一，以古時獵鹿的活動來形容勝敗未卜。
8.成語一，描寫人生難免的兩種離別。

「各國旗徽資料展覽」日期及地點：
1月12日至19日　香港上海滙豐銀行總行地面廣場
1月20日至25日　九龍尖沙咀海運大廈展覽大堂
1月26日至2月2日　香港太古城中心二樓展覽場

姓名：________ 年齡：________
學校名稱：________
身份證號碼：________
聯絡電話：________
聯絡地址：________

＊只限十八歲或以下之青少年參加
＊1988年1月30日截止收件
＊此表格可影印多份，但每人只可填交一份參賽

（請沿此線撕下投交）

獎項：頭獎一名可獲獎學金一千元
二獎一名可獲獎學金七百元
三獎一名可獲獎學金五百元
安慰獎五十名各得名貴禮品一份

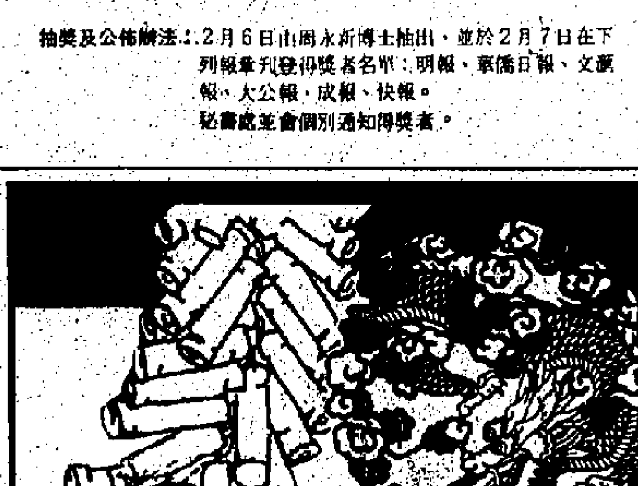
抽獎及公佈辦法：2月6日由周永新博士抽出，並於2月7日在下列報章刊登得獎者名單：明報、華僑日報、文匯報、大公報、成報、快報。秘書處並會個別通知得獎者。

頒獎日期及辦法：2月13日（星期六）由梁振英先生頒獎

表格索取辦法：可到「各國旗徽資料展覽」場地；或剪貼此表格之學校、社團；或連同回郵信封寄香港中環遮打大廈8樓基本法諮詢委員會索取表格；或參閱1月12日及以後之明報、華僑日報、文匯報、大公報、成報、快報。

＊如有垂詢請致電5-8100810

華僑日報讀者 七海春節特選旅行團
牌照號碼：350793　電話：5-413081 五線
地址：香港德輔道中88-98號華僑商業大廈廿一樓



台灣加班團
・溪頭、日月潭、台北五天團　日期：2月17,18,19日　收費：HK$3150
・阿里山、花蓮、台北六天團　日期：2月14,16日　收費：HK$3190
星期日辦公時間：由上午十時至下午四時

韓國・日本
・韓國濟州四天團 $3800　日期：2月16,19日
・韓國漢城四天團 $4090　日期：2月17,18日
・日本本州五天團 $5690　日期：2月17,18日

東南亞精選
・星馬（檳城雲頂）七天團　日期：2月18日　收費：HK$5189
・星馬泰（芭堤雅）十天團　日期：2月20日　收費：HK$6089
・印尼（椰加達、巴里島、日惹）　6天團（2月15日）$6489　9天團（2月21日）$6389
・泰國（曼谷、芭堤雅）五天團　日期：2月14,19日
・泰國（芭堤雅、七岩）七天團　日期：2月16,17,18日
・菲律賓（馬尼拉碧瑤）五天團　日期：2月16,17日
・菲律賓（馬尼拉宿霧）七天團　日期：2月18,19日

美加歐洲精選
・美國西岸、賭城7天特選團　2月12,20日
・美國西岸、賭城、夏威夷9天特選團　2月12,20日
・美加東西岸10天特選團　2月17日
・加拿大溫哥華五天團　2月12日
・加拿大溫哥華多倫多七天團　2月12日
・歐洲超值十天精華遊　2月15日
・歐洲超值十二天精華遊　2月15日

中華民國七十七年

體育

昨澳洲男女網球公開大賽
艾韋特列史登晉六
堡蘭雅特杜堡十强

娛樂圈

今晚共頒獎項廿個
八七年度十大勁歌金曲頒獎禮

電視廣播有限公司主辦之「八七年度十大勁歌金曲頒獎典禮」，今（十七）晚八時廿分假香港體育館舉行，翡翠台現場直播。

「八七年度十大勁歌金曲頒獎典禮」共頒發廿個獎項，計有：十大勁歌金曲獎、最佳填詞、最佳編曲、最佳唱片監製、最佳作曲、最佳樂隊組合、最受歡迎男歌星、最受歡迎女歌星、十大勁歌金曲、勁歌金曲榮譽大獎及今年新增設之最佳音樂……

「最佳樂隊組合」獎由大會評判團根據候選樂隊之形象、台風、音樂技巧三部份給予分數而選出。候選樂隊共八隊，包括：達明一派、RAIDAS、BLUE JEANS、太極、凡風、BEYOND、邊界、赤道。

今年新增設之「最佳音樂錄影帶製作」獎，由無綫音樂統籌委員會評選……

體育

甲組足球下午楊屋道上演
荃灣迎戰東方
吳偉文救亡東方今仗惹人矚目

甲組足球聯賽今午移師荃灣楊屋道球場舉行，荃灣對東方，下午三時四十五分揭開戰幔，球證莫迪士，旁證周錫培，萊特。序幕戰爲主席盃賽，亦由東方對荃灣，門票收廿元，特惠票十元。

荃灣於首循環會勝東方一比○，今番再鬥，不知鹿死誰手。

荃灣

現時以聯賽積分廿一分排在榜上第三位置，僅差第二位南華一分，雖然愉園以二比○擊敗美青之後，已取得廿七分，領先差距逐漸拉開，但荃灣比之少打兩場，若以後努力爭勝，連下兩城，未嘗不可與愉園爭一日之長短，今日乃荃灣一個大好機會，憑主場之利對榜末的東方。

不過有一點可堪憂慮的，就是休戰太久，可能對球員的狀態有點影響，荃灣上仗距今已是十多天，久未接戰，並非好事。

然而楊屋道球場是荃灣地頭，當然未必主場就有絕對的優勢，但也可增添一兩分把握。對手東方暫仍以五分居於榜末，若荃灣不心存輕敵，全力以赴，取勝的機會依然較高。

東方

是上屆聯賽亞軍，今屆至今卻仍是不見起色，球季以來一直是榜末，而且現在比第八位的美青亦相距四分，今後定要施展渾身解數才能擺脫降班的惡夢，挽狂瀾於未倒。

一般來說，東方球員技術並非劣拙，可能稍欠運道，很多時候，東方都在佔盡優勢的情形下輸球，開季以來已經屢見不鮮，只在對保濟一場，賽和後以射十二碼取勝，那是唯一的勝果。今日東方對着的是佔主場之利的荃灣，能否一洗頹氣，誠是一大疑問。

不過吳偉文返港替東方收拾這攤子，總是讓人有點新希望，曾是港隊教練的吳偉文表示東方道：球隊技術上沒什麼問題，主要可能是信心不足，今天就是東方對這位新教練作出交待的時候了，也讓觀衆看看吳偉文能否對症下藥，使東方起死回生。而且陳德鴻的加盟也使人瞄比較亦裕，若東方今日可以擊敗荃灣，將來以後的賽事中帶來無比的鼓舞作用。

話雖好比，照一般常情測度，荃灣的取勝機會仍是比東方爲高，且看今日一戰，自有分曉。（成）

東方
陳慶榮
侯耀彬 陳德鳴 梁錦輝
趙俊明 溫政 馬必雄
洪偉平 楊健强 李健和
楊洪貴 鄧偉傑

荃灣
劉應全、陳衍鳴 鄭偉基
蔡育瑜 吳錦華
黃棕明 陳懷偉 曾偉忠
劉寶華 盧國良

八八香港壁球精英錦標賽
高柏迪學斯勇奪男女組冠軍
郭繼思積嘉沙拉元老組分別掄元
華籍球手晉四强破外籍壟斷局面

（特訊）由香港壁球總會主辦，法國某礦泉水贊助的八八香港壁球精英錦標賽，昨日假壁球總會舉行決賽。

昨日舉行的各項比賽有八項之多：女子季殿戰，女子元老爭后戰，男子季殿戰，男子四十歲以上元老爭霸戰，男子四五歲以上元老爭霸戰，女子錦標戰和男子錦標戰。

原編在二時進行的女子季殿戰，遲壯的國時因病退出，對手瑪根迪自動獲得季軍，同時間編排在中央場舉行的女子元老賽是沙拉對陳何鳳影，首局雙方勢均力敵，數度平手後，打成八比八，在兩分決勝分的爭持中，沙拉表現了無比的毅力，終以十比八力挫陳何鳳影，旗開得勝之餘，也贏了氣勢，陳何鳳影次局表現可能受首局力爭而終落敗影響，信心大失，頻頻犯錯失球，竟以一比九大比數見負。第三局陳何鳳影似乎恢復信心，沙拉頓時感到有沉重壓力，但她在有兩局在手的情形下，不急於求勝，陳何鳳影經過一輪急攻後，漸漸洩氣，終於又以四比九落敗，沙拉遂以三比○的局數奪得女子元老后冠。

隨後的一場男子季殿戰，爭持得相當激烈，以蔡玉祺、蔡玉坤昆仲實力不相伯仲。首局蔡玉祺以九比七力壓蔡玉坤，但次局蔡玉坤又以九比三大比數反壓蔡玉祺，第三局更是白熱化之戰，兩蔡打成八比八平手，需「刁時」才能分勝負，結果蔡玉祺以十比八險勝蔡玉坤。至第四局，蔡玉坤似喪失鬥氣，而蔡玉祺則越戰越勇，終於蔡玉祺以九比二拋離蔡玉坤取得第四局的勝利，也以總成績三比一取得第三名的位置。

同時在中央場進行的男子四十歲以上元老爭霸戰是郭繼思對黎有泉，兩人實力頗有距離，首局黎有泉憑旺盛戰意，充沛氣力，初段尚能與郭繼思爭持；但後段，再不能堅持，終以四比九見負。次局及第三局，郭繼思都似貫透了黎有泉的打法，故常能一矢中的，使黎有泉無還架之力，他連續兩局都以九比二大比數勝出，取得該組比賽冠軍。

三時三十分在中央場進行的男子四五歲元老賽，是一場實力懸殊之戰，結果積嘉以九比一、九比一、九比二連續三局大比數輕易登王座。

隨後舉行的是女子錦標決賽：學斯對根迪珠。學斯首次局均以大數九比一、九比三壓倒對手。因此，在第三局時表現得有點輕鬆，却料不到根迪珠突然發起神威，連追數分，學斯終於不敢輕敵，集中精神力戰，終於以九比五再勝一局而登后座。

最後一場是男子爭霸戰：高柏迪對羅便臣。這一場比賽，可以說是全日八場中打得最緊張刺激的一場，而且賽果頗出人意表。首局羅便臣以一比九大比數落敗，使人以爲他與高柏迪之間的實力相差懸殊，却想不到羅便臣在次局竟以九比五力挫高柏迪。第三局，高柏迪已熟識羅便臣的打法，故能以九比四再力壓羅便臣。至第四局，雙方都摸清了對手的球路，所以分數拉得很緊，又打成八比八平手，高柏迪終於技高一籌以十比八勇擒羅便臣，稱王於男子錦標爭霸戰。

據悉此項錦標賽始於一九五○年，參賽人數每年均有增加，今屆更破歷屆紀錄。今屆還有一個可喜現象，就是華籍好手人數大增，而且實力直逼外籍球手，其中雙賽，陳何鳳影、黎有泉等分別打進各組四強，使過往被外籍球手壟斷前四名的局面被打破。希望來屆華籍球手有更佳的表現，爲香港壁球史創下新的紀錄。

項目	冠軍	亞軍	季軍	殿軍
男子錦標	高柏迪	羅便臣	蔡玉祺	蔡玉坤
女子錦標	學斯	根迪珠	瑪根迪	遲莊
女子元老	沙拉	陳何鳳影		
男子四十	郭繼思	黎有泉		
男子四五	積嘉	渥士		

八八香港壁球精英錦標賽獲勝者領獎時攝：（上至下）（一）女子元老冠軍沙拉；（二）男子四十歲元老冠軍郭繼思；（三）男子四五歲元老冠軍積嘉；（四）女子冠軍學斯；（五）男子冠軍高柏迪。

南華東華元老足球隊賽前合照

昨澳洲男女網球公開大賽
艾堡韋蘭特雅列特史杜登堡晉十六强
格拉芙擊敗麥姬歌進最後十六強

（路透社墨爾本十六日電）格拉芙昨日從無情地把對手殺到片甲不留的地步，獲得稍爲留有餘地的勝利，進入澳洲網球公開賽女單最後十六強之列。

格拉芙

一號種子格拉芙只失三局就直落兩盤打敗美國麥姬歌，但以她的高水準自我要求，顯然有點失望。

記得在第二輪時，格拉芙在四十分鐘內以令人難以置信的勁度和進攻，取得六比一及六比零大勝澳洲湯普遜，這一方大勝另一方慘敗的比賽是近年來罕見的。

但今日情況有變，在二號場的陣雨之下，她雖以發揮其一向的格調，罕見地犯下多的自動失誤，雖然對手除了正手可發揮外，實在亦難以招架，結果格拉芙仍以六比三及六比二取勝。

艾堡

在中央場，瑞典艾堡對美國高迪，艾堡在第三盤時自設陷阱自己踩下去，幾經辛苦才能自拔。

衛冕的艾堡在輕取頭兩盤後第三盤打到一比二時他突然發球失靈，正手亦不順，高迪破艾堡於第五及第七局，艾堡雖通常致命的發球放在眼內，因此有點淺氣。

但是這位二號種子在連失兩局之後，終於翻過身來，在第四盤第八局經過「刁士」後破對手，然後贏以對方發球保持發球局，取得全場六比四，七比五，二比六及六比三勝利，而進入十六強。

賽後艾堡承認：「我也不知發生什麼事，本來勝利在望，突然會急促，我感到自己一段時間空白，不知身在比賽中。」

韋蘭特

三號種子韋蘭特與六號種子雅烈特，均直落三盤取勝，進入男單十六強。

史杜登堡

同時打入十六強的有澳洲史杜登堡，他是世界青年組第一，下仗將向艾堡挑戰，史杜登堡以六比二、六比三、六比二勝雷夫，另外非種子德沙仙努亦進入十六強。

但是八號種子南斯拉夫的史和真諾娃被西德的史提普以五盤擊出局。

舒莉花

在女單方面，將會在第六對格拉芙的舒莉花以六比三，六比三勝荷蘭的卓格曼，而九號種子美國麥妮爾則勝澳洲妮六比四、六比二。

琳奎絲

格拉芙下仗將對瑞典的琳奎絲，琳奎絲以六比一及六比四勝美國羅賓遜。

格拉芙說：「今日我打得並不好，雖則我得很愜意，我發球不好，錯失好多易贏的球。

「當一個人贏得輕易時很難集中精神，我下一個對手就難得多了，我要好好應戰。」

如果想，「我不知道是否因爲在外場比賽，我無法提得起勁來。」

這位廿五歲的美國女將亦承認，格拉芙對湯普遜說：「看她在場上那種走動的確與衆不同。在場邊觀當然趣無窮，但如果早知道自己不必與格拉芙交鋒，那就都好不過。」

韋蘭特對自己今仗表現滿意，在他以六比一，六比四及六比一打敗同鄉古斯達臣後，氣溫達至攝氏三十度。

韋蘭特說：「他想用超技術對付我，反而令我不必費太大力氣就取分。」

賽後感到輕鬆的韋蘭特一反不拘言笑的態度，說起笑話來：「兩個網球員，一個捷克人，一個瑞典人，由一座高層大廈跳樓，你猜誰先着地呢？」「這種事無人計較。」（楊）

港澳埠際男女排球賽
港隊囊括冠軍
主隊俱以三比○輕取客軍

（特訊）港澳男女子排球埠際賽，今屆輪值在香港舉行。昨晚假九龍旺角麥花臣室內場進行比賽，結果香港男女子隊均以三比○直落取得勝利。

首仗女子隊比賽，香港隊以十五比九、十五比十、十五比八三局連贏，力壓澳門隊。

次仗男子隊比賽，香港隊又以十五比三、十五比七、十五比七更大比數勇克澳門隊。

埠際宴及頒獎禮定於今午十二時舉行，屆時必有一番熱鬧。（李）

東華元老隊昨訪港
南華一球小勝客軍

中國足球壇有悠久歷史，全國知名之東華元老足球隊訪港度歲，昨午於加山與南華元老隊友賽，賽前由胡法光議員代表接受東華贈旗紀念旗，由南華元老隊領隊高保强訪問團長譚敬，副團長賈幼良主持開球禮。球賽隨即展開當年球壇之風雲人物，南華A士香港之寶姚卓然，黃志强，莫振華等老將仍老路縱橫，寶文偉更饋前顧後，滿場飛，郭石在準確傳送下，於上半場十五分鐘第一時間妙射先開紀錄，最後一球氣走嘉賓球隊獲勝。南華元老領隊林建岳、洪祖杭親臨督戰，洪祖杭更親披戰衣上場，當年名將劉志炳、蕭家俊、孫路昌、劉儀、羅柱生、陳志光、梁建中、梁金禧、彭志光、何志坤、朱榮華、郭英樂、劉繼照、甘柔柏、徐柏烈、陸國洪及衆多球友臨場，鳳志賢從加拿大回港亦到場觀看。

娛樂圈

傳港台人才流失與鄧藹霖有關
吳錫輝避嫌拒說話
張文新表示人才流動因有暗湧

鍾淑慧好睇過楊寶玲參賽「環姐」。

港台DJ最近相繼離去，箇中原因令人揣測不已，於是有週刊指與人事關係有關，人才流失基於中文台台長吳錫輝妻鄧藹霖特大弄權而致。對於該傳言，吳錫輝昨接受記者訪問時指出不欲多提，怕越描越黑，他認爲現階段再說好話，加以自辯，有如一個傻仔，他絕對不希望被人有同感，還是留待助理廣播處長倫兆緒解釋後，自己才方便表態。

記者問及他此事對鄧藹霖可有影響？吳錫輝謂不便代答。

另外，記者又問及二台節目總監張文新，有關人才外流問題。他表示總括離職之名單，只有林姍姍過商台，鄭丹瑞、麥潤壽、何嘉麗在個人方面有發展。他補充指出，DJ在外有發展，離職乃順理成章之事，就如葉漢良之離職，至今不失沒有更好成績。

張文新表示人才流動，對電台未受影響，皆因早作好準備，並非突發之事。當務之急要培育新人，希望能夠接班。

他認爲所以出現該問題，亦要歸究於有暗湧存在。由於稍後成立第三間商營電台，再加上有線電視之蓬勃，傳播人手頓成熱門及搶手，就如當年佳視情況。

又說到所傳阿旦加盟商台，張文新認爲若然他此舉決定，加盟商台後仍做DJ，那定當失敗了！

利智否認與形像設計師周志華拍拖。

周海媚短髮有新鮮感

△周海媚昨日起一身清爽，原來她爲了拍攝徐小明新劇「無名火」，被迫將頭髮剪短，雖然頭髮長度現已見耳，然而海味沒有心痛，皆因她以往也曾剪過短髮，實在不足爲奇。

男友呂良偉對於她這個新裝，表示喜歡，因爲可顯出她的另一面，帶點男子氣概。

林穎嫻三日未睡覺

林穎嫻最近忙於拍賀歲劇「一萃盲成親」，連日來她經已三日三夜沒睡過了，所以昨午返公司錄影「勁歌」，也顯得精神憔悴。

據阿WING表示，在她踏進無綫門口之時，遭受大批影迷圍繞，要求簽名之餘，並索取她家中電話號碼，而爲免騷擾，她未有將家中電話號碼洩漏，仍然將之保密。唯一解決方法，便是告訴影迷們若要找他，大可以致電無綫。

利智以搵錢爲尚
無與周志華拍拖
卅歲過外男士有魅力

近日有說利智與形象設計師周志華拍拖，對方除了關心她的工作外，更對利智的私事頗爲細心。記者昨日向利智求證，她即說絕對沒有可能，根本與對方無情，自己亦無意，加上他並非理想中對象嘛，利智聲言喜歡年紀大的男友，尤要卅過外，她連對方的歲數也不淸楚。

她稱，消息傳出後，周志華於長致電找她告之事件，兩人對傳言視爲笑話，在電話中不約而同哈哈大笑。

利智自言與他有合約維繫，對方做少一日都唔得，試問他是實命天子話，實在不必簽約。她再三强調兩人純粹工作關係，自問反嫌對方在工作上照顧不夠。由於工作太忙，她表示現階段不宜有男友。她又言與周志華有友誼存在，但自己太忙了，無時間把感情跨進一步。

昨日，利智、邱月清往「星光行」義賣名人珍藏大傾銷獎券。昨日雖是週末，反應却異常冷淡，不少途人睇靚女多過買。期間，邱月清向途人售賣獎券時，有人答她：「你又唔係利智！」對此，邱有感不悅。另外，不少人許品利智身材、樣貌。有人指她身材夠勁，眞人比上鏡靚。本來，黎燕珊有份出席是項活動，但未知缺席因由。

亞洲鑽石台 鐵血將軍巴頓

亞洲鑽石台今（十七日）晚九時卅五分播映電影「鐵血將軍巴頓」，是佐治史葛主演，以第二次世界大戰爲背景，描述巴頓將軍在北非，西西里及歐洲兩戰役，戰爭場面偉大，演員人數衆多。在港放映時曾哄動一時。此片在一九七○年榮獲七項奧斯卡金像獎，包括最佳電影獎，最佳男主角獎，最佳導演獎及最佳創作獎。佐治史葛亦憑此片而躍登影帝寶座。

梅艷芳演唱舞台
阿旦爲鄧藹霖抱不平
危機四伏多人中招跌入陷阱

鄭丹瑞昨午參加假體育館舉行的「勁歌」頒獎禮綵排，發生許多趣聞。事緣今年頒獎禮因爲採用了梅艷芳演唱會之舞台，衆所皆知，這個舞台危機四伏，佈滿陷阱，故此在場每位工作人員站在台上均小心翼翼，免跌進陷阱，重蹈杜德偉跌下台之覆轍。

據阿旦表示，昨午他與工作人員在台「度稿」之時，這時叮囑他們小心步行，那時即見一位工作人員跌進陷阱，監製楊健恩見狀，隨即吩咐自己額外小心，誰料他話未說完，立即「中招」跌到台底，事後見他手損面腫，忍不住大笑起來，他慶幸自己未有「中招」，否則便令大家開心，皆因各人均指責他幸災樂禍，應要受到懲罰。

此外，提到某週刊報導港台大地震，鄧藹霖借助其夫婿吳錫輝勢力弄權之事，阿旦昨爲鄧向報界澄淸，表示假若鄧是靠吳錫輝「向上爬」，她之所以有今天成就，實在全憑自己實力，根本最近港台人才流失純粹巧合，全與什麼弄權無關，而在他印象中，鄧是一個勤奮的DJ，港台缺她不可。

反平日嚴肅態度，在埋位前輕鬆地唱歌。

周海媚昨以新裝示衆。

拍電視劇大手筆
租別墅每天萬伍

劉嘉豪監製之「金裝豪華劇」尚有一場便告完工。據稱剩下只餘下偉仔撞車身亡之一段份，由於要一次過拍完，所以要集合三組攝影隊才能拍攝。

總括「金裝劇」之拍攝過程，最難之處乃要租借靚車。另外又要租別墅，該劇共租了三天，每天付租金萬五元，此舉乃拍電視劇上從未會試過的大投資，因此可算做到原意，人、衫、景皆盡量豪華及最好。

他又透露汪明荃一……現象？劉嘉豪表示不會出現不投入或不合作，由於該劇動用了全台一百名藝員，有份演出乃身份像徵，即使只拍數個鏡頭，他們也投入。

此外，錄影帶「蔡李佛」昨舉試映會，劉嘉豪表示該錄影帶在一月十八日推出，合共廿集，今番首次在黃金時間播放錄影帶。據稱，有暴力及鹽花件，所以「蔡李佛」海外版本末，不用再進行刪剪。

港第五台轉播大戲
龍鳳爭掛帥

香港電台第五台，今日下午一時四十五分，現場直播新新麗聲劇團在新光演出的「龍鳳爭掛帥」，由尤以莊，李龍旁迹，新麗聲台柱有陳劍聲、吳君麗、新海泉，南鳳、阮兆輝和招石文。

據尤以莊表示，這樣的現場直播粵劇，是第五台開台以來第一次，以前都是錄播。喜愛粵劇又沒有時間往看，或買不到票的，請不要錯過這一次的播出了。因爲直播，現場感是比錄播好的。

阿倫傳言被實現
蟬聯最受歡迎男歌星獎

較早前有消息透露，阿倫今次與無綫續約，無綫答應他以今年「勁歌」爲酬，跟他達成續約協議，所謂「酬」是什麼呢？乃是阿倫將於今年「勁歌」頒獎禮中有兩首以上歌曲入選，同時更連續三年榮膺「最受歡迎男歌星獎」，雖然阿倫對此消息經已作出否認，然而據一項可靠消息透露，今年「勁歌」各得獎名單經已確定，部份結果如下：

十首得獎金曲是：問誰領風騷，敢愛敢做，似火探戈，烈焰紅唇，無心睡眠，DON'T SAY GOODBYE，痴心當玩偶，曾經，誠懇及流下眼淚前。

「最受歡迎男歌星獎」：譚詠麟。

「最受歡迎女歌星獎」：梅艷芳。

「最佳樂隊組合獎」：RAIDAS。

「最佳音樂錄影帶製作獎」：地球大合唱。

「十大勁歌金曲獎」：無心睡眠。

未能入選十大的歌星對於這個賽果固然失望，然而部份能夠入選十大的歌星，對於今年賽果，仍然有點不滿，不知是否與阿倫「攞獎太多」的原因有關？

李香琴登台有感落淚
出外旅行令人開竅
王敏明知機會難得

王敏明於上月底會同琴姐，陳秀珠，苗僑偉，莊靜儀，廖偉雄等赴美登台，演出完畢後順道往加拿大探望叔叔一家人，全程逗留了廿多天，她表示既累又開心，最難得是琴姐不時照顧她，由於自己首次出門，多少也有點緊張和念母親。

她說並沒有艷遇，皆因已有男友，故常與琴姐結伴，一定要收斂一點。她表示有一件事很難忘，就是登台時琴姐唱一曲「順流逆流」感觸至掉淚，她要隨琴姐出場唱快歌，所以壓制着情緒，其後問及琴姐傷感原因？她謂回想到當年做大戲時被人蝦之苦況，接着，又言現今的後輩眞輕鬆哩。

王敏明說，過往常抱怨公司未予以機會，但經此行後卻體會了要努力工作。原來，她赴加拿大兩天，叔叔帶她往迪士尼參觀並且參觀溜冰場片場。據她指出，片場上所有租仔靚女，不論條件好壞，他們一定要耐心等機會，空閒時便兼職賺錢。有見及此，啓發到自己在相比之下，可算多工作，然而並非第一線演員，環境卻不致於太慘。因此，她堅落足心機工作，遲遲等候機會，稍後，更計劃往美國學跳舞課程，加以充實自己。

歌星收入十大

有人調查所得，八七年十大賺錢最多的歌星排名如下：

	歌星	收入
（一）	譚詠麟	一七四○萬元
（二）	梅艷芬	一三四○萬元
（三）	徐小鳳	一二四五萬元
（四）	林子祥	一一五○萬元
（五）	張國榮	九九○萬元
（六）	許冠傑	四五○萬元
（七）	張學友	三九○萬元
（八）	鍾鎮濤	三○○萬元
（九）	呂方	一五○萬元
（十）	羅文	一五○萬元

上列收入根源，主要計算歌星在一年內登台、灌碟之薪金，拍片並不列入其中，由於資料只計算至八七年底，因此梅艷芳之跨年演唱會，只推算了六場，每場若算有五十萬收入，因此，資料顯示的只不過是約略收入而已。

林穎嫻、鄭丹瑞合作愉快。

對楊寶玲選環姐有信心
鍾淑慧說贏開有勢

鍾淑慧是選美出身，去年「環姐」因爲將賽事提前在四月舉行，無綫才要另外舉行一個「環姐」（港區）選拔賽，好讓勝出的那位優勝者能夠出外參賽，今年世界各地因爲知道了母會方面會在五月舉行「環姐」，故港區之「港姐」競選亦照舊提前舉行，好讓楊寶玲有更多時間作好準備。

鍾淑慧對於楊寶玲今次出賽，表示十分睇好，雖然對方無論在年齡、經驗方面均比自己豐富，但她個人感覺楊似乎會「贏開有勢」，繼「亞洲皇后」名銜之後，她可能再次在「環姐」中奪獎。

她同時又覺楊寶玲開心，因據她所知美李鳳也是赴台角逐「佳樂小姐競選」，屆時她倆定必可以在異地相聚，台灣與星加坡比較，鍾淑慧較喜歡星加坡，覺得是一處理想的旅遊勝地，他日有機會的話，她定必向公司請假，選擇星加坡作爲渡假勝地。

最近，她都是忙於主持「K一○○通訊站」，而男友因爲忙於開工，故無暇陪她，幸而好友崔嘉寶經常陪伴，她才不致於悶極喱。

八七年度十大勁歌金曲頒獎禮
今晚共頒獎項廿個
全港歌星爭奪殊榮

電視廣播有限公司主辦之「八七年度十大勁歌金曲頒獎典禮」，今（十七）晚八時廿分假香港體育館舉行，翡翠台現場直播。

「八七年度十大勁歌金曲頒獎典禮」共頒發廿個獎項，計有：十大勁歌金曲獎、最佳填詞、最佳編曲、最佳唱片監製、最佳作曲、最佳樂隊組合、最受歡迎男歌星、最受歡迎女歌星、十大勁歌金曲、勁歌金曲榮譽大獎及今年新增設之最佳音樂錄影帶製作獎。

今年共有四十三首候選歌曲角逐，總積分最高的十首歌曲，將成爲「八七年度十大勁歌金曲」，而十首金曲中積分最高的一首將自動當選爲「十大勁歌金曲金獎」。

角逐「最受歡迎男歌星」獎之候選男歌星包括：張國榮、譚詠麟、張學友、羅文、鍾鎮濤、陳百强、林子祥、呂方、許冠傑、杜德偉、黃凱芹；而角逐「最受歡迎女歌星」獎之候選女歌星計有：林憶蓮、劉美君、梅艷芳、葉蒨文、徐小鳳、鄺美雲、甄妮。

「最佳樂隊組合」獎由大會評判團根據候選樂隊之形象、台風、音樂技巧三部份給予分數而選出。候選樂隊共八隊，包括：達明一派、RAIDAS、BLUE JEANS、太極、凡風、BEYOND、邊界、赤道。

今年新增設之「最佳音樂錄影帶製作」獎，由無綫音樂統籌委員會評選。

「勁歌金曲榮譽大獎」，仍會頒贈予在推動本地樂壇及其他方面成績卓越者，是最高榮譽之一。

評判團方面，大會邀得多位知名人仕担任評判，包括：鄺嘉輝、翁鄭港台第二台節目總監張文新、商二台節目主任湯正川、香港藝盟執委會主席衞宏中、電視廣播有限公司副製作總監李沛權。

「一九八七年度十大勁歌金曲頒獎典禮」應邀出席嘉賓計有：金庸、周潤發、鄭裕玲、郭利民、吳楚帆、鄭碧雲，而司儀則由鄭丹瑞担任。

第二張第二頁 日八廿

，終將一名沙嫌疑犯拘捕，其後，警方將受傷事主送院敷藥。

被捕的疑匪陳强卅五歲，據警方查悉，他於數日前始由大陸偷渡來港，現被警方扣留調查。

偷渡客當街箍頸
藍帽子追截擒賊
長沙灣邨兩匪脅持戶主洗劫

事發於昨午十二時許，一名年約五十三歲男子余×年在途至旺角通菜街十六號下門外，突被兩名男子從後箍頸行刦，搶去其上財物，兩匪得手後分散逃去。

在刦案中亦受輕傷，被送院敷治。另方面，昨午一時廿五分，一名少女莫×嫻廿二歲，自外返回長沙灣邨第七座六×三室時，在門外突被兩名男子箍頸脅持入屋行刦，擄去事主三百元現金，金手鍊及金頸鍊共值三千五百元逃去，事主致電報案。警方到場調查時，獲悉匪徒曾乘一輛編號DA三○×七私家車逃去，現時警方正追查該車下落。（合）

多問，學生較爲密集，而犯案的以學生居多，有些年齡只有七、八歲。此外，王氏稱，商店盜竊在超級市場發生較多，這和商店本身的設計有關，因爲超級市場較容易下手。至於警方方面，將會加强宣傳，同時籲請各家長合作教導其子女。另外，九龍城區滅罪廣色及標語創作比賽……

區	旗	區	徽	設	計

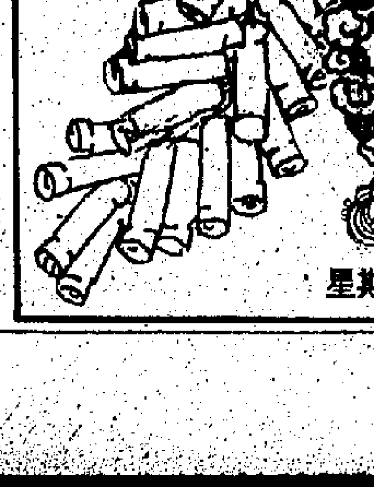
姓名：＿＿＿＿ 年
學校名稱：＿＿＿＿
身份證號碼：＿＿＿＿
聯絡電話：＿＿＿＿
聯絡地址：＿＿＿＿

＊只限十八歲或以下之青少年參加
＊1988年1月30日截止收件
＊此表格可影印多份，但每人只可填交一

（請沿此線撕下投交）

獎項：頭獎一名可獲獎學金
二獎一名可獲獎學金
三獎一名可獲獎學金
安慰獎五十名各得名

抽獎及公佈辦法：2月6日由區永新博……列報章刊登得獎者名……報、大公報、成報、……秘書處並會個別通知



星期

本港新聞

頒布註冊會計師規則統一考試
中國重視會計培訓 改善合營企業發展
任枝明稱審計水平增有助四化

（特訊）中大會計財務系講師任枝明表示，中國政府已開始重視會計師的教育及培訓工作，若現行政策持續不變，中國會計師的審計水平漸提高，對四化有一定幫助。

任枝明昨日在理工的中外合資企業法講座上指出，過往由於中國缺乏適當的會計教育及訓練，中國會計師在執行審查工作時往往遇到不少困難，加上大部份合營企業都採用西方會計系統，對中國會計師更為陌生。基於中國嚴重缺乏有經驗的會計師，對合營企業的監管不足，以至有不少合營企業逆反合營企業法，逃稅及進行其他不法行為，而合營企業也過於依賴外國會計師服務，並增加不少經營費用。

不過，中國政府近年為了提高會計師的專業水平，特在八六年底頒布了中國註冊會計師規劃，新條例中最重要一項是提出成立一個全國性的統一會計師考試，所有受過大專教育，擁有兩年會計工作經驗的中國公民便可報考，合格者便可成為註冊會計師。而現已組成考試籌委員，相信今年內會開始考試。

任氏又說，中國政府已開始重視會計師的教育及培訓工作，除了要求各重點開辦審計主修課程外，亦在全國多處成立審計教育中心，負責短期培訓工作。

此外，現時中國更不斷保送會計人員到多國受訓，亦有邀請外國專家到中國講學。他強調，只要中國現時所實行的政策不變，中國會計師在審計方面的水平將續漸提高，這對中國的四化有一定的幫助。（華）

政府統計處發表調查結果顯示 去年九月與八六年同期者比較
實質工資指數微升

（港訊）據政府統計處昨日發表一九八七年九月工資指數顯示，是月份的整體表面工資指數為一百四十九點四，與一九八六年九月比較，增加百分之九點七，而與一九八七年六月比較，則增加百分之二。

一九八七年九月與一九八六年九月的表面工資指數比較，製造業指數增加百分之九點八，批發，零售，進出口貿易及酒樓與酒店業指數增加百分之十點三，運輸服務指數增加百分之九，商業服務指數增加百分之八點四，而個人服務指數則增加百分之十二點一。

一九八七年九月與一九八七年六月的表面工資指數比較，製造業指數增加百分之一點五，批發，零售，進出口貿易及酒樓與酒店業指數增加百分之二點九，運輸服務指數增加百分之二點三，商業服務指數增加百分之二點一，而個人服務指數則增加百分之三點三。

一九八七年九月的整體實質工資指數為一百零七點七，與一九八六年九月比較，增加百分之三點七，與一九八七年六月比較則增加百分之一點一。

由一九八六年九月至一九八七年九月期間的實質工資指數顯示，製造業指數增加百分之三點六，批發、零售、進出口貿易及酒樓與酒店業指數增加百分之四點八，運輸服務指數增加百分之二點九，商業服務指數增加百分之二點四，而個人服務業指數則增加百分之五點八。

一九八七年九月與一九八七年六月的實質工資指數比較，製造業指數增加百分之零點六，批發、零售、進出口貿易及酒樓與酒店業指數增加百分之二點一，運輸服務業指數增加百分之一點四，商業服務指數增加百分之一點二，而個人服務業指數則增加百分之二點四。

由政府統計處工資統計進行的一項有關工資、薪金及僱員福利的按季調查求得。

促進港日廠商合作
玩具研討會今舉行

（港訊）香港玩具業協會訂於今日下午四時假座怡東酒店舉行玩具研討會。

是次研討會由香港貿易發展局及港日經濟合作委員會贊助舉行，目的在於促成港日兩地廠商在合同承造業務和設計轉讓方面的緊密合作。出席是次研討會的，包括來自二十六家日本玩具製造商和設計公司的代表，以及五十家本地公司共逾九十名參加者。

派員參加研討會的日本公司包括多家主要的玩具商（如ARII S EISAKU，GREEN CO；NIPPON YUGI-GANGU CO. LTD；EPOCH COMPANY LTD.）。

參加研討會的本地廠商包括明達實業有限公司，環球國際集團有限公司，華盛玩具有限公司，興利五金塑膠廠有限公司，LJN TOYS（HK）LTD等多家公司。

本港玩具業實力雄厚，倘加上日本設計師的專門知識，雙方定可從中受惠。雖然日本的玩具業傑出設計成就享譽世界，但日圓幣值急升，對日本的玩具出口業務打擊不少。同時，本港玩具業雖然因為過於依賴合同承造業務而至遇上出口市場經濟不景時易被殃及，但在競銷上佔有優勢，是故，港日雙方趁此機會聚首磋商，將可為港日在玩具製造業務上的合作取得突破。

台灣「港僑花園」展覽會
今起三天假教師會舉行

（特訊）一個介紹台灣「港僑花園」的展覽會，由今日開始，一連三日在香港舉行，立法局議員彭震海應邀主持剪綵。

籌劃「港僑花園」為港澳僑胞回國定居協進會，聯同萬福台灣地產公司（代理商），展覽在彌敦道二四二號立信大廈八樓香港教師會舉行。

會場設有鳥瞰全景的立體模型，及文字圖片展覽，並附以幻燈片，詳細介紹，由每日上午十時至下午六時，歡迎市民參觀。「港僑花園」建材高級，祗就採用古銅色鋁門窗，可見一斑。而室內室外裝置，公共康樂設施，如游泳池、花園、兒童遊樂場等，早作全面規劃，週密齊全。首期推出二百餘戶，訂價低廉，並可獲土地、世華等銀行八成長期低息信貸，自備港幣式萬餘元起，即可簽購。

（左起）瑞安承建有限公司總經理蔡玉強、瑞安建築及承建系與建築材料系董事總經理狄利思，與署理房屋署長馮通簽署合約時攝。

將軍澳牛頭角居屋
瑞安投得建築合約

（港訊）瑞安集團屬下的瑞安承建有限公司取得兩項房屋合約，總值一億六千萬元。

一項為興建景林邨第一期，價值一億一千六百萬元；另一項為建俊華閣，合約值四千四百萬元。

景林邨位於將軍澳，一期工程的總樓面面積約八萬二千平方米，包括兩座三十五層高Y三型及Y四型住宅大樓，共約一千四百個單位。

瑞安承建有限公司總經理蔡玉強說：「這項工程是採用大鋼模板建築法興建。此方法比傳統的木板模有更好的效率和質量。」

工程已開始施工，預計在一九九零年一月全部完成。

俊華閣位於牛頭角，為安基苑居屋計劃的一部分。總樓面面積約為一萬八千四百平方米，一座三十層高大樓，可容納二百三十個住宅單位。另外有五層平台作寫字樓用。是項工程已於上月開展，預計一九九零年五月完成。

合約簽署儀式，由署理房屋署長馮通、瑞安集團建築及承建系和建材系董事經理狄利思及瑞安承建有限公司總經理蔡玉強。

製衣廠同業公會
周偉偉任新會長

（港訊）香港製衣廠同業公會宣佈，該會在今年首屆理事會會議上，選出周偉偉為新一任的會長。周氏現任南聯實業有限公司之董事，於一九八三年起已出任該會之副會長。

上任會長金懷庭還為名譽會長，以表揚金氏在任八年來對該會之貢獻。

除田北俊先生繼續出任副會長外，該會另推選理事李乃熹博士和王克繼博士為副會長。

圖為總冠軍郭建成的得獎系列，黑絲配套服裝，充滿五十年代味道，高雅大方。

八八時裝節壓軸戲創作表演賽
年青設計家展露才華評價甚高
洋溢懷舊味道黑絲套裝 為郭建成贏全場總冠軍

（港訊）二十三名年輕設計師在星期五晚舉行的青年設計家創作表演賽中展出最優異的精心設計，整體水平很高，評判團要從中選出最優異的作品可說是項挑戰。

從超過二百名參賽者中選出的廿三名決賽者，在香港展覽中心展出他們的作品。青年設計家創作表演賽，由香港貿易發展局舉辦，是香港時裝節的壓軸高潮節目。

當晚的觀眾數以千計，評選參賽作品是根據其創意及迎合市場需要為標準。

評判之一的M-GROUP董事經理MRS. MARGARET TANCOCK說：「今年水準非常高，從表現出色的參賽品中挑選最優異的設計，令我們（評判）左右為難」。

總冠軍郭建成的一系列黑絲套裝，典雅大方，領口及袖口採以針織色彩及纖維配搭，洋溢五十年代味道新鮮創意贏得評判垂青。非針織組得獎者李國華則以潛水衣用料製成衣服脫穎而出，令在場觀眾一新耳目。

至於黃慧子則以一套色彩繽紛，設計充滿動感的衣服贏取針織組獎項。

評判之一英國WAREHOUSE GROUP著名設計師JEFF BANKS表示，黃慧子的針織系列十分出色，配搭得宜，同時顏色十分協調，是很有特色的作品。

表演賽的總冠軍將可獲免費旅遊歐洲兩星期，期間將包括參觀在巴黎舉行的PRET-A-PORTER，一個獎牌及現金獎港幣一萬元。針織組及非針織組得獎者各得到獎牌及現金獎港幣一萬元，而每一位決賽者則獲獎狀。這次比賽的評判團，包括五位來自法國、美國、日本和西德的買家，設計師和五位本地成衣業內人士。

為民會要求房署正視
入伙短短九個月 康華苑滲水擾民

（特訊）入伙僅九個月的藍田康華苑，最近出現窗台滲水和牆壁鋼筋外露的問題，一團體昨晨在記者會上要求房屋署予以正視，以免市民對居屋設施失去信心。

為民會發言人李有為表示：康華苑共有三座大廈，每座均有單位出現窗台滲水現象，雖經居民向房署投訴及由有關方面修補，但滲水現象仍繼續發生，故希望房署能予以徹底處理。

他說：此外，康華苑樓宇梯口的防風牆，在入伙數個月就出現鋼筋外露，同時附近路面毀壞和公共交通設施不足，希望當局能盡快予以解決。

支持本報救童助學運動
熱心讀者捐款 續收逾十一萬

華僑日報第卅一屆讀者救童助學運動，昨（十六）日續收到各界熱心捐款響應，芳名如下：

隱名氏善長一十萬七千七百零一元零兩仙，方方樂趣英文小學暨幼稚園二千元，恩平工商會一千元，華昌行辦莊有限公司一千元，陳春蘭茶葉有限公司五百元，流浮山商會一百元，深水埗街坊福利會一百元，邵宅一百元。

合計共一十一萬二千三百零一元零兩仙正。

各界捐款救童助學如用支票寄付，請寫「華僑日報救童助學」，並在左上角劃綫，及劃去「或持票人」數字為荷。

隱名氏善長慷慨捐十萬

隱名氏善長熱心公益，對本報舉辦讀者救童助學運動，大力支持，特慷慨捐助拾萬零七千七百零一元兩仙，義舉仁風，至足欽佩。

方方樂趣校樂助二千元

方方樂趣英文小學暨幼稚園對社會福利事業，平素提倡實助，不遺餘力，特捐出善款二千元，以響應本報舉辦之救童助學運動，使清貧學生得以繼續學業，其熱心公益，嘉惠學子之精神，實令人敬佩不已。

恩平工商會獻捐一千元

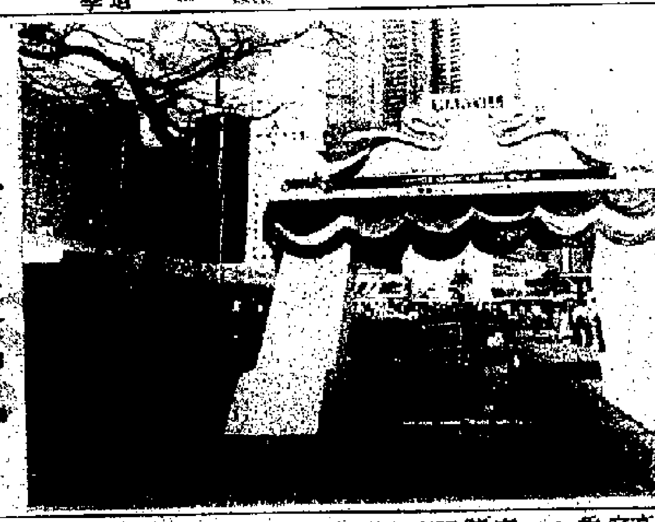
恩平工商會熱心響應本報之救童助學運動，昨特捐一千元，造福下一代之精神，至足欽佩。

華昌行辦莊樂助一千元

華昌行辦莊有限公司對本報舉辦之救童助學運動關懷備至，昨特捐款一千元，響應斯舉，其精神至足嘉佩。

陳春蘭茶葉捐助五百元

陳春蘭茶葉有限公司熱心公益，對本報舉辦讀者救童助學運動，大力支持，特慷慨捐助五百元，義舉仁風，至足欽佩。



圖片說明：第三屆「馬爹利老爺車中國匯演」今晨由皇后碼頭啟程前赴桂林，展開為期九天長達一千八百公里的旅程。圖為今次參賽「最老」（一九五二年）的老爺車──一號由車主何志榮駕駛的拉利房車起步出發情形。

心理健康推廣活動 各項賽事優勝揭曉

（港訊）由東區、灣仔心理健康教育統籌委員會及香港善港扶輪社主辦，東區區議會及灣仔區議會贊助之「一九八七－八八心理健康推廣活動」，隨着一月九日在樹仁學院邵美珍堂舉行的頒獎典禮暨話劇晚會而宣告完滿結束。

是次推廣活動之對象為區內之中學生，大會分別籌辦多種不同的活動，其中包括「關心中學生心理健康」教師研討會，心理健康教育訓練營，話劇創作比賽、海報設計及標語創作比賽等來推行心理健康教育。目的為加強中學生對心理健康之認識及其重要性。

本年度各項推廣活動得以順利推行，全賴區內各界熱心人仕鼎力支持及協助。該會更邀得社會知名人仕，擔任各項比賽的評判和顧問。其中有立法局議員李汝大，東區區議會社區建設委員會主席李家祥、灣仔區議會社區建設委員會主席盧錦華、名教育家朱肯生（阿濃）、作家方競生、何康喬、麥秋、任伯江、莫穎蘭、麥洛新、靳埭強、彭永才、王華力、梁建民、溫頌安、朱楊珀瑜等……。經評判選出各項比賽得獎者，現公佈如下：

（一）海報設計比賽：初級組：冠軍－鄭樹閎天恩，亞軍－□立，季軍－潘芷瑤。高級組：冠軍－梁桂容，亞軍－鄭永營，季軍－韓寧。公開組：優異獎－葉錦成。

（二）標語創作比賽：初中組：冠軍－陳士彥，亞軍－吳小強，季軍－吳寶檳。高中組：冠軍－楊永康，亞軍－梁碧珊，季軍－林雅詩。公開組：冠軍－王穎儀，亞軍－梁少茵，季軍－黃志堅。

（三）劇本創作比賽：冠軍－筲箕灣崇真中學話劇社。亞軍－香港小童群益會洛克道兒童中心「團緣劇社」。

（四）話劇比賽：冠軍－香港小童群益會洛克道兒童中心團緣劇社，「駒」。亞軍－筲箕灣崇真中學，「冰封三尺非一日之寒」。季軍－筲箕灣官立中學，「悟」。

尖沙咀新世界中心 首屆室內年宵市場

每年歲晚，香港人都會購買各類食品迎接新年，以致各大小購物商場、年宵市場都擠滿了購物人潮。就年宵市場而言，一般是由政府選擇了適當地方，然後公開招標，以價高者得。由於是投標的關係，參展公司所投得的攤位可能要價頗高，而實際開放供市民選購展品的時間並不長，參加該類年宵可供選擇。

今年情況略有不同，一個名為「精裝年宵市場」的公司，希望能有另一形式的年宵新世界中心舉行。該中心鄰近另一購物中心尖沙咀東部及遊人眾多的海濱公園，預計在歲晚期間，湧到該區購物的市民達二百萬，為欲參加年宵市場提供了一個新的選擇。

年宵市場為期四個星期，共分為四個展期，而展期與大除夕相配合。參展者可因個別需要而獨立或連續參予四個展期，成為本港惟一在購物中心內舉行的年宵，亦是全港首創的連銷性年宵市場。

欲瞭解詳情，請電五－四一九六二六與該年宵市場籌辦單位，銷售（市場推廣）有限公司連絡。

灣仔區田徑大賽 本月底隆重舉行

（港訊）本年度灣仔區田徑運動大會，將於本月三十一日（星期日）在灣仔運動場舉行，歡迎年齡十歲或以上對田徑運動有興趣的人士報名參加。運動會由市政局及灣仔區文娛康樂體育會合辦，灣仔政務處協辦，並由灣仔區議會文娛康樂委員會贊助。

助兒童學業及行為紓困
義務輔導服務招募新血
歡迎滿二十歲人士加入

（港訊）社會進步，大多兒童都擁有較佳的物質生活，然而，不少兒童在學業及行為上卻遇到困難及問題，究其原因，多是由於家長疏於管教，或管教不得其法或學童誤交損友等。義務工作發展局有見及此，特推行一義務功課輔導服務，目的是協助有需要的學童建立適當學習方法及生活態度，並促進與其家人之關係。任何人士有志參與此項服務，只要年滿二十歲及中五程度，任何人士請於辦公時間內致電五－……

此項服務每次為期半年，義工可服務一期或以上，每週服務一或兩次，服務地點分佈港九各區。服務期間，義務工作發展局將與義工緊密聯繫，並提供一系列訓練課程。

如欲協助這些有需要的兒童，請即致電五－四六〇六九四或四六〇七三一聯絡，加入義務輔導員的行列。

中西區有好活動 精神健康嘉年華

（港訊）為使中西區區內居民注意精神健康的重要，認識如何對抗精神壓力，保持身心健康，同時亦藉此喚起居民關心，接納並協助精神病康復者重返社會，明愛服務中心、香港基督教服務處等福利機構組成中西區精神健康教育統籌委員會。

該會得到通基金贊助，於今日假堅尼地城士美菲路遊樂場舉行「精神健康嘉年華」，內容包括嘉賓表演、遊戲攤位、簡單身體檢查，鬆弛壓力示範表演，綜合表演、展覽、有獎問答遊戲等等，歡迎區內居民參加，費用全免。

油尖區文藝活動
丁卯書畫雅集 三百名家出席

（港訊）油尖區文化藝術協會將於今日在尖沙咀東部美麗華酒店舉行「丁卯書畫雅集」，屆時逾三百名書畫名家將出席盛會，並會即席揮毫，互相切磋，藉此交流心得，並達到不同風格的書畫。

油尖區文化藝術協會歷年來均致力在區內推廣文化藝術，而每年舉行的書畫雅集，是向市民推廣中國文化藝術的一項活動。

署理政務司[illegible]屆時將出席書畫雅集，並主持開幕儀式。

廿三部名貴老爺車 浩浩蕩蕩長征大陸
途經多區往桂林全程為期九天

（特訊）昨日早上九時正，廿三架平常難得一見的老爺車齊集在皇后碼頭，參加長達一千八百公里旅遊的第三屆「馬爹利老爺車中國匯演」啟程儀式。

色彩繽紛的老爺車隊將於一月十八日浩浩蕩蕩地抵達桂林，並於翌日（十九日）在當地展出，相信會有近一萬六千人參觀該批老爺車的展覽及花式表演。

老爺車在香港出發後將會經過深圳、肇慶、封開、陽朔，然後直駛桂林，並停留兩天。

隨即回程返港，預料在一月廿四日到達香港，是項活動為期九天。

主持昨早啟程儀式的嘉賓包括有運輸署副署長施啟輝、新華社文體部副部長陳亞鈞、中國廣東國際服務公司副經理黃煥新、香港老爺車會主席彭家榮及馬爹利干邑拔蘭地亞洲區副總裁柯達夫。

今屆參加「馬爹利老爺車中國匯演」車手來自九個國家與地區，三十多位參加者中，分別……

鯉魚門公園 定三月開放
露營設施租費公佈

（港訊）市政局轄下鯉魚門公園的第二期工程計劃將於三月開放，市局現已擬定租用該處露營設施的收費辦法。

各項費用已於本月動議通過的一九八八年遊樂場（市政局）附例內列明。

第二期設施包括一個渡假村，租用收費將分日營及宿營兩種。

各項收費如下：

	每人每日收費
日營（上午十時至下午四時三十分）	
星期六、日及公眾假期	十五元
其他日期	十元
宿營（下午二時三十分至翌日下午一時）	
家庭宿營	凡由星期六或公眾假期前一天起 / 由其他日子起
☆五月一日至十月三十一日期間每人每日收費	五十元 / 四十元
☆十一月一日至四月三十日期間每人每日收費	四十元 / 三十元
團體宿營	
☆五月一日至十月三十一日期間每人每日收費	四十五元 / 三十五元
☆十一月一日至四月三十日期間每人每日收費	三十五元 / 二十五元

地產與樓房

每天收費

三寸半位（一格高）每段四十元　加印紅色每段五十七元半

七寸位（二格高）每段八十元　加印紅色每段一百一十五元

商業專欄廣告

費廉效大　集中宣傳

每段：兩寸闊兩格高(即五寸位)每天收費七十五元，三天起碼，最大限刊(拾寸位)加色每寸另加三元，長期照計，不折不扣，上期收費，每日下午六時前截稿。

旺舖出售　九龍長沙灣道九南街128—130號

地下近地鐵站路口各路巴士站門口可24小時停車上落貨合紗布行各業發展息高免佣

建築面積A座約800呎舖面寬闊

電3—613121　3—864520

另元朗青山公路則近錦繡花園露天貨倉15.000呎平租

楊達人授 氣功靜坐　正宗楊家

神經衰弱高血壓心臟病婦女暗疾經中西療理無法痊癒可自我自療集體教授：通菩壇福利中心中區威靈頓街七十五號二樓H四四七〇九一H四一九三一八陳姑娘洽本月十九日星期二下午六時開課私人教授：K八九七四七一楊師

北台⇄香港

王化

速遞服務中心

快速！信用保證

廉宜！安全可靠

尖沙咀山林道46—48號運通大廈309室

九龍3—7232170

台北（02）3120668

舖租

英皇道955號壹千弍百尺

電 623828

特別介紹

本店代理清銷前通惠公司存港全部歐洲燈飾家庭精品。

不限價清貨・賣完即止

家適傢俬店　香港銅鑼灣高士威道廿二號

投資美國農機

紐約唐人街東百老匯商店八仟呎舖租廿八樂一百每年入息八萬歲父出二萬售價九十九萬美元另有紐約各區房屋多棟由廿萬美元起，有意者來信倪先生洽。

地址：MR. EDDIE NGAI 139—32 87 RD JAMAICA, N.Y. 11435

華僑日報 救童助學

善長仁翁 請解善囊

旅遊介紹專欄廣告

方便讀者＊＊＊選擇旅遊＊＊＊刊登廣告收效最大

戒烟香座

香鳳牌戒烟香座──它是吸烟者的戒烟良品，也是不吸烟者的提神"空氣清新劑"產品經香港政府醫務衞生署同意在香港銷售。各大國貨公司有售。

總經銷：香鳳實業公司　地址：香港灣仔南豐中心2101R室　電話：0～4986918　電傳：51839 HALIN HX.　傳真：FAX:0～4161660

經銷：日松企業公司　地址：香港灣仔南豐中心1722C室　電話：0～449273

華僑日報 一九八七 最新編印 第四十回

香港年鑑

詳述政制改革　全新街道地圖

商旅指導・人名辭典

學校實錄・工商名錄

全書六百餘頁　每冊五十五元

售書處

香港荷李活道一〇六至一一六號　電話總機：五－四一九四一一八

中區分處：砵甸乍街香港華人銀行地下　電話：五－二一一三六七

北角分處：北角英皇道二二七號地下　電話：五－六一〇六九三

旺角分處：旺角上海街四九七號地下　電話：三－八一〇四七九

油麻地分處：九龍佐敦道四四號左邊地下　電話：三－八一六七六八二

（已訂閱者前來取書）

本港新聞

大會堂周士心畫展

希爾頓假日樂天倫

成立臨時醫院管理局細則未擬 日後晉升福利問題 醫護人員促早安排

本港工程界人士 四月赴國內考察 將參觀精密科研機構

本港新聞

公民協會積極參與區議會選舉
推舉卅一人競選
與勵進會合作互相協助爭取出綫
張有興陳若瑟陳子鈞未定參選否

（特訊）香港公民協會秘書長鄔偉雄昨指出，該會在競選事務上與勵進會合作，是基於政見相同，並不影響該會候選人的利益，而昨日公佈會員參加區議會選舉候選人名單，共有三十一位，其中十三位競選連任，平均年齡爲四十歲左右，職業來自各階層。

鄔偉雄表示，該會與勵進會在政治見解和性質上有所類似，使他們能在競選事務上合作，在不損害該會候選人利益的原則下，互相協助而作出的君子協議。

他說，會員以該會名義出來競選之區議會候選人，比上屆多百分之二十左右。除已知的三十一位候選人外，還有十五至二十名是該會表示友好支持的，而未打算向外界公開的。但相信於本月底會有結果，此外，截至昨日底，又有九名人士向該會報名，表示準備參選。

他又說，公民協會將爲會員候選人提供有關選舉的指導課程，但不會作金錢上的支持。

這十三位候選人，職業來自各階層，包括校長，教師及工商界等。平均年齡在四十至四十二歲左右。

競選連任的議員共十三名，分別爲何淑雲、鄔會友、敦偉明、黃華振、林國光、馬月霞、楊卓珍、楊劍鳴、楊瑞瑤、鄭君旋、鄧永華、陳家驄和蘇仲平等。

至於，初次競選的候選人，包括李流錫（銅鑼灣中），何焜榮（跑馬地），李耀光（跑馬地），梁冠綬（灣仔東），灣仔東），黃成坤（灣仔西），陳瑟儀（柴灣北），黃文傑（香港仔），梁熾輝（田灣及石排灣），尚錦祥（黃竹坑），崔華綏（赤柱及石澳），陳金龍（新蒲崗），梁乃欽（南山及又一村），姚卓雄（藍田北），邱欣餘（佐敦），張輔榮，陳仲傑（大角咀），梁樹佳（葵涌東），王文正（元朗市南），（西營盤西）。

此外，市政局議員張有興表示，其本人及陳若瑟和陳子鈞，仍未決定是否參加本年度的區議會競選。（貞）

多位專家談旗徽設計技巧
未來香港區旗區徽
需具一國兩制特徵

（特訊）香港正形設計學校校長鍾耀華昨在一講座上表示，旗和徽對民族，社會都很重要，不同旗徽的顏色有着不同的意思，旗徽的設計比較容易掌握，但其本身的意義則要自己搜集資料，並且必須有一國兩制的精神。

爲了配合香港特別行政區區旗區徽徵集推廣活動，基本法諮詢委員會昨舉行一旗徽常識講座，分別從藝術角度看世界旗徽，並縱論其象徵意義，此外，又從中國旗的發展歷史看中國人精神，另又探討設計香港特別行政區區旗區徽的技巧問題，並且分析一國兩制精神，香港特別行政區的政治，歷史意義和地位。

是次講座，首先介紹給各界人士清楚知道各國的徵號上的動植物，和各種工具的象徵，並以幻燈片播映世界各國的國旗與徽號，講者並透一說明各國的幾何圖案與造型，色彩與設計，製作，裝裱等的方法。

然而，又從另一角度介紹五星旗出現的前後經過，而且強調一國兩制的重要性，因爲一國兩制的構想是史無前例的，加上是代表國家主權及高度治自。

其實，國旗及國徽乃是象徵一國國家最高符號，國旗、國徽除了在設計上要美觀及有藝術價值外，並要在內容上充分表現一國國家的精神，故是次講座的四位講者，文樓、何弢、麥秉華及程介南都同一表示，將來香港區的旗徽是有賴大家共同思索，共同設計，希望有一完美的旗徽來做代表。（虹）

旺角新填地街禁區措施撤銷

（港訊）運輸署宣布：由星期二（一月十九日）上午十時起，現時在旺角新填地街兩段道路實施之繁忙時間（即上午七時至十時及下午四時至七時）禁止上落客貨區措施，將予以撤銷。

該兩段道路爲介乎碧街與奶路臣街之一段，及介乎亞皆老街與旺角道之一段。

有關市局區會關係內容
白皮書公佈前
先向立局透露
憲制組有此要求．陳祖澤答允考慮

（特訊）兩局憲制小組要求政府在二月十日政制檢討白皮書公佈之前，透露白皮書有關兩個市政局與區議會關係部份之內容，以使立法局議員有資料辯論市政局議員日後應否繼續成爲區議會當然議員。

立法局訂於二月十日三讀涉及是項建議的「一九八八年選舉規定（修訂）」條例草案。是日亦是政制檢討白皮書原訂公佈的日。兩局憲制小組召集人黃宏發昨日在會議後表示，與會的副布政司陳祖澤已答允考慮小組的要求。

黃宏發表示，立法局議員在三讀辯論該項條例草案時，焦點會是市政局議員日後可否繼續成爲區議會當然議員一項。然而，由於政府將會在同一日公佈白皮書，故小組認爲議員未有獲得充份時間來研究白皮書中關於三層架構的關係，作以決定是否支持選舉規定（修訂）條例草案。

憲制小組在昨晨的會議上向副布政司陳祖澤表示，希望在白皮書公佈前預先獲悉有關三層架構之安排。而陳祖澤答允會考慮上述要求。

另方面，憲制小組亦討論了應否合併兩局基本法小組，共同討論基本法事。黃宏發指出，小組大多數成員贊成合併，避免兩個小組討論重覆問題。另外，以便節省時間。可以同時顧及本港政制和基本法的討論，避免兩個小組分別討論而產生誤解問題。

不過，有議員亦反對合併，理由是恐怕合併會令人覺得本港政制發展與基本法關係太密切。兩局基本法小組本週三開會時，亦會進一步討論此一問題。（本）

公民協會工作員與參選人合照。（本報記者攝）

40個特別車牌公開拍賣
得款近八十萬撥慈善用
DS一售十六萬．DR一得十二萬

（港訊）爲數四十個特別車牌號碼昨日進行拍賣，共得款項七十九萬五千五百元，全部撥入獎券基金作慈善用途。

車牌拍賣假香港大會堂高座九樓演奏廳舉行，車牌號碼DS一售得十六萬元，爲昨日拍賣的最高成交價。

其次拍賣得最高價的車牌號碼爲DR一，得款十二萬元；而售價最低的車牌號碼爲CM二七三和BL六八四八，各售得一千元。

投得車牌者須於拍賣後即時以現金或支票付款，並應注意該車牌只准用於登記其名下之車輛，而登記手續亦須於十二個月內辦妥。

是次公開拍賣特別車牌號碼乃運輸署自一九七三年五月以來的第一百二十次。

今次拍賣車牌所得款項，使歷來拍賣車牌共得款項達至四千九百七十萬零四千三百二十元，全部撥入獎券基金作慈善用途。

靈活運作提高收益
房署成立工作組
統籌商厦管理事

（特訊）房屋署助理署長（商業樓宇）李百灝聲稱，改組後的房屋委員會，將會成立一個工作小組，專責統籌樓宇的管理事項，與及有關政策的訂定，以取代現有的管理小組。

李百灝表示，小組將由房屋委員會組成，至於人選方面暫時還未決定。李氏補充說，專責小組會就房屋署轄下的商業單位進行推廣工作，並加強市場研究，以配合居民的需要。至於有關設施的增加等及租務問題，亦是小組的工作範圍。

此外，李百灝更表示，今年改組後的房委會，對於商業樓宇方面，整體方針並無改變。對於公共屋邨商業單位，李氏認爲，因零售的不斷增加，屋邨居民的生活水準得以提高。

被問及房委會改組後，商業樓宇收益一半歸政府，會否影響財政收支，李氏估計這影響不大。

房屋署是在八六年五月開始採用更具彈性的招商辦法，出租轄下的屋邨之商業單位，現已有四十四間公司或集團，用此種方法租得超過四萬六千平方米的商用面積。

李百灝在昨日爲樂富中心一間廿四小時服務的便利店開幕時作上述表示。（彭）

台灣探親團首批昨啓程
想家．夜夜夢神州

（特訊）台灣「外省人返鄉探親促進會」首批返鄉探親團一行十二人，昨晨乘直通車前往廣州，昨晚將轉乘飛機往西安，開始爲期三週的探親行程。昨早探親團成員手舉「返鄉探親團」的旗幟，很平靜及有秩序地在紅磡火車站等候過境，部份團員還穿上寫着「想家」、「夜夜夢神州」等字句和「孤苦無依」的外套。

探親團團長何文德表示，該團團員在西安黃帝陵拜祭黃帝後，會前往北京與一些台灣同胞團體見面。由於四十年的隔絕，對故鄉的情況很陌生，也預計不可以見到什麼人，但能回出生地看看，總算是可以了卻一件心事。

該團發言人楊祖珺，是早期推動台灣校園歌曲的發起人之一，而她的丈夫林正杰曾是台北市議會的議員，但由於在議會上揭發台北市銀行向台北市議員的超額貸款事件，並因極力爭取「議員言論免責權」而被當局判刑，現正在台灣桃園龜山監獄服刑。她說，這次回大陸，會到江蘇和福建的東山縣探訪她及她丈夫的家人。

探親團將於二月四日回到香港，並會召開記者會公布此行的情況。

懲教署職員犯人
今齊參加百萬行

（港訊）六十六名懲教署職員及該署轄下懲教機構的犯人，將參加今日舉行的公益金香港區百萬行籌款活動。

懲教署參加隊伍屆時將協助禁毒處轄下的青年禁毒義工團宣傳反吸毒信息。

該署的參加者包括來自大欖女懲教所、喜靈洲戒毒所及勵顧戒毒所的十七名犯人，二十九名受監管的釋囚及二十名該署職員，預料他們這次活動可爲公益金籌得善款約港幣七千五百元。

五彩風箏匯演
沙田馬場獻技
風箏總會下月廿八日舉辦

（特訊）世界風箏協會將於今年四月間成立，而組成的國家及地區包括山東濰坊風箏協會、香港風箏總會與及荷蘭、美國和日本的代表。

香港風箏總會表示，世界風箏協會之成立，是配合四月一日在山東舉行的第五屆濰坊國際風箏會。是次國際風箏會，將會評選八八年世界風箏十絕。此外，今年四月七日至十日，北京方面爲配合其國際旅遊年宣傳，亦會舉辦國際風箏邀請賽，而香港風箏總會，亦會參加上述兩項國際性賽事。

另外，香港風箏總會將於二月廿八日在沙田馬場跑道上進行風箏表演，該會大約會派出十名代表，表演放大型風箏，如鷹、魚及鳳凰。是次，將會是第一次在馬場跑道進行有關表演。

至於三月六日該會亦會主辦「五龍聚首賀龍年」活動，屆時中國山東濰坊、北京、天津及本港之祥龍風箏將會作慶賀龍年的表演。至於祥龍風箏的長度，會由十多呎至八十呎不等。與此同時，將會選拔本港祥龍風箏優勝者代表本港參加四月初在山東濰坊舉行之「世界風箏十絕大賽」及北京風箏賽。

此外，香港風箏總會更於四月中遠赴西藏首府拉薩，他們希望在拉薩進行風箏表演，利用好幾千米的線將風箏放到喜馬拉雅山，並藉此創世界紀錄。

「五龍聚首賀龍年」的報名日期，將會由二月一日開始。（彭）

今日文娛美食精選

大會堂：音樂廳：香港管弦樂團響應一九八八年香港藝術節且由市政局及香港管弦協會合辦。下午八時。展覽館，周士心書展，周熙玲主辦，上午十時至下午七時。

大會堂周士心畫展

演奏廳：聖經座談會。上午九時至中午十二時。學海書樓主辦國學講座，下午二時至四時。藝術節有關講座，由香港藝術節協會主辦，下午五時卅分至七時卅分。北會議室：馬文輝主辦海德公園講座，下午四時至六時。南會議室：鑪山香院主辦繪畫，上午九時至中午十二時，香港市民互惠促進會主辦人生哲理講座，下午二時至四時。

高山劇場：九龍城區兒童歌唱之夜，由市政局，九龍城政務處，音統處及九龍城區兒童合唱團合辦，下午八時。

香港藝術館—「美國國家畫像館珍藏近百年美國肖像作品」，「天民樓藏瓷」。

茶具文物館—「中國茗趣」、「清代宜興茶具」。

香港博物館—「香港歷史簡介」、「香港偶戲」，李鄭屋分館：「廣州漢墓」。

香港太空館—全天域電影：「大瀑布」，天象節目：「月球之謎」。

香港體育館—一九八七十大勁歌金曲頒獎典禮。

銅鑼灣商務印書館—安徽墨硯展覽。

元朗車修堂—法國卡通大餐：法國領事館協辦，下午三時。北區大會堂—香港中樂團小組演奏會，晚上七時卅分。

屯門大會堂—法國卡通大餐：法國領事館協辦，上午十時卅分及下午三時。

沙田大會堂—文娛廳：日本黑礁新劇團演出「宮澤賢治旅行記」，日本當代前衛戲劇先驅。下午三時和八時。演奏廳：沙田粵劇團公演粵劇，粵劇折子戲「林沖」，「幻覺離恨天」及「血濺烏紗」，晚上七時三十分。

鳳翔鴻粵劇帝女花

荃灣大會堂—演奏廳香港鳳翔鴻粵劇團演出粵劇：「帝女花」，下午七時卅分。

山林道「和平館」數款新菜推出，如「雙菇釀椰菜湯」爲少有的越式湯品，雙菇乃冬菇、草菇，與肉碎一同釀在椰菜內。

假日酒店海鳳餐廳，以特備五種食法，包括焗、烤、燒、蒸、燕京調波士頓大龍蝦。

新同樂特別推出合時菜色花錦大蟮皇。

希爾頓假日樂天倫

尖東富豪酒店雅叙吧，調配五款特色的冬令雞尾酒，名爲「頭多酷」，其中兩款熱飲，分別爲由亞美利堅娜酒、熱茶、糖及鮮忌廉調配成的「暖心窩」、及由黑森酒、利香甜拔蘭地酒、鮮檸檬、香橙、糖及玉桂粉調配成的「多儒韻」。

碧湖酒家，香荔百花雞、鐵板醬爆風鱔球、生炒龍鳳片、原盅椰汁燉燕窩、太極扒豆苗、玉蘭炒雙蚌、北菇雲燉雞、荷芹炒爽肚、碧湖小炒皇。

利園酒店彩虹館，精選樸實無華菜式，如紅蟳焗雪花、龍魚與蝦片合併菜式。

怡東酒店咖啡閣，冬令火鍋、新鮮生蠔、生猛大蝦、爽滑魚片、鮮甜帶子、美味墨魚、香滑肥牛肉、云吞水餃。

希爾頓酒店，玉遠廳、鷹與廳假日樂天倫。肆溪酒家，紅燒大鮑翅、太史五蛇羹、生滾套餐、蛇羹套餐。

成立臨時醫院管理局細則未擬
日後晉升福利問題
醫護人員促早安排
護協下週四與醫務署開會討論

（特訊）政府護理員協會就「臨時醫院管理局」成立所引起的問題，昨日發表了意見，強調政府須及早作出實質的安排，並拒絕接受拖延政策。

政府護理員協會主席何敏嘉透露，自從政府公佈將成立臨時醫院管理局以來，就醫護人員在臨時醫局的晉升、地位及福利問題，曾多次與有關部門展開對話，但到目前爲止，政府仍未作出任何實質方案及模式。

「護協」要求員工有自選權去選擇停留在公務員架構中或轉往醫管局工作，並且保留他們現時之福利及晉升機會。

並要求當局在未作出安排前，把諮詢期延「臨時醫管局」成立的日期，延遲至今年七月一日。何主席更強調，首席助理福利衛生司徐志強在月中所發表的言論，只是官意，絕非員方的意願。反之，何主席相信大部份的員工都希望看「九廣鐵路局模式」的轉制及願意接受非公務員化的安排。

另一方面，「護協」主席何敏嘉表示，他們在本月二十一日將會與醫務衛生署開會，並希望政府能在會前給予他們答覆。何氏承認，倘若政府未能對員工的安排作出官方承諾，他們已有了工業行動的整體計劃，而且將會採取適當的工業行動。

同時「護協」反對高級公務員評議會對醫署員工轉職問題的商討，他們認爲高級公務員評議會只商討公務員一般原則，並未涉及個別事案、職級等問題，而且，他們認爲員工的前途，應由員工自決或與政府談判。（明）

政府護理員協會主席何敏嘉（中）盼當局盡快給予他們實質的答覆。（本報記者攝）

本港工程界人士
四月赴國內考察
將參觀精密科研機構

（特訊）一批香港工程界人士，將會在四月初組團到北京訪問考察，目的是透過學術交流，認識其它地區在工程生產上的技術及管理方法，稍後並提交十二篇論文，介紹香港工業工程界的狀況和實際經驗。

訪京考察團是由香港工程師學會生產工業工程部，聯同香港工業工程師學會合辦。據該考察團負責人譚耐根透露，今次中國以一個較開放的態度，接受他們的申請，允許他們參觀一些大型的工廠和科技研究機構，如火箭發射廠，衛星總裝廠，北京航空學院，中國科學院半導體所等。

譚氏又表示，工業工程在香港仍是比較新鮮的名字，而香港的工程業，在世界上正處於一個追趕世界水平的地位，事實上，以香港有限的人力及資源，有今天的發展成就，是相當令人滿意。他稱，研究香港對中國大陸在生產科技及管理上有什麼影響，仍是一個未知之數，也很難作出一個評估。因此，是次考察團的動機，目的是進一步瞭解中國內地現時較先進的科技生產，到達那一個水平，同時亦希望把香港的高質素生產技術，提供給中國參考，以達至科技成品化的目標。

今次考察團的行程編排，是配合成員的發展及要求而制定，成員部份是香港的廠家，與及香港工業工程師學會的會員。考察團將於四月一日啓程，七日回港，爲期七天。（良）

訪京考察團負責人譚耐根，解釋是次考察的目的及詳細內容。（本報記者攝）

SANYO三洋

環繞巨星的誕生

三洋再次爲樂壇創造全新音樂偶像——三洋MCD60K/50K手提CD環繞聲，震撼性的表現力，臨場直擊感使你完全滿足與陶醉其超級數碼音樂魅力。

手提CD、雙卡式、收音三結合，配上不可思議的種種設備和大功率輸出之多喇叭環繞聲系統，變幻多端的音響效果，使人尤如置身於激情澎湃的音樂舞台上。

內置環繞聲：由主機喇叭製做出環繞聲效果

360°全面環繞聲：加上一對配件式SX-SRU4輔助喇叭，即可製造出極具臨場感的全面環繞聲效果

標準3路揚聲系統：由主機6個喇叭組成，製造出豐富細緻的立體聲效果。

全面環繞聲伴隨 SX-SRU4配件式輔助喇叭同時抵港發售。

達誠三洋電器有限公司 香港中環德輔道中71號永安集團大廈12樓 電話：5-245114（7線） 請到各大電器行及三洋特約家電公司選購

陳列室：旺角彌敦道765-767號 電話：3-800039,3-800997 · 荃灣德士古道245-251號 電話：5-8912997,5-8921472

維修服務中心：觀塘鴻圖道36號2樓 電話：3-440151,3-450206 長沙灣道122號地下 電話：3-7763301

菲律賓

參加人數超過十八萬全港最多

馬尼拉、碧桃源、碧瑤

五天$2,150 天天出發

七天$2,490 天天出發

宿霧（碧濤灣）

五、七天$2,490起 逢二、四、日出發

特點：特備蘇魯夜總會豐富自助晚餐，並欣賞民族歌舞表演，到訪菲島著名之渡假勝地碧桃源或碧濤灣。住宿馬尼拉花園、巴喇沙大酒店，碧瑤凱悅大酒店，成本全港最高。

＊直航客機往返，行程豐富，膳宿豪華，成本全港最高＊

牌照編號350018

星晨旅遊

中環：5-218161 荃灣：0-4165473 旺角：3-320955 銅鑼灣：5-8907233 太古城：5-8854481

總社：九龍尖沙咀星光行1529-1532室 3-7231723

博覽旅遊有限公司

牌照號碼350090

菲律賓 碧瑤、雅歌渡假村、百島、大富郡、宿霧、碧桃源

高級 四天、五天、六天、七天 由$1890起

宿霧 五天、七天 由$2390起

增加成本，多增：

大富郡、百島嶼（媲美泰國布吉島）

兩晚夜總會，獨家安排愛加多夜總會

馬尼拉住巴拉沙，碧瑤住凱悅

乘搭國泰，上午十時出發，下午十時返港

天天出發，可延期返港

全韓國 慶州、釜山、濟州、雪岳山

韓國溫陽四天、五天 由$3100起

韓國濟州四、五天 韓國慶州、釜山五天

全韓國（慶州、釜山、濟州）六天、七天

雪岳山漢城五天

雪岳山（漢城、濟州）六天

韓國四天自由團（機票＋酒店＋早餐＋接送＋伎生宴）

＊包伎生宴、價值五十元美金

＊包最著名之HONEY BEE歌舞表演

＊包單人房

＊住華克山莊、凱悅等大酒店

天天出發、回程可停台北、不另收費

全台灣

增設：1「世界最大"小人國"」2六福村野生動物園 3暢遊台東、鵝港 4佛光山、墾丁公園

5.正台灣環島（阿里山、墾丁公園、台東）

九天$3550 八天$3280 七天$3010

台北四天$2200 高雄七天$3010

台北、花蓮、高雄五天$2470

高雄、阿里山、台北五天$2470

天天出發．乘華航早機

1.住宿最新最大豪華之通亞大酒店

2.台北——花蓮乘華航內陸機

全泰國 Thai

新增：布吉島、仁爾溫泉、芭堤雅八天$3590

直航布吉島四天豪華團$2890

七岩曼谷芭堤雅七天$2880

清邁四天$2560 清邁七天$3100

曼谷芭堤雅五天$2520

布吉島五天$3090七天$3490（雙程內陸機）

布吉島清邁曼谷八天$3790 九天$3890

天天出發＊全港首創

勝在酒店①文華大酒店②亞洲大酒店③美輪大酒店④最高級皇家大酒店

菲律賓

四天$1890 五天$2090

碧瑤百勝灘七天$2450

宿霧百勝灘六天$2540

天天出發．乘國泰747早機

早機出發．晚機返港．玩足七天

獨家增遊最新渡假勝地——碧桃灣

住宿：1馬尼拉住最高級文華大酒店 2碧瑤住最豪華之凱悅大酒店

全泰馬星

泰馬星（清邁．檳城）十二天$5350

星馬泰（布吉島）11天$5100

馬星泰（檳城．馬六甲）10天$4850

泰星馬九天$4600 泰星六天$3850

馬星（檳城）七天$3990

天天出發、乘新航BIG TOP

檳城增遊蝴蝶公園、伊甸園夜總會

獨家住新加坡士丹福大酒店樓高73層

康泰旅行社

澳門

澳門豪華遊 天天出發

兩天超值豪華團 $320起

兩天遊（連中山） $430起

酒店＋船票＋接送$300起

代訂澳門凱悅、東方及皇都酒店價錢廉宜

凡入住凱悅酒店，均送太白渡假村及健身室入場券總值超過$100

牌照編號350018

星晨旅遊

中環：5-218161 荃灣：0-4165473 旺角：3-320955 銅鑼灣：5-8907233 太古城：5-8854481

總社：九龍尖沙咀星光行1529-1532室 3-7231723

W.O.T.S 永安旅行社

永安歐美澳團

長線旅遊專家．參加人數全港最多

歐洲

＊錦綉歐洲五國十天 $8290 意大利，奧地利，瑞士，法國，逢星期四

＊迷人歐洲 英倫十一天 $9280 法國，瑞士，英國，意大利，逢星期日

＊西歐（英倫）八國 十四天逢星期四 $11380 意大利，奧地利，瑞士，法國，比利時，英國

美加

＊夏威夷及美國西岸七天 $7190 逢星期一、五

＊美國西岸賭城九天 $9340 逢星期二、五、日

＊美加西岸十一天 逢星期二、五、日 $12130

＊美加東岸十三天 逢星期四 $14680

澳紐

＊墨爾砵，坎培拉，雪梨七天 $8180 逢星期四

＊澳洲黃金海岸九天 逢星期一 $10080

＊澳洲紐西蘭十三天 逢星期三 $14680

永安旅行社

北京

六天直航豪華團$3090

①香港北京來回乘中國民航或國泰豪華客機

②住宿市內中外合資之北京百樂大酒店。

逢星期一、三、五出發

七天豪華航空團$2290

①港穗飛翔船往、直通車返、穗京來回飛機。

②住宿北京華都飯店、田園莊賓館、燕翔賓館。

③廣州保証住宿中國酒店、白天鵝賓館、花園酒店。

天天出發

暢遊：故宮、長城、十三陵、天壇、地下城、臥佛寺、頤和園、雍和宮、圓明園、大鐘寺、景山。

免費品嚐北京風味宴、烤鴨宴及頤和園宮廷宴。

康泰旅行社

入伙短短九個月 康華苑滲水擾民

八八時裝節壓軸戲創作表演賽
年青設計家展露才華評價甚高
洋溢懷舊味道黑絲套裝
爲郭建成贏全場總冠軍

廿三部名貴老爺車
浩浩蕩蕩長征大陸
途經多區往桂林全程爲期九天

地產與樓

每天收費

三寸半位（一格高）每段四

加印紅色每段五十

七寸位（二格高）每段八

加印紅色每段一百

旺舖出售 九龍長 南街128

地下近地鐵站路口各路

口可24小時停車上落貨

各業發展息高免佣

建築面積A座約800呎舖

電3-613121 3-864

另元朗青山公路則近舖

天貨倉15,000呎平租

舖租

英皇道955號壹千

電 62382

投資美國

MR EDDIE NGAI 139-32 87 RD JAMAICA, N.Y.

報日僑

學助童救

翁仁長

善解請

有意鞭打先知頭部 雷誠被罰停賽八日

勇冠群駒競賽中流鼻血

賽後檢討

昨日沙田八場賽事出馬踴躍，碰撞事件不少，但無特別事故發生，雷誠違反策騎方法被判罰停賽八天。

第一場魯賓遜策騎先知賽後抗議勁猛之頭馬資格，競賽小組聆取該兩人之證供及巡邏影片底定先知之頭部曾數度被馬鞭打着乃取消勁猛之頭馬資格，小組就雷誠於最後二百米曾三度有意用鞭打着先知之頭部，乃判罰其停賽八天。

競賽小組詢問魯賓遜解釋後小組將其賽出閘情形紀錄在案。

獸醫報告勇冠羣駒於競賽中流鼻血。

去週三第六場賽事見習騎師黃景寧策金龍停在九七五米引致兩駒擠阻事件，小組昨日在其導師郭鑫華陪同下察看巡邏影片後，警告其日後須予內側馬匹更多空位。

昨日賽事董事小組由董事黃頌輪任主席，賽事董事由顧家麒會同四位受薪董事組成，賽後由首席受薪董事莊士頓代表競賽小組所簽發之賽後檢討，茲譯錄如下：

（第一場）第六班一六○○米

獲第二名之先知之騎師魯賓遜以於最後二百五十米內受干擾為理由抗議勁猛（雷誠）之頭馬資格。經聆取該兩名騎師之證供及察看巡邏影片後，競賽董事小組裁定先知之頭部曾數度被雷誠之馬鞭打着，小組裁定抗議得直，並取消勁猛之資格，彼等着令更改名次為：

第一名：先知（魯賓遜）
第二名：卡飛（見習騎師葉楚航）
第三名：有心（甘寶棠）
第四名：頂好功夫（告東尼）

競賽董事小組就雷誠於最後二百五十米之策騎方法展開研訊，經進一步聆取雷誠之證供及察看巡邏影片，而又考慮及魯賓遜之證供後，小組裁定雷誠之策騎方法乃違反規例，因其於最後二百米內曾三度有用鞭打着先知之頭部，小組判罰雷誠由一月二十四日截至及包括二月二十四日在內期間停賽（八天）。

（第二場）第三班一六○○米。於八百米處轉彎時，獺馬（見習騎師謝展鵠）驚閃外避，壓向幾有威（魯賓遜）並須被拉直競跑。

勝出頭馬財源（鄭仲謀）於接近二百五十米處時在鞭策下向內斜跑，壓向幾有威，並須被拉直競跑。

（第三場）第四班一八○○米。東霸（魯賓遜）於開賽後不久收慢以避開金鑽寶（見習騎師葉楚航）之後蹄。

開賽後不久，走勢笨拙之權威（彭瑪）向外斜跑，繼而向內斜跑，壓向南星（見習騎師麥志榮），將南星帶向內跑，並導致該駒踢着搏懵（賀蘭杜夫）之後蹄，令其失蹄及失位。賽後競賽董事小組展開研訊，經聆取有關騎師之證供及察看巡邏影片後，小組裁定該宗事件乃屬意外，並未能將責任歸咎於任何一位騎師。（第四場）第二班

一四○○米，競賽董事小組詢問魯賓遜有關上海之寶之出閘情形，魯賓遜表示上海之寶於閘門開啟前於閘廂內煩躁不安及曾約束該駒，而該駒又因笨拙地躍出而失去平衡，導致其本人未能按照策騎指示般將馬放前。小組將其解釋紀錄在案。

上海之寶（魯賓遜）被遣往接受獸醫檢驗，例行檢查，並將須接受進一步觀察。

（第五場）第二班一四○○米。於八百米處轉彎時，威得至上（見習騎師李易學）於怡趣（華卓良）之後蹄之後收慢及失位。

（第六場）第三班一六○○米，出賽時自力（范雲斯）倚首前跑，緊追麟驥（甘寶棠）令其壓向幸運飛龍（雷誠），導致麟驥失位。

於最後一百米內，勝利計劃（告東尼）逐漸向外斜跑，將有着數（華卓良）帶向外跑。

獸醫報告勇冠華駒（何敬森）於競賽中流鼻血。

（第七場）第三班一六○○米 勝出頭馬威世寶（華卓良）展步遲緩。

幸運紀錄之騎師（賀蘭杜夫）於三百米處時跌掉馬鞭，而破霸王之騎師（胡活士）則於二百米處時跌掉其馬鞭。

（第八場）第二班一四○○米 告東尼代替原先宣佈策騎封面之騎師魯賓遜出賽，因後者於第七場後身體不適。

武當神童（胡活士）於閘門開啓時以後足豎立，起步遲緩，並將須經試閘及格後始准再次出賽。

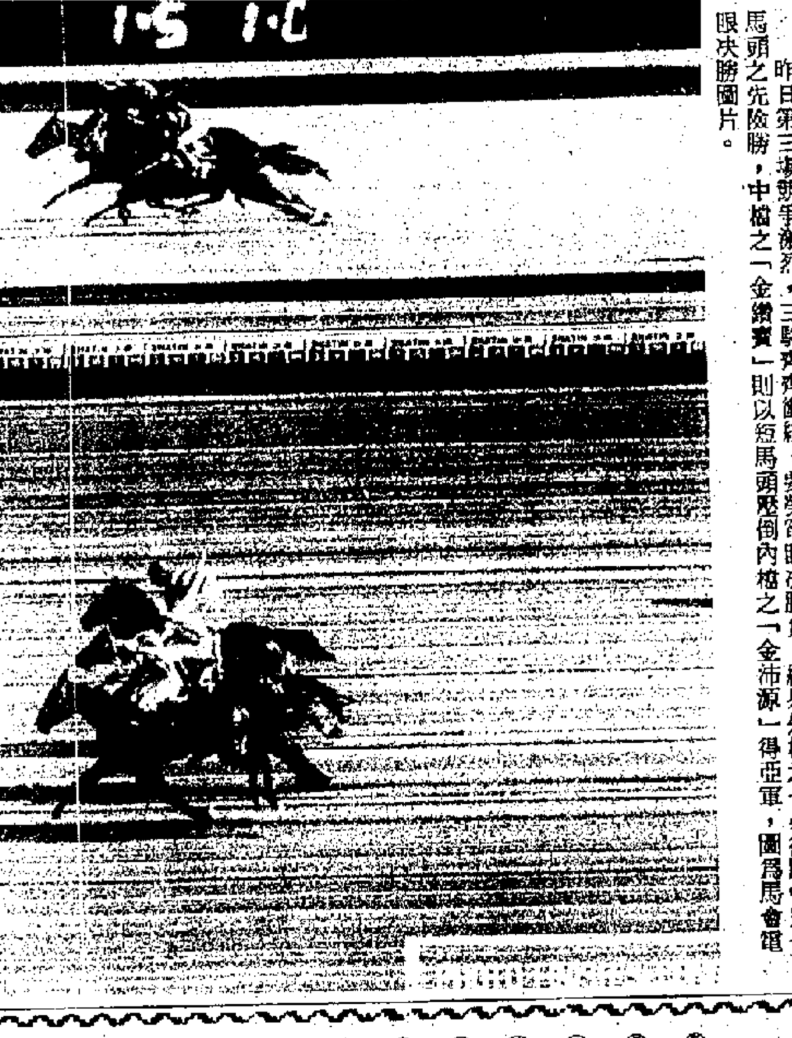
捷勝（陳柏鴻）於八百米處時收慢以避開霸渡（李森）之後蹄。我話事（華卓良）於入直路時當霸渡向外斜跑時向外跑。

接近二百米處時，安東尼奧（見習騎師羅德權）在鞭策下急劇向內斜跑，導致永同歡（徐貴良）須予轉向外跑以另取空位上前。

一般事項：賽後獸醫檢驗顯示永勝之皇（一九八八年一月十三日）並無明顯傷疼之處。

續八八年一月十三日之競賽事件報告：（第六場）第三班 一二三五米

見習騎師黃景寧及其導師郭鑫華先生被競賽董事小組召看於九七五米發生之事件之巡邏影片，其時金龍撞向內斜跑，緊迫車水馬龍（雷誠）及利是速（范雲斯）（何敬森），小組警告見習騎師黃景寧日後須給予內側馬匹更多空位。



昨日第三場競爭激烈，三駒齊齊衝綫，要勞電眼決勝負，結果外檔之「必得勝」以一馬頭之先險勝，中檔之「金鑽寶」則以短馬頭壓倒內檔之「金沛源」得亞軍，圖爲馬會電眼決勝圖片。

六環彩有冷有熱 每注派八千八百

沙田昨日賽馬爆冷爆熱，熱門普遍佔到優勢，馬會宣佈是期總投注有一千四百八十四萬三千○一十元。

特別獎九注中
每注彩金十五萬八千六百八十元
六環彩一一二七注中
每注彩金八千八百七十四元
中獎馬匹名單如下：
第三場①必得勝 ④金鑽寶
第四場⑭灰玉 ⑥金果滿邸
第五場②怡趣 ⑤七巧
第六場②勝利計劃 ①幸運飛龍
第七場②威世寶 ④幸運紀錄
第八場④飛虎山 ⑦魄力高

昨日八場賽馬派彩結果表

場次	冠軍	亞軍	季軍	獨贏派彩	第一位置	第二位置	第三位置	連贏位
第一場	⑤先知	①卡飛	⑩有心	五十七元六	廿一元三	五十五元二	卅一元六	九百二十元四
	三重彩：一萬七千四百五十二元（一二三注中）							
第二場	④財源	②幾有威	⑥馬照跑	廿九元一	十四元正	十三元九	廿一元九	六十二元五
	三重彩：七百廿元正（六六七四注中）							
第三場	①必得勝	④金鑽寶	⑪金沛源	五十九元三	廿二元正	三十元正	廿四元六	三百八十八元
	三重彩：四千五百一十七元（九四六注中）							
第四場	⑭灰玉	⑥金果滿邸	③福如東海	二百12元四	四十七元三	廿八元二	十六元八	一千○四元六
	三重彩：一萬五千一百七十二元（二八一注中）							
第五場	②怡趣	⑥七巧	⑫全能	四十元五	十七元四	廿六元五	八十一元七	一百七十四元一
	三重彩：九千一百八十一元（五○六注中）							
第六場	②勝利計劃	①幸運飛龍	⑦有着數	廿四元四	十二元正	十四元三	十二元二	七十六元二
	三重彩：二百一十八元（二二三一三注中）							
第七場	②威世寶	④幸運紀錄	⑫金得寶	四十二元六	十五元七	十四元一	廿三元九	七十五元四
	三重彩：一千四十五元（四五○九注中）							
第八場	④飛虎山	⑦魄力高	⑤大老闆	五十七元五	廿三元六	廿六元三	卅一元六	二百○九元七
	三重彩：二千二百八十七元（三一二○注中）							

七口孖寶派彩

（第一口）
⑤先知搭④財源派一百一十四元五角
安慰獎
⑤先知搭②幾有威派卅六元七角
（第二口）
④財源搭①必得勝派一百四十元五角
安慰獎
④財源搭④金鑽寶派七十六元四角
（第三口）
①必得勝搭⑭灰玉派二千三百○四元一角
安慰獎
①必得勝搭⑥金果滿邸派一百○一元五角
（第四口）
⑭灰玉搭②怡趣派一千六百廿五元二角
安慰獎
⑭灰玉搭⑥七巧派二百卅八元七角
（第五口）
②怡趣搭②勝利計劃派七十二元二角
安慰獎
②怡趣搭①幸運飛龍派四十八元
（第六口）
②勝利計劃搭②威世寶派八十元七角
安慰獎
②勝利計劃搭④幸運紀錄派十四元七角
（第七口）
②威世寶搭④飛虎山派三百卅二元一角
安慰獎
②威世寶搭⑦魄力高派六十三元一角

昨日沙田八場賽事有兩項錦標賽舉行，一爲銀禧盃在第四場跑，另一爲警察盃在第六場進行，結果告東尼分策「灰玉」及「勝利計劃」兩度奪得錦標歸，兩圖爲賽後頒獎時攝。

雷誠第一場策騎「勁猛」成大熱門取勝，進入凱旋門時面露笑容，豈料因求勝心切蓄意犯規被「先知」騎師魯賓遜抗議得值，「勁猛」被貶爲包尾。

六匹今季自購馬分別編入二三班

馬會許昉員白禮仕日昨宣佈，在十二月十七日至一月八日運抵本港的六匹自購馬，已評分及編班（其中三匹仍未命名），茲將評分及編班列下：

烙號	馬名	齡	來源地	班	評分	廐
D一三九	（未定名）	三	英	三	七九	安
D一四○	名望	三	英	三	七八	施
D一四一	蹤龍	三	愛	二	八五	登
D一四二	（未定名）	四	英	三	七四	王
D一四三	（未定名）	四	英	二	九二	王
D一四四	心、甘	三	英	三	七七	朱

特別彩池派彩表

（孖Q）
第三場①必得勝 搭④金鑽寶
第四場⑥金果滿邸搭⑭灰玉
派彩：五萬一千九百九十五元
彩池一千一百八十一萬七千一百四十元（一七五注中）

（三寶）
②勝利計劃②威世寶④飛虎山
派彩：六百六十三元
彩池五百五十萬零五百八十元（六三九二注中）

（四重彩）
第五場開四重彩，跑出次序為②怡趣⑥七巧⑫全能⑨龍賑。是期總投注為四百四十四萬四千四百八十元，共有一○九注半中。
每注派彩：三萬一千二百五十三元

華卓良昨日表現最佳喜中孖寶，第五場「怡趣」及第七場「威世寶」均以輕騎姿態取勝，圖爲他騎後駒進入凱旋門攝。

昨日沙田八場賽事電算機表

第三十次賽馬 1988年1月16日 （星期六） 沙田 （好至快地）

第一場

第六班 一六○○米 （第一口孖寶首關） （連贏位） （三重彩）

馬號	馬名	評分	負磅	騎師	排位	馬房	沿途走位				距前馬	距頭馬	賠率	獨贏（元）	位置（元）
③	勁猛	29	129	雷誠	①	陳	5	7	4	1	冠軍	冠軍	4.5	1,415,580	912,270
⑤	先知	29	129	魯賓遜	④	甘	3	3	2	2	一馬頭	一馬頭	5.7	1,118,910	894,500
①	卡飛	31	126	葉楚航	⑥	王	9	8	7	3	2¼馬位	2¼馬位	16	394,820	223,640
⑩	有心	20	120	甘寶棠	⑦	廖	4	4	5	4	半馬位	三馬位	9.6	666,930	468,500
⑦	頂好功夫	25	125	告東尼	②	吳	10	10	9	5	2½馬位	5½馬位	7.7	831,430	590,690
②	威業	29	129	李森	⑤	施	6	6	8	6	3½馬位	九馬位	7.6	846,960	829,690
⑥	戰龍	28	128	徐貴良	⑨	伍	8	9	10	7	半馬位	9½馬位	7.1	907,230	483,660
⑧	傳播衛星	24	124	羅富全	③	洲	2	1	1	8	半馬位	10馬位	21	297,320	196,890
⑨	富成	20	115	謝偉豪	⑩	簡	1	2	3	9	1½馬位	11½馬位	13	478,540	345,730
④	大律師	29	129	胡活士	⑧	方	7	5	6	10	半馬位	11¾馬位	7.9	809,480	617,950

總票數：$ 7,767,220 5,563,720

時間：26.0 48.9 1.13.3 1.38.7
22.9 24.4 （25.4）
勝負距離：冠軍勝亞軍一馬頭　亞軍勝季軍2¼馬位
連贏：$ 920.40　三重彩：$ 17,452.00
獨贏：$ 57.60
位置：$ 21.30 55.20 31.60
註：賽後抗議成立③被貶爲包尾亞季殿順序遞升。

第二場

第三班 一六○○米 （第一口孖寶次關） （連贏位）（第二口孖寶首關） （三重彩）

馬號	馬名	評分	負磅	騎師	排位	馬房	沿途走位				距前馬	距頭馬	賠率	獨贏（元）	位置（元）
④	財源	79	131	鄭仲謀	⑤	甘	10	10	5	1	冠軍	冠軍	2.9	3,227,330	1,642,450
②	幾有威	87	139	魯賓遜	⑧	林	2	3	1	2	半馬位	半馬位	3.9	2,369,510	1,704,930
⑥	馬照跑	78	130	告東尼	⑩	吳	4	4	3	3	2¼馬位	三馬位	10	857,660	557,600
⑧	幸運狐	71	123	陳柏鴻	⑥	歐	3	3	4	4	一馬頭	三馬位	7.5	1,244,510	631,020
①	無敵駒	88	140	雷誠	④	簡	8	8	8	5	1¼馬位	4¼馬位	12	748,730	529,610
⑩	獺馬	65	111	謝展鵠	③	方	1	1	2	6	1¼馬位	5½馬位	30	304,330	327,860
⑦	印刷之星	77	124	羅德權	②	張	6	6	7	7	1¾馬位	7¼馬位	9.8	951,400	584,670
⑤	再成功	78	127	麥志榮	⑦	吳	9	9	10	8	一馬位	8¼馬位	24	385,450	213,940
③	人傑	82	134	彭瑪	①	郭	7	7	6	9	兩馬位	10¼馬位	8.9	1,052,010	738,450
⑨	海國王子	69	121	何敬森	⑨	朱	5	5	9	10	1¾馬位	12馬位	54	172,610	168,430

總票數：$11,313,540 7,098,960

時間：25.8 48.9 1.12.6 1.37.2
23.1 23.7 （24.6）
勝負距離：冠軍勝亞軍半馬位　亞軍勝季軍2¼馬位
連贏：$ 62.5　三重彩：$ 720.00
獨贏：$ 29.10
位置：$ 14.00 13.90 21.90
第一口孖寶派彩：$ 114.50　安慰獎：$ 36.70

第三場

第四班 一八○○米 （第二口孖寶次關） （連贏位）（第三口孖寶首關） （三重彩）（孖Q首關） （六環彩第一關）

馬號	馬名	評分	負磅	騎師	排位	馬房	沿途走位					距前馬	距頭馬	賠率	獨贏（元）	位置（元）
①	必得勝	71	139	范雲斯	③	方	5	6	6	6	1	冠軍	冠軍	5.9	1,465,260	[illegible]
④	金鑽寶	62	125	葉楚航	⑭	王	7	5	4	4	2	一馬頭	一馬頭	11	730,570	[illegible]
⑪	金沛源	55	123	胡活士	⑨	方	3	3	3	3	3	短馬頭	一馬頭	7.9	1,088,560	[illegible]
⑭	哈哈笑	51	119	甘寶棠	⑪	廖	2	2	2	1	4	3¼馬位	[illegible]	[illegible]	925,000	1,047,270
⑧	流浪者	58	126	華卓良	①	張	10	9	8	7	5	一馬位	4¼馬位	12	676,000	389,980
③	告能	62	130	李森	⑫	施	14	14	14	11	6	一馬頭	4½馬位	18	468,530	378,190
⑥	鴻山	61	129	陳柏鴻	②	岳	4	7	7	5	7	1½馬位	六馬位	15	568,230	257,890
⑫	東霸	54	122	魯賓遜	⑧	洲	12	12	12	10	8	一馬頸	6½馬位	18	476,120	359,170
⑩	金蹄聲	57	125	告東尼	⑩	王	9	4	5	9	9	兩馬位	8½馬位	11	765,430	468,520
②	搏懵	64	132	賀蘭杜夫	④	陳	6	[illegible]	9	8	10	1¼馬位	9¾馬位	13	631,510	348,070
⑦	百靈登	60	128	徐貴良	⑬	陳	1	[illegible]	[illegible]	2	11	一馬頸	9¾馬位	31	280,190	231,610
⑨	南星	58	123	麥志榮	⑤	張	13	13	[illegible]	[illegible]	12	一馬位	10½馬位	56	152,600	144,540
⑬	好機會	54	122	何敬森	⑦	伍	8	10	10	12	13	8¼馬位	18¾馬位	17	500,590	315,380
⑤	權威	62	130	彭瑪	⑥	安	11	11	11	11	14	2¾馬位	21¼馬位	11	735,900	346,190

總票數：$10,464,490 6,437,970

時間：13.7 37.6 1.01.4 1.26.1 1.50.8
23.9 23.8 24.7 （24.7）
勝負距離：冠軍勝亞軍一馬頭　亞軍勝季軍短馬頭
連贏：$ 388.00　三重彩：$ 4,517.00
獨贏：$ 59.30
位置：$ 22.00 30.00 24.60
第二口孖寶派彩：$ 140.50　安慰獎：$ 76.40

第四場

第二班 一四○○米 （第三口孖寶次關） （連贏位）（第四口孖寶首關） （三重彩）（孖Q尾關） （六環彩第二關）

馬號	馬名	評分	負磅	騎師	排位	馬房	沿途走位				距前馬	距頭馬	賠率	獨贏（元）	位置（元）
⑭	灰玉	81	117	告東尼	⑤	張	5	10	7	1	冠軍	冠軍	21	448,650	269,980
⑥	金果滿邸	93	129	彭瑪	⑩	鄭	3	3	2	2	一馬頸	一馬頸	10	940,090	552,580
③	福如東海	99	135	雷誠	⑪	簡	7	4	3	3	兩馬位	兩馬位	5	1,899,870	1,479,770
①	銀紫烈馬	100	136	白禮棟	②	登	5	5	6	4	1¼馬位	3¼馬位	8.4	1,134,340	588,100
④	鑽石先鋒	95	131	甘寶棠	⑬	廖	8	7	5	5	一馬頸	3½馬位	3	3,119,840	1,131,020
⑨	上海之寶	90	126	魯賓遜	⑧	林	14	14	12	6	2½馬位	6¼馬位	30	316,730	227,760
⑫	靚寶貝	84	120	何敬森	④	安	2	3	4	7	短馬頭	6¼馬位	21	451,040	263,380
⑦	花紗籠	91	127	陳柏鴻	⑥	洲	12	12	10	8	¾馬位	七馬位	14	652,230	319,150
②	天衣無縫	99	135	華卓良	⑨	張	1	1	1	9	一馬頸	7¼馬位	38	246,170	152,150
⑧	金將軍	91	127	范雲斯	⑦	王	13	11	9	10	短馬頭	7¼馬位	[illegible]	[illegible]	766,700
⑪	偉韜	95	116	謝偉豪	③	登	6	6	11	11	2¼馬位	9½馬位	79	[illegible]	115,670
⑤	駒駼	95	131	徐貴良	①	甘	4	8	8	12	平頭	9½馬位	19	[illegible]	265,020
⑬	最成功	83	119	鄭仲謀	⑭	吳	11	13	14	13	2¼馬位	12¼馬位	53	177,550	92,830
⑩	必全勝	88	124	胡活士	⑫	方	9	9	13	14	11¼馬位	23¾馬位	32	291,450	190,500

總票數：$11,483,530 6,414,610

時間：13.6 35.4 58.3 1.23.5
21.8 22.9 （25.2）
勝負距離：冠軍勝亞軍一馬頸　亞軍勝季軍兩馬位
連贏：$1,004.60　三重彩：$15,172.00
獨贏：$ 212.40
位置：$ 47.30 28.20 16.80
第三口孖寶派彩：$ 2,304.10　安慰獎：$ 101.50
孖Q派彩：$ 51,995.00

第五場

第二班 一四○○米 （第四口孖寶次關） （連贏位）（第五口孖寶首關） （三重彩）（四重彩） （六環彩第三關）

馬號	馬名	評分	負磅	騎師	排位	馬房	沿途走位				距前馬	距頭馬	賠率	獨贏（元）	位置（元）
②	怡趣	98	134	華卓良	④	陳	8	8	7	1	冠軍	冠軍	4	2,513,740	1,671,310
⑥	七巧	94	130	告東尼	⑤	朱	7	6	5	2	1¼馬位	1¼馬位	8	1,261,020	705,960
⑫	全能	84	113	謝展鵠	⑪	方	9	9	8	3	一馬頸	1½馬位	39	255,310	173,300
⑨	龍賑	87	123	白禮棟	⑧	登	2	2	1	4	半馬位	兩馬位	12	841,690	383,950
⑧	絲綢之路	89	125	彭瑪	⑫	郭	10	11	10	5	半馬位	2½馬位	4.8	2,099,580	1,275,300
①	至尊太子	99	135	李森	⑥	施	5	5	6	6	兩馬位	4½馬位	42	240,560	175,120
④	財星拱照	96	127	羅德權	⑨	許	12	12	12	7	一馬頭	4½馬位	31	318,440	178,130
⑤	勁旺	94	130	雷誠	②	簡	3	3	2	8	¾馬位	5½馬位	7	1,449,300	910,520
③	活力之寶	97	133	陳柏鴻	⑦	歐	4	4	3	9	3¼馬位	8¼馬位	31	325,250	175,870
⑩	銀箭星皇	87	123	麥磊	⑩	岳	6	7	9	10	半馬位	九馬位	17	582,290	503,470
⑦	威得至上	93	126	李易學	③	林	11	10	11	11	2¾馬位	11¾馬位	6.3	1,605,980	850,460
⑪	雄才	84	120	魯賓遜	①	甘	1	1	4	12	5¾馬位	17½馬位	13	765,440	569,300

總票數：$12,258,600 7,617,690

時間：14.0 35.7 59.0 1.23.8
21.7 23.3 （24.8）
勝負距離：冠軍勝亞軍1¼馬位　亞軍勝季軍一馬頸
連贏：$ 174.10　三重彩：$ 9,181.00
獨贏：$ 40.50
位置：$ 17.40 26.50 81.70
第四口孖寶派彩：$ 452.70　安慰獎：$ 238.70
四重彩派彩：1,625.20

第六場

第三班 一六○○米 （第五口孖寶次關） （連贏位）（第六口孖寶首關） （三重彩）（三寶首關） （六環彩第四關）

馬號	馬名	評分	負磅	騎師	排位	馬房	沿途走位				距前馬	距頭馬	賠率	獨贏（元）	位置（元）
②	勝利計劃	83	135	告東尼	⑧	安	7	8	6	1	冠軍	冠軍	2.4	4,099,340	2,123,530
①	幸運飛龍	88	140	雷誠	②	簡	4	5	4	2	一馬頸	一馬頸	7.3	1,368,490	974,430
⑦	有着數	78	130	華卓良	⑨	張	10	11	8	3	半馬位	半馬位	4.8	2,073,250	1,868,020
⑤	認真好	79	131	賀蘭杜夫	⑪	夏	11	10	10	4	短馬頭	半馬位	10	946,740	512,240
⑩	東方王子	72	124	徐貴良	①	伍	6	4	3	5	1¼馬位	1¾馬位	7.1	1,400,300	658,120
⑪	麟驥	69	121	甘寶棠	③	廖	9	7	5	6	兩馬位	3¾馬位	12	777,980	536,480
④	狡狐	79	126	謝偉豪	⑦	簡	8	9	11	7	一馬位	4¾馬位	33	295,340	213,150
③	勇冠華駒	80	132	何敬森	⑩	陳	2	2	2	8	三馬位	7¾馬位	38	258,660	164,950
⑨	真功夫	73	122	麥志榮	⑤	吳	5	6	9	9	一馬頸	7¾馬位	35	284,720	151,910
⑥	自力	79	131	范雲斯	④	甘	3	3	7	10	1¼馬位	9¼馬位	33	299,210	145,930
⑧	多好運	75	127	白禮棟	⑥	登	1	1	1	11	兩馬位	11¼馬位	42	234,370	140,130

總票數：$12,038,400 7,488,890

時間：20.2 48.2 1.12.5 1.37.7
23.0 24.3 （25.2）
勝負距離：冠軍勝亞軍一馬頸　亞軍勝季軍半馬位
連贏：$ 76.20　三重彩：$ 218.00
獨贏：$ 24.40
位置：$ 12.00 14.30 12.20
第五口孖寶派彩：$ 72.20　安慰獎：$ 48.00

第七場

第三班 一六○○米 （第六口孖寶次關） （連贏位）（第七口孖寶首關） （三重彩）（三寶次關） （六環彩第五關）

馬號	馬名	評分	負磅	騎師	排位	馬房	沿途走位				距前馬	距頭馬	賠率	獨贏（元）	位置（元）
②	威世寶	81	133	華卓良	③	張	6	5	4	1	冠軍	冠軍	4.2	2,241,530	1,237,740
④	幸運紀錄	80	132	賀蘭杜夫	⑪	夏	4	4	5	2	2½馬位	2½馬位	3.2	2,938,800	1,699,350
⑫	金得寶	70	122	告東尼	⑫	朱	9	9	7	3	半馬位	三馬位	9	1,040,020	505,810
③	再旺財	80	132	魯賓遜	⑨	甘	12	11	8	4	一馬頭	三馬位	53	177,480	152,530
⑤	楊家寶	79	131	鄭仲謀	①	洲	3	3	3	5	一馬頸	3¼馬位	8.4	1,114,720	941,360
⑩	今發財	77	129	徐貴良	③	陳	10	8	6	6	4¼馬位	7¼馬位	30	307,780	215,800
①	英皇之威	84	131	謝偉豪	②	簡	2	2	2	7	半馬位	8¼馬位	47	199,410	155,430
⑨	贏多多	78	130	陳柏鴻	⑦	吳	11	10	10	8	¾馬位	九馬位	5.2	1,795,070	934,770
⑥	破霸王	78	130	胡活士	⑩	方	1	1	1	9	一馬頭	九馬位	36	261,780	158,900
⑧	多寶獎	78	130	白禮棟	⑥	陳	7	11	11	10	2¼馬位	11¼馬位	19	486,280	258,190
⑦	勇龍	78	130	雷誠	⑤	簡	8	6	9	11	1¼馬位	12¼馬位	16	567,200	284,010
⑪	靈犀	73	125	甘寶棠	④	廖	5	7	12	12	11¾馬位	24馬位	36	259,330	144,600

總票數：$11,389,400 6,688,490

時間：25.5 47.9 1.12.0 1.37.6
22.4 24.1 （25.6）
勝負距離：冠軍勝亞軍2½馬位　亞軍勝季軍½馬位
連贏：$ 75.40　三重彩：$ 1,045.00
獨贏：$ 42.20
位置：$ 15.70 14.10 23.90
第六口孖寶派彩：$ 80.70　安慰獎：$ 14.70

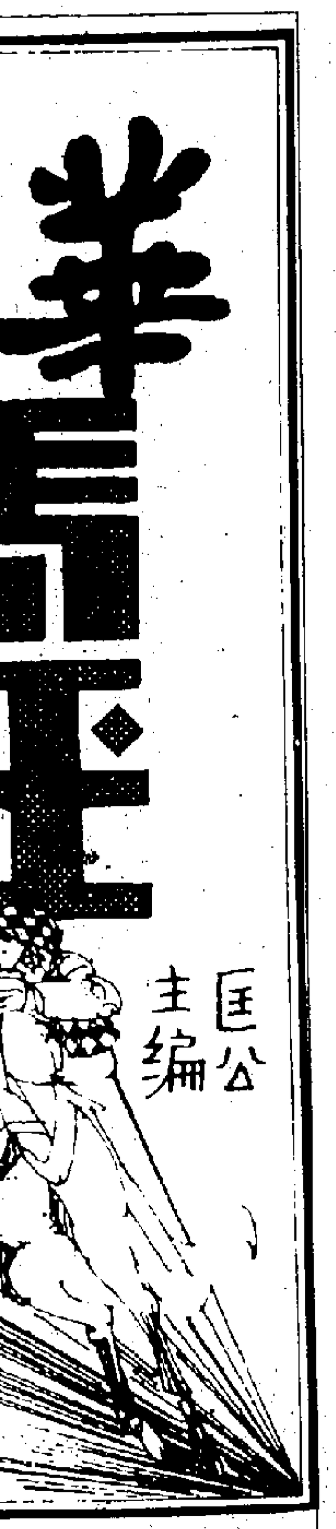
第八場

第二班 一四○○米 （第七口孖寶次關） （連贏位） （三重彩）（三寶尾關） （六環彩第六關）

馬號	馬名	評分	負磅	騎師	排位	馬房	沿途走位				距前馬	距頭馬	賠率	獨贏（元）	位置（元）
④	飛虎山	95	126	葉楚航	⑬	王	9	7	6	1	冠軍	冠軍	5.7	2,099,660	919,870
⑦	魄力高	91	127	賀蘭杜夫	⑭	夏	8	9	9	2	一馬頸	一馬頸	8.1	1,490,060	768,780
⑤	大老闆	93	129	麥磊	⑫	岳	7	5	5	3	1½馬位	1½馬位	9.1	1,312,580	580,620
②	永同歡	98	134	徐貴良	⑨	陳	3	4	2	4	短馬頭	1½馬位	5.3	2,277,250	1,079,520
⑥	我話事	91	127	華卓良	⑥	張	14	11	11	5	短馬頭	1½馬位	38	314,020	164,520
⑫	霸渡	85	121	李森	⑦	施	10	12	12	6	一馬頭	1½馬位	10	1,173,670	539,210
⑬	捷勝	83	129	陳柏鴻	⑤	洲	13	14	14	7	¾馬位	2¼馬位	7.9	1,515,610	693,070
⑧	主力	90	126	范雲斯	⑧	甘	12	13	7	8	¾馬位	3¼馬位	29	403,290	231,840
①	安東尼奧	99	130	羅德權	⑩	登	1	1	1	9	一馬頭	3¼馬位	55	219,060	137,240
③	權惑	96	132	甘寶棠	②	摩	6	8	8	10	1½馬位	4¼馬位	12	990,230	441,690
⑨	七寶	90	126	何敬森	①	朱	5	6	10	11	一馬位	5½馬位	5.8	2,057,760	1,225,260
⑪	封面	87	123	告東尼	⑪	林	2	2	4	12	半馬位	六馬位	37	324,060	262,280
⑭	武當神童	82	128	胡活士	④	方	11	10	13	13	三馬位	九馬位	52	231,530	129,980
⑩	超勇	88	124	白禮棟	③	張	4	3	3	14	一馬頸	9¾馬位	96	125,240	90,940

總票數$14,534,020 7,264,990

時間：14.1 36.2 59.6 1.24.2
22.1 23.4 （24.6）
勝負距離：冠軍勝亞軍一馬頸　亞軍勝季軍1½馬位
連贏：$ 209.70　三重彩：$ 2,287.00
獨贏：$ 57.50　三寶：$ 663.00
位置：$ 23.60 $ 26.30 $ 31.60
第七口孖寶：$ 332.10　安慰獎$ 63.10
六環彩派彩：$ 8,874.00　特別獎：158,680.00



得運之練馬師騎師將於廿日由吉隆坡抵港

馬會新聞秘書游寶榮昨日宣佈有關香港邀請杯的參賽馬匹得運的練馬師特威士及騎師弗雷澤現定於一九八八年一月二十日星期三，由吉隆坡乘國泰七二○號班機於下午二時卅分抵港。至於騎師奥爾遜（東方紅）的抵港日期則仍有待確定。

夜馬熱門熱得過份 倒灶六環彩就好分

幕後

糧台道

WAH KIU YAT PO　華僑日報　星期日　中華民國七十七年公曆一九八八年一月十七日

昨日賽事鬥得頗爲精彩
告東尼連奪兩錦標
甘張兩廄俱中孖寶

昨日沙田賽馬在天晴地快下進行，正因爲場地乾快競爭激烈，幾乎每一場都要由電眼判勝負，雷誠在第一場策勁猛獲勝，却因最後百米，猛力揮鞭打對手先知，直路影片顯示清清楚楚，不容狡辯，由於爲弄鞭，嚴重犯規，被貶爲包尾，與勁猛的變成中空寶，曾先知的則失而復得，上一次雷誠勝勁猛，賽後因犯規會被罰停賽三天，告不到今次再贏又再犯規，可算湊巧。

告東尼在第四場策灰玉成爲大冷門，最後力戰獲處女勝利，並擦鎗禍盃，另一項錦標賽是第六場的警察盃，告東尼鎖勝利計劃成爲大熱門。順利勝出，再一次捧盃，中冷熱孖寶而包辦兩場錦標。

第一場本來是熱門天下，勁猛大熱獲勝，先知次熱第二，賽後勁猛犯規被貶，先知升爲冠軍，卡飛跑第三，升爲亞軍，連贏成大冷門，有心升爲季軍，連贏每派九百二十元四角，三重彩每派一萬七千四百五十二元，不應爆而爆。第二場大熱財源，次熱幾有成爭入冠亞軍，熱門連贏勝出，熱門客勝回一仗，告東尼的馬照跑跑第三，三重彩每派七百二十元。

孖Q頭關第三場，甘寶棠哈哈笑成爲大熱門，跑第四，范雲斯策必得勝力戰獲勝，是次熱門，胡活士的金沛源與葉楚航的金鑽寶，一齊影相，金沛源跑第三，粉碎了方廄包辦連贏位的美夢，孖Q頭關成爲冷門天下，連贏每派三百八十八元，三重彩派四千五百一十七元。銀禧盃在第四場舉行，甘寶棠策鑽石先鋒成爲三倍大熱門，名落孫山，福如東海次熱，力戰祇跑第三，告東尼策灰玉力挫彭瑪的金果滿邸兩大冷門包辦連贏位，獨贏每派二百一十二元四角，連贏每派一千〇〇四元六角，福如東海以次熱門跑第三，三重彩每派一萬五千一百七十二元，孖Q又爆大冷門，每派五萬一千九百九十五元。

第五場跑四重彩，華卓良策怡趣成爲大熱門，後上力擒告東尼的七巧獲勝，謝展鵠以四十倍的全能跑第三，獨贏及連贏都是熱門天下，三重彩却派九千一百八十一元，另一冷門館脈跑第四，四重彩每三萬一千二百五十三元。

警察盃在第六場舉行，告東尼的勝利計劃成爲大熱門，祇有兩倍派彩，華卓良有着數次熱，雷誠幸運飛龍三熱七倍，結果三大熱門獲勝，三重彩祇派二百一十八元。

第七場，再次成爲熱門天下，華卓良策成世寶力挫賀蘭杜夫的大熱門幸運紀錄獲勝，兩大熱門包辦連贏，告東尼的金得寶跑第三，成爲三重彩冷腳，每派一千〇四十五元。尾場魯賓遜不適，封面改配告東尼，仍成冷門，葉楚航策飛虎山力挫賀蘭杜夫的魄力高獲勝，麥磊策大老板後上壓倒大熱門永同歡獲季軍，獨贏每派五十七元五角，連贏每派二百〇九元七角，三重彩每派二千二百八十七元，三

實成爲大熱門天下，每派六百六十三元，六環彩熱門獲中，每派八千八百七十四元，中特獎有十五萬八千八百八十元。

得運練馬師及騎師定下週三乘機抵港

馬會新聞秘書游寶榮昨午公布：香港邀請杯參賽馬匹得運的練馬師特威士及騎師弗雷澤定於一九八八年一月二十日星期三，由吉隆坡乘坐國泰七二〇號班機於下午二時三十分抵港。

至於騎師奧爾遜（東方紅）的抵港日期則仍有待確定，一俟確定之後即會通知各位。

昨日八場沙田賽馬終點圖

星期三沙地夜賽配磅已評定公布

本週三快活谷夜賽同跑沙地，下午七時四十五分開跑，馬匹配磅已評定公布，有關騎師配搭及排位，仍於明日上午進行。茲將馬會評定公布之配磅表列下：

第四班（第一組）一五七五米

愛爾蘭曲	一四〇	夏
高趣	一三一	許
月宮	一三〇	王
雄威	一三〇	簡
磁影	一二七	歐
純華之光	一二七	甘
薩信一號	一二四	洲
強心戰士	一二四	吳
成駿×	一二四	張
五陵駒	一一九	摩

（後備）

長好×	一二三	林
寶提好	一二八	伍
友好之星	一二八	方
必博	一三一	摩
飲勝	一二八	歐
金元北	一二〇	張
幸運童子	一二九	簡
麗碧	一二七	摩

註：馬名下有×者爲第五班馬越級挑戰。

第五班 一〇三〇米

幸運七拾	一三八	吳
玲騏	一三六	簡
磁像	一三三	朱
紅寶	一三一	甘
金虎仔	一三〇	歐
全威	一二八	方
同心	一二五	陳
武林高手	一二三	伍

（後備）

大大步	一二七	簡
積德	一一八	吳

第五班（第一組）一四〇〇米

幸運武士	一四〇	簡
[illegible]	一三二	甘
[illegible]	一二九	陳
[illegible]	一二八	方
聖[illegible]	一二七	伍
沙地虎	一二六	施
金必發	一二六	夏
過關	一二六	登

（後備）

超卓	一二一	張
永盈利	一一九	摩

（後備）

狗胆	一三六	歐
電光大俠	一三〇	吳
盈利來	一三一	簡
富貴子	一三三	甘
泰安	一三二	簡

第五班（第二組）一四〇〇米

活力之霸	一四〇	伍
萬寶來	一三六	登
土王子	一三二	朱
威能	一三一	甘
得運佳	一三〇	吳
花旗森	一二八	簡
新企業	一二八	夏
大容易	一二七	陳
[illegible]（後備）	一二四	甘
勃海龍	一二八	夏
勃海福星	一三一	簡
神奇金剛	一二八	簡

第六班 一〇三〇米

墨玉	一三九	林
萬紫千紅	一三五	摩
得威	一三一	方
估估吓	一二九	吳
人人發	一二七	王
贏到笑	一二六	甘
傳播衛星	一二四	洲
新郎	一二一	吳

（後備）

驚艷	一三四	甘
神采飛揚	一三五	吳

第六、七班混合賽 二〇〇〇米

四明山	一四〇	朱
快無敵	一三七	安
大三元	一三八	夏
寶城	一二四	方
龍威	一二七	吳
鴻運當頭×	一二五	甘
順手×	一一五	[illegible]
百勝之友×	一一二	張
金鹿×	一〇七	王

註：馬名下有×者爲第七班馬。

得運之練馬師騎師將於廿日由吉隆坡抵港

馬會新聞秘書游寶榮昨日宣佈有關香港邀請杯的參賽馬匹得運的練馬師特威士及騎師弗雷澤定於一九八八年一月二十日星期三，由吉隆坡乘國泰七二〇號班機於下午二時卅分抵港。至於騎師奧爾遜（東方紅）的抵港日期則仍有待確定。

馬會公佈入場人數

昨日賽馬兩個馬場入場人數超過三萬七千人，據馬會宣佈。沙田馬場：公衆席二一七九一人，會員及來賓六七一四人，合共二八五〇五人。跑馬地雙邊投注，公衆席一八五二人，第三座三八八〇人，第一座公衆席一八一三人，合共一六三五人，合共九一八〇人。

財源質佳勝來容易 怡趣直路反應出色

各場走勢

（第一場）富成帶了一程，又輸到傳播衛星，入到直路雙雙洩氣，最後三百米，先知領先，勁猛力催，最後百米，雷誠一再揮鞭打及先知，因此勝出之後，被抗議，馬會的直路鏡頭清楚顯示雷誠犯規，乃被貶爲包尾，先知升正，卡飛第二，有心第三，其餘依次升上，跑第五的頂好功夫也升爲第四，雷誠騎得野蠻，被罰也宜。

（第二場）財源大熱門兩倍半，幾有威次熱三倍半，其餘都是冷門，獺馬放領，幾有威，沿途守處有利地位，居於第二位，當獺馬力之時領出，財源早段騎得甚差，入直路時發力一衝，終於獲勝，幾有威跑入第二，馬照跑得第三，幸運狐影相落敗跑第四，成爲正路馬天下。

（第三場）哈哈笑大熱四倍半，沿途力追百靈登，及直路領出，最後二百米，必得勝殺上壓倒幾有威，以次熱門獲勝，金鑽寶與金沛源門到影相，結果前者得亞軍，後者得季軍，哈哈笑苦戰得第四。

（第四場）鑽石先鋒成爲三倍大熱門，全程[illegible]後打[illegible]，直路未出水準，福如東海四倍半次熱門，力拚祇爭入第三，金果滿邸最後二百米領出，以爲穩勝，灰玉配告東尼成爲大冷門，最後從外檔殺上，獲勝，爆大冷捧杯，金果滿邸第二，福如東海第三，館脈跑第四。

（第五場）怡趣大熱[illegible]絲綢之路[illegible]，活力之霸放了一程，雄才追過猛放，轉到直路之力，七巧中路殺出，不料最後一煞那，怡趣殺上壓倒七巧獲勝，大冷門全能謝展鵠在最後一段殺上跑第三，龍脈祇能爭入第四。

（第六場）勝利計劃成爲一面倒大熱門，派彩不夠兩倍半，末段力挫幸運飛龍獲勝，有着數後上太遲，祇影相壓倒認真好而跑第三，多好運一度猛放，結果却半途而廢。

（第七場）幸運紀錄，成世寶，贏多多成三大熱門，分別爲三、四、五倍，起步多寶暝，英皇之威相繼放領，後來被霸王追上，回到直路形勢大變，成世寶力挫幸運紀錄獲勝，告東尼的金得寶獲季軍，起步包尾的再旺財是五十倍大冷門爭入第四。

（第八場）安東尼與放頭，次爲封面及永同歡一同放頭尾，最後一百米洩氣，飛虎山殺上，壓倒魄力高獲勝，大老闆跑第三，永同歡祇得第四。

脫穎而出欲爭打比

伍廄配售馬翹楚「脫穎而出」擬留力爭打比，就此駒實力雄厚，未嘗沒有機會奪殊榮

馬前線

伍碧權馬房的「脫穎而出」在上周三一場大長途賽事之後，使人對該駒另眼相看，覺得這匹馬眞是一匹好門心，乃是一匹非常的不華之馬。

這匹「脫穎而出」，現年只得四歲，在今季內已經一口氣連贏了四場，表現非常出色，現已升至二班，以一匹配售馬來說，有此成就實已不俗了。

不過，此駒有意向打比大賽進軍，希望奪得四歲馬的最高殊榮，此駒若在打比賽中角逐，面對好手，實力將會受到考驗，但是亦不是沒有機會的，以其走勢來說，跑千八米乃是最適合的，因爲牠有平均快速，腳力又足夠，一有幾多，門心非常之佳，味放在前面跑，放幾多，實係一匹忠心馬來也，如果牠參加打比賽，在千八米路程中放在前面跑，要追牠亦非易事也。

如果這匹「脫穎而出」可以贏得一項打比大賽冠軍的話，身價自然不同，或者成爲今季的新馬王亦不出奇也。

據消息所知，王登平馬房最近有一匹[illegible]，另到王登平頗爲頭痛，此駒正是自[illegible]，此惡不同[illegible]，就是發惡的惡，此匹新馬「[illegible]小龍」，在馬房內休息時亦不很規矩，經常發脾氣，有人行過牠馬檔門口時牠便欲撲出來，張口噬咬，此困難，因此令到練馬師暴氣之壞，實屬少見，所以在操練方面亦有困難，亦感頭痛也。　童言

夜馬熱門熱得過份 倒灶六環彩就好分

幕後日記

近來的馬派彩經常有好派彩，其實跑出之馬則沒算離格，祇是有的馬熱得過份而已。如「財來有方」一熱到二點二倍，祇因此一馬房尚未開齋，但又係主席馬，門[illegible]成多者。「財來有方」兩場跑來後勁均有不如入處，唔值得咁熱。

另一匹「雷公」成爲次熱亦不大志上可取而已，論質唔是咁好過佢，「雙喜臨門」但無過呢兩匹有的過份。「大將風度」兩度短途建功後我均覺有餘，業盃氣力雖然平平，但跑短途相當好看，三三五揀佢場並無不合。

上算，但祇有平均速度而乏特殊衝勁，又點及得「脫穎而出」之衝勁，呢匹馬圖明段段有，人快的佢快的，大把在手之馬，居然有六倍半派彩，馬迷亦太看小此駒了。一匹當男之馬怎樣又有和算？「金鑽菜」唔係一樣贏四場，祇要路程適合，一的馬係可以跑高。

「銀鈴」勝出，全以質勝，一睇賠率，一「永興」、「永勝之皇」、「平步青雲」三匹平均上下，顯然屬無主力馬在，「銀鈴」九倍亦無有聚落佐，而且配告東尼，憑質新當然揀得過，未露底之馬也，六環彩斷呢一關者相信不不少，因爲三大熱門不入也。　莫侯仁

夜賽簡廄勢壚

銀禧廳

是日也呢個禮拜三夜馬同跑沙地，因有兩場一〇三〇米，一場六七班報名畜牲不足關係，聽朝排位時出足晒都係五十五件嘢，較之跑草地同跑沙田少好多，但宜家班普羅馬迷都唔理出馬多少喫嘞，祇要有得跑就得，話之佢沙與草。

馬騮仔道：「今次戲碼由四至七班貨跑，最有均勢係第四班一五七五同第五班千四呢三場，而且呢三場皆有充足得備列陣，估計將會出足十件的，新界簡呢次有九件報名之多，幾件列正選的雄威，玲騏，幸運武士同吾上眉梢四件都係做足晒功夫的，除左件雄威同場老虎多之外，後三件都係夠贏的，特別係件玲騏今次報跑一〇三〇都拍可以出頭嘞，大蠶都要拉番次頭馬，其餘五件都係列後備，大大步，盈利來同神奇金剛三件如能補上嘅話都要睇住吓。」

閒口星則話：「大糜呢次祇得五件報名，五陵駒，永盈利同威能三件列爲正選，頭一件孭一一九磅係等降班格，出亦可以不理，得兩件質新當男，應該有得睇的，但件水盈利今季跑左幾場都係遠遠隨後返嚟，熱就唔使睇，冷就買多少，必博同羅署同組都列後備，以必博質素較好，補上要兼顧埋。」　八達

眼光始終差一綫

在昨日賽事之前，所貼出的初步提供，竟然中五W三Q，於那麼倉促的時間裏，有這樣的成績亦算告慰；但在翌日的三重彩選擇，却捉錯用神，所選的馬膽雖能中正，但配腳却無以爲功，而且在第六場賽事裏，竟然由中變爲不中，大感汗顏之極。

至於一場爆冷的「灰玉」，在初選之時曾考慮過選此冷馬，主要是馬在上回跑沙地賽，曾有一段極佳走勢，但因馬在今回跑稍長路程，也因始終乏表現的關係，所以最後決放棄而改選一匹「上海之寶」，豈料「灰玉」在一條直路而勝；眼光差一着，也無話可說了。

週三六場夜馬，同師谷中跑沙地，今季的沙地賽事無多，估計擅長沙地競爭之馬匹，必定把握機會求勝，選馬時值得優先留意。六場賽事編由第四班馬跑一五七五米，第五班馬跑一〇三〇米及兩組千四米，第六班馬跑一〇三〇米，第六、七班馬跑二千米等担任，現先介紹五班最短途幾匹實力馬給大家參考。

今場只得十四馬報名，新界簡件「玲騏」沙地性能甚佳，短途前冒速度銳利，今季連拚多伕仍未出頭，幕後心有不甘，今次小休重來，賽前操練準備工夫做足，而且同場快放馬少，出閘全程放頭走，形勢有利，贏面好大上陣值得優先留意。

「幸運七拾」亦係一匹最擅長於沙地作賽之馬匹，尤以沙地一〇三〇米，此駒今季經已十歲，時日無多，可拚即拚，今逢路合態勇，有力威脅大局。　玲瓏

玲瓏早集

講起尋日，雷誠都算當黑，騎件「勁猛」一落足鞭，點知除咗件馬受到應之外，連魯賓遜亦受到應，雖未至皮開肉裂，但係啲尾場魯賓遜已經冇力上陣，可見個幾鞭都唔係嘢少。於是雷誠件馬就俾告用咗，有可能又要被罰停賽，咁樣攪法，就害死新

喜多贏隨筆

估唔到尋日嘅馬，竟然唔係熱門嘅，若果頭場唔係雷誠被告甩咗，則一定由熱到尾；另一處令你估唔到嘅，就係爆冷騎師，竟然係告東仔，但騎件「灰玉」話拈就拈，根本係依絲執；由此可想而知，張學文不愧爲爆冷專家，但老人家爆冷係有一套手法。

葉楚航夠晒落力 上名率達百分百

六、七場都有告東尼上名，有佢有三重彩收，告仔嘅威力眞可算是發揮得淋漓盡緻咯，所以話如果有好馬策騎，任你係翻生天師都係有符。除咗告東尼威之時，華卓良都巴閉，趙咗件「怡趣」之先，繼而砌埋件「威世寶」，起番一個孖，證明佢嘅騎功唔曳，等主席欣賞一下，唔係佢唔得，而係隻「財來有方」唔掂。

響班牌仔羣中，都係葉楚航最落力，贏馬唔在講，且上名率高達百分之百，睇嚟走紅指日可待矣。　喜多贏

尋日由第四、五、界簡，成績必定受影響，想追趕大廄就辛苦咯。陳柏鴻又一次交白卷，否則成績必受到威脅一樓。

大大步質雖不俗 沙地性能却成疑

三馬國

今次夜馬，多加注意。

馬賽事，跑沙地，多是低下班馬之馬，而其中第五班便有二組，除一組一〇三〇米外，另外兩組爲千四米之戰，却有不少質新馬來爭，分別將遭頗質新對手與他

「大大步」是與「急先鋒」、「步步爲等」同系，都屬有份量之均速馬。「大大步」之父系在英國和法國共贏過七場頭馬，路程由六化郎至六化郎半，在於一場三級賽事，負頂磅下擊敗對手，在七一年開始配種，子女已贏過三百場頭馬，因爲初來跑過，以中短途較合此馬。

「大大步」近況已見好，早期本身已好，不過同組不少短途沙地能手，僅屬爭位材。

「積德」一直未有多大表現，但走勢已及出擊水準，宜加注意，是喜上眉梢之兄弟馬，其父爲七一年英國栗馬，二至四歲，共贏過四場頭馬，由一千至千六米，其中兩場爲二級一哩賽事，曾跑第四，亦在一場一哩賽事跑第四，至八〇年開始配種，至八四年子女有冷馬。「一上力，是可留意之半漸起，是與百搭人，冠本

「磁像」此駒走勢

之賽，上海之友同一屬，其父爲英國栗色馬，在英美贏過大伏頭馬，獲二千多英鎊和三萬美元獎金，屬均速好馬。其父在七〇年退役，至八四年其子女贏過二百多場頭馬，即爲喜來運之父，贏過一級賽，所生子女來港不少是合沙地上作賽。

「幸運武士」走勢表現已好有進步，成熟大勇，在場出千四米賽事上，也不妨加以注意。「幸運武士」是靈犀和榮驥同系，遇對馬戰沙地告好，幸運武士沙地作賽，自然亦是相當有利。

「幸運武士」之父爲七五年英國灰馬，二至三歲間，亦在英、法兩地贏出頭馬及入位置三場，在一次大賽中亦有好表現，由八〇年退役配種馬，至今已有數十場頭馬，遂有兒子在歐洲三級賽馬中取勝，路程爲七化郎，現往日本配種，在八五年子女在二級賽中跑第二，幸運武士狀態既起，一確不可忽視。　馬明

金腰帶色艷 磁影轉身壯

鬥相　樂伯

昨周六晨課，場面仍見熱鬧，內圈安排下馬四隻中在內圈出試，其中簡廄更悉數操，多以三腳慢跑爲主，跑道出試馬仍多，各廄房均有派馬出現將部份表現較佳的馬匹覆述如下：

「金腰帶」助手治欄按轡跑一圈，馬身結實，毛色明亮，出閘整齊有力，動力充沛，神色亦佳，勇態略無走樣。「夜梟」助手感跑一圈，收身上力，走來身爽神生，毛色鮮艷悅目，經鬆試舉全程猶有餘勁，質新馬保持進度，佳態洋溢。

「查理英雄」雷誠快跛一圈。腳息常操練，灰馬小休一輪後，近期又復正來步急動強，毛色爲潤，走火氣鶴旺，狀態復勇。「國」圈，馬身明顯轉壯，毛色深潤奪目，走步頭輕盈，力度貫注，走畢全程依然動力十足，朝氣蓬勃，狀態係今季所見最勇一次，週三報爭沙地一五七五米，路合馬勇，值得優先重視。

「萬寶來」由助手快跛一圈，全程貼欄慢試，出腳整齊有力，馬身紮實，氣力充沛，又扳回季初贏馬水準。

「實」亦由雷誠跑一圈，弱馬身型不瘦，走來火氣甚盛，搶衝而前，步頭硬朗，保持較佳作戰水準。「磁影」何敬森快跛一圈。

馬世界

新界簡馬極難賭

坊間馬友

週三夜馬，爆到七彩，普羅馬迷在散場時多數媽媽聲，可見贏錢有幾人矣。

三姑說道：「今次六環彩，實在差不多是五環彩矣。因爲頭場件勃海龍，初期乃是頂頭大熱門呢。但居然有六十幾萬派彩。在快活谷都算少有嗰。頭場泰安換南非鐵騎，魔駒呢係英國仔Q，稍稍縮水，加埋扁鼻彭件雪山神駒入三重彩冷腳，三個鬼佬打前鋒，但三重彩祇得六千幾，咁就離譜咯。」

會計黃道：「第三場財來有方跑第三，已算是全晚六場大熱門馬表現較好之一了。印度許睇來唔可以算是練馬師，祇不過是養馬師矣。若唔改進，我睇定必遭淘汰。麥老大雖然氣力麻麻，但佢騎呢隻大將風度就好過告仔好多了。」

老坑陳曰：「第二場得利是大熱門死火，但呢四匹馬面對確實簡的馬，的確難賭也！」

司棣宗接曰：「細黑騎長贏喜臨門，幸好與出賴拔萃就毫無招架之力了，今季新界簡即極易爆半冷。但在元旦呢匹馬面對確實之在今場發難，得上險勝，贏得相當精彩。但印度許雙財來有方，上次已試閘出唔到閘，而都唔同隻馬教吓閘，孫勝豪嘅閘前反應，因此財來有方今次出唔到閘，就此便祇能得第三了。」　祝金

雷誠被打窒條氣

擒日八場沙田賽事，除佢會爆冷，點知又大出人意料之外，熱門馬多場佔咗上風，告東仔、華叔兩位分別起孖。

馬主林話頭場「勁猛」被罰將雷誠打窒咗，故此騎住件「福如東海」雖力拚，亦已呈敗跡，最後只得便頸三，連贏配腳亦撈唔到。所以緊接之幾場，大鼻雷嘅馬果然運場都冷淸。

大哥話話得啱，現今揼告仔嘅馬眞係要打醒十二分精神才成，此君自法返嚟後，好多馬熱倒冷爆。

最慘情者是此位大哥大之騎功一流，好似擒日佢騎住張七叔大熾品「灰玉」，在一條直路下就力擒二班熙徇殺手彭此位澳洲殺手論任今日可取得八八年首伏勝利亦被告仔打破，故此在今後之賽事中，告仔之坐騎若被人忽略、問事可人時，實值得一敲，一句說話，此君作風已改晒。

飛機陳嘅馬今季果然不同凡響，除咗佔班利外，與徐良與嘅房班手足落力合拍演出有關，故此擒日，陳嘅應可增多兩場頭馬紀錄，可惜的是雷誠之「勁猛」因犯規被貶。

馬主林則話澳洲佬之殺手仲係屠夫賀較好，此君嘅馬除非不揼，一揼則必有水準演出，所以在日後之賽事值得一揼此君坐騎。　師爺

圈中豪傑

台將點：

雷誠因心急求勝而犯規例，被罰是頗應該，看來他爭冠軍寶座機會已渺茫。

糧台道

鄭仲謀尚有可爲 聶陳羅前途黯淡

今季開鑼時，傾大師父牌照出賽的本地騎師共有九人。經過數月的賽事，馬季超逾三分一，所謂適者生存，在八八年初，已有劉治浩及伍大偉兩人之中請，獲馬會批准轉任騎馬人。此前兩人合計出賽次數祇得十六場，且進亞軍亦難爭取得到。

餘下七位本地騎師，徐貴良、陳柏鴻及何敬森，其出賽次數之多，與及贏馬紀錄，相信各位已有目共睹。

另外四位本地騎師，鄭仲謀、聶永廣、陳炳雄及羅富全，下半季之處境則值得商榷。鄭仲謀在馬會風晏前，原是最受睇好之本地新秀，因爲其父鄭棣池養馬至多，是大馬房也，自然不乏良駒供其出賽，可是其父退出馬圈後，鄭仲謀缺乏支持，戰績便一落千丈。今季初出賽機會仍少，且不乏好馬，期坐騎已逐漸增多，近下半季成績可望冒升。

聶永廣是郭藻華見習生，畢業得尚未脫離師門，經常策騎郭廄馬出戰，可是他勝張學文馬匹多過郭廄馬。陳炳雄是王登平見習生，畢業後與登廄關係轉疏，今季勤於爲甘廄操馬，可是勝出一場頭馬出自登廄。羅富全今季尚未贏馬，坐騎遍及洲、張、甘、陳，自張廄南華之光退役後，其他坐騎是師兄輩棄騎，其爭勝機會可想而知。以鄭仲謀騎技底子較好，仍有機會冒升，餘爲永廣、陳炳雄及羅富全，策騎生涯之前途黯淡。　靈駒

昨日沙田八

第三十次賽馬　1988年1月16

第一場　第六班　一六〇〇米（第一口孖寶首關）

馬號	馬名	評分	負磅	騎師	排位	馬房
③	勁猛	29	129	雷誠	①	陳
⑤	先知	29	129	魯賓遜	④	甘
①	卡飛	31	126	葉楚航	⑥	王
⑩	有心	20	120	甘寶棠	⑦	摩
⑦	頂好功夫	25	125	告東尼	②	吳
②	威業	29	129	李森	⑤	施
⑥	戰龍	28	128	徐貴良	⑨	伍
⑧	傳播衛星	24	124	羅富全	③	洲
⑨	富成	20	115	謝偉豪	⑩	簡
④	大律師	29	129	胡活士	⑧	方

時間：26.0　48.9　1.13.3
22.9　24.4　(
勝負距離：冠軍勝亞軍一馬頭
連贏：$ 920.40
獨贏：$ 57.60
位置：$ 21.30　55.20
註：賽後抗議成立③被貶爲包

第二場　第三班　一六〇〇米（第一口孖寶次關）

馬號	馬名	評分	負磅	騎師	排位	馬房
④	財源	79	131	鄭仲謀	⑤	甘
②	幾有威	87	139	魯賓遜	⑧	林
⑥	馬照跑	78	130	告東尼	⑩	吳
⑧	幸運狐	71	123	陳柏鴻	⑥	歐
①	無敵駒	88	140	雷誠	④	簡
⑩	獺馬	66	111	謝展鵠	③	方
⑦	印刷之星	77	124	羅德權	②	張
⑤	再成功	78	127	麥志榮	⑦	吳
③	人傑	82	134	彭瑪	①	郭
⑨	海國王子	69	121	何敬森	⑨	朱

時間：25.8　48.9　1.12.6
23.1　23.7　(
勝負距離：冠軍勝亞軍半馬位
連贏：$ 62.5
獨贏：$ 29.10
位置：$ 14.00　13.90
第一口孖寶派彩：$ 114.50

第三場　第四班　一八〇〇米（第二口孖寶次關）

馬號	馬名	評分	負磅	騎師	排位	馬房
①	必得勝	71	139	范雲斯	③	方
④	金鑽寶	62	125	葉楚航	⑭	王
⑪	金沛源	55	123	胡活士	⑨	方
⑭	哈哈笑	51	119	甘寶棠	⑪	摩
⑧	流浪者	58	126	華卓良	①	張
③	皆能	62	130	李森	⑫	施
⑥	鴻山	61	129	陳柏鴻	②	岳
⑫	東霸	54	122	魯賓遜	⑧	洲
⑩	金蹄聲	57	125	告東尼	⑩	王
②	搏德	64	132	賀蘭杜夫	④	陳
⑦	百靈登	60	128	徐貴良	⑬	陳
⑨	南星	58	123	麥志榮	⑤	張
⑬	好機會	54	122	何敬森	⑦	伍
⑤	權威	62	130	彭瑪	⑥	安

時間：13.7　37.6　1.01.4
23.9　23.8　2
勝負距離：冠軍勝亞軍一馬
連贏：$ 388.00
獨贏：$ 59.30
位置：$ 22.00　30.0
第二口孖寶派彩：$ 140.50

第四場　第二班　一四〇〇米（第三口孖寶次關）

馬號	馬名	評分	負磅	騎師	排位	馬房
⑭	灰玉	81	117	告東尼	⑤	張
⑥	金果滿邸	93	129	彭瑪	⑩	郭
③	福如東海	99	135	雷誠	⑪	簡
①	銀禧烈馬	100	136	白禮棟	②	登
④	鑽石先鋒	95	131	甘寶棠	⑬	摩
⑨	上海之寶	90	126	魯賓遜	⑧	林
⑫	靚寶貝	84	120	何敬森	④	安
⑦	花紗箱	91	127	陳柏鴻	⑥	洲
②	天衣無縫	99	135	華卓良	⑨	張
⑧	金將軍	91	127	范雲斯	⑦	王
⑪	偉龍	95	116	謝偉豪	③	登
⑤	騎除	95	131	徐貴良	①	甘
⑬	最成功	83	119	鄭仲謀	⑭	吳
⑩	必全勝	88	124	胡活士	⑫	方

時間：13.6　35.4　58.3
21.8　22.9
勝負距離：冠軍勝亞軍一
連贏：$1,004.60
獨贏：$ 212.40
位置：$ 47.30　28
第三口孖寶派彩：$ 2,304
孖Q派彩：51,99

第五場　第二班　一四〇〇米（第四口孖寶次關）

馬號	馬名	評分	負磅	騎師	排位
②	怡趣	98	134	華卓良	④
⑥	七巧	94	130	告東尼	⑤
⑫	全能	84	113	謝展鵠	⑪
⑨	龍脈	87	123	白禮棟	⑧
⑧	絲綢之路	89	125	彭瑪	⑫
①	至尊太子	99	135	李森	⑥
④	財星拱照	96	127	羅德權	⑨
⑤	勁旺	94	130	雷誠	②
③	活力之寶	97	133	陳柏鴻	⑦
⑩	銀箭星皇	87	123	麥磊	⑩
⑦	威得至上	93	126	李易學	③
⑪	雄才	84	120	魯賓遜	①

時間：14.0　35.7　59.0
21.7　23.3
勝負距離：冠軍勝亞軍1
連贏：$ 174.10
獨贏：$ 40.50
位置：$ 17.40　28
第四口孖寶派彩：$ 45
四重彩派彩：1

第六場　第三班　一六（第五口孖寶次

馬號	馬名	評分	負磅	騎師	排位
②	勝利計劃	83	135	告東尼	⑧
①	幸運飛龍	88	140	雷誠	②
⑦	有着數	78	130	華卓良	⑨
⑤	認眞好	79	131	賀蘭杜夫	⑪
⑩	東方王子	72	124	徐貴良	①
⑪	麒麟	69	121	甘寶棠	③
④	狡狐	79	126	謝偉豪	⑦
③	勇冠羣駒	80	132	何敬森	⑩
⑨	眞功夫	73	122	麥志榮	⑤
⑥	自力	79	131	范雲斯	④
⑧	多好運	75	127	白禮棟	⑥

時間：20.2　48.2　1.
23.0　24
勝負距離：冠軍勝亞軍
連贏：$ 76.20
獨贏：$ 24.40
位置：$ 12.00
第五口孖寶派彩：$ 7

第廿四屆校際舞蹈節特輯

中國舞精彩評判擊節讚賞

一優十七甲一編舞掌聲如雷

「蠶馬神女」「水靈」出類拔萃各擅勝場

（特訊）第廿四屆學校舞蹈節，昨日已經進入第九日的比賽，只餘下星期一最後一天。比賽仍然在香港西區商工總會黃棣珊紀念中學舉行，節目爲九龍區中學中國舞，共有三十二間學校派出三十九隊同學參加演出，結果何明華會督銀禧中學以「蠶馬神女」一舞奪得甲級獎，其老師劉淑齡得到編舞獎。聖羅撒書院的「水靈」亦得到優異獎。合計昨日共頒出一編舞獎、一優異獎、十七甲級獎及十九乙級獎。

中國舞

昨天中學中國舞分上下午舉行，上午的廿一隊同學演出已經令人嘆爲觀止，而下午的演出亦不遑多讓。得到編舞獎及甲級獎的「蠶馬神女」造型非常特出，而且編排得頗具創意，能從評判手中奪得編舞獎，殊非輕易。舞蹈員恐怕年紀也只十四、五左右，能有此表現確值得嘉許，評判對此舞的評語是「演員表演甚佳，合作不俗，舞步輕盈，台風得體，集體舞與獨舞的技巧均佳」，可想而知演出的同學是下過一番苦功的，美中不足之處是編排上「動作採用豐富，惟稍欠條理」，得到這樣的意見，當四月大會堂匯的時候相信可以改善不少。

優異獎

奪得整天唯一優異獎的是「水靈」，所謂水不在深有龍則靈，淺淺的舞台，水的感覺滑然流過，靈靈活現實乃佳作。

非常熟習環境的黃棣珊同學，果然以「百花爭艷」得到一個甲級獎，原來舞蹈也有主場之利。

另一首令人看得「驚心動魄」的舞蹈就是莫壽增中學所演出的「頂碗舞」，此舞難度非常高，頭頂着兩個碗，還要做出種種曼妙舞姿，要轉身，要彎腰，直看得觀衆手心冒汗，心裏祝禱「千萬不要掉，千萬不要掉！」但往往事與願違，還是有兩位同學頭上的碗掉了下來，跌個稀爛，而且碎片還影响到往後的舞步，但整體來說此舞的可觀性甚高，所以得到甲級獎也是合理的，若那四隻碗沒有掉下來，成績可能更好。

其餘十四首得到甲級獎的舞蹈同樣表現了多姿多采的演出，民族也有漢族、藜族、西藏、族、蒙古、安徽、朝鮮及敦煌，實現了五族大同。

昨天中國舞與前天創作舞的服飾上大異其趣，前者是華麗濃艷，色彩奪目非常，後者則簡樸自然，極爲素雅，實是一有趣的對照。

舒巧

比賽完畢後由主席評判舒巧就昨日的演出作一總評，她表示很高興同學有可喜的演出，舞台上各人都漂亮美麗，舞姿亦令人讚賞，是難得的進步。

隨後即舉行頒獎典禮。頒獎之後是激老師同學與評判們意見交流的座談會，出席昨日座談會的老師與同學非常踴躍，熱烈討論有關之問題，例如評判認爲如何改善「蠶馬神女」的動作、或者「思凡」的缺點在哪裏，「彩雀與王子」中之舞蹈意念是什麽等，這對同學與及老師者是一個很好的啟發機會。

昨日的評判是舒巧、劉素琴、吳世勳、洗源、許令杰（上午）及　大　（下午）。

一週一舞蹈節進入最後階段，將會由小學及中學同學表演西方舞。（成）

中學中國舞甲級獎：鷗鳥（沙田蘇浙公學）。

中學中國舞甲級獎：少女聽琴圖（何明華銀禧中學）。

大會裁判評語

中學中國舞

梅 王仲銘中學

導演設想很好。演員演出認眞，可惜動作掌握不夠。如加強舞姿與音樂的配合，效果會更好。

花扇迎春 港九潮州公學

羣體合作良好，演出認眞、投入。舞蹈編排平穩，乾淨利落，演員台風大方得體動作整齊。如能在神與形的配合提高，效果則更理想。

戲水姑娘 地利亞學校

舞步動作整齊，台風基本得體，舞蹈民族風格尚需加強，編排稍欠完善。

少女聽琴圖 何明華銀禧中學

舞蹈編排流暢，動作運用豐富，舞姿優美技術良好，眼神的運用再加強則更佳。

紅燈照 旺角勞工子弟學校

舞蹈編排與服裝設計都不錯，斜綫前進的舞蹈設計尤其別緻有趣。

演出水準不俗，能表達舞蹈風格，頗具氣概。

遊春 慕德中學

演出者舞蹈感覺很好，技術穩當。隊形整齊，動作統一。舞蹈語彙未能突出地方色彩。音樂選擇稍差。

蜂採花蜜 威靈頓英文中學

演出完整。隊形及動作均整齊一致。舞蹈意境也優美。舞台調度豐富、清爽。羣體配合基本得體，個別動作掌握稍欠細緻。

鷗鳥 沙田蘇浙公學

演員台風不俗，動作輕盈，舞姿優美，演出感情豐富。編舞在造型及層次感都好。服裝設計亦佳。

歡樂 扶輪職業先修學校

表演認眞，演員相互間的配合還好。動作整齊、靈活，跳得頗具氣派。如加強訓練，突出地方風格會更好。

台灣山地舞 沙田培英中學

演出氣氛熱鬧，演員合作、投入，動作靈活，節奏感強，集體配合良好，舞蹈編排流暢，揮洒自如，服裝色彩佳。音樂在結束時稍遜色。

郊遊樂 甲寅年總理中學

演出整齊，合作良好。舞蹈動作未能統一。音樂選用雜亂，剪接技術弱使效果不能一氣呵成。

小鼓舞 香島中學

同學們的節奏感很好，表演暢快、自然，舞步輕盈，舞姿瀟灑，台風甚佳，地方特色基本表現出來。

思凡 莫壽增中學

舞蹈的構思及編排表達出主題。內容多姿多彩，舞台空間的運用揮洒自如，演員敢於演出，而且表演得很好，舞姿輕盈瀟灑，舞台色彩設計意念清新明亮。

維吾爾族少女 聖傑靈女中

演出合作、認眞、齊整，相互配合也很好，同學們的節奏感好，如台風表情再大方熱情則更有味道。

仿古彩塑 港九潮州公學

演出認眞，舞姿不錯，羣體合作協調得體，拍子掌握準確，如能在韵律、神韵、美感再進一步提高則更理想。

蓮池歡歌 聖瑪加利女書院

編排流暢，主題突出，演員感情飽滿，表演認眞，合作良好，氣氛甚佳，動作基本得體但稍欠細緻，加强訓練則更能表現舞蹈的古典韻味。

水靈 聖羅撒學校

舞蹈編排流暢，舞台運用揮洒自如，三人舞與羣舞的關係處理尤爲特出。演出完整、自然、投入，演員們動作乾淨，舞步輕盈。台風感情亦佳。

採萍果 眞光女書院

舞蹈難度高，風格表現要求濃厚同學們演出落力，節奏感亦好，跳得整齊活潑，惜未能發揮盡緻舞蹈的風格特點。

雅魯藏布江畔 鳳溪中學

舞蹈編排清晰，演員表演熱情，動作乾淨，齊整音樂節奏掌握亦好。風格基本完成，表演再放一些更臻佳景。

園丁與花仙 深水埗中學

演出努力，合作協調。台風基本不錯，古典舞之優美身段還須加强，韻味，神與形的配合進一步提高效果將更佳。道具還可以誇張些。運用更大的花效果會更好，服裝色彩配合宜再考慮。

彩雀與王子 何明華銀禧中學

舞蹈結構嚴謹，層次分明。動作豐富，構圖多姿多采，變化流暢。情節生動，演員們均投入演出，感情充沛。整體舞蹈技術基礎良好，加入男性演員尤其可喜。

清音盈袖 司徒浩中學

舞蹈編排暢順，層次分明，動作安排豐富多樣，表演合作良好，台風甚佳，舞姿典雅，水袖舞得很好，音樂和舞蹈均有民族風格。

山花 聖瑪利書院

舞蹈構思不俗，編排層次清楚，表演投入細膩，隊形整齊變化暢順，身段舞姿如能掌握更細緻的綫條美，舞的浪漫意境將更濃。

華清宮 德貞女中

舞蹈動作豐富，編排流暢。氣氛一氣呵成，集體配合協調，表演大方，古典舞的身段與眼律再細膩些美的效果將更理想。

春米舞 新界鄉議局大埔區中學

編舞活潑，氣氛熱鬧。演員合作演出自然，感情飽滿。舞步動作整齊統一，基本完成得甚佳。

百花爭艷 黃棣珊中學

舞蹈編排調度流暢，主題突出，舞台空間運用自如，隊形變化豐富，服裝道具色彩組合得很好，音樂與舞蹈一氣呵成，演出投入，舞得整齊一致，台風大方得體，若有更多創意更好。

金魚舞 五育中學

舞蹈編排順暢，造型很好，動作頗爲豐富，如能把金魚的動態更多發揮，效果會更佳，演出合作認眞，動作完成得頗好。

雲南花燈 何明華銀禧中學

整體合作良好，動作表演自然大方，演出基本完整，惟地方風格有待加强，動作再細膩些更理想。

清平步韻 鄭植之中學

舞蹈編排良好，構圖變化靈活，動作採用頗豐富，演出合作協調，舞步統一，演員具有一定的音樂感，舞姿再古雅幽淸些，古典韻味將更濃。

旗舞 陳白沙中學

舞蹈結構零亂，部份欠缺聯繫。演出整體合作認眞。部份動作完成得不錯，惟舞蹈美感不足，有待加强。

春來了 呂明才中學

演出整齊合作，舞蹈編排基本通順，有些動作和音樂不大恰切，舞蹈效果未能表達出來，舞姿及民族風格有待提高及加强。

野草 地利亞學校

舞蹈構思頗新意。動作採用宜更豐富。服裝與道具設計見心思，運用貼切主題，舞蹈編排有趣但結構稍欠平衡，如能改善結束部份將是可喜之作。

孔雀舞 西貢崇眞中學

演出投入，合作整齊，演員身體的韻律感及舞姿有待加强。領舞表現不錯，舞匯如能增加則舞的風格效果更佳。

繡球舞 胡兆熾中學

導演之設想很好，舞蹈編排順暢，構圖變化靈活，動作豐富。演出合作，整齊統一。舞步輕盈，上身的古典韻味再細膩些更理想。

歡樂 諸聖中學

學生訓練有素，整體配合良好，動作基本不錯，跳得很活潑，投入，整齊，舞蹈編排如能在動作及舞段之間加强連貫性則更佳。

頂碗舞 莫壽增中學

舞蹈技巧難度高，同學跳得不錯，演員頗具潛質，風格表現得頗好，動作的韻律再進一步提高更完美。

劍舞 聖瑪加利女書院

主題突出，編排流暢，難度動作基本完成得不錯。整體合作好，節奏感强，姿態氣概加强更有風格。

瀾滄江邊 佛教大光中學

演出認眞，努力。舞步，動作基本協調，統一。動作完成亦不錯。舞蹈構圖可再豐富。動作可更細膩。舞蹈民族風格還須加强。

蠶馬神女 何明華銀禧中學

舞蹈處理手法具新意，動作採用豐富惟稍欠條理，演員表演甚佳，合作不俗，舞步輕盈。台風得體。集體舞與獨舞的技巧均佳。

昨日比賽成績

優異獎

學校	舞蹈
聖羅撒學校	水靈

編舞獎

學校	舞蹈
何明華銀禧中學	蠶馬神女

甲級獎

學校	舞蹈
旺角勞工子弟學校	紅燈照
何明華銀禧中學	少女聽琴圖
沙田蘇浙公學	鷗鳥
沙田培英中學	台灣山地舞
香島中學	小鼓舞
莫壽增中學	思凡
聖瑪加利女書院	蓮池歡歌
鳳溪中學	雅魯江畔
何明華銀禧中學	彩雀與王子
司徒浩中學	清音盈袖
聖瑪利書院	山花
德貞女中	華清宮
新界鄉議局大埔中學	春米舞
黃棣珊中學	百花爭艷
莫壽增中學	頂碗舞
聖瑪加利女書院	劍舞
何明華銀禧中學	蠶馬神女

乙級舞

學校	舞蹈
王仲銘中學	梅
港九潮州公學	花扇迎春
地利亞學校	西藏舞
慕德中學	遊春
威靈頓英中	蜂採花蜜
扶輪職業先修學校	歡樂
聖傑靈女中	維吾爾族少女
港九潮州公學	仿古彩塑
眞光女書院	採萍果
深水埗中學	園丁與花仙
五育中學	金魚舞
何明華銀禧中學	雲南花燈
鄭植之中學	清平步韻
呂明才中學	春來了
地利亞學校	野草
西貢崇眞中學	孔雀舞
胡兆熾中學	繡球舞
諸聖中學	歡樂
佛教大光中學	瀾滄江邊

中學中國舞甲級獎：百花爭艷（黃棣珊中學）。

中學中國舞甲級獎：春米舞（新界鄉議局大埔區中學）。

中學中國舞甲級獎：山花（聖瑪利書院）。

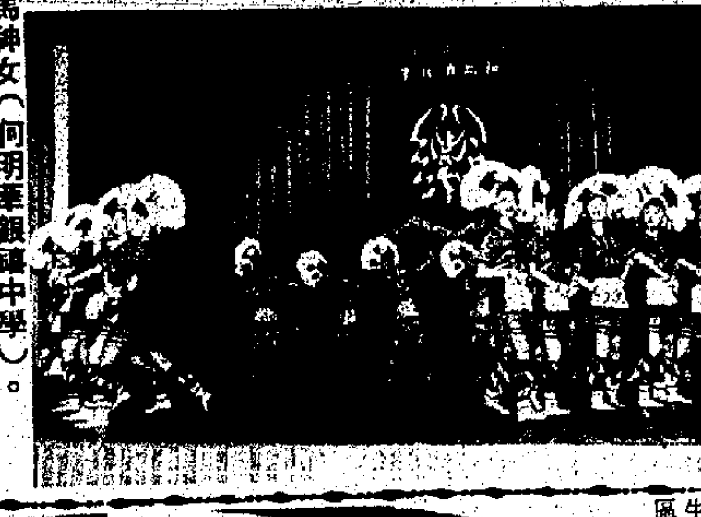
中學中國舞甲級獎：清音盈袖（司徒浩中學）。

中學中國舞甲級獎：彩雀與王子（何明華銀禧中學）。

中學中國舞甲級及編舞獎：蠶馬神女（何明華銀禧中學）。

中學中國舞甲級獎：雅魯江畔（鳳溪中學）。

中學中國舞甲級獎：蓮池歡歌（聖瑪加利女書院）。



中學中國舞甲級獎：台灣山地舞（沙田培英中學）。

華僑教育

文康市政司徐淦表示 廣植花木美化市容 需要大量專業人士

「園藝及文康管理」文憑課程結業禮 有廿一位康樂及市容職系職員參加

文康市政司徐淦表示：文康市政科對員工在職訓練極爲重視，每年都有保送員工到外國受訓，更派遣員工參加由本港兩所大學及理工學院所主辦之各項專業或管理課程，以求提高員工之專業水平，確保對市民服務之質素。

徐氏昨日主持中大「園藝及文康管理文憑課程」授憑典禮時說，今屆課程有二十一位康樂及市容職系職員參加，而課程內容更包括土壤學、植物學、樹木保護等園藝理論實踐及設計課程；在康樂管理方面則包括康樂原則與策劃，設施管理，經濟與財務管理，以及人事管理等。此外更透過實地參觀，及到外地考察，例如到中國參觀庭院設計等，課程內容實在非常廣泛及實用。他相信經過兩年來導師們悉心指導，各同學必定獲益不少。

他說，香港地少人多，加以近年來的不斷發展，無論在市區或新界隨處都是高樓大廈，市民猶如生活在一個石屎森林，因此市民需要一些休憩場所、公園、以及各種康樂體育場地來調劑那枯燥及煩悶的生活。政府、市政局及區域市政局已經根據城市規劃，按照人口比例在各區廣建各類康樂設施，例如中央公園、體育館、泳池及球場等。根據統計，市政局現時管理之公園有二十六個，各類型花園及休憩地方共四百二十八個，而區域市政局除管理數百個公園及遊樂場外，市容美化地帶更多達三百多公頃。要管理這麼大數目之設施以及廣植花木，美化市容，實在需要大量專業人士的參予。

中大校外進修部主任何錦輝博士致詞時提到，「園藝及文康管理文憑課程」是由市政局以撥款給中文大學校外進修部專爲市政總署及區域市政署的康樂及市容職系的公務員提供進修及訓練的機會。三年多前，市政總署訓練學院向中大校外進修部提出舉辦訓練課程計劃。第一屆文憑課程八五年十月開課前即獲得市政局批准撥款。本屆亦同樣獲市政局撥款舉辦。課程開辦時更成立了「課程顧問委員會」。

他又透露，這項課程獲得海外好幾所大學及教育機構的認可，在畢業同學中已有兩位獲政府派往英國深造。（子）

文康市政司徐淦太平紳士在中大「園藝及文康管理文憑」授憑典禮上致詞。

教育署長李越挺昨日表示 本港爲首個華人社會 推行近普及高中教育

謂學校將面對因才施教適應學生問題

教育署署長李越挺昨日指出，本港中學教育發展在中國、台灣和新加坡等三個主要華人社會前頭，除了在實施初中免費和强迫教育外，更是第一個地區推行近乎普及的高中教育，並且接近完成的階段。

李氏在教育署假葛量洪教育學院舉辦之中學校長研討會致開會詞時強調，本港教育的卓越成就，並不是輕易達到的。

昨日出席研討會的中學校長有三百多人，研討會的主題是「如何教導不同學習能力的學生」。

在讚揚各校校長懷着一個共同目標去更有效地培育下一代，使學校生活更充實，更能切合學現有和未來的需要時，李氏說教育署和學校曾經共同克服了許多困難，但目前尚有不少問題等待解決。目前不單要面對因普及教育所帶來的種種挑戰，還要致力於改善教育質素，修訂課程和嘗試新教學方法，以適應學生不同的能力和興趣。

李氏說教育愈普及，學校愈多機會接觸不同程度，不同能力的學生。隨着參加買位計劃的私校數目縮減，愈來愈多學校會面臨該種情況。對於官立及資助學校來說，將會帶來很大的挑戰，由於該等學校一向照顧成績校佳的學生，因此學校將面對如何因才施教和如何可以適應學生個別差異的問題。

在中學教育已逐漸普及，教育署不斷爲學校增添教職員的人手和資源，以改善校內的各項服務，以及將於本年度取銷初中成績評核辦法的調整校內成績等情況下，李氏籲請出席研討會之三百多位中學校長去探討是否教學重點能作出相應的修訂，是否能照顧個別學生身心的需要，如何增删教材和選用教學方法以激發學生的學習動機，及利用何種資源盡量爲學生提供輔助服務等。

此外，李氏又鼓勵各校長研討一下現時的教育制度是否太注重於要求學生達至劃一的學業成績，以及是否可以跟着某些先進國家推行以學生爲中心的教學時份遷就學生而使一般學業水準下降。李氏强調，研討會中所蒐集的意見，將會對教育署將來的工作有具體的幫助。

教育工作者專業守則（暫名）籌備委員會主席程介明博士於第一次中期報告會上發言。

教育署署長李越挺（中）與香港教區胡振中主教（左）爲德蘭中學十週年揭幕剪綵。最右者爲校監朱樂達修女。

德蘭中學十週年開放日學生作品展覽部份中之「中國書法」。

教署實施雙管齊下辦法 確保維持英語教學水平

李越挺謂不因採母語教學忽視英語

教育署署長李越挺昨（十六）日爲德蘭中學十周年開放日主持揭幕禮。致詞時說：隨着社會的發展，中文的重要性不斷提高，各界人士對母語教學亦日益注重，因此，政府除了成立中文教科書委員外，又鼓勵英文中學採用母語作爲主要教學語言，教育署屬下的語文教育學院，亦同時開辦多項中文運用課程，以供中文科、中史科教師修讀，以作爲外科實施[illegible]的準備。

也許有些人士認爲教育署的[illegible]彼此稱以母語教學後，學生英語程度會因此而降低，但事實上並非如此，[illegible]確保英語教學水平不下降，教育署實施雙管齊下的辦法：一方面選派英文科教師到海外進修，另一方面[illegible]英語教學；期望兩年內[illegible]計劃，[illegible]聘用以英語爲母語的教師來港在中學教授英語。

香港教區胡振中主教[illegible]揭幕儀式[illegible]。（子）

股市專欄

上市公司派息及過戶日期備忘

公司名稱	股息	截止過戶日期（首尾兩天在內）
聯邦地產	中期息A股一角三仙，B股二點六仙	一月十八日—一月廿二日
聯合企業	中期息二角	一月十八日—一月廿二日
早島	中期息五仙	一月十八日—一月廿二日
莊士機構	中期息一仙，每一股送一（九四年）	

一週十大下跌股票

利	−53.78%
財務	−40.00%
泰W93	−26.87%
投資	−25.51%
證券W92	−25.00%
紡織W89	−24.05%
喇	−23.08%
機構	−21.62%
機構W94	−18.97%
市W90	−18.63%

成交量	溢價%	行使價
228,600	95.30	7.95
696,240	39.60	10.47
536,880	44.13	10.61
—	127.27	6.25
441,625	11.60	2.26
256,800	276.30	10.16
038,800	17.02	2.75
88,520	86.75	3.73
214,520	28.75	2.57
—	13.96	0.77
239,547	18.29	10.35
104,847	20.00	10.50
948,294	159.28	2.88
—	154.03	3.15
853,680	42.15	4.62
394,120	177.41	1.50
221,400	16.67	0.63
209,720	164.26	1.53
070,400	20.03	0.65
012,600	232.40	1.66
134,000	62.40	0.81
124,600	238.20	1.69
233,000	61.20	0.81
888,000	—	0.82
173,400	255.66	7.38
620,600	47.63	3.28
454,000	162.69	1.37
154,881	38.16	8.70
900,000	9.49	0.32
10,000	171.95	2.23
329,000	225.10	3.19

成交量	現價息率
12,302	7.92
12,401	8.57
—	7.45
5,100	7.58
10,300	6.45

股市專欄

美元弱勢影响人心觀望意態濃
週內港股市道轉趨疲靜
恒指以二四二九點七七收市，比上週收市指數回降三〇點九〇，全週成值減至三十四億元。美國十一月份外貿赤字大幅減少，各地股市受刺激普提升明顯，港股料亦會同受刺激而回升

（特訊）去週本港股市表現反復，首三個交易日市況起落變化較大，至尾段時由於等候美國公佈其十一月份貿易赤字，市場觀望氣氛籠罩，投資者入市態度審慎，市道牛皮靠穩。在五個交易日中除週一及三下跌近六十點外，餘下三個交易日市均告上升，但上升幅度有限，不足彌補該兩天的跌幅，恒生指數以二四二九點七七結束本週，比上週收市指數下跌三〇點九，跌幅百分之一點二六。香港指數一五八七點三七，比上週五收市指數下跌二十一點八七，跌幅百分之一點三六。

去週股市仍然受到外國股市所帶動，前週五美國股市銳跌一百四十點，惹起人們憂慮會重演去年十月的股市崩潰，及後因美元匯價企穩及外國市場回升，港股才稍為喘定。舉世矚目的美國十一月份貿易赤字於週五正式宣佈，貿易赤字由前月的一百七十六億元減至一百三十二億美元，減幅百分之二十五，比一般預期的為佳，英美股市亦隨此項消息的宣佈而揚升，展望下週股市會受到刺激而看好。

週內市場觀望情緒濃厚，市況交投接日縮減，全週聯合交易所總成交金額為三十三億九千七百七十三萬元，每日平均成值為六億七千九百五十四萬元，比上週每日平均成值十億七千六百五十四萬元，減少三億九千六百九十九萬元，減幅百分之三十六點八八。全週總成交股數為十四億九千五百一十二萬股。有成交股數共三百二十四項，上升股份六十四項，下降股份佔二百三十九項，無變動股份佔二十一項。

在交易過程中，受到美國股市大跌影響，週一股市大幅滑落，恒生指數險守二千四百點關口。股市甫開隨即遭到大量的賣盤拋售，不足十五分鐘恒生指數跌至二三七五，稍後市場略作反彈，上午收市指數下跌逾三十點，午後復市，沽盤再湧現，股價又告疲軟，不少股份以全日低價收市。週二股市出現彈升，受到外國股市上升的刺激，恒生指數回升四十點，但市場交投則明顯減少。大市初期迅即有強力彈升五十點，至二四五〇水位，股價在狹窄幅度盤旋，下午市況稍為偏軟，未能以全日高價收市。由於美元匯價下跌，加上外國股市下跌，週三股市急跌近六十點，恒生指數二千四百點關口失守。上午股市已遇到重大的回吐壓力，中段等曾一度回升，但承接力薄弱。下午市況繼續低跌，由於跌破二千四心理關口，引來敏感人士之拋售，股份以全日低價收市。週四股市交投淡靜，投資者等候美國十一月貿易數字的公佈，作為日後大市去向的指標，買賣雙方入市審慎，股價輕微扯升，指數重上二千四水平。週五股市交投更見冷清，總成交縮細到只得四億五千萬元，反映入市興趣減少，股份牛皮靠穩。

股市成值及指數變動統計，週一成值十億七千七百五十一萬元，恒生指數二四〇〇點八〇，下跌五十九點八七，香港指數一五七〇點四八，下跌三十八點七六。週二成值六億六千三百九十六萬元，恒生指數二四四二點四一，上升四十一點六一，香港指數一五九六點九三，上升二十六點四五。週三成值六億五千四百三十五萬元，恒生指數二三八三點七九，下跌五十八點六二，香港指數一五五七點五八，下跌三十九點三五。週四成值五億五千三百零八萬元，恒生指數二四一一點五二，上升二十七點七三，香港指數一五七六點一一，上升十八點五三。週五成值四億八千八百八十三萬元，恒生指數二四二九點七七，上升十八點二五，香港指數一五八七點三七，上升十一點二六。

美外資赤字大減消息 全球股市普受刺激

美國發表十一月份外貿赤字大幅減至一百三十二億美元，比上一個月份減少四十四億元，且遠比一般經濟專家所估計為低。由於該項消息刺激全世股市普遍向好。

紐約股市杜瓊斯工業平均指數上升三十九點九六，收市報一九五六點零七，升幅為百分之二點零九，這使華爾街股市在過去一週有四十四點七六的升幅。分析家指出，在美國貿易赤字消息公佈後，華爾街股市在首半小時內，上升接近五十五點，其後有獲利回吐壓力，才使升幅放緩。至收市時，共有一千三百八十七隻股份上升及二百九十一隻下跌，平均股價上升七十一美仙，交投量由一億四千零五十七萬股增至一億九千七百九十四萬股。

倫敦股市週五急升，原因是美國十一月份的貿易赤字從十月份的一百七十六億三千萬降至一百三十二億二千萬。交投暢旺。金融時報三十種股份指數升四十四點。

法蘭克福股市在美國公佈貿易數字前收市反覆偏軟。經紀表示，整個交易日投資者採取觀望態度，等待貿易數據。結果，到了收市時都沒有明顯的走勢。分析家表示，貿易數字的收窄將對週一的法蘭克福股市起支撐作用。

反映投資信心全面復原 台北股市繼續盤升

（特訊）台北十六日消息：隨着將經國總統逝世後權力順利移交，使投資者信心恢復，入市吸納興趣大增，股價大幅上揚。股票加權指數收二五四七．七三，上升六七．九五，或百份二．八，總成交二十五億七千萬台元，比上日七十四億回降。藍籌股帶動升市，若干集中在銀行及保險股作趁低吸納。一位經紀表示：經過日前的震動後，我們可以說股市的信心已復原。

恒生指數成份股每週變動情況 15-01-88

	收市價（元）	與上週比較升跌	與去年底比較升跌	本週收市週息率	本週收市市價／盈利率（倍）	指數因子*	權數比重
東亞銀行	13.600	0.00	+10.11	3.19	14.43	1.13	0.91
恒生銀行	29.000	+1.75	+5.45	3.54	15.16	4.15	4.96
匯豐銀行	7.400	-1.99	+3.07	4.81	10.51	35.66	10.87
[illegible]	8.650	+6.79	+16.19	NA	NA	5.17	1.84
金融分類指數	1601.49	-0.24	+4.65	4.35	11.75	—	18.57
中華電力	13.600	-0.53	+4.77	3.21	12.83	4.69	6.66
中華煤氣	15.300	-6.13	+3.38	1.63	29.54	3.43	2.16
電燈公司	9.150	-0.83	+5.97	NA	NA	13.70	6.43
電話公司	14.700	-1.34	+17.60	1.33	33.18	16.73	9.08
九龍巴士	10.700	-0.93	+4.90	3.74	13.12	2.44	1.07
公用事業分類指數	3761.32	-1.42	+10.53	1.06	20.85	—	24.20
長江實業	6.850	-2.84	+1.48	3.25	10.77	15.53	4.68
恒隆公司	4.525	-3.16	+1.12	5.52	7.80	8.64	1.61
恒基兆業	4.100	-0.61	+8.61	4.63	9.11	13.95	1.85
置地公司	7.500	-0.66	0.00	NA	NA	17.67	5.45
會德豐A股	4.750	-4.52	-2.06	5.01	7.75	2.73	0.54
希慎興業	8.880	-4.35	+3.53	6.23	13.54	32.69	1.13
新世界發展	7.500	-2.60	+1.45	5.07	8.62	8.55	2.64
新鴻基地產	8.750	-4.89	+2.34	4.61	7.89	10.88	3.93
大昌地產	3.075	-3.31	-2.38	6.50	7.50	2.92	0.37
地產分類指數	3286.34	-2.57	+1.97	4.37	9.22	—	22.24
國泰航空	6.400	+4.92	+10.34	3.13	13.76	21.62	5.69
[illegible]	2.975	0.00	+0.85	NA	NA	21.88	2.63
牛奶國際	4.125	-4.62	+1.23	0.61	17.26	9.79	1.66
[illegible]	8.750	-2.78	+4.79	NA	NA	0.77	0.23
[illegible]工程	10.700	+2.88	+17.58	3.83	15.67	1.40	0.62
大酒店	4.000	-4.76	-4.19	2.50	19.23	7.45	1.23
[illegible]	13.000	+0.78	+11.11	3.69	17.33	3.13	1.70
和記黃埔	7.400	-1.99	+4.96	3.39	12.83	22.79	6.04
怡和控股	11.200	-3.45	+8.74	2.55	12.44	4.46	2.15
文華東方	4.400	+2.33	+5.39	NA	NA	4.63	0.64
[illegible]	5.300	-1.85	+1.92	3.21	18.93	3.43	0.76
太古洋行A股	15.900	-0.62	-3.92	3.25	13.73	7.21	4.76
*九龍倉集團	8.300	-3.82	-2.44	1.43	12.55	12.93	3.35
[illegible]	7.750	-1.27	+0.65	7.74	5.72	1.97	0.63
[illegible]	2.700	-3.70	+2.65	4.44	13.89	15.46	1.72
工商業分類指數	2001.31	-0.81	+5.00	3.04	13.36	—	34.99
恒生指數	2429.77	-1.26	+5.52	3.32	12.86	—	100.00

註：(1)[illegible] (2)[illegible] *[illegible]

信置股份明起在美國市場將採取寄存票據方式買賣

（特訊）信和置業有限公司宣佈，該公司股份於明（十八）日開始，以寄存票據方式在美國場外交易市場買賣，當於每一股美寄存票據相當於一股信和置業普通股。該公司由MORGAN GUARANTY TRUST CO. OF NEW YORK負責發行該美寄存票據，並由美國各主要投資公司及證券商人進行買賣。

另外，信和置業於上週五以現金七千二百萬元購入淺水灣道一幅地皮，興建豪華花園別墅，預算於八九年底落成，估計可獲利四千二百萬元。該新地盤佔地三萬四千九百平方呎，將可建成樓面面積七萬二千平方呎，現時該地盤及樓面價加建築費用，總成本約為一千四百元，預計於八九年建成住宅物業後，估計售價將為每呎二元，屆時則可獲利四千二百萬元。

ELDERS記名認證行使期延至九〇年

（特訊）ELDERS INVESTMENTS LTD昨日宣佈延長該公司已發發的記名認股權證行使期，由原來的八九年四月三十日截止日期延至一九九零年十月三十日。該公司即將召開換股權證持有人大會，以便取得他們對上述動議之贊成。會議舉行日期將於稍後公佈。持有該批認股權證達七成半左右的CLACKSON HOLDINGS LTD（ELDERS IXL LTD全資附屬公司），已表示支持上述動議。該批認股權證將如期由八八年一月十八日起公開買賣，其餘涉及該批認股權證之事項仍維持不變。

至於現行之定額認股權證明文件仍屬有效，惟須遵行即將頒行的延長行使期動議。香港聯合交易所已表示不會反對該項動議。

ELDERS INVESTMENTS財務及行政部執行董事TED WEBB指出，以目前的市場狀況，延長認股權證行使期乃是十分適當的行動。他稱，該公司的發展前景十分可觀，手頭持有大量現金，可充份把握發展機會。

創先達投資私有化收購價顯高較市價

（特訊）據創先達投資有限公司私有化文件顯示，CHASE CORPORATION決定收購其持有七成半股權的創先達投資並進行私有化，以每股現金九角收購創先達普通股，以每股二角八仙注銷認股權證，如進展順利，私有化計劃於二月二日生效。

據文件指出，今次收購價分別較市價高出百分之八十七點五及百分之三十四點三的溢價外，亦較經調整後的資產淨值每股八角七仙高出百分之三點四。委任為少數股東的財務顧問獲多利建議股東接受有關[illegible]原因[illegible]文件稱，[illegible]集團於[illegible]十一月[illegible]日之股東大會提出四點計劃：在預料之合理期限內未能達到所要求原現金收益與資產套現。整頓投資方面，於八六年六月底將附屬公司[illegible]百分之一百[illegible]把所持現金[illegible]持充裕活動資金，在市場回穩及世界經濟明朗前，避免承担新的重大投資項目。

美商業務部稱去年十一月份商品存貨均增

（特訊）綜合美國電訊報道（[illegible]）美國商務部宣佈，去年十一月份[illegible]七億美元或五十[illegible]，經季節性調整後[illegible]

美商業帳面貨款減

加七十六億美元或一點[illegible]（二）聯邦儲備局宣佈，一週美國十大銀行的帳面貨款減少[illegible]

外商投資香港興趣濃 瑞典最大銀行已獲港府發牌

（特訊）港府昨（十五）日宣佈發牌予一間瑞典銀行，成為今年首間獲發牌的銀行。該間名為SRAN DINAVISKA ENSKLDA BANKEN銀行，亦是首家獲發牌的瑞典銀行。這間銀行是瑞典最大銀行，自一九八三年起已在本港設有代表辦事處。

政府發言人稱外資銀行對本港保持興趣，反映出本港作為國際金融中心地位。目前香港共有一百五十六間持牌銀行，其中一百二十一間在本地以外註冊。此外，金融科在八七年完成對金融業檢討後，決定對本地及外資銀行申請發牌的資產規定維持不變。

外資銀行方面資產規定維持在一百四十億美元，而本地銀行資產規定仍為二十五億港元，另外公眾存款十七億五千萬港元。銀行標準牌照規定，其中之一是總資產，對外資銀行而言是總資產，對本地銀行則是資產及公眾存款。這項規定每年均需檢討。

上市公司派息及過戶日期備忘

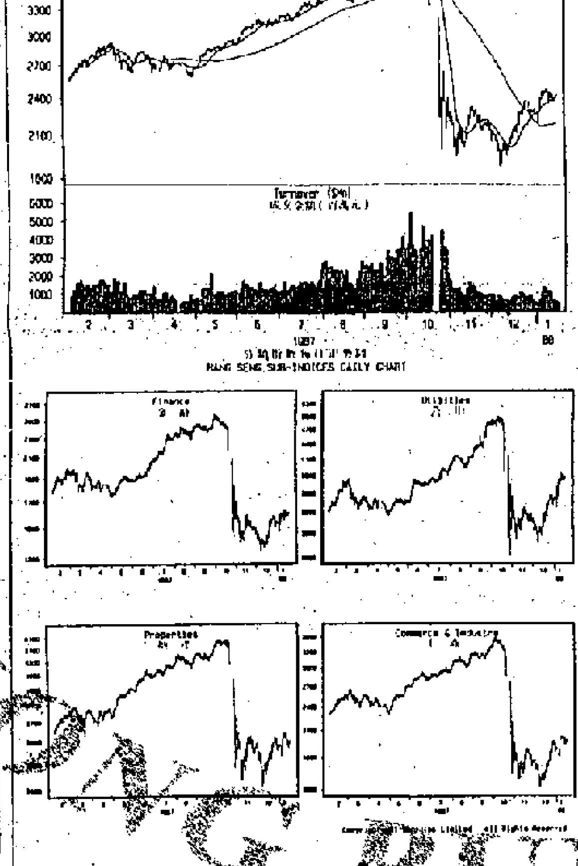
公司名稱	股息	截止過戶日期（首尾兩天在內）
聯邦地產	中期息A股一角三仙，B股二點六仙	一月十八日—一月廿二日
聯合企業	中期息二角	一月十八日—一月廿二日
星島	中期息五仙	一月十八日—一月廿二日
莊士機構	中期息一仙，每一股送一（九四年）認股權證	一月十八日—一月廿二日
啟明建業	中期息三仙	一月十八日—一月廿九日
連卡佛	中期息A股一角五仙，B股一點五仙	一月廿一日—一月廿六日
香港電話	每一股換二股香港電訊股份，另每五股送一（九三年）香港電訊認股權證	一月廿一日—二月四日（更正）
港澳發展	中期息一仙	一月廿一日—一月廿[illegible]日
玫瑰針織	中期息二仙，一拆二，拆細後紅股二送一又每一股送二（九三年）認股權證	一月廿二日—二月五日
遠生金屬	一股供五股（連同一九九〇年及二〇〇二年各八份）每股供二角五仙	一月廿二日—一月廿八日
信託	中期息A股八點八仙，B股一點七六仙	一月廿五日—一月廿九日
海港企業	中期息一角一仙半	一月廿五日—一月廿九日
富麗華酒店	中期息一角七仙	一月廿五日—二月五日
瑞安	中期息三仙	一月廿五日—一月廿九日
熊谷組（香港）	末期息二角[illegible]	一月廿七日—二月十一日
寶光實業	中期息一角[illegible]，每一股送一（九一年）認股權證	[illegible]
樂聲電子	中期息三仙	一月廿八日—二月五日
九倉集團	中期息一角	一月廿九日—二月四日
永安公司	特別第二中期息一角	二月一日—二月五日
隆豐國際	中期息三點八仙	二月一日—二月三日
其士	中期息三仙	二月三日—二月九日
華信地產	中期息四仙	二月三日—二月十一日
裕華國貨	中期息六仙	二月三日—二月十日
南聯實業	中期息二角	二月五日—二月十六日
海南發展	中期息一角	二月六日—二月十六日
新海康	中期息一角	二月六日—二月十六日
遠東發展	中期息一仙	二月八日—二月廿二日
保華建築	中期息二仙	二月九日—二月廿二日
怡南實業	中期息三角五仙	二月十日—二月廿四日
駿利企業	中期息四仙	二月十五日—二月廿九日
聯合地產	每五股送一（九[illegible]年）認股權證	二月廿二日—二月廿九日
聯合海外	每一股送一（九〇年）認股權證	三月一日—三月四日
德昌電機	中期息七仙	三月一日—三月四日
鷹君地產	末期息六仙	三月十[illegible]日—三月十八日
鷹君（優）	末期息六仙	三月十二日—三月十八日
成華航業	一股送一（二〇〇二年）認股權證	另行通告
多盈利	不派發中期息	
遠東財務	不派發中期息	
森地財務	不派發中期息	
萬寶航運	不派發中期息	
國際酒樓	不派發中期息	
明仁企業	不派發中期息	
裕興建築	不派發中期息	

英零售價格下降
按揭利率、汽車和石油價格下降所致。

（特訊）據英國電訊報道：就業部表示，去年十二月份英國的零售價格下降零點一，十一月份則上升零點五。十二月份英國的零售價格上升年率從十一月份的四點一下降至三點七。十二月份英國的整體零售價格指數（以八七年一月為基數）報一〇三點三，十一月份報一〇三點四。十二月份零售指數下降，主要是因為按揭利率下降與汽車和石油價格下降。

今天五場
講明五十年不變 黠知變作陰陽隔
香港 皇后 皇都 嘉年 明珠 [illegible] 海城 嘉禾 麗華 [illegible] 好景
紅磡 國際 好運 京華 英芳 順利 UA 寶華 光華 [illegible] 南海
明珠 香港仔 好景特別加入聯映

麗宮
大滿 今天 禮拜 請早
世界寶座 到處瘋魔 最勁恐怖片王
猛鬼街第三集
攝替身
兒童不宜看。
避免擠擁 請速定座



一週股市行情表（二）

恒生指數			香港指數		
週一	2400.80	−59.87	週一	1570.48	−38.76
週二	2442.41	+41.61	週二	1596.93	+26.45
週三	2383.79	−58.62	週三	1557.58	−39.35
週四	2411.52	+27.73	週四	1576.11	+18.53
週五	2429.77	+18.25	週五	1587.37	+11.26

一週恒指期貨行情

交貨月	1月	2月	3月
上週結算價	2486	2485	2493
開市	2370／2410	2380／2420	2390／2420
最高	2460	2450	2460
最低	2350	2370	2395
收市	2425／2430	2420／2430	2400／2430
本週結算價	2425	2425	2415
起跌	−61	−60	−78
成交（手）	3296	233	7
未平合約			
淨數	759	128	7
總數	1637	196	7
全週總成交額 3536手			

一週十大成交金額		一週十大成交股數		一週十大上升股票		一週十大下跌股票	
匯豐銀行	198,691,386	信和置業	107,328,500	凱聯酒店	+15.58%	多盈利	−53.78%
置地	195,058,883	寶秘礦油	86,470,000	華廈置業	+12.50%	森地財務	−40.00%
香港電話	161,846,014	信和地產	84,913,000	澳門電力	+12.20%	惠泰W93	−26.87%
長江實業	155,696,891	品質企業W93	49,938,180	廣聯企業	+11.54%	工業投資	−25.51%
太古洋行A	154,105,708	港澳發展W96	42,240,000	泛印集團	+10.26%	萬勝證券W92	−25.00%
和記黃埔	149,413,136	希慎興業	41,021,000	建業置業	+9.76%	南豐紡織W89	−24.05%
中華電力	131,710,424	遠東發展	40,042,444	中華娛樂	+8.89%	宋加喇	−23.08%
國泰航空	128,969,950	愛美高	39,403,000	偉易達	+8.26%	莊士機構	−21.62%
怡和控股	110,295,773	國銀亞洲	34,284,400	通用電子	+7.58%	玉郎機構W94	−18.97%
港燈集團	108,778,744	鷹君	30,368,617	蜆殼電器	+7.41%	新城市W90	−18.63%

認股證

代號 股票名稱	年份	認股價	上週收市	最高	最低	收市	升跌	升跌次序	成交量	溢價%	行使價
460 聯合地產W90	21/12/87−31/12/90	3.00	0.69	0.68	0.58	0.62	−0.07	−44	12,977,761	37.90	3.62
107 寶力電子W91	01/07/88−30/06/91	2.00	0.08	0.075	0.07	0.075	−0.005	−83	29,500	438.96	2.07
285 亞洲國際W91	10/04/87−30/06/91	3.50	0.172	0.17	0.164	0.17	−0.002	−218	723,000	395.95	3.67
144 奔達國際W91	01/02/87−31/12/91	3.11	0.44	0.42	0.39	0.39	−0.05	−35	263,000	205.45	3.42
111 中國東方W91	01/10/88−31/10/91	7.80	2.50	—	—	2.50	—		—	14.44	10.30
415 國泰城市W89	11/05/87−31/12/89	1.50	0.26	—	—	0.22	−0.04		—	120.51	1.72
416 國泰城市W94	11/05/87−31/12/94	2.00	0.225	—	—	0.225	—		—	185.26	2.22
420 創先達W92	29/07/87−30/06/92	1.45	0.27	0.27	0.27	0.275	+0.005	+46	167,999	98.28	1.72
436 其士W93	03/11/87−31/12/93	1.65	0.176	0.176	0.147	0.16	−0.016	−47	1,434,000	112.94	1.81
434 亞太置業W90	07/10/87−07/10/90	1.48	0.173	0.178	0.165	0.168	−0.005	−166	1,128,000	153.29	1.57
139 中華娛樂W90	18/03/87−31/12/90	2.00	0.115	0.115	0.105	0.108	−0.007	−89	723,000	330.20	2.11
048 莊士機構W92	21/05/87−31/12/92	0.65	0.247	0.244	0.179	0.225	−0.022	−49	6,832,000	50.86	0.87
372 銀資國際W91	01/04/87−31/12/91	2.00	0.285	0.285	0.25	0.26	−0.025	−51	103,000	172.29	2.26
379 城市資源W92	01/01/88−30/06/92	5.00	0.32	0.32	0.30	0.30	−0.02	−83	256,000	310.85	5.30
030 康力投資W88	02/07/82−08/08/88	4.166	0.056	—	—	0.056	—		—	485.09	4.21
109 CrusaderW89	24/03/86−31/03/89	0.75	0.55	0.55	0.48	0.48	−0.07	−27	1,254,000	30.85	1.23
437 依利安達W92	01/01/88−31/12/92	1.38	0.127	0.122	0.112	0.114	−0.013	−43	605,000	181.89	1.49
358 安寧企業W88	06/11/86−31/12/88	1.40	0.44	0.45	0.43	0.45	+0.01	+39	25,000	18.92	1.76
344 安寧企業W91	04/09/87−31/12/91	2.30	0.29	0.26	0.26	0.26	−0.03	−42	18,000	72.97	2.56
374 愛美高W90	26/03/87−30/12/90	0.90	0.084	0.084	0.075	0.077	−0.007	−55	7,089,000	191.64	0.98
345 愛美高W94	01/11/86−31/10/94	0.70	0.124	0.121	0.11	0.117	−0.007	−97	1,404,000	139.52	0.80
429 遠東發展W92	30/10/87−31/12/92	1.20	0.216	0.209	0.179	0.188	−0.028	−24	17,775,444	95.49	1.39
215 FPWAR91	06/01/86−31/12/91	1.014	1.40	1.50	1.50	1.50	+0.10	+12	10,000	6.98	2.51
350 金山實業W91	01/12/87−01/12/91	2.50	0.183	0.154	0.15	0.16	−0.023	−28	654,000	177.08	2.66
143 鷹君W92	18/07/85−30/09/92	1.00	1.35	1.32	1.20	1.23	−0.12	−50	2,685,000	2.53	2.23
418 鷹君W94	01/08/87−30/09/94	2.80	0.52	0.52	0.465	0.475	−0.045	−53	9,651,600	50.57	3.27
430 恒隆W92	01/01/88−31/12/92	9.50	0.84	0.81	0.71	0.74	−0.10	−31	1,575,200	126.30	10.24
046 港燈集團W88	07/01/80−31/12/88	2.09	28.50	—	—	28.50	—		—	2.50	8.05
151 置地W91	15/05/85−31/12/91	3.28	6.60	6.50	6.15	6.45	−0.15	−187	768,110	−0.96	7.43
410 港澳發展W96	01/01/90−31/12/90	0.60	0.255	0.255	0.225	0.242	−0.013	−111	42,240,000	89.21	0.84
423 大酒店W92	01/01/88−15/12/92	4.50	1.80	1.76	1.54	1.57	−0.23	−26	735,985	51.75	6.07
414 溪園置業W92	07/07/87−31/12/92	1.20	0.182	0.17	0.166	0.168	−0.014	−63	128,000	98.26	1.37
351 合和實業W91	01/07/90−31/12/91	1.81	1.27	1.26	1.14	1.19	−0.08	−82	2,798,500	6.12	2.89
435 惠泰W93	26/10/87−31/12/93	1.80	0.201	0.164	0.142	0.147	−0.054	−3	1,760,000	156.18	1.95
059 和記黃埔W89	09/09/80−31/03/89	2.37	22.60	22.50	21.60	21.60	−1.00	−132	9,350	1.21	7.49
424 玉郎機構W94	01/10/87−31/12/94	2.10	0.195	0.199	0.151	0.158	−0.037	−9	15,434,000	142.80	2.26
061 怡和W92	22/12/80−15/10/92	16.49	1.72	1.69	1.58	1.67	−0.05	−164	813,000	71.82	19.24
079 LETPacW92	31/03/86−31/12/92	0.60	0.41	0.41	0.38	0.38	−0.03	−68	220,112	30.67	0.98
445 鎮新國際W89	04/01/88−31/12/89	2.30	0.85	0.85	0.68	0.75	−0.10	−32	1,535,675	46.99	3.05
432 利興W90	01/01/88−31/12/90	2.75	0.305	0.29	0.285	0.29	−0.015	−119	15,000	86.50	3.04
377 萬勝證券W92	01/09/87−31/12/92	1.18	0.40	0.32	0.30	0.30	−0.10	−5	24,000	30.97	1.48
428 南豐紡織W89	01/11/87−31/10/89	16.00	0.79	0.60	0.58	0.60	−0.19	−6	40,032	147.76	16.60
433 新時代W92	01/09/87−31/12/89	0.50	0.239	0.226	0.208	0.208	−0.031	−23	939,000	53.91	0.71
450 新城市W90	01/01/88−31/12/90	7.40	0.51	0.50	0.38	0.415	−0.095	−10	165,200	92.96	7.81

代號 股票名稱	年份	認股價	上週收市	最高	最低	收市	升跌	升跌次序	成交量	溢價%	行使價
452 新城市W92	01/01/86−31/12/92	7.40	0.60	0.58	0.46	0.55	−0.05	−55	228,600	96.30	7.95
362 新世界發展W89	02/01/87−31/12/89	9.00	1.50	1.47	1.28	1.47	−0.03	−194	696,240	39.60	10.47
363 新世界發展W91	02/01/87−31/12/91	9.00	1.97	1.91	1.68	1.81	−0.16	−59	536,880	44.13	10.81
340 東方海外W90	20/01/89−31/12/90	1.95	4.30	—	—	4.30	—		—	127.27	6.25
221 百利保W89	01/10/81−31/10/89	1.40	0.97	0.95	0.83	0.86	−0.11	−36	441,625	11.60	2.26
370 彩虹發展W90	31/01/88−30/07/90	10.00	0.18	0.16	0.15	0.16	−0.02	−38	266,800	276.30	10.16
230 富豪酒店W88	06/12/80−30/06/88	2.33	0.45	0.45	0.41	0.42	−0.03	−75	2,038,800	17.02	2.75
456 爪哇企業W08	22/12/87−03/12/08	3.30	0.46	0.44	0.40	0.435	−0.025	−103	88,520	86.75	3.73
454 爪哇企業W89	22/12/87−31/12/89	2.50	0.43	0.41	0.345	0.375	−0.055	−25	214,520	28.75	2.57
449 善美電腦W90	30/10/87−30/09/90	0.63	0.25	—	—	0.23	−0.02		—	13.96	0.77
356 新鴻基地產W90	01/01/87−31/12/90	7.55	5.60	5.60	5.20	5.60	—	—	239,547	18.29	10.35
357 新鴻基地產W92	01/01/87−31/12/92	7.55	6.10	5.90	5.45	5.90	−0.20	−159	104,847	20.00	10.50
427 瑞安W92	31/12/87−31/12/92	2.65	0.27	0.27	0.21	0.228	−0.042	−18	948,294	159.28	2.88
442 順豪地產W91	22/10/87−31/12/91	3.00	0.17	—	—	0.15	−0.02		—	154.03	3.15
463 信德企業W88	01/12/87−31/12/88	3.00	1.54	1.63	1.43	1.62	+0.08	+18	3,853,680	42.15	4.62
451 信和置業W88	01/01/86−31/12/88	1.39	0.132	0.131	0.105	0.108	−0.024	−11	1,394,120	177.41	1.50
364 信和置業W89	01/06/87−31/03/89	0.51	0.76	0.75	0.62	0.66	−0.10	−22	2,221,400	16.67	0.63
453 信和置業W90	01/01/88−31/12/90	1.39	0.172	0.166	0.145	0.145	−0.027	−17	3,209,720	184.26	1.53
365 信和置業W91	01/06/87−31/03/91	0.51	0.86	0.86	0.71	0.76	−0.10	−33	5,070,400	20.03	0.65
455 信和地產W88	01/01/86−31/12/88	1.58	0.10	0.094	0.078	0.082	−0.018	−12	1,012,600	232.40	1.66
239 信和地產W89	01/06/87−31/12/89	0.70	0.56	0.57	0.57	0.56	—	—	134,000	62.40	0.81
457 信和地產W90	01/01/88−31/12/90	1.58	0.125	0.122	0.102	0.111	−0.014	−37	1,124,600	238.20	1.69
248 信和地產W91	01/06/87−31/12/91	0.70	0.64	0.60	0.53	0.53	−0.11	−14	233,000	61.20	0.81
446 能納投資W90	01/01/88−31/12/90	0.80	0.116	0.112	0.10	0.10	−0.016	−21	1,866,000	—	0.82
262 大生地產W88	23/03/81−31/12/88	7.00	0.39	0.39	0.38	0.38	−0.01	−179	173,400	255.66	7.38
431 泰盛W91	01/11/87−31/12/91	3.20	0.29	0.285	0.246	0.265	−0.025	−54	8,620,600	47.63	3.28
027 天安中國W90	01/07/88−30/06/90	1.20	0.18	0.175	0.166	0.166	−0.014	−62	1,454,000	162.69	1.37
346 九龍倉W90	01/11/86−31/12/90	7.15	1.69	1.68	1.58	1.63	−0.06	−148	1,154,881	38.16	8.70
447 永[illegible]W92	01/02/88−31/12/92	0.20	0.14	0.137	0.116	0.123	−0.017	−30	10,900,000	9.49	0.32
421 王氏工業W90	30/06/87−31/12/90	2.05	0.196	0.18	0.18	0.18	−0.016	−58	10,000	171.95	2.23
426 輝煌太平洋W92	11/10/87−31/12/92	3.00	0.226	0.21	0.185	0.186	−0.04	−13	1,329,000	225.10	3.19

債券

代號 公司名稱	息率	上週收市	最高	最低	收市	升跌	升跌次序	成交量	現價息率
150 置地債券	8.00	101.00	101.00	100.00	101.00	—	—	12,302	7.92
058 和黃債券93	9.00	105.00	106.00	104.00	105.00	—	—	12,401	8.57
425 百利達牛熊92	7.00	93.00	—	—	94.00	+1.00		—	7.45
354 百利達熊92	10.00	126.00	133.00	130.00	132.00	+6.00	+22	5,100	7.58
177 百利達牛92	4.00	62.50	62.50	61.00	62.00	−0.50	−226	10,300	6.45

HONG KONG PUBLIC LIBRARIES

新型貨倉

倉位

個別貨倉倉租

港九經濟活

（特訊）本港進出口及轉口貿易繼續有良好發展，貨物吞吐能力亦繼續增加，須要有較多新型的貨倉方能適應需求，但由於原有的舊式貨倉陸續拆卸改建商業及住宅樓宇，致令去年下半年一般新型貨倉業務經常處於滿倉水平……

（１月11日至１月16日）

	本週收市	上週收市
	780.00	777.80
	779.70	777.50
	14.23	13.97
	603.90	605.60
	477.60	468.70
	585.30	573.40
	141.30	138.70
	425.20	416.60
	554.90	547.70
	515.70	502.50
	617.50	599.50
	27.00	27.00
	37.20	37.50
	307.50	306.80
	384.60	381.10
	31.60	31.90
	51.00	51.00
	100.00	100.00
	47.78	47.78
	9.85	9.72

港基國際銀行分行開放日

浸會講師何炘基談投資

港元升值對經濟有利益

年度前美元對日元再跌一成

香港浸會學院工商管理系首席講師何炘基博士昨日出席港基國際銀行太古城分行開放日上表示：港元升值的可能性甚高，升值的導火綫除了來自美國的壓力外，就香港的經濟利益來看，港元都是應該升值的。

貨，錦州小粒青仁烏豆也運到供應，每担沽六百元。預料近期中國大陸各地出產的烏豆仍陸續有來港，市價亦將續看低。其他豆子，價格無大變動。加拿大黃豆每担一百五十元，泰國抱木綠豆每担二百八十元，泰國去完開邊綠豆每担三百二十元，泰國雜……

泰國紅竹豆每担一百五十元，天津紅豆每担二百十五元及二百六十元，湖北黃豆每担一百四十八元。

港匯指數

（特訊）一九八八年一月十六日（星期六）的港元實際匯兌指數一零二點三（較上日之指數上升零點九）。

華僑教育

英國有十六間院校開辦藥理學位課程

可向該校申請入學。申請表格現可向英國文化協會索取。現時，該校藥物系的最低入學標準爲普通教育文憑試高級程度科目三科C級，和香港高級程度會考三科D級，並且要求可認可的英語資格。修習藥物學學士學位課程，需時三年，並加一年……

皇家芭蕾舞學院四月起辦兒童試

（港訊）香港考試局宣佈：英國皇家芭蕾舞學院之兒童考試，將於本年四月至六月間舉行，考試費由八十八元至二百五十二元不等，考生應由其教師代爲報考。報名手續現已開始接受辦理，截止日期爲二月五日星期五，逾期者概不受理。報名手續可用郵遞方法辦理，申請表格及有關報名程序與繳費辦法之說明……

一週股市行情表(一)

一週成交金額：3,397,728,500
(11/01/88－15/01/88)

★除淨　▲除息　⬆創新高

今年最高價	代號 股票名稱	上日收市	最高	最低	收市	升跌	升跌次序	成交股數	成交金額	R/S	P/E	息率
	銀行.財務.投資											
8.00	021 聯合企業▲⬆	7.90	8.00	7.80	7.80	−0.10	−216	36,000	283,950	3.21	5.81	9.68
6.50	103 亞洲保險	6.40	6.45	6.45	6.50	+0.10	+50	4,920	29,970	2.68	5.55	9.23
20.20	023 東亞銀行⬆	19.60	20.20	18.90	19.60	−	−	2,599,062	51,191,795	8.07	14.39	3.40
0.88	371 銀通國際	0.87	0.86	0.80	0.83	−0.04	−129	512,250	423,860	0.34	2.93	4.82
3.10	123 嘉宏國際	2.975	2.975	2.80	2.975	−	−	21,991,072	63,314,756	1.22	12.63	5.65
0.88	292 敍 先 [illegible]	0.87	0.87	0.87	0.87	−	−	351,000	305,370	0.36	−	−
8.90	110 中國東方	8.90	−	−	9.00	+0.10		−	−	3.70	12.07	3.99
1.00	121 [illegible]	0.97	−	−	0.90	−0.07		−	−	0.37	−	−
1.05	106 Crusader	1.00	0.99	0.92	0.94	−0.06	−91	3,000,000	2,869,240	0.39	5.84	−
4.90	440 大新金融⬆	4.875	4.90	4.75	4.85	−0.025	−237	9,208	44,617	2.00	7.74	6.19
1.11	053 道亨集團	1.07	1.08	1.04	1.05	0.02	198	1,463,000	1,545,720	0.43	14.42	5.24
0.82	129 財務地產	0.80	0.76	0.74	0.77	−0.03	−143	36,000	27,240	0.32	2.78	19.48
2.45	214 FPSpec	2.40	2.40	2.35	2.35	−0.05	−192	55,000	131,750	0.97	14.42	0.85
29.70	011 恒生銀行⬆	28.70	29.70	28.10	29.00	+0.30	+58	2,616,558	75,672,716	11.94	15.18	3.70
7.70	005 匯豐銀行	7.55	7.60	7.15	7.40	−0.15	−195	26,764,127	198,691,386	3.05	10.52	4.91
10.60	145 [illegible]⬆	10.20	10.60	10.40	10.50	+0.30	+33	42,091	441,270	4.32	8.63	10.00
0.47	148 遠東財務⬆	0.47	0.47	0.47	0.47	−	−	30,000	14,100	0.19	6.31	12.77
0.229	166 國銀亞洲	0.222	0.225	0.207	0.21	−0.012	−104	34,284,400	7,376,640	0.09	300.00	−
1.95	183 廣益銀行⬆	1.88	1.95	1.90	1.96	+0.08	+24	108,100	207,642	0.81	220.22	−
1.30	197 偉大保險⬆	1.22	1.30	1.25	1.25	+0.03	+36	57,000	72,250	0.51	−	−
1.20	376 萬勝證券	1.13	1.13	1.06	1.13	−	−	1,354,000	1,508,800	0.47	6.38	8.41
0.99	174 百利大國際	0.96	0.95	0.88	0.88	−0.08	−55	1,069,000	972,539	0.36	1.77	−
0.44	222 凌印集團⬆	0.39	0.44	0.38	0.43	+0.04	+5	2,764,000	1,160,090	0.18	−	−
0.40	226 正業財務	0.37	−	−	0.37	−		−	−	0.15	9.69	−
1.02	227 大眾國際⬆	1.00	1.02	1.00	1.00	−	−	80,000	81,000	0.41	16.29	5.00
1.88	086 新鴻基財務	1.82	1.79	1.69	1.72	−0.10	−102	10,071,406	17,491,047	0.71	7.98	11.63
0.80	258 永盛財務	0.80	0.80	0.77	0.77	−0.03	−143	26,000	20,080	0.32	10.00	1.30
0.95	261 森地財務⬆	1.50	0.95	0.90	0.90	−0.60	−2	6,000	5,650	0.37	94.74	−
1.78	265 德和投資	1.79	1.70	1.70	1.70	−0.09	−114	10,000	17,000	0.70	−	−
1.70	349 友聯銀行	1.66	1.65	1.53	1.56	−0.10	−90	820,000	1,302,170	0.64	−	−
−	274 大華銀行	19.314	−	−	19.314	−		−	−	7.95	−	−
38.75	095 永隆銀行⬆	37.00	38.75	36.50	38.75	+1.75	+23	143,340	5,337,235	15.95	10.97	4.67
	綜合企業											
0.91	104 冠亞商業▲	0.88	0.85	0.77	0.82	0.06	−72	2,046,000	1,693,020	0.34	5.26	10.98
0.80	271 亞洲國際	0.72	0.77	0.70	0.74	+0.02	+35	3,028,500	2,249,180	0.30	53.24	1.35
1.53	024 寶威國際	1.51	1.49	1.45	1.47	−0.04	−177	504,030	742,160	0.60	6.07	9.18
0.93	025 其 士	0.90	0.89	0.83	0.85	−0.05	−100	6,882,457	5,964,980	0.35	6.44	7.66
2.325	116 周 生 生⬆	2.25	2.325	2.20	2.30	+0.05	+41	352,000	796,400	0.95	5.71	8.48
0.77	367 冠士德國★	0.74	0.73	0.58	0.58	−0.16	−8	19,067,491	12,960,459	0.24	−	1.72
1.23	441 寶隆洋行	1.11	1.15	1.08	1.13	+0.02	+48	651,000	722,030	0.47	9.04	7.96
9.20	439 Elders	8.40	8.30	8.20	8.30	−0.10	−217	143,200	1,176,580	3.42	[illegible]	−
7.10	118 第一太平實業優	7.00	6.90	6.80	6.80	−0.20	−168	21,000	144,100	2.60	[illegible]	[illegible]
2.90	038 第一太平實業	2.85	2.825	2.60	2.65	−0.20	−69	163,06[illegible]	445,867	1.09	[illegible]	7.21
1.35	133 第一太平國際	1.35	1.31	1.27	1.27	−0.08	−92	[illegible]000	[illegible]	0.52	3.0[illegible]	[illegible]
	136 GulfArab							暫停買賣				
0.75	264 公 和 祥⬆	0.65	0.75	0.58	0.62	−0.03	−128	1,1[illegible],000	[illegible]77,050	0.26	[illegible]	[illegible]
7.75	013 和記黃埔	7.55	7.50	7.10	7.40	[illegible]	−195	20,[illegible]	[illegible]136	3.05	12.15	4.34
1.23	175 志正國際	1.23	1.23	0.97	[illegible]	[illegible]	−15	60,1[illegible]	67,322	0.42	56.98	15.69
12.00	015 怡和控股	11.60	11.60	10.80	[illegible]	[illegible]	[illegible]	9,869,190	110,295,773	4.61	13.52	3.03
8.70	208 怡和策略⬆	8.10	8.70	7.70	8.65	[illegible]	+14	7,682,544	63,438,270	3.56	−	1.22
7.80	209 怡策優先股⬆	7.35	7.80	7.20	[illegible]	[illegible]	+2[illegible]	316,500	2,347,075	3.15	−	6.54
4.80	069 利 豐	4.70	4.65	4.55	4.55	[illegible]0.15	[illegible]62	148,000	682,300	1.87	6.00	10.55
2.70	194 廖 創 興	2.675	2.625	2.40	2.60	[illegible]0.075	−172	556,000	1,430,350	1.07	15.90	5.38
	070 德智發展							暫停買賣				
	205 MegaPacif							暫停買賣				
−	218 王 集 團	0.74			0.74	−		−	−	0.30	−	2.70
0.62	438 太平協和⬆	0.56	0.62	[illegible]	[illegible]	+0.01	+49	656,000	368,640	0.23	5.05	12.28
6.30	224 建生實業	6.05	5.80	5.[illegible]	[illegible]90	−0.15	−182	4,000	23,200	2.43	4.04	3.39
1.50	249 森 那 美	1.50	1.48	1.41	1.42	−0.08	−106	2,320,000	3,369,300	0.58	6.48	6.45
0.55	253 麗德投資	0.53	0.54	0.51	0.54	+0.01	+45	542,000	283,700	0.22	−	2.65
16.60	019 太古洋行A	16.00	16.30	15.40	15.90	−0.10	−229	9,762,944	154,105,708	6.54	13.74	3.50
2.925	087 太古洋行B	2.85	2.85	2.65	2.80	−0.05	−205	6,365,815	17,650,612	1.15	12.10	3.97
0.30	266 衛 利 行	0.285	0.29	0.26	0.28	−0.005	−205	3,162,000	882,690	0.12	−	−
3.15	290 永安集團	3.125	3.075	3.025	3.05	−0.075	−183	1,076,000	3,281,675	1.26	6.28	1.97
2.85	020 隆豐國際	2.775	2.75	2.60	2.70	−0.075	−176	7,964,600	21,233,395	1.11	11.89	4.56
2.225	100 仁 孚	2.15	2.175	2.05	2.15	−	−	1,163,424	2,490,254	0.88	9.10	6.32
	工業製造											
0.44	102 實力電子	0.43	0.41	0.37	0.385	−0.045	−41	2,802,000	1,090,560	0.16	2.91	21.69
0.53	115 忠德石油⬆	0.49	0.53	0.49	0.50	+0.01	+44	156,000	78,480	0.21	−	−
0.72	031 庶力投資	0.71	0.72	[illegible]	0.72	+0.01	+51	144,100	102,389	0.30	−	−
10.80	122 鱷 魚 恤▲	10.50	10.20	[illegible]20	10.00	−0.50	−123	2,000	20,400	4.12	20.59	4.29
1.95	295 萬順實業⬆	1.90	1.95	1.80	1.94	+0.04	+43	213,000	408,870	0.80	11.07	−
0.56	033 依利安達	0.54	0.54	[illegible]	0.53	−0.01	−199	8,249,000	4,283,610	0.22	4.53	3.77
0.37	034 愛 美 高	0.355	0.355	0.32	0.335	−0.02	−98	39,403,000	13,248,530	0.14	2.05	8.60
	131 遠東羊毛							暫停買賣				
9.30	093 貴洲英妮	9.00	8.95	8.60	8.75	−0.25	−173	605,600	5,369,430	3.60	−	1.37
0.36	136 通用電子⬆	0.33	0.36	0.33	[illegible]	+0.025	+9	3,391,000	1,181,220	0.15	1.79	30.99
1.04	040 金山實業	1.01	1.01	0.96	0.96	−0.05	−118	1,441,000	1,427,320	0.40	27.43	7.29
10.90	044 港機工程⬆	10.40	10.90	10.00	10.7[illegible]	[illegible]	+34	3,188,200	33,777,280	4.40	13.51	4.02
0.47	114 Herald(HK)	0.47	0.42	0.40	0.42	[illegible]05	[illegible]40	246,210	101,039	0.17	210.00	−
8.30	146 香港地毯	8.30	8.30	8.20	8.25	[illegible]0.05	[illegible]231	51,000	421,000	3.40	6.32	10.91
2.55	152 茂昌眼鏡	2.55	−	−	2.50	−0.05		−	−	1.03	8.16	9.20
3.725	154 香港毛紡	3.675	3.65	3.575	3.625	−0.05	−211	[illegible]000	528,275	1.49	4.83	6.44
2.825	172 香島印染	2.825	2.75	2.65	2.70	−0.125	−132	[illegible]6,000	233,4[illegible]	[illegible]	5.49	[illegible]
6.40	179 德昌電機	5.95	6.35	5.80	6.30	+0.35	+15	81[illegible]	4,903,0[illegible]	2.5[illegible]	14.66	[illegible]
0.83	180 開達實業	0.79	0.80	0.78	0.80	+0.01	+54	2,682,000	2,118,[illegible]	0.3[illegible]	26.85	[illegible]
1.04	141 金城工商	1.00	1.04	1.00	1.00	−	−	151,000	153,400	0.41	11.26	7.00
1.30	186 隆璋集團	1.24	1.25	1.20	1.22	−0.02	−208	850,000	1,041,400	0.50	12.30	6.97
8.70	411 南 順	8.50	8.35	8.00	8.20	−0.30	−150	652,000	5,362,850	3.37	20.39	2.68
	199 偉華實業							暫停買賣				
0.57	839 羅氏針織	0.54	0.54	0.485	0.53	−0.01	−199	25,620,025	13,408,124	0.22	4.63	16.98
1.90	366 陸氏實業⬆	1.88	1.90	1.82	1.87	−0.01	−236	7,118,000	13,246,880	0.77	8.03	4.28
7.10	211 南豐紡織▲	6.80	6.85	6.50	6.70	−0.10	−210	835,531	5,571,994	2.76	6.49	11.19
15.50	212 南洋紗廠	15.40	14.60	14.50	14.70	−0.70	−130	8,500	123,900	6.05	10.26	13.61
0.77	213 樂聲電子⬆	0.71	0.77	0.68	0.74	+0.03	+25	8,490,000	6,276,640	0.30	6.75	10.20
1.63	178 永新企業⬆	1.57	1.63	1.50	1.63	+0.06	+27	5,909,000	9,402,560	0.67	−	7.98
0.58	075 彩星集團	0.58	0.58	0.52	0.54	−0.04	−71	643,000	362,240	0.22	2.01	22.22
0.168	076 寶松礦油⬆	0.157	0.168	0.15	0.162	+0.005	+31	86,470,000	13,989,440	0.07	−	−
0.99	243 品質企業	0.95	0.93	0.86	0.88	−0.07	−67	8,864,480	7,930,190	0.36	5.66	15.91
1.80	229 利民實業	1.74	1.72	1.72	1.72	−0.02	−219	212,000	364,640	0.71	15.17	1.16
3.275	234 玫瑰針織	3.10	3.175	2.80	3.00	−0.10	−161	1,022,000	3,052,500	1.23	21.07	1.00
7.25	236 生力啤酒	7.05	7.20	6.85	7.20	+0.15	+42	337,636	2,404,879	2.96	16.06	6.43
0.70	448 普美電腦	0.68	0.69	0.64	0.68	−	−	5,192,000	3,485,220	0.28	5.71	1.47
0.93	081 銀殼電器⬆	0.81	0.93	0.79	0.87	+0.06	+10	4,661,000	4,078,870	0.36	7.26	7.47
17.90	250 南海紗廠	17.00	16.90	16.50	16.70	−0.30	−204	56,500	943,250	6.87	8.61	50.90
6.75	084 寶光實業	6.05	6.00	5.60	5.65	−0.40	−76	2,030,960	11,784,054	2.33	−	1.77
1.62	254 廣聯企業⬆	1.30	1.62	1.25	1.45	+0.15	+4	626,000	929,380	0.60	2.50	1.38
5.60	458 聯亞集團	3.85	3.95	3.60	3.60	−0.25	−79	259,000	962,700	1.48	−	−
7.00	272 協興針織⬆	6.75	7.00	6.70	7.00	+0.25	+28	31,000	211,100	2.88	4.01	22.14
6.00	273 怡南實業	5.95	6.00	5.65	5.90	−0.05	−224	312,000	1,831,100	2.43	4.80	19.49
2.80	275 裕泰針織	2.80	2.80	2.65	2.65	−0.15	−105	25,000	68,200	1.09	5.54	7.55
0.58	419 友利電訊	0.54	0.56	0.47	0.56	+0.02	+28	1,011,000	532,390	0.23	2.70	17.86
3.00	333 偉 易 達⬆	2.725	3.00	2.675	2.95	+0.225	+8	1,857,000	5,247,550	1.21	8.23	6.63
0.61	413 華盛國際⬆	0.57	0.61	0.56	0.61	+0.04	+13	1,404,000	832,100	0.25	4.20	13.11
8.15	098 南聯實業	7.85	7.95	7.60	7.75	−0.10	−214	2,193,625	17,045,757	3.19	5.72	8.36
0.91	099 王氏工業	0.83	0.86	0.80	0.82	−0.01	−216	2,163,500	1,682,255	0.34	6.83	11.59
5.75	294 長江製衣★	3.50	3.60	3.10	3.10	−0.40	−34	278,000	921,900	1.28	4.77	12.66
2.05	298 達生金屬	1.88	1.93	1.73	1.84	−0.04	−189	4,895,000	7,736,500	0.76	−	−
	運輸.倉埸											
6.60	293 國泰航空⬆	6.10	6.60	5.95	6.40	+0.30	+20	20,276,000	128,969,950	2.63	13.75	3.36
1.26	338 中華造船優先股	1.23	1.26	1.17	1.26	+0.03	+37	382,000	470,580	0.52	−	9.52
1.26	029 中華造船	1.25	1.23	1.18	1.23	−0.02	−209	1,493,000	1,786,970	0.51	16.21	6.10
1.38	119 新 海 康	1.38	−	−	1.40	+0.02		−	−	0.58	2.03	7.14
9.00	117 萬邦航業	9.00	9.00	8.70	8.70	−0.30	−157	43,000	383,700	3.58	58.51	5.75
1.60	207 明仁企業	1.50	1.51	1.46	1.51	+0.01	+62	24,000	35,980	0.62	16.69	−
	210 馬 化							暫停買賣				
4.35	217 海南發展	4.25	4.25	4.10	4.10	−0.15	−150	80,500	332,400	1.69	7.33	8.29
3.00	332 東方海外	2.90	2.80	2.70	2.75	−0.15	−110	21,715	59,395	1.13	−	−
3.90	237 安 全 倉⬆	3.60	3.90	3.50	3.80	+0.20	+17	342,000	1,252,800	1.56	243.59	3.95
3.475	242 信德企業	3.10	3.25	2.90	3.25	+0.15	+21	7,743,760	23,762,116	1.34	20.90	2.44
	276 宇宙船務							暫停買賣				
	095 華光航業							暫停買賣				
	282 威華航業							暫停買賣				
	284 萬寶航運							暫停買賣				
	酒店.飲食											
2.30	105 凱聯酒店⬆	1.99	2.30	1.95	2.30	+0.31	+1	9,404,000	20,418,070	0.95	20.52	2.61
1.50	341 大 家 樂⬆	1.45	1.50	1.41	1.50	+0.05	+30	1,128,000	1,638,680	0.62	12.55	5.53
1.06	037 遠東酒店	0.98	0.98	0.92	0.92	−0.06	−88	6,609,440	6,260,436	0.38	8.36	1.99
7.45	039 富 麗 華⬆	7.35	7.45	7.35	7.45	+0.10	+52	531,000	3,901,950	3.07	11.62	6.71
8.70	051 海港企業	8.45	8.45	8.30	8.40	−0.05	−232	427,000	3,584,450	3.46	12.51	7.02
4.35	045 大 酒 店	4.20	4.15	4.00	4.00	−0.20	−123	3,810,100	15,497,801	1.65	19.28	3.00
4.40	470 大 酒 店1000	4.175	4.10	3.925	3.975	−0.20	−122	1,111,000	4,446,875	1.64	19.16	3.02
−	473 大 酒 店250	4.00	−	−	4.00	−		−	−	1.65	−	−
	161 鴻福實業							暫停買賣				
1.00	163 國際酒樓	1.00	0.96	0.92	0.93	−0.07	−70	204,000	189,640	0.38	−	−

今年最高價	代號 股票名稱	上週收市	最高	最低	收市	升跌	升跌次序	成交股數	成交金額	R/S	P/E	息率
4.45	422 文華東方⬆	4.30	4.45	4.10	4.40	+0.10	+38	3,236,022	14,095,420	1.81	14.21	−
5.60	071 美 麗 華	5.40	5.35	5.25	5.30	−0.10	−199	282,400	1,492,870	2.18	18.67	3.58
5.10	064 新世界酒店	4.95	4.90	4.75	4.85	−0.10	−193	987,300	4,771,510	2.00	11.98	4.43
4.80	223 百樂酒店	4.50	4.50	4.45	4.475	−0.025	−234	52,000	233,900	1.84	27.24	2.79
2.425	078 富豪酒店	2.35	2.35	2.20	2.35	−	−	2,074,600	4,730,576	0.97	13.29	5.03
6.60	235 紅 寶 石	6.00	−	−	6.50	+0.50		−	−	2.68	33.01	2.62
	公用事業											
50.00	360 大東電報	50.00	49.50	47.50	48.00	−2.00	−139	12,578	609,338	19.75	−	−
18.90	002 中華電力	18.70	18.80	17.90	18.60	−0.10	−235	7,130,224	131,710,424	7.66	12.82	3.23
17.70	026 中華巴士	17.40	17.20	16.30	17.00	−0.40	−186	170,500	2,886,920	7.00	16.63	4.41
14.60	032 海底隧道	14.30	14.40	14.20	14.40	+0.10	+61	472,000	6,772,900	5.93	10.71	9.03
16.80	003 中華煤氣	16.30	16.20	15.00	15.30	−1.00	−87	4,512,200	70,645,440	6.30	29.56	1.82
8.15	006 港燈集團⬆	7.90	8.15	7.60	7.85	−0.05	−228	13,919,106	108,778,744	3.23	10.30	6.12
15.10	008 香港電話	14.90	15.00	14.10	14.70	−0.20	−212	11,075,384	161,846,014	6.05	33.35	1.61
10.90	062 九龍巴士⬆	10.80	10.90	10.50	10.70	−0.10	−223	444,777	4,734,725	4.40	18.29	4.77
4.85	050 油麻地小輪	4.80	4.75	4.575	4.65	−0.15	−163	277,200	1,300,890	1.91	14.32	3.87
	百貨.傳播.零售											
1.26	036 亞洲電視	1.23	1.24	1.17	1.22	−0.01	−225	2,348,000	2,833,360	0.50	13.99	1.64
1.48	378 城市資源	1.38	1.37	1.29	1.29	−0.09	−78	160,000	213,980	0.53	−	−
4.425	353 牛奶國際	4.325	4.30	4.05	4.125	−0.20	−127	3,942,530	16,674,374	1.70	17.26	1.82
3.05	113 德生創作	2.95	3.00	2.825	2.90	−0.05	−207	2,804,400	8,105,830	1.19	5.53	6.90
13.20	009 香港電視⬆	12.90	13.20	12.70	13.00	+0.10	+60	1,885,500	24,418,250	5.35	17.36	4.15
	168 怡勝人千							暫停買賣				
1.20	343 王朝紡織	1.08	1.05	0.92	0.93	−0.15	−20	10,091,000	9,777,010	0.38	4.76	1.08
8.80	066 連 卡 佛A	8.70	8.60	8.30	8.40	−0.30	−153	47,486	399,637	3.46	8.52	6.73
0.83	192 連 卡 佛B	0.83	0.83	0.80	0.80	−0.03	−146	100,000	80,300	0.33	8.11	7.06
8.80	067 立 [illegible]▲	7.95	7.75	7.50	7.55	−0.40	−113	210,000	1,613,400	3.11	4.74	21.19
1.29	018 東方報業▲	1.28	1.27	1.18	1.22	−0.06	−126	4,797,850	5,897,089	0.50	12.77	5.90
3.675	080 邵氏公司	3.60	3.55	3.30	3.425	−0.175	−121	2,983,000	10,254,825	1.41	11.76	5.69
3.45	241 瑞興百貨	3.35	3.45	3.375	3.45	+0.10	+32	545,000	1,836,200	1.42	12.23	12.46
24.30	244 先 施⬆	24.10	24.30	23.70	24.20	+0.10	+64	34,500	828,400	9.96	30.40	6.20
2.20	233 星島集團▲	2.125	2.10	1.96	2.025	−0.10	−125	2,349,600	4,810,158	0.83	10.01	7.82
0.83	417 謝 瑞 麟	0.80	0.79	0.72	0.75	−0.05	−83	5,278,000	4,045,920	0.31	4.21	14.19
2.45	289 永安公司	2.375	2.35	2.225	2.225	−0.15	−81	907,000	2,072,675	0.92	10.22	9.89
−	187 裕華國貨一千	1.43	−	−	1.45	+0.02		−	−	0.60	−	−
−	188 裕華國貨二千	1.52	−	−	1.52	−		−	−	0.63	10.81	8.55
	建築.地產											
1.17	373 聯合海外	1.13	1.12	1.05	1.08	−0.05	−132	23,026,000	24,674,080	0.44	6.65	2.78
2.725	056 聯合地產	2.65	2.65	2.45	2.625	−0.025	−222	6,526,710	21,810,706	1.08	8.20	0.83
2.60	101 恒隆	2.45	2.425	2.30	2.35	−0.10	−138	7,714,758	18,117,590	0.97	5.89	15.21
	022 亞 細 安							暫停買賣				
1.20	268 森達國際	1.16	1.17	1.09	1.12	−0.04	−153	6,175,000	6,932,900	0.46	−	1.90
0.40	108 建世國際	0.39	0.39	0.36	0.38	−0.01	−179	106,000	39,480	0.16	−	−
1.00	206 國泰城市	0.94	0.90	0.78	0.78	−0.16	−16	74,000	64,260	0.32	8.52	3.85
1.09	355 世紀城市	1.04	1.03	0.98	1.01	−0.03	−167	1,769,940	1,772,204	0.42	10.00	9.90
7.30	001 長江實業	7.05	7.05	6.65	6.85	−0.20	−169	22,676,057	155,696,891	2.82	10.75	2.75
−	112 至祥置業	1.28	−	−	1.23	−0.05		−	−	0.51	12.11	2.44
	423 華人置業優先股											
0.49	130 中華娛樂⬆	0.45	0.49	0.42	0.49	+0.04	+7	14,358,000	6,673,990	0.20	1.29	10.20
0.69	127 華人置業	0.67	0.66	0.59	0.62	−0.05	−64	9,931,000	6,205,110	0.26	0.43	15.32
4.50	2[illegible] 建業置業⬆	4.10	4.50	4.20	4.50	+0.40	+6	92,000	400,500	1.85	24.55	2.00
−	[illegible]	3.90	−	−	3.90	−		−	−	1.61	−	−
4.10	[illegible]	4.00	4.00	3.90	3.90	−0.10	−181	14,000	55,200	1.61	1.73	56.41
1.20	[illegible]	1.20	0.80	0.80	1.05	−0.15	−29	2,000	1,600	0.43	35.47	−
	[illegible]	2.025	−	−	2.025	−		−	−	0.83	44.41	−
[illegible]	128 [illegible]	1.40	1.48	1.36	1.48	+0.08	+16	702,000	991,660	0.61	7.11	7.57
0.80	035 [illegible]	0.75	[illegible]	0.69	0.71	−0.04	−106	40,042,444	28,865,537	0.29	9.65	3.52
	132 第一[illegible]市							暫停買賣				
2.25	135 富輝企業	[illegible]	[illegible]	2.00	2.125	−0.075	−156	142,500	297,900	0.87	2.85	9.41
0.56	124 泉耀國際	[illegible]	0.53	0.47	0.51	−0.03	−100	1,985,000	1,005,980	0.21	10.22	−
1.04	140 金山地產	[illegible]	[illegible]	0.92	0.92	−0.10	−45	180,000	173,060	0.38	6.73	−
1.04	361 多 盈 利⬆	2.2[illegible]	1.04	1.00	1.04	−1.21	−1	10,000	10,160	0.43	125.30	−
2.125	142 鷹君優先股	2.10	2.05	2.00	2.05	−0.05	−184	460,000	922,500	0.84	−	3.71
2.325	041 鷹 君	2.25	2.25	2.05	[illegible]	−0.075	−157	30,368,617	65,218,272	0.90	8.73	3.49
4.75	010 恒 隆	4.625	4.575	[illegible]	4.525	−0.10	−188	15,696,000	68,433,550	1.86	7.78	5.52
3.70	052 夏 利 文	3.625	3.575	[illegible]525	[illegible]	[illegible]0.10	−175	144,000	511,050	1.45	5.00	8.79
4.20	012 恒基兆業	4.125	4.125	3.925	[illegible]	−0.025	−230	17,044,675	68,286,507	1.69	9.03	4.63
−	157 臨 成 行	3.30	−	−	[illegible]	−		−	−	1.36	7.75	6.67
8.05	007 置 地	7.55	7.60	[illegible]	7.50	−0.05	−227	26,246,236	195,058,883	3.09	19.28	4.27
7.40	047 置地優先股	7.20	7.10	6.95	7.00	−0.20	−173	342,013	2,405,077	2.88	−	4.86
0.49	149 港澳發展	0.47	0.46	0.43	0.445	−0.025	−108	15,932,000	7,126,080	0.18	21.29	3.60
5.20	049 置業信託A	4.975	4.925	4.60	4.75	−0.225	−131	1,977,657	9,459,668	1.95	7.75	5.01
0.97	153 置業信託B	0.94	0.92	0.87	0.88	−0.06	−80	166,939	149,683	0.36	7.18	5.41
1.23	147 香港興業	1.21	1.20	1.14	1.15	−0.06	−117	4,156,000	4,841,020	0.47	4.71	8.70
0.82	159 河聯投資	0.80	−	−	0.80	−		−	−	0.33	11.28	10.00
0.74	160 漢國置業	0.72	0.72	0.66	0.69	−0.03	−137	1,556,000	1,081,480	0.28	4.39	7.25
2.95	054 合和實業	2.825	2.80	2.65	[illegible]	−0.10	−149	7,690,175	20,852,896	1.12	10.15	6.34
2.825	352 合和優先股	2.80	−	−	2.80	−	−	10,000	28,000	1.15	−	2.68
2.60	055 新昌集團	2.525	2.525	2.40	2.475	−0.05	−197	2,081,000	5,143,600	1.02	4.99	8.48
0.94	164 嘉泰置業	0.80	0.79	0.71	[illegible]	−0.04	−115	6,752,000	5,149,060	0.31	9.16	2.63
0.92	014 希慎興業	0.92	0.91	0.85	0.88	−0.04	−135	41,021,000	36,592,000	0.36	13.37	8.82
1.60	165 明輝發展	1.40	1.48	1.36	[illegible]	+0.07	+19	3,058,000	4,359,260	0.60	47.88	0.46
1.45	171 國際實業	1.41	1.38	1.35	1.38	−0.03	−189	84,000	114,140	0.57	5.86	7.25
1.18	173 嘉華石業▲	1.14	1.12	[illegible]	[illegible]	−0.09	−60	8,213,000	8,856,060	0.43	7.32	6.67
1.61	181 啓 明	1.61	1.56	1.52	1.49	−0.12	−66	22,000	34,080	0.61	3.21	10.07
4.50	182 順利企業⬆	4.40	4.50	4.50	4.50	+0.10	+39	2,000	9,000	1.85	8.46	2.22
0.83	184 激成投資	0.78	0.78	[illegible]	0.77	−0.01	−213	58,000	43,880	0.32	3.57	7.79
0.31	185 建控新記	0.30	0.29	[illegible]	0.285	−0.015	−115	908,186	260,510	0.12	−	−
0.83	134 基利建新	0.83	0.80	0.79	0.80	−0.03	−146	73,000	58,330	0.33	6.91	2.50
3.85	190 熊 谷 組⬆	3.675	[illegible]	[illegible]625	3.725	+0.05	+52	5,209,000	19,538,675	1.53	10.43	7.25
550.00	189 廣 生 行	535.00	[illegible]35.00	500.00	500.00	−35.00	−77	4,350	2,210,888	205.78	14.98	5.47
0.84	063 LETPacific	0.80	[illegible]	0.73	0.75	−0.05	−83	374,225	290,702	0.31	35.38	1.33
2.325	191 龍新國際	[illegible]125	[illegible]	1.97	2.075	−0.05	−185	13,413,000	27,307,125	0.85	−	−
1.68	068 利興發展	[illegible]	1.63	1.54	1.63	+0.01	+63	638,500	1,020,100	0.67	5.65	4.12
41.00	195 樂古置業A	41.50	−	−	42.50	+1.00		−	−	17.49	12.97	7.06
4.00	19[illegible] 樂古置業B	[illegible]00	−	−	4.00	−		−	−	1.65	12.20	7.50
	[illegible] 大[illegible]地產							暫停買賣				
0.6[illegible]	20[illegible] [illegible]大地產	0.59	0.57	0.50	0.50	−0.09	−19	4,912,000	2,584,940	0.21	12.11	3.64
1.8[illegible]	202 萬年置業⬆	1.78	1.80	1.80	1.80	+0.02	+56	18,000	32,400	0.74	19.25	1.67
1.89	203 美居集團	1.88	1.86	1.77	1.81	−0.07	−145	737,000	1,342,770	0.74	3.17	31.49
−	158 萊邦投資	16.00	−	−	16.00	−		−	−	6.58	6.68	5.00
0.50	156 新 時 代	0.47	0.47	0.44	0.46	−0.01	−189	6,428,000	2,942,370	0.19	131.43	−
4.15	072 新 城 市	4.125	4.10	3.925	4.05	−0.075	−202	3,440,637	13,890,653	1.67	12.29	3.81
7.85	017 新世界發展	7.70	7.50	7.15	7.50	−0.20	−176	10,677,880	78,742,576	3.09	9.61	5.07
0.495	219 鴻昌國際	0.49	0.49	0.465	0.485	−0.005	−221	364,000	175,880	0.20	105.43	−
2.10	220 寶利地產	2.10	−	−	2.10	−	−	4,000	8,000	0.86	15.03	−
2.275	073 百 利 保	2.15	2.15	2.00	2.025	−0.125	−94	5,238,000	10,680,170	0.83	2.44	8.89
1.70	074 保華建築	1.66	1.64	1.59	1.59	−0.07	−136	1,472,328	2,373,935	0.65	31.24	6.29
1.45	225 博 富 臨	1.43	1.43	1.36	1.38	−0.05	−152	78,440	109,101	0.57	7.42	4.35
−	077 聯邦地產A二千▲	5.80	−	−	5.67	−0.13		−	−	2.33	−	−
5.95	232 聯邦地產A五千▲	5.90	5.90	5.70	5.60	−0.30	−112	530,000	3,077,500	2.30	9.37	8.30
1.15	228 聯邦地產B▲⬆	1.14	1.15	1.10	1.074	−0.066	−95	31,000	34,760	0.44	8.99	8.66
3.00	369 彩虹發展	2.975	2.95	2.70	2.70	−0.275	−46	38,800	109,440	1.11	2.40	18.94
4.50	231 富利國際	4.425	4.45	4.375	4.40	−0.025	−233	573,394	2,521,259	1.81	25.93	3.07
2.50	281 川河集團	2.30	2.225	2.05	2.05	−0.25	−39	144,000	309,650	0.84	12.59	3.25
2.25	251 爪哇企業	2.20	2.05	1.90	2.00	−0.20	−47	757,040	1,509,158	0.82	8.76	4.00
	238 森 滿 合							暫停買賣				
1.23	065 基立集團	1.19	1.19	1.09	1.11	−0.08	−73	2,903,000	3,205,340	0.46	59.68	−
1.20	252 華信地產⬆	1.09	1.20	1.05	1.17	+0.08	+11	212,000	246,660	0.48	6.13	13.68
2.80	240 海裕實業	2.75	2.80	2.80	2.80	+0.05	+47	160,000	448,000	1.15	17.14	4.46
9.45	016 新鴻基地產	9.20	9.05	8.55	8.75	−0.45	−120	10,300,893	90,312,048	3.60	7.92	4.68
1.24	082 瑞 安	1.19	1.18	1.10	1.11	−0.08	−73	6,448,000	7,306,740	0.46	7.01	8.11
1.44	412 順豪地產	1.34	1.30	1.16	1.24	−0.10	−64	7,951,286	9,866,707	0.51	−	−
−	245 星港地產	0.71	−	−	0.69	−0.02	−171	10,000	4,000	0.28	−	−
0.59	083 信和置業	0.57	0.57	0.50	0.54	−0.03	−109	107,328,500	57,343,820	0.22	7.50	4.04
0.56	247 信和地產	0.53	0.53	0.48	0.50	−0.03	−96	84,913,000	42,741,365	0.21	6.78	2.40
	256 兆 景 祥							暫停買賣				
5.40	085 大 新	5.30	5.20	4.975	5.15	−0.15	−170	48,000	245,425	2.12	10.45	7.77
3.225	257 新安置業	3.175	3.20	3.20	3.20	+0.025	+59	6,000	19,200	1.32	10.39	1.56
1.43	259 宋 加 喇	1.43	1.15	1.10	1.10	−0.33	−7	52,000	58,620	0.45	29.65	−
3.325	088 大昌地產	3.20	3.175	3.025	3.075	−0.125	−141	2,387,500	7,349,463	1.27	7.50	7.80
2.15	089 大生地產⬆	2.075	2.15	1.96	2.075	−	−	2,848,830	5,912,550	0.85	21.28	3.86
2.40	090 泰盛發展	2.30	2.30	2.15	2.225	−0.075	−160	5,832,500	13,026,226	0.92	6.92	10.79
0.73	091 德榮建築	0.71	0.71	0.66	0.67	−0.04	−98	698,000	476,160	0.28	10.70	−
0.61	028 天安中國	0.57	0.56	0.48	0.52	−0.05	−51	2,090,000	1,114,820	0.21	−	−
4.00	266 天德地產⬆	4.00	4.00	4.00	4.00	−	−	25,584	102,019	1.65	22.03	0.63
0.237	092 大寶地產	0.22	0.22	0.206	0.216	−0.004	−202	4,065,774	863,700	0.09	−	−
0.20	269 大寶優先股	0.186	0.18	0.171	0.175	−0.011	−93	440,000	77,170	0.07	−	−
0.70	267 泰富發展⬆	0.65	0.70	0.62	0.65	−	−	21,257,078	14,015,672	0.27	4.10	10.00
2.20	270 友聯世界	2.15	2.20	2.15	2.175	+0.025	+55	120,000	260,050	0.90	15.39	6.80
0.45	278 華廈置業⬆	0.40	0.45	0.43	0.45	+0.05	+2	120,000	51,540	0.19	2.56	−
1.80	094 華光地產	1.79	1.80	1.73	1.77	−0.02	−220	639,489	1,140,410	0.73	16.19	−
	137 華美置業							暫停買賣				
−	283 偉益置業	1.53	−	−	1.53	−		−	−	0.63	6.91	12.42
6.65	004 九 龍 倉	6.55	6.60	6.10	6.30	−0.25	−142	11,157,953	71,230,847	2.59	12.56	11.68
0.96	287 永發置業	0.92	0.93	0.90	0.92	−	−	146,000	133,940	0.38	4.71	6.96
0.36	288 永 鴻 基	0.32	0.32	0.29	0.295	−0.025	−61	10,275,000	3,417,100	0.12	40.97	−
7.10	097 永泰建業	6.90	6.80	6.65	6.70	−0.20	−165	185,500	1,244,550	2.76	5.93	5.67
−	291 永 達 利	1.85	−	−	1.80	−0.05		−	−	0.74	−	−
1.05	260 輝煌太平洋	1.02	1.02	0.92	0.98	−0.04	−140	3,724,000	3,598,500	0.40	3.84	10.20
2.30	193 慶屋國際	2.275	2.30	2.20	2.30	+0.025	+57	193,000	437,800	0.95	20.23	1.30
−	296 裕興建築	3.00	−	−	2.20	−0.80		−	−	0.91	62.32	−
	其他											
−	342 FAI	40.338	−	−	40.25	−0.088		−	−	16.57	−	−
−	162 虎 豹	10.00	−	−	10.00	−		−	−	4.12	−	−
9.80	170 工業投資	9.80	9.50	7.30	7.30	−2.50	−4	111,333	929,313	3.00	6.54	2.19
0.475	200 澳門電力⬆	0.41	0.475	0.38	0.46	+0.05	+3	5,150,000	2,275,650	0.19	−	−
0.25	443 品質企業W93⬆	−	0.25	0.148	0.151	−		49,938,180	8,543,944	0.06	−	−

香港公共圖書館
HONG KONG PUBLIC LIBRARIES

新型貨倉貯貨常滿盈
倉位不敷求
個別貨倉倉租已近醞釀調高
港九經濟活躍倉物流動較速

（特訊）本港進出口及轉口貿易繼續有良好發展，貨物吐納亦繼續增加，須要有較多新型的貨倉方能適應，但由於原有的舊式貨倉陸續拆卸改建商業及住宅樓宇，致令去年下半年一般新型貨倉貯貨率經常達到滿盈水平，個別新型貨倉的倉位且感供不應求，預料近期個別貨倉倉租將會調整提高。

據安全貨倉及柴灣貨倉董事長呂宗辛，執行董事呂榮，表示：去年下半年本港一般大型新貨倉貯貨量經常保持滿盈水平，流轉率亦較速，這是得力於進出口及轉口貿易繼續有良好發展。由於原有的舊式貨倉繼續拆卸改建商業及住宅樓宇，致令不少貨物轉移向地點適中及運輸便利的大型新貨倉貯存，個別大型新貨倉的倉位已有供不應求的態勢出現。幸而貨物流轉率較速，對於倉位供應有很大幫助。但因水電費、管理費及其他服務費繼續增加，倉位相對偏低，預料今年倉租將作合理調整，目前已在醞釀當中。

以港島區最大型及最新式之柴灣貨倉而言，由於地理環境較佳，位於港島東區柴灣嘉業街，東南毗鄰柴灣避風塘卸貨區，西北濱臨鯉魚門，三面環海，擁有私家水域長達一百二十六米，輪船躉艇可直接泊岸起卸，方便快捷，並有東區走廊貨車運輸更爲便利。貨倉樓高九層，佔地五千八百〇九平方米，總建築面積達四萬〇五百平方米，儲貨量可達八萬五千噸，地下室內停車場四千平方米，共有車位四十五個（十噸貨櫃七個，二十噸貨櫃十三個，貨車位廿五個），可供全日作業。設備方面，計有運貨電梯八部（四噸半兩部、兩噸半一部），客梯一部。另裝置室內吊機兩部，直通各層樓倉機。其他如叉式剷車、升高車、拖車等搬運工具，相應配備充足，使服務發揮高度效率。倉內通裝防水通氣窗、抽氣機，保持倉內通風乾爽。消防設備方面，裝置自動噴水滅火系統滅火喉、防火警鐘、煙霧偵察器等現代化消防設備。柴灣貨倉與觀塘海濱道安全貨倉屬於姊妹倉，由於兩大貨倉設備及服務俱爲第一流，爲貨客信賴。

美元隨貿赤明顯縮少大幅彈升
美電扳上官價收市
英鎊馬克日圓瀉下
美元擺脫長期弱勢尚待觀察審慎樂觀
初步估計美元短期內可維持窄幅上落
週末拆息低位膠着銀行公會維持利率不變

（特訊）美國貿易赤字出乎意料地大幅減少，使金融市場大受鼓舞，美元在紐約市場兌馬克及日圓隔晚升值百份三點五強。港外匯市場適逢週末，市況例見平淡，但美元亦因應外圍走勢強勁，美電回升上官價水平，港元兌歐日等貨幣兌率亦大幅上揚，例如英鎊跌破十四算，馬克及日圓亦分別跌破五算和六算。港匯指數勁升九小點。美元是否已擺脫兩年多跌勢而調頭回升，目前尚言之過早。週末銀行業內拆息仍在低位膠着，銀行公會決定劃一存息維持不變。

據外匯業人士表示：在公佈前市場全不看好，十一月份的貿易數據，一般事前預測有赤字一百四十至一百五十億美元，當實際數字公佈爲一百三十二億二千萬美元，比十月份的一百七十六億三千萬，銳減四十四億一千萬或百份廿五時，使整個外匯市場無不嘩然。在歐據公佈前的拋空者，急速入場補倉，美元在一輪的湧購下大幅上升，在紐約收市分別兌一點六八七〇馬克和一三〇點九〇日圓，比對前市收市價一點六二九〇馬克與一二六日圓，隔晚升值百分三點五與百份三點九。

外匯業人士表示：由於現時公佈的祇是一個月的數字，對美元持續兩年多的下跌，是否已初步收到改善貿易赤字的功效，仍須要多觀察一兩個月的數字才能確定，因此，市場目前僅消除了部份的看淡情緒而對美元的未來走勢抱審慎樂觀的態度。在未來數週間，市場有可能對美元的上升逐漸測試。而接踵而來的消息是，日本將於週二公佈十二月份的外貿數據，如果發現日本對美國貿易仍取得巨大盈餘，將導致市場出現混亂。

外匯業人士指出：由於週一爲宗教假期，紐約的商業銀行休業一日，美元在審慎樂觀的氣氛下仍會上升一些。兌日圓估計可在一二九點五〇至一三二範圍上落，兌馬克約在一點六五至一點七之間起伏。

寶生銀行外匯部主管潘鐵珊表示：美國貿易赤字減少，暫時亦未能顯示是經濟學上的J曲綫反映出來，除非美國貿易赤字連續幾月減少才能顯示J曲綫的反映。至於美國貿易赤字經過今次大幅減少後，亦未必是意味以後的貿易赤字會繼續減少，他解釋由於貿易赤字是有季節性的，貿赤在年頭表現會較差，而年尾表現則較佳。

不過他表示美元經過今次兌各種貨幣大幅反彈後，亦可能顯示隨美國貿易赤字，開始出現真正改善，而令美元在過去兩年以來的弱勢結束，從谷底回升，轉弱爲強。他展望未來美元走勢將會綫持窄幅上落市，經過一段時期則可望再會向上反彈。

外匯業人士續稱：由於美元在外國動升美元兌港元比值在紐約市場亦因有補倉的吸納而扳上七點七九，週末港市亦有小量的吸納，美電價扳上官價水平收市。對於港元升值壓力是否隨着美貿赤的縮小而漸消除，目前尚言之過早，這要看在三月十日實施負利率前，仍在港活動的投機升值熱錢的動向。但如果美電在現水平穩定下來，實施負利率的機會亦相對低一些。

昨（十六）日美電以七七九點四〇至七七九點七〇開成，最高成七七九點八〇至七八〇，收市報七七九點七〇至七八〇，比上日猛升一點六〇港元。英鎊成一三點八五〇，跌〇點三五港元，馬克成四六三點〇，跌十四港元，日圓成五九五點六〇，跌廿一點四〇港元。

其他主要外匯價，每百加拿大元兌六〇四點五〇，升一點四〇港元。每百澳洲元兌五五一點二〇，跌二點五〇港元。每百瑞士法郎兌五六五點八〇，跌一八點七〇港元。每百新加坡元兌三八四點一〇，升〇點三〇港元。每百法國法郎兌一三六點九〇，跌四點二〇港元。每百紐西蘭元兌五〇九，跌五點八〇港元。

港匯指數報升〇點九，而爲一〇二點三。

銀行同業拆息，昨（十六）日，週末錢叫四分一厘至八分一厘。

銀行公會召開每週例會後，決定現行利率結構維持不變。現時，儲蓄存息爲一厘二五，廿四小時通知，七天通知，一週及兩週存息均爲半厘，一個月及兩個月期存息均爲一厘，三個月期一厘七五，六個月期二厘，九個月期二厘二五，十二個月期二厘七五。

最優惠利率仍爲五厘二五。

政權移交進行順利
台元滙價持穩
投機拋售消散
美貿赤縮助台元穩

（特訊）台北十六日消息：台北外匯市場交易平靜，台元以二八．五九兌一美元收市，與上日相同。

外匯商指出，總統蔣經國逝世，使台元在前兩日受到投機性的拋售壓力，但現時銀行界及投機者已對政權的順利移交普遍有信心，台元的拋售亦相應消散。

外匯商指出：由於美國剛公佈的十一月份外貿赤字大幅減少，預料未來一週間台元兌美元大致上可以維持穩定。

美貿赤減少美元強力反彈
港金價大跌七十元
收市價四四三五最高四四四一波幅十六元。週五紐約金價已跌破四八〇美元的心理關口。下週金價走勢仍將視美元變化而定。

（特訊）本港九九金價昨（十六）日大跌七十元，爲一個月以來的最大跌幅，收市價四四三五，期金休市。

週五美國貿易部宣佈十一月份的貿易赤字爲一百三十二億美元比十月份的貿易赤字一百七十六億三千萬美元減少了四十四億美元。此一數字公佈後美元立即出現大幅反彈，兌多國貨幣均達至近二月來的高水平。

外匯商稱：由於宣佈的十一月份貿易赤字比市場人士原先預料中爲好，故此令美元在紐約匯市大升，不少市場人士及投資者均大量吸納美元。較早前市場人士曾預測十一月份的貿易赤字將會接近二百億美元。紐約外匯市場收市價每美元兌一三〇點九五日圓，升四點〇〇日圓。

金商說，較早前美元一跌再跌，但金價升勢乏力，反映回吐力頗強，相信一般美元反彈的話，金價的跌幅將頗大，果然不出所料，週五紐約金價已破關而下，收市每安士四七四點二五美元，跌十三點五美元，不但跌破近期間的四八〇美元心理關口，而且跌破四七五美元，如下週美元保持堅穩，金價將會續跌。但如美元仍被市場人士看淡，則金價勢將回升。

昨日九九金半天交易開市價四四二五，較前日收市價低八十元，亦爲半日的最低價，最高價爲四四四一，波幅十六元。收市價四四三五，較開市價高十元，較前日收市價跌七十元，高息五元，場內交收一千六百両。

春節外遊料勝去年
工人收入增兼長假期支持
聖誕外遊人數減，使外遊更集中在春節，東南亞綫以泰國綫最佳，遠程以澳紐表現最旺。

（特訊）春節外遊旅行團報名情況頗爲佳，估計今年外遊人數更勝去年，其中熱門綫如泰國團不少同業須加開出發，遠程旅行團以澳紐綫表現最佳，只是礙於機位不足，澳紐綫無法大量增加出發團數以滿足旅客需求。

據旅遊業商消息稱，今年春節外遊旅行團報名情況遠較聖誕節爲佳，一洗生意可能受去年十月股市崩潰所打擊的疑慮，就目前報名情況看來，今年趁春節外遊港人會較去年更多的。

旅遊業商表示：春節外遊旅行團報名情況較前期踴躍，相信原因是不少人將外遊計劃由聖誕節延後至春節，此外工廠假期長，工人多趁此長假期外遊，何況八七年工業生產一直旺盛，工人收入普遍上升，所以外遊人數更多及更集中在春節，熱門綫如泰國綫個別團使有爆滿之現象，同業甚不少更增團出發。雖然泰國綫生意非常旺，但也非全部旅行團生意也如泰國綫般好，例如日本綫便因日圓太強而吸引力下降了，只是不如日本綫之明顯而已，至於星馬只能維持平穩，菲、韓綫生意則受當地局勢較動盪影響。

旅遊業商指出：除東南亞綫春節旅行團生意較前期爲佳外，遠程

去年首十一月旅業續增
遊客總數破四百萬人次
比對上年增長仍達二成，展望今年增長仍佳
旅業收益在首三季已達百九億，全年可達二百四十億元。

（特訊）去年本港旅業雖增，訪港遊客在首十一月已突破四百萬人次，增長率仍達到二成，展望今年旅業增長將仍看好。

香港旅遊協會資料顯示，十一月份訪港遊客仍然活躍，爲四十萬四千四百四十四人次，較八六同月增長百分之十六點二，在人數及增長方面雖較十月旺季時有所降低，但總計首十一月訪港遊客總數亦已突破四百萬人次關口，爲四百〇九萬二千九百九十三人次，增長率亦保持在百分之二十點五的高水平。

香港旅遊協會執行總幹事蘇凌雲，日前已在公開場合表示，八七年來港遊客人數打破四百萬大關，創下歷來最高紀錄，而在消費收益方面，首九月亦已達到一百九十億元，增長率達百分之四十三，相信全年旅業收益將可達到二百四十億元。

在去年首十一月訪港遊客增長最活躍者無疑是首推日本和台灣遊客，期間日本遊客亦爲各地遊客市場之冠，爲九十三萬六千七百七十九人次，增長率百分之四十二點六，而台灣遊客雖然只有三十萬九千[illegible]百人次，增長率卻高達百分之五十八點二，反映出台灣訪港遊客除了受到匯價強勢的刺激外，台灣開放外遊政策亦是有利台客訪港主要因素。

其他遊客市場方面，首十一月來自東南亞遊客七十萬九千一百一十人次，增長百分之六點六；美加八十七萬三千二百六十人次，增長百分之十四點九，西歐六十三萬五千五百人次，增長率百分之二十點五，澳紐遊客二十七萬一千四百人次，負增長百分之三點四。

烏豆很疏俏
台青仁爲上一千八百元
現價比去年仍高了一倍

（特訊）[illegible]月中本港市場的[illegible]價格變動較大的是烏豆，台灣青仁烏豆上月中旬每担最高價曾達一千八百元，現在雖然降爲九百五十元，但與去年同期（每担四百八十元）比較，仍然高了一倍。

烏豆又名黑豆，種類很多，計有粒頭較大的黑皮青肉豆，及細粒的青仁烏豆，台灣則叫做黑皮青豆，此外又有黑皮黃肉及黑皮白肉的，粒頭較小，統稱中烏豆。

去年第四季，中國大陸烏豆來貨中斷，台灣青仁烏豆在本港市場成爲奇貨可居，每担於十二月中旬最高價漲至一千八百元，比去年初（每担四百八十元）飆近三倍，爲豆類中得未曾有的特殊高價。十二月下旬由中國大陸運到首批白肉烏豆，每担以三百八十元沽出。一月初，由廣州運到一批青仁烏豆，每担沽一千五百元，台灣青仁烏豆價格影響高峰急降，每担降爲一千三百五十元。跟着又由上海運到一批平湖烏豆，每担一千二百五十元沽出。一月中，平湖烏豆每担至千元，台灣青仁烏豆價亦再降，每担九百五十元。由於價高招貨，錦州小粒烏豆也運到供應，每担沽六百元。預料近期中國大陸各地出產的烏豆仍陸續有來港，市價亦將繼續看低。

其他豆子，價格無大變動。加拿大黃豆每担一百五十元，泰國抱木綠豆每担二百八十元，泰國去完開邊綠豆每担三百一十元，泰國雜紅豆每担二百一十元，泰國紅竹豆每担一百五十元，天津紅豆每担二百五十五元及二百六十元，湖北黃豆每担一百四十八元。

外幣兌港元價格（1月11日至1月16日）

外幣	最高	最低	本週收市	上週收市
美電（每百）	780.20	777.90	780.00	777.80
美鈔（每百）	779.70	777.70	779.70	777.50
英鎊（每十）	14.27	14.14	14.23	13.97
加拿大元（每百）	606.30	602.70	603.90	605.60
西德馬克（每百）	479.00	474.30	477.60	468.70
瑞士法郎（每百）	588.10	579.90	585.30	573.40
法國法郎（每百）	141.80	140.40	141.30	138.70
荷蘭盾（每百）	425.80	422.60	425.20	416.60
澳洲元（每百）	555.50	550.90	554.90	547.70
紐西蘭元（每百）	517.70	508.00	515.70	502.50
日圓（每萬）	618.30	606.10	617.50	599.50
台幣（每百）	27.80	26.00	27.00	27.00
菲律賓披索（每百）	38.00	37.20	37.20	37.50
馬來西亞元（每百）	308.80	307.40	307.50	306.80
新加坡元（每百）	386.70	382.20	384.60	381.10
泰國銖（每百）	32.00	31.60	31.60	31.90
印尼盾（每萬）	55.00	50.00	51.00	51.00
南韓紙（每萬）	105.00	100.00	100.00	100.00
[illegible]兌人民幣（每百）	47.78	47.78	47.78	47.78
[illegible]位（每個）	9.87	9.79	9.85	9.72

港基國際銀行分行開放日
浸會講師何炘基談投資
港元升值對經濟有利益
年度前美元對日元再跌一成

香港浸會學院工商管理系首席講師何炘基博士昨日出席港基國際銀行太古城分行開放日上表示：港元升值的可能性甚高，升值的導火綫除了來自美國的壓力外，就香港的經濟利益來看，港元都是應該升值的。

該開放日旨在加強市民對財經局勢的認識，及對個人理財之道的掌握，除邀得何炘基博士講述「如何適應現今的財經局勢外」，更展出多類銀行服務項目，由該銀行經理解答有關詢問。

分析未來的投資環境，何炘基認爲一九八八年不會有大衰退的情況出現，主要是因爲所謂的「財富效果」對消費市場並未造成嚴重的打擊，但經濟增長會由[illegible]轉爲較低及平穩的成長，[illegible]，亞太區仍會是全球成長率[illegible]的地區。

他表示，由於[illegible]價下跌，短期而言，通脹率可[illegible]，[illegible]國爲挽救[illegible]不斷擴張貨幣供應的行動，[illegible]，故此，[illegible]而言，通脹率肯定會上升，而港元因[illegible]，通脹的壓力則會緩和[illegible]更惡化。他[illegible]若聯系匯率有所改動，通脹的壓力則會緩和。

展望各類投資，何炘基表示：自從去年十月股市大崩潰後，投資者對股票的信心大打折扣，相信要一段時間才能恢復過來；但若大衰退不出現，經濟仍可保持穩定的增長，股市還是有其潛在價值。然而，投資者已開始從集中留意股市的風險。

他認爲短期內股市會有更佳的表現，但投資風險仍很高，所以只適合短綫投資。他建議可購入一些以本地市場爲主的實力股。[illegible]於黃金投資，他指出近期金價表現爲反覆，但黃金可作中長綫的投資工具。何炘基又認爲，由於利率在長期而言會受很大的上升壓力，屆時債券價格必會下跌，投資者不宜大量持有債券。

談到貨幣投資，他指出主要考慮因素是利息收入及本息到期時所投資貨幣的匯價；而息[illegible]貨幣通常[illegible]匯價方面的損失。他預料美元會進一步下跌，在年底前，美元兌日元可能會再下跌約十%；因此，各非美元外幣都會保持其吸引性。由於西德今年的通脹率相信會保持在低水平，故此馬克因而會有更佳的表現。

港匯指數

（特訊）一九八八年一月十六日（星期六）港元實際匯兌指數一零二點三（較上日之指數上升零點九）。

美國銀行在穗簽約
和中國農業銀行
建立代理行關係

（廣州訊）美國銀行昨天和中國農業銀行廣州分行簽訂代理行關係協議，成爲第一家和中國農業銀行建立代理行關係的美資銀行。

[illegible]代表農業銀行簽約，[illegible]美國銀行副總裁兼中國業務部總經理黃自強[illegible]。

根據協議，兩間銀行將來業務合作包括外匯買賣，商業信用狀，托收結算和資金轉移。

薛氏表示：「我們希望日後可以更加擴展雙方的業務合作。」

薛氏是駐紐約的國際代理銀行部主管，此次簽約是配合他訪問亞洲，尤其是中國的行程。

農業銀行總部設於北京，原是專責農村金融服務的專業銀行。自中國的金融改革以來，其業務已擴展至外匯業務，買賣及工商信貸業務等。農業銀行是直屬國務院的經濟單位。

美農產品
外銷增加
出口額達四年來高點

（華盛頓電）美國農業部稱，美國農產品十月份總出口量達二千二百二十萬噸，比九月份增加百分之二十二。十月份的農產品貿易順差達八億三千萬元，比九月份增加了九千六百萬元[illegible]以上。

一九八八年財政年度，據估計，農產品的貿易順差相達到八十五億元，比一九八六年增加四十三億元，是一九八四年以來最高。美元長時期疲弱，一些生產國惡劣天氣，導致美國農產品需求擴大。

工業總會極力申述
反對改變港元聯繫滙率
港元升值嚴重削弱出口競力
美元壓力目前顯然有政治因素

香港工業總會總幹事苗禮義說：「工業總會極力反對使港元與美元脫鈎的任何行動。」

最近一名美國參議員和多名美國官員力促香港改變港元美元聯繫匯率，苗氏就該等美國人士的談話發表意見說，改變聯繫匯率是「不必要、無理由、不適當的」做法。

苗氏指出，港元升值會嚴重削弱香港出口貨的競銷力，而且，香港經濟以輕型產品出口維持，改變聯繫匯率，會窒礙香港的經濟增長，尤其當香港出口市場經濟情況不穩定的時候，打擊更加嚴重。

苗氏又指出，本港貿易賬目大致上算是收支平衡。他說：「單從這一點看來，我們便有充份理由維持聯繫匯率不變。在經濟理由上，現時尚無確鑿證據證明一美元兌七點八港元的聯繫匯率偏離了基本經濟因素。根據港府最近公佈的通脹數字顯示，十一月份的年通脹率祇爲百分之六點二，這即是說，本港爲聯繫匯率所付出的代價仍可接受。祇有在通脹率躍升至比百分之六點二高得多的水平時，本港才須要基於經濟上的理由調整港元幣值。」

苗氏又指出，港元升值對本港廠商有多種不利的影響。不少廠商已按現行的聯繫匯率計價接受了一九八八年的訂單。假如港元升值，他們便會蒙受重大損失。

苗氏說：「更壞的是，有些公司信賴了港府關於維持聯繫不變的保證，因而訂出了未來的發展大計，港元一旦升值，本港這些公司的計劃所受到的影響將無法估計。」

苗氏說：「問題是：聯繫匯率改變一次，港元美元掛鈎的可信賴性便蕩然無存，因爲聯繫匯率難保以後不會再變。如果我們今日向美國讓步，也難保美國不會得寸進尺。我們不要忘記歷史的教訓，否則我們會陷入嚴重的困境。」

至於實施負利率，苗禮義說，工業總會理解這個意念背後的原因，但是也關注措施實際執行時對本港真正製造商和貿易商的影響。他指出：「很多時候製造商交貨之後會收到很大額貨款，這是不由他們控制的。」苗氏認爲應該多給真正製造商和貿易商幾天寬限，譬如三天四天，讓他們把所取得的大額貨款作適當的處理。

苗氏最後敦促港府不要屈服在美國壓力之下。對於美國企圖以削減香港在美國的利益要脅香港改變港元美元聯繫匯率一事，苗氏深表遺憾。他說：「今年是美國總統大選年，這個企圖顯然是出於政治動機，與經濟無關。」

投資菲律賓
香港居首位
佔總額二成半強

（港訊）馬尼拉消息：根據菲律賓投資署統計數字顯示，香港已成爲菲律賓外來最大的投資者。去年香港投資於菲律賓的總數達十六億三千萬披索，佔外國投資總額的百分之二十五點六。

八六年居外來投資霸主的美國，去年的投資額僅十二億九千萬披索，佔外國總投資額的百分之二十點四。而七十年代成爲菲國最大外國投資者的日本，去年屈居第三位，其投資額僅及十億五千萬披索，佔外國投資額的百分之十六點六。投資署資料顯示，中國亦已涉足菲律賓的投資領域，其投資額達九億二千八百餘萬披索，佔外國總投資額的百分之十四點六，列居第四位。

學生運動

香港的學生運動已陷入一片低潮，學生對政治感到冷淡，往日學生拿着標語示威及在公衆地方集會的景象，已不復見了！

我並不是贊成香港要有學生運動，我相信香港學生的重要責任是如何去將書本讀好，多探究知識爲務，並不是終日在搞什麼政治運動，凡事有主次之分，先將自己的東西做好才去做其他的事，恐怕要來得實際一些！

香港今天正積極推行公民教育，但在這方面出現的問題很多，例如學生對他們周遭環境不認識，而且今天物質條件的豐盛，已使學生只知在物質場中打滾，對將來的要求也是找一份薪金豐厚的職位就是了！

反觀近邦韓國，情形就不同了，南韓政府的獨裁，總統的不受歡迎，使學生反感。其中以大學生的反應最爲激烈。他們受高深的教育，知到一己的權利，他們不惜犧牲上課的時間，跑到街上示威，更與警察發生嚴重的衝突，他們一致要求，總統下台，要求有一較民主的社會，如此，韓國的前景更是美好。

個人覺得，學生是社會中較有理想的一羣，他們考慮到的問題不會以自我爲中心，他們見到不合理的就會馬上提出意見，勇往直前，以求達到目的！

韓國的學生運動多少給予我們一點啓發，我們要做一個有理想的人，不要以自我爲中心，全人類的幸福就是真正的幸福，我們不要再像「蛙」一樣，只知自我封閉，睜開眼睛吧！各位青年，各位學生！（浮覺）

華僑教育

英國有十六間院校
開辦藥理學位課程
新特蘭理工學院提供全面配藥學教育
修讀高級程度數理化生等科目可申請

（專訊）任何人士想成爲藥劑師，不僅要對化學及生物學具興趣，而且要懷有一份甘願服務他人的熱情，才能配合這種護理的專門行業。

現時，英國有十六間院校提供了藥理學學位課程，包括五所理工學院，十間大學及一所蘇格蘭中部的專上學院。課程內容及水準均得到英國配藥師公會的認許。理工學院一般在課程發展及評審，能夠顧及學生，有較好的課程進度。大學方面則比較着重學術研究。

位於北部的新特蘭（SUNDERLAND）理工學院，素以教授優秀的配藥學著名，該學院是唯一壹間能夠提供最全面配藥學教育的學院，其中包括藥劑學，化學，配藥學及藥理學的學士課程，此外，尚有診所藥劑技師訓練，公衆健康教育，健康專業課程等碩士學位課程。兼且該校設備齊全，且有多年在藥理學的教學經驗。

凡正在就讀高級程度課程的化學，生物，物理或數學的學生，皆可向該校申請入學。申請表格現可向英國文化協會索取。現時，該校藥物系的最低入學標準，爲普通教育文憑試高級程度科目三科C級，和香港高級程度會考三科D級，並且要求可認可的英語資格。

修習藥物學學士學位課程，需時三年，並加一年註冊前訓練，經訓練後可成爲英國配藥師公會會員。訓練時會被派送到社區醫院，跟執業的配藥師實習。

由於藥物使用會受到嚴格的法律管制，以防止藥物的誤用及濫用。所以藥物系課程內，除課程包含一些相關的法律外，還有教導怎樣與病人溝通的技巧。（子）

中大聯合校友會
週末舉行午餐會
周勇平講「戲劇與生活」

香港中文大學聯合書院校友會將於本週十六日（星期六）中午十二時三十分在香港中環富麗華酒店維多利亞廳舉行第九次午餐演講會，邀得城市當代舞蹈團行政總監周勇平演講，講題爲「戲劇與生活」，歡迎校友踴躍報名。

參加校友每位收費八十元，不足之數由校友會津貼。凡欲報名參加之校友可即與該會下列委員聯絡：（一）何萬森先生（晚上電話：五－六一七二〇六），（二）義務秘書朱吳嫻女士（辦公時間：〇－六九五二五七一）。

港府近改變招募政策
理工新畢業生難入職
李敦呼籲增聘缺經驗理工新畢業生
謂該校提優良訓練定成理想公務員

由香港理工學院及布政司署銓敘科合辦之一九八八年度「政府職位資料展覽」日前在香港理工學院舉行，由該院就業輔導委員會主席李敦先生及公務員敘用委員會主席何鴻鑾先生主持開幕儀式。

李敦在致開幕詞時指出：香港理工學院於去年十月調查畢業生的就業情況，結果顯示八七年度二千八百五十九名全日制或廠校交替制畢業生中，有二千四百四十二人已覓得全職工作，佔畢業生總數八成半。此外，另有二百〇五人（即百分之八點九）繼續深造。至於未覓得職業或未全職工作之人數則僅佔百分之五點三。

李氏表示，上述數字實在令人鼓舞，而且證明香港理工學院在培訓人才方面，足以配合香港社會的需求。

然而，李氏亦指出，由於政府近期改變招募政策，遂成缺乏經驗的新畢業生須與具有經驗者同時競爭，以致該院新畢業生加入政府服務的百分率由八五年的四點八四，降至八六年的四點八，甚至八七年的四點五。

有鑑於此，李氏呼籲作爲最大僱主的政府，增加招聘未有經驗的理工學院新畢業生。

李敦先生補充說：「由於理工學院提供優良的訓練，這些新畢業生定能成爲理想的公務員。」

展覽爲期兩天，參展之政府部門共三十個。展覽之目的，是爲理工學院及工業學院提供有關政府職位之第一手資料。

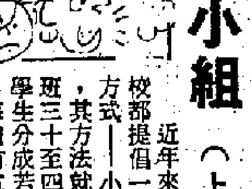
李敦在致開幕詞時，並促請學生參觀該項展覽，與參展部門之工作人員查詢詳情，以便瞭解政府職位之實況，日後面臨就業問題時能作出抉擇。

公務員敘用委員會主席何鴻鑾在開幕禮上，稱讚該項每年一度的展覽十分有用。

何氏說：「在選擇職業時獲得輔導，日後在就業上可獲滿足感，不致讓抱負落空。」

華僑日報
救童助學
善長仁翁
請解善囊

學習小組（上）



近年來不少學校都提倡一種教學方式——小組學習，其方法就是將一班三十至四十人的學生分成若干小組，每組有五至十個學生左右，上課時就由教師帶領各小組討論或研習，下課後，各小組就各自有特定的工作，由小組中的成員互相合作去將其完成。這種學習方式在各大專院校是非常普遍，但也有不少中學也欲模仿這種教學方式，在預科課程中施行，使學生能適應大專生活作出準備，但亦有不少學校欲將此法向較低年級施行。

提倡這種教學方式的人指出這種教學方法的好處的論點大致上有以下各點：

一、提高學生主動學習的精神。學生在小組中是處於主動地位他們可自由發言，及提出觀點，而教師只在旁扮演輔導者的角色，這樣可促使學生主動學習。

二、培養同學間合作精神。小組在進行問題研習或做習作時，可將工作平均分配給各組員，然後各組員各自完成所分配的工作，將所得的成果彼此分享，交流及統一。

三、方式靈活。小組學習的方式比傳統單向性的老師上堂授課方式來得靈活，教師可因應需要而分組，教師與學生的距離也能拉近，課堂氣氛也較融洽。

四、培養學生獨立思考的能力。這種教學方式鼓勵學生主動提出問題及見解，學生必先自我思考然後始能夠有問題見解提出，如是者可能提高他們的獨立思考能力。

五、促進同學之間的思想交流。學生透過討論和發表意見，可以彼此互相了解，達到交流意見的目的。（仙人掌）

皇家芭蕾舞學院
四月起辦兒童試

（港訊）香港考試局宣佈：英國皇家芭蕾舞學院之兒童考試，將於本年四月至六月間舉行，考試費由八十八元至二百五十二元不等，考生應由其教師代爲報考。

報名手續現已開始接受辦理，截止日期爲二月五日星期五，逾期者概不受理。

報名手續可用郵遞方法辦理，申請表格及有關報名程序與繳費辦法之說明書，可向香港考試局索取（地址：九龍新蒲崗爵祿街十七號）。

樹仁獲中國國家教委會
贈送二千多冊文史巨著
校監胡鴻烈謂對校方勵助鼓勵甚大

樹仁學院獲中國國家教育委員會贈送大批文史書籍。贈書儀式前（十四）日在該校舉行。由於教委主任李鵬出任國務院代總理，儀式由前數日抵港的副主任劉忠德主持。

劉忠德在致詞時說：樹仁學院是私人創辦，完全靠私人努力，在短短十多年而能有今日之成就，及對本港之穩定繁榮，作出積極貢獻，是種種豐碩成果，是極之值得讚賞的，中國國家教委今次贈書，也是希望藉此能對樹仁的發展作出一點幫助。

樹仁校監胡鴻烈博士接受贈書時表示：樹仁創校宗旨乃在發揚中華文化及推行仁者教育，雖屬私人興學，備歷艱辛，但必自始至終，并盡力提高水準，發展各科系學位課程，以求達致具國際水準之大學目的，在肩負艱巨任務之際，今獲國家教委會慨贈二千多冊極富學術價值之文史巨著，對樹仁之勵助及鼓勵甚大。

這次贈送給香港樹仁學院之二千多冊巨著，昨在酒會中陳列。其中包括二十五史與補編、册府元龜、四部叢刊，明清實錄，欽定平定七省方略，諸府通誌，全唐詩，唐史，宋史，典及文史名著等省中國大百科全書，詞。部份更是本港初見。（子）

馮平山博物館月中舉辦
本港名畫家韓志勳畫展
定本月十九日至二月十三展出歡迎參觀

香港大學馮平山博物館，於本月十九日至二月十三日，展出是港著名畫家韓志勳的作品。

韓志勳，一九二二年出生於香港，五〇年代初期已開始繪畫；三十多年來，曾在香港和美國舉辦十一次個展，並參加很多次聯展，展出的地方除香港外，包括美國，英國，德國，澳洲，中國，韓國，台灣，新加坡和菲律賓。

韓志勳是自學成材的畫家。後來獲多項獎助金，前往英國，德國和美國訪問。他經常旅遊中國，歐洲和美洲等地，觀摩學習中西方的技法。自一九六八年開始，韓氏受聘爲香港大學和香港中文大學校外課程部及香港理工學院的美術導師。一九七一和八五年，先後兩次被市政局香港藝術館邀請，担任香港當代藝術展覽的評選委員。

這展覽的標題是「圓緣：韓志勳畫」，表明韓氏的作品是與「圓」有很密切關係。據他來說，「圓」是畫家自己，也是宇宙；所以他的繪畫主要以「圓」爲寫作題材。「圓」在他的筆下，像如球，洞，虹或星，分別表達畫家的各種感情和思想。這次展覽的繪畫是韓氏一九六五年至近期的最新創作，除反映他過往三十年來的藝術歷程外，並展示他於八五年開始，在畫風上的重大轉變。

馮平山博物館歡迎各界人士前往參觀，開放時間是星期一至六，上午九時半至下午六時，星期日及公衆假期休息。

一週股市行[illegible]

★除息　▲除息

今年最高價	代號 股票名稱	上日收市
銀行.財務.投資		
8.00	021 聯合企業▲	7.90
6.50	103 亞洲保險	6.40
20.20	023 東亞銀行	19.60
0.88	371 鉅貴國際	0.87
3.10	123 永安國際	2.975
0.88	292 新先達	0.87
8.90	110 中國東方	8.90
1.00	121 紀德投資	0.97
1.05	106 Crusader	1.00
4.90	440 大新金融	4.875
1.11	053 通寶集團	1.07
0.82	129 財務地產	0.80
2.45	214 FPSpec	2.40
29.70	011 恒生銀行	26.70
7.70	005 匯豐銀行	7.55
10.60	145 永隆銀行	10.20
0.47	148 遠東財務	0.47
0.229	166 國證亞洲	0.222
1.95	183 嘉華銀行	1.88
1.30	197 亨大保險	1.22
1.20	376 軍勝證券	1.13
0.99	174 西利大國際	0.96
0.44	222 遠東集團	0.39
0.40	226 萬眾財務	0.37
1.02	227 大眾國際	1.00
1.98	086 新鴻基財務	1.82
0.80	258 永盛財務	0.80
0.95	261 高地財務	1.50
1.78	265 德利投資	1.79
1.70	349 友聯銀行	1.66
—	274 大華銀行	19.314
38.75	096 永隆銀行	37.00
綜合企業		
0.91	104 冠亞商業▲	0.88
0.80	271 亞洲國際	0.72
1.53	024 寶威國際	1.51
0.93	025 其士	0.90
2.325	116 周生生	2.25
0.77	367 莊士機構★	0.74
1.23	441 寶隆洋行	1.11
9.20	439 Elders	8.40
7.10	118 第一太平實業優	7.00
2.90	038 第一太平實業	2.85
1.35	133 第一太平國際	1.35
	138 GulfArab	
0.75	264 公和祥	0.65
7.75	013 和記黃埔	7.55
1.23	175 志正國際	1.23
12.00	015 怡和控股	11.60
8.70	208 怡和策略	8.10
7.80	209 怡策優先股	7.35
4.80	069 利寶	4.70
2.70	194 劉創興	2.675
	070 德寶發展	
	205 MegaPacif	
—	218 王集團	0.74
0.62	438 大平協和	0.56
6.30	224 建生實業	6.05
1.50	249 森那美	1.50
0.55	253 蘇浙投資	0.53
16.60	019 太古洋行A	16.00
2.925	087 太古洋行B	2.85
0.30	286 衛利行	0.285
3.15	290 永安集團	3.125
2.85	020 隆豐國際	2.775
2.225	100 仁[illegible]	2.15
工業製造		
0.44	102 實力電子	0.43
0.53	115 忠德石油	0.49
0.72	031 庄力投資	0.71
10.80	122 鱷魚恤▲	10.50
1.95	295 萬順實業	1.90
0.56	033 依利安達	0.54
0.37	034 愛美高	0.355
	131 遠東羊毛	
9.30	093 南洲英妮	9.00
0.36	136 通用電子	0.33
1.04	040 金山實業	1.01
10.90	044 港機工程	10.40
0.47	114 Herald(HK)	0.47
8.30	146 香港地毯	8.30
2.55	152 成昌眼鏡	2.55
3.725	154 香港毛紡	3.67
2.825	172 香島印染	2.82
6.40	179 德昌電機	5.95
0.83	180 開達實業	0.79
1.04	141 金城工商	1.00
1.30	186 隆豐集團	1.24
8.70	411 南順	8.50
	199 偉寧實業	
0.57	339 羅氏針織	0.54
1.90	366 陸氏實業	1.88
7.10	211 南豐紡織▲	6.80
15.50	212 南洋紗廠	15.40
0.77	213 樂聲電子	0.71
1.63	178 永新企業	1.57
0.58	075 彩星集團	0.58
0.168	076 寶秘礦油	0.15
0.99	243 品質企業	0.95
1.80	229 利民實業	1.74
3.275	234 玫瑰針織	3.10
7.25	236 生力啤酒	7.05
0.70	448 善美電腦	0.68
0.93	081 銀都電器	0.81
17.90	250 南海紗廠	17.00
6.75	084 寶光實業	6.05
1.62	254 廣生企業	1.30
5.60	458 勝亞集團	3.85
7.00	272 協興針織	6.75
6.00	273 怡南實業	5.95
2.80	275 裕泰針織	2.80
0.58	419 友利電訊	0.54
3.00	333 偉易達	2.72
0.61	413 華盛國際	0.57
8.15	098 南聯實業	7.85
0.91	099 王氏工業	0.83
5.75	294 長江製衣★	3.50
2.05	298 造生金屬	1.68
運輸.倉埸		
6.60	293 國泰航空	6.10
1.26	338 中華造船優先股	1.23
1.26	029 中華造船	1.25
1.38	119 新海成	1.33
9.00	117 萬邦航業	9.00
1.60	207 明仁企業	1.50
	210 馬化	
4.35	217 海南發展	4.2
3.00	332 東方海外	2.9
3.90	237 安全倉	3.6
3.475	242 信德企業	3.1
	276 宇宙船務	
	095 華光航業	
	282 威蓮航業	
	284 萬寶航運	
酒店.飲食		
2.30	105 凱聯酒店	1.9
1.50	341 大家樂	1.4
1.06	037 遠東酒店	0.9
7.45	039 富麗華	7.3
8.70	051 海港企業	8.4
4.35	045 大酒店	4.2
4.40	470 大酒店1000	4.1
—	473 大酒店250	4.0
	161 滿福實業	
1.00	163 國際酒樓	1.0

香閨內藏有裸體照 鄭裕玲妹妹最愛嬌

銀幔声星色 ·龍吐珠·

鄭裕玲日前會在自己的香閨招待記者好友，經理人成飛陳亦在場，並設自助餐到會。

她的香閨建築面積有一千八百尺，四大房兩廳，時值二百萬，客廳、書房及睡房都對住獅子山，陽光充足，入屋後令人舒暢，嘟嘟是不信風水的，而入住後亦一順百利，財源廣進，家宅平安。

四個房間最大為主人房有衞生間之外還有服裝間，衣櫃全裝上鏡，當她穿衣打扮時三方面都照到鏡子。

另有一個書房，是陳設着她多年來獲得的各式各樣的獎項，兩邊裝有掛牆書櫃，中西書籍，及錄映帶，右邊擺設一副電腦機。

嘟嘟說：她正在學電腦，將自己一些資料輸入去，但係現在還未完全學會。

嘟嘟的閨房中，有一幅裸體照，忘記收藏起來，竟公開給人欣賞到，原來嘟嘟也拍過「寫眞」的何以不收起來？眞後悔忘記問她是那一年拍的。

原來這張裸體照估計是在廿、七年前拍的，那時只有滿一周歲光景！所以才會不收藏起來，任人觀賞。

還有一個房是入屋的左邊，就是這個了。

由於間屋大太靜了，於是就養了三隻松鼠小狗，兩雄性、一雌性，取名「肥仔」、「豬扒」和「妹妹」，增加熱鬧氣氛。

兩雄性「肥仔」、「豬扒」經常吵咀，面對面的吵到近乎水火不容，只是互相對吠，但絕不會動武的，採文鬥不用武鬥。嘟嘟一喝雙方會立即停吠，另一隻（妹妹）最溫純，很少與（肥仔、豬扒）鬥咀的。

所以（妹妹）最得主人的寵愛，也很黐身，當嘟嘟一坐下，（妹妹）就跳到她懷裏，相當精靈的，嘟嘟養了這三隻寵物，當作如珍如寶。

她閨房中床邊小櫃，陳設的公仔，是由外國買回來的，原意是送俾三隻寵物。但她自己也愛上了，總之嘟嘟休息在家也不愁納悶，至少有三隻小寵物相伴，就另有一番開心。

鄭裕玲在家時候，就全靠這三小傢伙慰解寂寞。

如丈夫比自己差劲 鄭裕玲表示會介意

但話雖如此說，因看到朋友離婚的例子多，使她亦覺結婚好麻煩，最好仍是維持現狀。

鄭裕玲因要在中國城夜總會拍攝「月亮、星星、太陽」一片，所以未知能否出席鍾鎮濤的婚禮酒會。

她到中國城拍戲第一件事便是派照片給那兒的小姐，原來她們在鄭日前去觀察時就已問她索取照片，她要去捉幽實地了解，本要是捉摸她們食烟和猜枚的手勢，據她瞭解所得，在那兒的小姐就算是坐冷板凳的每月也賺四、五萬元，紅牌的更能賺四十萬元以上，使她亦覺得好犀利。

她在「月亮、星星、太陽」的第一場戲便和胡錦合作，她覺得胡錦工作態度認真，而且一埋位便是戲中人一樣，毫無做作之態。

自某雜誌登了娛樂圈賺錢最多的紅人名單後，她已引起不少人關注，她昨日出席「赤胆情」的招待會時亦拿着名單不放，她是排第二十名，刊出的賺錢數目是三百萬，她說：「還有咁多呀，應該重要少些添」她笑言怕被稅局追稅，自己拍片檔期已塞得滿滿的，那有時間被稅局捉去解釋身家多少呢？

今年她只接了去星加坡登台邀約，這本是去年聖誕節的約，但遲遲沒有期給人，那兒已催得要命了。在一年三百六十五日中，她若有一長期往外地登台兼休息已很滿足了。

有謂她的眞人不開心的時候比開心時多，她亦承認自己一年唔開心多過開心，而總括來說，在她身邊的朋友，唔開心的時候亦比較多，加上朋友離婚的例子多，自己亦覺得結婚麻煩，最好是維持現狀。

她自言有少許介意丈夫不比自己本事，她說：「若果結咗婚老公要問自己攞錢就死啦，最好佢就可以養我一世，但女人始終都要自己有點本事才行的」

因太太好想移民 元彪在農年探路

元彪昨日在邵氏拍「飛龍福星」，近期因要日夜趕戲前連休息時間亦沒有，他的頭髮長得太長亦未能到髮型屋修理，只好勞煩髮型師到片場替他剪髮，今年春節他有可能在加拿大過年，趁今次赴加了解當地生活環境，為了九七問題，妻子有移民意思，元彪本人則未決定會否移民，其實他很喜歡香港，如果本港政局沒有變動，他當然不想離開，若然有變移民加拿大成數相當高，早前他亦去過加拿大拍片他發覺加國同處都有華人，將來眞要移民可能亦能適應，「飛」片已接近埋尾，拍完此片後，如果嘉禾要他留港做宣傳，他會留港過年。

羅啟銳因要拍「七小福」，連日來他都有人影城問元彪，三毛，成龍等人為童年資料，三人講起童年往事特別開心，元彪亦可能在此客串一角，有一部片拍師兄弟的往事，他十分開心，願意提供任何資料，元彪因為很喜歡童年時代，所以他的童年的趣事印象好深刻，不過童年時代的拍片則沒有留下來。

因為以前沒有人為他們拍照，以前的長輩亦沒有想過七小福能否在影圈佔得一席位，成為當今影壇紅人。

元彪因忙于趕戲，要勞煩髮型師到片場為他理髮。

工作室王張平靚正 吳宇森表示難恪守不渝

鄭裕玲昨與李修賢出席「赤胆情」的招待會。

吳宇森拍完「英雄本色」之二後，之三改由徐克執導，吳宇森表示沒有所謂，因他本身有三部片要籌備，決定由徐克執導此片之前，徐克已經和他談過此問題，其實徐克都是為了他好，怕他再拍第三集，會給人更大壓力，所以提議他嘗試攪其他新片，吳宇森亦覺得徐克的意見很好，他亦覺得再拍第三集，一定不能拍得揮灑自如，他改拍新片種，在無壓力之下，可能會有新的突破，下部片將計劃拍一部人性電影，「縱橫四海」要發哥才拍，張國榮，發仔已答應演出。

吳宇森在二、三月會開新戲，今年內希望可以拍到三部電影，他將名利放得很低，拍電影祇為追求理想，並非純粹為錢，對於工作室今年主張的「平靚正」拍片方針，吳宇森表示自己不能死守此方針拍片，如果認為若拍大製作，他一定要向公司爭取，最近吳宇森物色新人，準備找一批編劇協助寫劇本，因一個人的創作始終有限，多些人協助可以擴闊拍片題材，三月開港新片後，另一班下弄人員便會協助他籌拍第三部片。

胭脂扣改變新型像 萬梓良演得極出色

好声好氣 ·潘冰嫦·

我曾經看過不少萬梓良演出的電影，如英雄好漢，不夜天，男與女，省港奇兵續集和胭脂扣等。

從過去他演出的影片表現，萬梓良是一位好演員，我很欣賞他在每一部影片裏都是全力以赴，很努力去抓緊每一個角色的感情不曾扮演那一類角色，萬梓良都是全心投入演出，把感情表達在每一個表情上，而他演出的影片大多數是英雄豪傑的火爆人物，所以萬梓良便成功地把這些角色生活地演繹出來。

可是，萬梓良在一些人的心目中只一個太火爆的演員，也曾經有人批評他只能演出那些火爆的人物和角式，好像在「不夜天」扮演的反派大哥，那醜陋卑鄙粗蠻殺絕的霸氣，而上他那皮笑肉不笑的可怕表情，眞是醜惡，在「英雄好漢」裡，他那雙目憤怒的突出，充滿了血絲，咬緊牙根，握着拳頭，大有想把對方一口氣吞進肚裡的氣概，也演活了一條怒漢，在「男與女」和鍾楚紅演出一對乾柴烈火的戀人，那性飢渴的表情，更是活絕。

可是在「省港奇兵續集」裡，萬梓良扮演一個臥底的幹探，那吊兒郎當的情格，落魄可憐的扮相，那是討好和同情。

從他扮演過的每一個角色，都有很精彩的演出，也使人難忘，他可以扮演各類型的人物，而可以全心投入演出，這實在不容易的事，每一個演員，都希望能有多些機會去扮演各類型的角色，但是並沒有很多個成功。

萬梓良在「胭脂扣」裏扮演一個報館的計部職員永定，他一改常態，也把那火爆的形像和性格一掃而空，在影片裏他表現出老實忠誠的個性，給予人一種很負責和信任的感受，他演出那麼柔，那樣和藹，白領階層的職員演活了，從他的面上，把一個萬梓良的溫和誠態，這次的演出，使我佩服和讚許萬梓良的演技修養。

岳華要活得快活些 首先得別對人不起

去參加一個熟人的安息禮拜，中間有牧師說道。

啤梨並非教徒，想像中，牧師這個時候說的道理，應是為了安慰逝世的親屬，使大家在哀悼之餘，心靈有所慰藉吧！適當地誘導人去接受主，也是不妨的。

不料，這牧師一說大半小時，連市面香烟廣告也罵了，中外什麼名人之言，八八說成九七之類，都搬過了（有些還搬錯！）

旁邊岳華嘆氣：「我這個朋友，或者可以活久點的，但日日被他這樣悶法——唉！」

並非對逝世者不敬，相反地，啤梨心中為躺在棺中的朋友生氣：明明抱着悼念心情而來參加的一個喪禮，怎麼像變了硬性推銷耶穌的特約時間？

最後，與岳華傾了幾句。

「最近常有朋友，朋友的爹哋，都是患了癌症。」他又嘆氣：「我媽咪也是癌症過身的，她不抽烟、不飲酒，所以說根本避無可避。」

「於是，你的人生觀是——？」

「活得快活些，別要對不起人，心中坦然過一生就是了。」岳華。

啤梨

為石壁中學籌款 區家聲義演粵劇

粵劇自年前伊始，在港粵一起掀起熱潮，粵劇發展大為蓬勃。最近廣東省番禺縣石壁鄉更為此飛函美國，力邀旅美紅伶區家聲於農曆新年近演粵劇。

昨日，區家聲於彌敦樸頭會晤新聞報告友好，說出上述消息，並表示將於農曆新年正月初二起，在石壁鄉（番禺）上演，台期一共五天，目的純為番禺石壁鄉中學基金慈善籌款，由旅港石壁鄉同鄉會主辦。

區家聲此次是用「寶寶劇團」一班牌與江門市粵劇團聯台演出，台柱是香港的區家聲與丑生李若呆。配合江門市粵劇團全體演出，他又透露，此次返港將有數月時間逗留，故有意在港謀求發展，過去區家聲亦是年青一代看人注意的紅伶。最受歡迎的好戲就是「紅梅閣上夜歸人」。

區家聲由美歸來，準備農年晉鄉義演粵劇。

為做章蓉舫姊妹 羅美薇忙購新衣

羅美薇前天在尖東街頭出現，這陣子她為了購買鍾鎮濤婚禮時的姊妹衫而頭痛，她表示自己在冬天時整個衣櫃都是黑色衫，做姊妹便要另購鮮艷些的衫褲了。

說來奇怪，但卻有份做姊妹，她和阿B並不太念熟，但卻都是拜張學友所賜，原來她和阿B十分老友，有時聚會吃飯都帶同阿MAY參加，所以章蓉舫會找她做姊妹，除她外還有張曼玉、林敏怡、陳佩珊等都是姊妹團。

看見人家結婚，問她有沒有結婚的衝動？她說：「我依家咁細，先得二十一歲，杜麗莎（章蓉舫）都有二十四先結婚啦，我嘅適婚年齡大約是二十七、八歲度啦。」

對和張學友之間的感情能否保持五、六年之久，她不諱言自己也沒有信心，因現時已覺彼此感情平淡了下來。學友拍戲工作忙，大家見面時間少，只能煲電話粥，她又不喜探班，恐怕妨碍他人工作。

她和德寶原本簽了三年死約，但自德寶減產後，她隨即改了三年生約，可以在外拍片，年來，她只拍了「你OK我OK」和客串了「壹中仙」兩片，她承認去年是她最唔夠運的一年，所以希望今年能積極多拍幾部片。

羅美薇正忙着準備做陪嫁姐妹，問到她婚期時，則謂我依家咁細個，等過幾年先啦。

王龍威爆出內幕 情義心會換演員

王龍威當導演之後，已站穩了他的地位。他以前在邵氏多是演功夫動作片。但如今，他已很少當演員了，只有在「A計劃（續集）」中演出過。他說，當導演有滿足感，而且也是他一向目標，所以他不想放棄。

王龍威執導的新作「情義心」，是他執導的第四部影片。他所有導演作品，都是火爆的、陽剛的。他解釋說，他喜歡拍這類片，是因為有官能刺激效果。

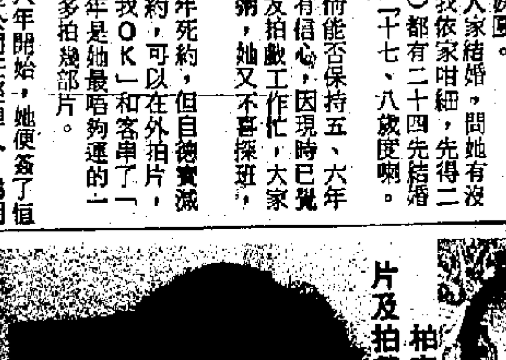
王龍威自爆了個小內幕。他說，本來卡士中有任達華、惠英紅，但後來在公司意見下，才中途換人。

王龍威目前正在為一家公司籌拍「城市戰士」與「赤子仇」兩片。他暫不肯透露公司名字及卡士，只說會與中影公司合作。而且加多點女主角戲，使影片不致太陽剛。

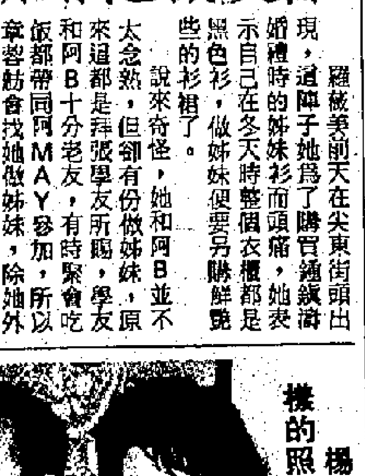
柏安妮 雖然讀了港大 假期仍想拍片

柏安妮入港大後，實行專心學業，有假期時才再考慮拍片。她和新藝城的合約尚有半年方屆滿，在八八年開始，她便簽了恒星公司任經理人，為期六年。雖然她大部份時間已放在讀書方面，但是在假期時她會接拍電影，請了經理人可以帮她把時間分配妥當。

她簽約恒星是因為恒星的張國榮、麥潔文和陳潔靈都是歌星，沒有基本演員，公司有較多時間照顧她，而且她是新藝寶的歌星，張國榮和麥潔文也是新藝寶的，這樣在編排工作只會好些。



柏安妮雖讀了港大，仍希望能利用假期，演唱片及拍戲。



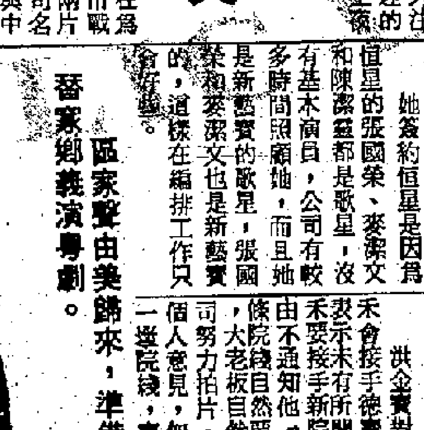
楊紫瓊他日結婚後，大概不再會與盧冠廷拍這樣的照片了。

演員冇撞期 杜琪峯新片得順利完成

杜琪峯應黃百鳴之邀，簽了新藝城兩年導演約，第一部片便是「八星報喜」已經殺青，現正進行後期工作。

以前他曾和黃百鳴合作過「開心鬼撞鬼」和「七年之癢」，所以大家很有默契，是好拍檔，「八」片約六百萬製作費，因片中有鄭裕玲、周潤發、馮寶寶第大卡士，竟然沒有演員撞期，所以能在六百萬元完成是很難得的，此片將作賀歲片，在團聚檔上映，同期上映的因有嘉禾的「飛龍福星」，勁敵當前，問他有否担心票房不理想？他說：「「八」片成本低，相信是會賺錢的。」

稍後他將開拍另一新劇亦是由發仔主演，以後他拍片都有很重黃百鳴影子，而今次百鳴將放手由他自己發揮，所以會有自己的風格。



杜琪峰會在新片「八星報喜」中，拍出自己的風格。

想結婚又難捨拍戲 楊紫瓊自謂好矛盾

說短論長 ·冰林·

楊紫瓊要嫁作潘家婦了，那天見到她，她笑到好開心，想說話總是笑，咀巴也合不攏。

我說：「以後再找你傾偈，你也不會理會我們了，到時候必定說：我不是這個圈的人了。」

「不會的。」她說。

「什麼不會，你做緊這一行，他們CALL你，你都不覆機，到不做了，更加找不着了。」

我又問：「以後你的生活要改變了，經常陪潘先生去「波」，穿着整齊，珠光寶氣，笑口常開的去應酬了，慣不慣的，會不會覺得悶？」

「會習慣的，當你需要時，就當它是拍戲啦。」她說：「你看我，我現在開始輕裝簡服了，不是必要的場合，我盡量牛仔褲了。」

這麼隆重的場合，你穿一件白T恤，牛仔褲，棉外套，被人「追供」問潘先生求過幾次婚，急得汗都流了，從來不肯脫外套來拍照，如今情急出汗，自動脫外衣了。

我取笑她：「不再拍電影，捨不捨得？」

「講眞的，不捨得，很矛盾的。」

「不捨得不拍電影，也不捨得不嫁作潘太，當然矛盾。」我說，不過我知，這女人的最大成就並不是拍電影，做功夫紅星，而是做潘迪生的太太，三年來看她，她是一步一步的將潘迪生來俘虜的。

每遇上外國電影節 紅姑便寧犧牲睡眠

·阿杜·

鍾楚紅是香港最炙手可熱的女明星，去年一共落拍了十二部電影，雖然有些只是開了未拍竣，「月亮、星星、太陽」是其一，如此忙碌，可是此人非常喜歡看電影，尤其是外國的如電影。

八八年日本電影週開幕那天，剛好她大小姐整天沒有通告，馬上飛奔過去大會堂，一連看了四部電影。

「你不倦嗎？」我說。

「做我們這一行，好應該多觀摩別國的好片，吸收人家的演技所長，充實自己，豐富自己的經驗才對的，平常我忙，這個影展又只有一個禮拜，根本都看不完，錯過了好些呢，只看得四部，犧牲一點睡眠算什麼。」

該本電影圈中除她這麼好學的大牌女星實在少。

其實阿紅由藉藉無名開始，已經是泡電影節的人了，習慣還是不改，即使企位，也見到她出現，近年她雖然紅了，但A電影節，前陣子去日本東京國際電影節，匆匆幾天的宣傳活動已夠忙，她還是死要拚出一點空檔去看了一套法國片。

「這次有甚麼收穫？」我問。

「我最喜歡伊丹十三導演的「查之女」和川島透的「黑帮小子」，尤其後者的男主角柴母恭兵，他的演技可活像發仔呢，幾有型！」

「怪不得要他合作啦。」我笑她。

她笑：「有機會怎麼不可。」

鍾楚紅會是電影節發燒友，固為喜歡睇戲，更主要是藉機觀摩。

森進一作全國演唱 森昌子則隨行照顧

由於她腹大便便，仍對丈夫如此關懷體貼，大得歌迷熱烈稱許。

·丹伊·

森進一在紅白組的歌唱比賽中，每年都是中堅份子，這一屆也沒有例外，就是最近的八七年大除夕夜，本港無綫電視台十時三十分會作直播，我看他出場向觀眾行禮莊重，便可看上他有大將的風範，隨着施展出他富有感情的歌喉，只要他歌聲一起，台下便喝采聲不絕，這便可看出他的歌迷，實在是如何地愛護他。今一九八八年的元旦，在日本東京的新宿劇場，應主事人之邀，連續表演了許多場，目一連多天，都場場滿座，甚至有人要求劇場再多做一些日子，但因戲院的排期，是早就安排好了的，不是一下子就能夠更改，所以才不能展期。

在一九八八的一月二日，那天正是日本人慶祝新年元旦的第二天，在上午十時，森進一一早便坐着豪華的汽車到場，跟着他的是夫人森昌子，她以前也是歌星，與山口百惠同享盛譽，現在正身懷六甲，已差不多有了六個月的身孕，腹大便便，仍坐在劇場的前排，觀賞丈夫的演出，由此可見森昌子不愧為賢妻良母，令到圈中人為之讚嘆不已。

森進一自從與森昌子結婚後，他的事業也跟着蒸蒸日上。而森昌子則親自主理家務，經常煮一些較好的餸菜給丈夫吃，但森昌子家裏本僱有工人，但實際方面，從不假手於人，因要照丈夫的胃口嗜好，雖然工人也可以煮得好餸，不過，當然沒有森昌子的體貼。而森進一在新曆元旦演完東京的演唱會，跟着又到大坂以及日本全國各地，作一次新春的巡迴大表演，而他的太太也親自陪着他到各地去，她這樣對丈夫的細心照顧，也贏得歌迷熱烈稱許。

森昌子腹大便便仍隨森進一四處登台，這位好歌星也端稱得是個最好的好太太。

洪金寶謂只重銀紙 再無興趣要奪獎譽

洪金寶對於外傳嘉禾會接手德寶院綫，他表示未有所聞，如果嘉禾要接手新院綫，沒理由不通知他，因為多一條院綫自然要多些片源，大老板自然要預下公司努力拍片，不過以他個人意見，無論是否多一條院綫，寶禾的拍片量都不會有太大改變，因為拍片工作不同設工廠，不能隨意大量產出，要影片能保持一定質素自然不能濫拍，需要一定時間才能拍到有水準的影片出來，「中國最後一個太監」在上屆金馬獎獲提名「最佳男配角」，原本提名毛三，後來改為午馬，有傳是嘉禾不想公司的巨星提名配角獎，所以向大會施加壓力，取消了三毛的提名。

三毛本人未聞此說前，他並不相信有人影響大會決定，不過大會就算提名他角逐「最佳男配角」他亦不打算接受，因為他對獎沒興趣，以前他曾經得過「最佳男主角」獎，演技已經被認同，無需再得配角獎，現在他最大目標是希望得到一部印銀紙機，他越來越發覺金錢的重要性，盛名沒有甚麼用處，有週刊指稱他是去年十大影視圈收入最多的藝人，對此報導，三毛加以否認，他認為有不少藝人的收入比他更勁。

黎應就仍支持永佳 力言金公主

黎應就執導的「大話神探」拍攝進度很順利，該片尚欠十多個工作天便可拍完，日前因與馮粹帆撞期，形成影響拍攝工作一度受阻，如今馮粹帆已拍完「愛的逃兵」，可以主力拍「大」片。

拍完此片後，黎應就會監製影導演周振榮的影片，另外馮粹帆的新片亦會在四、五月間開拍，永佳去年拍片量不算太多，金公主希望永佳在今年可以增加產量，所以黎應就亦在今年最少開拍三片，三部片之中就有一部由他執導，其餘的兩部他祇任監製。

早前一直有傳因永佳去年業績平平，金公主會再支持拍片，黎應就表示這些傳聞完全不正確，今年增多一條新寶院綫後片源更是一個大問題，故此大老板希望永佳可以大量增產，他亦不知道為何有此傳言，黎應就現時祇專心拍片，盡量拍好片給觀眾欣賞，對於外間是非，他不想理會，陳勳奇與他的行政完全獨立，陳勳奇在今年亦會積極開戲，兩人的共同目標都是為公司賺錢。

附圖這許多位影星都跟片公司訂有古怪合約。

明星與公司常訂古怪條件 巴斯達基頓唔准笑 嘉娜寶獨身有獎金

西風細雨 —長袖客—

荷里活某些影星在片約上講明自己的特別條件，不過，製片家亦同樣會用合約這招來控制旗下演員。對香港影圈非常熟悉的夏利和米高密翔，在新書「金火雞大獎」上列舉了一些例子，茲錄如下：

△羅渣摩亞在其「鐵金剛〇〇七」的片約上，堅持片商要無限量地供應古巴雪茄。這種雪茄每支售價為十美元。而每部占士邦電影，羅渣摩亞單是抽雪茄就花去五千美元呢！

△一九七〇年玉婆伊莉莎伯泰萊主演的電影「THE ONLY GAME IN TOWN」，背景雖然是拉斯維加斯，但該片全部在巴黎拍攝。原來，玉婆的丈夫李察波頓當時正在巴黎工作。片商為了滿足玉婆所求，惟有在巴黎搭下整個拉斯維加斯的佈景。

△德斯汀荷夫曼迫監製不要向外界宣佈他在偵探片「LABRAVA」中的角色。但片商在該部電影拍攝前，為了宣傳而公佈了影星陣容，結果，德斯汀荷夫曼退出該片。

今日的明星諸多要求，但昔日圈中人就沒有咁幸運了。以前，祇有監製才會訂下條件的。

△喜劇演員巴斯達基頓以「苦口苦面」形像最受歡迎。美高梅影片公司，怕他一旦在電影中展示笑容，會影響形像，於是訂下條件，唔准佢笑。

△默劇女演員嘉娜寶在合約有效期的一年裏，必須維持獨身，唔准結婚。另一份合約答應假如她三年裏沒有涉及緋聞，便可得到五十萬美元。然而，這位喜歡玩樂的女演員並沒有意思接受這筆錢。不過，她在合約上訂明，唔准有製作人員在她前講一些褻瀆神靈的話。

△嗜酒如命的拿巴尼摩在合約上訂明，早上十點半前唔好叫佢拍片。

△女演員鍾嘉弗絹跟拿巴尼摩恰好相反。佢在上午十時前就要返回屋企。

國劇第一青衣徐露 與沈之岳締結良緣

·峰週·

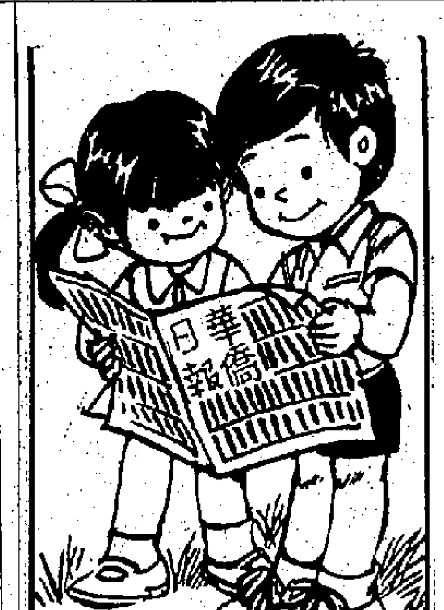
國劇名伶徐露和國策顧問沈之岳將於春節前在國內舉行婚禮的喜訊，前日由徐露的父親加以證實。他們的婚禮將由黃少谷先生福證與大猷、鄭為元担任介紹人。

據了解，她們的婚禮將簡單而隆重，僅宴一桌至親好友。徐露今年五十，沈之岳七十四歲，他們是在徐露與王企祥教授離異之後，經人介紹開始交往，而產生感情，終於決定締結良緣。

徐露的一雙兒女目前仍住在加拿大多倫多，沈之岳自公職退休之後，即移民溫哥華。他們的訂婚禮，是於上月廿五日在加拿大少數親友祝福之下以西洋儀式完成。

徐露曾被譽為海峽兩岸第一青衣，她的拿手好戲「四郎探母」、「貴妃醉酒」都曾令她的戲迷懷念不已。徐露曾說過，對國劇，她是一個死心眼的人，從不逃避，終身把國劇當做自己的事業，不管國劇在現代人眼中是走紅或走下坡，她都願與它共甘苦。

徐露旅居加拿大之初，除了專心照顧兒女，暇時也進修戲劇及語言課程，偶而也返國參加國劇界的聯合公演，但是自從前年年初乳癌開刀後，由於健康欠佳，她已久未演出，國家劇院去年在徐露返台小住時，曾力邀她復出，但是為她婉拒。

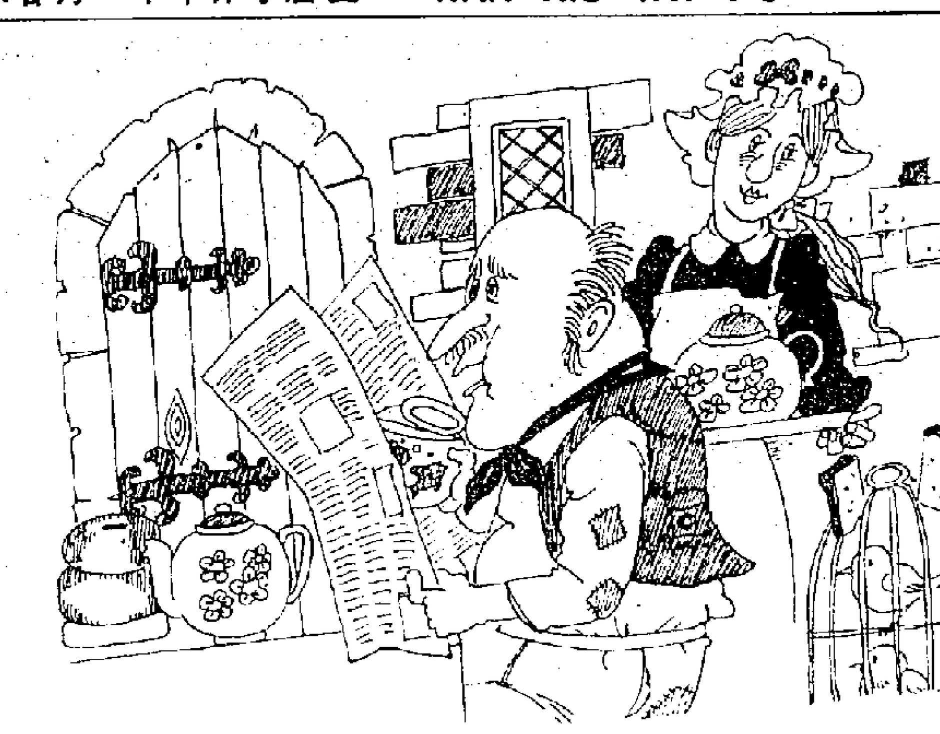


兒童週刊

主持：錢郭小葵

粗心大意的阿祖

·顥兒·



阿祖很喜歡動物，他的家養了很多寵物，但遺憾的是，他是一個粗心大意的人，很多時因為他的粗心大意，使那些寵物吃盡苦頭。他的寵物最怕的就是他吃早餐的時候。

每天，阿祖吃早餐的時候都習慣看報紙，他看報紙的投入程度是驚人的。不止一次，他拿起擺放在桌上的金魚缸張口便喝，以為那是咖啡，幾乎把金魚都吞進肚裏去；他又會把烘得焦熱的多士麵包放在鳥籠上，以為那是放多士的架子。當他看完了報紙後，他習慣地把報紙搓作一團，然後投進廢紙籮。可是，他經常誤把狗兒睡的籃子當作廢紙籮，狗兒冷不提防，常被紙球嚇了一跳。

有一天，金魚忍無可忍，牠召開了一次會議。所有的寵物都參加了，金魚說：

「我們都厭倦了阿祖的粗心大意，我們必須要給他一個教訓。」大家聽了，都表示贊同，最後，牠們想到了一個辦法。

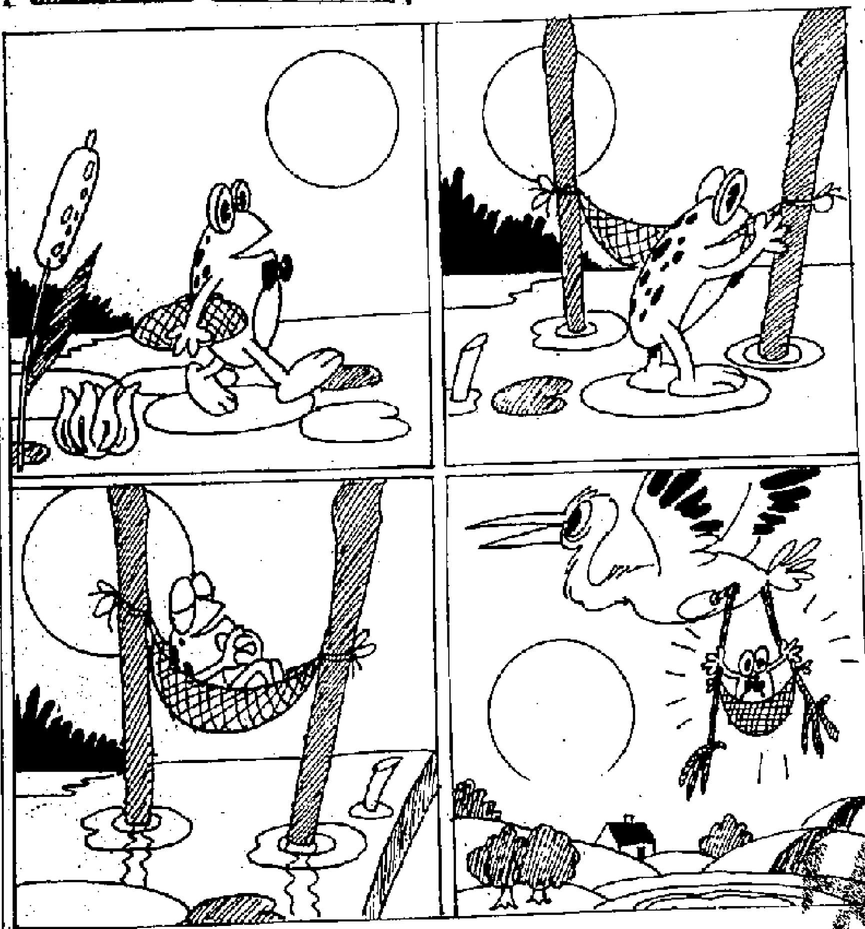
第二天早晨，阿祖如常地坐到餐桌旁吃他的早餐，他習慣地打開他的報紙，埋頭地閱讀，他如常地心不在焉地伸手去取一條長麵包放進口裏咬，眼睛仍然沒有離開過報紙……就在這時，他大聲的叫了起來，原來他拿起來咬的，不是麵包，而是一條木棒——是那些動物為了教訓他的粗心大意而故意擺放在桌子上讓他上當的。

阿祖放下報紙，面孔漲得通紅。他的寵物忍不住哈哈大笑。這時，阿祖察覺到他的寵物並不喜歡他對牠們的忽略，也不喜歡他的粗心大意。他覺得難為情，他下定了決心：以後吃早餐的時候，不再看報紙了。

從那天開始，阿祖決心改掉粗心大意的壞習慣，他的寵物都很高興，最快樂的要算是金魚，不必再擔心被阿祖吞進肚裏去。而小狗也不必擔心阿祖的報紙球會從天而降，打中牠的頭呢！

青蛙咯咯的故事

·英·



阿福說錯話

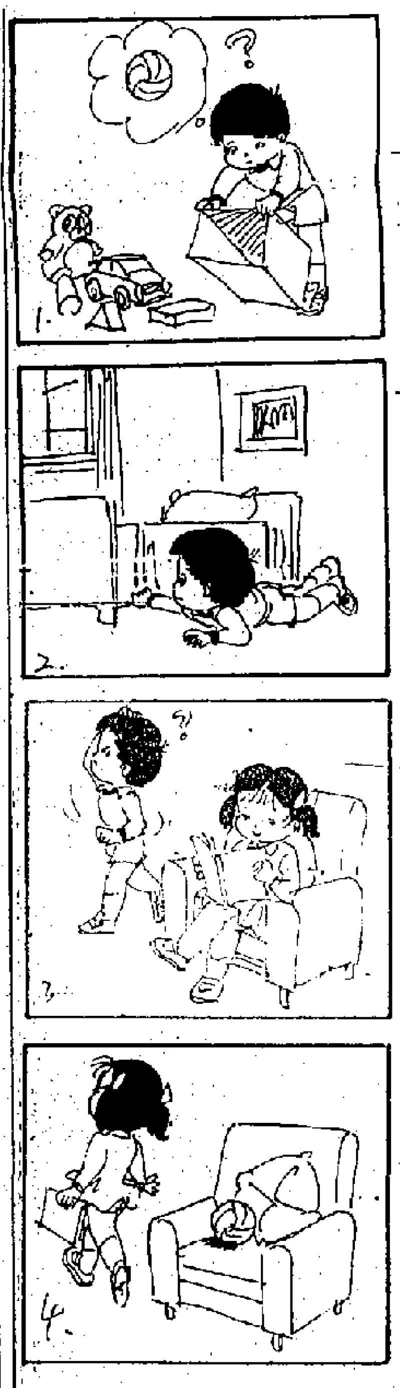
阿福是個不善言詞的人。有一次他邀請了六位客人來他家吃飯。約定的時間到了，只來了六個人，等了很久，還有兩位沒有來到。阿福心裏納悶，便說：「該來的為什麼還不來？」已經來了的六位客人中，有兩位較大心，聽了阿福的話，覺得不對勁，便互相耳語說：「阿福說該來的還不來，豈不是說不該來的都來了？既然認為我們是不該來的，那麼我們走吧！」於是他們兩個便起身走了。

阿福眼看着兩位客人走了，急得對留下的四位說：「你們看，不該走的卻走了！」

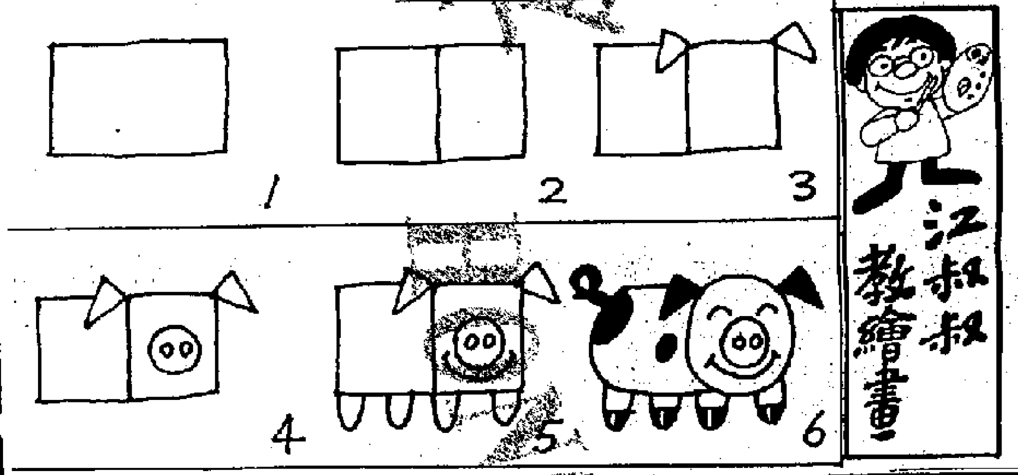
四位客人中，有兩位聽了也不舒服，彼此商量着：「照他這樣講，就是該走的不走，那麼我們走吧！」於是這兩人也就走了。

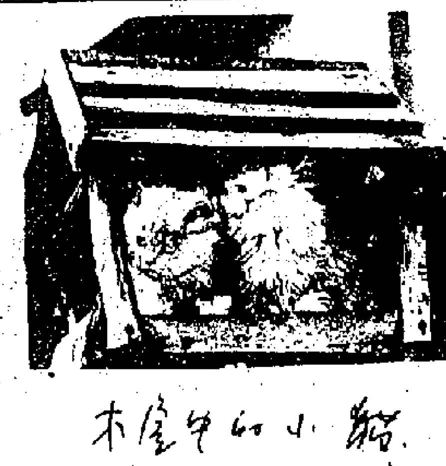
阿福一看只剩下最後兩位客人，他急得大聲地叫着說：「我又不是說他倆！」那最後的兩位客人一聽，很不高興地對他說：「你既不是說他倆，就是說我們兩個了。」於是這最後的兩個也氣忿忿地走了。阿福[illegible]呆住了。

找得好辛苦



九江叔叔教繪畫





木屋中的小貓

偉人故事　少年時代的牛頓

（33）牛頓的後父去世後，他的母親帶同三名與後夫所生的兒女回到老家，牛頓從此便與母親和兩個妹妹、一弟弟同生在一起。生活不愁寂寞。每逢星期六放假回家，他的妹妹和弟弟老早便到門外去迎接他。

（34）晚飯過後，弟妹們便嚷着要他說故事，和他們一塊兒玩。到了星期天，牛頓要回學校去了，弟妹們又依依不捨地對他說：「哥哥，下星期六你一定要早些回來呀，我們會在家門外等你呀！」。牛頓重新感受到家庭的溫暖。他很愛他的異父弟妹。

（35）可是，歡樂的時光很快就過去了。由於牛頓的後父逝世，家裏喪失了經濟支柱，生活發生了困難。牛頓的媽媽是牧師的遺妻，每年有四百元的救會津貼，但這少少的的數目不能維持全家的生活開支。牛頓的媽媽為這事情感到十分煩惱。

（36）她是一個堅強的人，她想到以前自己曾經是個農家婦；她決定以耕種來維持生計。但是，耕作決不是一個人就可以做得來的。尤其是一個女人，就更感吃力了。每天工作完畢，她疲倦不堪，她感到自己快支持不住了。

（37）終於，她寫了一封信請牛頓回家幫忙。牛頓收到母親的來信，心裏感到矛盾。他很喜歡讀書，不想自己的學業中途而廢。但是生活有困難，媽媽需要幫手，做兒子的怎可以袖手不理？他反覆的想着，不知怎樣才好。

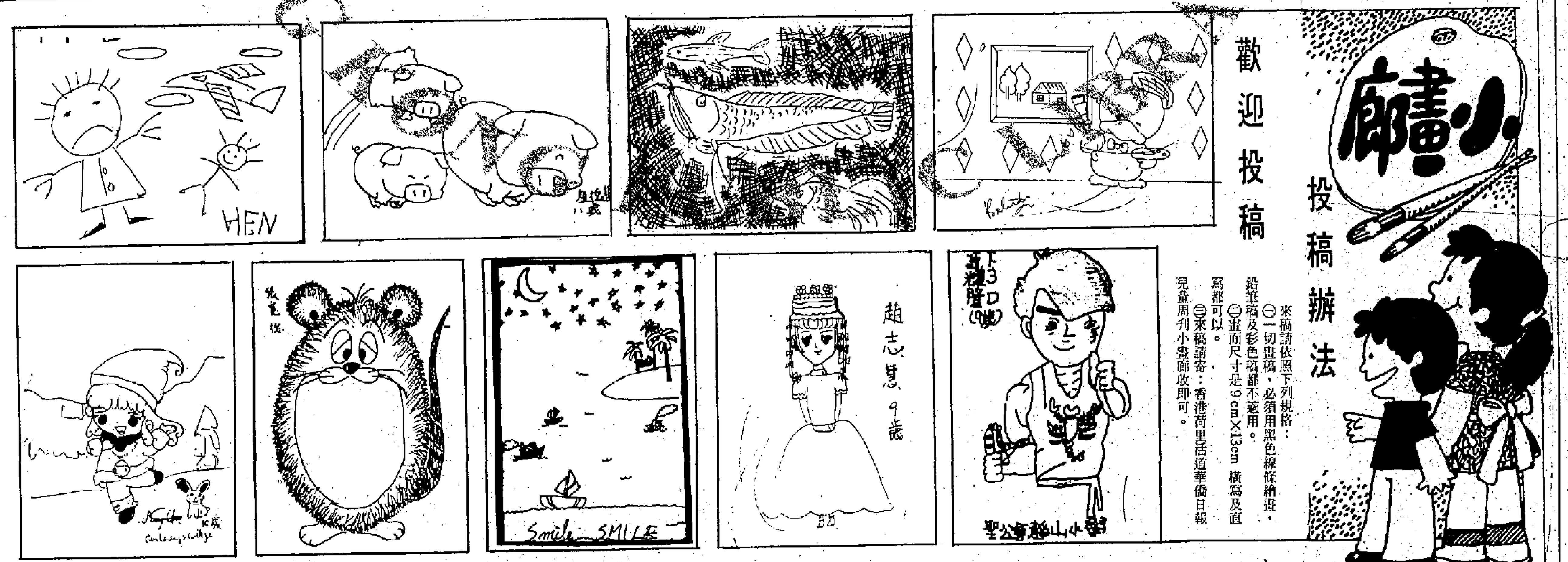
（38）終於，牛頓想通了，他覺得求學並不限於學校，回到農村以後，他可以靠自修來研究學問的。他現在所獲得的知識，許多都是從課本以外得來的，只要他努力，一樣可以有所獲的。於是，牛頓便毅然離開學校，回家做農夫了。

（39）牛頓停學那年，剛好是十四歲。他做了農夫，非常忠於職守，勤懇工作，不過他腦子裏仍然有很多被別人認為稀奇古怪的夢想。這對於他的工作就少不免有些分心了。例如，他的媽媽叫他去餵鷄，他往往在事後忘記把鷄欄的門關上。

（40）鷄欄裏的鷄，去跑要田裏，把那些剛生出來的嫩芽都吃光了。有時他的媽媽叫他去看顧吃草的牛，他卻躲在山崗上看書，牛在什麼時候跑掉了他都不知道。叫他去除草，他卻會像呆子般不知在想着什麼，很久才除掉一點點。

（未完）

小畫廊



歡迎投稿

投稿辦法

來稿請依照下列規格：

㈠一切畫稿，必須用黑色線條繪畫，鉛筆稿及彩色稿都不適用。

㈡畫面尺寸是9cm×13cm　橫寫及直寫都可以。

㈢來稿請寄：香港荷里活道華僑日報兒童周刊小畫廊收即可。

巨兔

嘉倫畫

（12）在古老大屋內，阿德躲在樓梯底。這是一間荒置了的屋子，阿德想：「總算找到了一個安身的地方。」

（13）阿德找到了一張床，他太巨型了，一半的身體伸出了床外，但他一點也不計較，他太倦了，很快睡着了。

（14）第二天早上，一覺醒來，聽到屋子裏有響聲，出房門看個究竟，卻看見兩個男孩拼命走出屋外。

（15）不久，他們帶同一群人走向屋子來，他們是來捉拿巨型兔的。阿德發覺嚇得拼命逃走。

（16）幸好他逃得快，他跳進河裏，躲在拱橋下面，才逃過獵人的追捕。他們怎會想到，兔子會跳河逃生呢？（未完）

說短論長

·冰林·

…傷常琼要嫁作潘家婦了，那天見到她，她笑到好開心，想說話總是笑，咀巴也合不攏。

我說：「以後再找你傾偈，你也不會理會我們了，到時候必定說：我不是這個圈的人了。」

「不會的。」她說。

「什麼不會，你做緊這一行，他們CALL你，你都不覆機，到不做了，更加找不着了。」

我又問：「以後你的生活要改變了，經常陪潘先生去「波」，穿着整齊，珠光寶氣，笑口常開的去應酬了，慣不慣的，會不會覺得悶？」

「會習慣的，當你需要時，就當它是拍戲囉。」她說：「你看我，我現在開始輕裝簡服了，不是必要的場合，我盡量牛仔褲了事。」

…仔褲，棉外套，被人「迫供」問潘先生求過幾次婚，急得汗都流了，從來不肯脫外套來拍照，如今情急出汗，自動脫外衣了。」我敢笑她：「不再拍電影，捨不捨得？」

「講真的，不捨得，不捨得，很矛盾的。」

「不捨得不拍電影，也不捨得不嫁作潘太，當然矛盾。」我說，不過我知，這女人的最大成就並不是拍電影，做功夫紅星，而是做潘迪生的太太，三年來看她，她是一步一步的將潘迪生來俘虜的。

…些生活有空該往會周公，可是此人非常喜歡看電影，尤其是外國的好電影。

八八年日本電影週開幕那天，剛好她大小姐整天沒有通告，馬上飛奔過去大會堂，一連看了四部電影。

「你不悠嗎？」我說。

「做我們這一行，好應該多觀摩別國的好片，吸收人家的演技所長，充實自己，豐富自己的經驗才對的，平常我忙，這個影展又只有一個禮拜，根本都看不完，錯過了好些呢，只看得四部，犧牲一點睡眠算什麼。」

該本電影圈中除她這麼好學的大牌女星實在少。

其實阿紅由藉藉無名開始，已經是泡電影節的人，但A電影節，即使企位，也見到她出現，近年她雖然紅了，習慣還是不改，前陣子去日本東京國際電影節，匆匆幾天的宣傳活動已夠忙，她還是死要擠出一點空檔去看了一套法國片。

鍾楚紅會是電影節發燒友，固…喜歡睇戲更主要是藉機觀摩。

…，台下便喝采聲不絕，這便可看出他的歌迷，實在是如何地愛護他。今一九八八年的元旦，他更應主事人之邀，在日本東京的新宿劇場，連續表演了許多場，一連多天，都場場滿座，甚至有人要求劇場再多做一些日子，但因戲院的排期，是早就安排好了的，不是一下子就能夠更改。所以才不能展期。

在一九八八的一月二日，那天正是日本人慶祝新年元旦的第二天，在上午十時，森進一一早便坐着豪華的汽車到場，跟着他的是夫人森昌子，她以前也是歌…

…森昌子…主理家務，…一些較好的餸菜給丈夫吃，森昌子家裏本僱有工人，但煮餸方面，從不假手於人，因要照丈夫的胃口嗜好，雖然工人也可以煮得好餸，不過，當然沒有森昌子的體貼。而森進一在新曆元旦演完東京的演唱會，跟着又到大坂，以及日本全國各地，作一次新春的巡迴大表演，而他的太太也親自陪着他到各地去，她這樣對丈夫的細心照顧，也贏得歌迷熱烈稱許。

富士山

·丹伊·

…的事，手好戲「四郎探母」、「貴妃醉酒」都會令她的戲迷懷念不已。徐露曾說過，對國劇，她是一個死心眼的人，從不逃避，終身把國劇當做自己的事業，不管國劇在現代人眼中是走紅或走下坡，她都願與它共甘苦。

徐露旅居加拿大之初，除了專心照顧兒女，暇時也進修戲劇及語言課程，偶而也返國參加國劇界的聯合公演，但是自從前年年初乳癌開刀後，由於健康欠佳，她已久未演出，國家劇院去年在徐露返台小住時，曾力邀她復出，但是為她婉拒。

梨山影畫

·峰迴·

假日精品

歲晚多兼職小販 夜市攤檔塞通道

年近歲晚，是消費的旺季，迎新歲，仍是慣常的消費模式。百貨業已展開減價推銷，以吸引更多市民光顧。

近兩年，日本百貨公司紛紛來港大開拳腳，反映出對本港消費市場看好。

自從八百伴在沙田新城市廣場開業，面積之大，貨品的齊全，對競爭對手起了一陣衝擊，而數月前在屯門廣場又開了新分店，使屯門新市鎮又呈現生氣。

除新市鎮外，日資百貨公司重點在開發東區潛力，建立新的購物區。UNY及吉之島相繼開業，使太古城，康山，康怡花園頓時興旺起來，假日遊客川流，摩肩接踵，好不熱鬧。

日本百貨公司的不斷推展，已蠶食了華資百貨公司，而國貨公司更被打擊得不能興。不少支撐不住，已告歇業，國貨公司的數目已銳減。

仍在開業的國貨公司，為求自保，掙扎求存，很明顯已順應潮流所趨，改革經營的手法及路綫。

首先是改進裝修設計，革新老土的形象。而貨品已不是只賣國貨，而引入來路貨，放入櫃位內，以求適合不同階層需要。

事實上，大型商場愈開愈多，精品店五步一樓，十步一閣，門面裝修少一點吸引力，貨品缺乏特色，已很難吸引消費者光顧。國貨公司貨品以廉價實用取悅顧客，而輕視了包裝及設計，已不合時代的潮流。

以廉價而言，又豈能夠及得上街邊的小販。歲晚時份，是小販黃金時間，而流動小販的數目，更會有顯著增加。因為年尾做小販好搵，不少有正職者，也會用工餘時間去做短期小販，找些山寨貨售賣，賺一筆錢過年。

雖然做無牌小販，是拍「走鬼」，但在這段時期，市署的一般事務隊及警方不知是否都網開一面，較為寬容對待，令兼職無牌小販有營生之道。

現時旺區大街每晚後都成為無牌小販的佔據之地，一車車或以攤地攤經營。小販不乏新面孔。

例如銅鑼灣大丸百貨門外的一段，便是售乾貨小販的「黃金地帶」，排滿了小販，逛購的行人加上路經途人，令這段路擠得水洩不通。為了確保路得順通，警方特在夜後派駐一部警車恭候，以起阻嚇。

未知是否給予額外人情，警車在十一時左右便開走，而不消數分鐘，小販蜂湧「進駐」做其夜市。

而在渣甸坊，最近晚上已成形了小型「小販認可區」擺了數十檔售賣服裝攤位，形形式式平價貨大傾銷，女裝絨裡平至二十元一條，而「喉哥大褸」只賣九十元。貨料不差，只可能全是斷碼貨，但如果選到合身者，確是超值貨品。

聽課的藝術

怎樣聽課才算積極；生動？換句話說，怎樣方可邊聽、邊想、邊學習，想想你是怎樣看電影或電視就可以明白了。

我們常以為上堂聽書，就是以儘快速地記下老師的每一句話，有什麼聽甚麼。日常生活中的聽覺活動通常都是這種形式。但遇上特別的環境和非常的題目，我們的聽覺就真的活動起來，像花前月下（特別的環境）的談情（非常的題目），連對方沒說出來的也聽了進去。用這種態度來聽課的學生就有福了。因為高年級的講師演講應有這種深度，高年級學生的聽講也該有這種積極的參與。

當你觀看精彩的電影時，你會跟導演一同思想，因此你的思想永遠比劇情先走一步。好的演講雖然不一定具有這種緊張效果，聽好的演講卻一定要有像看緊張電影的態度：就是與老師一同思想，使你的思想較他要說的先走一步。不要被他的思想牽着走，倒要猜測他的思路會怎樣發展。

在聽課時，永遠不要忘記授課的主題，且不時思想主題與分題的關係。更要留意講師的授課開場白，那是你的聽課指南。

在聽課過程中，可嘗試學習聯想的技巧，不單上一課與這一課的關係也包括講師要介紹和你已經了解的知識。

聽課時不妨自問：「這個思想的思路會怎樣發展？」；「甲資料乙資料的關係是什麼？」；「他這個講課有斷章取義的可能嗎？」這些問題可幫助你積極地聽。

此外，更要留意那些是講者特別重視，及講者是如何發揮他的辯論。

讀書學習方法的要旨不在記憶，而是整理及融會，經過這種「消化過程」的資料才值得被在腦袋裏，也只有經過整理及融會的資料才容易記牢。

即場印選票

新界的鄉事委員會選舉，由于要先選出執行委員，然後才能在執行委員中選出正副主席，選票候選人名單不能預先印製，必須臨場印製，而北區政務處卻不放心各鄉事會的影印機，唯有整部油印機也抬到現場應用，認真「大陣仗」！

監獄報紙直擊報導 大爆內幕編輯當殃

「監獄鏡報」是美國歷史最悠久的監獄報紙，一百年前在靜水市的明尼蘇達監獄創辦以來，一直未停過出版，該報最初的兩位創辦人是在獄中服終身監禁刑期的囚犯，到現在它仍是由被判終身監禁的囚犯來辦。

現任編輯泰尼亞費羅卅二歲，三年前因謀殺罪入獄，他手下有四個人，據泰尼亞費羅說，「監獄鏡報」創辦的宗旨是報導翔實，絕不會拍馬屁稱讚獄卒或監獄主管，他到現在仍按照這個原則辦報。

監獄當局給予這份報紙相當大幅度的自由，負責監督的副獄長西格只是對在報紙內之鼓勵暴力或騷動時才加以刪改。西格說，他認為要使讀者覺得報紙可信，就必須盡量讓他們批評監獄當局。

不過，「監獄鏡報」的讀者往往沒有那樣好脾氣，上任編輯是一位因性侵犯兒童而入獄的囚犯，他竟然用監獄供應的相機偷拍獄中的同性戀活動，結果立即被撤職。

另一次，一位編輯寫了一篇關于獄中吸毒情況的文章，讀者用行動來顯示他們的不滿，他們用椅子來擲那位編輯，最後當局要把他調往另一間監獄。自從該事件後，該報便不敢再禁這個敏感話題了。

「監獄鏡報」的讀者大約有三千二百人，其中一千二百名是靜水市監獄的囚犯，另外二千名則分佈在世界各地，他們有些是已出獄囚犯，另一些則是囚犯的家人，希望知道監獄內的近況。

紐約市「基佬」橫行 執法者也畏懼三分

提到「基佬」大家都知道並不是一個普通稱呼，而是「同性戀者」的別稱，源自英文GAY的譯音。

同性戀行為事實上並非「玩玩吓」那麼簡單，而男性同性戀與女性的同性戀大有分別，特別是十六、七歲到二十歲的青少年，聚在一起搞同性戀，必然是想製造罪惡，那些人實際上是販毒，走私甚至販賣人口，這種情況以美國各城市最為嚴重，他們甚至聯絡組幫，參加行劫，爆竊等罪行。換句話說，這些青少年聚在一起，以「同性戀」作為掩護，實際上都是幹最邪惡的活動。

現時美國青少年犯罪最多的兩個大都市是紐約和三藩市，俱是以同性戀作為掩護，其中紐約的四十二街是脫衣舞或正式劇院的所在地，在那一條街轉角，到了夜間九時過後，往往聚了一簇簇人羣，俱是青少年，每一簇人都有十多二十人，自成一派，越是夜深越聚集更多人，有時甚甚至超過三百多人，試問十多名在場巡邏的警員，那個有天大膽量去干涉他們呢？

警察部門只有藉着突擊搜查部份同性戀者人數較少一羣，找出一、兩個已經超過四十歲而又衣飾華麗的中年人，警方隨時可以在他們身上搜出槍械，即使搜出槍械亦無入他們的罪，因為會許多替死鬼替他們認罪，自稱那一柄手槍是他的，不過借給那個中年人，作為自衛的武器，那中年人便是同性戀者的大阿哥，替他頂罪之「基佬」何其多，警方亦不能不承認這是一事實」，因為登記手槍的持有人正是那名頂罪者。

另外紐約和三藩市「同性戀特區」的青少年，往往如蜂擁般湧往戲院看電影，散場之後，在院內不停叫囂，又一窩蜂來到桌球室，電子遊戲機中心，的士高或溜冰場，他們所到之處當然受到破壞，警員只好裝作甚麼也看不見，甚至退避三舍，因為他們每每有數百人之多。

不要說警察，甚至連政客們也不敢干涉他們，因為他們雖是同性戀者，但却是合法選民，有資格到投票站投票，而且，他們的票數也不少，難怪政客們也要買怕。

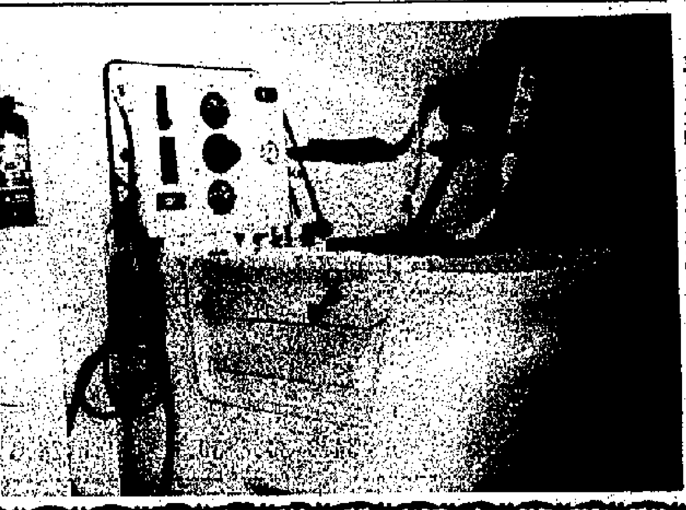
間諜書店

華盛頓有一間「間諜書店」，出售超過八百種間諜書籍。該書店開張一年以來，售出數以千計的間諜，反間諜，歐洲各國的外交家幫襯。

在該書店出售的間諜書，部份是英文，但亦有很多是俄文和法文書。書籍主要教導讀者做間諜的技巧，例如怎樣使自己完全不被發覺，怎樣收藏情報，改名換姓及怎樣協助，亦有關英國中央情報局及蘇聯KGB秘密警察機關歷史的書本；有些書籍則教人拷打及肉體迫供的技巧。

這間書店位于華盛頓市中心一幢大廈的十樓，規模細小，不做宣傳，但自開張以來，一直客似雲來。

老闆娘伊利沙伯說，在鄰生哄動的間諜案時，公眾對間諜書的興趣便會濃厚些，帶挈該書店的生意也增加。該書店計劃于十一月擴張業務，出售間諜錄影帶和印上中央情報局及KGB徽號的咖啡杯和T恤。



專為坐輪椅人士而設計的浴缸

聖經所載一一應驗 衛星發現挪亞方舟

聖經已公認為世上最暢的暢銷書籍。在基督徒的眼中，聖經中的一言一句，真實性是不容置疑。但在非基督徒的眼中，聖經只是一本歷史文獻或文學著作而已。

在科技昌明的今天，聖經中的被敍一而再，再而三地得到證實，其中最著明的是「人造衛星發現挪亞的方舟」。人造衛星在蘇聯邊境發現「巨型方舟」，美國特派遣探險隊多次登山求證實。衛星照片顯示，地球有外間物體凝結於冰中，其形如舟。位置在亞拉拉特山之東北，深藏於海拔一萬二千五百呎黑色冰山之中。探險隊挖回方舟部份木材，經芝加哥大學研究後，證實是四五千年的木材。方舟的尺寸亦與聖經中的方舟相同。

舊約創世紀被載，上帝鑒於世人犯罪，獨有挪亞一家為義人，因而命令挪亞製造方舟一隻，聖經中更詳細列明方舟的尺寸要求。當方舟建造完畢，挪亞全家進入方舟後，神下大雨四十晝夜，洪水氾濫，所有的高山都淹沒了，凡有血氣生物的都被毀滅。

除了上述的人造衛星發現方舟外能證明聖經的真實性，就在數十年來，各種各樣的洪水證據和方舟的發現都先後出土。

一九二九年賓雪文尼亞大學博物館與英國博物館的聯合探險隊，由伍雷博士（DR. C. L. WOOLEY）領導，在聖經人物亞伯拉罕的故鄉吾珥附近，發現一層八呎厚的沖積土。我們知道河流每年氾濫一次就會為兩岸帶來一層沖積土，水氾越多，沖積土便越厚。伍雷博士比較其沖積層的厚度，計算出沖積八呎泥土確要淹沒許多高山的洪水才能造成。

一九二八年至二九年間，又有朗提范教授所領導的皆茲德博物館與牛津大學聯合探險隊，在古巴比倫城郊的基士廢墟底下，發現有一層五呎深的沖積土，更推定是公元前三千三百年前，由一次極大的洪水沖積而成。

一九三一年賓雪文尼亞大學博物館的吉密特伊里克博士到巴比倫人所傳說稱為「挪亞之家」的法拉去，發掘出三層古城遺跡之廢層是吾珥第二代，中層是蘇默連詩代，底層是洪水前時代，在中層和底層之間，有一層厚厚的洪水沖積土，沖積土裏埋藏着許多陶瓷，陶器、人骨、圖印、鈄，以及各種器皿。這些遺物的跡象顯示，當時的人們是在一匆忙中離開他們的家，因而把一切家財都丟下不管了。」

女性忍讓不算是弱者 能忍能讓家庭樂趣多

情網集

劉讀友：

妳的信很久很久才收到，可能是：郵遞誤延。在信中，妳提及在我這個「為君……

非，如此多不幸事。

在我國祖先中，早有一個「忍」字教導我們，而現在一些交通規例中，也有一度「讓路」路牌。

讓，就是忍的另一面，所謂「忍讓」是可以相連的。忍是無言接受對方的要求及意見，或者是一些不太公平之事。

讓是禮貌的忍受對方，自己屈居於對方的意見或命令之後。甚至，明明是自己對，……

一五

「怪不得，旁邊小公園不見了。」陳義新說：「馬路上還植了樹，路也寬了。」

「抗戰時敵人入城，兩旁的房屋早燒光，勝利後搭了些平房，東一間西一間，解放後拓寬馬路，又拆光了。」

「小公園其實也還稍移。」陳義……

棟洋房面前停下。

下車時陳義新向四周一看，說：「這裏大得很。」

「可以叫做封建莊園。」孫國熙笑着說：「報給你聽：美協算一個，婦聯算一個，新作協和美聯算一個，老幹部招待所設的華僑聯誼會一個，每個單位一幢洋房，這不也算一個，算，還有各單位的宿舍，全在裏面，」

：「老孫，你說這種話不犯忌嗎？」「現在不犯忌了。」孫國熙興奮地說：「要說就說，還怕誰？不像往年。」

「還要車嗎？」老揚說。

「不要了，到夏令營去吧！」

孫國熙說着，領了陳義新往裏走。迎面是一道寬闊的階梯，走上十幾級，分左右兩邊再走十幾級上一平台，正中大概是客廳，三面擺……

閻錫山絕上聯 八年後始對通

閻錫山一九三七年路過無錫，慕名遊覽了無錫的名勝錫山。閻錫山雖說是軍閥，可也愛咬文嚼字，吟詩作對。他登上錫山山頂，鳥瞰無錫城，大有春風得意，躊躇滿志之感。他對隨從說：「我作個對子，看誰能對出下聯！」「閻錫山過無錫登錫山，錫山無錫。」隨從個個搜索枯腸，絞盡腦汁，仍是徒勞。閻錫山更是得意，登報公開徵集下聯，一時舞文弄墨者相爭「投稿」，終未如意，個個搖頭嘆息，嘆此上聯為絕對。

一九四五年，天津「大公報」記者范長江到天長縣採訪，天長是安徽的邊界，與江蘇接壤，頗臨長江，這得天獨厚的地理條件，觸動了范長江的靈感，幾年來冥思苦想的下聯，一下子如泉湧出，高喊：「閻錫山過無錫登錫山，錫山無錫」，我的下聯是「范長江到天長望長江，長江天長」。」

閱者低吟兩遍，細加品味，連聲讚道：「妙，妙，長江，才子也。」

閒見遊蹤 連縣鍾靈所在 小北江景雄偉

相信許多香港人亦會到過粵北遊覽，當然離不開韶關的丹霞山及錦江，梅石的金雞嶺，其他地方便少為人所知，尤以粵北小數民族居住的地區，因為是近幾年才開放為遊覽區，故現時仍要由中旅社安排，始能一睹少數民族的風貌。

粵北地區的少數民族以瑤族居多，瑤族是古老民族，數千年來居於嶺南地區，是百越民族的一支。其中在粵北連縣及連南瑤族自治縣有五萬多人。

「瑤」這一名稱，是漢人對該族的稱呼，他們自己並不以「瑤」自稱，瑤族男性服飾是紅布扎頭束髮，並插雉毛羽翎於頭上，戴耳環和項圈，並且掛有一個綉有各種花瑤圖案的掛袋，服飾奇特多姿彩，往北地遊覽，瑤家觀賞瑤族服飾色彩艷麗外，更可欣賞他們獨有傳統歌謠及民族舞蹈「長鼓舞」。

連縣的風景最佳者首推小北江一帶，小北江又名連江，古時稱湟水，由連縣至陽山縣一段，水急灘險，兩岸景色險峻雄偉，被喻為「連縣的鍾靈所在」。小北江有三峽，其一名龍泉峽，又名馬尿峽，兩岸陡峭如天工門鑿。其二名楞枷峽，又名貞女峽，以奇岩異石著稱，岩壁上有宋代的摩崖石刻。其三名羊跳峽，傳說古時兩崖接近，山羊可一躍而過。沿着小北江到醫宮灘，有唐代大文學家韓愈貶官至此地時，遊江面至吟了一首「雲濤九派」的唐詩。

遊覽粵北瑤族自治縣，通常要三天時間，首天從坪石或韶關乘公路車出發，當天抵達連縣，次日經中旅社安排遊覽瑤山風景，第三天上午則可到瑤族村寨參觀，如有興趣，亦可穿上瑤人的服飾，過幾小時山野村民的生活。瑤人十分熱情，好客，會樂意替遊人裝扮，若時間許可可到山上者，看他們「刀耕火種」的情形，這是他們保存古代農耕習俗的生活方式的一項。

最後的一老人 新舊兩代關係

醫生對一老人說：「你晚晚食安眠藥，係不是習慣，會上癮的。」

「唔會的，我已吃了二十年，都唔覺得上癮。」

×××

一醫生專長外科手術，因而常勸病人開刀，以求一勞永逸。有一病人回家，妻告之曰：「個燈胆又燒了，你去睇下有乜事。」

「唔駛睇了，將個燈頭割去就冇事了。」

×××

兩個荷里活過氣女星談天。

甲說：「今時世界，同我地後生過陣好大分別。」

乙說：「有什麼唔同？」

甲說：「過去父母有很多仔女，今日的仔女有很多父母。」

×××

一小鎮市長在集會中說：「告訴大家一個好消息，本市的老人給車撞死有一百宗，今年只有二宗。」

席中一老人說：「如果我給撞死，本市明年連一宗也不會發生了。」

×××

老師出示一幅平民房屋照片，命一學生表示意見，用意是引導學生明白居住環境擠迫之弊。

學生說：「這是和平的象徵。」

「它使我想起了白鴿籠。」

時事縱橫 議會恩仇

議會恩仇是否有利 「埋堆」成政黨雛型

在區議會短短的六年歷史中，最為市民所津津樂道者，相信就是所謂「議會恩仇」。

自從區議會主席由互選產生，市民間的話題，便集中於議員間有否不和；或議員間有否派系存在等等，而接着而來的立法局間接選舉競爭更為激烈，使「議會恩仇」的傳聞更不脛而走。

究竟區議員之間何否不和，或形成派系，有何不妥？而「議會恩仇」的出現，又會產生甚麼問題？

其實議會政治，必然會涉及權力鬥爭。不論區議會主席或立法局議員，都會擁有相當權力，而權力的背後便需有力量作後盾，「埋堆」便顯出其重要性。（所有議會政治中，都差不多會有派系及黨派的出現，但為甚麼要「埋堆」？

然而，現今區議員很多都是為本身的利益，而甘願「埋堆」。但他們追求權力的同時，卻忘記權力背後的意義。其實，「埋堆」在議會政治中，是為了推行其認為是正確與好的政策。在議會政治中，追求的權力應該是意識形態政治的權力，藉權力而推行其意識形態的政策。現在不論是立法局也好、區議會也好，議員都祇是個體，並不屬於任何有明確政治綱領的政治團體或政黨。

假如有政黨存在，「埋堆」自然是志同道合的人，如選舉中政黨未能擁有大多數議席，聯盟便會出現，而聯盟的結果自然是其推行的政策與其政黨接受。一黨專政好、聯合執政也好，政黨與其政綱間接成了約束議員的工具。如議員祇是一些獨立的個體，市民是無法監察的，縱使是在選舉時提出的政綱，當面對利益問題時，原則也會改變。今年，很多區議會選舉時，有支持香港政制民主化的人，都走在一起。其實，這些政見相同的人能夠一「埋堆」，從政黨政治或意識形態政治的立場看，這是一個很好的起步。

選主席立局市局說起 區會派系暗流現

現在區議會主席轉由非官守人仕擔任，中大社會系講師鄧龍威博士認為，這可使區議會內部政治化得到緩和，但派系之爭卻得以形成。

鄧博士指出，初期區議會內，祇是委任議員與民選議員，為親港府與非親港府立場之爭。然而，自區議會由非官守人仕出任後，因為議員爭取主席職位，不免形成派系爭拚之局。此外，鄧氏補充，八五年立法局選舉，更將區議會的內部矛盾加劇。

他進一步分析，任何社會政治組合中，派系是必然發生。但香港情況，與西方不同，不是意識形態層面上的分歧，而是人際關係與負責職權之爭。因為，區議會祇是諮詢機構，並不是負責決策。但鄧氏認為，議會運作是需要每一位議員的合作，若派系糾紛以至議員間互不信任，便會削弱區議會在地方行政上所負擔的功能。

對於八五年區議會選舉時，鄧氏指出當時的候選人可分兩大類聯盟：志同道合式和資源聯用式。他說，前者的影響，可維持選舉後的議會內，如深水埗和屯門。雖然黃大仙和觀塘的聯選並不強烈，但「埋堆」現象已日益呈現。至於後者，鄧氏認為其不會發展成區議會內的政治聯盟。

鄧龍威透露，現時他與學生作一個全港一百五十七區分析，將其分新界與非新界區進行研究。據初步估計，新界區議會內可分三種社區。即原居民區，傳統勢力和新市鎮間存有矛盾社區及傳統勢力不強社區。在原居民區內，個別獨立競選較強，而新舊勢力存在矛盾的社區，新移入居民祇可能在小選區入手，並以個派系得以形成。

香港議會的情況與西方不同，西方因政黨間矛盾較嚴重，所以監察運作較強。鄧氏認為香港現無一系統組任監察議會運作以致議會容易流為一小社團，而這小社團又不是西方以政黨作派系基礎，反而是人事的紛爭。而議員為競選連任，遂鞏固本身派系勢力。鄧氏指出，這會令內部糾紛愈來愈嚴重。

對今年區議會選舉過程，鄧氏預測，議員為任職主席，各派系聯黨會再次加強。而在這派系鬥爭中，立法局議員、區議會主席和市政局民選議員將扮演一個相當重要的角色。至於派系存在的價值，鄧氏補充說，這可使較為健全的組合如壓力團體得到優勢。換句話說，今年的區議會選舉，企業化與組職化更明顯。

此外，對於政黨政治，鄧氏回顧區會六年以來的發展後，雖無政黨名稱，但地區性政黨組織已實際存在。

不過，數個論政團體推舉大批會員參加三月的區議會選舉，是今次選舉的其中一個特色，加上一些不再競選連任的區議員，認為區議會太過政治化，更加深了人們對下屆區議會得更趨政治化的感覺。

但副政務司梁寶榮則不認為本屆或本屆的區議會有明顯的政治化情況出現。他說，若論政團體參選，在早期的市政局選舉中，就有公民協會和革新會，但從市政局的發展來看，未見過分屬兩會的市政局議員將團體利益置於市政局利益之上。

梁寶榮指出：本屆區議會共討論的二千八百多份文件，大部分都是涉及區內事務，大致來說，各區議會都能符合作為諮詢機構的性質。

區議會的不斷發展，議員之間的磨擦亦日增。

趙善炬談區會工作感受

「轉瞬間，三年任期已快將屆滿……三年的經歷，是在多姿多采中渡過，社會上政治衝擊事件，社區上改善居住環境，提高生活質素的工作，都是層出不窮的。」這是沙田區議員趙善炬的肺腑之言。

三年一度的區議會選舉投票，三月十日舉行，有志從事服務社會的人士，已整裝待發，積極準備。

在回顧過往三年來區議員的工作，趙善炬認為是充實有意義的。在議會內外和各種不同階層的人物接觸，上至巡視地方建設的港督，下至區民服務所帶來的滿足感。起早摸黑，排難解紛，爭取居民權益，而又同時面對居民的責難，但從實際的工作中顯示，居民對議員的表現是投信任票的。

趙議員在翻查過往的競選政綱內容，對於未能完成的政綱部份，每隔了若干時日，他定必找機會向有關部門條陳利害，重申要求。

至於能完成的政綱建議，趙善炬又補充道，由於投入參予工作的過程，讓他理解到很多事情的前因後果，來龍去脈，譬如若要城門河水回復清澈，最少要五年的時間，同樣情形，要解決獅子山隧道塞車問題，則有待大老山隧道工程完成通車，而這也大概是五年後的事情。故此趙議員明白到事情一體兩面的道理。

趙議員續謂：很多時候面對民眾與政府對時的情形時，區議員往往便成為官民間的橋樑，既要向居民解釋客觀的情況，另一方面又要向政府部門反映民意，追查進度，甚至要主動提交意見，這都是身為議員的主要使命。

至於有關工作上的感受，趙善炬則表示：「各項建議的提交及爭取，都是每一個委任和民選議員的任務，在過去三年中，各議員都能融洽共處，工作上競爭多於鬥爭，城鄉和睦，新舊和諧，人事上不同組合的合作，是對事不對人，願意做事的議員，開會時更暢所欲言，工作上基本不會遇到太大的阻撓，甚至彌補了很多時候人手編排不足的地方。」

趙氏平均每隔三個月，便要在同一時期接受二、三十位市民在不同問題上的個別或集體投訴，幸好在有關部門的協助和議員辦事處的朋友配合下，使事情在各方調解中得以緩和解決。

最後，趙善炬感激的表示，多謝校方允許他每月兩、三天的請假，以便出席區議會會議，也向為他代課的老師及容忍他因事務而令學生們帶來不便致歉。事實上，他比起那些因請假開會而要被扣工資，或是因開會而就誤了生意買賣，影響收入的同僚們幸運得多了。

對於趙善炬今次放棄競選區議會的席位，他自己解釋道：他認為還有很多教職務的工作等待他來担負，故退位讓賢是他的決定，也是家人對他的要求。最後，他希望日後區議會的工作，有更多人才的參予，推動向前，真正能夠達到下情上達，反映民意的使命。

取消市局議員任區議員 市局議員李植悅表懷疑

去年十二月，政務司宣布政府取消市政局議員在區議會的當然席位。由此，希望在八九年以後仍保留區議會的當然席位的市政局議員，則必須在本月登記為候選人，參加今年三月區議會競選。

市政局議員李植悅認為，政府決定取消市政局議員的當然區議員席位，可說是與一般市民意見相違。他說，作為一個支持「八八直選」的人，對民意匯集處所作的兩個民意調查，有關八八直選部份深表失望和反感，事實上，所有學者、專家和不少市民，均認為這個問卷在設計方面頗多缺點，因此，這個所謂民意調查的結果是值得懷疑的。

然而，他又認為大家不應以偏概全，指責整個民意匯集處的調查一無是處，事實上，不少人都承認在市政局和區議會部份的問卷沒有太大的技術毛病，具有一定的參考價值。

根據上述調查結果顯示，認為「不應取消市政局議員在市區區議會內的當然議席」的市民在第一次和第二次調查分別是百分之四十八和百分之四十四；然而，贊成「取消市政局議員在市區區議會內的當然議席」的市民只有百分之十九和百分之十三。

同時，民匯處搜集到其他八個代表性的同類調查，結果亦明顯一致，他們表示目前地方行政不宜太多變動，也不贊成取消市政局議員的當然區議員身份。

反對市政局議員成為市區區議會當然議員的聲音，主要來自區議員，根據八七年市政局制度檢討綠皮書第十七段指出，一些區議會有若干共同成員，這個使市政局和區議會的制度，受到很多區議員的非議。

「以市政局議員兼任區議員的排斥，很多區議員認為市政局議員對地區事務的關注不深，以致在市政局中未能充份代表區議員的意見和利益，也未能為地區和區域政府層次之間提供有效的聯系。」

不過，李植悅強調，作為一個民選市政局議員，經驗顯示，市政局議員，尤其是民選議員，不去關心選區是不可能的，因為若不關心地區事務，不重視該區市民意見，三年任滿後則難再當選了。

他指出，不重視市民意見，脫離社區事務，對一位民選區議員而言，則相等於自殺。

他又說，有不少委任的市政局議員也是因為與地區有密切關係和影響力而被委任，例如深水埗的范錦平、唐錦彪，以及旺角區的黃乃棠，他們對地區認識的深，對地區事務參與的頻率，實與最活躍的區議員不相上下。市政局民選議員佔了一半，加上不少委任議員也與地區有特殊關係，要說他們不關心地區事務是不可能的，要是有的話，也是個別例子。

根據八七制度檢討綠皮書第五十九段指出，當年安排市政局議員作為當然議員，是在使地方上有更多居民參與公眾事務和提出意見，以及注重以地區為本的規劃，加強市政局與市民的關係。

李植悅表示，市政局議員作為市政局與區議會的橋樑，其成效若得不到比較，很難作出評估。

雖然八七政制檢討白皮書尚未發表，但取消市政局議員在區議會的當然議席，這項政府的決定已是呼之欲出，其代替辦法乃由各區區議會各選一名代表進入市政局，但欲這兩種方式中，何者較優呢？李議員認為，以代表性而言，若區議會選出的代表是要代表該區的市民，從民主原則而言則屬倒退的做法，原因是目前每區已有直接由市民選出的民選市政局議員，沒有必要再用間接的方法由區議會選出代表，倘若選出的代表要在市政局每事代表區議會發言，也有很大的技術性限制。

現時，市政局除全局會議外，還有十三個事務委員會和超過二十個小組，一位議員實在沒辦法參加所有工作，況且若區議會選出的代表，在市政局開會前，若任何有關該區的事務也要取得區議會的意見，也是不可能的。

李植悅指出，無論是市政局議員出任當然區議員，又或由區議會選出代表參加市政局，他們所發揮的溝通工作也只是其中一個途徑，各有優劣，很難作出比較，最好能輔以其他溝通方法，例如有關該區的重大事務可以由市政局向該區區議會主席詢問意見，亦可由市政局主動向有關的區議會建議列出議程，正式加以討論。不可以無理決定由區議會選出代表，必會改善溝通作為主要理由，而取消市政局議員在區議會的當然議席。

當局設立區議會，目的是為地方開辦一個諮詢機構，政府若認為委任的區議員也有其代表性，則不應將市政局議員排擠出去，因此，市政局的委任與民選議員，在政府宣布取消其當然席位後一致發表聲明，指出若政府一意孤行，最少應保留民選市政局議員的當然席位。如此，相信是實事求是的做法。

他又指出，本港現時的政制主要矛盾在於中央政制的發展，例如立法局的組成，立法局與行政局、四百多個諮詢委員會、五十多個中央政府部門的相互關係，和與基本法的銜接，而不是地方行政的結構性改變。地方行政必須配合本港的中央政制，而不是先定地方政制模式，再決定中央政制。

他強調，在中央政制未明朗前，地方行政不宜作太多結構性改變。事實上，市政局與區議會之間的一些不協調和矛盾的地方，是香港過渡期政制轉變中所難以避免的現象，不過，市民大眾不宜為此而過份憂慮，首先，我們應待中央政制的關鍵性問題獲得解決，才考慮地方政制的全面改善。

李氏續稱，取消市政局議員在區議會的當然議席雖然不是明智之舉，但在本港政制發展中僅屬小事。這次改變沒有普遍的民意支持，但若如一些傳言，指政務署欲擴張勢力，希望把區議會變成唯一的地方行政結構的先聲，則社會大眾必須小心，因為政制結構改變後難恢復，權力失去後難收回，為使本港政制順利和合理發展，先待中央政制明朗化，再考慮地方政制的配合。

吳明欽說不輕視不重視 區會改善民生仍具功能

新一屆區議會將於四月開始，屯門區議員吳明欽認為，只要新一屆的區議員不幻想單靠議會發言便可改革政府政策，實在毋須過份悲觀，因為區議會在「改善民生」上，仍是有肯定功能的。

吳明欽指出：區議會對改善民生的作用，有着很大的價值，就以屯門區為例，屯門政務處去年年底發表一份研究報告，說明區內交通、教育、環境、治安及醫療等五大民生問題。

（一）交通：繁忙時間對外巴士服務不足，輕便鐵路將紓緩區內公共運輸，道路工程引致交通擠塞。（二）教育：區內官立及資助中學學位不足，學童長途赴區外升中日制買位私校就讀，幼兒教育師資訓練缺乏之，政府資助不夠。（三）環境：公共屋邨之垃圾站距民居太近，垃圾打掃欠佳，此外，屯門河污染嚴重，臭味沖天，加上鄉村的豬油廠臭味四播，使人難以忍受。（四）治安：黑社會份子十分活躍，然而，青少年問題也日趨嚴重，造成邨內治安欠佳。（五）醫療：屯門醫院缺乏，緊急救傷亦不足，最近之區域醫療遠在葵涌的瑪嘉烈醫院，而屯門之臨時急症室醫護人手及設備均未符理想。

吳氏謂，促成以上民生問題的因素是多方面的，他分析如下：一、規劃失調：例如數年前事致居民示威的小一學位不足問題，乃由政府在規劃區內小一學位數目時，以全港人口年齡組別的平均數值為藍本，惟屯門之人口特殊，以年青核心家庭為主，小學適齡兒童超過平均總值之四成，在強迫小學入學政策下，很容易發生學位不足的問題出現。資源失調：本來已規劃屯門醫院在八二年應啟用，但可惜一再延期，祇有拖延落成日期。政策失當：部份學生要赴外就讀私校，現時初中學位分配政策下，必須有一定比率的學生分配往私校，這樣會造成學生雙重歧視。

吳氏續謂，區議會的設立，可以說是港府實施已久的「行政吸納政治」在地區上的伸延，簡單地說，區議會只屬顧問性質，實質權力仍掌握在港府手中，而在地方層面裏，實權則操在地區管理委員會及各部門中。

吳明欽強調，任何一件事，若要政府接納，必須有「辯論作先鋒」、「實力為後盾」，前者主要是能指出政府運作中的政策及行政的問題，但單靠它並不能保證政府一定接納改善建議的，而關鍵的是後者。若政府一意孤行地推行一項政策，而政策又不得民心的話，它的受認性便會直接受到打擊，因此，政府需找出平衡點來解決。

吳氏指出，民眾的實力是足以打擊政府的受認性時，它是會讓步的。總括來說，區議員在目前來說是可以扮演着一定的角色的。

雨夜

四十七．惜取眼前人

．童華信．

止了，這時光，雨已知有意抑或無意，不是人家要離去時便下大雨，現在不想離去了，雨又止了。

瑞文與莉莉過了寂靜的一夜，瑞文有點後悔，莉莉卻沒有，她覺得自己深深地愛着這個中年人。……

新聞故事 村屋埋屍案

他，眉尖額窄，一頰……

「如去報了警，一查之下完全不是那麼一回事，那時豈不是變成報假……

「不過……」老鄧仍在猶豫不決，都垂下了簾幕，

老桀悄悄地將窗帘掀起一角，設法窺望林X記屋內的動靜。

他白白的呆坐了幾小時，林X記的屋子還是靜悄悄的，換言之，林X記外出後，一直沒有回來過。

那兩個老人家，肯定還在屋子裏，如果他們三更半夜的離去，村中的犬隻必定會有吠聲的。

「我看那個林X記，自號兇光，決不會是好人。」老桀肯定地道：「一對老鼠眼，絕非善……

不理，他也不能不理。因為，他與林X記是鄰戶，與這種人毗鄰而居，實在太過危險了。

第六感覺告訴他：石屋之內，必有事情發生，而且，是十分恐怖的不幸事情。

於是，他立即穿衣出門，來到元朗警署，因為警署裏有個警探叫小周的，與他很稔熟，平時也有往還。

「小周，我看這事情有點古怪。」他將事情向小周說了一遍後道：「假如你肯負責，此事值得追……

女性忍讓不算是弱者 能忍能讓家庭樂趣多

情網集

劉讀友：

妳的信很久很久才收到，可能是郵遞誤延。在信中，妳提及在我這個「爲君解結」信箱中談及的李女士問題。

我讀了妳的信後，也試圖和那位李女士聯絡過，可是，她是人不在香港，故無法答覆妳的要求了。

信中，妳談及「心急爲表哥找尋一位太太」，看來，妳倒是一位好心人，信中，妳又談到我信箱中在答覆讀者問題時，表現出太懦弱，太逆來順受了。

老實說，每個人都不願做弱者，也不願逆來順受。不過，每個都不願逆來順受，每個人都要表現是強者。

這樣，社會上，家庭上豈非更多爭執嗎？更多意外不安嗎？因爲，大家都不相讓也，都要抗拒也。

今天社會上，家庭中，就有不少的反叛者，有不少要「自我」者，才會有如此多是非，如此多不幸事。

在我國祖先中，早有一個「忍」字教導我們，而現在一些交通規例中，也有一度「讓路」路牌。

讓，就是忍的另一面，所謂「忍讓」是可以相連的。忍是無言接受對方的要求及意見，或者是一些不太公平之事。

讓是禮貌的忍受對方，自己屈居於對方的意見及意圖之後。甚至，明明是自己對，也讓對方先享受對。

如果能把「忍」與「讓」常雙運用，肯定在生活上會少了許多意外，少了許多敵人，而自己也能解決許多阻力。

忍與讓都是化解阻力，消除敵人的最佳最有效方法。故此，我一直向朋友忠告：做人不妨多讓多忍。

在我們的古代文化中，還有一句「百忍成金」之句。這，是解釋了能多忍，必然有收穫，這些收穫的價值是難以估計。

我一直不願女強人，更願所有女性能有一份柔順忍讓的品德。

蘂玲女士主持　爲君解結信箱

千古絕艷之夏姬

海隅小品　六樓居士

春秋時代，陳國有個極著名的絕色美人，據說她有道術，能保持青春不老，四五十歲的年紀，還像個十七八歲的俏姑娘，引得許多公卿大夫都拚命追求她。當時幾個貴族都因她而被殺，陳國因她而滅亡。有人說她是「不祥之人」，也有人說她是「千古絕艷」。此人就是夏姬。

夏姬是鄭穆公之女，約生于公元前六百四十年。初嫁與陳國大夫御叔，生子名夏徵舒。御叔病死，夏姬便成爲貴族們追逐的對象。陳靈公即位後，千方百計把他弄到手，另外有兩個貴族，即公孫寧和儀行父也愛上夏姬，結果，這三條漢子合成一氣，都和夏姬私通。有一回，這三個色鬼穿上夏姬的汗衫，在朝廷裏取笑作樂，大臣洩冶勸諫，反被靈公殺了。過了不久，這三條漢子又到夏家飲酒作樂，居然在夏徵舒面前，一個說夏徵舒生得似陳靈公，一個又說長得活動公孫寧，一個又說簡直就是儀行父的兒子。夏徵舒已長大成人，又羞又氣，便埋伏射手在門口，把陳靈公射死。另外兩個漢子逃脫性命，跑到楚國，哄騙楚莊王出兵伐陳，楚王入陳，殺了夏徵舒，見夏姬艷麗，把她帶回楚國，欲納爲姬。楚王手下有個叫巫臣的，用「美色禍水」的話加以勸諫，于是楚莊王打消主意。又有楚國貴族子反，貪戀夏姬美色，要娶她爲妻。巫臣又出頭勸阻，指出夏姬是不祥人，「殺御叔，弒靈公，戮夏南（徵舒），出孔儀，喪陳國」，天下多美婦人，何必取是。」于是子反也就罷手。誰知這個巫臣卻另懷私心，他也愛上了夏姬，不料楚莊王卻把夏姬嫁給了另一貴族連尹襄老，使巫臣大失所望。

事情到此還未結束，第二年，楚國和晉國大戰于邲，襄老被晉軍射死，尸體運到晉國。這時，夏姬又和襄老的兒子黑腰私通。巫臣利用機會，威脅夏姬，又說自己要娶她爲正妻，他可以設法把襄老的尸體弄回楚國。不久，巫臣借個藉口，出使齊國，把一家人連同夏姬都搬到鄭國，然後再逃到晉國，享受他的艷福去了。子反此時才知巫臣弄了權術，一怒之下，把巫臣的家族全部殺死，絕了巫臣一族。「千古絕艷」夏姬的故事，如此曲折，牽涉幾個國家，許多君臣，確是極好的電影戲劇題材。不知是否有人編成一齣戲劇或連環劇，那故事的生動，場面的壯闊，人物關係的複雜，是極有可觀的。

萬家

詩與畫

布招

這麼長欄干而沒有一張布招，可見我們這一區對選舉缺乏之熱心。正是：

有人趕着參加去
亦有些人故等閒
此位早成囊裏物
布招一道亦慳番

……半個詩人……

三缺一

批旗山下　雨平

陳太與黃太分別住在一幢大廈的十樓和十二樓，雖然經常碰面，但來往並不密切，因爲一個是外省人，一個是廣東人，談話不容易，更遑論溝通。

某日早上，她們在電梯相遇，陳太一把抓着黃太，說：「金先生今晚有沒有空？」

黃太臉色微變，問：

「妳找我丈夫有什麼事？」

陳太連忙說：

「不是我找他，是我的丈夫找他。今晚有兩個朋友來搓麻雀，我又不懂的，他便着我找人湊腳。」

「哦，原來如此。但我不知道他是否有空，待問過他後才會打電話給妳。」

「好的。」陳太說：「希望黃先生今晚有空，妳知道哦，三缺一多掃興。」

黃太說：「好吧，我問過他後回頭答覆妳就是。」

升降機已升至十樓，陳太先走出升降機，回頭又再三提醒黃太問她的丈夫。升降機繼續升上十二樓。

幾個字後，黃太打電話給陳太，說：

「陳太，對不起，我的黃先生今晚有事，不能奉陪了。」

「哎唷！」陳太失望地：「我到哪兒找到腳，聽說妳黃先生牌法一流，就帶我央央他吧。」

黃太說：「真的不能啊，晚上他有要事呢。」

「有什麼事情？不能推掉或改天嗎？」陳太急道。

黃太難爲的說：

「不能推掉的，因爲他的一位好朋友……」

陳太截住說：

「別說了，晚上準八時來我家好了。」

「真的不行，他今晚真的不行。」

「他不行，那可難爲我了，妳叫我到哪兒找人？」

「那亦沒法。對不起，妳自己想想辦法吧。」黃太抱歉地說。

「不如妳來吧，我的陳先生男女不拘的。」

「什麼？」

「我是說他的麻雀腳男女不拘。」陳太連忙說。

「我也有要事在身呢。」

「別推辭了。」

「不騙妳的，我是一位剛去世的好朋友的治喪委員之一。」

「什麼痔瘡？痔瘡也有委員會的？」陳太操着不純正的廣東話。

「不是痔瘡，是治喪委員會呀。」

陳太這才恍然。

一五

野山毛桃　高旅

「怪不得，旁邊小公園不見了。」陳義新說：「馬路上還植了樹，路也寬了。」

「抗戰時敵人入城，兩旁的房屋早燒光，勝利後搭了些平房，東一間西一間，解放後拓寬馬路，又拆光了。」

「小公園其實也還精緻。」陳義新說。

「精緻是精緻，沒有什麼去玩的。賣茶賣點心，還有彈子房，抗戰中我去過，好像一個廟會市場。現在公園搬到東郊，大得不得了，還挖了個人工湖，可以划艇比賽，訓練體育選手，到了星期日，要出去走走的人，到公園裏就算娛樂了。」

「倒要去看看。」

到了美術協會，大門上掛着好幾塊牌子，白底黑字，裏面盡是水泥路，一棟一棟的洋房，好像是個什麼「公寓新村」，車子轉了幾個彎，在一棟洋房面前停下。

下車時陳義新向四周一看，說：

「這裏大得很。」

「可以叫做封建莊園。」孫國照笑着說：「報給你聽：美協算一個，作協和美聯算一個，婦聯算一個，新設的華僑聯誼會一個，老幹部招待所也算一個，每個單位一幢洋房，還不算，還有各單位的宿舍，全在裏面，我的家也住在這裏。有個醫務處，常駐護士、醫生沒有，還有合作社，供應日常魚肉蔬菜，二十來幢洋房，四面用圍牆一圍，馬路上只見牆，不見一個門面，門口設個門房，憑熟面孔進出，閒人莫入，你說像不像自給自足的封建莊園，一個城堡？」

「啊呀！」陳義新十分驚奇，說：「老孫，你說這種話不犯忌嗎？」

「現在不犯忌了。」孫國照興奮地說：「要說就說，還怕誰？不像往年。」

「還要車嗎？」老揚說。

「不要了，到夏令營去吧！」

孫國照說着，領了陳義新往裏走。迎面是一道寬闊的階梯，走上十幾級，分左右兩邊再走十幾級，上樓上靜悠悠，正中大概是客廳，三面擺滿了沙發，中間一張桌子，掛着一幅橫披，筆飽墨濃，大書「實事求是」四個大字，署名「萬公」，還有一方鮮明的朱印。此外就什麼陳設也沒有，一幅畫也沒有，人像更沒有，孫國照掏出鑰匙開了房門，新房有一張寫字枱，兩個沙發，一個茶几，也是幾把椅子，還有一個壁櫃，也是光禿禿，除開茶几上一個水瓶，辦公桌上有架電話機，什麼陳設也沒有。孫國照說：

「這就是我的辦公室。」

信與不信

・無所不談・　嘉志

朋友圈子中，當初由於不信宗教，後因悟道而成爲虔誠信徒者有之；初時熱心於信教而漸趨平淡，回復像我一般世俗性情者有之。從不信而至信，或由熱烈信教而爭冷淡，原因如何，我從不問及。

站在世俗立場看教會演變，不知是聖經之言是否神聖得不可改變，還是教會的意向背離聖經？總覺其中有些不很調和。不按聖經教訓行事的例子，我們日常讀報就發現很多。而這些因素，可能影響信徒的信念，令俗世之人排斥他們宣講的教義。教會在歷史上，暴政當前，總是默默地救死扶傷，發揮聖經的愛心。如今，有些教士在街頭抗議行列中，踏衆振臂高呼，似非於聖經有據。

實驗室戰爭

八十八　夏易

……可以追求更快樂，更完美。噢，奧爾杜涅啊，原來愛竟是這樣的神奇。它是無限的。任何言語都描寫不出這無限。因爲所有言語都有限，包括你的語言，奧爾杜涅啊，你不會誤解我的意思吧？當然，你不會誤會，你自己也曾經說過，對無限的美好來說，最了不起的詩歌，也只能用文字作出啟示，使人借助這些文字，去間接領悟那無限的美好。噢，奧爾杜涅啊，爲什麼我們竟如此有幸，竟可以達到這無限的美好！奧爾杜涅啊，多麼神奇啊！」……心中這樣想，彷彿她在向他說出這番話。

彭美拉是覺得她一天比一天更幸福。她是覺得，她從此可以走向無限的美好的。她是覺得，她所處的「今天」，一定比她曾經過的「昨天」更加美好的。她天天都有如此的感受的。

然而，在如此美好的「今天」，她不但接到總部的通知，還接到朱莉姬的報告壞消息的電話。

「彭美拉，你想想，」朱莉姬這樣說：「漢薩姆啊，竟不顧反對，作那種實驗了。我們都覺得殘忍，覺得不必要，佩蒂見了還哭了呢，佩蒂那天剛巧來了。彭美拉，我是不是不該告訴你？你怎麼呆了似的？噢，彭美拉，我真不該告訴你，你見過漢薩姆麼？他沒調來以前，你也應該見過他的。你怎不說話？噢，對不起，彭美拉，彭美拉！噢，你，你什麼時候回來？你回來麼？」

奧爾杜涅回來的時候，發現彭美拉流着淚，非常吃驚。是什麼緣故啊？他是從來不會見過彭美拉流淚的啊！

「噢，對不起，讓我回來遲了麼？」

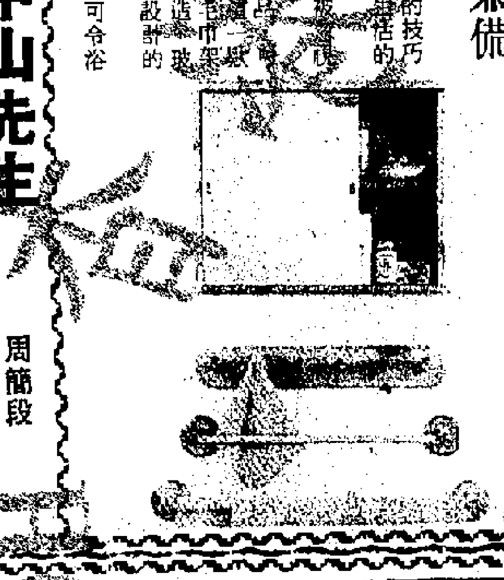
彭美拉搖頭。

「那是爲什麼啊？」

於是，彭美拉投進他懷裏，哭得更傷心。

套庄浴室用品 實用美觀兼備

櫥窗內外　・赤松・



現代的家庭，已懂得利用設計佈置的技巧，或是選擇一些別緻的家居用品，增加生活的情趣。

除了客廳與睡房之外，浴室已不再被忽視，也成爲佈置的一個地方了。

採用一些實用而款式精美的浴室用品，以令浴室的視覺效果最理想，例如這一套庄浴室用品，便是由一個玻璃櫃、毛巾架等組成，全部採用天然氣質的松木製造，玻璃櫃可以載放一般浴室用品，而不同設計的毛巾架，可掛上大小尺碼的毛巾。

以套庄款式用品來佈置浴室，必定可令浴室更加美觀。

看不見的鄉事會選舉

香・江・近・事　勞祥新

近日香港人正在集中注視區議會競選消息，以期誰是三月十日的幸運兒之際，其實已有一批新一屆的區議員靜悄悄地產生了，那就是新界區的鄉事委員會主席。

由於新界區廿七個鄉事委員會主席可成爲所屬地區的區議員，由一月四日起，到本文見報止，已先後有坑口，上水，粉嶺，沙頭角，打鼓嶺，南丫北，南丫南，坪洲，大澳，梅窩，西貢北及長洲完成選舉，換言之，新界區已有十二名區議員出爐。

與區議會選舉，或區域市政局及市政局選舉，甚至立法局選舉比較，政府對鄉事委員會選舉一向採低調處理，既不會爲候選人作宣傳，也不會主動邀請新聞界前往採訪，而實際上，除了少數派駐記者到新界區的報章外，其他報章都不重視這方面的採訪工作。

其實，鄉事委員會主席既是所屬地區的當然區議員，那麼鄉事委員會選舉亦間接是一項區議員選舉活動。

或許有人以爲鄉事委員會選舉由于選民數目不多，拉票工夫簡單，因此，其爭持之激烈程度以及對居民生活之影響程度遠遠不及區議會選舉。

鄉事會選舉由于是間接選舉，選民僅限于所屬鄉區的村代表（俗稱村長），有些設有漁民代表，街坊代表，社會賢達，對普通居民生活的影響自然不及區議會選舉。

但是其爭持之激烈程度，卻絕不下於區議會，各候選人在選舉期間的勾心鬥角，組織班底，每一票意向，可能影響全局結果，其奧妙之處，非局外人所知，因此，他可說是一場「看不見的戰爭」。

雷鐵岩與中山先生

京華感舊錄　周簡段

雷鐵岩，四川自貢市石頭灣人，原名昭性，字龍皆，入同盟會後，即以鐵岩爲名，自一九○五至一九一六年間，先後在東京的「鵑聲」、「後鵑聲」、「四川」、「民報」，在蘇州的「南社」，在南洋檳榔嶼的「光華日報」，新加坡的「國民日報」，發表了許多鼓吹革命、維護革命，震驚一時的文章，因而人祇知有鐵岩，於其原名知者反而很少。至於中山先生，則始終以龍皆呼之。

鐵岩是中山先生依賴甚深的親密同志之一，不僅表現在孫先生任臨時大總統時，曾任總統府秘書，一切重要文告多出其手，更表現在一九○九年同盟會總部設在檳榔嶼時，中山先生將長次女公子孫娫、孫婉均交付與鐵岩教讀，鐵岩亦能於主持「光華日報」之餘，每日講課數小時。更爲重要的是當「民報」被禁，革命黨人失去了總的言論機關，「新民叢報」則甚囂塵上，利用同盟會組織的多次武裝起義的失敗，對革命黨人進行攻擊，於君主立憲黨的保皇主義者，也鼓噪與之配合，對海外華僑心理起了不少影響。中山先生乃在檳城創「光華日報」與改良派論戰。該報先是胡漢民主筆，胡去後即由鐵岩主之，先后發表長短文百餘篇，其中「告康有爲書」更膾炙人口，對喚起華僑在物質上、輿論上同情和支持革命起了很大作用。武昌起義，籌款救急，鐵岩得悉，即倡議捐款，果然得到華僑的踴躍輸將。

二次革命時，鐵岩在北京任稽勛局審議員，曾設法冒充德國人翻譯潛至上海，轉道新加坡，主編「國民日報」從事反袁鬥爭。至一九一六年羅佩金主川政時，曾電請其任秘書長，鐵岩拒之，再度赴新埠集資辦橡膠園，以謀建立海外之革命基地。

鐵岩早年是秀才出身，在革命黨人中才華橫溢，詞鋒犀利，確屬一位不計名位的革命之材。可惜他追隨中山先生拚命鬥爭，雖見到一個民國，卻總是百孔千瘡，他過於敏感，過於憂傷，終至憂憤成狂，精神分裂，病情惡化，於一九二○年六月以四十七歲之壯齡而病逝於家鄉。正如一九二五年三月上海「民國日報」所云：「坎坷一生，未嘗稍貶其節」、「革命先覺，功成不居，萬目時艱，卒以憂死」。其生平著作，多有散失。據說最近發現中山先生親筆題贈「龍（從言）皆兄屬」之「博愛」條幅一幀，彌是珍貴。

牛公畫傳

阿丁之帽　芝子

與子偕老

穎凡

最關心夏麗與蕭玄遠的感情發展的，是碧琪。這小妮子會三天兩頭的來電話，問長問短，兼頻頻鼓勵。

「表姊，機會不是隨便可碰上，要好自爲之。」

「那個蕭公子，倜儻風流，具備了一切美好條件，競爭肯定很大，你得加把勁。」

「依我看，他出手闊綽，對你倒有一定好感，是否能更進一步，就看你的造化了。」

「綾羅綢緞，珍珠黃金、俊俏郎君，就在你身邊哩！我真替你興奮！」

「你本來就是美人一個，但你不能忽視保養呀，多去健身美容院，多研究打扮竅門。噢，對了，你本來就深懂穿戴之道，這個不必担心……」

碧琪苦口婆心，心事如塵，叫夏麗真的很感動，但並非感激，因爲許多方面，她另有自己的見解。

夏麗雖則性子好強，與別人競爭，從來就不畏懼，但對蕭玄遠這一役，她自感勝算不大，因爲她根本摸不清蕭玄遠的性子，自從一認以來，她都是步步爲營的。

所以，碧琪的推波助瀾和打氣，她只是默默接受，一點也沒有樂昏了腦袋。

她還有一條大路要走。

五年的心血，當然不能浪費。

無論夏麗有多忙，如何陶醉在與蕭玄遠一起的繁華夢，她仍不會忘記遠在華盛頓的李鳴，依然不絕的給他寫情信。

事實上，李鳴是「穩陣波」，只要步法不變，勝出的機會差不多是肯定了。

（十八）

梧桐月

朱秀娟

以往的幻想！

現在都已經消失無蹤了。

今後的日子是多麼貧空啊！

突然間長巷裡起了一層煙霧！巨大的雨點傾盆而下。諸雯伸手接過一掌雨水，洗去臉上的淚漬！

雨水的清涼激出她更多的眼淚！她舉步走向大雨裡，在如注的雨裡盡情的哭着。

哭那從不曾屬於自己的，而今又確確實實失去的那份情。那份痴。

夏日驟雨，來得猛去得快，一陣傾瀉之後，天色也跟着明亮起來。車外的大雨終於停止了，只是壬一仁內心的振撼一點也沒過去。

車子開得出奇的慢，街面積水一時難消，壬一仁急得五內如焚。月華在家嗎？她剛剛一賭氣走掉了，是回家了嗎？她會不會一個人找個地方去傷心去思量呢？如果她不在家又怎麼辦呢？

馬月華果然不在家！應門的是個小男孩，有一雙和馬月華一模一樣的眼睛，兩手扶着門，站在小小的失修的積水的院子裡傻傻的問他：

「我姐姐上班去了。」

「謝謝。」

雖然是意料中的結果，壬一仁眼看看那兩扇門將在他面前關上後，仍不免深深的失望而不知如何是好。

他漠無所止的走出陋巷，又漠無目的的走回來。他只知道他一定要見到月華。

小巷內寂靜蒼涼，只有那枝葉茂盛精神抖擻的梧桐樹在逆着落日迎着月明，時間在有決心的等待中並不太慢，只是漸漸的壬一仁担起心來，他担心那橫衝直撞的車輛，他担心月華的心不在焉。

他心驚胆戰的扶着欄頭，內心的憂慮使他疲乏之不堪，腦內的菜香早已過去，馬月華應該回來了。

當馬月華單伶伶的身影出現在小巷口，街燈下時，壬一仁一眼認出是那神態遊移，垂頭喪氣的月華。他一陣心痛竟開不了口動不了腳步。他畏畏的站着，任憑內心百感交集的翻騰着，他努力睜着眼睛，不使那沒出息的淚水湧出來，怔怔的看着低頭漫步的月華走到他身前。

月華的視線從他的腳面，慢慢的移到他的臉上。兩張失神的臉一時都沒了表情。在出力的凝視下，兩人嘴角的線條鬆弛成一個顫抖的笑容，紅紅的眼睛裡驟雨一般的流下淚來。淚水模糊了視線，洗亮了心智。他們覺得他們原來是這樣的不能缺少對方，竟相愛至深到這個地步了。

（一二〇）

雨夜

四十七：憐取眼前人　・信華童・

道時光，雨已止了，這些雨，不知有意抑或無意，人家要離去時便下大雨，現在不想離去了，雨又止了。

瑞文與莉莉過了溫馨的一夜，瑞文有點後悔，莉莉卻沒有，她覺得自己深深地愛着這個中年人。

一覺醒來，瑞文頭腦清醒過來了。他才想到昨夕本來便要去探麗寶的，那知道來了莉莉，主意便改變了。他想到今天不是假期，要上班呀，時光已不早了，他連忙喚醒還在酣睡中的莉莉。

「什麼事呀，我正要多睡會兒。」莉莉勉強微睜睡眼。

「時光不早了。」瑞文說：「要上班呀。」

看時鐘，果然八時過外了，莉莉連忙起床，才發現身無半縷，連忙又躲進被窩裏，嬌嗔地說：「你，你……」

「我先進浴室，你起床。」瑞文進了浴室，反手關了門，連忙起床穿衣。

莉莉還得準備早餐，不過是牛奶雞旦麵包，這情景，還不是二人世界的日常生活，瑞文心下甚甜絲絲的。

作是一憐取眼前人，關於麗寶那方面的，也許她本來便是逢場作興，夢醒了，一切都消失了，當計她本來便是逢場作興，自己又何苦痴心一片。

兩人上班去了，莉莉返百貨公司，分手的詩候，瑞文低聲說：「今午我們一起吃午餐。」

莉莉嫣然一笑，點點頭，低聲說：「今晚呢。」

兩人欣然分手了，瑞文返到寫字間，那位姓蘇的女秘書已上班了。

她來到了瑞文身邊，低聲說：「昨夕主任可有到過醫院。」

「沒有。」瑞文看看左右沒有注意，低聲答：「什麼事，總經理的傷勢如何？」

「她已醒過來了，也不會有生命危險，只是她似乎心情不大好，不知爲了什麼。」蘇秘書說。

瑞文心下一驚，說：「臥在醫院，自然心情不會好的。」他可以猜得到麗寶心情不好是爲了什麼，但這是兩人的秘密，他不能說。

「我想，你還是去看看她吧，省得她常在迷迷糊糊中喊你的名字。」蘇秘書說。

村屋埋屍案

新聞故事　・梁悅意・

「不過……」

老鄭仍在猶豫不決。

「我看那個林X記，目露兇光，決不會是好人。」老梁肯定地道：「他，眉尖額窄，一對老鼠眼，絕非善類……」

「如去報了警，一查之下完全不是那麼一回事，那時豈不是變成報假案？報假案是有罪的啊。」老鄭沉吟道：「我們不要管他的閒事了吧，免得招惹麻煩。」

老梁聽他如此說，只好聳聳肩，不表任何意見了，因爲，實在手上也沒有什麼罪證，胡亂報案，銷耗警方人力時間，也是有罪的呀。既然老鄭不願多管閒事，他也只好由他了。

鄭X生走後，老梁仍不死心。他房間的窗戶，與林X記的窗戶是遙遙相對的，所謂遙遙，其實只是相隔了一條約闊六七尺的小橫巷。彼此的窗，都垂下了窗帘。

老梁悄悄地，將窗帘掀起一角，設法窺望林X記屋內的動靜。

他白白的呆坐了幾小時，林X記的屋子還是靜悄悄的，換言之，林X記外出後，一直沒有回來過。

那兩個老人家，肯定還在屋子裏，如果他們三更半夜的離去，村中的犬隻必定會有吠聲的。

尤其是他飼養的看更狗，一向十分警覺，半夜裏有什麼風吹草動，就會吠個不停，可是，牠整夜也沒哼過一聲。

那末，兩位老人家何去？

林家屋內，又一點異聲也沒有。疑團一堆堆的，在老梁腦中像入氣中的氣球，越來越大，而且，他又是個好管閒事的人，既然業主鄭X生不理，他也不能不理。因爲，他與林X記是鄰戶，與這種人毗鄰而居，實在太過危險了。

第六感覺告訴他：右屋之內，必有事情發生，而且，是十分恐怖的不幸事情。

於是，他立即穿衣出門，來到元朗警局，因爲警局裏有個警探叫小周的，與他很稔熟，平時也有往還。

「小周，我看這事情有點古怪。」他將事情向小周縷述一遍後道。

「假如你所言屬實，此事值得追查。」小周沉吟一下。「待我向上級請示一下。」

話說老鄭回家後，也將事情對老婆說了。「他竟然掘爛我的地方？就算要裝暖爐也不用掘地這樣大陣仗呀？」鄭太道。

「此事的確疑點很多……」老鄭喃喃。

「我去大興問罪之師。」鄭太一向巴辣，杏目一瞪，盛怒出門找林X記評理。（四）

殉馬奇迹天下無

勾奇錄　福臨

殉馬坑全長度達二百一十五米，寬五米，沿東、西、北三面排列殉馬。此處第一次開掘是在一九六四年，當時發掘了北面部份的五十四米，計其中殉馬一四八匹；一九七二年又發掘了西南段三十米，內殉馬八十匹。這些殉馬前後依次略有疊壓，排列井然有序。按這樣的密度計算，全部殉馬竟達六百餘匹上下。殉馬數量如此之多，實屬世所罕見。

躺着這些死馬屍，它們恍惚要向人們訴說自己的不幸，好像要躍出這沉睡了兩千餘年的深坑。這些歲在五六，能夠「食粟一石」、「一日行千里」的壯年駿馬，有風掣電閃般的氣勢和馳騁沙場的豪情。然而，它們生則被囚禁馬棚，死則殉埋於地下，留下的，只有無盡的遺恨和累累的白骨！

遊人來此看到了天下所無的馬坑，如此衆多的駿馬，又是用什麼方法把它們「殉」的呢？對於這個疑問，史料並無記載，估計是馬灌醉後，再加以排列組合，處理葬的。齊景公死後用馬殉葬，是殉馬代替殉人，也許在其時是一的一大改進。但是，在以馬匹多作爲象徵軍事強弱的春秋後期，這個殉馬坑中可以想見當時齊國國力，王侯貴族的奢侈以及死了作威作福的淫威。

在休息室中，有藝術大師劉粟和夫人夏伊喬的題字：「殉馬奇迹天下無」和「歷史奇迹殉馬坑」，使人遐思倍增。（下）

巴西鸚鵡

花鳥蟲魚　園叟

（答讀者來信一則）

巴西鸚鵡，飼養方法，敬請指導，謝謝。

讀者：陳覺志敬上

（答陳覺志讀者）我不知道你所說的巴西鸚鵡是哪一種鸚鵡，我們稱爲金剛鸚鵡，不過產於南美的有一種鸚鵡，亦有人叫牠做「大花面」。因爲面部色彩有如戲台上之大花面，此種鸚鵡在海洋公園中，訓練成爲雜技表演。

金剛鸚鵡在鸚鵡類中身體要算是最大的，一般來說鸚鵡是素食者，愛食植物種子，水果，蔬菜，葵花種子幾乎是主要食糧，更可以餵以餅食，蜜糖。忌食鹽。

金剛鸚鵡喜歡洗澡，但由於生長在熱帶南美，冬天注意保暖，否則一旦受寒，很易引起生病，死亡。附有金剛鸚鵡的圖，是在海洋公園拍的，是否你要詢問的巴西鸚鵡。

僑樂村

柳波橋畔

・翠瑩・

一七一・去意已決

「你……你瘋了嗎？你……快放手，你弄痛我了。」可兒苦着臉。

「你是不是有了男人？你何來巨款賠償我？」卓生放開了妻子，兩眼依然瞪着她。

「我不過說說罷了，我那有巨款……」可兒垂下雙眼不敢正視。

「你準有人答應支持你的，不然，你不會說。」

「我碰見一個同學，她嫁給了富豪，我希望向她借筆款項給你週轉，所以說說罷了。」

「同學的丈夫會借這麼大的巨款給你？當我是三歲小孩嗎？可兒，你休想離開我，我已經爲你弄到破產傾家……我以後怎樣見人？」卓生說着，又喝了一口酒。

「我先去換衣服。」可兒乘機溜入房內。她反身倚在門口，暗念以後的日子如何過。

「開門……」令少奶：少爺又喝醉了。」

可兒聽到是阿三的聲音，便抹淚將房門開了。

「扶他進來吧！眞討厭。」她低低的說。

「少爺眞醉了，眞可惜。」阿三將卓生扶放床上。

今夜卓生嘔吐的十分狼藉，可兒侍候得腰酸骨痛。

「可兒，你好……你不要離開我……你害得我很慘……」卓生醉語糊塗，可兒又煩又倦，泛起了振波的瀟洒溫文，眞恨不能立即離去。

過了兩三天，她向空回到宋媽家裏，對溫太太說。「媽，這兒太簡陋了，你找地方搬吧！」

「可兒你何來這許多錢？」她看着兩袋大銀。

「卓生說，橫豎他不夠還債的，所以將賣屋的款項留下一筆給你作生活。」她垂下淚潤的眼睛。

「卓生眞是難得，他對我們情摯義盡，你爸爸卻害他破產，我眞無面目再見他了。」溫太太說。

「我也許暫時不會回來，媽過去的不要想，保重自己要緊，媽……我……」她別過面去。

烟圈

昇容

（二十七）

其實，男女關係的事情有時候也很難說是誰騙誰，誰又佔了誰的便宜的，總之是願者上鈎，都是你情我願的。沈莉雯是什麼貨色？都是老江湖了，在情慾中打滾了那麼多年，見識了多少男人，她難道還看不透男女之情嗎？誰騙得了她？誰可以引她上鈎？要不是她自己自投羅網的，難道就憑那個世面還沒有見透的小伙子的幾句甜言蜜語？

那簡直是個笑話罷。

小伙子不過是乘虛而入罷。

沈莉雯是寂寞的。

她的兩個孩子對她根本便不親熱。她也從沒有想自他們身上得到慰藉。前夫又在坐牢，情況不明，而她也不真正關心。姊姊和姊夫那邊更是冷淡得可以，總之她沒有去打擾他們，他們已是額手稱慶了，還談什麼關心和來往？

而身邊的那些男人們，也都如過眼雲烟，沒有真正可以留得下來的。眼前剩下的，也已顯得若斷若續，不過是那個日本男人了，但他對她不比以前熱烈了。

於是，沈莉雯開始感到有點失落，這是她自從上海下來香港後一有的感覺。

初到香港，雖然是人生路不熟，對前路也是茫然無知，但她自恃長得漂亮，又有點小聰明，因此非常的自信，只一味努力經營，希望能打出一個局面來，因此也沒有時間去感懷身世。

後來嫁了何俊傑，過的也算是安逸富泰的生活，一天到晚都忙着玩樂吃喝，更沒有理由會感到失落。

要到後來離開了何俊傑，決定去日本，她才開始感到有點彷徨失措，但也不過是很短暫的事情，因爲初到日本，她要忙着適應新環境、新地頭，又要學日文，搞交際活動，那來時間去意閒愁？

然而回到香港，給她在日本人的公司佔了股份，派了一個位置，生活也安定下來，本來也還要應酬着那個日本人，後來他飛走了，時間便驟然多了起來，開始讓她有機會去感受寂寞的滋味了。

就在這當兒，那年青小伙子闖進來，給她陪盡不少的溫柔體貼，滋潤了沈莉雯的心。

公關麗人手記

求神許願契菩薩

貝莎

香港有兩種特殊產品，一爲水上新娘，一乃無證媽媽。相信此兩種產品，香港話有，全世界冇人敢話：「好叻吓，我都有！」水上新娘者乃嫁有香港身份證之水上新郎，婚後居於艇上，生兒育女以至因冇身份證而被港府遣回中國。水上新娘無證，咁就要與丈夫家人離別遣返大陸，自然係口水鼻涕流齊喊得乙乙聲。幸而大陸方面話放心，你哋返嚟後，迅速發通行證界你哋回香港，於是迎刃而解。如今所有水上新娘又同港生活矣！水上新娘不再產生，又有另一類「無證媽媽」。無證媽媽係因生仔入院，無身份證而被揭發，途例居港，又要送回大陸。貝沙對此事知於報章及發光𡃁，且聽到有個官兒話：若果界此一批無證媽媽留於香港，我等何以對早先被遣回者。哈哈，原來官兒咁講對得住與對唔住，咁要問吓，越南人嚟一批收一批，及長期養住佢哋，咁又何以對此等「無證媽媽」？照理佢地入嚟又生埋仔，更是中國人都唔可以留下來，而越南人卻可以。若講對得住與對唔住，此話就大有毛病矣！何況政策可以改。政策改不改決非對唔對得住邊的人而改或不改。唔好講個位官兒之話犯駁，諸番人道，教會人士爭取佢地留下不遺餘力，甚至與班媽媽一齊露宿，難得之至。照貝莎所見，此事與水上新娘屬同科者，許社長更表示，佢可以將此事反映界大陸方面知道。照貝莎說話，將夫妻、兒女分離之苦況確實反映，大陸當局就可能會迅速發證程證界佢哋返港。其時所有無證媽媽之子女，都可以契佢許社長，可稱之爲契爺。蓋無許社長之確實反映，大陸當局亦唔清楚者。許社長造福無證媽媽之家庭，亦即造福港人，無證媽媽之子女，其時呼許社長爲契爺係好啱者。黃老秘笑曰：「你貝沙此意甚善，但恐許社長唔想有咁多契仔、契女啫！」王老師話不然，今者好多人契黃大仙、契觀音菩薩。安備一切上契之物，許願而話畀黃大仙與觀音菩薩知咁就得。佢哋係冇擺搖頭者，届時想許社長亦一定從微笑而大笑話：乜我有咁多契仔契女乎？

從窗口

剝竊文章

早年聽說此間電影界，公開徵求電影故事，有些文藝青年，寫了故事寄去，結果自然是石沉大海，那就是說來稿已被拋入字簍了，但不久之後，有電影拍成，其故事內容同文藝青年寄去的一樣，只是拍成電影自然要加些情節，當公演時，也只有編導者姓名，投稿的人大呼上當，也沒有用，這種卑劣手段當時常有所聞，那些編導不化一文半毫就得到了電影故事。這種事發生在未成名作者身上，那是時有所聞，但文革的一關鋒在中國也算是個理論家，但文革時，他被利用做整人打手，結果是罪有應得，革人命者被革了黨籍。

據說國內「孔子研究」雜誌主編，動提議與關鋒合著「古爲今用」論文，寫成後又同意改筆名發表，雜誌主編作了一些修改，但文章發表時卻沒有關鋒名字，於是關鋒向新聞出版署版權處提出申訴，說是該文爲他原作，而被指冒名的辛冠潔卻提了反訴書，說該文全屬他自己所作。關鋒交稿時，大概沒有存底，也沒有與辛冠潔者訂立一份合作協議，關鋒未必能贏得官司，但能否贏官司是一回事，問題是此文究竟是否如關鋒所說的是他的作品，若是，而佔有他的作品，以爲他過去曾做了文革的打手，而佔有他的作品抄爲己有，那麼關鋒即使名臭如狗屎堆，那麼盜用他的作品，署自己名字的那行爲更是可恥，就算他被剝奪了人權，他的作品還是他的作品，文人爲什麼幹這樣虧人的事，把別人的東西當作自己的作品，這算什麼文人，什麼理論家，被人揭穿了有何面目，是個罪人的話，就算關鋒亦不能剽竊他的文章。

假期

小朱

一連串的假期結束，至少要等上個多月才又有假期，看見那一隻隻蛀書虫，懶惰虫舉步維艱地向學校方面移動，便知道他們輕鬆愉快的心情還未收拾回來。當老師的最怕就是假期後第一天上課，學生的精神固未能集中，情緒亦容易波動，小些事宜都嘗獻喧嘩亂叫，秩序甚難控制。不要說控制力弱的學生，就是已經出外工作的成年人，對假期後第一天上班都是無精打彩，散漫得無心工作。事實上沒有幾人能在假期中充份休息過，節目太多了，舞會，飲宴，再加上做不完的家務，夠折騰了，所以根本不能利用幾天假期將積壓下來的疲勞盡去，還加上新的，這叫人怎受得了呢？不過香港人的活力認真充沛，他們怕的是沒節目，只要有十個八個也不嫌多，全部照收，我可沒那能耐，我巴不得一日能有十個小時的睡眠，兩個小時的靜處，兩個小時的書法或繪畫，然後見我丈夫兩個小時，我便心滿意足了。

玉玲瓏

古窰

盧青雲

去景德鎮看古窰燒瓷，非常難忘。那個大窰，全用古方法，燒的是一條條的松柴，燒一窰怕要用幾噸柴吧，光破柴就會破到手軟。柴架好了，窰燒亮了，還要不斷加柴，幾人在火口旁不住的傳運一塊塊已破好的柴，火正旺，熱不可當。我才站了一會，已支持不住，忙忙轉到後頭去看看。窰非常大，後頭的師傅久不久就到近烟囱的一個小洞口子去看看火舌，我好奇，也攀上去看看，只見熊熊烈炎奔竄，極爲驚人。只看了一會，已是熱氣撲面。又見一位師傅從洞口吐入一撥，導遊解釋說，原來他是靠這一撥吐入去，憑看飛沫的變化而測定窰火的溫度的，純用古法，怪不得稱作古窰。

聽潮人語

台城遊

觀浪客

從中山港登岸，汽車沿著公路奔馳，因爲要過「橫水渡」，到得台山城來，已是近晚。在內地旅行，最怕的是過「橫水渡」。倘遇上路上汽車多，而江面又稍窄，要輪候過渡就很費時。好在我們坐的旅遊車還有個「特權」，就是可以超前，渡口管理車輛往來的工作人員，似乎對駕駛旅遊車的司機都較好感，容許「打尖」。因此要輪候的時間亦比其他車輛少一點。不過司機後來告訴我們這也是一項「互惠」：他們在路上遇上碼頭管理渡口的人員要乘搭順風車，亦照例給予方便。否則他們以後一遇你這輛車要過渡，就「有得你瞧」了。另外還有的是，要常請對方吸「洋烟」，反正旅遊車司機亦比較容易把進口香烟弄到手。

閒話少提。我們這個團此次旅遊，目的地之一是四邑，包括台山、新會「兩邑」。先到新會圭峰山遊覽一下，然後就到台山城來。台山據說是著名僑鄉，許多鄉親都在少年時飄洋過海，到「金山」掘金，一掘就數十年，他們如今已成了「金山阿伯」了。中國人有傳統美德，就是一旦發了，就會造福鄉梓，因此在台山沿途所見，都有不少新建築，民居也頗爲講究，不少都是兩層式平房，有小露台，粉飾得亦較美觀，與別處一些鄉村保留着的兩式的金字單層建築，大異其趣。

台山城並不大，或者說，比起新會城來小得多，至少我的感覺是如此。說到城內的街道及兩旁店舖，看去亦較爲簡陋，店舖不少都是舊建築，外表已很殘舊，街道亦不很寬濶。我們下榻的那家旅舍，據說是全鎮最爲高級，房內有新式旅舍的一切設備，如地毡、電視、電話、洗手間等等，但比起特區的一些中外合資賓館來，自然還差了一檔；也比不上新會城的賓館。不過在內地一些同級的縣城而言，已算很不錯了。想起年前有次到潮汕各地旅行，在一個縣城停留，住的旅舍據說也是「最好」的了，但卻是木床，還有剝落和水漬。

台山城好像並不太熱鬧，而且沒有夜市，這一點是我們這些港客不大習慣的。晚膳後一羣人從旅舍出來，沿着大街往前行，路上燈光不多，店舖大都已關門閉戶。街上有些攤檔，售賣的大都是水菓、糖果、花生一類，要「消夜」亦沒有去處。走了一會，興趣索然，只好回旅舍睡覺。

藝文什記二五九

用糯米粉築城

雙魚

昨天談到了洛陽橋的石基利用了牡蠣養殖使它鞏固，經過了數百年的江水沖刷，橋的石基仍然牢固無事。這不由得不佩服，古代人民的智慧，我們可有想到，古時沒有三合土，如何建築房子，如何建築長城。

北京的萬里長城，遊時正好修理，可沒有想到以前用的是什麼建築材料，但登上了南京的石頭城。「石頭城上望天低，吳楚眼空無物」便突然想起，這一座古城是如何建築的，今天的城，可能是明代之物，但「金陵王氣黯然收」時，建業也早有城了，沒有三合土，石頭是如何疊起來，牢固地在一起。

原來用的是糯米粉。米有粘糯之分，我們口常吃的是粘米，糯米飯的是糯米，糯米性膠粘，便是利用這膠粘之性來把石頭牢固在一起。

糯米粉，還加上了牡蠣殼研成的粉加水作漿狀，用途即如今天的士敏土。于是明代的南京城便是如此築起來了，今天北京一帶的萬里長城，也是明代的，說不定也是用這方法，至于近年修補的，自然是用士敏土了。

我們遊覽的是北京這一段長城，西北那一段又如何，那兒除了明代建的嘉峪關是用磚石如中原的長城外，其他是用泥的，明代建築，當然也是利用糯米粉嚼。

至于陽關玉門關那一帶的長城，是用泥沙加上了如意草。加上了草，使泥沙能夠結在一起，不易崩塌。先是用兩面板圍起來，然後中實以作漿狀的泥沙和如意草，椿之使實，乾了，然後把板拆去。

雖然也很堅實，但經過千百年風風雨雨，也多已塌壞了，總不似磚石的堅固。今天我們到西北去，在路上常可以看到崩頹的長城，我試用手捏一下，泥牆還很堅實，但經不起風雨，不少地方只餘風火台，至于城牆，也只剩頹垣處處而已。

雙魚小品

花朝

紅壁

地盡其用

方芹

瑞士是歐洲著名的大花園，她的天然風景令人有悠閒舒暢的感覺。

由於地處高位，可供賞雪玩雪的山頭也多，所以瑞士亦爲滑雪勝地。瑞士人又懂得利用土地，將山腰劃作爲農牧區，山峰頂作旅遊遊覽地，山坡供滑雪用，而較矮小的斜坡就闢作初學滑雪者遊玩的場地。

看此地盡其用，也就知瑞士值得經營之道，故瑞士的富有人家也多，一遇上假期，氣溫上升到攝氏廿八、九度，就嚷着要渡假避暑，深山裏建着大古堡，秋天去狩獵吃喝玩樂，我到琉森渡假。

琉森和琉森湖（LAKE LUCERNE），是瑞士人心目中的渡假勝地，位於蘇黎世附近，其實只是個小城，不過勝在遠有終年積雪高山，近有湖水環繞，半山腰上有古堡式酒店，湖畔是農舍般的小餐館，風光明媚。

琉森湖上有木橋跨河而過，是著名的教堂橋（CHAPEL BRIDGE），該橋建於十四世紀，全部是用光滑的木柱造成，橋頂繪有很多油畫，數百年來都保存得很好。

木橋連着一個小塔（WATER TOWER），是瑞士琉森的標誌，遠看仿似童話故事中的世界，十分迷人，亦成爲砌圖遊戲中的模型圖片。街道上的樓房有的種滿花，有的將全幢樓描繪上美麗的圖案或故事人物，很多很多的鮮花檔，很少很少的汽車，一羣羣的遊人，不是拿着相機走來走去，就是在河邊垂釣、曬太陽、喝啤酒，或到處搜羅名表皮鞋，各式其式，十分熱鬧。

四柬集

新聞照片

一位年輕媽媽，帶了兩歲半的兒子，到海邊散步，享受傍晚餘暉的溫暖、海風的清爽。購買飲料的一瞬間，兒子失去了蹤影。年輕的媽媽大驚失色。警察來了，消防員、蛙人也率台到來協助搜尋。各人盡力找遍了每一吋的地方，始終見不到那個小孩子。

大家都相信，小孩子是給大海吞噬了。年輕的媽媽，感到驚恐和絕望，整個人崩潰了。突然，一位警員，從很遠的地方抱回來了那個小孩，交到那媽媽的懷抱中。

小孩子安然無恙，大家都如釋重負。那年輕的媽媽，淚流中綻開了光芒，這種從絕望到獲生的喜悅，筆墨是難以形容的，但從新聞照片中，我們是可以感受到的。

朝話

的士司機顯神通

太子森

塞車，已經不再是新聞，每天上班，除非是行一段路，往乘地下鐵，不然的話，就得捱那塞車之苦。曾經想過將家搬到地下鐵上蓋的屋邨去住。但是，這樣的屋邨太多人[illegible]，而且在治安方面也有些問題，還是一動不如一靜好。

從港島東區往中區走，不論乘搭什麼交通工具，也得塞車。巴士、私家車跑海傍新路，塞過海綫，在維多利亞公園地域，寸步難行，乘搭公共小巴，則走軒尼詩道，在銅鑼灣燈籠洲街市道一段只爲二百碼的路，可以塞上二十分鐘。

上班時，如果不塞車的話，確是喜事，友人曾笑謂如果不塞車，應該花兩塊錢去買六合彩，碰碰運氣，就算不中頭獎，也會入圍。

一些職業司機，特別是的士司機，對於從港島東區往中區走，其在海傍新路那一段嚴重塞車的地段，可能是習慣了，所以「走位」十分靈活，特別是[illegible]的司機，因爲要趕多兩轉，所以見他們左穿右插的，很快便可以抵達中區。但是，另外有些的士司機，未知是否過份小心，不敢打[illegible]，一直在慢慢地爬，一段[illegible]的路，也要爬行十五分鐘。

長鏡頭

水泥包裝六袋一組　既可防水運輸亦便

圖·文·森溪

這一包包是建造用的水泥，它們非但堆置得非常齊整，事雖小而意義大。應特別一提的卻是六大包自成一組，並且密封以透明厚膠袋。這包裝可稱滴水難入，加強對品質上的信賴，一個大膠袋所費無多，國內產品似應效法。

茶餘筆記

多壓它一壓

孫燕

據說「紅旗」雜誌社要停刊，消息傳出，有的人以爲「紅旗」的名氣太臭，不說解散。在「文革」時期，也扮演了「極左」姿態問世，以於是乎不得人心。說是停得對，停得好，應該停。又是馬後炮。輿論未見要「紅旗」停刊，在此之前，又有人說，「文革」時期的主張，似乎兩報一刊，以一名義發表的文章，一時期以打打殺殺的號令，充滿了血腥，盡是確是在那時搞得臭了。

這一話也好像對。那麼除開「兩報一刊」之外，還有一「旗」，也是臭了的。見問題不在「文革」時，更不是爲了「兩報一刊」，大約只是爲了「文革」後之已不論「紅旗」，如果爲了「文革」時之臭，則一臭「紅旗」要停，「兩報」也要停，豈全國報紙，無論海內海外的都臭，不也都該停了？

所以論者提出「文革」時的臭理由，以至「兩報一刊」之臭爲停刊的理由，實在文不對題。「文革」之臭現在已不提，即「過去的不要提了」的意思，也許正是屬於「方針政策」，在「掌握」之中的。

「紅旗」本來是代表「中央」一言堂，也就是「最高」地位，「權威」的，正如毛澤東在「憲法」中仍然要掛在天安門，都是一脈相承。放在「凡是」之法，動不動搬「毛澤東思想」，但另起爐灶，你們要去行「凡是」之法，且去搞吧，但另外辦雜誌，把那裏「權威」分掉一半，以後分三分之二，以後再分全份。而在這個過程中，左右逢源，這邊抬一抬，那邊壓一壓，或這邊壓一壓，那邊抬一抬。忽左忽右，此之爲「平衡政治」。「紅旗」如眞的停刊，這個「平衡政治」卻不見得會停，以至「多壓它一壓」，在新的「特色」時期，那是「多壓一壓」而已。

拾趣篇

移民多喪事費思量　有人來香港學殯儀

溫霜

這是千眞萬確的事，而且可以理解和想像得到的。

近年不是很多人移民海外嗎？如何謀生，他們各會打算，不必理會，但，死後又如何呢？風俗習慣不同，便大傷腦筋了，外國不是沒有死人，不過，辦喪事就簡單得多，只求肅穆，不事鋪張，連送殯也只限於被邀者，事可知矣。

前些時，[illegible]洲同來告訴我，[illegible]以喃嘸佬最吃香，工錢以小時計算，而且應接不暇，非因死得人多，而是這行業的人少。聽來有道理，很少見有喃嘸佬移民的，早知道是發財捷徑，我也要學喃嘸了。

最近，還有幾個外國人，專程到香港來學習，學些什麼，原來是殯儀行業，前曾聞外國大學有殯儀學者，着重於化裝整容，其他項目就算有，也不會能夠適應香港人的風俗習慣，聽道那邊有些夫妻檔的殯儀館。

不管是否有人投機，移民日多，自有所需。

生命的倒數

攻與守

諱不傑

省港盃足球賽，首回合在香港比賽，香港輸了零比三，次回合在廣州進行，以零比零平手，兩回合的總成績，是廣東隊以三比零擊倒香港隊，再度捧得省港盃。

首回合香港以零比三大敗，是近年省港盃港隊輸得最多的一次。

那次港隊招至大敗的原因，多數的意見是認爲香港隊只着眼於進攻，中前場六名球員，都是進攻型的，所以才會被廣東隊予取予携。港隊一貫的戰術，都是「穩守突擊」，攻其不備，是以穩守爲基礎，覷準時機作突擊，取得入球。

有人說，港隊一向着重防守，一旦把重點放在進攻上，似乎不大適應。那末，該如何理解「進攻是最佳的防守」這句話呢？

其實也不難看到問題的所在，省港盃首仗港隊強調了進攻，却招至零比三大敗。被人家攻入三球不說，爲什麼前鋒連一球也射不進呢？巴西足球香港人也是熟悉的。過去，著名的巴西足球隊也曾多次訪港比賽，他們也是強調進攻，在比賽中，他們也會失球，但前鋒所得的往往是多於後防所失，如此，他們始終是比賽的得勝者。

攻，不在防守。如果重點在防守，那末，上面的一句話便得改爲：「防守是最佳的進攻」。進攻的目的當然是入球。自己入球入得快、入得多，便可以彌補後防所失而有餘。強調進攻，前鋒銳利，最是重要。

小叮噹

旅遊記趣四三八

洗衣粉被誤爲白粉

步行人

香港東西平，買新的也差不多。

旅途上，常見朋友把太座喚作「洗衣機」，初以爲是開玩笑，但想落確有道理。我每晚都要動手洗衣服，而他卻逍遙自在，到處去嘆咖啡、聽音樂，輕鬆得多。無可怨，只好怨自己太沒有一道來。

香港人習慣，每天要洗澡，洗澡又怎能不換內衣褲呢？雖然見過一位朋友，換出來的衣物，從來不洗，以膠袋盛之，帶回家去，讓太太動手，這不是個辦法，但自己在外面快活，功夫留在後面給家主婆，試問於心何忍。

酒店不是沒有洗衣服務，只不過行程湊，每處停留頂多不過一兩個晚上，要洗除非加快，細看那張價目表，試問怎化得來。

有一次，在歐洲某小鎮，甫到達，大家一窩蜂去沖涼，尤其是女團友們，房間裏又是沒有浴室的，衣服洗過後又怎樣，還不是掛大旗嗎？

誰知竟給酒店管理大加干涉，咆哮不已，沒奈何，只好掛在房間裏了。

爲洗衣服，就不能不帶備洗衣粉，在台北機場，我就闖過笑話，海關人員看到，登時緊張萬分，以爲是毒品，教我百詞莫辯，終於拿一點放進舌頭嘗試，眞相大白，大家都笑起來。

此後，我覺乖了，日本氣候乾燥，內衣掛起在通風地方，隔夜便乾。發現後每晚洗澡後動手，房間有睡袍，也不用買套睡衣，翌晨起來再穿，一套內衣衫便可走完全程，簡單妥當。

暇想　只要你童心未泯，即使傍晚的雲霞，也能給你瑰麗的想像。

港府堅拒無證媽媽居留

山盛

無證媽媽被港府遣送回中國之前，羣起在中央警署門外靜坐，可惜政府立場堅定，這批無證媽媽仍會被港府基於公平及免引起尤效之後果而堅拒在港居留的。

每日專題

據首席助理保安司李立新表示，港府會遣送那些無證媽媽返回中國，因如果寬恕她們，就對過去兩年來已遣走的數百名無證媽媽，以及將來要被遣走的無證媽媽不公平。而當局在八六年已遣走一百五十名無證媽媽，八七年亦遣走一百四十四名。

港府日前公佈在八六年四月二十七日以前在港十四歲以下的小人蛇給予在港居留，但這些無證媽媽即是成年的非法入境者，並不會獲得港府特赦機會。

此舉是給予那些無證媽媽在港生育兒童後，令其子女有機會成爲正式本港居民，而當時不少無證媽媽爲其子女爭取在港合法居留的身份，不惜以本身爲非法入境者的身份及居住地點。因此她們的子女能留在本港成爲合法居民，她們要付出被遣送之代價，是至爲明顯與清楚的。因此港府循例遣走無證媽媽是既定政策，並不會因任何請願或靜坐行動而改變初衷的。此舉亦對已被遣走的無證媽媽公平。

雖然無證媽媽被遣返是情有可原的事件，但港府認爲無法例所限，何況此批入境者以此方法取得在港居留權利，實在不得不以強硬手法去處理無證媽媽的問題。

過去多年來，不少內地小人蛇千方百計偷渡來港，其間已造成不少人間悲劇，例如小人蛇被無良蛇頭遺棄荒島，又或被警方發現而逃走時而造成翻船等人亡事件。而小人蛇大增，主要是信在內地有妻子之港人，其子女偷渡來港，以致不少港人回內地娶妻，生兒育女，再藉此爭取在港居留的，是以無論在內地或在港有丈夫之內地妻子，也會設法偷渡來港生兒育女。結果亦是港人回內地娶妻所導致。與此同時，亦促成內地港人妻子設法偷渡來港，即使無法取得合法居留權亦在所不惜。基於公平或阻嚇效尤者，遣走無證媽媽自是無可厚非的措施了。

應用文譚

備忘錄（五）

懷冰

（續昨）（五）在運動中及表演所用公物，必須盡心盡力予以愛護，庶免損壞。（六）會員如欲退出已參加之運動隊伍及康樂小組，須於一個月前提出，庶免影響本會各種活動。九龍南區康樂體育會（促進會識訂）

現在要說到「報告」。報告書也是一種特別文件，顧名思義，它是對某一些事情或現象所作的書面報告。有時它是經常性的，例如每月或每季、每年所作的工作報告、業務報告等，這都是經常性的報告。有時它又是臨時性質的，例如遇到特殊的事故，由一些人去作調查研究，然後就調查研究之所得，逐項臚列出來，向有關方面報告。因此報告書與一般應用文的最大不同之點，乃在於它必須有一些事實作爲報告的根據，然後才依照事實的經過情形，加以紀錄。

這種報告書的作法，大致上是先寫一段引言，對內容作一個綜合的介紹，然後就不同的部門，不同的事件或時間，分別作出報告。在最後一段，尚可以補充一些批評或檢討，用以表達寫報告書者的意見。報告書大致可分成兩類。私人報告書是私人受命進行調查考察，而以私人身份提出的報告書。團體報告書……

科技之窗

光計算技術

孫飛

光計算是一個正在興起的新研究領域，它涉及的面很廣，內容又很豐富，具有廣闊的應用前景，是一項很有前途的高級科技。

光計算機可能取代目前的電子計算機。科技不斷向縱深發展，各學科相互交叉，工程技術日益複雜，新興的科學技術領域不斷出現。在這樣的時代，信息量劇增，對計算機的功能、運算速度和容量的要求也就越來越高。因此信息時代迫切需要能夠與之相適應的計算工具。例如在預測長期氣象預報方面，就需要計算機的處理能力要在每秒完成一百億次操作。在其他科技領域，包括衛星遙感圖象處理，雷達信號處理，聚變反應堆等離子體的仿真，各種大型工程建築設施的結構分析，以及社會經濟現象模型的大規模仿真等，也都需要高性能的計算機。然而，這些性能在目前的計算機技術的條件下是難以實現的。

當前，人們普遍使用的電子計算機是屬於馮·諾依曼結構。從硬件和軟件的角度來看，這種結構的特點，是以硬件來實現盡可能少的功能，主要靠軟件來實現靈活，多變。例如有馮·諾依曼瓶頸效應，時鐘歪斜問題及互連帶寬問題等。這類計算機本身存在若干缺……

被應用方式之一

成若思

作者又說，「在南北戰爭之前的那段期間內，國家已經看夠了政治言論的煽動，現在是休養生息的時候，是發展並享受那些正在墾殖的大量土地，以及無數正在興起的新工業的時候。」

「我們很容易瞭解爲甚麼達爾文主義如此受到歡迎。那些穩健，保守的人，希望他們的同胞能忍受生活上的某些煎熬，不要從事或支持輕率的、思慮不周的改革。達爾文主義便是他們在這方面所能應用的最有力思想；同時，也是美國歷史上，保守主義最具感染力的思想之一。最先利用達爾文主義而衍生出社會理論的，乃是那些想要保持政治現狀的人，尤其是那些放任主義的保守論者。」

作者也指出一些當時持反對看法的人，例最傑出的反對者是翰斯特樂得（LESTER WARD）等等，但他也指出，當時的反對派也只是佔少數。反對派主要指出，達爾文主義在個人主義競爭論的應用方面，仍有許多問題存在。這問題還附帶產生了若干疑問，像：「達爾文主義」眞能證實「種族主義」或「帝國主義」是正當的嗎？

「達爾文主義」被用以支持保守主義的看法，有兩種方式。當達爾文主義最流行的口號「生存競爭」與「適者生存」這兩句話，應用在人類社會中的生活時，便意味着：自然會保佑競爭中的強者獲勝，而這種過程則會造成不斷的進步。「這在它本身，如經濟學家們所指出的，並不是一種新的觀念，但它卻給競爭的觀念帶來了一種自然法則的力量。其次，發展念是經過億萬年而成的這種觀念，則給保守派的政治理論中，另一項爲人熟知的觀念帶來了新的力量，那觀念就是：所有完善的發展都必須是緩慢而不急的。社會可以被視爲一種有機組織（或是某種像有機組織的實體），它只能依着自然界產生新物種的步調來改變。……所有要改革社會的企圖，都是知其不可而爲之的努力，是想干涉自然的智慧，而且這種企圖，只會導致退步。」（七十七）

文化海洋

五花八門

植物自衛術

賀子

在自然界裏除了動物、昆虫有牠自己的一套自衛能力外，在我們眼中扎根一處，無法動彈的綠色植物，也有它自己的一系列自衛能力。

例如歐洲夾竹桃，其樹液劇毒，只要一片葉子就可以致人於死地。又如槲寄生漿果，竟能毒死一頭大黃牛。

更有趣的是在對付昆虫時，植物之間還會「並肩作戰」。例如當柳樹和紅楂木遭到結網毛虫或天幕毛虫侵襲時，它們會釋放出一種化學物質，警告幾碼之內的同類樹木，當這些近鄰接收到信息之後，就能夠通過向葉子及組織中注入更多丹寧酸的方式作出反應，於是就大大增強了抵禦毛虫進犯的能力。

還有一種胡桃樹，地下蔓延的根鬚會散發出化學物質——胡桃酰，以它來抑制西紅柿、馬鈴薯、蘋果樹以及苜蓿的生長。

醫案隨錄

酒傷脾胃（五）

中醫 張濟森

從前香港有一位畫家，他是畫新派仕女畫的，因爲當時生活環境不好，後來遷居台灣了。他有一個怪癖，吃東西與常人不同，他對樣樣東西都喜歡吃生的，譬如吃魚，就把生魚切片，蘸些豉油，就送入口內略略咀嚼，就吞了下去，吃肉祇要把生豬肉切好，就整塊吞嚼而盡。

吃蔬菜之類，祇要洗滌清楚，就送入口內，吃來也好像津津有味的。他對飲料也歡喜飲生冷的，他的太太無辦法之中，就把生水煲熟，等待冷卻之後，再給他飲作生水飲。有一次他的太太，買了許多大明蝦、大生蠔，放在廚房中，正待烹煑，一忽兒整盆生明蝦、生蠔都不見了，原來都被她丈夫吃光了。

吃雞蛋他能一口氣連吃四、五只全是生的，他自己告訴人，雞是生食就是好吃，而且他對腥羶味，覺得特別香。

他的夫人爲他備菜，時常購買許多生菜，用消毒劑洗淨，他便風捲殘雲般的吞下肚去，有時到朋友家去赴宴，他簡直不肯舉箸，百般勸誘，祇勉強吃一點，他說熟食對他的胃就感到不消化，稍有油膩就使他洩瀉。

智泉

有人說：「我愛榮譽勝過生命。」我說：「我愛事業勝過生命。」榮譽的花環不一定落在每個人的雙肩，事業的重負卻壓在每個人的胸前。——無名者

你可以從外表的美來評論一朵花或一隻蝴蝶，但你不能這樣來評論一個人。——泰戈爾

婚姻是一種獎券，男的用自由作賭注，女的則用自己的幸福作賭注。——狄魯克斯

FISH

西蒙

FISH名詞。魚，魚肉。

DO YOU LIKE FISH?

你愛吃魚嗎？

WE HAD FISH FOR SUPPER.

我們晚餐吃魚。

THE RIVER IS RICH IN FISH.

這條河裏盛產魚。

A QUEER FISH 怪人。

FISH IN TROUBLED WATERS混水摸魚。

FISH FOR INFORMATION打聽消息。

A POOR FISH可憐虫，倒霉的傢伙。

DRINK LIKE A FISH牛飲。

FEED THE FISHES暈船。

FISH OUT OF WATER侷促不安。

FISH WOMAN或FISH WIFE罵街的潑婦。

語法錯誤改正

含英咀華

DO AS YOU LIKE（你喜歡怎麼做就怎麼做）這句話就不可說成DO AS YOU LOVE.

GIVE MY LOVE TO YOUR PARENTS.（代我向你父母問好。）這個句子如果把它說成：

GIVE MY (LIKE) TO YOUR PARENTS.

這是鬧笑話的（簡直不成爲英文）。

LIKE MUSIC或LOVE MUSIC（喜歡音樂）不管用LIKE或LOVE來表示你對音樂的喜歡都可以。

EVERYBODY (LOVES) POLITE PEOPLE.

人人都喜歡有禮貌的人。

這個句子用「LOVE」來表示「喜歡」是不當的，應該用「LIKE」。

EVERYBODY LIKES POLITE PEOPLE. 這就對了。

舞林高手老而彌堅

察奇士

中年習舞，算不算遲？答案是不遲。以關彌堅、簡秀珍這一對夫婦而言，就是最好的例證。

關彌堅是政府公務員，任職醫務處爲醫學化驗師，他的太太，是平常的家庭主婦。兩人閒來，沒有甚麼嗜好，間中跳跳社交舞，打發時間。

早在十年前左右，他們經常到上環的龍記飯店去參加餐舞會，舞藝未精，自跳自的，贏來了「二傻」的綽號。

直到一九八〇年，關彌堅卅九歲，開始有興趣深入研究舞藝，得到名舞蹈家陳峰答應授舞，從此舞藝脫胎換骨，晉入名家之林。

這八年來，他們苦心學習標準舞，對華爾滋、探戈、狐步、快三、快步舞練得滾瓜爛熟，又得陳峰傳授心得，出而參加比賽，果然贏完又試再贏。

莫以爲關彌堅已是四十許人，鬥不過後生小子，殊不知道，他們的舞藝，爲兩人帶來了五六十隻獎杯，不特此也，在很多公開比賽場合，都比年青的一雙取勝一籌。

這三幾年來，他們經常代表香港參加國際性的比賽，上名不少。最近在曼谷參加東南亞大賽，一樣獲得三甲名次。

說也奇怪，關彌堅夫婦起初醉心的只是標準舞，對拉丁項目不感興趣。如今老而彌堅，倫巴、牛仔、查查，亦很快就上手，連扭腰舞也大派用場，愈跳愈輕鬆。去年初次參加牛仔舞比賽，一鳴驚人，贏了冠軍。

憑跳舞闖出名堂，關彌堅與簡秀珍，如今已在跳舞圈子中成了中堅人物。關太不但跳舞叻，也擅設計時裝。她自己的舞衣，全是自己一手一腳縫製。不特此也，又擅梳理頭髮，比賽之前，巧理雲鬢，自有一手。

他們的女兒，已經十九歲，亭亭玉立。說不定將來也與父母看齊，參與大跳一番。

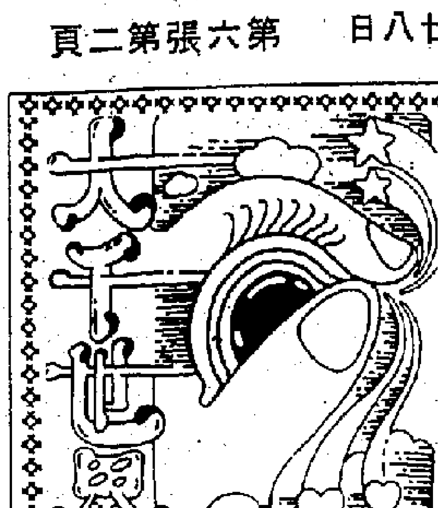
星期三報名馬匹三週晨操紀錄

	27-----30	31-----02	03-----06	07-----09	10-----13	14-----16
第 4 班　1575米						
愛爾蘭曲		夫1.03.4 32.0 31.4	夫1.28.6 30.5 31.2 26.9	夫1.30.6 30.9 30.2 29.5	夫1.27.8 31.4 30.0 26.4	夫 59.3 30.7 28.6
必博			賽1.28.8 30.1 29.8 28.9	賽1.27.0 30.6 28.6 27.8		助1.23.0太子德 30.4 27.2 25.4
高趣		助1.19.2速能 26.4 27.0 25.8	權1.22.0出口商人 28.8 26.1 27.1	助 52.2速能 26.4 25.8	范1.28.5 30.8 29.4 28.3	范 55.6 27.8 27.8
月宮			航 7 駒 試閘 第 2			
雄威	助1.23.6 28.3 27.5 27.8	助1.26.3金銀豪 30.8 27.7 27.8	助1.25.8金銀豪 32.5 27.8 25.5	助1.25.5金銀豪 32.1 27.7 25.7	助 58.6金銀豪 29.1 29.5	誠1.23.4 29.7 27.5 26.2
幸運童子						
寶捷			助1.24.8脫穎而出 28.6 28.2 28.0		助1.29.3 30.5 29.7 29.1	
友好之星		活1.26.3 31.3 27.5 27.5	活1.25.4寶友 30.0 28.4 27.0	活1.23.0印度之星 29.2 26.8 27.0	活1.29.3 32.7 29.3 27.3	
欽勝	出賽 鞭 2230 航 10駒 第 6 - 5¾		助 57.9 29.3 28.6		助1.00.0 31.1 28.9	助1.00.0 30.7 29.3
麗碧		賽 58.7 30.1 28.6		賽1.22.1有心 29.0 27.2 25.9	助1.24.9萬紫千紅 30.6 28.0 26.3	
酷影	富1.01.3 31.8 29.5	助1.04.0 33.3 30.7	助1.29.2 31.1 29.8 28.3		助 52.1 26.5 25.6	鴻1.27.8 30.1 28.9 28.8
純華之光	炳1.32.0 34.0 30.8 27.2	助1.21.3 27.4 26.5 27.4	炳 51.7揚威聲 26.6 25.1	助 55.9 27.0 28.9	助 58.5 31.4 27.1	助1.26.9 31.0 29.7 26.2
確信一號	徐1.20.1跳舞明星 28.7 26.6 24.8	出賽 鞭 1650 徐 9駒 第 1 - ¾	富1.05.6 34.2 31.4	助 54.4揚家寶 27.8 26.6	助1.23.2勁好 29.8 27.4 26.0	
強心戰士	榮1.31.5 33.0 29.8 28.7		夫1.05.5 33.3 32.2	謀1.01.7 32.2 29.5	出賽 好 1200 謀 14駒 第12 - 10	
威駿	學1.20.9 28.5 26.7 25.7		學1.21.5 28.4 27.1 26.0	助1.27.6 30.9 29.4 27.3	學1.19.3昇平樂 25.5 25.8 28.0	助 52.9[illegible] 27.[illegible] 25.8
長好	魯1.06.3 34.2 32.1	出賽 鞭 1650 魯 10駒 第 4 - 2	副1.23.7 29.3 27.6 26.8	魯1.23.3萬寶來 29.0 27.4 [illegible]	魯1.[illegible]8.7萬寶來 [illegible] 25.5	魯1.2[illegible].0萬寶來 27.7 27.5 25.8
金孔雀		助1.25.6 29.5 29.0 27.1	助1.22.6 29.4 26.9 26.3	助1.23.1 28.9 28.0 26.2		助1.23.5 29.7 27.0 26.8
五陵駒	賽 8 駒 試閘 第 1		助 51.2 26.0 25.2		助1.24.4 31.4 27.3 25.7	
第 5 班　1030米						
幸運七拾		助 59.8 31.3 28.5	榮1.36.5 32.7 32.1 31.7	榮1.03.6 33.7 29.9		榮1.01.7 32.1 29.6
珍賜	助1.17.6金毛虎 24.7 25.9 27.0	助1.23.2 30.0 28.0 25.2	豪1.31.4 30.9 29.6 30.9	助1.27.2 30.5 28.8 27.9	助1.28.3 30.8 29.0 28.5	助 55.4 27.2 28.2
磁條	助1.01.3 30.4 30.9	助1.34.9 34.0 30.8 30.1	鴻1.28.0 31.8 28.8 27.4	助1.01.5 30.6 30.9	助 58.8 29.0 29.8	
紅寶						
金虎仔	鴻 56.8 29.8 27.0				助1.06.5 33.7 32.8	
全威	助 56.1 28.1 28.0	助1.39.6 33.4 33.8 32.4	活1.21.1皇冠勇將 28.5 26.0 26.6	副1.22.[illegible] 29.9 [illegible] 25.2	活 10 駒 試閘 第 1	
大大步	豪 23.8勁迎 23.8	出賽 鞭 1650 誠 C 9駒 第 8 - 7¾				
同心				謀 49.4 25.1 24.3	謀 [illegible] 26.[illegible] 23.7	
武林高手			助1.23.7 29.7 27.9 26.1	助1.25.0 29.9 27.8 27.3	助1.19.8棋高一着 27.2 26.8 25.8	徐 50.8超合金 25.[illegible] 25.8
積德						
第 5 班　1400米						
幸運武士			助1.19.8 26.4 26.7 26.7	助1.28.4 31.2 29.5 27.7	助 54.6 27.8 26.8	助1.21.0 27.9 26.4 26.7
夠膽	告 56.8 29.1 27.7	出賽 鞭 1650 告 10駒 第 2 - 1		助 58.4 29.0 29.4	助 54.8 28.3 26.5	
富貴子	炳1.29.1 31.1 30.5 27.5	出賽 鞭 1650 豪 10駒 第 9 - 11½		助1.25.7 29.8 28.3 27.6		助1.22.6 27.4 28.6 26.6
擎力	范 55.2 27.9 27.3	范1.24.2 30.5 27.5 26.2	范1.24.0一路威 30.6 27.7 25.7	助 56.2 29.2 27.0	范1.24.9 30.2 27.5 27.2	范1.31.2 32.4 30.4 28.4
滾滾來	助1.24.5 29.4 27.5 27.6	白 53.3 26.3 27.0	助1.17.4 26.2 26.1 25.1	白1.20.2 25.5 27.7 27.0	白1.18.3 27.0 26.1 25.2	白1.20.0 26.5 26.7 26.8
泰安	航1.26.3 30.2 29.0 27.1	出賽 鞭 1650 航 10駒 第 8 - 11½		豪1.26.8 30.4 27.4 29.0	出賽 鞭 1650 誠 5駒 第 1 - 3	
啟利來	助1.26.7 29.5 28.9 28.3	誠1.22.9 29.1 26.7 27.1	誠1.24.2 29.7 27.9 26.6	誠1.24.1 27.8 28.0 28.3	誠1.22.4 27.9 27.0 26.9	助1.26.8 29.3 28.4 29.1
電光大俠	鴿 24.8 24.8	出賽 鞭 1650 鴿 A 10駒 第 6 - 4		助1.29.9 33.5 29.7 26.7	助1.26.1 31.5 28.1 26.5	助1.24.0 30.9 27.3 25.8
百戰雄風	活1.27.5 31.2 29.2 27.1	助1.32.0 31.4 31.1 29.5	活 6 駒 試閘 第 5	助1.31.8 33.7 30.3 27.8	助1.23.1 32.7 26.0 24.4	助 54.0 28.0 26.0
聖禮	華 28.3 28.3	出賽 鞭 1650 華 9駒 第 5 - 4¼			華1:29.1 31.0 29.3 28.8	

	27-----30	31-----02	03-----06	07-----09	10-----13	14-----16
沙地虎		助1.20.6凱旋皇子 28.5 27.4 24.7		助1.19.7皆能 27.2 27.3 25.2	助1.26.5威鷹 32.0 29.3 25.2	李 57.4快嘉駿 30.7 26.7
金必發	副 58.4龍都王 30.6 27.8		助1.33.9 30.0 32.5 31.4		出賽 好 2050 夫 14駒 第 1 - 頭	
過關	助 26.6 26.6	出賽 鞭 1650 權 C 10駒 第 8 - 4½	權1.37.7 31.6 33.9 32.2	權1.37.5 31.0 33.6 32.9		
超卓	李1.31.0 32.1 32.1 26.8			李 27.9 27.9	助1.22.1急先鋒 29.3 26.1 26.7	
永盈利	賽1.24.1 29.8 28.6 25.7	賽1.23.4有心 30.9 27.1 25.4	賽1.18.4澳洲友 25.7 25.8 26.9	賽 54.5 28.6 25.9	出賽 好 2050 賽 14駒 第14 - 23½	
第 5 班　1400米						
活力之霸	助1.00.4 30.4 30.0	助1.26.3 30.0 28.1 28.2	助1.26.9 31.2 29.2 26.5	鴻 56.4 29.8 26.6	鴻 55.1 28.5 26.6	
萬寶來	徐1.20.2花燭重逢 27.4 26.7 28.1	助1.19.5花燭重逢 27.7 26.2 25.6	助1.21.9龍至聖 29.7 26.7 25.5	徐1.23.3長好 29.0 27.4 26.9	徐1.18.7長好 26.9 26.3 25.5	徐1.21.0長好 27.7 27.5 25.8
上王子	助1.21.2鑽中鑽 29.0 27.1 25.1		助1.22.5東方王子 30.3 26.8 25.4	華1.23.3 27.9 27.6 27.8	華1.25.8 29.2 28.6 28.0	
渤海龍	夫1.24.3寶城 31.1 27.9 25.3	夫1.28.2 30.0 29.5 28.7	夫1.32.4 32.0 31.7 28.7	夫 55.2 28.2 27.0	出賽 鞭 1650 夫 5駒 第 2 - 3	
威能	出賽 鞭 1235 賽 10駒 第 1 - 2				賽 26.8 26.8	
得運佳	白 8 駒 試閘 第 7	白1.20.5遊俠 29.8 25.2 25.5	白1.04.7 34.2 30.5	白1.31.0 31.8 29.7 29.5	出賽 好 2050 白 14駒 第 5 - 1¾	白1.28.9 30.9 29.8 28.2
小福星		助1.18.7再旺財 27.4 25.3 26.0	范1.25.6 31.3 27.1 27.2	助 55.8 29.0 26.8	范1.23.4 30.6 27.6 25.2	
花旗森	敬 53.4揚振聲 28.4 25.0	出賽 鞭 1650 敬 10駒 第 4 - 2		敬 56.0 27.9 28.1	敬1.24.1 27.9 28.2 28.0	
新企業	助1.[illegible]8.0 [illegible] 27.6	學1.30.4 31.5 30.3 28.6	助1.24.1雄心 30.1 27.0 27.0	謀1.03.2 33.4 29.8	助1.33.4 33.4 30.7 29.3	助1.24.0贏到笑 31.0 27.4 25.6
神奇金剛	學1.29.[illegible] 29.5 [illegible] 28.2	出賽 [illegible] 10駒 [illegible]	學1.24.5 29.7 28.6 26.2	范1.23.6 28.7 27.7 27.2	出賽 好 2050 范 14駒 第 9 - 6	
太容易	謀1.31.1 31.1 31.3 28.7		謀1.27.0 29.9 29.1 28.0	謀1.38.7 [illegible] 33.6 32.8	謀1.37.7 33.4 32.8 31.5	
棋高一着					助1.19.8武林高手 27.2 26.8 25.8	富 51.9突破 26.4 25.5
喜上眉梢	助1.24.3 29.1 27.7 27.5	助 55.7 27.8 27.9	助1.21.7 27.4 27.7 26.6	助1.24.4 28.5 [illegible]		
欣欣向榮	助1.31.7 34.2 30.6 26.9	夫 54.5俠客 29.5 25.0	助1.33.7 34.0 31.7 28.0	助1.0[illegible].0 30.9 [illegible]	助[illegible]29.3 [illegible] 29.3 27.9	助1.31.3 33.4 29.7 28.2
第 6 班　1030米						
翠玉		副 55.1 29.9 25.2		魯 55.3 30.0 25.3	魯1.27.8 33.6 29.6 24.6	
神采飛揚						
萬紫千紅			賽 53.2超駿 27.4 25.8		賽1.24.9麗碧 30.8 28.0 26.3	
擎禮	助 27.5 27.5	助1.21.6 28.4 27.3 25.9	炳1.30.7 28.7 33.5 28.5	助1.23.3 29.5 27.9 25.9	助1.18.7 25.5 26.8 26.4	
得威	活 8 駒 試閘 第 4		活1.31.8 32.5 31.3 28.0		活 52.1金滿門 26.4 25.7	
估佑吓	榮1.36.0 30.8 34.1 31.1			榮1.33.7 [illegible] 32.8 29.8	榮1.30.7 30.5 32.0 28.2	鴻1.27.0 30.4 29.2 27.4
人人發	出賽 鞭 1235 磊 10駒 第 6 - 11		助 49.7 25.2 24.5	助 49.4 24.2 25.2	助 52.1旺財先生 26.8 25.3	航1.24.0 31.9 27.4 24.7
贏到笑		助1.26.7包旺財 32.1 28.8 25.8	助1.23.0 30.0 25.3 28.7	助1.25.5 28.6 29.3 27.6	謀1.28.9先知 32.2 28.9 27.8	助1.24.0新企業 31.0 27.4 25.6
新[illegible]星	出賽 鞭 1235 富 10駒 第 4 - 6½		富1.21.0更威 27.7 26.0 27.3	富1.26.3 28.4 29.8 28.1	富1.26.7 28.5 29.4 28.8	富 59.7 31.0 28.7
新郎	榮 49.6 25.9 23.7 A		榮 50.0 26.2 23.8 A		榮 23.3 23.3 A	
第 4 班混合賽　2000米						
四明山	助 55.4高威 29.0 26.4		敬 7 駒 試閘 第 5	敬 54.2 29.1 25.1	權 51.7吉利多來 26.3 25.4	
快無敵	家 6 駒 試閘 第 4			家1.31.2 30.9 31.7 28.6	告 10 駒 試閘 第 8	告1.23.3 26.5 29.8 27.0
大三元	出賽 鞭 1235 夫 10駒 第 5 - 7¾		助1.01.1 32.6 28.5	助1.03.7 33.0 30.7	助1.34.0 33.2 32.5 28.3	
寶城	副1.24.3渤海龍 31.1 27.9 25.3	副 58.1 30.9 27.2	副1.30.0 A 30.9 30.0 29.1	夫1.00.4 30.2 30.2	A	副1.31.5 32.2 30.4 28.9
龍威	助1.26.6 29.6 29.8 27.2	副1.22.8奇兵 29.8 27.4 25.6	賽1.22.3好叻仔 29.4 27.4 25.5	魯 24.9喜好 24.9	出賽 好 2050 魯 14駒 第 4 - 1½	
鴻運當頭	副1.29.2 28.8 29.4 31.0		助 54.4百樂星 27.8 26.6	榮1.27.3 30.6 29.3 27.4	告1.27.0 28.7 29.8 28.7	告1.00.7 34.2 26.5
順手	助1.22.0 27.5 27.2 27.3	夫1.29.1 30.0 30.3 28.8	助 54.9 26.2 28.7	炳1.29.3 30.6 30.6 28.1	助1.29.0 30.8 30.6 27.6	夫1.26.3 29.3 29.6 27.4
百勝之友	活1.24.0 30.0 26.8 27.2	活1.22.8 30.0 27.4 25.4		活1.21.5 29.1 26.4 26.0	活1.19.8得發 27.7 26.3 25.8	活1.25.0 31.6 28.1 25.3
金鹿	航1.25.2金蹄聲 31.5 28.3 25.4		航1.22.1金蹄聲 28.9 27.5 25.7	航1.24.0金蹄聲 31.3 26.5 26.2	助1.20.0 27.2 27.3 26.4	航1.35.9 34.5 33.5 27.9

昨日沙田賽馬由右至左爲第三、四、五場頭馬進入凱旋門馬主拉頭馬之鏡頭。

HONG KONG PUBLIC LIBRARIES



本世紀末最後一次偉大壯觀奇景再重現
觀天象勿錯失良機 九月可睹火星大衝
太陽火星地球四度連成一線

喜愛觀天文星象的朋友，今年九月間可看到本世紀最後一次的「火星大衝」的天象，若錯失良機，便要待下次二〇〇三年才有機會觀看。

火星大衝是太陽、火星和地球呈一直線的天象，十分罕有和壯觀。本世紀曾在五六、七一、八六年先後出現，而今年九月間會是本世紀最後一次。在九月二十二日是火星最接近地球，相距只有五千八百多萬公里，這時候的光度強，用肉眼亦可看到，若用望遠鏡更可觀察到火星的表面地勢變化，和南北極的壯觀景象。

不過，今次火星大衝，會在九月二十八日呈現一直線，本港地區可在夜間，均可觀看此天象。

至於今年本港的天文星象，最具有科學價值的是本月三十日的月掩五東五星。在三十日時候，五東五星會從月球東邊向西邊擦過，由於該星是雙星，擦過時產生先後的光暗，這時可測知該處的月球地勢。今次月掩五東五星天象，時間只有零點四秒，本港在九龍南區觀看，時間在零時十七分至三十一分。

今年月蝕有兩次，只屬小的月偏食，分別在三月四日的零時七分，八月二十七日的晚上六時七分初虧。

日蝕則只有三月十八日出現，初虧爲早上八時十七分，蝕甚是九時二十分，復圓在十時二十分。

至於今年的天文星象如下：一月份：二十六日水星東大距，三十日月掩五東五。

二月份：一日月掩灶神星，十三日七星合天王星，十四日月掩室女四十三，二十三日火星合天王星，火星合土星。

三月份：四日月偏食，八日火星合海王星，十八日日偏食，二十二日月掩七姊妹星團。

四月份：三日金星東大距。

五月份：六日金星亮度減四點五度，十九日水星東大距。

六月：二十日土星衝，天王星衝，二十七日土星合天王星，三十日海王星衝。

七月份：五日月掩摩羯子，六日水星西大距，十日月掩七姊妹星團，十九日金星亮度減四點五等，二十八日月掩人馬子。

八月份：三日月掩雙魚，二十二日金星西大距，二十六日月掩摩羯子，二十七日月偏食。

九月份：四日月掩五東五，二十日月掩人馬子，二十二日火星大接近，二十八日火星大衝，二十九日月掩七姊妹星團。

十月份：七日月掩金星，十八日土星合天王星，二十六日水星西大距。

十一月：三日月掩軒轅十四，二十三日月掩七姊妹星團，木星衝。

十二月：十八日月掩軒轅十四。

顏色喜好看出性格 了解丈夫可作參攷
紅色富情趣活力雄心勃勃建事業

據色彩心理學家們研究：一個人的性格大致可從他所喜愛的顏色上看出來，若果妳知道男朋友的喜愛顏色，便可預知其將來屬於那一類型的丈夫。

喜歡紅色的男人：將是一位富於情趣，有活力而又雄心勃勃的丈夫。由於他個性特強，凡事絕不中途退卻，因此將來在事業上不是慘敗，便是空前成功。他起先會愛慕妳一陣子，但不久又和妳爭吵一番。

喜歡棕色的男人，無疑地他將是一位優秀的丈夫，但可能易使妳厭倦。他天性忠厚老實，頗可信賴。他對於日常工作及生活規律相當認眞，錢財方面則十分謹愼。

喜歡紫色的男人。自負、自重、熱情而外表冷漠。他感情強烈，但深藏不露，表面看來性情溫和，這是由於他情緒被他那冷靜的態度掩蓋。他會是一位忠實的丈夫。

喜歡黃色的男人。他會是一個沉默寡言的，富於理想，獨行高潔的至喜論者。這類型男人大都喜愛鑽研他的感興趣的科目，經常埋頭在自己的小天地。

喜歡藍色的人。此類型男性情緒穩定，易於相處，態度溫和公正，待人忠誠寬厚，凡事不怨天尤人。他將是一個優良的從業員，能在一機關工作很久。由於他生活平淡，比較愛好閒聊，談論別的友人，而絕不談自己。若妳也喜愛閒聊，那彼此會相愛得很。

喜愛綠色的男人。這類男人大都溫和有禮，耽於夢想而富於羅曼蒂克。他不僅對妳的情緒反應相當敏感，且頗有耐心，不但欣賞妳的服飾及化粧，也喜於評譽。他那沉靜的性格，可使妳喜悅，亦可使妳惱怒。

喜愛橙色的男人。大多天性樂觀、喜愛郊遊。他頗令你傾倒，但喜新厭舊。

對顏色並無特別偏愛的男人。據專家研究，此型男性多半抑鬱寡歡，對任何事物都不感興趣，這是他的本性。

自本「NISHIYAMA EIKO FASHION OFFICE」董事和松坂屋公司的顧問的西山榮子分析日本女士服裝市場設計趨向。

快樂是短暫或永恆 各人說法理解不同
擴展自己與趣存友善勿生敵意

快樂究竟是什麼，它是短暫或是永恆，是虛假還是眞實，通過不同的說法和理解，讓我們作一從容觀剖纖吧！

有人說：快樂是兩段不快樂時光，簡的短暫空間。

快樂的秘訣在於擴展自己的興趣，對人友善，勿存敵意。

羅素說：人類關係益形密切，以致除非每個人都幸福，你才能保證自身的幸福，若你想要快樂，你就必得使大家快樂。輕蔑快樂的人通常也剝奪了別人的快樂，這是人類仇恨的高貴僞裝。

有人說，快樂是在太少和太多之間的一個中途站，人之快樂唯有以無知換得，快樂的人不相信奇蹟。

有人說，快樂在於個人的喜好，而不在於獲得東西。當我們得到了自己想要的東西，才會正覺得快樂。

有人說，名聲是個恨和痛苦之源，默默無聞則是快樂之源。

史懷哲說，快樂就是健康的身體和壞的記憶中。

有人說，快樂並非目的，而是人生旅途中的一種態度。

有人說，快樂好比可口可樂，是在製造別種東西時的副產品。

有人說，人生最大的快樂是在知道自己並不需要快樂的時候。

有人說，對快樂的追求是一件荒謬的事，因爲你是追求，越是得不着快樂。

肅伯納說，對牙痛的人而言，即使世界搖搖欲墜，也及不上看牙醫的痛快。

本港首間航空學校

本港首間航空學校於一九三四年成立，並以遠東飛機公司爲名，稱爲遠東飛機公司學校。遠東航空學校成立之前，經英國航空局及香港政府註冊，同時，尚與中國國民政府協議，承認在該校畢業生的學員資格，可在英國及香港和其他英聯邦國家駕駛飛機，亦可在中國駕駛飛機，其資格與英國受訓者相同。在他的招生章程中有一段特別強調「方言問題」，原文云：「校內聘請華籍助理一名，並有傳譯數名，以便幫助教授飛行科及機械科講課，空中飛行教授，則用英語及手號，凡稍通英語者，俱無難領會。常行學員有不精通英語者可在飛行完畢後由華籍助理重行解釋。」由於有一華籍助理協助，故中國首先派四位青年來港就讀遠東航空學校，第一屆學生廿四名，有十位是華人。

清潔不當引起敏感 皮膚護理宜得防止皺紋

皮膚在天氣轉變時，不但容易受到傷害，容易引起敏感，而且色澤看來灰暗，同時皮膚感覺乾燥和不舒服。護膚之道，乃在清潔皮膚。

首先利用清潔乳液或清潔面霜，塗上清潔乳液或面霜後，以打圈動作來清洗面部後，再用一塊棉花在臉上抹乾淨，直至面部乾淨爲止。

此外，磨砂亦有清潔功能。作用將皮膚表面死皮角質層軟化，將磨砂膏塗在臉上，然後可作打圈按摩動作，時間約至五分鐘，然後用洗臉海棉揉將磨砂膏清洗。同樣砂膏能將面上的黑頭、酒米、死皮徹底清潔。

蒸面爲另一步驟，煮沸一盆水，最佳的還可加入一茶匙甘菊。將杯放在枱面上，用毛巾包着頭部，俯身在離水面六至九吋左右的地方，對準那些蒸氣做五至十分鐘。這方法，有些人覺得麻煩，但現在市面上有一些蒸面機售賣，方法是一樣，但當然消費爲昂貴一點，所以可隨個人選擇。

面膜則是把補充水份和滋潤皮膚的面膜由內向外的方法敷於面上，時間爲十五至二十分鐘，然後用洗面樸由內向外抹去。面膜作用在於清潔皮膚，收縮毛孔，補充水份和滋潤皮膚，收緊皮膚肌肉，令鬆弛皮膚回復彈性。隨即抬上爽膚水或還用一些精華素，適當精華素能防止皺紋，使皮膚得以改善。

護膚乃女性愛美之道。

海港頭碼岸邊上釣魚類存異味 辟法方便公開參考
火水魚飼養可食用

由於海水污染的關係，在海港內而特別在碼頭岸邊，所釣到的魚，很可能身上帶有電油味，而這種火水魚祇須再飼養便可食用。

一般解除火水魚的異味，可將所釣到的活火水魚帶回家，祇要放養數天，便可以把它身上的污油味消除。方法是在家中用一個魚缸放養，祇要用科學鹽開成海水，放入打氣設備，就可以用來放養。而最經常釣到的石斑、鱸魚、都可以放養，大約經過一星期，牠的氣味便會消失。

大致來說，要判斷釣回來的魚是否會有火水電油氣味實在很難。不過，一般憑經驗來說，在海港內釣到的鱸魚，總有多少的火水味，在海渠口附近或海港沿岸釣到的魚，必有些氣味。

由於釣回來放養的火水魚不易適應，故要小心處理，大致上來說，魚缸不必太多裝飾，因爲不是用來觀賞的，但一定要有一角隱蔽的地方，特別是放養機警的黃腳鱲一類，更要把魚缸四周圍起來，使牠見不到外界環境，萬一魚受驚，就會橫衝直撞，並且死亡。此外，在放養期間，可以保持給予蝦肉、魚肉等作食糧，但不能太多，最好在黃昏和早上放入。因爲這是牠的覓食時刻，燈光可在日間亮着，夜間則關掉。

在放養期間，最值得注意的是不要以爲牠需要大量氣氣而加強打氣，這會刺激魚的眼角膜，日後會形成白色角膜層，若情況再不改善，牠就會發炎，這會使魚不能養太久。

故打氣方面，應注意適度爲主，一般來說，放養時間短，大致上不必用過濾器也可以，但若果過於混濁，則要使用。普通放養約一週後，火水魚便可取出食用。

時裝專家西山榮子憑經驗推測 日本女子服裝市場 趨向典雅高級品味

八八年日本女士服裝市場設計趨向，高級品味，而充份展現女性美態的設計，顏色以黑和白爲主導，採英國式的優美典雅爲尚，這是日本名時裝專家西山榮子據經驗的推測，西山榮子現爲日本首相竹下登的服裝顧問。

西山榮子指出，八八年日本女士服裝市場設計趨向，主要特色爲強調女性綫條美，且賦予獨特個性，太誇張的設計反不受歡迎。因日本時裝深受法國設計的影響，加添裝飾品的設計，如絲帶、綉花、花邊等。

至於顏色方面，她表示，黑、白仍是主導的顏色，佔整個顏色系統百份之五十；其他如藍色、彩色、綠色、紫色也是流行。質料方面，以眞絲、幼棉質、羊毛等高級質料爲時尚，舒適的料子多爲女士們所欣喜和接受。

就款式來說，以短裙（MINI—SKIRT）繼續時興，西山榮子笑稱，東京廿五歲以下的女士們，佔百份之八十愛穿短裙，她預計八八年，卅五歲的女士也會穿上活潑的短裙呢！短褸、長褲，上下一致的套裝也深受女士們的喜愛。

歐洲民族服裝的特色也爲日本設計師提供新的設計意念，通常這些服式都較爲清新活潑。而優美典雅的傳統英國格仔百摺裙也大獲好評，於八七年日本和多時裝中甚爲銷得。

西山榮子稱，預計八八年日本春裝流行水兵裝和沙漠裝。

於日本時裝消費者中，以十五、十六歲年青的一代消費力最強，西山小姐表示，年青人深獲父母寵愛，一個小學生的新年利是也動輒達十萬日元以上，時裝商也藉此推出一月時裝大減價以配合之。另一批購買力強爲四十、五十歲的已婚婦人，家庭經濟基礎穩固，有剩餘金錢購買新裝，平添姿容。原來購買力最弱爲二十五歲以上已婚婦人，由於她們要承擔新的家庭擔子，逐漸建立經濟基礎，如買房屋，供養子女就學，在在需要金錢。

談到日本時裝獨特風格，西山小姐表示，日本年青女性選衣之道，配合日本社會的背景。譬如說，現今日本流行服式即爲千金小姐的時尚打扮，平伏的長髮，配以名牌手袋，質料上佳衣服，這也是隨着富裕選取大眾所崇的潮流。

日本時裝雜誌，多不勝數，每一年齡組別有其特定雜誌，介紹款式變化萬千。一般消費者從中得取購買衣服的靈感，甚至可往東日賓百貨公司，指明要求某雜誌某期某款的衣裳，也爲之預備，可見日本時裝界的蓬勃發展。

西山小姐強調說，名牌貨格貨固然有它吸引地方，但適當的配搭，也不需花費太多金錢，都可化腐朽爲神奇。

譬如說，一位年青小姐可購買名牌手袋，配以普通價錢的衫和短裙，只要配搭得宜，同樣是出色的時裝呢。

遊日本成氣候 京都盛產瓷器

日本文化、食品及衣飾早已打入香港這個國際都市，近年，遊覽日本也成爲香港人的工餘消閒的好去處。

要到日本遊覽，就要留意當地的氣候及風俗習慣了。京都是七百九十四年至一八六八年間的日本首都，現在不但是富有文化遺蹟的古都，而且擁有一百四十多萬人口，被列日本的第五大都。京都是日本瓷器、漆器、紡織品、刺繡衣物的主要生產中心，也是日本西部的教育文化中心。都市有很多設備完善的大小旅社，交通十分便捷。

京都一年四季氣候溫和，差距不太，春季的四月是攝氏十二點五度，夏季的七月是攝氏廿六點九度、秋季的十月是攝氏十六點五度、冬季的一月是攝氏三點廿八度。

京都主要的名勝古蹟是許多歷史悠久的寺院、神社的景色秀麗的日本式庭園。除了兩座皇宮以外，四百左右的神道神社和一千六百多間佛教寺院，散處於一千一百年前設計劃過的街道之間。有的歷史特別悠久，有的富於建築之美，有的珍藏藝術寶物，價值連城，也構成了京都傳統文化的一環。點綴着京都市區的此類庭園，約有六十多，園內岩石、植物、沙土、水流等，巧妙佈設，足使小庭園，景色如畫。

京都可以說是佳節特多的古都，遊客們欣賞了許多傳統佳節活動，很可想像到往昔時代社會大眾的優雅生活。

京都的許多佳節中，祇園節、葵節、時代節，是京都的三大佳節，值得一看。

京都的飲食，很有盛名，餐館到處可見。簡便的快餐館也好，佈置精雅的京都式餐館也好，遊客自須嘗試一下，才覺得不虛此行。

京都式的菜館，日本話叫「京料理」，京料理可分三類，一是提供宮廷或上層階層的「有職料理」；二是舉行「茶道」前的「懷石料理」；三是最適於僧侶的「精進料理」。京菜的內容，雖很豐富，但以湯、飲、醃漬品等日本菜的基本爲主，加上應時的種種菜餚。京菜的特色是：調味較淡，藉以保存各種成分原有風味；精巧地把菜餚配合得十分美觀；充分利用種種蔬菜，有利消化，裨益健康。上等京菜相當昂貴，不妨利用一些京都的便當（飯盒），那些價廉物美、頗具京菜風味的飯盒。飯匣內的飯、肉、魚、蔬菜、漬品等配合得十分適當，使你覺得即使一餐便飯，也能一享京菜的色、香與味。

京都四季佳節的民間活動如下：

二月十五日賞梅節——場所是北野天滿宮。

四月一日至四月卅日都踊「櫻花」——舉行於祇園地區的歌舞練場劇院。參加者都穿日本服裝。

五月一日至五月廿四日加茂川舞——活潑可愛的種種舞蹈表演，舉行於先斗町歌舞練場劇院。

五月十五日葵節——壯麗行列，仿效古代皇族前往神社禮拜的儀式。

五月的第三星期日三船節——場所是在嵯峨的車折神社。

六月一日至二日火炬能劇節——在平安神社內的舞台。

六月廿日切竹節——在鞍馬寺。

七月十六、十七兩天祇園節——首創於第九世紀，是京都著名的盛會之一。最精彩的部份是第二天的花車行列。

八月十六日祝節——在大文字山燃起一個大字形的祝火，在夜之中。

十月二十二日時代節——參加盛大行列的二、三千人，分別穿着鮮艷服裝，很可說是京都的古裝大遊行。

保護皮草要有方法 穿上20年不成問題
免直接受熱否則易變乾硬破裂
皮草領先時尚顯身價出口日本與銷俱增

儘管本港地處亞熱帶區，天氣並不太寒冷，然而踏進十二月，許多女士們都喜愛穿着皮草，領先時尚，或榮耀身價。事實上，本港皮草除了出口年有增長外，本銷亦與日俱增。

一件高貴大方而質優的皮草，雖然昂貴，但若保養得好，便能穿上廿年也不成問題，所以皮草的保護是很重要的。

一般來說，皮草護理的方法有：（一）切記不要將皮草放置在有火的地方和暖氣機旁，因爲直接受熱會使皮草變得乾硬及破裂。

（二）如果皮草弄濕了，應該將它掛在通風及陰涼的地方吹乾，不要立刻將它放入衣櫃內。若皮草是濕透的，便要交予皮草商處理。

（三）不要梳刷皮草，只宜將它抖動。

（四）將皮草大衣放入衣櫃時，應該用有墊肩及合適的衣架將大衣掛起，並要使大衣與其他衣物之間保持足夠的空間，以免皮草與大衣受到擠壓而出現皺紋。

（五）不要將皮草放在膠袋內儲存，因爲空氣的不流通最後便會令皮草變得乾硬。

（六）不要直接將香水噴在皮草上，因爲香水的酒精會使皮草變得乾硬，即使令皮草清潔乾，香水的氣味仍然很難消除。

（七）切勿將襟花或珠寶扣在皮草上，因爲這樣會對皮草表面造成損害及失去光澤。

（八）掛肩式的手袋帶及汽車的安全帶，都會對皮草造成磨損，因此穿着皮草時應盡量避免使用該類手袋。

（九）若發現皮草有少許爆綫或磨損時，應立即拿到皮草商處理。

（十）應定時把皮草拿到專業的皮草乾洗店清洗。

（十一）當天氣回暖時，應安排將皮草存放在皮草商的雪房內。

（十二）要詳閱閣下的皮草購買保險，並拿去皮草商處重新估價。

此外，選購皮草時，皮草本身的品質，也是先決條件之一，故選購時要倍加小心。選購皮草的基本方法，可細心近距離檢查皮草，包括原料的顏色及所用的毛皮的品質，因爲優質皮草是柔軟的，絨毛長而密，表毛似絲及長度平均，而且將皮草順掃或逆掃時亦沒有脫毛的斑點，皮端沒有裂紋及沒有毛質料纏的情況，毛皮方面應以柔韌及順滑均等，同時毛皮的顏色應與皮草大衣的色澤互相配合。

無論閣下選擇何種款式或種類的皮草，最重要的是要合身與生活方式吻合。

如何選擇優質茶葉
辨別色澤乾燥芽尖香味斷好壞

茶，可說是中國自古傳下來的飲料，不但有益思提神，消除疲勞的功能，促脂肪消化，解毒利尿，禦寒抗熱等功效。茶葉加工成品的名稱，因其製造法，產地而有所不同，名稱之較合理且具有科學依據者，多以製造過程中以醱酵程度的不同，可分爲全醱酵茶，如紅茶、半醱酵茶，如烏龍茶便是，不醱酵茶，如綠茶便是。

選擇茶葉時，可根據色澤、芽尖、乾燥、香味來辨別。茶葉的顏色，就來斷定茶葉品質的好壞，如紅茶以黑色而帶有油光者爲佳，綠茶中的眉茶，呈銀灰色，或銀灰而帶淡綠色爲宜，種花茶以呈淡黃色而帶有白毫最佳。茶葉中如混入花時，以芽尖多爲貴，粗葉、輕片、茶枝、茶角、葉束等的夾帶物，以越少越好。香氣愈濃，則留香愈久，香味愈純而不混濁者爲上，通常即以香味濃厚者爲佳，有同味者更佳。

花的顏色，如烏龍以純白色爲佳，若是橙黃色或褐色者爲下品。

乾燥適當的茶葉，水份含量約在百份之五十左右，過於乾燥者即味焦，茶梗外凸而中空。購買時，可用大拇指和食指捻捻，如不易粉碎者就是不夠乾燥。

茶葉的芽尖，除了包種葉、綠葉中的珠茶外，大都皆以芽尖多爲貴。

中國飲茶習慣，多重飲用第二次茶，因爲茶葉經過第二次再泡，其味較第一次醇厚。

名人珍藏即將傾銷 籌百萬助管弦樂團
籌備半年市局主席霍士傑揭幕

一個別開生面的名人珍藏大傾銷，將於本月三十一日，在摩環台舉行，目的是爲香港管弦樂團籌款二百萬。

名人珍藏大傾銷由香港管弦樂團婦女會主辦，經過了差不多半年的籌備，大傾銷開幕由市政局主席霍士傑主持，而參與演出的名人及紅星有：政務司廖本懷、立法局議員周梁淑怡、本屆香港小姐及亞洲小姐，與多位影視樂界紅星等。

目前已答允捐出私人物品供拍賣的紅星包括：成龍、譚詠麟、梅艷芳、鄭裕玲、張學友、張曼玉、林子祥、陳百強、葉倩文、鍾楚紅、甄妮、鄭文雅及鍾鎮濤多位。而亞視、無綫、商台、港台、華星及多間唱片公司亦會派出紅星及DJ參與演出和捐出私人物品。

除了名人演出及珍藏傾銷外，大會並設有超過一百個的攤位，展售風味不同的國際美食，與及種類繁多的時裝、化粧品、禮品、攝影器材展等。另外，並設有適合全家大小的展覽及遊戲；坦克車及格蘭披治大賽獲獎車展，各種攤位遊戲，小型哥爾夫及足球賽等。

同時，參加者還可請教在場的相士，指點迷津，享用知名人士秘製的薄餅窩及參觀他們的擲椰子比賽，以及運用個人本事剛服一隻由人造的「蠻牛」。

如果你喜歡動腦筋的，就不要錯過「名人剪影競猜」，或要求嘉賓爲你高歌一曲，又或被蒙着雙眼吃雪糕，購買名藏家的巨作，獎券，玩足球等。

參加這個別開生面而又極富娛樂性的慈善活動，只需付出二十五元，其中十元可用作參與遊戲及購買珍藏傾銷物品。入場券即日起在萬宜大廈的通利琴行及金馬倫里分行，與及香港電視服務站銅鑼灣，中環，以及尖沙咀分店出售。

亞姐手持捐出心愛玩具，與立法局議員周梁淑怡合攝。

蒜頭調味造菜普遍 常吃可治療高血壓

以蒜頭作沾醬或用來調味造菜十分普遍。其實蒜頭不單祇能將食物的味道美化，其本身的營養價值也相當之高。

跟洋葱一樣，蒜頭含有一種防止血細胞內結硬塊的化學物質，而這些硬塊狀就是形成心臟病及中風的主要原因。換句話說，吃蒜頭有助於防止及治療高血壓。而中國人及日本人早已在一個世紀前已懂得利用蒜頭來對付這病症。中國北方人更喜歡吃生蒜頭來殺菌呢！

另外，日本人也深信蒜頭能夠有效地治療胃潰瘍，原因是蒜頭能促進維他命B中硫胺素的吸收，也同時可以幫助身體排除毒害。

更有說，蒜頭能幫助治療糖尿病，癌症及發炎等病症。歐洲人認爲蒜頭可以防止及治療旅遊時肚瀉，而中國最近則致力研究以蒜頭來醫治及預防流行性腦脊髓膜炎。

所以無論是否喜歡蒜頭的味道，也不能抹煞它的營養價值和對人類健康的重要。

不過，吃蒜頭而要它有一定的食療功效的話，就應該吃新鮮的，因爲暫時仍未知蒜膏及精煉過的蒜頭食品是否同樣的有益。

歐式時尚，活潑自然的銀狐中褸，適合日間或晚上穿着。

百貨公司超級市場特價品情報

UNY　原價　特價
- 男裝手挽包：五百三十元　減至二百六十五元
- 男童裝T恤：八十九元　減至四十四元
- 日本毛女套裝：六百五十五元　減至二百九十七元
- 男長袖冷衫：三百九十九元　減至一百九十九元

先施
- 防水絹面風褸　一百二十五元　八十元
- 兒童印花浴巾　三十九元　二十五元
- 日本混絲襪（三對）　七十三元五角　四十七元
- 睡夢甜軟枕　一百二十元　七十五元
- 菲利浦熨斗　一百一十五元　八十八元

松坂屋
- 日本童裝外褸　一百五十元　一百二十元
- 電子剪刀和電筒　一百六十八元　八十八元
- 家樂牌蒸氣暖風機　三百一十五元　二百八十二元
- 煎鍋　一百六十一元　一百二十八元八角

三越
- 男裝頸巾　五十八元
- 各款名牌石油氣爐　九折
- 百靈牌產品　照舊價九折
- CLOTHING冷衫　七十九元
- CLOTHING西褲　七十九元
- 女童外套五百五十九元　二百五十九元

永安
- 無綫電遙控車　九折至半價
- MAXI手袋二百五十元　二百元
- 膠摺扇　三十五元　二十二元
- 意大利男裝四百六十五元　三百七十二元
- 日本嬰兒衣服一百卅九元　九十五元

瑞興
- 寶麗萊即影即有菲林（兩盒）　一百二十八元　六十四元
- 餐用毛巾（半打）　三十九元五角　十五元
- 雨傘　四十二元　十八元
- 美國大浴巾四十九元五角　卅五元

榮光
- 絲質長袖恤衫　九十九元　五十九元
- 女裝毛衣　二百七十八元　一百九十九元
- 英國羊毛冷手套　九十九元　五十九元
- 三呎乘六呎桌球枱　二千零四十元　一千四百二十八元

龍子行
- 女裝皮鞋　八三八元　七一二元
- BLACKWATCH頸巾　七十五元
- 兒童女裝軟裙　一百九十五元　一百六十六元
- 兒童女裝裙三百一十元　二百一十二元

大丸
- BEVERLY眞皮銀包　一百二十八元　八十八元

- 日本青年機恤　一百八十五元　九十八元
- 小童日本毛絨外褸（一套）　三百元　一百五十元
- 你天堂電腦遊戲機　九百五十元　八百元

八佰伴
- 女裝新款羊毛套裝：二百九十九元減至一百九十九元
- 小童牛仔褲：九十九元減至七十九元
- 日本女童衛衣套裝：八十九元減至五十九元
- 摩利男裝羊毛衣：二百五十九元減至一百八十八元

惠康超級市場（特價）
- 嘉頓雪芳蛋糕（七十克）　一元二角
- 保利番茄西汁（一公升）　六元九角
- 獅球嘜粟米油（二點九公升）　廿五元九角
- 佳齒牙膏（一百五十毫升）　九元九角

百佳
- 金寶忌廉白蘑湯　三元四角
- 梅林牌回鍋肉　二元七角
- 男裝T恤內衣（每件）　九元
- 白蘭氏雞精　六元三角

華潤超級市場
- 雀巢咖啡二百五十克裝　特價三十四元九角
- 金象絲苗平克裝　特價二十五元半
- 出前一丁米粉　特價一元三角
- 立頓茶包一百裝　特價二十四元半

綜合媒體電影藝術 蘇聯名片即供欣賞
港人眼福俄國風土人情現銀幕

電影是一種綜合媒體，它混合藝術、舞蹈、攝影、歌唱、文字、影音等各種表達方法，電影還可以反映一國一地的風土人情。即將推出的當代蘇聯電影節將提供觀覽領域大擴展的機會。列寧也曾說，「在所有藝術之中，對我們來說電影是最重要的。」

是次推出的蘇聯名片包括「遠祖的陰影」，故事描繪二十世紀初喀爾巴阡山脈的一個落後村莊，伊凡的父親因小事與人爭執被殺，伊凡與母親自此相依爲命。伊凡的好友是瑪麗奇卡，正是殺死伊凡父親的人的女兒，但伊凡不理家族的仇恨，決定要娶瑪麗奇卡爲妻。但不幸當伊凡到林中放羊時，瑪麗奇卡墮崖而死。伊凡萬念俱灰，在家人擺佈下娶了帕拉格娜，但心裏仍無法忘記瑪麗奇卡。帕拉格娜得不到丈夫的愛，惹上了一個巫師作爲報復。伊凡與巫師決鬥，敵受重傷，他爬到林中等死，卻見到瑪麗奇卡翩然而至。

另一套「紅塵百劫」則根據亞美尼亞詩人阿魯季安的自傳體長詩改編，由序曲、八個章節及結語十個段落組成，敘述一個詩人的成長。他生於貧苦家庭的男孩，阿魯季安，童年時受教會的教育，學會讀書寫字，其後以編織地氈爲生，另方面亦隨年齡的增長，對男女生理的不同產生好奇，逐漸走進奇妙和神秘充滿慾望的世界。他在經歷百劫後參透色空，出家修行，死前看見自己的童年形象，成爲天使。

「蘇南堡傳奇」則根據格魯吉亞民間傳說改編，格魯吉亞人建築城牆抵禦外侮，但城牆快完成時就倒塌，重建屢倒，國王束手無策。占卜者說要有一個青年男子自願葬身牆內，城牆才能建成。祖拉布是個俊俏青年，有人甚至誤把他當作女孩子。某夜他夢見身穿盔甲的士兵在山上屠殺羊羣，他頓悟國家將有危難。他去請女占卜家娃爾多問卜，娃爾多說將要有一個高大英俊，藍眼睛的青年犧牲才可以令堡壘建成。祖拉布立刻明白含意，並且準備接受自己的命運。

「禁宮妖僧」於一九七五年完成後，一直未能在蘇聯公映，直至一九八一年莫斯科電影節中，此片才首次與觀眾見面。故事敘述羅曼諾夫王朝治前一年所發生的事件，著重描寫拉斯普丁事蹟及集合了很多從一九〇四至一九一七年的歷史資料。它將發生於拉斯普丁最後五年間的事件濃縮成爲一個歷時十二個月的故事。一九一六年的俄國存有不少社會問題；工人飽受嚴重剝削，警察專橫殘暴，到處都是飢餓水禍。最後拉斯普丁被一羣不滿沙皇的貴族所殺。

日本某民營電[視]… 近藤眞彥身價竟在… 松田聖子亦說

松田聖子一家三口，到夏威夷旅遊，歡渡新年。

時隔一年才出次張大碟 劉美君積極參與求完美 十首歌每首均親自挑選

陳瀅

「新瑞華」東主富新思想重舊道德

本港受保護的一種動物——蟒蛇。

東瀛點滴

日本某民營電視台秘密「身價表」外洩

近藤真彥中森明菜不滿 身價竟在田原俊彥之下

松田聖子亦說身價不提升拒絕上電視

·李秋敏·

在芸芸的日本巨星之中，哪一位身份最高？本來在商業戰中，是不容易明瞭的。然而，由於最近日本某民營電視台有份秘密「身價表」外洩，故此大家都清楚地知道當今日本藝壇身價最高的，是老一輩演員高倉健、森繁久彌、美空雲雀及吉永小百合，他們四人現時為電視台主演節目，每小時的酬勞高達四百萬日圓，折合港幣達二萬四千六百元，屬「頂角無盤一級」。

上述四人，年紀都超過四十歲，在日本藝壇享有崇高地位。高倉健是著名的性格巨星，森繁久彌已七十有多，屬「大先輩」。美空雲雀為老牌歌后，其唱片的暢銷程度，迄今無人可以媲美；吉永小百合今年正在拍攝第一百部影片，獨一無二。

第二級的是二百五十萬級，時下日本當紅的小生花旦，都名列此級。而能每小時獲二百五十萬日圓（約一萬五千三百港元）的，都是東洋的頂尖人物，如香港人所熟悉的田中裕子這位準澤田研二夫人，身懷六甲，現已暫停一切工作，連來香港拍攝嘉賓的計劃也取消，專心一意待任「未嫁媽媽」。此外，還有承接石原裕次郎事業的渡哲也，在「戀愛專家」中有傑出表現的倍賞美津子，性格演員石田阿由美，緒形拳及艷光四射的松坂慶子等。

每小時酬勞二百萬日圓屬第三級，有大原麗子、風間杜夫、古手川祐子、「盲俠」勝新太郎、小林旭等，出人意外的，是去年落選「紅白」的田原俊彥亦在此級，成為偶像派中收數最高的人馬。

由於田原俊彥列第三級，比近藤真彥及中森明菜的第四級（每小時酬勞一百八十萬圓）還高，故此令到這兩位當今東洋歌壇最紅的巨星非常不滿。近藤真彥剛獲「日本唱片大賞」的大獎，而田原俊彥却被擯出「紅白」之外，事業的成就有天淵之別，但「身價」却差了一級，令到偶像派演員要急謀對策與電視集團揮過。

表不滿的除近藤真彥與中森明菜外，還有松田聖子。升任媽咪的松田聖子，在日本藝壇受歡迎的程度有增無減，但「身價」級別却不高，僅列在一百五十萬圓級。她在新年與夫婿、女兒沙也加到夏威夷旅遊回來，獲知「身價表」，大為憤怒。說如果「身價表」不改，將來不要找她上電視，演節目。

而一些昔日光芒四射的超級巨星，隨着時光的消逝，身價也一日不如一日，如三船敏郎，只列入一百五十萬圓級，山口百惠的夫婿三浦友和更慘，跌落一百萬圓級，級酬低微，連很多後輩亦猶有不如。

松田聖子一家三口，到夏威夷旅遊，歡渡新年。

語

最美麗的動物

梁楓

「赤足天使」性感女神阿娃嘉娜在六十年代瘋魔了全世界的男人。她曾是當年最紅男星米奇朗尼及法蘭仙納杜拉的妻子。第二次離婚之後，多數住在西班牙，與當地的鬥牛勇士不時傳出緋聞。在那個時期，她的影藝生命處於低潮，加上任性不羈，生活過得不甚如意，她的前夫法蘭仙納杜拉對她是甚為照顧的。

放縱的生活，令她晚年多病，一再進入醫院。

六十年代，是她最紅的日子，她曾到香港來旅行，住在淺水灣酒店，我們這些記者就包圍了她幾天。

銀幕下的阿娃，并不美艷，沒有那份醉人的魅力。她高大健碩，皮膚粗糙，我第一見到她是在酒店門口，與她擦身而過都沒認出來，可見她還山真面目的平凡。

及至與她相對而望時，在她一顰一笑之間，才發現她的高貴優雅，尤其是下巴上的一條凹痕，極具吸引力。談笑之間，男記者們都為她顛倒，她一個動人的綽號「最美麗的動物」。

這頭美麗動物，今年已六十多歲，住進了醫院，希望這不是她的最後一次。

感情維繫五十三年哀怨纏綿

「胭脂扣」梅艷芳張國榮吸引觀衆不作第二人想

徐佩蒂

五十三年前，其實并不是一段很遙遠的日子！

只是，五十三年前，人與人之間對感情的「認可」是有人看得比較重。

梅艷芳的「如花」為了張國榮的十二少，妓女與花花公子的愛情故事，如花要在另一個容許他們的世界裏去共同生活，不幸一死一生，她白白的等了五十三年。

張國榮的生不如死，在追憶中求生，他晚年的傴僂、白髮、惶恐無助，進身為鬼的梅艷芳也放棄了……

在散場時，年青的朋友說：「悶了點，節拍慢了」！

當然，他們眼中對感情的處理方法，一如戲中的萬梓良說。「開心就在一起，何必要死」。

我覺得。李碧華是用時代去劇勾出梅艷芳那一代，她們對感情的「深」。

我很喜歡「胭脂扣」這套電影，欣賞不濃艷時，以演技來吸引我們的阿梅，也更喜歡張國榮，她的男孩子美貌像女孩，在戲中不作第二人想，萬梓良、朱寶意卻也帶給我們一片現今寫實派的心聲！我從開始至結束，很欣賞有人寫鬼不單「只在」晚上出現，有人敢拍鬼不再屬於黑夜，通過了幕後出錢的老板，更又輕易地被觀衆接受。

觀衆開始接受演員的演技，而不再困在情節的「合理與不合理」。

荷李活道，摩囉街，包括華僑日報在夜霧中，是如此地引人，如花一再牽引觀衆去接受「從前比現在好」。不過，時代的改變，隨着社會的改變，新的變者舊的更替，人總不能在保持不變中生存下去。

最後，她說：「我不等了，我要再投胎了」！

這是意味着：「要生就必須要務實」。

「殺妻二人組」中的梅艷芳與「胭脂扣」中的她，由於戲中人物不同，就讓我們看到了有深度的梅艷芳，也因此，常覺得：「幸運的明星，不是人人都可以在不同的角度中找到幸運，梅艷芳能碰到好歌、好戲，是難得的」。如果，譚咏麟也能碰到一套好的電影劇本，相信定會是樂迷所期望的，我們不愛看外表成熟穩重的阿倫再演胡鬧戲。

銀色廣場

當娜森瑪被迫向同性戀者講好話。

鄺美雲有女強人本色。

荷里活快訊

因開罪同性戀者唱片被燒演唱會遭杯葛

遭同性戀者圍攻 當娜森瑪終屈服

·馮嘉·

美國的同性戀團體的勢力仍是非常之大，他們使歌星當娜森瑪的事業跌了下去，他們今日仍繼續在攻擊她，為了說她在八四年一個電視節目對主持人說：「同性戀者是自招愛滋病，這是上帝對他們的罪行的懲罰！」

她以主唱「深深深」一片的主題曲最為香港人所熟悉。

在壓力之下，她也不得不作有限度的屈服。

他們燒她的唱片，組織杯葛她的演唱會的運動，也在同性戀刊物中攻擊她。最近她在倫敦皇家阿爾拔演唱場開演唱會，門票售罄，但同性戀者示威攔阻，不讓觀衆入場。

三十七歲的當娜很不開心亦憤怒。她否認講過那些話。她說她在底特律市一個演唱會之後，有幾個歌迷到後台來見她，其中一個是同性戀的，與她長談，她對他說要小心，因為愛滋病是不能治的，他認為她責難他，傳出去，越傳越厲害，以致變成是她攻擊同性戀。

同性戀者對她打擊最大，乃因她本是的士高皇后，初期她的歌迷多是同性戀者，由於的士高在七四年代是同性戀者去的多。他們把她捧成了超級巨星，由七五到七九年她有八張銀唱碟，八張黃金及白金細碟，到八〇年代，她的事業開始走下坡。八三年她有一張細碟上美國十大榜，之後又跌了下去。

她在倫敦時把演唱會的收入捐與愛滋病研究機構，企圖平息同性戀者的反感。她說她并不認為同性戀是錯的。

這幾年她不但事業不得意，而且個人生活也很多煩惱。她說：「我妹妹的嬰兒和丈夫死去了。我的舅父被汽車撞倒，舅母中風，表弟被人槍殺，一位朋友汽車失事死去，另一妹妹的丈夫與兩朋友乘車到拉斯維加斯看我的演唱會途中失事死去。我辦了很多次喪事。」

現在當娜正極力掙扎，要恢復她的事業，她對同性戀看法究竟如何很難講，但顯然口氣不能夠硬。幸好她婚姻如意，八〇年嫁的丈夫在感情上一直支持她。

她在八七年出了三年來第一張大碟，銷量不錯，但未能進入美國第一百名。她的最新細碟在歐洲很成功，亦打進了美國的銷數十大榜，但是在流行曲榜則祇名列第四十八。

探秘

雖笑言不打無把握的仗 假若唱片銷路平平 鄺美雲將檢討改進

欣甜怡

鄺美雲一向有「鄺美人」美譽，自從她離開無綫轉到歌唱發展之後，事業開始直綫上升，收入逐漸暴漲，今天得來的成就，是她期望多年所得，因此，她會倍得把握緊及珍惜目前一切機會，不會辜負其亡母對她的期望。

筆者問：「過去你所推出的唱片，從來成績都令人滿意，現在作個比喻，假若日後其中一張唱片銷路平平，你會否因此而感到失望？」

「事實上，至今我還未遇到這個情況，當然，在我來說，總不希望有這一天的來臨，但假使出現的話，我決不會因此而感到心灰，反而還會努力改進，作自我檢討，看看自己甚麼地方做得不對。」

「不過，我所推出的每一張唱片，都是精挑細琢，無把握的仗，鄺美雲是不會打的。」話畢，她面上露出一副滿有自信的笑容，或許這就是她的女強人本色吧！

影視近訪

時隔一年才出次張大碟 劉美君積極參與求完美 十首歌每首均親自挑選

陳瀅

八七年的樂壇，曾起一顆耀眼的彗星——劉美君。頭炮「最後一夜」，一經推出更達到三白金的成績，對於一個新人來說，真是有點受寵若驚了。可是劉美君却認為這是自己努力的結果。

她說：「當初拍「午夜麗人」時，由於沒有主題曲，所以我毛遂自薦自己作曲，填詞一手包辦。最後還決定自己唱。推出後，現代公司便和我聯絡，問我有沒有興趣出唱片否，就這樣簽下了唱片合約，所以這次踏足娛樂圈，也可以說是幸運，也可算是自己的實力罷。」

雖然她今年只有二十三歲，長着一張娃娃臉，可是已是一子之母。她認為婚生仔，對自己的事業沒有大的影響，只不過進娛樂圈後，很少陪住兒子，有點覺得沒有盡到媽媽的責任而內疚。

間隔一年，劉美君第二張大碟才面世。開始醞釀和策劃，劉美君都積極參與，務求得到最好的效果。

她說：「這次錄的十首歌，每隻歌都是自己揀的，如果沒有信心，實在是對不住自己。」前陣子，她和「華星」簽下經理人約，惹來不少非議，認為她這樣做是「反骨」。

她出來澄清這個誤會。她說：「我只不過和「現代」簽唱片約，所以根本沒有經理約，我有權選擇自己的經理人，況且我相信在條件上，「華星」會比現代好。」這張合約簽了兩年，劉美君選擇的年期，也是考驗雙方面的信心和合作，因為這種形式的合約，還是頭一次。她說：「好的，就會繼續合作。」

「還是堅持現在的風格，」筆者問。「是」，一貫執拗的語氣。「為什麼」？

「因為我不想學人！我有自己個人風格，而且我覺得，每自己摸索更好，每位歌手的唱片都會比前一張有進步。」

又可以拿到多少白金？

「數字的東西很難估計，我想沒有一位歌手能保證自己的每張唱片都會拿多少白金。」

說完，她臉上露出可愛的笑容，如果不是知道她已經結婚生子，還真會以為她只不過是剛中學畢業，思想單純的小女孩。不過做起事來，正如她說：「盡我所能，盡我心思，她便不會後悔，成功與失敗，我也樂意接受。」

劉美君外表看來像小女孩。

「新瑞華」東主富新思想重舊道德

乳鴿大王

·祥新·

堅持免收小賬茶錢

香港人近年談起食「沙田乳鴿」，非去「新瑞華」不可，雖許達官名流，要擺乳鴿餐請客，都是驅車到「新瑞華」。「新瑞華」固然有令你大快朵頤的舒適環境，但價錢却非高不可攀。而且，你可否知道，有「乳鴿大王」稱譽的「新瑞華」集團董事長蔡木逢，雖然在沙田中心、大埔八號花園及北角城市花園，已有三間以「新瑞華」為名的海鮮酒家，但至今一律保持免收小賬及茶錢。

事實上，蔡木逢是一位重視舊道德的典型傳統中國商人，他的「新瑞華」系列，其實是淵源自十五年前在舊沙田墟的瑞華酒家，當時他是以此招徠生意，其後雖然遷到禾輋商場，並逐步發展「新瑞華」系列，仍保留舊傳統。

但另一方面，蔡木逢本身亦富新思想，要不是如此，他今日不會做到「乳鴿大王」。

蔡木逢於四十年代從潮陽故鄉到港時，原本經營米業，在九龍城、大埔、元朗、旺角均開有米舖。「那時代的心態，家家戶戶糴米，都是一次一大麻包，每包一百八十斤，由送米員直接到府上。如果想到米舖買十來斤，而且要閃閃縮縮，無面見人的。」

「其後由於工商業發展，送米員紛紛流入工廠，米舖請不到送米員，乃以出售十斤裝的米應變，使顧客可直接攜帶，而米舖亦節省送米伙記人工，雖然米舖已適應了新環境，但當時我便萌生憂慮，米可以在士多、雜貨店、藥材舖出售，輕便裝，豈非將來可在士多、雜貨店、藥材舖出售，搶薄米舖生意？」他的憂慮其後一一應驗，超級市場出現後更甚。

但蔡木逢由於及早悟出攪生意，必須要多元化的道理，早已另攢石油產品、電器行、超級市場及飲食業，其中「新瑞華」是他的最輝煌成就。

長途電話訂乳鴿餐

事實上，「新瑞華」並非只得一味「紅燒乳鴿」，其他菜式亦受食家歡迎，例如「蒜茸蒸生蝦」、「肉鬆生菜包」、「蛋白蒸肉蟹」、「白灼牛仔肉」等。

他認為，經營飲食業而要吸引顧客，必須要做到用料新鮮、認真，他的乳鴿長年都是直接購買農場專用嫩鴿，絕不採用流行市面的濫竽充數。而無論攪甚麼生意，都必須在供應商面前建立良好信用，在顧客面前老實。

他的乳鴿既然能夠做到家傳戶曉，除了在經營上具備上述一般作用外，自然在製作上有獨家秘方，使他的產品能「鶴立雞群」。基於商業秘密，他必須秘而不宣。

「新瑞華」現時的乳鴿餐生意，應接不暇，害得顧客常要排隊輪候，有一次，一位幫襯了一次的顧客在美國欲返港後立即以乳鴿餐宴客而唯恐無位，既然在彼邦用長途電話向「新瑞華」訂位，蔡老板想不到其乳鴿有此被人鍾愛程度，當時着實嚇了一跳。

而他對此行的前景甚有信心，在他的三子三女中，其中一女將幫他打理會計，另有二子協助他經營酒樓，而其中一位原本是工程師。

曾兼兩鄉事會委員

蔡木逢本身是一位不喜歡過問政治的生意人，他不外是創辦大埔潮州同鄉會聯絡鄉梓，以及因做生意加入地區商會組織，但他偏偏身不由己參加了新界的鄉政事務，曾有一段時期，他身兼大埔鄉事委員會委員和沙田鄉事委員會委員雙重身份，這是由於兩地鄉事會均開設席位予當地商會，而兩地商會均推舉他出席鄉事會。

蔡木逢最近更榮膺大埔商會理事長，原本可成為大埔鄉事會當然執行委員，但他偏偏甘於將此位讓給商會一位後輩，而甘作一位普通代表。

蔡木逢與太太手中不是乳鴿，而是在澳洲旅行時把弄一番彩雀。

瀕臨絕種動植物 出入境必須申請

·韋君·

政府漁農處，近已廣加宣傳，對於出入口或藏有任何瀕臨絕種生物，會觸犯法例而遭檢控，故一般市民，實應提高警惕，幸勿以身試法。

就所知，任何人士，進入本港或離開本港，倘藏有瀕臨絕種生物，不論是「生」、「死」、「標本」，其部份或衍生物品，均受動植物條例管制，該條例名為（保護瀕臨絕種生物，即香港法例第一八七章）。

上述條例乃為實施「瀕臨野生動物種國際貿易公約」，簡稱「瀕臨絕種生物公約」或「華盛頓公約」而訂定。此法例適用於個別人士及貿易商，往外地人士尤須注意，在海外渡假或公幹，畢回港時，切勿攜同任何瀕臨絕種動植物。

受管制的瀕臨絕種動植物，其品種超過七千種之多，茲列一些如下：動物方面，如象（象牙）、犀牛（角、皮）、熊貓、鯨、猴子及猿猴、野貓（例如虎、豹、獵豹、猞猁、豹貓等）、麝香鹿、穿山甲，鷹（各類大小不同的鷹類）、貓頭鷹、鸚鵡，鶴，犀鳥，海龜，鱷魚，蜥蜴，巨蜥，娃娃魚，龍吐珠魚等，（不論活生、死亡、標本，其部份或衍生物品如皮、肉、鱗甲、象牙等）。

植物方面，例如美國人參（俗稱花旗參），蘭花，仙人掌，樹，蘇鐵等（但僅限於野生品種，包括根部）。

如須要攜帶這些東西出入港口，則必須預先領有許可證。向政府漁農處申領許可證。該處通常處理這類許可證，需時七個工作日，但并非每一宗申請都可獲發許可證，當局會研究考慮申請的有效證明文件，比如在一九七九年二月起，即完全禁止一切犀牛角及犀牛皮輸入香港。同時，申請者縱然獲得批准，領證時，也須繳納指定的費用。

此外，持證人必須完全遵守證上所列的條件，所有出入口之物品必須在入口或出口前，又或在指定地點由漁農處指派的人員檢查。

倘無該處簽發之許可證或不依照許可證上之規定而出入港口，則屬違法，違例者均會被檢控，並會遭受重罰，包括罰款，入獄，而有關之物品則會被充公。

由上述這一法例，會令人想起香港重光後，新界各處山頭，仍有一些果子貍，黃猄，豺狗，山猪等，吸引不少業餘狩獵者，集隊前往新界山區狩獵，稍有所獲，把黃猄或果子貍扭下山腳，然後車返市區京食，甚而在山頭上拍攝多幅作英雄式的照片，留給後代子孫欣賞，可謂出盡風頭之至。

但時至今日，新界各處山頭，已甚少這類動物，且亦受政府保護的野生動物之一，因此，近年已無此類狩獵新聞了。

另外，南丫島在二、三十年前，每逢夏夜，間有巨型海龜，自海中爬上沙灘，挖洞產卵，一產便百餘二百枚，產卵後，海龜即循回水中，游弋他去。

倘那些龜蛋，不被鄉人發覺，便可憑自然溫度，若干時間，一羣羣的小海龜，乃先後脫殼誕生，游落水中生長。

但亦有被鄉人發現那些龜蛋，乃拾回家中作補，太多不能即時吃光，則醃脆隔居，甚或貯入埕內作藥用，據說這些海龜蛋可治癇疾，奏效神奇。

但今日的南丫島，因人口遞增，且為海灘多闢作游泳區，人氣多，已不為海龜放心上岸產卵之地。

總南丫島元老鄉者陳有說：南丫島未發現海龜已近廿年了。但傳聞東澳灣方面，久久亦有一兩海龜上岸生蛋，因該處環境較寧靜之故。

政府發展七新市鎮 新界十年急劇變遷

宏正

長期以來，香港都市的發展，都是以港九為限。在六十年代之前，除了像水塘，及交通網之公共設施外，在新界很少大規模的發展。但到了六十年代初期，由於人口急劇增加及經濟迅速的發展，市區難以全部吸納，故人口及經濟活動被迫向新界擴散。荃灣是最早發展的工業新市鎮。但對於新界的發展，那時還沒有訂下一個整體而長遠的策略。所以在新界初期的發展，不但彼此之間沒有協調，更沒有適當的配合。

到了七十年代的初期，政府才展開在新界興建七個新市鎮的計劃，包括屯門、沙田、元朗、北區、大埔、將軍澳及馬鞍山，以緩和市區人口的擠迫及經濟活動對土地的需求。然而，新界發展的計劃，目前仍然集中在新市鎮之內，對於市鎮之外的廣闊土地，仍未有甚麼詳的發展計劃。

新界現今人口約二百萬人，近十年來急劇增加差不多一百萬人，急速的發展，亦帶來了嚴重的社會問題。例如交通，由於遷入新界的居民，大多維持在市區工作，每天往返，交通十分擠迫，消耗不少時間和精力，故甚少參與社區活動。

學校學位的不足，亦造成了學生的就學困難，學生被迫前往市區就讀。其餘醫療、社會服務等都出現相對的不足現象。而新界罪案亦相應增加。

新界原居民在新市鎮發展下，受到重大的衝激，農村的生活方式起了重大的變化。原居民除部份到外國謀生外，亦有不少遷入新市鎮範圍居住，很多農村只剩下老弱居民，故有不少村屋荒廢。

隨着新市鎮的發展，絕大多數農民被迫入住公屋，放棄了原來的簡樸生活，很難適應新的環境，加上轉業困難，生活十分枯燥，但很少得到社會人士的關注。

而面對新界急劇的變化，新界居民都有一個認識和適應的階段。社會在不斷發展之中，香港進入回歸中國的過渡時期，代議政制的推行亦引起新界居民關注自身的權利和生活環境的改善，要求新界居民組織起來，爭取合理的權益，和合力建設社區，改善環境，提高生活質素。

雙層巴士登高峯 大帽山交通改善

·炳·

大帽山交通近年來大有改善，行走該綫的九龍巴士，已獲批准雙層巴士行走，但因司機訓練問題，熱綫路程問題，至今尚未實行。不過，雙層巴士行走大帽山已是必然的發展。

大帽山行走雙層巴士，倘若三十年前，不敢想像，誰也不相信，大帽山位於荃灣至八鄉一段交通，山高路狹，彎角特別，十分險要，猶記五十年代，這條馬路，只是屬於軍部專用，車開八鄉附近是軍營，此路專為英軍交通而設。後期才逐步開放，成為大衆交通之一。

然而，這年代，大帽山道條險要道路，行走車輛不多，偶有私家車、貨車，寥寥可數。大帽山附近，有不少村落，這些都是農牧之家，這些老鄉民，來往荃灣或八鄉，只靠雙足解決。後來，也有一些鄉村小巴，可是不普遍。

六十年代後，隨着本港的發展，新界區人口不斷增加，大帽山道係私家路，也成為九巴公共交通的一條路綫了。但長期以來，只用單層巴士，直至去年十月，當局才批准行走雙層巴士。

這幾年來，九巴公司不斷發展和改善，到目前，巴佔百分之九十多用雙層巴士，這是人口增加，載客量日見上升。去新界地區，過去大多是單層巴士，現也全部改為雙層巴士了。

本港受保護的一種動物——蟒蛇。

新界漁農具趣談

近數年來，在新界新興之區域市政局，與保存古物古蹟委員會，也有派出工作人員，到處搜尋昔日經常使用之漁農家三具。無論其破爛或完整，都是搜尋目標，經加工整潔後，就陳列於博物館，以供對古物有興趣之市民觀賞。

若果搜集漁具，其陳列場地，必需面積之廣大，因其起碼必定有船，而漁船也有多種，其推動力亦有不同，有用艃，有用櫓，亦有用槳，用艃之三枝桅，就稱之曰「大眼雞」，因其船頭並有一對眼而得名，此種漁船或貨船，多數是海陸豐及汕頭汕尾一帶，鶴佬漁民所有。

搖櫓者多是蛋家人，用槳者又是鶴佬人，或新界沿海之客家人，張家船之艃用布做，鶴佬人之艃是用麥草編織之草蓆做成，二者都是用山「薯莨」染色，因「薯莨」有膠質，可以防水也。

製艃之過程，先將布或草蓆綫成一大幅，裁剪成如豬肉刀型，橫繫以木方或竹竿，竿上有銅圈及繩，使用時就將繩圈繞桅杆上，以便借風力而使船行動，其速度也比用櫓槳者較快得多。

漁船可以住人者，每船都有八個大艙，近船頭便是頭艙，通常是用來放存食水，第二是生艙，有孔通海水，是用來養生捕得之魚，第三是鹽艙，用來放鹽醃魚，其次就大艙二櫓，是放置漁網之貨艙，第六是灶艙（廚房），七艙是放席或作住人房間，最後一艙貯放雜物。

至於陸上之農具又如何？農人耕田，最重要是耕牛，農人之牛就如漁人之船，無牛不能耕田，漁人無船也不能出海捕魚，於是二者都不可缺少也。

漁人有船還要有網與魚鈎等，農人有牛也還要有工具，農具首先就要有犂，犂是如何做成，就要到深山去物色天然生成有形之木材，還要選擇一公一乸，犂公較直而稍曲，犂乸較曲，二者經修飾後，中間貫上二木條，於是就成一「也」字型，安上生鐵製成犂頭與犂壁，上部配上犂公鈎，便成一張耕田用之「犂」。

「耙」就鐵匠用鐵打成，有十齒有十二齒，兩邊有二鐵柱，上加橫木把手一條，下兩有二彎曲管形，名之曰「耙包」，耙包孔抖上二木柄，以便繫繩，另一端有一木「牛押」，用時便掛在牛肩上，使其拖動耙田。

至於鋤頭則較為普通之農具。在插秧時，又需一個圓型之秧盤，割禾後之「秧割」，載禾苗之「秧落」，將水田濕平之「田耙」，至割禾時，又要用「禾鐮」、「禾桶」、「禾桶腳」，竹織成「穀圍」，打穀之「禾梯」，如圍裙式之「禾衣」，「穀篩」，穀曬乾後，又要過「風櫃」，做米又要用磨穀，用蒔筴簸去穀殼，用確搗去米皮，再用米篩篩淨米糠，便成白米，故古人說「粒粒皆辛苦」，其言不虛也。

至於一般鄉村，慣用之家具種類繁多，先由廚房說起，就有大鑊大灶，新界客家人之「灶下」，就是廚房，「杓」、「鑊蓋」、「水殼」、鑊鏟、洗鑊用「笄頭把」，是用野生「芙」，「芙頭」，編織成如手掃，甚為耐用，一個可用上二年，蒸年糕用之「蓋」，則稱為「企盤」，有防蟻作用瓦缸，就是「璽蟻缸」，就等如今日之雪櫃，是用作存食物。

昔日家庭炊具，除用生鐵鑄成之大鑊小鑊與其他鐵炊具外，其餘祇有瓦煲而已。

至一九三〇年間，始有銅煲面市，其後再有鋁煲發售，鄉村人稱之為錦煲，至今已是煲之天下，電飯煲，萬能煲，原子煲等，昔日盛載菜餚是盆，上桌時就一盆一盆捧到，有人以此為題而作對聯曰：「一席五盆齊捧出，千丁萬口盡稱奇」。

農民採用的風櫃 ·明·

大嶼山寶蓮寺建佛教大會堂配合大佛落成

大嶼山昂平寶蓮禪寺除了要建造一尊全世界最巨大的露天大佛，現已在向政府申請興建一座佛教大會堂，佔地心萬呎，樓高三層，有一個可容納一千人的大會堂，以及十個小型會議室。佛教大會堂落成時，亦是大佛開光之日，彼此相輔相成，預料不久將來，這座寶蓮禪寺將成為世界佛教活動中心及遊客觀光勝地。

大千世界

至於顏色方面，她表示，黑、白仍是主導的顏色，佔整個顏色系統百份之五十；其他如藍色、彩色、綠色、紫色也是流行。質料方面，以真絲、幼棉質、羊毛等高級質料為時尚，舒適的料子多為女士們所欣喜和接受。

就款式來說，以短裙（MINI—SKIRT）繼續時興，西山榮子笑稱，東京廿五歲以下的女士們，佔百份之八十愛穿短裙，她預計八八年，卅五歲的女士也會穿上水兵裝和沙漠裝。

趨向典雅高級品味

於日本時裝消費者中，以十五、十六歲年青的一代消費力最強，西山小姐表示，年青人深獲父母寵愛，一個小學生的新年利是也動輒達十萬日元以上，時裝商也藉此推出一月時裝大減價以配合之。另一批購買力強為四十、五十歲的已婚婦人，家庭經濟基礎穩固，有剩餘金錢購買新裝，平添姿容。

某期某款的衣裳，也為之預備，可見日本時裝界的蓬勃發展。

西山小姐強調說，名牌貨格貴固然有它吸引地方，但適當的配搭，也不需花費太多金錢，都可化腐朽為神奇。

譬如說，一位年青小姐可購買名牌手袋，配以普通價錢的恤衫和短裙，只要配搭得宜，同樣是出色的時裝呢。

介紹款式變化萬千，一般消費者從中得取購買衣服的靈感，甚至可往某日貨百貨公司，指明要求某雜誌

茶葉

壞好

色為宜，色種花茶以呈淡黃色而帶有白毫最佳。茶葉中如混入花時，以芽尖多為貴，粗葉、輕片、茶枝、茶角、葉末等的夾帶物，以越少越好。香氣愈濃，則留香愈久，香味愈純而不混濁者為上，通常即以香味濃厚者為佳，有回味者更佳。

中國飲茶習慣，多重飲用第二次茶，因為茶葉經過第二次再泡，其味較第一次醇厚。

茶葉的芽尖，除了包種葉、綠葉中的珠茶外，大都皆

松坂屋
日本童裝外套 一百五十元 一百二十元
電子剪刀和電筒 一百六十八元 八十八元
家樂牌蒸氣暖風機 三百一十五元 二百八十二元
煎鍋 一百六十一元 一百二十八元八角

三越
男裝頸巾 五十八元
各款名牌石油氣爐 九折
百靈牌產品 照舊價九折
CLOTHING冷衫 七十九元
CLOTHING西褲 七十九元
女童外套五百五十九元 二百五十九元

龍子行
女裝毛衣 二百七十八元
英國羊毛冷手套九十九元
三呎乘六呎桌球枱 二千零四十元
女裝皮鞋 八三八元
BLACFWATCH頸巾
兒童女裝半截裙 一百九十五元
兒童女裝裙三百一十元

大丸
BEVERLY真皮銀包 一百二十八元

百佳

華潤超級市場

華僑文化

香港藝術節今揭幕 中外藝人熱烈參演
配合節目舉辦多項免費講座

88 香港藝術節

（文化消息）八八年香港藝術節今日起盛大舉行。除了提供大家各式各樣的精彩節目外，亦於藝術節期間舉辦一系列與表演項目有關的講座；藉以使觀衆在欣賞世界各地精英的表演之餘，同樣能吸收到不同演藝者的心得。

主持這一連串的講座，都是來自海內外的藝術界知名人士。為了使更多對藝術有興趣的朋友能分享到主講者的心得及經驗，所有講座皆免費入場，唯有興趣者需於演講開始前三十分鐘到演講場地的詢問處索取入場券。

講座已於一月十四日開始了首場的講座是由享譽英國的英國莎士比亞劇劇團藝術總監米高、波旦諾大講述製作劇場巨製「玫瑰戰役」之過程，因由，及演繹手法等；一月十八日將由來自北京近郊的承德話劇團編劇兼副團長孫德民主講話劇「懿貴妃」與歷史劇創作；對歌劇素有研究的盧景文將於一月十九日及廿六日分別主講著名歌劇「蝴蝶夫人」及「卡門」；香港業餘作家及播音員黛莉、尼詩則於一月廿二日主講八八年藝術節的芭蕾舞劇。一月廿三日中國美術館研究部成員董玉龍主講齊白石生平，好讓我們在欣賞齊白石的作品之前，先對他有一相當程度的認識，從而更能領會其作品令人神往之處。現任教師，播音員及業餘作家屈舞博士將主講西洋管樂，介紹各種不同管樂的來源及八八藝術節的管樂節目。最後一場演講則請到了音樂家鄭濟民講述中國笛類及吹管樂器，是愛好笛類聽衆不容錯過的講座。

除卻「齊白石」講座於藝術中心演奏廳下午二時三十分舉行外，其餘各場講座均在香港大會堂高座八樓之演奏廳舉行，時間均為晚上六時。

一月十七日
香港管弦樂團（大會堂音樂廳）
英國莎士比亞劇團（演藝學院歌劇院）
——亨利六世　蘭卡斯丁家族
——亨利六世　約克家族
——李察三世
一月十八日
歐洲室樂團（大會堂音樂廳）
承德話劇團——懿貴妃（大會堂劇院）
支架默劇團——談婚論嫁（高臣劇院）
黃昏音樂會（演藝學院音樂廳）

88 香港藝術節節目

青年管弦樂手決賽圓滿結束
演奏西方作品技巧出色 缺少本港作品評判遺憾

（文化消息）山香港電台第四台主辦，香港藝術中心協辦，香港滙豐銀行贊助的「一九八八年度香港傑出青年管弦樂手大賽」決賽已於一月十日晚上八時假香港藝術中心壽臣劇院舉行，經過兩小時多的比賽之後，評判團退席商議，賽果由評判團主席杜寧斯先生宣佈，並由香港上海匯豐銀行主席浦偉士夫人頒發獎牌及獎金。

得獎者名單如下：

總冠軍兼弦樂組優異獎：王思恆（小提琴）獲獎金一萬元及多項演出機會。

亞軍：白明（中提琴）獲獎金三萬五千元。

季軍：兼木管樂組優異獎，陳國超（長笛），獲獎金總共一萬五千元。

銅管樂組優異獎：莊伯富獲獎金五千元。

敲擊樂組優異獎：劉曼霞獲獎金五千元。

杜寧斯在致詞內強調此次比賽的目的在於鼓勵及培植香港的年青管弦樂手，雖然部份決賽者的表現強差人意，但當晚的四位決賽者均有非常出色的表現，其中幾位可媲美世界上最傑出的年青演奏家，，在演奏西方音樂方面，各決賽者顯然能在某程度上掌握了需求的技巧與背後隱藏的感情，杜寧斯表示唯一遺憾的，就是未可欣賞到一些本地作曲家的作品可以給這些青年樂手以本地獨有的音樂語言來表達他們的藝術情懷。

第四台總監會榮發先生在他的致詞中鳴謝多個團體支持，英國文化協會贊助杜寧斯先生訪港，香港管弦協會及香港藝術節協會為優勝者提供表演機會，和高達國際音樂協會慷慨捐出旅費，讓冠軍可遠赴意大利參加香港，是杜恭友誼音樂節，澳洲廣播公司贊助優勝者前往澳洲巡迴演奏，最後，會榮發先生更表示在一九八九年底的香港傑出青年音樂家大賽會繼續舉行，經費由香港上海匯豐銀行贊助。

談文說藝

合作畫與補景
·余錦生·

國畫中常有合作畫之雅事，由於兩人名氣互相景仰，筆墨互相珍惜，以合作畫為文藝上之交誼，自古如斯，尤其在雅集中，名家匯聚，合作畫是一種藝術交流及切磋繪事之美舉，即席揮毫，合作快意，各展所長。與致濃厚矣。惟合作畫切勿輕率，倘有差池，可致貽笑方家，留為話柄，宜注意筆墨互相和諧，意境互相調協，方稱佳作。合作畫中先下筆者，可以揮灑自如，其次者宜先考慮始可下筆，不宜倉卒，一切要與原畫相吻合，不致筆墨與景物各有分歧。

試舉元末四大名家，黃子久，筆法逸邁不羣，山水師董源、巨然，晚年變其法，自成一家，山頭多礬石，別有一種風度。倪瓚，人品高逸，畫法王子敬，畫步驟關仝，淡簡思清，能補捉大自然中「天真幽淡」之實感，更匯集衆長，融會變化。吳仲圭，得巨然筆意，墨法又能軼出其畦徑，爛漫慘澹。王蒙，得趙孟頫之筆法又泛涉唐宋名家，以董源、王維為師，故縱逸多姿，墨法秀潤。四大名家中，倪雲林曾與王叔明合作一幅山水，竟然受人非議，因筆墨上有不協調之處，古名家也會如此，況復於今，惟現代畫人，對合作畫之協調與否，多不計較，實不礙緊也。倘南北宗山水畫法，合寫於一幅之中，筆墨混淆，一爐共冶？是否吻合？若自稱突破，創新，乃自欺欺人耳。

於雅集合作畫時，如第一位下筆寫荷花，第二位不應寫梅，杜鵑，或芙蓉等，以開花時節不同故也，雖寫折枝花卉，亦不配合，倘開花時相接近；如第一位寫水仙第二位添上天竹，第三位加一枝桃花或梅花，亦互相配合無咎。

補景與合作畫，意義相同，所區別者第一位留人先寫畫題之景物，主也，第二位補上意境所需，賓也；主賓配合，就是一幅佳品。惟合作畫則無分賓主，祇有在畫圖中，下筆時先後互相匹配，互相避讓，使得畫面構圖和諧而生美感。

補景雖在畫圖中，是賓而不是主，但對畫題影響甚大，倘一位畫家寫一幅惲南田筆意之江南荊，或一幅居古泉筆法之牡丹，請予補景，應有考慮之必要，倘補上大斧劈皴之皴石，則不相配合矣，宜補以庭院石，如太湖石，英石，松皮石，皴紋不宜太雄強，須知山水石與庭院石，寫法各畫，切習畫者應宜慎之。

廣東天氣與江南江北不相同，花開時節亦有早遲之異，所以寫合作畫或補景時亦應審慎。

慈禧怎向上爬 「懿貴妃」演出

（文化消息）承德話劇團演出的「懿貴妃」，會將慈禧年青時如何野心勃勃，逐步向上爬的過程一一活現觀衆眼前，好讓香港觀衆對這位清代最具權勢的女人的早年生活有一相當的瞭解。

「懿貴妃」將由一月十八日至廿二日以國語演出。門票已於各城市電腦售票網公開發售，票價分九十元、七十元及五十元正。電話訂票：五——七三九五九五。

民族舞蹈社招收新學員

（文化消息）民族舞蹈社現招收學員，報名者請逢星期日晚上七時至九時親臨尖沙咀亞士厘道二十號四樓或平日晚上電〇——六九八八二九二洽。

留住古老事物 揭示社會難題
黃乃禧攝影 廿三日起展一週

（文化消息）「消逝難題」——黃乃禧攝影展，將於本月二十三至三十日，在法國文化協會，渣華中心舉行。是次展覽輯錄自黃君多個寫實專題，為八八年藝穗節項目之一。作品共二十七幀，分兩部份。第一部份「消逝」，記錄了九龍城寨、古老行業，如補鞋、梳頭、流浮山漁村這些快要消逝的人和事。第二部份揭示「難題」，希望得到改善。當中包括：露宿者、籠屋老人，交通和污染。

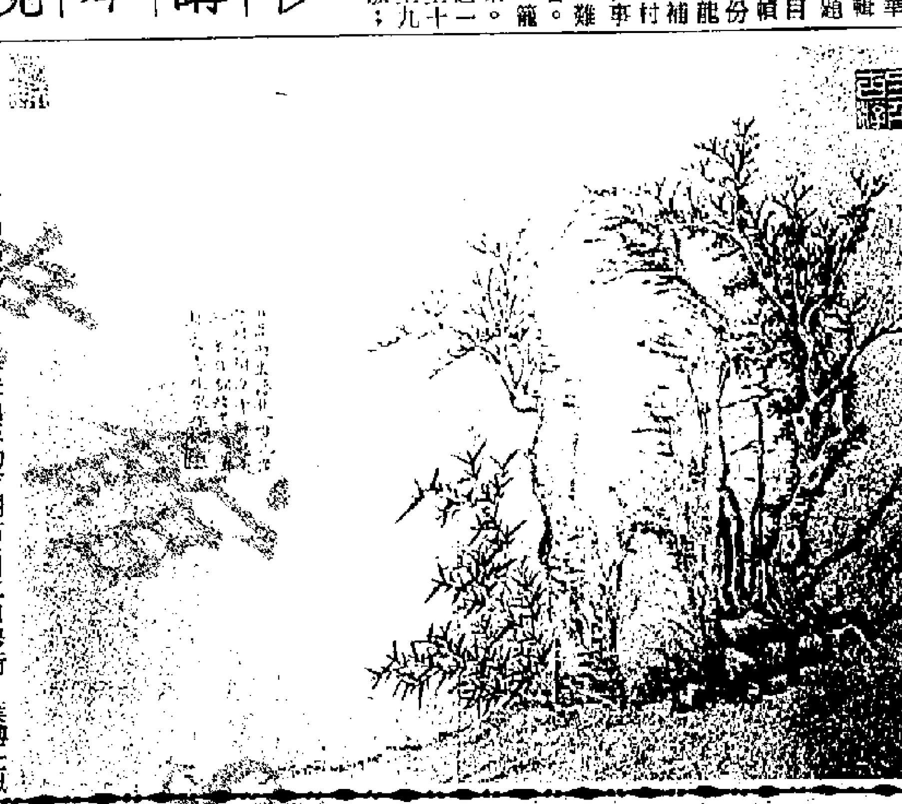
展覽開放時間週一至週五上午九時半至十二時，下午二時半至九時半；週末下午開放；週四休息。

葉明媚操古琴
月杪兼講「一琴一詩境界」

（文化消息）由區域市政局主辦，名為「琴書樂道」的葉明媚博士古琴講座演奏會將於本月三十一日（星期日）於荃灣大會堂文娛廳舉行第二講：「琴詩境界」。

古代遺留下來的有關古琴的詩數量非常多，這類詩歌的內容大約可分為幾項，有的描寫彈琴的技巧，有的描寫琴曲的內容，有的描寫古琴的環境，有的描寫古琴聲音之美，這種種的描寫都反映了古琴特有美學思想和意樂風格。歷代著名文人如蘇東坡、白居易、陶淵明等都有寫古琴的詩，琴詩構成了琴詩的境界，及境界非常高，欣賞琴詩不單是欣賞詩，同時亦是古琴藝術的賞析。本講主要分析琴詩中所反映出來的有關古琴的演奏藝術境界，除了選播名家的古琴演奏及由講者示範演奏外，本講還選了與琴詩境界配合的繪畫作為欣賞時的輔助材料。示範演奏曲目計有「水仙」、「良門怨」、「陽關三疊」及「醉漁唱晚」。

「琴書樂道」的第一講「琴道」經已於本月二日舉行，葉博士以深入淺出的方法解釋了古琴與「儒」「道」兩家的關係。觀衆反應熱烈，下半場的演奏更是精彩。第二講尚有少量入場門券，已於城市電腦售票網發售，票價二十元，學生及老人可獲優待。電話訂票五——七三九五九五、查詢可電〇——四〇一四四。



山水花卉圖（冊）之五　（明）文嘉作

市政局公共圖書館推廣活動

·今日至卅一日·

△大會堂圖書館
書籍介紹：「科技世界」
兒童書籍介紹：「昆蟲天地」

△西區圖書館
兒童書籍介紹：「名人傳記」

△柴灣圖書館
書籍介紹：「武術精華」
兒童書籍介紹：「西方音樂欣賞」

△九龍中央圖書館
書籍介紹：「錦繡河山」
兒童書籍介紹：「美國的植物」

△康寧道圖書館
兒童書籍介紹：「汽車常識」

△九龍灣圖書館
兒童書籍介紹：「體育天地」

·今日特別節目·

△薄扶林圖書館
上午十一時：「普通話」興趣組

△觀塘圖書館
上午十一時：「幻燈片製作」

△美孚新邨圖書館
上午十一時：「兒童音樂初階」

△牛池灣圖書館
上午十一時：「兒童音樂初階」

不收費用，歡迎參加

籠屋一角（攝影，廿三至三十日於法國文化協會展出）　黃乃禧攝

簡訊

一、書畫文物展覽
△周士心畫展：大會堂八樓。
△招務超國畫展：銅鑼灣名家藝術中心。
△安徽歙硯展：銅鑼灣商務印書館。
△黃苗子、郁風書畫展：中華文化中心。
△美國近百年肖像畫展：大會堂香港藝術館。
△清代宜興茶具：文物館二樓，香港中區紅棉路。
△「舊影回甘」香港歷史圖片展：香港博物館。
△中國茗趣：茶具文物館。
△「半個都市人」攝影展：藝術中心。

二、巡迴展覽
△茶壺泥胎製作法（一）：九龍中央圖書館。
△香港兒童美術（一）：駱克道圖書館。

三、文娛表演
△紅星大匯演：赤柱球場，下午三時。
△綜合遊藝會：坪石邨平台，下午三時。
△粵劇欣賞：坪石邨平台，晚八時。

上述節目，全部免費。

航訊

交通部一名官員指出 直屬船舶安全好轉 內河運輸船事故增
鄉鎮水運人員質素較低為主因

（特訊）交通部一位負責水上交通安全的官員說，交通部直屬運輸船舶海損事故去年比前年大大減少，事故件數、沉船艘數、死亡人數和經濟損失均有下降。

據介紹，一九八七年交通部直屬水運企業共發生海損事故一百八十二起，比一九八六年下降百分之九；死亡七人，直接經濟損失約八百五十九萬元人民幣。海損事故比前年大大下降。去年重大事故兩起、大事故三十起，分別比前年下降百分之七十八與百分之七十三。

去年交通部對直屬十一個水運企業的船舶情況與有關人員素質進行了全面而逐一檢查驗收，確保其符合安全要求。

繼上海、大連之後，交通部於去年又在煙台、青島、連雲港、寧波、廣州、湛江、汕頭與海南島成立了八個海上安全監督局。

在談到上述情況的同時，交通部的官員又指出，中國內河地方運輸船舶因管理不力，翻船、死人的事故仍在增加。

去年一至十一月的統計表明，內河船只發生事故近一千五百起，比前年同期增加百分之三點五；死亡人數增加了一倍；直接經濟損失達一千一百二十六萬元人民幣。

這位官員分析說，近年來內河鄉鎮船舶急劇增加，而大部分耳、區、鄉政府未落實水上安全管理制度，加之鄉鎮水運人員專業素質普遍較低，違章操作，造成事故件數有所上升。

這位官員說，國務院於去年十一月已發出了關於加強內河鄉鎮運輸船舶安全管理的通知，交通部也採取措施加強內河運輸安全。

哈爾濱舉辦冰雪節 獨特魅力吸引遊人

（特訊）第四屆哈爾濱冰雪節在本月初已開幕。年復一年地舉辦冰雪節是為了充分利用嚴寒賦予的獨特魅力，使這個中國緯度最高的省份能夠步入旅遊業的興旺時期。

迄今為止，黑龍江省的旅遊業仍處於起步階段。該省在一九八七年的頭十一個月接待了大約四萬三千多名海外遊客，這個數字還比不上處於初期開發階段的海南島。

冰雪的活動提高了哈爾濱在這方面的知名度，從而吸引了更多的冬季遊客。慕名而來的遊客主要來自港澳和東南亞，這部份客源穩步增加。據估計，一九八七年到黑龍江旅遊的港澳遊客不會少於三萬人，而一九八六年是二萬五千多人。

冰燈遊園會是冰雪節的重要內容。哈爾濱的兆麟公園擺放着一千五百多件冰景，用去一萬二千立方米冰塊，規模超過以往任何一屆。最大的冰雕「黃鶴樓」高二十二米，像一幢七層大樓。儘管遊園門票從去年的二角五分猛漲到一元，公園裏仍被遊人擠得水泄不通。

冰雪節的內容還包括一個大型交易會、冰雪藝術節會和有一百對新人參加的冰上婚禮。此外，這裏舉行國際冰雕比賽並舉辦各種展覽會。哈爾濱的許多公共交通線路臨時改道，各地大量記者聚集。

波音商用飛機公司取得六億多元訂單

（特訊）波音商用飛機公司最近證實，CANADIAN AIRLINES INTERNATIONAL 訂購兩架及認購八架七六七——三〇〇增速型飛機。

連同認購的飛機在內，上述訂單總值六億多美元。有關飛機將配備每部動力六萬一千五百磅的通用電器CF六——八〇C二——B六引擎。

又該航空公司於去年四月亦曾訂購六架及認購八架波音七六七——三〇〇增速型飛機。因此，包括今次的飛機在內，該公司共向波音訂購八架及認購十六架該型號的飛機，又倘認購合約全部履行，該公司便共有七六七飛機廿四架。

上述訂購的飛機中，其中四架訂於今年四月交貨，其餘則於八九年春交貨。

七六七——三〇〇增速型飛機，是一九八年底開始投入服務的，為七六七——二〇〇之長航程版本。

CANADIAN AIR LINES INTERNATIONAL是由PACIFIC WESTERN AIRLINES及CANADIAN PACIFIC AIRLINES合併成立，專門為世界五大洲十三個國家八十九個城市提供定期客，貨運的服務，除此，亦提供各種包機服務。

旅遊信箱
北京莫斯科列車服務

周佩華小姐：

由北京至莫斯科的火車，橫跨西伯利亞及歐亞兩洲，越過五個國家，是一次難忘的經驗，不少歐、美遊客經香港到北京遊覽，再取道鐵路到東歐、及歐洲各國，當然你亦可以取道此路香港或日本返國，再乘機返港。

來往北京與莫斯科的列車班次每周開兩班，其中一班逢星期三上午開出，經八達嶺、內蒙的邊防站二連，外蒙首都烏蘭巴托，蘇區邊防站NAWSHKI，再進入西伯利亞，經五夜六日到達莫斯科，屬中國方面的列車。

另一班屬蘇聯列車，逢星期六開出，經東北的滿洲里，要七日車程到莫斯科。

由於兩班列車分由中、蘇開辦，行程也不同，費用略有分別。以中國列車為例，車票分為豪華座，兩人一房連洗手間，單程車費約要二千八百元；而四人一房的軟臥席單程車費約要一千三百元左右，但不包括車上膳食，而且收費隨時會因匯率變動而改變，購票時要留意。

△本信箱由旅遊業專家主持，歡迎讀者來信查詢有關旅遊方面的問題。來信請寄「香港荷李活道一一一零號華僑日報」旅遊信箱。

具中醫藥保健特色 神農賓館在滬興建

（特訊）一座具有傳統中醫藥保健技術特色與現代化生活設施相結合的新型賓館——神農賓館新近在上海開工。「神農賓館」總投資額為二千萬美元，建築面積四萬多平方米，佔地五十畝，有四百個客房。賓館中有中國傳統中醫藥技術的食療，推拿，針灸，氣功，理療，美容等服務項目。該賓館是由上海神州中醫藥技術服務中心，上海縣農工商聯合總公司與香港慶德（中國）有限公司合作經營的，第一期將於一九八九年建成。

輪船公司電話

公司	電話
日郵	H二九五五四一
招商局	H四三四八六一
東亞	H七二四三一八
中央	H二五七〇九一
東宇	H四四四一二六

亞洲地區天氣預測

地區	天氣	氣溫
澳門	天晴	昨日氣溫十六度至廿一度
台北	有雨	昨日氣溫十六度至十八度
漢城	天晴	昨日氣溫負四度至〇度
東京	薄霧	昨日氣溫八度至十三度
馬尼拉	驟雨	昨日氣溫廿一度至廿九度
曼谷	天晴	昨日氣溫廿二度至卅四度
吉隆坡	驟雨	昨日氣溫廿三度至卅三度
新加坡	有雨	昨日氣溫廿四度至廿六度
廣州	多雲	昨日氣溫十三度至廿五度
上海	有雪	昨日氣溫四度至七度
北京	薄霧	昨日氣溫負六度至三度
杭州	有雪	昨日氣溫〇度至五度
天津	天晴	昨日氣溫負七度至三度
西安	天陰	昨日氣溫負五度至二度
雪梨	有雨	昨日氣溫廿二度至廿六度

入口船期表

今日入口輪船

船名	西名	時間	埠名	停泊	公司
東望	EASTERN HOPE	上午1時	釜山	B	東宇
魯瓦哈	RUAHA	下午4時30分	歐洲	A	招商局
成都	CHENGTU	下午10時	新畿內亞	B38	太古
海昇	MARINE SHINE	下午	台灣	西區	永裕
莎盈	KHUD.SARYAN	下午9時	歐洲	國際橋	華林
中利	CHUNGLIE	下午6時	台灣	B8	緯利
祥利	HSIANG LIE	中午	台中	油麻地	緯利
海隆	HAI LONG	上午9時	基隆	西區	永裕
光大二號	KWANG TA 2	中午	高雄	油麻地	永裕
賓蘇利亞	BUNGA SURIA	下午11時	歐洲	國際橋	達初
馬蘭	MALAN	上午7時	海口	油麻地	招商局
泰國琥珀	THAI AMBER	半夜	曼谷	國際橋	港郵
上海	SHANG HAI	上午7時	上海	A	招商局
萬春	WANCHUN	下午11時	台灣	B	大榮
漢項	HANJIN POHANG	上午6時	美國	海陸橋	天祥
馬士基鹿特丹	MAERSK ROTTERDAM	下午5時	新加坡	現代橋	馬士基
和平東南	HP.DONGNAM	上午10時	釜山	油麻地	港興
嘉湊灣	CARGO BAY	下午11時	釜山	西區	港興
利達馬士基	LEDA MAERSK	下午3時	新加坡	現代橋	馬士基
新海華	NEW HAI HUA	上午6時	上海	B	華運
舟山三號	ZHOU SHAN	下午	寧波	江聯碼頭	招商局
倫敦橋	TOWER BRIDGE	上午11時	美國	西區	川崎
安春	ANCHUN	下午	台灣	B	大榮
明富	MING FORTUNE	上午9時	台灣	國際橋	華海
東方友誼	ORT.FRIENDSHIP	下午	美國	國際橋	港郵
長輝	EVER GOLDEN	下午1時	新加坡	國際橋	利達
金石	GAMZAT TSADASA	上午	澳洲	B	華林
新高雄	ZIM KAOHSIUNG	下午7時	台灣	現代橋	新興
長旺	EVER LIVING	下午	台灣	國際橋	利達
飛航雅士	CLIPPER ACE	下午	高雄	現代橋	日郵
盤山	PANSHAN	上午7時	張家港	B	招商局
木星	MUSING	下午4時	大連	招商局碼頭	招商局
馬士基神戶	MAERSK KOBE	下午4時	日本	現代橋	馬士基
海富	MARINE CONTAINER	上午	台灣	西區	永裕
	FENG LEI		連雲港	A	招商局
高山	GAOSHAN	中午	上海	B	招商局
華昌	HUA CHANG	上午10時	海口	油麻地	華運
世界之獅	WORLD LION	上午8時	新加坡	海陸橋	海陸

明日入口輪船

船名	西名	時間	埠名	停泊	公司
亞嶺加	LANKA AJITHA	上午2時	基隆	B11	東亞
多沙灣	SANDYS BAY	上午10時	曼谷	海陸橋	海陸
釜山	BUSAN GLORY		釜山基隆	B	東宇
萬里雅士	MERCURY ACE	上午8時	日本	現代橋	美邦
鷹城	KOTA EAGLE	上午6時	台灣	A	太平
泰來	TAI LAI		高雄	油麻地	永裕
海利	HAI LIH	上午	台中	西區	永裕
佛力斯美國	FLEX AMERICA	下午	馬尼拉	現代橋	怡和
地中海	MmDITERYANEA	下午2時	基隆	現代橋	天祥

船名	西名	向處來	日期	公司
雲台山	YUNTAISHAN	上海	十九	華怡
海恩	HAI IN	基隆	十九	永裕
海運	MARINE FORTUNER	曼谷	十九	永裕
貴鷹	NOBLE EAGLE	台灣	十九	港怡
山瑪	AL SALMA	釜山	十九	歷信
文度莎	MENDOZA	基隆	十九	太古
新海躍	XIN HAI YUE	上海	十九	華運
彩虹	LUNAR RAINBOW	日本	十九	中央
貴鷹	NOBLE EAGLE	台灣	十九	港怡
海皇綠玉	NEP.BERYL	基隆	十九	港恒
米澤朱斯基	PROF.MIERZEJEWSKI	歐洲	十九	天祥
建華二號	KIEN HWA 2	高雄	十九	永裕
夏千萊	HAGONOY	台灣	十九	惠德
中發	SINOFA	紅海	十九	新興
惠華	HUI HUA	曼谷	十九	珠江
太平	TAEPING	新加坡	十九	東海
天翔	SKY HOVER	天津	十九	輝達
長進	EVER ONWARD	地中海	二十	利達
白雲山	BAIYUNSHAN	福州	二十	華運
立仁	UNI HUMANITY	台灣	二十	利達
順香	FUCHUN	台灣	二十	大榮
紫晶	AMETHYST	台灣	二十	緯利
運豐	YUN FENG	大連	二十	華夏
海南一號	DONAM 1	釜山	二十	港興

出口船期表

今日出口輪船

船名	西名	時間	埠名	停泊	公司
國新	AURIGA	上午	高雄日本	B13	緯利
麥肯拿橋	MACKINAC BRIDGE	上午	西北太平洋紐約	現代橋	川崎
天躍	TIAN YUE	上午	天津	現代橋	華運
沙盈	KHUD. SARYAN		歐洲	國際橋	華林
東星	EASTERN MARS	下午	吉大港加爾各答	西區	港興
新華八號	XIN HUA 8	下午	曼谷	B25	三寶
海興	HAI XING	下午3時	上海	A33	招商局
海皇	HAI WANG	下午	高雄	油麻地	永裕
漢項	HANJIN POHANG	下午	太平洋紐約	海陸橋	天祥
祥利	HSIANG LIE	下午	台中	油麻地	緯利
利達馬士基	LEDA MAERSK	下午	加州紐約	現代橋	馬士基
馬士基翻桃	MAERSK PINTO	上午	馬尼拉	現代橋	馬士基
馬士基探戈	MAERSK TANGO	下午	高雄	現代橋	馬士基
馬士基鹿特丹	MAERSK ROTTERDAM	中午	歐洲	現代橋	馬士基
中華俠士	ORT KNIGHT	下午	澳洲	現代橋	港郵
泰國琥珀	THAI AMBER	上午	曼谷	國際橋	港郵
倫敦橋	TOWER BRIDGE	半夜	美國西岸	現代橋	川崎

明日出口輪船

船名	西名	時間	埠名	停泊	公司
海昇	MARINE SHINE	上午	曼谷	西區	永裕
釜山	BUSAN GLORY		雅加達新加坡	B	東宇
萬春	WAN CHUN	下午	日本高雄基隆	B	大榮
中利	CHUNGLIE	上午	曼谷	B8	緯利
亞嶺加	LANKA AJITHA	下午	科倫坡	B11	東亞
長輝	EVER GOLDEN	下午	紐約	國際橋	利達
明富	MING FORTUNE		遠打歐洲	國際橋	華海
新高雄	ZIM KAO HSIUNG	下午	地中海	現代橋	新興
世界之獅	WORLD LION	下午	新加坡	海陸橋	海陸
嘉湊灣	CARGO BAY	中午	馬尼拉	西區	港興
厚華	HUA WAH	下午	天津	潤發碼頭	華夏
光大二號	KWANG TA 2	下午	高雄	油麻地	永裕
和平東南	HP DONGNAM	下午	釜山	油麻地	港興
白河口	BAI HE KOU	下午	澳洲	現代橋	遠運
賓蘇利亞	BUNGA SURIA	上午	釜山	國際橋	達初
依莉莎伯馬士基	ELISABEPH MAERSK	上	新加坡	現代橋	馬士基
念盈	KHUD SARYAN	上午	遠打歐洲	國際橋	華林
萬里雅士	MERCURY ACE	下午	日本	黃埔橋	美邦

船名	西名	往何處	日期	公司
美洲綫				
東方友誼	ORT FRIENDSHIP	美國東加	十九	港郵
倫敦橋	TOWER BRIDGE	西北太平洋	十九	川崎
文度沙	MENDOZA	南美	十九	太古
榮術	NATIONAL PRIDE	洛杉磯三藩市	二十	海豐
鱷魚獨立	ALLIGATOR INDEPENDENCE	紐約	二十	大三
柏公主	PAC PRINCESS	加州	二十	偉特
東京丸	TOKYO MARU	西南太平洋紐約	二十	大三
歐洲綫				
地中海	MEDITERRANEA	地中海	十九	天祥
貴鷹	NOBLE EAGLE	地中海	十九	港怡
中發	SINOFA	地中海	二十	新興
長冠	EVER LAUREL	地中海	二十	利達
威利士星	VILLE DE SATURNE	地中海	二十	偉特
澳洲綫				
成都	CHENGTU	新畿內亞	十九	太古
珍珠帆	PEARL REEFER	弗里曼特爾	二十	寶隆
大亞	THEA S	新西蘭	廿一	捷迅
印·巴·中東綫				
貴鷹	NOBLE EAGLE	紅海	十九	港怡
高城	GAO CHENG	阿拉伯灣	十九	招商局
太平	TAE PING	科倫坡卡拉奇	十九	東海
長冠	EVER LAUREL	遠打	二十	利達
山瑪	AL SALMA	吉大港加爾各答	二十	歷信
東南亞綫				
飛航雅士	CLIPPER ACE	馬尼拉宿務	十八	日郵
多沙灣	SANDYS BAY	曼谷	十八	海陸
鷹城	KOTA EAGLE	新加坡雅加達	十九	太平
高城	GAO CHENG	曼谷新加坡	十九	招商局
紫晶	AMETHYST	新加坡曼谷	二十	緯利
中華瑞祥	RR RATNA	雅加達泗水	二十	港郵
立仁	UNI HUMANITY	曼谷	二十	利達
威勝	WILSON	汶萊古晉詩巫	二十	國光

本港新聞

永安公司大減價 本月十五起展開
八家分店同時舉行最低五折

永安公司一年一度冬季大減價即將展開，所有貨品均以削價傾銷，最低由五折起。由一月十五日（星期五）起，八間永安公司及沙田特價中心同時進行。適逢年關，添置新衣，購置家庭用品，勿失良機，請到永安。永安中心一小時沖印服務，攝位已經開始營業，沖晒每筒五元，時三R相（柯達紙）每張八毫，持有永安咭，更可特價優惠。由電腦操作，攝位設在永安中心總店地庫，時間由上午十時至下午六時三十分。

航空小姐美人競選 日航顧樂儀膺冠軍

（港訊）香港國際航空協會有限公司主辦之第六屆航空小姐競選決賽，在麗晶酒店舉行，由星辰拔萃表聯合贊助，當晚經過便裝，國家服裝，及晚裝登場，由中，日，韓，英國籍知名人仕擔任評判，競爭過程精彩熱烈，結果由日航之顧樂儀小姐勝出，奪取航空小姐榮銜，由國泰航空公司之史高莉小姐及伍妙玲小姐，分贏得亞軍及季軍。賽後由該會會長依利莎伯陸夫人頒發獎品，三位佳麗昨日在星辰表服務站，由星辰表香港有限公司董事長大源福治郎頒發星辰表廠榮譽出品拔萃表，名表贈美人，相得益彰。

（圖左起）航空小姐亞軍史高莉，冠軍顧樂儀，大源福治郎及季軍伍妙玲。

豐澤擢升羅俊明 出任董事總經理

和記黃埔有限公司全資屬下之和寶集團擢升羅俊明先生爲豐澤有限公司董事總經理，一九八八年一月一日起生效。羅君於一九八七年二月加入「豐澤電器」，任零售市務董事一職。擢升現職後，將負責零售，市場事務及維修服務之全面運作。去年「豐澤電器」在羅君策劃下，除產品不斷增加及提高顧客服務外，零售網更擴大至十七間分店，遍佈港九、新界各區。零售總面積由三萬平方呎增至七萬多平方呎，展望未來一年，零售面積將繼續擴展至逾十萬平方呎。羅君對電器市場具廿年多豐富經驗，亦爲各電器及電子業商會之活躍會員，對電器批發及零售事務非常熟識。（圖羅俊明）

星晨北京豪華團 住香格里拉酒店

星晨旅遊秉承十五年的辦團經驗，早已贏得市民的信心及口碑。最近，星晨更獲北京及杭州香格里拉大酒店鼎力支持，北京及江南團可享用上述豪華酒店服務，該團自推出以來，反應良好，團團爆滿，團友均認爲物超所值。

北京香格里拉大酒店爲北京市最豪華的酒店，服務設備完善，團友更可免費享用的士高、暖水泳池、健身室、桑拿蒸氣浴等設施，在觀光之餘，也不愁消遣；而杭州臨湖而建的香格里拉，亦使團友可以在望湖房中飽覽江南秀色，享盡閒情逸致。如果想參加一個真正豪華的中國旅遊團，請盡早與星晨旅遊各辦事處聯絡。欲免向隅，報名從速。

CSL幸運抽獎 林亞南贏得房車

（港訊）CSL（電話公司附屬機構）最近舉辦之聖誕新年華幸運大抽獎反應熱烈。顧客凡購買CSL任何電話均可獲參加機會，抽獎日前舉行，幸運兒爲林亞南獨得八八年新款豐田COROLLA XL四門房車一部，二獎兩名各得樂聲牌錄影機一部，三獎五名各得樂聲牌電視機一部，安慰獎五十名，均可獲耳筒錄音機一部。抽獎結果將於一月十五日於各大報章公佈，得獎者並會獲通知領取獎品。

圖：中港城雄姿

「中港城」明平頂 許家屯主持儀式

位于尖沙咀廣東道繁盛海傍的「中港城」將于一月十八日舉行平頂儀式。請新華社香港分社社長許家屯先生主持儀式。「中港城」毗鄰海港城，佔地廿五萬平方呎，樓面面積約二百五十萬平方呎，堪稱「城市中的城市」，是信和集團發展的商業大廈，爲香港最大綜合建築物之一。其包括五幢全海景高級寫字樓，適合大企業機構，跨國公司設寫字樓；五層大型購物廣場，經營環球商品；兩幢逾六百房間的五星級酒店；中國客運碼頭。碼頭有定期客輪開往中國各大港口。

「中港城」氣勢磅礡，金碧輝煌，加以位于遊客如雲的尖沙咀，佔盡了地理上的優勢，且設備最先進，交通四通八達，故未公開招租，已有大財團提早前往接觸，商討洽租事宜。

「中港城」今年六月落成，是信和集團繼屯門市廣場落成之後的又一龐大建築物。

書畫瓷器珍品 總值逾二千萬 明起公開拍賣

（特訊）對於喜好收藏中國著名書畫，瓷器的人士，是絕不會錯過於本月十八？十九兩日珍藏藝術品的拍賣會，單是書畫的價值已超過千萬港元。

主辦是次拍賣的佳士得（香港）公司負責人黃君定表示：在首日拍賣的藝術爲總數約三百張十九世紀至現代的中國名畫，次日則有五百多件元，明及清代的瓷器，玉刻，珠寶及文玩等，此次拍賣將會在中環希爾頓酒店舉行。

黃君書又表示：在一月十八日拍賣的名畫中，包括張大千的雅宜山齊圖軸，徐悲鴻的雄雞軸，傅抱石的觀瀑圖軸，高奇峰的秋樹蒼鷹圖。不會的薔薇圖軸，還有齊白石的花果四屏，至於次日的拍賣會中，以瓷器爲主，包括一隻明朝萬曆年製的花卉圖案白瓷碗，又有元朝的青花梨形鴨圖瓷瓶。

最後黃君定表示：估計今次拍賣的總值約爲二千五百萬至三千萬港元。（湘）

圖示：著名畫家徐悲鴻的雄雞圖，估價約廿五萬，並於本月十八日公開拍賣。

龍華牌北京燕窩蜂王精 增強腦力體力經已上市

寒冬季節，乃是調補身體的適當時候。現向您介紹一種最新的高級強力滋補劑，北京燕窩蜂王精。燕窩含蛋白質及多種氨基酸，維他命及多種有益元素而蜂王精更含有B族維生素，氨基酸等醫學臨床證實燕窩蜂王精有促進新陳代謝，改善食慾，鎮靜安神，增強人體的抵抗力。對於治療的細胞減少症，營養不良，貧血，慢性，胃炎等均有療效。常服本品更能增強腦力體力，養顏防衰等作用，是男女老少佳宜的保健營養品。

居室舒適要講究 喜利傢俬嗜心水

由於近年香港經濟繁榮，大部份家庭對家居要求相應提高，所以傢俬製造商對供應香港市場的傢俬，設計特別重視。不過，除了款式優美，大方實用，還需價錢合理，才能滿足用戶的需求。

喜利傢俬是全港最大的傢俬超級市場，陳列室分佈港九，其中位於恒豐中心和香港仔中心的兩大店舖，面積更特別寬敞，大量陳列多款傢俬，由名師悉心設計的高級傢俬，是選購優質傢俬的好去處。據悉，該等陳列室現備有新到的OTARIO真皮梳化，全套只售港幣四九八零，質地柔軟，線條優美，款式大方；並有灰、灰藍、粉藍、黑、紅、綠、杏及米色等多種顏色，配合居室設計，最爲理想。至於喜利代理的MF一英國傢俬，格調高雅，迎合香港人的品味，而價錢更非常合理，亦很受歡迎。此外，喜利更有多款焗油餐枱椅及其他名廠傢俬，名符其實，價廉物美，值得前往參觀選購。

太平商業機器抽獎 許柏瑩獲日本旅遊

由太平洋行商業機器部「文儀用品部」舉辦之大抽獎，已於日前結束，大獎得主爲高雪有限公司之許柏瑩小姐，獲得逾萬元之雙人來回日本機票連食宿旅費。是次大抽獎得獎者眾，除大獎外，另有頭至四獎及安慰獎五十名，各得名貴獎品。該抽獎參加辦法簡單，凡於十月十九日至十二月卅一日向太平洋行商業機器購買文儀用品滿二百五十元者，即可參加抽獎。

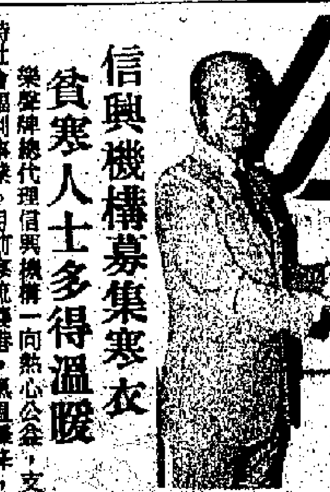
圖：太平洋行商業機器行政總裁莊隆乾（右二）抽出幸運兒。左爲「文儀用品部」經理陳碧華及該公司總經理馬德偉。右爲「市務部」經理劉炳森。

聖路加書院舉行陸運會 三千學員參加競爭激烈

中華基督徒播道會聖路加書院深水埗正校及葵涌分校爲使學生在德、智、體、羣、美五育得到均衡的發展，每年都動員全校師生致力舉辦陸運會，今年全體學員人數三千餘，假沙田運動場舉行本年度陸運會。是日師生雲集，熱鬧非常，運動大會由該校交通安全隊及男女童軍主持升旗禮後正式開始，當日運動項目繁多，健兒比賽激烈，最後賽果由正校三K班獲全場總冠軍，亞軍及季軍分別由分校五E班及三B班獲得；而個人冠軍方面爲男子甲組：朱繼光（分校五E），男子乙組：鄭慶祝（正校三D），男子丙組：梁世剛（正校三K），女子甲組：劉曼嫦（分校三B），女子乙組：陳鳳儀（分校三C），大會亦在頒獎之後圓滿結束。

圖：聖路加書院葵涌分校袁錦明副校長主持頒獎。

信興機構募集寒衣 貧寒人士多得溫暖



圖爲信興機構代表唐基良先生將寒衣送交救世軍社會服務部長盧敦雅上尉。

樂聲牌總代理信興機構一向熱心公益，支持社會福利事業。月前寒流襲港，氣溫驟降，信興機構爲使貧寒人士獲得溫暖，特爲此發起募集舊寒衣運動。廣大員工積極響應，爲善最樂，於短期內即收集得舊寒衣七百多件，迅即交予救世軍。由該慈善團體將所有寒衣送贈予露宿者及有需要之人士，使彼等得溫暖渡此寒冬。

和記通訊最新委任 岑民傑任市務董事

和記通訊有限公司最近委任岑民傑先生爲集團市務董事。岑先生畢業於加拿大蒙特里爾的康戈迪亞大學及亞美羅大學；在加入和記通訊之前，曾任加拿大貝爾國際（亞洲）有限公司董事總經理。和記通訊是和記黃埔有限公司全資附屬機構，致力爲香港提供新通訊科技服務。其轄下公司有：和記電話——本港流動電話服務供應者，和記傳呼——全亞洲最大規模的私營傳呼服務公司，和記專線電視——與英國通訊公司合作開創有綫電視服務，和記資訊傳通——提供全球資訊傳通網絡，讓客戶可以直接聯取世界各地資訊系統的資料。

圖爲和記通訊有限公司新委任之集團市務董事岑民傑先生。

港府任免令

（特訊）憲報公佈下列事項：

由八七年十二月十七日起，在居嘉良醫生回任後，邱廷江醫生停止署理醫務衛生署署長。

由八八年一月一日起，周德熙先生回任後，梁世華先生停任署九政務署長。

由八八年一月六日起，在韋能信先生回任後，貝士高先生停任海關總監。

由八八年一月六日起，在麥高樂先生離港期間出任工商司。

由八八年一月十一日起，在高禮和先生回任後，鮑文先生停任銓敍司。

由八八年一月十三日起，在麥高樂先生回任後，楊啟彥先生停任工商司。

另外，憲報亦公佈有關按察司業已行使一九八七年管制色情及不雅物品條例第五（二）條所賦予之權力，委任陳天生、朱榮小玲、黃文泰及DEBORAH PURETZ爲審裁小組成員。而港督業已行使土地發展公司條例所賦予之權力，委任胡法光、梁振英、梁煒彤、陳濟強、葉文慶、陳曾燾、羅康瑞、劉金港、歐肇基、屋宇地政署署長，副金融司及港九政務署長爲土地發展公司之成員，任期兩年，由一九八八年一月十五日起生效。

名髮廊第八店開幕 影視紅星名流剪綵

（港訊）名髮廊集團旗下本港美容髮型界新潮流，且被指定爲亞太小姐髮型設計師，同時經常贊助社會各項活動，目前旺角樂家商場第八分店經已隆重開幕，敦請影視紅星利智小姐，黎燕珊小姐，恒隆（港澳代理）有限公司高級物業經理趙國雄先生，物業經理黃鶴明先生，名髮廊董事長李捷榮先生，陳玉冰女士主持剪綵，到賀嘉賓甚眾，場面非常熱鬧。

圖：右起趙國雄先生，利智小姐，李捷榮先生，黎燕珊小姐，黃鶴明先生及李陳玉冰女士剪綵。

美麗華酒店助紅十字會 支持一年一度捐血運動

（港訊）紅十字會於美麗華酒店一年一度的捐血運動已於一月八日假該酒店頂樓的會議中心舉行，當日反應非常熱烈，除了美麗華集團的各個部門也派員踴躍嚮應外，紅十字會職員，偕該酒店代表，更於當日到酒店內的各商店舖，呼籲店舖的東主及職員參與此項善舉，他們亦樂於嚮應。

今次的捐血人數，遠超過去年的大約一倍，成績令人非常滿意。

美麗華酒店員工嚮應捐血運動

世佛港澳總會主辦 兩所幼兒中心招生

（港訊）世界佛教友誼會港澳分區總會開辦多間幼兒中心，一間爲設於葵涌麗景山道祖堯邨啟光樓之不幸「慈氏託嬰所」，專門收受初生至二歲之嬰兒，供應奶粉，膳食及茶點，另一間爲設於青衣島長康邨康安樓地下之「文殊託兒所」，專門收容二歲至六歲之小兒，該所爲政府資助，供應早午膳食及茶點，每月只收七百五十元，如家長收入不佳，可申請學前兒童資助，並有資格經驗之教師教學，及各種活動，每星期一至五，由上午八時至下午六時，星期六由上午八時至下午一時，該兩所均屬本港著名宗教社團世界佛教友誼會港澳分區總會幼兒中心管理委員會所主理，設備新穎，各教師均有多年經驗，並有註冊西醫作爲醫事顧問，十分安全，各受託家長可安心其子女，使各受託者得到心智和體能有適當的發展。

歡迎參觀並諮詢，現該兩所幼兒中心均尚有餘額招收受託嬰孩，小兒請電「慈氏託嬰所」主任，三一七四三九六二號，及「文殊託兒所」主任〇一四九五七八九七號聯絡。

加德士龐大步行隊 再參加港島百萬行

（香港）加德士有限公司日前正式組織一支近三百人的龐大步行隊伍，準備參加本星期日（十七日）舉行之港島區公益金百萬行。加德士員工及其代理商過去多年努力支持百萬行善舉，每年都有優良成績，預料在今年的龐大陣容下，再接再勵，能爲公益金增添更多善款。加德士亦爲這次步行訂製鮮明制服以壯軍容。

通善福利中心主辦 道顯密綜合氣功班

（本港訊）道教通善壇福利中心，爲使各界保持身心健康，青春留駐，卻病延齡，決定長期開設氣功靜坐班，特聘氣功學名宿楊人老師，長駐該中心講授氣功靜坐「軟功先修班」，精選「道、顯、密」三教精華一爐共冶，以其所長供社會，破除歷史傳統秘密不傳之陋習，務求學員達致免病強身之目的，現招男女學員五十人，即日開始報名，定本月十九日開課，逢（星期二）下午六時上課一次，全期十課完滿，歡迎參加，額滿即止。地址：觀塘街七十五號三樓，電話：五一四七〇九一，及五一四一九三一八陳姑娘。至於個人另行預約特別教授者，可於每天上午九時，至下午一時，撥電五一八九七四七一楊老師直接洽商。

印航添置電腦 處理進口貨運

印度航空公司最近添置一套新電腦，用來處理進口貨運的業務，並已正式進入電腦化階段。這套新電腦系統的服務，已經日前由印航董事總經理拿特利主持，電腦化後的進口貨運將首先處理來自美國、英國、歐洲及中東等航綫的貨物上，日後將擴展至其他航線，並且於出口貨運方面，於稍後全面電腦化，須先進的系統，使其貨運業務發展，並提供貨運操作的最新資料。

印航的空運業務多年來持續增長，每年的盈利約佔該公司的總收益百分之二十。

聖類斯會考速成班 二月開課報名請速

聖類斯教育機構主辦會考綱要的輔導速成班已有多年歷史，每年均提供適當的輔導給於許多面臨會考的學生，使他們在考試中獲取較佳的成績。該班除了會綜合考生重溫八七至八八年度會考範圍外，並由經驗教師輔導學生選題及答題技巧，在課程完畢後，會依照公開考試方式設模擬測驗，並有專人解答，以增加學生應考能力。會考綱要速成班在二月一日開課，每週上課兩小時，課程共分十節，上課地點香港區在山道的聖類斯校友會夜中學，九龍區在美孚的地利亞舊書院，報名可在星期一至星期六的上午九時至晚上九時，親臨該機構港九各區校辦理入學手續。

日清食品百萬行 義賣杯麵捐公益

日清食品有限公司爲參與社會公益活動，決定在今日（十七日）之香港區公益金百萬行舉行義賣「合味道」杯麵運動，所得之全部善款，將悉數捐贈與公益金。

港島區百萬行將由政府大球場出發，預料屆時將有數以萬計的市民參加，而「合味道」杯麵的義賣攤位會設於合味道公園之第二報到站。每杯杯麵僅售伍元，並將任由市民捐付，既可行善，又可品嘗杯麵的味道，預料該攤位將大受歡迎。

益力多乳品廠 慶祝二十週年
胡百全平野頒服務獎

圖爲益力多乳品公司董事長胡百全主持

香港益力多乳品有限公司董事日前舉行創社廿週年暨新年聯歡，由董事長胡百全，社長平野博勝主持頒發長期服務獎金與職員，因年來業務蒸蒸日上，去年更創出佳業績，倍加熱鬧。

首由總經理高原洪甲致開會詞，董事長胡百全致詞指出，該公司創立廿年成爲家傳戶曉之保健飲品，證明所含乳酸菌對人類健康有助。目前生產已迅速由未能應求，更進一步。社長平野博勝特由東京出席，致詞稱，益力多所含有一百億個活性乳酸菌，在日本具有五十年之製作科技，強調今後經營方針，招得益力多的健康產品已進入多元化發展，活性乳酸菌已應用於醫藥食品及化粧品，證明求新進步外，更悉力締造人類健康，目前現地興建廠房，以應需要。

其後由董事林守豪，林煜光，林啟亮，頒發長期服務獎。計有陳發福，梁凱華，廖志強，何樂嘉，郭燕慶，趙煒鵬，區世年，楊國榮，黃志華，鄭煥碧，手心傳，曾燕霞，馬錦榮，陳錦棠，黃國強，葉秀珍，霍兆安。

BIF韓國傢俬 新春酬賓已開始

BIF韓國傢俬再度優待用戶，即日起舉行新春大酬賓，所有貨品以超值優惠價六折起發售，港九新界陳列室同時舉行，欵購從速。

韓國傢俬在港行銷多年，一直深受用戶歡迎，產品款式設計不斷走向高品味，別具歐陸情懷，輪廓又多元化，質素高，取價公道，尺碼齊全，適合大小家庭，陳列室分佈港九新界，提供快捷安善服務，方便用戶，就如CAD電腦繪圖設計服務，經已爲衆多用戶在約一星期的時間裏完成設計，達擺放全套傢俬，確實節省時間。

韓國傢俬不但在香港受歡迎，在澳門亦同樣受用戶讚賞，銷售額每年都有穩守增長；此外在美國洛杉磯設有五間陳列室，產品銷售情況亦表現良好，逐漸進一步發展美國市場。

分類廣告
大字四個　小字卅四個　每天十五元

本報分類廣告，歡迎各界來稿登載，每段（大字四個）定價一個位，小字卅四個爲一個位，每天收費十五元，刊字如超過一個位，即多出字數按一個位計算，長期刊登，不折不扣，上期收費，每日下午五時半截稿。

聘請

港區教師 正中教各一名，歷任廿至廿一日，一月到職，函華僑日報信箱1601號

甲級教師 半日制學校聘請音樂、英文科，代課。函沙田角中學

請女司機 港島區半山，健康，有經驗，附相片，函本報信箱539號

西醫助護 多名，大埔工作，中學程度，附相片履歷函本報信箱950號

聘請 一校工，港島東區某校，有意者請電：5-606123吳先生

請接線生 進出口公司，接線生，熟識英語，請電：5-426257蘇先生洽

津小教師 大埔區津小聘請臨時教師二月中到職，學位教師，有意者函大埔郵政信箱

津中教師 觀塘區津中聘請中史學位教師乙名，有經驗者優先，函本報信箱1476號

港島學校 聘請留學位教師，新界學校，四年以上經驗，函本報信箱538號

鋼琴伴奏 沙田區，每週約半小時，八級或以上優先，電：0-605715

聘女幼師 荃灣區，九龍附近，全日上午，有經驗者，照片函本報信箱1349號

夜校教師 九龍某著名英專夜校，有意者請附履歷相片，函本報信箱1360號

英專教師 九龍某著名英專聘上午下午教師，有意者請附履歷相片函本報信箱1359號

津小音樂 港九新界區聘請音樂教師，一月份到職，函本報信箱1607號

聘請幼師 幼稚園聘請幼師二月到職，附履歷函本報信箱953號

的士公司 請女接線生，中三程度，元朗馬田路永發樓三座，電：0-731157

誠聘護士 銅鑼灣區護老院誠聘有經驗者，請日間電：5-773028招先生洽

葵涌區 幼兒園誠聘已受訓幼師，函本報信箱1478號

社區幹事 上程度中英文良好，要求事務處理待遇及文履歷近照函本報信箱

誠聘幼師 旺角區聘全日半日幼師多名，有經驗者優先，詳履歷近照函本報信箱995號

安老院聘 工男女，年輕，45以下，公立醫院，荃灣區，全包，電：0-4906929

急聘校工 津校聘校工乙名（有經驗者優先），請函郵政信箱8255號

高薪看更 九龍塘區，大廈，每日五時至七時，有意者請電洽

英文補習 小組，下午四時半至九時，會考班，函本報信箱

音樂文憑 中學教師，英文補習，有意者函本報信箱

律師樓 請文員，熟識中英文打字，有經驗者，函本報信箱

補習社 聘全職或兼職，大埔區，有經驗者，電：0-6795812

聘請 ①男②女文員，18至28歲，中五程度，函本報信箱

鋼琴教師 沙田區青年中心，每週兩晚，八級或以上，電：0-657135

聘請幼師 沙田區幼稚園，大埔，及馬鞍山，附相片，函本報信箱

津中教師 元朗津中聘音樂及英文學位教師，有意者請函元朗郵政信箱123號

安老院福利工作員 年21以上，中學會考合格，熟悉安排活動及照顧失明老人，政府薪級，深水埗南昌街248號香港盲人輔導會總幹事收

急聘教師 沙田津小誠聘能教高年級中英數體甲級教師，請繕履歷相片函沙田郵箱19號

牛頭角區基督教幼稚園 非牟利具規模誠聘二月到職基督徒已受訓懂琴教師乙名，薪優，履歷近照地址電話及所屬教會寄觀塘郵箱69455號

幼稚園 誠聘全日或半日教師乙名，曾受訓者優先，另聘助教乙名，需中學畢業能琴，二月到職，有意請電：H8853331

津中英文學位教師 沙田區津貼中學急聘英文科學位教師，須於八八年三月到職，請附履歷照片函華僑日報信箱1474號

急聘幼師 救世軍鯉魚門幼稚園急聘教師或助教，二月份到職，有意請電：H548885

聘助理文員服務員 中區某公司聘男文員，有經驗，附履歷相片，函本報信箱

英文代課 港區中文中學聘英文代課（二月一日至三月卅一日），大學或認可專上資格，履歷函本報信箱537號

葵涌津中 聘①家政兼英文文憑代課（二月八日至四月底）②校務處文員③校工，職位先有意函履歷本報信箱1475號

高級入口傢俬 誠聘修理服務員，男性年20-28，無需經驗，能吃苦，需出外工作，薪優，有意請電：5-290317（李小姐洽）

誠聘副場地監督 某大傢俬公司誠聘副場地監督，具中五程度，負責監管運輸過程之操作及人手之分配，對傢俬之裝嵌略有認識，曾任傢俬行業者優先，有意請電：5-281928（余小姐洽）

聘請會計 男性海外工作能獨立處理中英帳觀繕履歷相片待遇電話函本報1361信箱。

印刷部員工 本報印刷部聘請員工多名，請電：5463759

急聘職員 學校，歡迎中五程度，有意者請電洽

北角小學請英文科教師 需具有關教學經驗，英文會考合格，能說普通話，具全科資格，履歷近照電話寄北角渣華街三十號地下

私家車牌司機 10小時輪班工作，月薪三千餘圓，另有假期及補水，應徵者要有三年駕駛經驗及年齡超過25歲，請將履歷附近照聯絡電話寄香港華僑日報信箱5號納治。

聘請記者 某文化機構聘請記者，必須專上學院畢業，新聞系畢業或具經驗者優先考慮。薪優，有意者請具詳細履歷，附全部學歷證件影印本，聯絡電話，函華僑日報二十七號信箱。

婚姻介紹

訪尋

寶瑞冰

母親李寶閒

啟事

尋人啟事

出讓

鋼琴急讓

打咭鐘

賤價急售

大幫酒樓快餐鋼具平沽 大批2—6門肉食柜汽水柜冰櫃雪柜茶杯等，（即長沙灣道尾839號）

華僑住宿 旅客外遊，租用，交通方便，請電：3-905477

中聯

吉利

搬運

全新夜冷酒樓快餐店 請電：3-856709　0-6983800　3-326181

機器出讓 電：3-7182333—2882

華僑日晚報廣告信箱
下列信箱有信　請携收據來取

荷李活道總社信箱號碼：011 014 016 017 018 019 025 035 026 027 112 138 172 239 258 327 330 346 346 353 355 360 364 368 372 374 375 378 379 373 385 386 389 393 398 392 400 404

九龍佐敦道代理信箱號碼：901 902 903 905 907 913 918 919 924 925 927 931 939 946 947 948 952

中區辦事處信箱號碼：403 410 417 419 421 427 433 437 438 454 460 467 469 488 489 497 498 520 523 527 528 534 535 543 548 549

旺角辦事處信箱號碼：1283 1285 1288 1289 1293 1295 1298 1307 1311 1313 1316 1321 1324 1325 1326 1331 1334 1337 1339 1341 1342 1345 1349 1352 1353 1356 1357 1358 1441 1442 1445 1448 1449 1451 1454 1455 1456 1457 1459 1461 1463 1464 1465 1466 1467 1472 1496

北角分處信箱號碼：1551 1553 1555 1564 1567 1571 1577 1597 1581 1584 1585 1594 1600 1601 1602 1603 1621 1622 1623 1628 1632 1633 1634 1638 1643 1646 1647

合作畫與補景
·宗錦生·

子久，筆法逸遢不羣，山水師董源、巨然，晚年變其法，自成一家，山頭多礬石，別有一種風度。倪瓚，人品高逸，書法王子敬，畫步驟關仝，筆簡思清，能補捉大自然中「天真幽淡」之情感，更匯集衆長，融會變化。與仲圭，得巨然筆意，墨法又能軼出其畦徑，爛漫慘淡。王蒙，得趙孟頫之筆法又泛涉唐宋名家，以董源、王維爲師，故縱逸多姿，墨法秀潤。四大名家中，倪雲林曾與王叔明合作一幀山水，竟然受人非議，因筆墨上有不協調之處，古名家也會如此，況復於今，惟現代畫人，對合作畫之協調與否，多

配，互相遷就，使得畫面構圖和諧而生美感。補景雖在畫圖中，是賓而不是主，但對畫題影响甚大，倘一位畫家寫一幀郁南田筆意之江南菊，或一幅居古泉筆法之牡丹，請予補景，應有考慮之必要，倘補上大斧劈皴之巖石，則不相配合矣，宜補以庭院石，如太湖石，英石，松皮石，皺紋不宜太堆強，須知山水石與庭院石，寫法各畫，初習畫者應宜慎之。廣東大氣與江南江北不相同，花開時節亦有早遲之異，所以寫合作畫或補景時亦應審慎。

寫畫題之與物，主也，第二位補上意境所需，賓也；主賓配合，就是一幀佳品。惟合作畫則無分賓主，祇有在畫圖中，下筆時先後互相匹

另一班……車，逢星期六開出，經東北的滿洲里，要七日車程到莫斯科。由於兩班列車分由中、蘇開辦，行程也不同，車用分爲豪華座，兩人一房連洗手間，費用略有分別。以中國列車爲例，單程車費約二千元港幣；四人一房的軟臥席，單程車費約一千八百元；而四人一房的硬臥席單程收一千三百元左右，但不包括車上膳食，而且收費隨時會因匯率變動而改變，購票時須留意。

△本信箱由旅遊專家主持，歡迎讀者來信查詢有關旅遊方面的問題。來信請寄「香港荷李活道一一零號華僑日報」旅遊信箱。

地點	天氣	氣溫
台北	有雨	昨日氣溫十六度至十八度
漢城	天晴	昨日氣溫負四度至〇度
東京	天晴	昨日氣溫八度至十三度
馬尼拉	薄霧	昨日氣溫廿一度至廿九度
曼谷	天晴	昨日氣溫廿三度至卅四度
吉隆坡	驟雨	昨日氣溫廿三度至卅二度
新加坡	有雨	昨日氣溫廿四度至廿六度
廣州	多雲	昨日氣溫十三度至廿五度
上海	有霧	昨日氣溫四度至七度
北京	薄霧	昨日氣溫負六度至三度
杭州	有雪	昨日氣溫〇度至五度
天津	天晴	昨日氣溫負七度至二度
西安	天陰	昨日氣溫負五度至三度
雪梨	有雨	昨日氣溫廿二度至廿六度

入口船

今日入口

船名		時間
東望	EASTERN HOPE	上午1時
魯瓦哈	RUAHA	下午4時30分
成都	CHENGTU	下午10時
海昇	MARINE SHINE	下午
莎盈	KHUD.SARYAN	下午9時
中利	CHUNGLIE	下午6時
祥利	HSIANG LIE	中午
海隆	HAI LONG	上午9時
光大二號	KWANG TA 2	中午
寶蘇利亞	BUNGA SURIA	下午11時
馬蘭	MALAN	上午7時
泰國琥珀	THAI AMBER	半夜
上海	SHANG HAI	上午7時
萬春	WANCHUN	下午11時
漢進浦項	HANJIN POHANG	上午6
馬士基鹿特丹	MAERSK ROTTERDAM	
和平東南	HP.DONGNAM	上午10時
嘉奧灣	CARGO BAY	下午11時
利達馬士基	LEDA MAERSK	下午3時
新海華	NEW HAI HUA	上午6時
舟山三號	ZHOU SHAN	下午
倫敦橋	TOWER BRIDGE	上午11時

明日入口

船名		時間
亞積加	LANKA AJITHA	上午2時
多沙灣	SANDYS BAY	上午10時
釜山	BUSAN GLORY	
萬里雅士	MERCURY ACE	上午8時
慶城	KOTA EAGLE	上午6時
泰來	TAI LAI	
海利	HAI LIH	上午
佛力斯美國	FLEX AMERICA	下午
地中海	MmDITERYANEA	下午2時

本港新聞

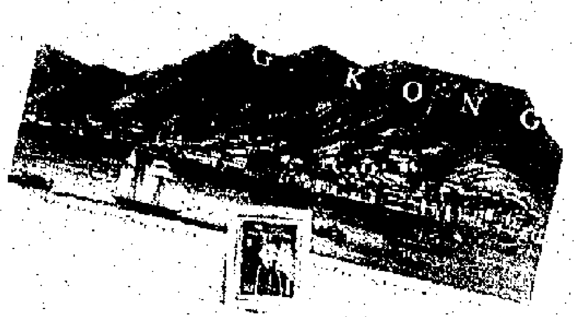
「香港舊日繪畫」郵票套摺星期一開始發售

（港訊）郵政署昨日宣佈，一套設計富吸引力的「香港舊日繪畫」郵票套摺，將於星期一（一月十八日）起發售。

該郵票套摺每套十九元，內有兩套較早前發行的「香港舊日風貌」和「十九世紀香港港景」的特別郵票。

郵政署發言人說：「這郵票套摺既是理想的贈品，亦適合私人收藏。」

郵票套摺在將中區郵政總局的集郵發售櫃台，以及拱北行、山頂、尖沙咀、加連威老道和機場郵局出售。



「香港舊日繪畫」郵票套摺封面。

各區街坊會協進會推出小組籌備改選

（特訊）港九各區街坊會協進會第十九屆委員任期將屆，昨午十二時假中區京華酒樓舉行聯席會議，商討有關進行改選事宜。由主席黃龍德主持，席間通過推出八位小組委員會，計為周演森（召集人）、曹紹松、陳莫榮眞、黎民樂、黃漢麟、張耀基、洪勝、張大榮負責改選工作，並定期三月十五日（農曆正月廿八）晚在中環京華酒樓舉行新春團拜及商討第廿屆委員名單。散後議決，繼續延聘黃鳳娟會計師爲核數師，辦理呈報事項。

昨午出席者有黃龍德、黎民樂、蔡仲平、曹紹松、周演森、洪勝（伍華昭代）、張大榮、曹啓、張耀基、黃漢麟列席，政務總署黃玉瓊等。（濤）

萬事得六二六抽獎幸運兒獲豐富獎品

爲慶祝全新萬事得六二六車新隆重面世，發達汽車有限公司日前舉辦六二六大幸運大抽獎，反應熱烈，參加者衆。頒獎典禮於日前舉行，由發達汽車有限公司總經理施紀賢先生主持，頭獎得主爲何健國先生，得雙人五天泰國遊，尚有入圍獎十名，各得豐富獎品。

圖爲萬事得六二六抽獎發達汽車有限公司總經理施紀賢先生與得獎者合攝。

海峰園年中落成 太古舉行平頂禮

（港訊）由太古地產有限公司發展之北角海峰園，日昨舉行平頂儀式，並預計今年八月間落成。

太古地產有限公司董事總經理傅士雅及協興建築有限公司董事總經理陳錦靈昨主持平頂儀式。

海峰園共建三座高達住宅大廈，每座有三百多個住宅單位，三座全部合共九百二十四個單位，面積由七百零九平方呎至九百七十一平方呎。

筲箕灣道一段週一起設禁區

（港訊）運輸署宣布：由星期一（一月十八日）上午十時起，南康街由其興安街交界至其與筲箕灣道交界以南約四十六米之間的一段路，每日上午七時至下午七時劃爲上落客貨禁區。

今樂府

「香江樂府」

陳慧玲　鄭衛國主持

逢星期日上午十一時卅分至下午一時正在香港電台第五台（超短波調頻九十六及一〇五兆赫）播出

怡雅樂軒

會長：岑煥庭
藝術指導：岑玉梅
顧問：劉建榮　陳振坡
主理：鍾紹椿　康同光
策劃：謝超明　謝超明
總務：秦林
音樂領導：劉建榮
拍和：黃一鳴　譚健生　文卓安　余茂
林漢傑　馮紹鑫　王寶琦　岑林
謝超明　袁焜威　鍾紹椿　余德
聲樂領導：謝文　楊北仲　廖萬暉
秩序：
（一）碧血寫春秋之三召　李泉、佛有銀
（二）落花時節　黃鳳碧、黃翊
（三）柳底鶯　音樂譜子
（四）孔雀東南飛　袁焜威、華文蕭

碧血寫春秋三召

葉紹德撰曲

（排子頭，音樂正綫）（生唱）（丹鳳眼）清唱引子）夜巡冒風冷（音樂入）敵情耐心探，推敲午夜間，望山勢察地形細認難怠慢，右有風沙險，左有壁石成岩，月底下依稀見斷崖關，前地勢小心探望，不盡峰巒百轉幾重山，（起士工慢板）慢板（清唱）紫雲浮月半殘，（慢板上句）我下馬草軍書，上馬殲胡虜，壯士帷幄運籌，虎將枕戈待旦。寶劍匣中鳴，不甘隨我老（上），化作龍吟虎嘯，早日斬譙樓關。（旦接）（慢板）邊塞風揚瀚海沙，征人夜踏寒關月，英雄兒女赴時艱，似水柔情，憐鐵膽。（拉士腔，過長序）（生浪白）哦！瑛妹，此際更闌夜靜，你到此何爲呀！（旦浪白）全哥！塞外風起夜寒，想我擁衾傍枕，尚覺無溫，念你冒雪餐風，當嫌衣薄，所以我爲郎親奉錦衣袍，爲你驅寒送暖唧！全哥！等我同你著起佢啦！（生白）多謝瑛妹！瑛妹呀！而家都好夜喇，你不若同我安寢去吧！（旦白）我……我睇唔著呀？（生白）哦！你爲乜野睇唔著？（旦白）我……（生白）……（撞士工慢板下句）我念郎夜不成眠，未解潛懷遠略）悔當日錯將豪傑，視作傅粉腰男。（生唱）（反綫中板）笛裏誰知壯士，心翁光。發瑕待機時，拔髮佯狂，爲掩奸眼。代父鎮邊城，斷崖嶇中伏，幸蒙肌脂，將救出虎狼關。此日統三軍，願憑血肉作千城，馬上橫戈，同唱破胡賊胆（唱腔）豁將倡負上千斤，殺敵同心，誓共挽。（旦唱）（反綫夜台珠）惜君勉君，念時艱今番乍睹翅展萬里鵬，夜巡營勞勞待旦，當日誤責君疏懶，幾回傷心背人數。（生接）身心苦痛似受斬，抑屈有誰替。（旦接）痛恨權臣圖謀作反，願共郎執劍滅羣奸，祝君一戰喪敵膽，功成凱旋於一旦。（生接）我不容息蝨任縱橫，鉤平外侮服平內奸國泰民安指顧間（正綫）（旦）（禿頭士工花下句）三軍慷慨吞胡虜，龍刀鳳劍保河山。你陣前斬將我搴旗，兒女英雄發勢猛。（生）（花下句）感卿智比梁紅玉，臨陣勇如花木蘭。願同策馬掃狼烟，早日解甲歸田，諧鳳侶。（收掘）（冲頭中軍上白）詔書下！（白欖）代帥鍾孝全，速把京華返，見詔如見朕，立刻要起行。（生白）吓！（卓竹）（旦）（羅古，爽七字清）星夜傳皇詔，虎將調京還。喳莫是國丈弄權施計謀，喳莫是君王心昏憎目。鎮邊城，何重担。除外侮，挽狂瀾。爲可逆敵一時，留後患。（拉腔過序）（旦浪白）全哥！胡奴正在，虎視眈眈，蠢蠢欲動，試問你點可以離職守呢，何況自今帝主昏庸，權奸當道，伏望你執處三思，切勿輕墮奸人圈套！（生接）（七字清）唉！苦我夜來驚夢日忘餐，枉有奇謀將敵斬。怎料皇詔飛馳半夜頒。瀝胆披肝誰可鑒，英雄血淚暗偷彈。（一才）（反綫花）可歎皇皇宣令不能違，（一才，士）又何忍功敗垂成於一旦。（齊才）（雞叫介）（旦白）哎吔！驚聽午夜雞啼，正是不祥之兆，全哥！你莫效愚忠，一旦身投陷阱！（生白）瑛妹！（禿唱秋江別中段）莫因烏鴉哀叫預惡兆，色驚神淡。（旦接）君知否精忠許國臣武穆受制權臣。（生接）秉忠心應該守法奉帝詔，京師午夜返。（旦接）那奸國丈居心叵測料，休惹麻煩莫回還，聖詔頒恐怕奸細蓄意向主上進讒。（生接）（略快）國法豈能犯，應存名節返。（旦接）你鎮邊關鞏固江山，（漸慢）一旦誤中奸計欲脫難。（生白）吓！（旦浪白）全哥！常言道將在外，君命有所不受，此際大敵當前，望君你國事爲重呀！（生）（禿靜場花下句）添風迅雷未變，荒林猿嘯亦平凡。豈因婦孺之見定去留，只爲塞外風雲仍未散。則怕將軍來調回京後，胡騎乘虛入漢關。有誰知我此時情，（齊才）進退彷徨空浩歎。（拉士腔）（冲頭）（中軍上白欖）鍾孝全，眞斗胆敢將皇詔來違反，今番黑詔不可朝，罪法執行應問斬，（生白）吓！（生白）冤！（快中板下句）再難延誤到更殘，凜凜天威難再犯。森嚴黑詔似玄壇，速備雕鞍。（花）勞怠慢。（白）人來（才）備馬！（旦白）且慢！（五才長花下句）誤國當一奏，前車今可鑒，知否兩度詔書流破綻，只爲滿朝奸黨正橫行，乾鳳有心拋鍊雁，怕你歸朝有路，（一才）他日脫身難。忍見風波亭上殺忠臣，（一才）你虎穴身投無可挽。（生）（五才花下句）唉，凡是軍人應守法，知法犯法罪如山。副將暫時代我掌兵符，我願奉詔回京求聖鑒。（風倒帥旗，開邊介）（生沉花）吱吔吔，驚見帥旗毀折，化作喚魂旛。（旦白）唉君呀！（乙反中板）思風怒捲鬼神驚，形雲萬里罩天愁，冷露騰騰籠地慘。底事烏鴉半夜啼，爲甚帥旗因風折不祥凶兆，未可當爲閒。（催快）倘有差池遭刦難。倩誰收殺胡變，我空流血淚洒山河（一才）（嘆板）忍見家國覆亡於早晚。（尺）（生）（秋江別中板）偷泣歎，詔書再頒，心驚怕，逆旨要斬，難抗天威欲止卻欲行，形勢相逼，我願敦帶罪選。（旦）（五才花下句）你莫爲愚忠甘捨命，須求馬革裹屍還。將軍一柱可擎天，何忍自毀長城於一旦。（冲頭中軍上白）鍾孝全聽令！（白欖）你兩度抗天威，犯上應嚴辦，金牌傳朕意，罪返京行，若敢再抗違，滿門皆抄斬，（重句）（生白）吱吔！（卓竹）啱！（快二流）驚傳三詔（工）今已觸怒龍顏。（尺）我生死等閒，（合）忍累全家抄斬。（上）（旦接）恨煞君王無道（士），罵句禍國權奸。（尺）此際束手張皇，（合）（花）不知如何處辯。（上）（生白）唉！（快中板）英雄慘受虎狼京，（帶恨攜愁，（轉花）京返。（入場）（旦）（花下句）生死同患難，英雄兒女，鬥奸貪。

落花時節

譚惜萍撰曲

（生正綫）眼前人不是金闕鸞歌行）驚詫望（音樂細聲，欄白）哉吐艷，芙蓉紗窗，（工字坡食風濶一下）樓台上先開解語花，奇葩非錯入蓬萊鄉。（撞唱）冰肌玉骨梁兄共芸窗，爲能無印象，（白）不是朱顏改，是山伯如在五里霧中。（旦唱）君知否三年來芳心一寸默許結鳳凰。（生唱）紐認鏡中丁香籠烟花架上，再三看他鄉結離行，一旦還巢髻梳天孫妝，（白）回憶長亭送別，瞻我苦猜悶葫蘆……

孔雀東南飛

譚惜萍撰曲

（排子頭）（鳳笙怨引子一句）（風鑼一）（琴音）（生浪白）垂楊下，黏車影，分明是蘭芝揮淚哭訴呀。（鳳笙怨）東風勁，一朝摧枯對影並蒂花，我喚句卿，（旦接唱）杜宇聲聲啼，（生托白）蘭芝，（旦接唱）又似啼紅，悼翠不願聽，（托白）竟勞仲卿相送苦命妻，（生接唱）傍車孃飛兩三聲，傾訴斷腸詞……

分類廣告

大字四個　小字卅四個　每天十五元

本報分類廣告，歡迎各界來稿惠登，每段（一大字四個，小字卅四個）定爲一個單位，每天收費十五元，刊出字如超過一個單位，即多出字數按一個單位遞增計算，長期刊登，不折不扣，上期數費，每日下午五時半截稿。

財團高價收購
不交吉樓或交吉樓舖
全幢或一批・大小樓舖
港九均合・無須睇樓
即日成交・免費估價・歡迎查詢
K 928102沙龍地產
九龍旺角洗衣街105號A地下　亞皆老街交界

徵購委託免佣　聯發地產　K 720687　K 729370

鴨寮街旺舖　好旺角　黃金　嘉華　青山道　金豪　盈業大廈　葵祥大廈　順寧道式樓　青山道　友光大廈　高息舖　高息樓

吉旺售舖　售　出讓（九龍）　寶館租售　租讓

深水埗洋　新葵興花園　深水埗新　美孚新邨　鴻基地產　高價收購樓舖　吉廠出售　屯門旺舖
元朗錦綉花園　白田新洋樓　青山道地　深水埗新　貨倉

收購樓舖　交吉或不交吉無須看樓成交快可代按揭中環結志街24號地下浩棧 ⑤443955 ⑤453381

招租　寫字樓分租　旺舖招租　租賃（香港）　石崗別墅　月租3300 旺舖平租　大商場旺地舖樓租　清靜梗房　雙單人窗　製衣廠頂　租賃（九龍）　物業

招生　英文作文　快活托兒院　旭藝音樂學院　鋼琴提琴　歌唱電子琴
補習　理工學位　經驗補習　經驗教師　中大畢業　中小補習　港大皇仁　補習廿五　前津中教師　經驗教師　港大精英

日本語文化館
德法厨師
溫兆明 軍池授泳
揚琴 粵曲 二胡 箏
教授鋼琴　教授鋼琴　周燦輝

伍華書院一英文夜校招生通告
會考補習班（HKCEE Intensive Courses）
科目：英文（Syl.B）　數學　物理　化學
附加數及各文、理科目
爲期三個月　開課日期：一月十八日
英專部：下學期新班，半年升級制　P.4（字母班）至F.4
開課日期：二月五日
校址：九龍新蒲崗彩虹道5號中學部①字樓
時間：晚上六時至九時　電話：③838079（6－9pm）

灣仔補習

沙田耆安院　沙田護理安老院務註册西醫護士主理地址：沙田大涌橋路52號富豪花園林景閣1樓（按1字）電0-6371461
城市護老之家　電：⑤668213－4
華泰護老院　⑤8903723　⑤763745
牛津老人院　牛津道一號九龍塘高尚花園洋房24小時護理每月2400元查詢K 856178
錦勝護老中心
平安護理　百樂護老院　東方老人院　康福老人　明心護老院　裕康護老院　護老

博愛老人院　香港北角百福花園景福閣10樓　⑤646676　③382092　③377708　③386181
知年護養院　獨立花園別墅八千呎規模最大環境幽美註册醫生護士物理治療師全日完善護理院車接送歡迎先作參觀比較爲明智選擇　查詢電話：0-716407-8，0-718397
順福安老院　獨立花園別墅佔地二萬餘尺提供全面護理服務食宿一流設備完善經濟困難者代爲申請福利援助電：0－988801　地址：元朗錦田公路羅屋村對面。
香港護老之家　九龍塘正分院共百餘位，金巴倫道二號註册西醫主辦免費醫療，施他佛道一號，全新獨立花園別墅護理完善設備上乘年老體弱傷殘癱瘓大小便失禁皆受歡迎請親臨參觀比較③－386228三線
西貢護老院　註册醫護　設備完善　花園別墅　環境幽雅　收費便宜　歡迎參觀　電話：K7927202　K7927285
安慈護老院　九龍牛池灣貴池徑2－8號彩虹地鐵站側交通方便　西醫護士長期護理電話：3－7263878　3－261277

九龍護理安老院★豪華老人院★金巴倫護老之家
界限街171號（法國醫院對面）3－370287
九龍塘對衛道20號（喇沙利道口）3－374279
九龍塘金巴倫道13號　3－370155
★註册西醫主理，經驗護士護理★
高尚住宅區　設備豪華　園林勝地　頤養天年　交通方便　提供適當物理治療
全港九最大　收費最低　歡迎參觀比較　設：單人、雙人房及大房等。

松柏國際（香港）協會　老人
中英老人院　電話：③7243631　⑤646910　地址：北角渣華道72－78號益漢大廈②字

誠徵女友　徵女友　徵求　幸福婚姻集團　誠徵女友　美加婚姻　⑤8921282　誠徵男友　誠徵女友　緣結男友　徵印尼女友　誠徵男友　徵求鋼琴　誠徵銷售　收購鋼琴　誠徵淑女　誠徵女友　女友　誠徵女友　徵求女友　徵男友

商業　收買　聲明遺失　遺失聲明　BIRDIE 9305W　TLCU 3005325　B/L No.: HKG/COT-0071　光榮貿易公司啓　遺失聲明
投資移民加拿大最佳良機
知己電腦婚姻
國際電腦婚姻　⑤8921282
美僑徵婚

香港偵探社　美聯偵探社　鍾應堂　爛舊酸枝修理收買　舊字畫收買　承接裝修　代轉信件　噴油翻新　收小提琴　專改西裝　澤興工程　洪記裝修　清潔住宅

彩色華僑

要把握青春向事業進取

對於一九八八年的來臨，曾華倩是以充滿期待的心情去迎接，她希望今年比往年更美好，做每件事都遂心。

曾華倩說：「以前對過年沒有什麼感受，特別是新曆年，可是年紀漸長，（過一年大一歲）的意識漸加濃烈，令我提醒自己要好好把握青春，不要作無謂浪費，我已經定好一套計劃，至於能否收到效果，將來才知道。」

這位靚女一九八八年的人生大計，究竟是什麼呢？她沒有詳加說明，總之，她說是要做些有意義的事。對事業的進取是其中一個理想，譬如盼望能演到好的劇集，好的角色，「可惜這種機會不常有。」她說。

十七歲入行，曾華倩在這個圈子已就了五年時間，她屈着指頭說：「五年時間，好似過得好快，又好似好長，還有兩年便約滿，到時就是七年之癢了。」

早前曾華倩曾向人透露心聲，約滿便離開娛樂圈。這究竟是她的一時氣言，還是真有此「急流勇退」計劃呢？

「是一時感觸的成份居多。」她說：「有段時期我對前景看得很淡，只覺得日捱夜捱不知道爲了什麼，而且精力透支過度也會影響到情緒，但在經過充分的休息與冷靜，我的心情已回復，已敢於面對現實了。」

近年來新人一批接一批地湧現，出道已有五年資歷的曾華倩，和他們相比，無疑是已升上師姐級，也是目前最受公司重視的旦角之一。

以鏡頭而論，曾華倩雖然未算是最強勁的一位姐級，但依照台灣方面的調查顯示，她主演的電視錄影帶在當地却有很高的租借率數字，還幾度領先成爲最受歡迎的香港女藝員，比起歷來受台灣歡迎的米雪也並不遜色。月前，華女曾與呂良偉去過寶島爲公司做宣傳，在得悉自己在當地被受落的程度後，不禁精神爲之一振。

「雖然是短短的幾日行程，但那邊觀眾的熱情，已令我難忘，將來有機會，我會嘗試到台灣發展。」曾華倩說。

以前曾華倩予人的感覺是少不更事的小女孩，經過時日的磨練，她已明顯地逐漸成熟，改變了喜怒無常的情緒，說話也經過思考才說出口，極少開罪人家。

「在最初出道的一、兩年，我對每件事都表現得很任性，很容易將自己孤立起來，生活圈子來去只是幾個朋友，但現在我要承認一句，做任何行業，搞好人際關係是有需要的，尤其是要與身邊的同事多作溝通，遇到什麼問題也有多幾個人商量，比起自己左度右度好得多，在觀點上比也較客觀。」華女像作自作檢討地說。

如此說來，廣建友誼，也是曾華倩在新的一年內要做的新計劃了。

前些時，曾華倩說及與梁朝偉合演「新紮師兄」續集分飾小夫妻那幾幕演出，謂頗有溫馨的感覺，因而令人聯想起他們會否有第三次復合的可能？

「你們就是這樣敏感，有什麼風吹草動便看成真的一樣，不過是合作拍戲而已，」華女說：「在我們分開以後，也合作演戲不只一次，每次做對手戲就被人問起同一問題，答得太多我也感到膩了，所以，今次不答你們了。」

她心平氣和地，巧妙地便把敏感的問題帶過了。

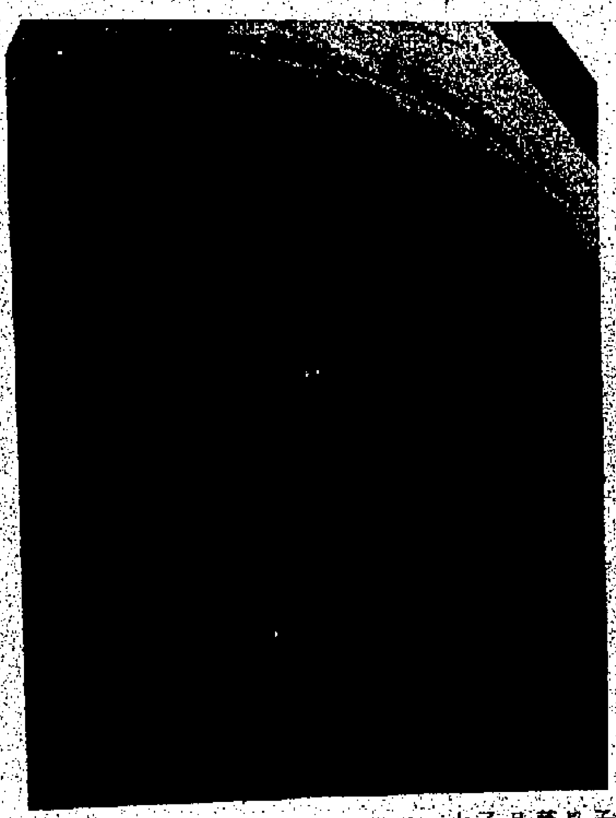
問曾華倩今年的新年大計，除了對事業求進取和打好人際關係外，是否也包括尋找白馬王子？

「做我們這一行找對象實在不易，找同行的自己已不願意，若找圈外的，人家又不知如何去看自己。而且，每當身邊有異性出現，就被人捕風捉影，大做文章，即使有人真的想追求自己，也被嚇怕了。」

不久前曾華倩與吳君如、劉嘉玲幾個老友結伴遊歐洲，歸來後華女表示很喜歡外國的生活，她說：「那種寧靜，那種海闊天空，一返到香港就覺得又嘈又吵，如果將來我也移民，我想我一定可以適應西方國家的生活。」（金城）

日本最紅青春女歌星浅香唯
今年將大走紅運

·惠兒·



圖爲浅香唯的默默含笑的迷人魅力。

浅香唯是繼齊藤由貴、南野陽子後，第三位最紅的青春女歌星，她在短小的時間內，就紅透了歌壇，實在令人羨慕。

浅香唯最令人受歡的，却是她那張臉孔，她比齊藤由貴更靚，更富於青春的魅力，也可與南野陽子一較高下。

查浅香唯目前除了要拍電視片集，又要在舞台上露面，在舞台上，她可以說是第一次的登台，心情緊張，不在話下。

她今年十八歲，雖然年紀輕輕，但她裝扮成個大人的樣子，她就在一九八八年的元旦裡，她穿上朋友送給她的禮品，就是一件很厚的紅絨的大衣，她穿上這套新裝，就到處去拜年。她去電視台的老板家裡，去唱片公司老板家裡，最近又結識了不少電影製片家，她的眼波四盼，真的迷人，她是經可人令人陶醉。新近一家東映電影公司，邀她拍攝一部電影，照字面的直譯，該是「高中刑事」。這片定一九八八年的二月，在東映全年各地同時上映，由此可見東映對她極爲重視，東映除了捧出了仲林通，是屬於男性的影星，跟着又是捧後藤久美子，這是屬於女性的明星，兩人在日本，紅透了，而浅香唯也步着後藤的後塵，紅遍了整個藝術圈，而且浅香唯是歌星出身，而後藤久美子是個電影明星，而浅香唯的最新大碟如「明星」、「虹之夢幻者」

周潤發喜獲賢淑婦
余安安嫁得有情郎

周潤發在新加坡娶得賢妻後不久，余安安又嫁得有情郎，關心他們的親友們，都輕吁一口氣。

一位既是發仔死黨，也是安安好朋友的人士說：「好啦，大家都結晒婚啦，有拖冇欠。」

但一口損友則笑說：「睇吓邊個落盤先。」

其實，一般小市民亦常有婚變，在社會風氣越來越開放，追求個人快樂之風愈來愈盛的今天，男女之間離離合合，已屬十分平常，只不過明星藝員知明度高，私生活也成爲花邊新聞，以至拍拖、甩拖、結婚、離婚、再婚……都是報章、電視、八卦周刊之題材而已。

不過，藝人之愛情及婚姻特別多采多姿，與其職業之「供求關係」，及藝人生涯很有關係。

一位小生談及這方面時承認，他自言有更多機會，接觸異性，因而對拍拖及換畫，視爲平凡的事，不會十分珍惜，這和一般市民不容易追求到異性的情況不同。

「好多女影迷女歌迷，主動接近我們，」該小生說：「更有一些痴情女子，願意無條件奉獻的，但大多數藝人爲了自己的聲譽與前途，有理智地與她們保持距離，但亦有人認爲艷福飛來，總之，人各有志。」

其次，小生與花旦，經常有機會合演情侶，經常在戲中擁抱、接吻，一旦產生了愛情，便熱戀起而步入教堂了，而一般市民則沒有這種「方便」。

例如某靚女藝員，有夫有子，但與風流小生在戲中合演情侶後，兩人假戲真做，另起愛巢，女藝人與夫離婚，及爭奪兒子撫養權。

如果是普通人家，這種機會大減。

「作爲藝人，要七情上面，全身投入，但情大型，」一位性格演員說：「正因爲如此，情緒[illegible]特別豐富，敢愛敢恨，所以，藝人的愛情火熱，特別容易散發，也特別容易爆裂……。」

一名八卦周刊的女記者坦言，藝員多一些艷聞，婚變爆發，不用花心思去找題材，且也增添周刊之銷路，「好事也。」她說。

「有一些愛情或婚姻，俾八卦周刊弄來弄壞……。」不少男女藝人如此埋怨。但亦有些人歡迎其拍拖、甩拖被人渲染，以增加其知名度。

何守信日前在無線「K一百」節目中，作[illegible]訪問，談及三位女藝人，包括他的前妻歐嘉慧、溫柳娟及汪明荃。

[illegible]繆騫人、甄珍、馮寶寶、毛舜筠、周潤發、余安安、何守信、汪明荃、陳觀泰、余莎莉、趙雅芝等等藝人，在婚姻生活中均翻過波浪。

至於在愛情生活中多姿采者則更是家常便飯，如鍾偉、曾華倩與黎美嫻的離合，鄭裕玲與[illegible]之愛情長跑等等，都是八卦周刊津津樂道者。

周潤發年來大紅大紫，已成爲超級巨星，除在星洲娶妻之時，正忙於拍戲，請假結婚，因而一切都相當匆忙，並未特別隆重其事。

而發仔爲人隨和，衣着隨便，[illegible]公衆場合時，常是牛仔衫褲布鞋一度，但結婚之念而已，[illegible]常常都是拖着手仔。

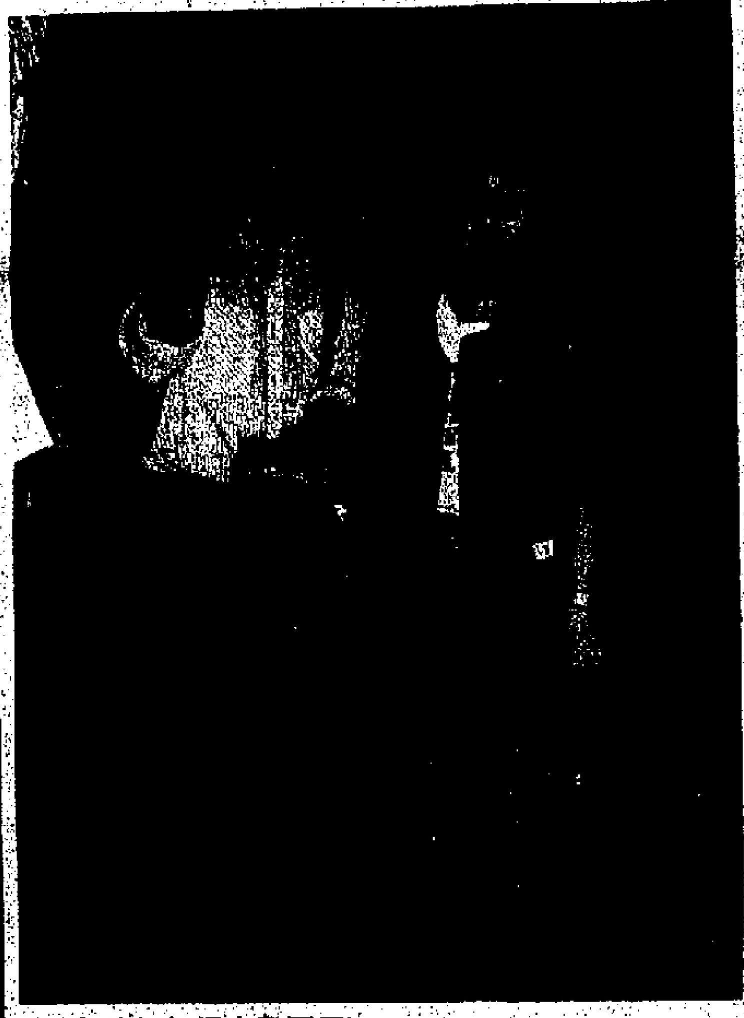
一位發仔死黨稱，兩人個性頗多近似之處，睇好其「前景」，認爲「有排唔會落雪」，不像年前與余安安之閃電「小雪」、閃電「落雪」。

接近人士指出，發仔與安安，根本兩不合拍者，只不過雙方發生特殊因素之下，突然興起結婚之念而已，而他們的親友，一早便不睇好。

余安安與[illegible]結束七年之戀分手，周潤發與[illegible]之不能同[illegible]，不知如何，周、余竟擦出愛情火花，娛樂圈人士議論紛紛，及感到不可思議。

余安安嫁發仔娶妻之後，也不甘後人，其婚禮特別豪華，不惜功夫，亦爭回不少面子，她的死黨說：「希望最後一次吧。」（朱莉）

余安安的豪華婚禮



周潤發夫婦打扮隨和

琴書樂道第一講
華明媚古琴講座演奏

由區域市政局主辦，名爲「琴書樂道」的葉明媚博士古琴講座演奏會將於本月三十一日（星期日）於荃灣大會堂文娛廳舉行第二講：「琴詩境界」。

古代遺留下來的有關古琴的詩數量非常多，這類詩歌的內容大約可分爲幾類：有的描寫彈琴的技巧，有的描寫琴曲的內容，有的描寫彈琴的環境，有的描寫古琴聲音之美，這種種的描寫都反映了古琴特有的美學思想和音樂風格。歷代著名文人如蘇東坡、白居易、歐陽修、陶淵明等都有爲數不少的琴詩傳世，詩歌的文，同時亦是古琴藝術的賞析。本講主要分析琴詩中所反映出來的有關古琴的意境、美學及技巧及境界皆非常高。琴詩欣賞不單是欣賞詩者示範演奏外，本講選奏了與琴詩境界配合的風格等特徵。除了選播名家的古琴演奏及由講檢寫古琴的國畫作爲欣賞時的輔助材料。示範演奏曲目計有：「水仙」、「長門怨」、「陽關三疊」及「醉魚唱晚」。

「琴書樂道」的第一講「琴道」經已於本月二日舉行，葉博士以深入淺出的方法講解了古琴與「儒」、「道」兩家的關係，觀眾反應熱烈，下半場的演奏更是經典曲目。第二講尚有少量入場門券，現已於各城市電腦售票網發售，票價二十元，學生及老人可獲半價優待，電話訂票五—七三九五九五，查詢可電〇一四〇一四四。

香港藝術節電影節目
「三十年代的銀幕女神」
阮玲玉　瑪蓮·德烈治　格烈達·嘉寶

一九八八年度香港藝術節節目，是次所選五部電影中，前四部均兩包羅萬有，其中電影部份由香港藝術中心主辦，定名「三十年代的銀幕女神」，選映中國女星阮玲玉影片六部及「阮玲玉傳記」，德國女星瑪蓮·德烈治電影五部，及紀錄片「瑪蓮」，以及瑞典女星格烈達·嘉寶作品五部，讓觀眾從一個比較角度欣賞三位女星名治迥異的風采。

是項大型電影放映活動將於一九八八年一月十八日至二月七日假藝術中心演奏廳舉行。

阮玲玉被譽爲中國影壇最早的一位影后，其一生的命途多外都流轉在她的憂鬱眼神之中。十九歲時因「白雲塔」一片成名，其後拍片多部，其中較著名的計有是次選映的「一剪梅」（一九三一）、「桃花泣血記」（一九三一）、「小玩意」（一九三三）、「再會吧！上海」（一九三三）、「神女」（一九三四）、及「新女性」（一九三五）。

「一剪梅」鮮有在港上映，這個據莎劇「維洛那兩紳士」改編的傳奇愛情故事，是阮玲玉作品中調子較爲輕鬆的一部。「至於桃花泣血記」中阮玲玉扮演少女以及少婦的角色，充份表現其漸趨成熟的演技。「小玩意」的阮玲玉性格開朗，風騷剛強，再一次讓她發揮演戲天份。「再會吧！上海」、「神女」、「新女性」的社會意識與女性飽受壓迫的抓息都在阮的精湛演繹下表露無遺，而最後一部電影成爲阮一生的寫照，她在片中服毒自殺，而在影片完成不久，阮玲玉自殺而死。

另一位女星瑪蓮·德烈治是三十年代派拉蒙公司捧紅以抗衡格烈達·嘉寶的一個傳奇女星，她與極端風格化導演祖·思天堡的合作天衣無縫，成爲影史佳話。

「藍天使」（一九三〇）正是兩人的成名作。一個道貌岸然的教授迷戀俗艷的女歌手，最後斷送而死。全片充滿不安的魅惑，是爲當時德國電影經典。此後兩人合作拍成「情迷摩洛哥」（一九三〇）、「緋紅的女星」（一九三四）及「魔鬼女人」（一九三五）。是次影展並選瑪蓮的另一部作品「慾望」（一九三六），與加利·谷巴同被譽爲「黑白片上最美麗的配搭」。

至於格烈達·嘉寶，一位來自瑞典而走紅國際的女星。在銀幕上的嘉寶經常就是她自己，她的美麗概念化而有內涵，符號學大師羅蘭·巴特曾撰文討論她的面孔。

這次選映作品包括她的第一部聲片（「滄海孽戀花」（一九三〇））、「大飯店」（一九三二年的金像名片，早年譯作「逆旅奇觀」）製作富麗堂皇，調子苦澀，由七顆巨星聯合主演，包括約翰·巴里摩亞、鍾·哥羅福、李維斯·史東等。此外，所選作品並有「傾國傾城」（一九三三），關於瑞典女主姬絲汀娜的情事，托爾斯泰名著改編的「安娜·嘉烈蓮娜」（一九三五）以及貧困潦倒的「茶花女」（一九三五），以及[illegible]一九三九）。

爲配合是次電影節，藝術中心將於一月廿四日星期日早上十一時假演奏廳舉行講座，邀請中國電影資料館研究員劉輝君女士主講題目爲「阮玲玉的表演藝術」。劉女士曾著書「從小丫頭到大明星」對阮玲玉之藝術生涯作出詳細分析。

此外，一個名爲「三十年代銀幕女神」雜誌展覽將於一月九日至二月七日假藝術中心二樓外廳舉行，該方保羅先生借出一九二八至四九年「電聲」、「電影畫報」、「電影畫報」及「新華畫報」等雜誌，包括三位女星的劇照及造型照頭，皆今日難得一見的珍貴資料。

電影節門票經已公開發售，票價廿五元，講座十元（藝術中心及電影文化中心會員九折優待），售票處：藝術中心、演藝學院、大會堂、太空館、香港體育館、沙田大會堂、屯門大會堂、荃灣大會堂、牛池灣文娛中心、依利沙伯體育館、以及通利琴行（金馬倫里、銅鑼灣軒尼詩道、中環萬宜大廈、太古城商場）。電話訂票：五—八二三〇二三〇、五—八二三一六五五六／五七、五—七三九五九五。（新聞垂詢：香港藝術中心五—八二三〇二〇三　葉寶燕）

一九八八年一月六日

單身男女已不流行花前月下的一套了
八十年代的約會方式

你有過週末的約會嗎？做些甚麼呢？

時代不同，單身男女的約會方式也改變了。以前是花前月下或看電影，現在流行共進晚餐或午餐，至於看錄影帶，相約去運動場或健身室，更是八十年代的約會風尚。

在美國，約會對於二十歲剛出頭的男女而言，只不過是一種可有可無的遊戲，他們滿腦子想的是怎樣才能賺大錢，終身大事並非當務之急。可是等到三十歲一過，情況就大不相同了。他們想到自己有可能孤獨以終老，於是就迫切期待約會，並且希望下一次的約會對象，就是理想的終生伴侶。

八十年代最普遍的約會方式，首推「共進晚餐」。根據統計數字顯示，美國六千四百萬個單身男女，平均出外晚餐四次。餐廳是促進彼此了解的最佳場所，因爲這裏不像戲院或劇場，男女雙方必須不時地找話說。

隨著生活節奏加快，八〇年代還流行一種「午餐的約會」，這種迅速而簡便的約會，有一個極大的好處，那就是如果不喜歡對方，可以在一個鐘頭內就把他或她擺脫掉。

除了吃飯外，從三十到五十年代的傳統約會方式，如打保齡球，看夜景，到體育館看球賽，一道去打網球，露營等等活動，最近又受到青年男女的歡迎。

至於七〇年代盛行的約會形態——看電影，到了八十年代，似乎已經失去了魅力。八十年代的男士通常會邀請女方到他家晚餐，吃完飯後兩人便舒舒服服地靠在沙發上，觀賞一捲正在戲院上映的熱門錄影帶。

對於這種約會方式，好動的青年男女並不太易接受。大學生還是參加聚會或出外遊玩，他們從團體行動中得到的樂趣，似乎比單獨約會來得多。

三十歲以上的人則完全放在另一種心態上，他們把約會看成一種工作，諸如健身室、酒吧、都是他們經常流連的場所。另外收音機和電視台中的配對節目，他們也不輕易放過，可見單身生涯，並不像傳說中那麼愜意。（羅）

白石老人的畫
香港藝術中心·藝術節協會與北京美術館合辦本月廿三日展出

·林奕昌·

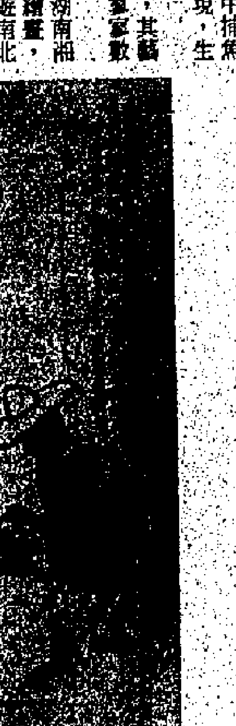
齊白石老人的畫，題材廣泛，技巧高超，早期致力於工筆畫，晚年畫風遽變，重視創造，融合了傳統寫意和民間繪畫的表現筆、法、形成其獨特的藝術風格，擅作花鳥蟲魚，筆墨縱橫雄健，造型簡練質樸，色彩明艷熱烈，並擅於把潤筆寫意花卉與微毫畢現的草蟲巧妙地結合一起。此外亦畫山水，人物，仕女。論畫有「妙在似與不似之間，太似爲媚俗，不似爲欺世」的見解。

白石老人的眼捕捉一切生命之美，體現紙上畫中盡顯其細密觀察，愛好自然，淳厚質樸及開朗幽默的性情。他作畫愛取其日常生活所接觸之事物爲素材，爲畫中盛放的花，肥美的菜，赤紅的椒，甘甜的果，喜氣洋洋的鳥獸，嚼食殘桃的松鼠，爭吃蚯蚓的小雞，水中捕魚的白鷺……等，無不活靈活現，生氣勃勃。

齊氏畢生精力從事創作，其藝術成就爲不斷耕耘的成果。寥寥數筆就能畫出物的形態神韻。

齊氏於一八六四年生於湖南湘潭，早年結交當地文人，學繪畫、書法、篆刻，中年曾多次出遊南北，其後定居北京。齊氏晚年曾任教於北京美術學院及參加多次展覽其作品。其作品及生活狀況更被後人拍成電影及輯入無數圖畫中。一九五七年逝世，享年九十七歲。

香港藝術中心此次與藝術協會及中國美術館合辦展出齊白石老人的早期至晚年的作品近百幀，作品均爲北京中國美術館珍藏展出日期爲一月廿三日至二月十四日，地點是香港藝術中心四及五樓。



白石老人作品
（一）鯉魚（一八八二年）
（二）江上青山（一九二二年）
（三）漁翁（一九二八年）

胎教重要！
孕婦常對胎兒唱歌
寶寶獲和諧安全感

小提琴家梅紐爵士奉勸孕婦對其腹中的胎兒唱歌，以使胎兒獲得和諧感與安全感。

他在英國胎兒心理學會成立大會上致詞說：他的父母在他出生前對他唱歌，可能是他成爲音樂天才的因素之一。

他說：「我敢指出，未從其母親歌聲中感受到韻律震動的嬰兒，在情緒感上是飢餓的，一如缺少食物導致肉體的飢餓。」

七十歲高齡的梅紐爵士指出：母親歌聲的震動被胎兒感受到，並使他獲得和外面世界之間的和諧感。

他說：「只有在我們這個進步且複雜的文明裏，母親們才不再對她們的胎兒唱歌。」

他指出，在唱片或錄音帶對胎兒而言，太複雜了，無法取代母親歌聲發出的身體震動。

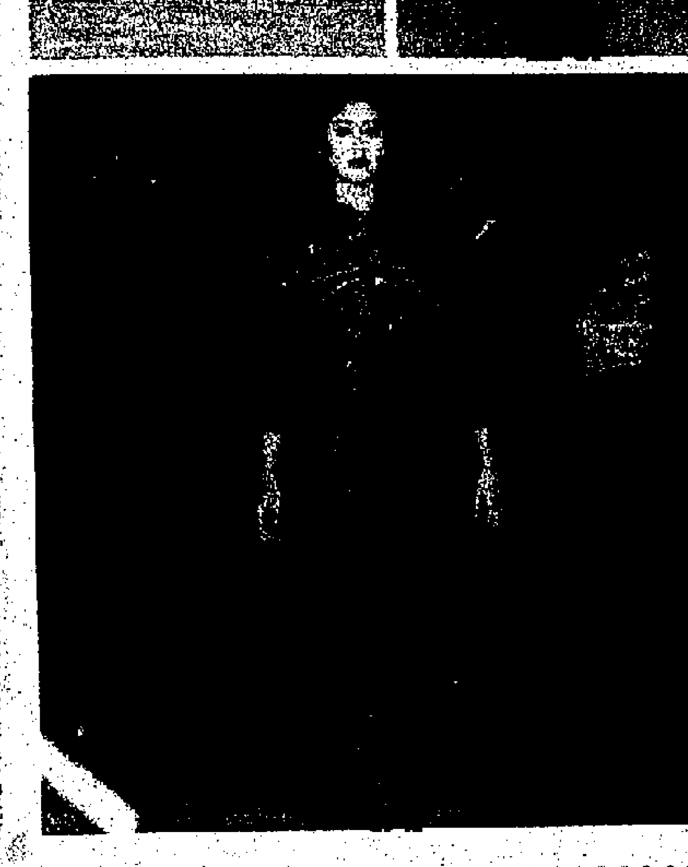
該學會會長米契克·克里斯博士指出，對胎兒唱歌，會在小孩身上留下「記憶紋路」。

她指出，胎兒在受孕後十六週內聽到母親唱歌，會「我興奮」，而這些被胎兒錄下的聲音，在他出生後會重現。（璐）

日八廿　第七張第二頁
太古舉行平頂禮
（港訊）由太古地產有限公司發展之北角海峰園，日昨舉行平頂儀式，並預計今年八月間落成。
箕箕灣道一段週一起設禁區
財團高價 不交吉樓或交 全幢或一批·大 港九均合·無 即日成交·免費估價 K 928102沙
旭藝音樂學院　鋼琴提琴　歌唱電子琴
英精大港　經驗教師
沙田耆安院　沙田護理安老院　沙田大涌橋路52號富豪花園林景閣1樓　電0-6371461
博愛老
誠徵女友　盡訴心中情　誠徵女友
幸福婚姻集團
收買酸枝　東方縮放　商業
香港偵探

衣料新突破

眞絲牛仔布面世



牛仔布大家已十分熟識，但眞絲牛仔布也許還陌生，這是一種最新的產品，近日才在新港中心主辦的時裝表演中第一次亮相。大家對這種新產品都表示極有興趣，

一向以來，眞絲給人的感覺是比較高貴和輕柔的，在制作方面一般用作綉花恤衫或裙子，又或是印上彩色繽紛色調的，作爲晚裝，長衫，甚或粉色系列的用作內衣、底褲、睡袍等。

眞絲牛仔布是中國眞絲布料產品的革命性新產品，據說是經過長時間的研究和試驗得出的成果。在面世以後，中國接到世界各地如雪片飛來的訂單，包括時裝衣長和布疋。形成一度的斷貨，極爲暢銷。

世界各地的買家一致讚許這種新產品既有牛仔褲的粗擴外貌及粗厲耐穿的特點，又有眞絲的輕身，冬暖夏涼的優越之處。

這種布料織造細密，底面均可以使用，面部較深色，而底部則較淺色，能豐富時裝設計家的設計意念。

中藝（香港）公司的時裝部，近月特地聘了九位年青時裝設計師，爲眞絲牛仔布精心設計一系列「牛仔絲」時裝，有短褸、長扶、恤衫、裙子等林林總總，不但款新，而且舒適，可說爲年輕太太小姐們，從衣著上帶來一大喜訊！圖爲模特兒演出多款「牛仔絲」時裝。（文）

人工器官齊備

人體換零件有如汽車

在廿世紀的今天，醫學技術和機器人的製造科技，都有了驚的人進展，但是像電視影集中的無敵鐵金剛一樣的超人，是不是眞能的廿一世紀出現呢？

可惜得很，科幻小說或電影中的超人，大概無法在最近的世紀中出現，因爲，人體的構造，比我們所瞭解和想像中的，還要來得更爲精密與複雜呢！

但是如果因爲生病或受傷而不能正常工作的心臟，腎臟等器官，却可以利用「人工器官」來代替。

「克拉克接受人工心臟移植」，「人工心臟移植手術成功」。不知道大家是否還記得兩年前的這段新聞報導？罹患了嚴重心臟病，命在旦夕的克拉克，就是換了人工心臟才能挽回了生命，這種在美國研究成功的人工心臟，是由一種特殊的塑膠製成的，無論大小、形狀都仿造正常的心臟，而且也具備輸送血液到人體各部位細胞的功能。

換裝人工心臟的克拉克，在康復十二個月後，却不幸的因爲罹患了與心臟無關的疾病而去世。

人類的皮膚、血管、心臟等器官，如果要以人工方法來製造是很不容易的，因爲人類的身體內具有一種自然的「排斥反應」，這種排斥反應在人體內植入其它人工器官後產生排斥的作用，這種作用就和人體本身能自動把體內廢物排斥出體外的道理相同。

由於排斥的作用的關係，因此不能胡亂將人體內的器官更換成機械製品。因此，要把人類改造成超人的異想也就行不通了。

以人工方法來製造人類的器官是非常困難的，特別是製造心臟、腎臟、肝臟等臟器官更是難上加難。況且內臟器官的功能複雜，更容易引起排斥反應，但是爲了拯救受內臟疾病所苦的病患，目前世界各地都在積極的研究發展人工器官。

人工心臟的製造得先由材料的選擇開始，除了得顧及不至於產生排斥反應之外，還得考慮到材料的堅固性，最近由於發現了一種稱爲「聚丙烯」的塑膠材料，它的優點很多，所以利用這種材料所製得的人造心臟也越來越多了。

另一個難題在於如何縮小這個人工心臟，否則即使性能再優越，却有西瓜那麼大的體積，也不能移植到體內。

人工心臟小型化後，又恐怕輸送血液的壓力減弱，血液無法在體內循環，因此目前正在研究發展體積小而又強而有力的人工心臟。

移植在克拉克體內的人工心臟包括安設於體內的唧筒，起動唧筒的動力系統和電腦等裝置。由於動力裝置等體力過於龐大，因此手術後仍然無法自由活動。不過，相信不久的將來，移植人工心臟的病患應該也能自由地行動。

除了人工心臟外，目前還能製造出那些人工器官呢？

腎臟是具有排除血液中的廢物，多餘的水份與及清潔血液等重要任務的器官，由腎臟所析出的廢物及多餘的水份，形成尿液，流經輸尿管，儲存在膀胱，所以腎臟的任務就像濾過器一樣，具有替血液清除廢物的作用。

只有這種濾過器功能的人工器官狀就稱爲人造腎臟。人工腎臟中安裝有可以清除血液中廢物的濾過器，它是由一種薄膜所構成的管子造成的，管子中的薄膜上有着許多肉眼所看不到的小孔，當血液流經管子，通過小孔後，管內的薄膜可以僅將血液中的廢物所濾出來，而不會把血液中的白血球、紅血球等重要成份，或尚未使用的養份一起析濾出來。因此帶着廢物的血液通過管子時，就被掃除得乾乾淨淨了。

人工器官中最進步的一種，就是這種由數萬根細管子所製成的人工腎臟。有關這方面的研究及發展越來越進步了，相信在不久的將來，體積小，效率高，及使用方便的人造器官的發明是指日可待的。

除了人工心臟、人工腎臟之外，還有許多人工器官已經製造完成，像人造骨胳、人造血液、人造皮膚、人造耳、人工肺；這些人工器官和人類本身所具備的器官功能相同，但形狀却不太一樣。

由於人工器官發達，拯救了許多人的性命。相信到了廿一世紀，人工器官的構造，性能都會逐漸地提昇，種類也會增加許多。（珊）

酒店附設健身室

公幹旅行人稱便

五〇年代，酒店推出按摩服務，爲疲勞的客人紓暢筋骨，六〇至七〇年代，世界一級酒店漸漸設有健康中心，而到了八〇年代，酒店更以另一嶄新服務來符合顧客對健康食物和設施的更高要求。

這個新觀念源由，是因爲不少高級行政人員經常有機會四出公幹，在旅程中很難找到機會或方法做運動，而這個方法就是可以盡量令到一般的商務旅客能隨時隨地有機會做運動，保持健康。

況且，實驗證明，一星期三次，每次二十至三十分鐘的健力操，不但能使身體健美，更可減少壓力，提高效率以及增加活力。對商務旅客而言，保持正常的運動可以使公幹旅程更加成功暢順，而對假期旅客，每日適當的運動可以增加體力及興緻，用以應付購物及觀光。

出外旅遊，無論是公幹或觀光，多少都存有壓力，而長時間的飛行引致生活節奏破壞。這些都使人察覺到健康的重要性。研究證明，身體健康及進食健康食物均能夠提高個人的表現。所謂健康食物，向指赤米、紫苜蓿芽與各種有機蔬果，它們雖被公認爲主要食糧，但一直來被一般家庭食用。但自八十年代一個新的烹調概念誕生以來，數以百計人士已注意到營養學家的警告：高脂肪、高膽固醇高鈉及高糖份的食物足以危害健康。一項有紅色肉類、滿蓋牛油的馬鈴薯、通心粉蔬菜和高脂甜品的餐要，對健康的影響不但弄粗纖膠，而且會導致心臟病，血栓塞及癌症。

每天進食的脂肪熱量應低於全日所得卡路里的百份之三十。從肥膩肉類和魚類，牛油、菜油、蛋類、芝士、忌廉和朱古力等食物所吸收到的脂肪，會增加體內有害的膽固醇，提高患上心臟病，直腸癌，乳癌及糖尿病的機會。

過多脂肪亦會引致痴肥，一克的脂肪差不多相等於兩倍由同等重量的蛋白質或碳水化合物所產生的熱量，體重與平均高度比重相差不足一成者，患心臟病機會較低，胖子亦較易患上心臟脈管病、糖尿病、關節腫痛、關節炎、膽病及高血壓等。

鈉是調節身體水份元素，對健康非常重要，但吸取太多亦會構成危險，過量的鈉會令身體的水份增加，導致高血壓，水腫和腎病，甚至有中風和心臟病的病例發生。

因此，一個新的烹調和飲食概念便應運而生，吃天然，容易消化和富營養的食物，即所謂溫泉菜餚，並非偶一而爲之的飲食方式，而是一種新的生活方式，一套健康的飲食習慣，患病機會減少，體態日趨窈窕，並且充滿活力。（邢）

作狀貓

·風·

單起一隻眼，可以代表佻皮，輕視，不屑，古惑，甚至有挑戰、侮辱的作用。那麼，小貓單起一隻眼睛，又是爲了甚麼？

加州有個人養有兩隻寵物。一隻是蛇毛貴婦狗，一隻是小白貓。雙方一直相處愉快，沒有爭執。

但，小白貓不知以自己身體比貴婦狗小，還是自覺外形比對方美觀，每在一起時，就有一種單起一眼的表情，睥佢對方，連主人也不明白是何用意，只能說牠是最懂得作狀之貓了。

這不是難得一見的鏡頭。生物學家說，除了人，曉得單一眼的生物似乎沒有了。爲甚麼這隻小貓擅於單眼，又可以說是一個有趣的問題。

醉後

星期掌篇

一個陌生男孩子跌跌撞撞的走過來，說要借椅子，椅還沒擺離位，人却先倒下來，把我面前的一瓶啤酒喝光了。

酒入愁腸，化作相思淚。我想。

「你怎麼啦？」我起來扶他一把。

「妳認識他的？那可好，先給他付了賬吧。」一個女侍應捧着碟走過來。「一共是五十八塊。」

我正自愕然，她已把賬單遞來。

「好吧，才六十塊。」

然後男孩子掏出一隻皮篋，我送還以爲他要錢。

却不，他指着皮篋裏的小照片問：

「她很漂亮，是不是？」

我端詳着照片，聽見他又自言自語道「眞人要比照片還漂亮，她並不太上鏡。」

他的聲音中有柔情萬縷。

「可能嫁人去了，新郎不是他。」我想。但看他的樣子，才廿來歲，女朋友總不會比他還要大吧？

男孩子收好皮篋，取過洋燭來，看手錶，左瞄瞄，右瞄瞄，翻來覆去也看不出什個所然來，苦惱非常。

蠟炬快要成灰了，我給他取過來。

「你幹什麼，年紀少少便擺出滄桑樣子？」

「我像嗎？」他一臉嬉皮笑臉，似醉非醉。

「要演戲呀？你還錯對象了。」

「我像嗎？」他重覆着說話，然後提起手啪啪啪的摑自己，邊摑邊沉吟：昨日之日不可留，今日之日多煩憂。

「咦，你挺有詩意呢。」

我是眞的奇怪，他怎會曉得吟詩的？

「總之數不動的許多愁，都是因爲她要走。」

千万個故事其實都是一個故事——所愛的人要走。

「那麼故事完了嗎？」

「不知道，」他說來好瀟灑，「從此再也沒有誰能把她代替。」

「男人大丈夫，拿得起亦要放得下。」我是最難忍受看見男人欲哭無淚的樣子，要麻，便痛痛快快的大哭一場。

「爲什麼罵我軟弱呀，還要裝堅強，還要強顏歡笑！」他顯得忿忿不平，一副抗議的姿態。

我知道他沒說錯，只管聽也罷了。

但是，他把嘴巴鎖上了，悶聲不響的。

我不大明瞭他的心裏想的是什麼？

也許是已心灰意冷，但誰才叫眞正豁誰呢？誰不出賣誰一點點，背叛誰一點點呢？在情緒低落的時候，實在連朋友也不想要，事情都不想做。

「告訴我，她是怎麼樣的？除了漂亮之外？」

雖然他還是白了我一眼，但還是狠狠的說：

「她討好我又討好他。以前從沒有人這樣對我的。」

「那你必定十分惱她了？其他的女孩子無不披靡。」

「沒有。」

「其實她才是罪魁禍首，你是情場名將，只有你丟棄女人，從來沒有女人捨棄你。」

他沉默了片刻，問：

「那麼妳呢？」

「我？我只是因爲喜歡重遊舊地，流連離的本來就很寫意。」我嘆了口氣，又說：「其實我也跟你差不多，即使爭到了，早晚也給一把丟掉，我也不想輸，我是這樣看法在這樣好。」

「那妳怎樣，繼續踏着足下的陷井？可要當心呀。」

「我偏要進過去，在乎地上太四了，一切都一覽無遺。」

「怎知陷阱下面是否比上邊有趣？」

「說不定黑洞之下別有天地呢，掉下去撞死鬼身上也不怕。」

「是了？是了！妳比我更厲害，不用再說了，妳也是情場名將，雖然未必運戰運勝。我要向妳脫帽致敬！」

他的說話引得我呵呵大笑。

「我可不是要向你逞威風。」

「不如這樣吧，我們這兩個情場老妖，自然然老老實實的聊聊天吧！」

「現在不正是在聊天嗎？」

「妳是個難撈的女人。」

「你也只不過是我週見過的男人中，其中一種而已。」

「那妳期望我作個什麼反應呢？」

「我不會迎戰，亦不會刻意抗拒你，不然也不會扶你一把了。」

「這樣倒不錯，不然妳好意思，我也不好意思了。」

之後我們都只談聊一些無關痛癢的話題，他說了許多千奇百怪的事，但只在我耳邊掠過，本來他就是這桌子的過客，故此毋須繫於心，過了就算。

我只是享受現在，因爲從來不像現在這樣好，這感覺竟是自由又美妙，短短的數小時，啜着裝晶杯裏的殘酒，頓悟消魔障。

他有樂樂酒酒像說不完似的說話。但到底說了些什麼，我還是沒聽進耳內，放在心裏。

慾到的只是一線靈光，帶來豁然開朗。

我是釋放了自己，那種自由，從來不像現在這樣好。

而他，也不像先前那麼低沉。

也許，他又在運用他那股奇特的力量。

「妳可是沒把說話裝載？」

「你說與不說，根本沒有分別。」

我告訴他：他的豐神俊朗，即使說話有多動人，也都給掩沒下去而落了空，說了等於白說。

但他完全不在乎，舉意帶着風流，看他那般自得其樂，無視台上飄進耳際的音樂，更不快爲「名將」。

無論如何，這一刻實在美好，明天的事情明天再說，縱有天大的事情，也都立即放下，好歹要抓住現在。

或者這只是酒不醉人人自醉；但是，看他倒像沒有發生過不快的事情似的，什麼小照中漂亮的女孩都給拋得老遠，只但覷如不見，置身度外，一切與其無關的模樣。

說不定他也和我一樣共度樣分，難得我們片刻相聚，總要暢笑這一刻。

但是，他爲什麼要爲一個剛認識而毫不相干的人，提供這許多說話？我只不過是爲了聽故事，好作爲助談罷了。

可是我還管得這許多，是好是壞我不理，只要高興喜歡與投契，天皇老子亦當等閒。

然後喝罷酒我們便離開。

兩個人一起離開，永遠比一個人離開的好。我想。

1988年	1月17日 星期日	1月18日 星期一	1月19日 星期二	1月20日 星期三	1月21日 星期四	1月22日 星期五	1月23日 星期六
(一)	7.00 藍精靈 7.30 識多一點點 8.25 卡通片 8.45 水警卡通 9.10 河山風貌 9.39 I Q博士 10.00 每日一字 10.05 所在狗開心 11.00 求生記 11.55 城市論壇 12.58 常識顯像管 1.00 午間新聞 1.15 少年警訊 1.30 十三太保 2.30 識多一點點 3.30 足球小將 4.00 鐵甲小寶 4.15 CYC週報 4.30 孖子奇兵 5.00 新地任你點 6.30 新聞及天氣報告 7.00 奉告 7.05 翡翠集 7.35 實況劇場 8.05 K一百通訊站 8.10 常識顯像管 8.15 新聞簡報 8.20 87十大勁歌頒獎禮 11.05 生活多樂趣 11.20 妙趣繽紛 11.45 新聞報導每日一字 12.00 東邊晴時西邊雨	6.45 香港早晨 9.07 每日一字 9.10 藍精靈鄧蹤威風 9.31 綠野仙蹤 10.00 黃飛仔卡通 10.30 杭紅媽數載迎春 12.05 飛鷹 12.58 常識顯像管 1.00 午間新聞 1.15 婦女新姿 2.20 雪山飛狐 3.15 飛越十八層 4.10 我愛莎莎 4.35 四三零穿梭機 5.55 天威勇士 6.30 新聞報導天氣報告 7.00 五稜鏡 7.10 南拳蔡李佛 8.10 動向索引 8.15 城市故事 8.43 常識顯像管 8.45 新聞簡報 8.50 新紮師兄1988 9.50 歡樂今宵 11.30 新聞報道 11.45 今日財經每日一字 11.50 網中人 1.30 同撈同煲 3.00 薛仁貴三戲柳金花 4.35 全日播映完畢	6.45 香港早晨 9.10 四三零穿梭機 10.30 原子飛劍俠 12.05 飛鷹 12.58 常識顯像管 1.00 午間新聞 1.15 婦女新姿 2.20 雪山飛狐 3.15 飛越十八層 4.10 我愛莎莎 4.35 四三零穿梭機 5.55 天威勇士 6.30 新聞及天氣報導 7.00 五稜鏡 7.10 南拳蔡李佛 8.10 成語動畫廊 8.15 星期二檔案 8.43 常識顯像管 8.45 新聞簡報 8.50 新紮師兄1988 9.50 歡樂今宵 11.30 新聞報導 11.45 今日財經每日一字 11.50 網中人 1.30 爛賭二當老婆 3.10 花染狀元紅 4.45 全日播映完畢	6.45 香港早晨 9.10 四三零穿梭機 10.30 哪吒三鬥紅孩兒 12.05 飛鷹 12.58 常識顯像管 1.00 午間新聞 1.15 婦女新姿 2.20 雪山飛狐 3.15 飛越十八層 4.10 我愛莎莎 4.35 四三零穿梭機 5.55 天威勇士 6.30 新聞報導天氣報告 7.00 五稜鏡 7.10 南拳蔡李佛 8.10 國寶精華 8.15 城市故事 8.43 常識顯像管 8.45 新聞簡報 8.50 新紮師兄1988 9.50 議事論事 10.05 歡樂今宵 11.30 新聞報導 11.45 今日財經每日一字 1.30 毀劍尖痕 4.35 全日播映完畢	6.45 香港早晨 9.10 四三零穿梭機 10.30 傲似幻兒飄散官 12.00 黃金約會 12.58 常識顯像管 1.00 午間新聞 1.15 婦女新姿 2.20 雪山飛狐 3.15 飛越十八層 4.10 我愛莎莎 4.35 四三零穿梭機 5.55 天威勇士 6.30 新聞及天氣報告 7.00 五稜鏡 7.10 南拳蔡李佛 8.10 動向索引 8.15 熱線話心聲 8.43 常識顯像管 8.45 新聞簡報 8.50 新紮師兄1988 9.50 歡樂今宵 11.30 新聞報導 11.45 今日財經每日一字 11.50 世界職業桌球賽 12.50 萬綫世界 2.16 亂世英雄 3.30 全日播映完畢	6.45 香港早晨 9.10 四三零穿梭機 10.30 梨花一枝春帶雨 12.00 黃金約會 12.58 常識顯像管 1.00 午間新聞 1.15 婦女新姿 2.20 雪山飛狐 3.15 飛越十八層 4.10 我愛莎莎 4.35 四三零穿梭機 5.55 天威勇士 6.30 新聞及天氣報告 7.00 五稜鏡 7.10 南拳蔡李佛 8.10 成語動畫廊 8.15 城市故事 8.43 常識顯像管 8.45 新聞簡報 8.50 警訊 9.05 工業罪及職安全 11.30 新聞報導 11.45 今日財經每日一字 11.50 球迷世界 12.50 武林第一劍 2.10 步步驚魂 3.35 透明人 4.55 全日播映完畢	6.45 香港早晨 9.10 四三零穿梭機 10.30 藍精靈 11.00 變形金剛 11.30 正義先鋒隊 12.00 佛山贊先生 12.58 常識顯像管 1.00 午間新聞 薛丁山征西 2.15 週末新姿 3.10 尋根究底 3.40 外星小美鬼 4.10 紅花俠影 4.35 發達初階 5.25 演藝縱橫 5.55 青春前線 6.30 新聞及天氣報告 7.00 奉告 7.05 新聞透視 7.45 K一百 8.15 城市故事 8.43 常識顯像管 8.45 新聞簡報 8.50 木偶 9.50 都市傳眞 9.55 勁歌金曲 10.40 體育世界 11.45 新聞及每日一字 12.00 零時話風情 12.45 標準丈夫 2.10 首腦門 3.35 北極風情畫
(二)	7:00 早晨新聞 8:00 奧運情報 9:05 新飛虎隊 8:35 搖擺少年隊 9:35 小金毛 10:00 義勇群英 11:00 南十字星 11:30 飲食樂 11:45 日馬賽果 12:45 新聞及天氣報告 1:00 奧運情報 1:05 傻人艷福 萬花筒 3:00 神相李布衣 3:55 江山如此多嬌 4:20 神奇小子 5:00 31世紀歌 5:35 瑞士家庭魯濱遜 6:00 少年警訊 6:15 新聞天氣報告奉告 6:45 45分鐘時事追擊 7:30 通天奇兵 8:22 電腦博士 8:25 當年今日 8:30 新聞簡報 8:35 奧運穿梭259 10:30 奧運情報 10:35 紅樓夢 11:30 新聞報道 11:45 大家姐與大狂龍 1:00 蓮花神劍（二） 2:40 全日播映完畢	6:30 卡通短片 6:45 亞洲早晨 9:05 奧運情報 9:10 新飛虎隊 9:40 小寶寶 9:55 龍威 10:20 遊俠張三豐 11:10 女黑俠血戰黑龍黨 12:45 新聞及天氣報告 經濟快訊 1:05 命運 2:00 午間小敘 3:00 大地恩情 3:55 下午茶 4:20 新飛虎隊 猿飛 5:25 打電話問功課 5:50 大都會小子 6:15 新聞及天氣報告 經濟快訊五稜鏡 亞洲快訊 7:00 奧運情報 7:05 勁運縱橫 8:02 電腦博士 8:05 當年今日 8:10 狂俠、天驕、魔女 9:15 新聞簡報 9:20 財經專輯 9:30 飲食樂 10:00 人間秘鏈 11:00 新聞報道 11:15 沉勝衣：無雙譜	6:30 卡通短片 6:45 亞洲早晨 9:05 奧運情報 9:10 新飛虎隊 9:40 小寶寶 9:55 龍威 10:20 遊俠張三豐 11:10 金鳳迎春 12:45 新聞及天氣報告 經濟快訊 1:05 命運 2:00 午間小敘 3:00 大地恩情 3:55 下午茶 4:25 奧運情報 4:30 新飛虎隊 鬼太郎 5:25 打電話問功課 5:50 大都會小子 6:15 新聞及天氣報告 經濟快訊五稜鏡 6:50 六合彩亞洲快訊 7:00 奧運情報 7:05 串串星星 8:02 電腦博士 8:05 當年今日 8:10 狂俠、天驕、魔女 9:15 財經專輯 9:30 江山如此多嬌 10:00 姊妹情 11:00 新聞報道 11:15 紅樓夢	6:30 卡通短片 6:45 亞洲早晨 9:05 奧運情報 9:10 新飛虎隊 9:40 小寶寶 9:55 龍威 10:20 遊俠張三豐 11:10 伏魔還要（下） 12:45 新聞及天氣報告 經濟快訊 1:05 命運 2:00 午間小敘 3:00 大地恩情 3:55 下午茶 4:25 奧運情報 4:30 新飛虎隊 猿飛 5:25 打電話問功課 5:50 大都會小子 6:15 新聞及天氣報告 經濟快訊五稜鏡 6:50 六合彩亞洲快訊 7:00 奧運情報 7:05 巨星之夜電腦博士 當年今日 8:10 狂俠、天驕、魔女 9:15 新聞簡報 9:20 財經專輯 9:30 星星之火 01:00 新聞情（首播） 11:00 新聞報道 11:15 賽馬預測	6:30 卡通短片 6:45 亞洲早晨 9:05 奧運情報 9:10 新飛虎隊 9:40 小寶寶 9:55 龍威 10:20 遊俠張三豐 11:10 方世玉三打乾隆王 12:45 新聞及天氣報告 經濟快訊 1:05 命運 2:00 午間小敘 3:00 大地恩情 3:55 下午茶 4:25 奧運情報 4:30 新飛虎隊 鬼太郎 5:25 打電話問功課 5:50 大都會小子 6:15 新聞及天氣報告 經濟快訊 五稜鏡亞洲快訊 7:00 奧運情報 7:05 男人世界 8:02 電腦博士 8:05 當年今日 8:10 狂俠、天驕、魔女 9:15 新聞簡報 9:20 財經專輯 9:30 警訊 9:45 港內線 10:00 姊妹情	6:30 卡通短片 6:45 亞洲早晨 9:05 奧運情報 9:10 新飛虎隊 1904小寶寶 9:55 龍威 10:20 遊俠張三豐 11:10 半夜奇談 12:45 新聞及天氣報告 經濟快訊 1:05 命運 2:00 午間小敘 3:00 大地恩情 3:55 下午茶 4:25 奧運情報 4:30 新飛虎隊 猿飛 5:25 打電話問功課 5:50 大都會小子 6:10 新聞及天氣報告 7:00 奧運情報 7:05 半邊天下 8:02 電腦博士 8:05 當年今日 8:10 狂俠、天驕、魔女 9:15 新聞簡報 9:20 財經專輯 9:30 娛樂圈 10:00 姊妹情 11:00 新聞報道 11:15 夜馬賽果 12:00 議事論事	7:00 亞洲早晨 9:05 奧運情報 9:10 新飛虎隊 9:35 CYC周報 9:05 龍威 10:15 龍的小子 11:05 串串星星 11:55 濟公活佛 12:45 新聞及天氣報告 1:00 奧運情報 1:05 [illegible] 3:25 第三屆亞洲電視盃桌球決賽 4:50 大漠小英雄 5:45 行奇兵 6:15 新聞及天氣報告 奉告 6:50 相對論 7:15 奧運情報 7:20 亞洲快訊 7:30 都市傳眞 7:35 維加斯馬戲奇技 9:22 電腦博士 9:25 當年今日 9:30 麗歌 11:30 新聞報道 11:45 賽馬預測 12:45 [illegible] 2:15 [illegible] 2:15 大破白蓮教 3:40 全日播映完畢
(三)	12.55 我愛人之忠 1.25 講多錯多 2.00 時裝快訊 2.25 新仙女下凡 4.00 超科技新里程 5.00 回力棒 5.25 百變雄師 5.50 我明白了 6.05 MOONFLEET 6.30 占漢森布公仔天下 7.20 音樂轉播站 7.25 國寶精華 7.30 新聞報導 7.55 城市動向 8.30 ROAD TO CALGARY 9.30 新聞簡報 9.35 偷生日記 11.30 音樂轉播站 11.35 新聞報導 11.50 國寶精華 11.55 六十分鐘時事雜誌	4.00 芝麻街 5.00 動畫經典 5.10 DENNIS THE MENACE 5.35 科學探險號 6.00 DAVID COPPERFIELD 7.00 尖酸笨老細 7.25 音樂轉播站 7.35 新聞報導 8.00 金榜流行曲 8.30 天下任縱橫 9.30 新聞簡報 9.35 奇探心魔 11.35 音樂轉播站 11.40 新聞報導 11.55 問吓戚博士 12.25 瓜牆伊甸園 1.15 全日播映完畢	4.00 芝麻街 5.00 動畫經典 5.10 DENNIS THE MENACE 5.35 回力棒 6.00 DAVID COPPERFIELD 7.00 每週點滴 7.25 音樂轉播站 7.30 新聞報導 8.00 明珠體育世界 9.30 新聞簡報 9.35 奇探心魔 11.35 音樂轉播站 11.40 新聞報導 11.55 與我同遊 12.00 問吓戚博士 12.35 戮情變 1.20 全日播映完畢	4.00 芝麻街 5.00 動畫經典 5.00 DENNIS THE MENACE 5.35 旅寶寶探險家 6.00 DAVID COPPERFIELD 7.00 歡樂小康 7.25 音樂轉播站 7.30 新聞報導 8.00 廣告雜誌 8.15 明珠精華 8.30 玉面飛龍 9.30 新聞簡報 9.35 奇探心魔 11.35 音樂轉播站 11.40 新聞報導 11.55 問吓戚博士 12.25 議事論事 12.45 夜未央 1.30 全日播映完畢	4.00 芝麻街 5.00 動畫經典 5.10 DENNIS THE MENACE 5.35 J J 少年 6.00 DAVID COPPERFIELD 6.30 英國足球大賽 7.25 音樂轉播站 7.30 新聞報導 8.00 放眼香港 8.30 時事雜誌 9.30 新聞簡報 9.35 納粹科學大搜索 11.15 新聞報導 11.30 與我同遊 11.35 問吓戚博士 12.05 酒店 12.55 全日播映完畢	4.00 芝麻街 5.00 動畫經典 5.10 NENNIS THE MENACE 5.35 火石小朋友 6.00 DAVID COPPERFIELD 7.00 焦點 7.25 音樂轉播站 7.30 新聞報道 8.00 金榜流行曲 8.30 重案組檢察官 9.30 新聞簡報 9.35 戰火餘生揭秘 11.10 音樂轉播站 11.15 新聞報導 11.30 沙膽法官招積仔 12.30 人肉場獵殺 1.55 全日播映完畢	4.10 百變奇兵 4.35 時光小戰隊 5.00 動畫經典 5.10 DENNIS THE MENACE 5.35 J J 少年 6.00 大自然追踪 6.30 [illegible] 7.25 音樂轉播站 7.30 新聞報道 7.55 POLICE REPORT 8.00 時裝快訊 8.30 澳洲檔案 9.30 新聞簡報 9.35 澳情劫 11.35 音樂轉播站 11.40 新聞報導 11.55 MYSTERY MOVIE 1.45 全日播映完畢
(四)	10:00 兒童劇場 11:00 樂韻顯峰 11:25 華納拉喜劇場 11:45 科學世界 12:00 賽馬結果 12:50 今日北歐 1:15 BRACKEN'S WORLD 2:10 CNN 世界縱橫 4:00 生活的旋律 4:45 女人心 5:10 奇趣萬花筒 6:00 非禮勿言 6:30 天南地北 7:25 BUTTERFLIES 7:58 鑽石精選 8:00 新聞報告天氣報告 8:30 徐政風雲 9:30 新聞報道 9:35 鐵血將軍巴頓	4:00 醒目仔時間 5:30 怪怪街 6:00 神犬拉茜 6:30 福星高照 7:00 FIZZ-BIZ 7:45 廣告雜誌 7:58 鑽石精選 8:00 新聞財經天氣報告 8:30 勁運縱橫 9:20 議事論事 9:32 新聞報告 9:40 我要復仇 11:20 最後新聞 11:30 賽馬結果 12:05 奇趣新聞 12:35 全日播映完畢	4:00 醒目仔時間 綠林奇趣 太空羅賓漢 大力水手 FELIX THE CAT 5:30 巨人克求里斯 銀河勇士探險記 6:00 神犬拉茜 6:30 福星高照 7:00 金曲精選 7:58 鑽石精選 8:00 新聞報告飛利浦財經匯報天氣報告 8:30 9:30 新聞簡報 9:35 龍吟虎嘯江湖客 11:40 最後新聞 11:50 史賓莎劇場 12:50 全日播映完畢	4:00 醒目仔時間 5:30 TROUPERS 6:30 福星高照 7:00 經緯集（英文版） 7:30 朝九晚五 7:58 鑽石精選 8:00 新聞財經天氣報告報 8:30 拯救行動 9:30 新聞簡報 9:35 再見女郎 11:35 最後新聞 11:45 廣告雜誌 12:00 夢幻疑眞 1:00 全日播映完畢	4:00 醒目仔時間 綠林奇趣 太空羅賓漢 大力水手 5:30 開心樂場 6:00 神犬拉茜 6:30 福星高照 7:00 三代同堂 7:54 賽馬貼士 7:58 鑽石精選 8:00 新聞報告飛利浦財經匯報 8:3芝加哥罪惡錄 9:30 新聞簡報 華斯探案：探案：野獸的世界 11:25 最後新聞 11:35 賽馬預測 12:05 密令	4:00 醒目仔時間 5:30 JEM 6:00 神犬拉茜 6:30 NEWSPLUS 7:30 通天警官 7:54 賽馬貼士 7:58 鑽石精選 8:00 新聞財經天氣報告 8:30 天牢風暴 9:30 新聞簡報 9:35 大英雄與小人物 11:30 最後新聞 11:40 賽馬預測 12:10 活氏風雲 11:10 全日播映完畢	9:50 萬家點點情 10:15 大力水手 10:25 科學導師 10:50 妙探鬼箏 11:40 荒野歷險記 1:10 1987英國足總盃 2:10 神犬拉茜 3:40 電影邦迪 5:10 節節風雲 6:00 鬥氣老爹 6:30 時事縱橫 7:00 警訊 7:05 環球點一週 7:58 鑽石精選 8:00 新聞及天氣報告 8:30 世界鱗爪 9:30 新聞報 9:35 赤裸戰警 11:25 最後新聞 11:35 精選電影

年僅四歲一女孩

奪得了許多冠軍

天賜布麗爾[illegible]年僅四歲[illegible]贏得許多[illegible]冠軍[illegible]（[illegible]）

青年時裝新秀作品展

設計大膽奔放具特色

這不是化妝舞會，也不是會景巡遊，而是一班本港青年時裝設計新秀所展示的作品，包括了晚裝和常服。

從服裝之中，不難發現彼等的設計意念，充滿新意、和大膽構思，雖然部份技巧仍未達……

……尙，但這趨勢將由短裙所代替，原莊版本晚服以迷你裙爲主流，但配帶有長拖尾和前端的蝴蝶布條裝飾，令人看去像維多利亞的長裙，其實却是令玉腿生輝的大膽奔放設計。

＊露肩傘裙的短晚服，十足青春活潑小女……

……國的博物館及圖書館。稍後並將推廣其往歐洲各地博物館展出，作爲文化交流。十一月初國際名雕塑家愛瑪施嘉帶伯爵夫人藉來港雕塑展機會，透過藝倡畫廊金競建平女士及MRS. WALTERS的安排前往高女士家中研習中國水墨畫法，對中國水墨畫的博大精深極爲讚賞，才瞭解中國畫除了繪畫外，更要配合題式及印章，國畫是綜合藝術與西畫截然不同，彼此暢談，意趣，共渡愉快晚上。十二月澳門文化協會又主辦其個展，得INDOSUES及澳門葡京酒店贊助，分別在葡京酒店大堂及澳門法國文化會址分兩址舉行，澳門電視……

山羊座 十二月廿二日至一月十九日

由於上二年年底的良好運氣延續，還持續着，所以這個月的活動力還不十分旺盛，實力也尚未發揮。有機會獲得一筆意外之財，滿懷喜悅的與朋友交……

巨蟹座 六月廿一日至七月二十日

利是封提早上市 大型品種有瞄頭

時近歲晚，人們又開始忙碌的已是由月曆改為利是封，事實上，不少銀行與商戶亦已經印製了利是封派發予客戶。不過，所贈送及派發的利是封並不夠一般人所用，除非能夠集腋成裘的效果，故此不少人是購買一些來用。

有一些高級消費者，對於那些「廣告贈品」及「雜牌軍」未感興趣，而寧願自己購買使用，故此一直以來，利是封的銷路並不弱。這類利是封除了有燙金，自動黏貼之類，文字圖案方面也頗多選擇，除了有恭喜發財，龍馬精神等吉祥字句外，又有大吉，福字等，此外也有以姓氏來作標誌的一類，一般售價，是每百個售十五元至二十元，特別是那些百家姓式的一類，亦受歡迎。

另外有一種稱為「直版」的利是封亦同為熱門，這是體積較大，足供以放置一張無需摺叠的直版十元鈔票而名，這些「直版」利是封，其售價較昂，但亦不外三十多元一百個左右。（小單）

發揮創意紙黏土

有了紙黏土之後，捏泥巴、玩陶藝，可以不必弄髒雙手，也毋須燒爐的設備。

一般的黏土製成品都要經過燒製的過程，才會定型。但日本推出的一種紙黏土，製成品卻可以減免這個過程，擺放一兩日，即會自然風乾，而且不會有散裂的情形出現。

紙黏土藝術在日本相當流行，有專門學校教授製造的方法與技巧。在香港，金鐘廊亦有一間商店開設此類課程，學生包括了兒童與婦女。

紙黏土的材料是用樹木纖維、漿糊與水、天然不等攪拌而成，特色是無味無臭，彈性和可塑性俱佳，好捏易乾，不易斷壞，它是用密封的膠袋包裝，以保持濕潤，如果一旦乾了，噴點水即可。

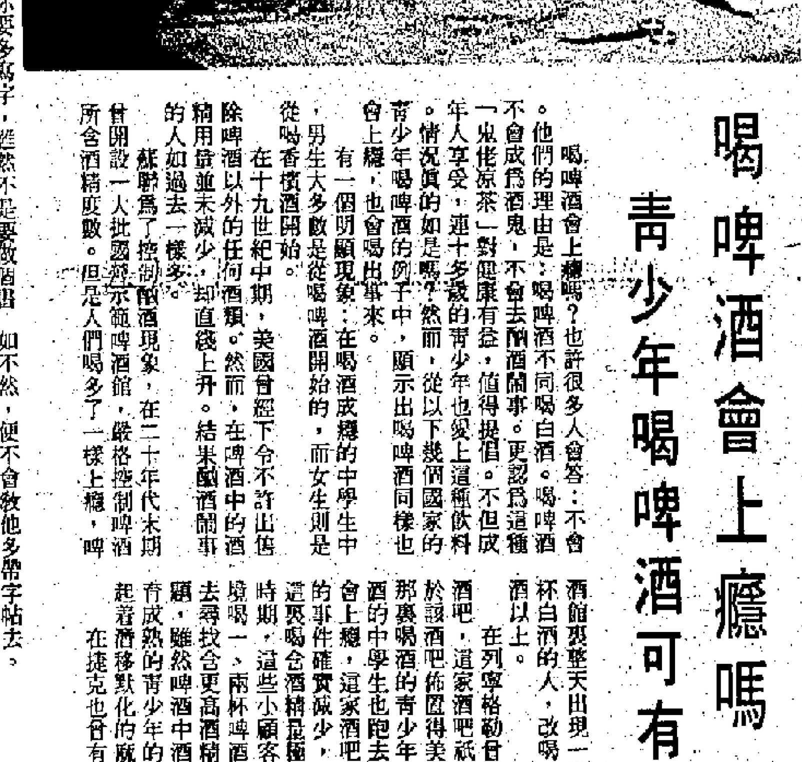
紙黏土呈白色，質地有三種不同的粗細，視用途而取捨，大致上用作製擺設公仔的臉部選較細的一種，而身體部份則選較粗的。由於它不黏手，因此，捏製時不會弄髒雙手，也是受歡迎的原因之一。

由於沒有經過燒製，可以隨時翻用，若製成品放了一大段時間，認為看膩了，大可噴點水，將陶泥重新揑捏，不致浪費。亦由於這個原因，紙黏土只能製作裝飾品，不能製造器皿使用。

初學者可以造些別針，玩偶，墜飾等，以平面表現為主，技術較熟練之後，即可以造一些立體的雕塑，如小丑、少女、貴婦、小孩等。他們面部表情的刻畫，舉手投足間細膩動作或喜、怒、哀、樂的神態的捕捉，衣着打扮，要靠熟習與磨練，自然能夠栩栩如生。

紙黏土是一項手腦並用和廢物利用的新興工藝，透過靈感與技術，修長的汽水瓶可以變成窕窈淑女的曳地長裙，洋酒瓶成為小丑的圓凸大肚子。

要玩紙黏土並不太難，買了紙黏土以及一些小工具後，就可以任意創新了。增加黏土製品的美觀，在風乾後搽上油彩，色彩繽紛，若再加一層光油，即會產生瓷器製品的效果。（雁）



浮生什記

家書

張年

丁先生的兒子要到外國讀書了。丁先生兩口子十分高興，兒子中文西文都好，尤其是英文方面，在學校，一直是名列前茅。

丁先生對兒子說：「小明呀，你去到那邊要多寫信回來，以免我們掛念呀。」

「寫信比撥長途電話便宜得多，你凡事都要慳，一個人在外，千萬不要亂花錢。」丁太太叮嚀兒子。

「撥長途電話花錢多，雖然你可以聲明由香港付錢，但三幾分鐘，說得幾多句話呢，倒不若寫信，有空寫長些，沒有空寫短些。」丁先生說：「你在那邊，雖然以英文為主，但你應該知道你是中國人，一定要學中國文化，我希望你用中文寫信。」

「是呀，要用中文字，英文，我便不懂。」丁太太說。

「要學我國古文化，你要知道，我們文化有五千年歷史，比外國的遠長得多。」丁先生說。

他們兩口子，人一張咀，在兒子到外國留學前夕，把心中想的都說了，最主要是說到中國文化，叮嚀兒子到那邊雖然是攻讀科學，但不要忘本，必定要利用空餘的時間，研究中國文化，閒來還要練好書法。

「我也買了一些有關我國古代文化的書籍帶去，有空時候便多讀。」兒子說。

「還有，你要多寫字，雖然不是要做個書法家，但寫得一手好字是需要的。」丁先生說：「我自己的字寫得不好，我把希望放在你身上，希望你寫得好。」

「是的，我也買了不少字帖帶去。」小明說：「我會利用時間，多臨帖。」

「那便最好了。」丁先生高興得很，打個哈哈，笑說：「以後你寫信回來，便得寫中文，我可以攷查一下你的書法進度如何。」

「我必定不會使爸爸媽媽失望。」小明滿有信心地說。他為人便是自信甚強，如不然，如何讀書有此好成績，可以攷得了獎學金，留學外國去了。他對於我國科學有興趣，但對於我國在古文學也大有興趣，他說去到那邊，還得常到博物館，為了那邊的博物館收藏我國的古文物書畫甚豐。他的志氣得到父母的嘉許。

丁先生兩口子看兒子的行李可不少，除了衣服之外，還有書籍，書籍早已由水路運去了，裝了一大箱。小明便對爸說，其中有古文學、六朝文絜、唐詩宋詞元曲，還有字帖、甲骨金文、石鼓、秦篆漢隸、北碑南帖……總之，有關古代文化的便一大堆，當然還有字典詞典。丁先生對兒子治學如此精細，心下高興：一個學科學的人，能對中國古文學如有興趣的，實是不多見。

要知道，科學與文學常是難以混在一起的，愛好科學的人，對文學多不感興趣。

丁小明去到那邊，便馬上寫信回來給父母了。他的字寫得不太好，做父母的當然知道，如不然，便不會教他多帶字帖去。

他的第一封信，字體確寫得差勁。丁先生覆了封信，教他以後多練習。

這的第一封信，是楷書，丁先生曾教導他，學寫字要從楷書入手，先學得了法度，知道如何行筆，然後再學行書。他回信教兒子多寫多讀，希望第二封信的字有進步。還說，他會把小明的信彙集成册，好便檢查他的進度。

第二封信，字寫得好了點。丁先生規定他每星期寫一封信，既知道他了近況，也檢查他的書法，還檢查一下，他的中文程度可有進步，為了丁先生曾買了「秋水軒尺牘」、「小倉山房尺牘」給他，教小明有空便讀，多讀便學會寫信。可以寫得出文采高雅，用字用句都精妙脫俗的信。當然還少不了帶一套「左傳快讀」、「古文觀止」……如不然怎會裝上一大箱，先由海道運了去。

小明的字有進步了，已可以寫行書了，信札也寫得好，有「秋水軒」的風味，「秋水軒」是寫信入門，進一步便是「小倉山房」。

丁先生很滿意，丁太太也很滿意，同時兒子在學科方面進步也很好，教授對他也十分欣賞。丁先生對兒子的行書也十分欣賞，分明有王羲之的味道，這真不容易，許多人臨十年八年蘭亭叙才有此成就，兒子不一個月便寫得不錯了，顯然兒子聰慧過人，前途無可限量。

再過些時，兒子的來信卻是用隸書了。丁先生對隸書也懂得一些，這分明是曹全碑的樣子，丁先生大喜，對太太說：「小明真有一手，連漢碑也懂得寫了，看來不多時可以寫秦篆、金人甲骨了。」

「小明的爸吧，這些古體字，學識了也沒有什麼用處呀，還是教他寫行書，甚至草書的好，這畢竟還用得着。」這是丁太太的見解，作為藝術欣賞，寫什麼古體字也沒有什麼。但作為日常應用，還是寫行書，或草書的好。

丁先生也不禁點點頭，說：「你也言之有理，不過兒子現有心研究下去，就讓他寫下去吧，不要迫他改變主意，這會影響他的學習情緒。」

丁先生也說得有理，小明正在興趣上頭，如要他改變主意，只怕得情緒冷了下來。

丁先生的回信給小明，稱讚他寫得好，稱讚他對於書法有研究，他真估不到兒子在科學方面大有成就之外，在書法方面，成績也那末好，連古體字也來了，對於隸書，丁先生兩口子，也看得懂，為了它與楷書差不了多少，只是平扁了些。兒子用這等書體寫信，寫三二百字的信，實在十分吃力，對於時間與體力也花費了不少。

丁先生想到這一點，便寫信對兒子說，教他別多花時間，怕他吃不消。

做父母的是一番好意，試想想，用隸書來寫信，事先還得打個格子，然後才落筆，每一個字寫得規規矩矩，花的時間可不少呀，大學功課已十分繁重的了，如何能加上了這些。

小明下一封信，卻是用小篆，花的時間更多了，但他說，以後再不寫這些古體字了，要用最近的方法來寫，請爸爸媽媽放心。

丁先生兩口子十分高興，為了兒子書法確有成就，也不愧自己栽導一番，中英文都好，實不容易。

他們等候小明的來信。

又過了一個星期，小明的信來了，那一天，正好是丁先生兩口子請了幾位老友小敍，他收到了信，很高興的對朋友說：「小明又有信來了，他以前用小篆隸書，楷書來寫信，你們都看過了，今天，看他又有什麼新花樣。」丁先生十分高興，有子如此，做父母的自然大感滿足，面上有光采。丁太太站在丈夫身邊，衆老友等候丁先生拆信。

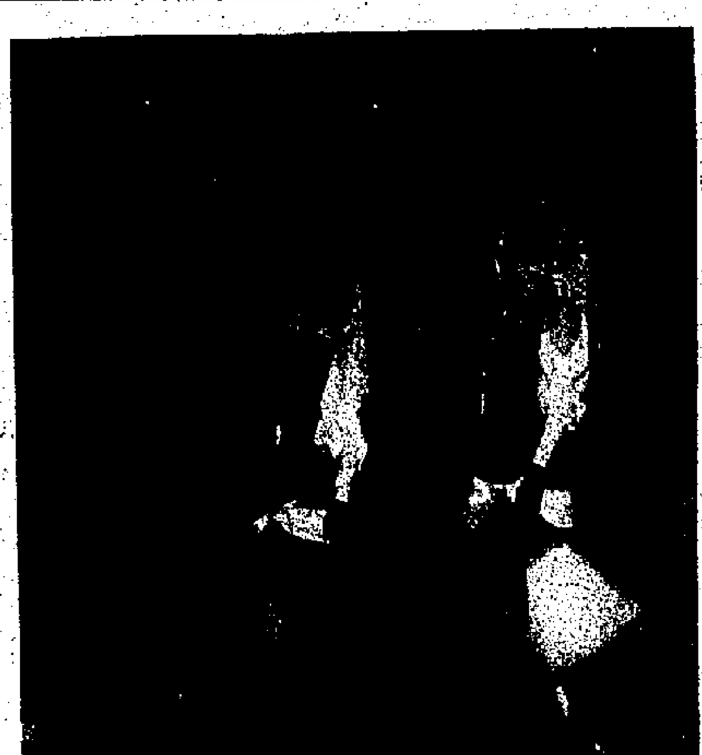
丁先生覺得這一封信與以前的不同，有點重量，而且是由掛號寄來的，這是前所未有，以前是空郵而已。

信既有重量，而且用的厚紙的紙袋，這與以前大不相同。

信封拆開了，拿出來一看，是錄音帶，而不是紙，這倒奇了。

丁先生放在錄音機中播放，竟然是用普通話，丁先生兩口子都不大懂。

「爸媽，從這一次起，我改用錄音帶了，科學進步呀，而且節省時間，這也為了我近來研究甲骨文，最古老的文字，我寫出來，你們也不識，我自己也不識。錄音帶，你們可以聽到我的聲音，比用紙用筆好得多。在這兒，每一個同學都是如此。拜拜，希望你們也寄錄音帶來。」



青年時裝新秀作品展 設計大膽奔放具特色

這不是化粧舞會，也不是會景巡遊，而是一班本港青年時裝設計新秀所展示的作品，包括了晚裝和常服。

從服裝之中，不難發現彼等的設計意念，充滿新意，和大膽構思，雖然部份技巧仍未達到成熟階段，但已具設計模式，再加以培訓，不難成為本港時裝界的原動力。

＊婚紗設計採用「魚鱗」組合和「蝴蝶」的外形為主題，頭飾也是特別加工，製作成牽牛花和帽笠式樣，透明通紗和白綵綢料把這新娘裝襯托得高貴華麗和別具特色。

＊黑白為主色的晚裝，加上金屬線條和圖案裝飾，份外搶眼，過去晚服以曳地長裙為時尚，但這趨勢將由短裙所代替，原莊版本晚服以迷你裙為主流，但配搭有長拖尾和前端的蝴蝶布條裝飾，令人看去像雍容的長裙，其實卻是令玉腿生輝的大膽奔放設計。

＊露肩傘裙的短晚服，十足青春活潑小女孩參加聖誕舞會的打扮，那特大號的頭飾是最佳配搭。

＊一組皮革和皮毛組合套裝，其設計靈感相信是取材自印第安人的紅番裝，還配上翎長羽毛面具，大可參加化粧舞會。

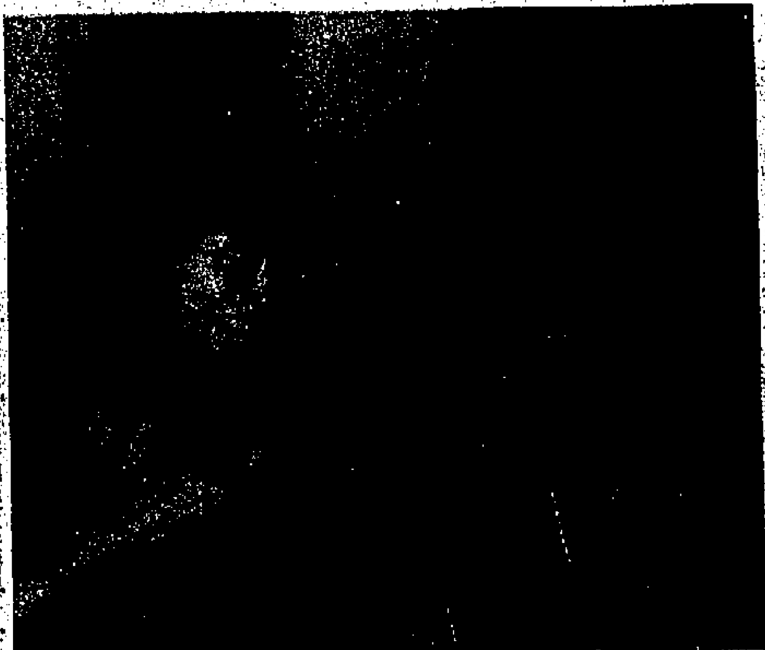
＊常服潮流也回復短的傾向，鮮艷布料，不對稱彩條，領子左翻右搭，雖然色彩鮮明，但略有上重下輕，傾覆累聚感覺。（武）

高翠珍 傳統與浪漫水墨展

高女士「傳統與浪漫」水墨展由藝穗會主辦，於一月十八至廿三日在演藝學院公展。

高女士從研讀中國歷史、文學、哲學而專注於畫藝。由一九七五年起，各地文化、藝術中心及博物館曾為其主辦個展及夫婦展十七次。單就去年二月藝穗會及CORNER II 畫廊合辦其「紙情墨韻」個展，五月德國文化中心及歌德學院主辦其「浪漫人生」展，十月香港藝術中心的「香港十年繪畫」，其應邀展出「愉悅」及「世外桃源」兩張水墨及色彩濃烈的作品，引起由西德來港的國際教育研究會會長甘爾告DR. O. S. KAMPFHENKEL 的注意，除在會場用心觀摩其作品外，更徵得高女士同意，更到其家中為她製作十六米厘劇作特輯，將其介紹到該會總部，西德，瑞士及葡萄牙等國的博物館及圖書館。稍後並將推薦其往歐洲各地博物館展出，作為文化交流。十一月初國際名雕塑家愛瑪施嘉蒂伯爵夫人藉來港雕塑展機會，透過藝倡畫廊金蕙平女士及MRS. WALTERS 的安排前往高女士家中研習中國水墨畫法，對中國水墨畫的博大精深極為讚賞，才瞭解中國畫除了繪畫外，更要配合題式及印章，國畫是綜合藝術與西畫截然不同，彼此暢談，雙藝共渡愉快晚上。十二月澳門法國文化協會又主辦其個展，得INDOSUES 及葡京酒店贊助，分別在葡京酒店大堂及澳門法國文化會址分兩址舉行，澳門電視、電台及各大報章紛作報導及訪問，爲澳門藝壇盛事。高女士每次展覽均悉力以赴，每次展出畫作絕大部分爲新作，令人目不暇給，可見其用功之勤及不同凡響的創作力。

她早期的作品是用傳統深厚的筆墨功夫，「以意運筆，以筆運墨」，用千變萬化的筆觸，使水墨交融，墨采騰發，深含民族風格，她活潑率真的性格卻喜愛新事物，新嘗試，喜愛多姿多采，色彩繽紛的世界，故其近作常用豪烈的色彩，使水墨，色彩變化無窮。她以「望秋山則情滿於山，觀海則意溢於海」、「望秋雲神飛揚，臨春風思浩蕩」的豪情與神思，浪漫情懷隨筆傾吐，將國畫的題材，內涵與形式，開拓另一新局面。她是將水墨與色彩渾然一體的創始者，作品表現強烈的個性與時代精神，她的創作將成為藝壇主流，應對世界藝壇有深遠的影響！



喝啤酒會上癮嗎？ 青少年喝啤酒可有壞影響

喝啤酒會上癮嗎？也許很多人會答：不會。他們的理由是：喝啤酒不同喝白酒。喝啤酒不會成為酒鬼，不會去酗酒鬧事。更認為這種「鬼佬涼茶」對健康有益，值得提倡。不但成年人享受，連十多歲的青少年也愛上這種飲料。情況真的如是嗎？然而，從以下幾個國家的青少年喝啤酒的例子中，顯示出喝啤酒同樣也會上癮，也會鬧出事來。

有一個明顯現象：在喝酒成癮的中學生中，男生大多數是從喝啤酒開始的，而女生則是從喝香檳酒開始。

在十九世紀中期，美國曾經下令不許出售除啤酒以外的任何酒類。然而，在啤酒中的酒精用量並未減少，卻直綫上升。結果酗酒鬧事的人如過去一樣多。

蘇聯為了控制酗酒現象，在二十年代末期曾開設一大批露天啤酒館，嚴格控制啤酒所含酒精度數。但是人們喝多了一樣上癮，啤酒館裏整天出現一批批的酒鬼。原先喝一兩小杯白酒的人，改喝啤酒後起碼要喝上五大杯啤酒以上。

在列寧格勒曾開設一家專為青少年戒酒的酒吧，這家酒吧祇供應啤酒，不供應白酒。由於該酒吧佈置得美觀華麗，浪漫迷人，最初去那裏喝酒的青少年很多，甚至有不少從未喝過酒的中學生也跑去光顧，因他們相信喝啤酒不會上癮，這家酒吧開設早期，青少年酗酒鬧事的事件確實減少，他們不喝白酒，祇乖乖的在這裏喝含酒精量極低的啤酒。殊不知過了一段時期，這些小顧客難以滿足在這迷人安靜的環境喝一、兩杯啤酒，他們轉移陣地去啤酒市場去尋找含更高酒精的啤酒。這裏顯示出一個問題，雖然啤酒中酒精含量極低，但對於尚未發育成熟的青少年的身體是有害的，低度的酒精起着潛移默化的麻醉作用。

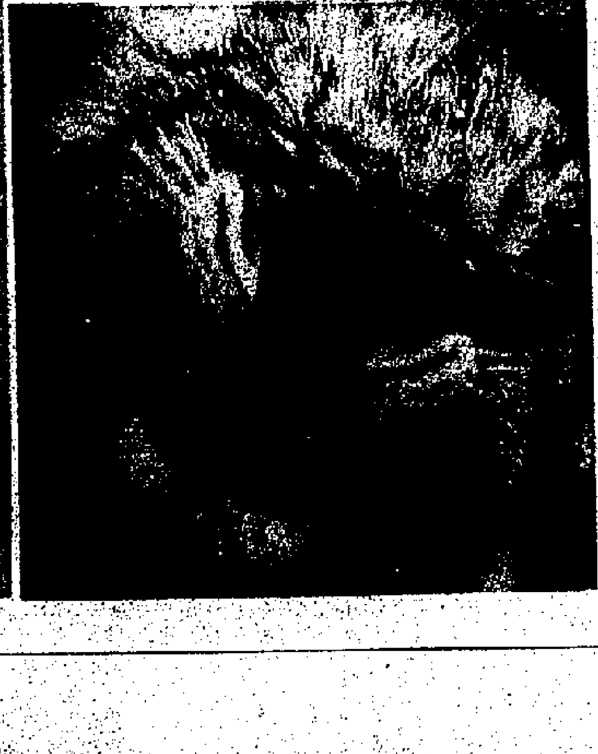
在捷克也曾有過這樣的例子。政府曾決定生產一種酒精度數極低的「少年啤酒」，僅含酒精一．五－二度。這種酒的味道很好，很快就在全國範圍內推廣。父母們相信這種飲料對兒童有益無害，紛紛培養兒童喝這種飲料。一兩年後才發現，大家都受騙了。越來越多驚惶失措的父母把子女帶到醫生跟前接受檢查，醫生診斷是初期酒精中毒，酒精不但令人皮膚鬆弛，且陷入酒精麻醉的潛伏期。因此，「少年啤酒」立即被禁止生產。

目前市場上到處出售的廉價汽酒，以其甜美的水果味掩蓋酒精的苦澀，更能促使酒精在市場上的擴散。這種酒喝多了同樣也會使人對酒精上癮。青少年在喝夠了這種汽酒之後，為了更過癮就會開始去喝烈酒。

捷克在「少年啤酒」失敗之後，又研製出一種完全不含酒精的飲料，幫助青少年戒酒。這種飲料在色、香、味方面與啤酒相同。這種飲料的配方在瑞士、保加利亞均已研製成功。蘇聯更成立了無酒精啤酒工業研究所，並生產出一種無酒精的紅酒。這種略帶苦澀味的飲料散發着清新誘人的香味，它的顏色、味道與通常的酒幾乎沒有兩樣。

據預料這種無酒精的飲料將會打入世界市場，不含酒精的美酒廣告將在世界各地出現，甚至會成為豪華宴會上必備的美酒。再也不用担心酒入愁腸愁更愁的滋味。（梁）

趣味鏡頭：小虎的傻笑



[illegible]

山羊座　十二月廿一日至一月十九日

由於上一年年底的疲累還持續着，所以這個月的活動力還不十分旺盛，實力也尚未發揮。有機會獲得一筆意外之財，滿懷喜悅的與朋友交換禮物。盡量出席受邀的宴會，極有可能接獲好消息。見新認識的朋友態度要謹慎。

水瓶座　一月二十日至二月十八日

[illegible]

雙魚座　二月十九日至三月二十日

在網球場、溜冰場或是經常參加的休閒娛樂場所，可能有異性對你表示好感。你的努力得到報償，在求學及工作場所中都受到肯定。對於不滿意的約會不要勉強，還是把它取消吧！本週是決定前途的好時機。

白羊座　三月廿一日至四月二十日

無牽無掛的和朋友們結伴去旅行或出遊，盡量避免和朋友之間有金錢的往來而發生不愉快。突然衝動的提出約會的提議，但對方反應却很冷淡。但是你有機會和獅子座的朋友來往頻繁。因傷風感冒不適而提不起勁。

金牛座　四月廿一日至五月二十日

[illegible]

雙子座　五月廿一日至六月二十日

留心或許有人會散播謠言來中傷你。不要太衝動，冷靜的追查，謠言的來源可能是後輩。外出旅遊時會有好運出現。有可能會和一位歲數較大的異性結識而產生愛情。貪小便宜而買了一些無用的商品，反浪費錢財。

巨蟹座　六月廿一日至七月二十日

[illegible]

獅子座　七月廿一日至八月廿一日

盡量控制自己的購物狂，暫時不要再購物了。否則在你毫無計劃的花錢方式下，使得原本的收入所剩不多。因為工作而生活得相當忙碌，很多事情都靠朋友的協助得以順利完成，令你又感動又感激，必須報答他們。

處女座　八月廿二日至九月廿二日

[illegible]

天秤座　九月廿三日至十月廿二日

有個機會能讓你充份地發揮你與生俱來的領導能力，這是個難得的好機會，你可是得全力以赴。受到同事的壓力，工作得透不過氣來，接受好友的邀請，讓自己好好鬆懈一番吧。學習情緒欠佳必須集中精神。

天蠍座　十月廿三日至十一月廿二日

凡事多向長輩學習和討教一番。眼前經濟拮据的問題能夠順利的擺平。參加聚會時成為衆人注目的焦點。在上司面前不能太落泊，宜保持平實的作風。多和家人或同伴們溝通。出外活動的時間和地點必須先行擬定。

人馬座　十一月廿三日至十二月二十日

有正確的學習方法，才能得到較高的效率。不要把朋友的勸告當作是耳邊風，忠言逆耳，務必認清楚自我意識不要過於強烈，多為家人或朋友們的立場着想。一意孤行會使你失去許多人的關懷。運道不錯，凡事都如你所願的順利進行。

中華民國七十七年
中華民國僑務委員會頒發登記證台敎新字第一一〇號
第二一八…號 每份零售港…
今日出紙…
發行及承印華僑…

足跡遍天下

隆冬北遊嘗冷滋味 內蒙大漠風光好

北風虎虎，別人南遊避寒，且有遠赴澳洲，冀能一享聖誕暢泳的滋味，我卻找了個適合的朋友，猶嫌香港冷得不夠勁，希望能嘗嘗白色聖誕風光，東北去年到過，這次不想再去，致朝西北走，指向內蒙大漠。

一般寒衣怕不夠用，有勝過滑雪用裝裝著，內裡玻璃纖維，又輕巧又暖，羊毛內衣褲都有了，只欠一雙棉鞋，市面遍尋不獲，惟有到時再算。昔年我在波士頓買了一頂，像「關東大俠」的帽子，也正好派用場。

這段路怎樣走？議論不一，上午先到廣州，午餐後，乘直航機逕飛北京，然後乘軟臥列車，向內蒙進發。廣州天氣與香港相差無比。寒衣帶在身邊。

向北出發，過黃河後俯瞰，已略見白色的山頭，降落前，空姐報告北京溫度，和廣州相差十度以上，雖沒有提到下雪。但我們早有準備，紛紛加衣，則所擠不過來，連褲子也要在坐位套上去，飛機位闊度有限，好不容易才再坐下來。

飛機從雲層穿下去，才發現北京天色幽暗，看來快要下雪的樣子，有人暗叫不好，有人卻露出得意的樣子，我這班朋友多矛盾啊！

步出機倉，還好通道接連機場大廈，空氣調節，深悔不該把寒衣加上，要不是過關快捷，難免冒出汗來，外面實在冷得很，撲面寒風，似覺還帶點兒雪粉啊！事實接觸機會很少，汽車把我們送到飯館去，接著又送到火車站，尤其是喝過兩杯老酒，寒氣早已全消了。

軟臥車廂，四人一個房間，上下舖，我估了下床，去了外衣，憑酒力倒頭便睡，其實跑了整天，也該累了，開行後，車廂略有搖動，當作搖籃，倒是舒服。

晨早抵達山西北部名城──大同，作竟日遊，市面新建築不算多，看過九龍壁，當地人說，這塊才是原始創作，北京北海公園的是仿製，比較細小一點，可是憑眼睛卻不容易看得出。

晚飯嘗試山西風味菜，喝竹葉青酒，吃刀削麵，有人提議要到廚房去看，結果一窩蜂都去了，而且提起相機，對着削麵的拍個不停，刀削麵確是神乎其技，但見左臂挾着麵頭，右手持着閃閃生光的利刀，快如閃電，只見麵塊像面點般飛進二呎外的大鍋去，那裡水正燒開，落點準確，百無一失，而麵塊卻差不多一樣大小，麵實在好吃，飽了也再要來一個。

再度乘臥舖，已習慣，更加熟睡，黎明抵達呼和浩特已是內蒙重鎮，店戶招牌除漢字外，旁附蒙古文，看不懂只當作一度符咒，路上相信遇地蒙古人，外型略為粗獷，能說一口流利普通話，我們的陪同就是個例子。

經過北京後，呼和浩特不算太冷，草木凋零是句實話，進入賓館吃過早餐，品嘗一點乳酪滋味，賓館是座新建築，前有庭園，角落裡發現有三座圓型物體，週圍有小窗，這不是蒙古包的模型還有別的嗎？迫而視之，果然，把它記在心裡，有機會非嘗試不可。

致乘上四座車出發，臨行賓館各派棉襖一件，雖用不着，我要帶在身邊，午間抵四子王旗，下車吃飯，這裡有若干蒙古人古蹟，可惜南方人那會曉得。

別過四子王旗，車子隨即駛進大草原，一望無際，既無山丘，亦無樹木供作辦認，司機只愛隨着前人留下的輪痕來開，可是輪痕也不是直的，惟有憑陽光來辨別方位了，假而迎面來了部馬車，司機截停來向，知沒有錯走，大家好開心。

約兩小時後，地平線上發現有些旗幟，不錯這就是我們要去的第二大隊總局了，後有樓房，前有蒙古包，我們一致要求，晚上都是睡在裡面，儘管夜候草原風虎虎，內裡卻溫暖如春啊！

（圖：草原上的黎明與騎駱駝）

歐陸名都生活情趣 露天雅座街頭休憩

歐美大都市大街旁常設有露天咖啡座，浪漫優雅。香港也適合仿效嗎？

一般人以為不能實行的原因是香港交通擁擠，車過土飛塵揚，教人怎能享受到露天咖啡座的那份悠閒浪漫感覺？

但也有人以為若在改善交通運輸系統之餘，再設置露天咖啡座，那麼實施的可能性會比較高些。

反觀在其它以露天咖啡座聞名的都市，如巴黎，維也納等，也都是先具備了良好的交通運輸的先決條件。尤其是巴黎香榭大道兩旁綿延不斷的露天咖啡店，不但沒有車輛干擾，而且行人道特別寬廣，人們可以自由自在坐在那裏和朋友聊天，或是沉思冥想。只要去過歐洲，過露天咖啡座的人，都會喜歡上那種優哉悠哉的生活步調。

一些會在歐洲居住了多年的人就十分贊成香港設立露天咖啡座。因為都市人在繁忙緊張的生活步調中，急需設置的休憩處，比起室內咖啡廳，露天咖啡座能使都市人接觸到陽光和自然，更具緩和作用。

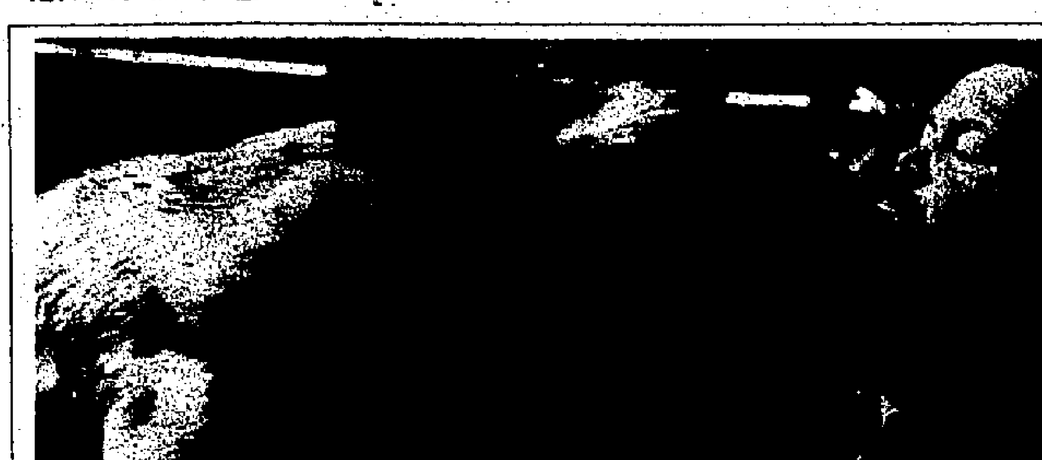
歐洲人深愛露天咖啡座，因為他們較難得有機會接觸陽光，而且歐洲人本來就比較喜歡自然，連室內也流行放置盆栽植物，以增添生氣。在歐美，高級一些的餐廳一定有個或大或小的花園，用餐者能在「自然」的氣氛中進食，是精美食物以外的附加價值。

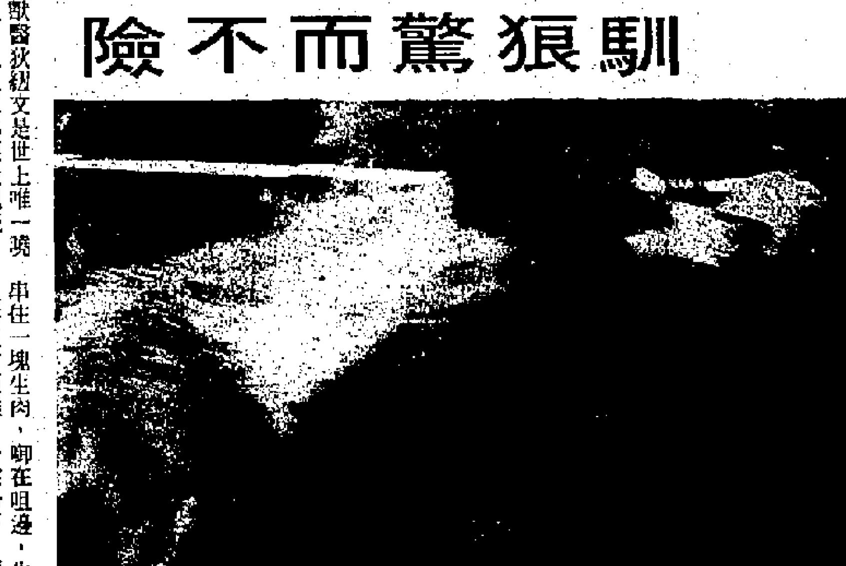
返璞歸真，追求自然是現代人共同的嚮往，這點已不分東西方。因此歐美都市人喜愛露天咖啡座，香港的消費者應該也會喜歡的。

在夏日的夜晚，都市人寧願捨冷氣間而就戶外的自然輕風，只因後者是自然，開放的。

一家國際連鎖快餐店早在其設立第一家分店時，就在東南亞設置了一小部的露天進食區，據說消費者反應不錯。其實，一個變通的方法就是用玻璃籠代替水泥牆，使坐在室內的客人亦可欣賞到室外街景。此外，在室內放置多些植物，加重自然的感覺。在街景豐富的環境開設，相信香港人都會樂見其成的。（小畢）

搶食鏡頭驚險刺激 馴狼驚而不險





西德獸醫狄紐文是世上唯一一位馴得狼的人。人人以為狼最兇殘，根本無法馴服，但狄紐文經過馴狼，有了認識和經驗，認為狼並不如一般人所想像的那樣可怕。

經過狄紐文的訓練，狼變了狗一樣聽從主人的指揮。狄紐文還常表演一種驚而不險的動作。看來好像狼撲向他，迎面而噬，他用牙齒串住一塊生肉，啣在咀邊，生肉與咀唇沒有距離。一聲令下，狼以高速飛撲，咬走生肉。狼吃了肉，卻未傷主人分毫。然而，用定鏡拍下來的照片所見彷彿狼口把他整塊面噬上了，令人捏大冷汗。（圖為狼向主人咀巴搶東西吃的一刹那）（江）

[illegible]

英國查理斯王子和戴安娜儲妃被許多人形容為神仙眷屬的姻緣，這對皇室夫婦曾被視為男才女貌，天作之合，而且他們夫婦的健康形象更成為世界名人中的典範，令人羨慕不已。

可是，這對神仙伴侶較早前也鬧出婚姻風波，大小報章紛紛報道皇儲夫婦婚姻觸礁新聞。甚至繪影繪聲說他們會離婚。雖然皇室並沒有因外間的傳言作出任何評論，但靈通人士透露，英女王曾為他們的婚姻作出調停，並把兒媳們訓斥一番。希望他們以皇室聲譽為重，不宜各走極端。

導致皇儲夫婦不和的傳言，亦非空穴來風，最明顯的例子，就是他們在七月底已沒有雙雙公開露面，各有各的活動程序，他們幾個月來，聚少離多，甚至他們的六週年結婚紀念日也沒有一起慶祝，英國許多婦情小報更炮製許多花邊新聞，說他們各自交上異性朋友，王子和以前兩位女友約會，戴妃則傳出和年青銀行家和英國陸軍少校，交情甚好。這些緋聞傳得甚囂塵上。

去年十月二十四、二十五日，戴安娜和查理斯在鄉間渡假，但氣氛絕不愉快，儲妃在二十五日鐵青着面獨自駕車離開。接近皇室人士透露，這次渡假充滿火藥味，查理斯大發雷霆，怒罵戴妃的行為一點也不像未來皇后所應有的表現，他說：如果想成為英國皇后，必須改變態度，收斂過去荒誕行徑。這次口角，雙方鬧得分房而睡，戴妃哭了整夜，翌日，氣氛仍未緩和，夫婦倆沒有交談任何說話，結果戴一氣之下獨自返倫敦。

戴妃的閨中好友表示：戴安娜不想放棄成為英國皇后的機會，當然她仍然心愛着丈夫，她希望挽回這段破壞爲完美的婚姻。她向好友承認：他們彼此近來是有麻煩，經常為一些小問題而生氣，鬧彆扭，戴安娜喜歡倫敦熱鬧繁華的社交生活，但偏偏查理斯卻嚮往打獵、釣魚、騎馬的田園樂趣，彼此個性大為分歧。也許這是導致這對皇室夫婦鬧出婚姻風波的主因。

戴安娜甚至向好友抱怨：「她有時感覺丈夫熱愛馬球更勝於愛她。」可見他們間的歧見非一朝一夕的問題。

不過，儘管戴妃為婚姻問題煩惱，但她在皇室家庭裏，卻有一個很好的傾訴對象，她就是這家庭最權威的長者，八十七歲高齡的皇太后。

據內幕消息透露，儲妃和丈夫口角後，翌日晉見這位慈祥長輩，傾訴她的苦衷和她所憂慮的婚姻問題，希望她能給予意見。

太后執着戴的手說：「婚姻是一條漫長崎嶇道路，許多時是有阻礙，必須彼此容忍克服，我認為你們的問題，應該找婚姻問題專家來作指導。」

消息又說：戴安娜依從太后建議，在查理斯平息怒氣時，要求他一起見婚姻問題專家。這位英國未來皇位承繼人亦不希望婚姻決裂，為了讓妻子開心和改善目前的不快和冷戰，他答應戴妃的請求，不過，他卻提出兩項條件，第一不能將婚姻問題專家的姓氏公開，第二他們夫婦的資料內容要絕對保密。

去年十一月初，皇儲夫婦訪問西德，當時他們在公開場合的表現一如往常，看不到什麼不和的跡象，但內幕者指出：其實這是他們的一項協議，完成是次訪問後，他們始接受婚姻輔導，所以王儲伉儷表面看來是愉快的在一起但內裏彼此間仍有隔膜。

究竟查理斯和戴安娜的婚姻會否在接受專家輔導後有所改善呢？大家不妨拭目以待。（試）

突出形象步入現代化 傳統市場新出擊

面對超級市場的競爭，傳統市場也展開了「絕地反攻」。穿上整潔清爽的制服，只是革新的開始，也許不久的將來，上菜市場買菜，會變成一件賞心樂事呢。

在快餐店，超市，百貨公司，看到穿着制服的工作人員，一點都不稀奇。但是，你能想像，在傳統的菜市場裏，不論是販賣菜魚肉，或是百貨飲食的攤舖，業者都穿着色彩清爽，色彩柔美的制服嗎？

這類市場為了突顯特色，除了制服上印有市場名稱，還在色彩，款式上，強化差異性。不論男女，一律穿着劃一的顏色。的確，著了新裝的業者，個個笑容可掬，精神抖擻，招呼起客人，也格外的帶勁；而消費大眾，也有和以往截然不同的購物情趣。

其實，穿上統一制服後，業績持續看好的先例，同時，也是因應超市競爭，求新求變的措施。對於當前傳統市場與各超級市場業績比較，傳統市場仍保持強勢的局面，這是因為基本消費群的差別，佔地利之便的傳統市場，消費主力，是佔婦女大多數的非職業婦女。

不可否認的，傳統市場特具的人情味，也非超級市可以抗衡而成，親眼目睹雞鴨魚肉當場宰殺，也讓主婦覺得較為新鮮和放心；此外，超市偏高的售價，也是她們興趣缺乏的原因。

儘管傳統市場有方便，價廉，人情味等優點，但也由於攤販現場處理，洗滌，再加上攤商任意佔用通道，以及通風和照明設備不良，始終呈現髒亂，濕暗，嘈雜，擁擠的景象，不能提供像超級市場一般安靜衛生，明亮清潔的購物環境。

因此，面對超級市場為廣招客，展開花樣繁多，來勢洶洶的促銷活動，以及不再令中，低階層的消費者卻步的價格平民化走向，傳統攤攤橋為長遠計，也不斷研擬應變改革之道。而穿制服，只是第一步而已。

此外，未來職業婦女人數逐漸增加，國民生活水準普遍提升，當今傳統市場的購物環境會逐漸不合乎時代潮流。因此為避免日後傳統市場遭冷落後，淪次的命運，由重視衛生意義，統一制服的穿著開始，而逐步輔導攤商，積極主動改善販售環境，並引用超級市場的經營及管理經驗，使傳統市場早日步上現代化。

也許，將來到附近市場買菜時，就可以置身於乾淨衛生，又有人情味的購物環境中，到那時，買菜可說是樂事呢！（彤）

整天看電視 小心腰酸背痛

看電視，已經成為現代生活不可缺少的日常活動，但很少人注意到，不良的姿勢每天都在危害你的健康。

整天窩在沙發上看電視的人要注意了，因為這種舉動不但對頭腦沒有好處，而且對身體更是有害無益。這種無所事事的生活方式帶給人們很多問題。醫學界人士的報告顯示近年來愈來愈多愛看電視的人，向醫生抱怨的人，向醫他們常常背痛、脖子僵硬，而且走路時直不起腰來。

有些醫生形容病人是整天窩在沙發裏的懶傢伙。醫生所說的懶傢伙是指他們的生活方式懶散，肌肉活動不適當，因而招致僵硬，羸弱及疼痛。通常是因為看電視時，整個身子窩在沙發裏，長時間不良的姿勢當然會造成不良的後果。

由於電視機和錄影機的普及，人們留在家中看電視的時間愈來愈長。當醫生問病人為甚麼會背痛，病人總是回答身子沒有搬甚麼重物，也沒做甚麼苦差事，每天只是在家裏看看電視而已。事實上，這正是他不舒服的主因。

一般人看電視時，總喜歡窩在軟綿綿的沙發裏，或是半躺着讓背部斜靠在椅子上，頭和脖子向前伸，這種姿勢只須維持半小時，剛好是一個或半個節目的時間，他的肌肉，韌帶和關節會因為拉緊而產生，僵硬的感覺。據調查，美國人每天看電視的時間平均是四小時又五分鐘，因此他們的身體實在已到了不勝負荷的地步。

也許有人要問：「那麼我們該採取甚麼姿勢來看電視呢？」醫生的答案是：「端正的坐在椅子上，讓背部緊貼椅背，腳平放地板上或擱在小櫈上，並且抬頭挺胸。」

可惜沒有人在看電視時會坐得如此正經八百。正因為他們都不在乎姿勢，看着看着，就會自然的低着頭，縮着肩，胃部反而突出，這種姿勢帶給中老年人很多麻煩，倒如直不起腰來，這就是長期窩在沙發上享福的後果。

還有一種比窩在沙發上更不好的姿勢，那就是躺在床上，用一個手肘支撐着上半身看電視，這會使人脖子上的神經收縮，手肘疼痛，因而叫苦連天。由此之故，愛看電視的人請注意一下你的姿勢。另外，如果你改不掉窩在沙發裏看電視的習慣，至少在廣告時間，要站起來活動一下筋骨，轉動脖子、聳聳肩膀、拉直身子向前後左右彎幾下。（小畢）

名片也有三衰六旺

六樣居士

俗語說，人有三衰六旺。這恐怕是總結了人類社會的歷史經驗得出來的名言。其實又何止一個人，有時一個集團，一個民族，也會出現這種情形，甚至一件事物，竟也會出現一衰一旺的現象哩。

如今就拿名片作為例子吧。

名片來源很古，漢代叫「謁」，唐代叫「門狀」，宋代叫「手狀」，後來又叫「拜帖」，都是在拜見上司或會見朋友時使用的。在印刷術發明之前，這些拜帖都是自己本人親自書寫，便是有了印刷術，人們為了鄭重其事，也多是自己書寫。不過到了清代，又出現了請名家書寫，刻成木印，蓋在帖上的做法，頗有點藝術品的味道了。

包天笑談過些名片的趣事，他說晚清時候，凡是一位新進士，新翰林，初中式時，出來拜客的名片特別大，本來七寸的，放大至近尺。而名片上的名字，也是頂天立地，單寫一個姓就有二寸多長。這是因為初入官場，一方面怕人家不認識他，一方面也有誇耀一下的意思。及至官做大了，名片反而縮小了，這真是很好的心理研究材料。最使人奇怪的，是當時蘇州，上海這些大都市的名妓，竟也印製大名片，同新進士的一樣。包天笑就曾經收到過上海妓女林黛玉的名片一張，其大與翰林進士相等。這是一時的奇觀，亦可說是名片的極盛時代。

到筆者懂事之時，名片已經不用大紅紙寫，改成現在那種白色長方形的，據說是效法於西洋，不再忌諱白了，那面積也縮小成三吋乘二吋大小，直到現在。看來從前的大名片再也恢復不過來了。這也是盛衰變化無可如何的吧。

名片在中國大陸，曾有三十年的極衰時期。那是從一九四九年到一九七九年左右，好像突然之間，名片成了個人主義，資產階級的東西，雖然官方並沒有明令禁止，但名片卻突然從市場上消失，既無人印製，而且誰也不投遞或交換名片。若因公事來往，就用機關介紹信來代替。

近幾年來，由於開放改革，名片又突然復甦起來，再度成了滿天飛的時代。於是又有些有心人士為此而担憂。他們担心會不會有假冒銜頭，或借以招搖撞騙。但儘管如此，名片還是由極衰而重興。看來有人想回到那空白的三十年時代，已是沒有可能的了。

健康常識 防老應從腳開始

老，可不一定是老年人的專利，有些年輕人，稍微走點路，就氣喘如牛，「走不動」了，正是身體老化的前兆。人老是從雙腳開始老化，腳力不如從前，因而減少活動量，繼而腦筋遲鈍，生活情趣降低，做起事來就不起勁，結果身體老，連同心理狀態也老化了。

想一想，就這麼簡單地服老了嗎？不！我們開始防老，從「腳」開始著手。除生活上必須走動外，每天若能抽出二、三十分鐘鍛鍊腳力，保証可青春永駐。至於「腳力」的鍛鍊有二方：一是快步走，一是慢跑。

快步走是指每分鐘走一百公尺，大約是普通散步的兩倍到三倍，感覺有點想喘氣最好，並持之以恒，每天走上半小時，請在日常生活中儘量找機會快步走，比如快步走到離家遠些的菜市場，不坐電梯代之以快步走樓梯上下幾十回，也有效果。快步走時勿穿高跟鞋，輕便的平底鞋、中、低跟鞋亦可，挺起胸膛，收緊腹部，兩肩放鬆，大步向前跨。

慢跑也是全世界流行的運動之一，最理想的速度是一邊聊天一邊跑，亦可說是快步走的兩倍。慢跑最大的好處是使筋肉收縮刺激大腦活動，促進血液循環，同時由於急促的呼吸，體內大量消耗氧氣，強化各部分機能並促進新陳代謝作用。

迎著朝陽，踏著晚風，選擇您喜歡的路上慢慢地跑，不是很美嗎？不過，慢跑之前，得稍做準備一下，穿上輕便鞋，做簡單的預備操。球鞋的選擇與腳跟吻合，鞋尖亮一點，趾頭可不受到壓力，剛開始慢跑的人，腳的韌帶和筋骨軟弱，應選擇厚的球鞋。

為了放鬆筋骨，免得慢跑時扭到筋骨，做預備操有其必要的，下面介紹幾個簡單的預備操。

①上身放鬆，兩腿交換向前、向上踢，同時兩手大幅度前後擺動。

②兩腿伸直，緊縮膝部，身體向前彎，伸展後膝的筋。

③兩手向上舉直，然後慢慢向前彎曲，好像畫了半個圓圈，兩膝向前彎曲，使腹部向前。

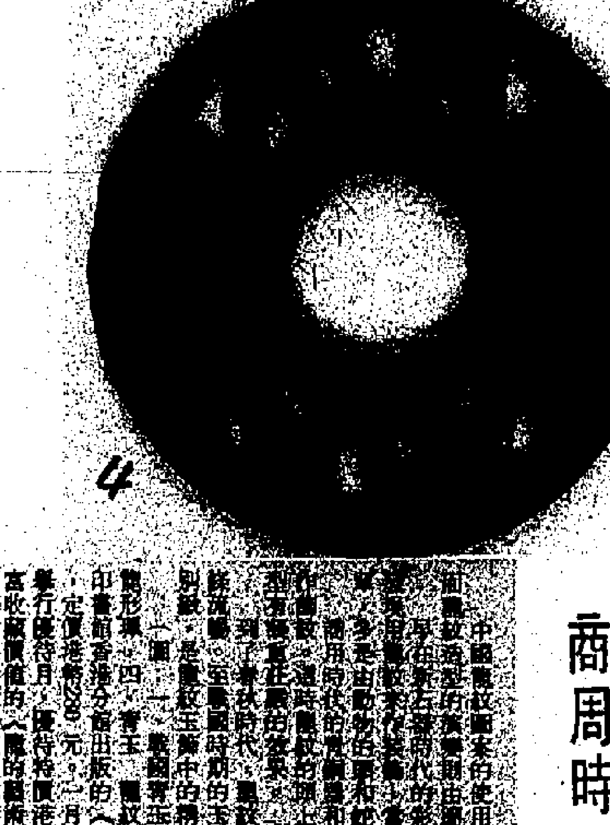
④挺胸，取得身體平衡。兩腳交換旁伸，腳尖必須向上。

⑤兩腿交叉站定後，身體向前彎，盡量使兩手碰到腳尖。

⑥頭在下，雙腿向上舉，將身體彎成「L」字型，要放鬆足踝。

⑦兩腳交換向前輕踢，放鬆膝部以下的肌肉，同時兩手向上舉，輕輕地上下搖動。（方）

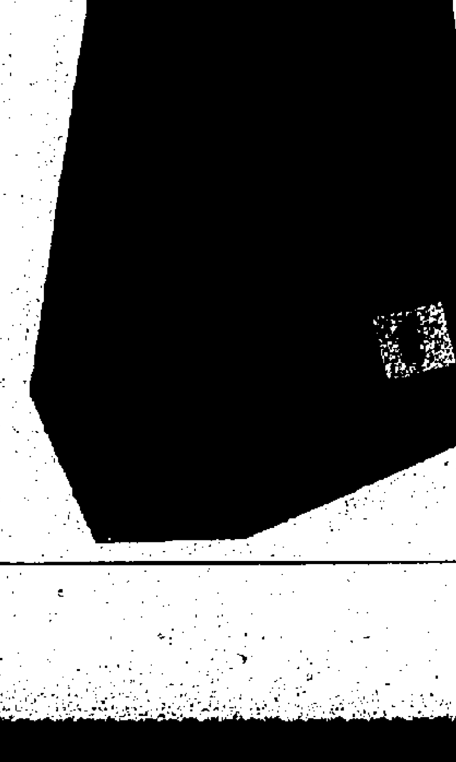
龍的藝術 商周時代多龍紋玉飾

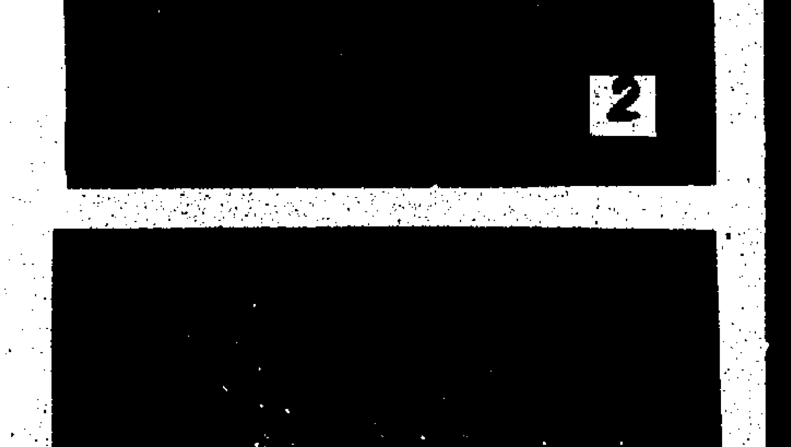


4

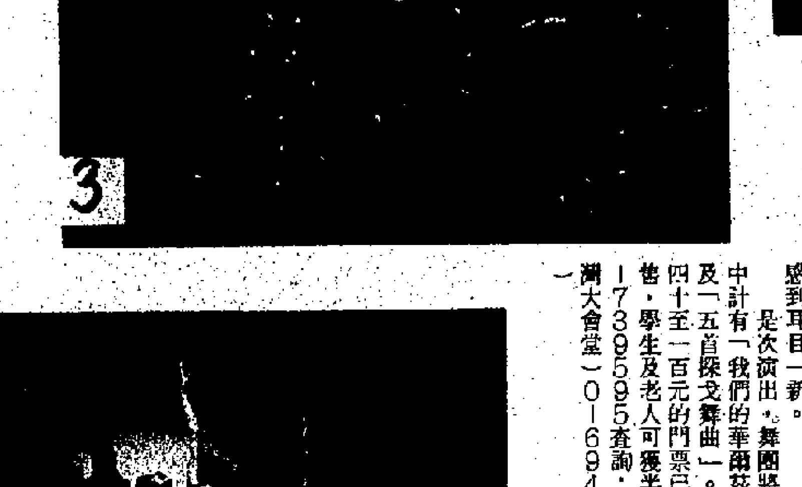
中國龍紋圖案的使用已有五千多年歷史，而龍紋造型的演變則由簡而繁，[illegible]……到了春秋時代，龍紋造型則較有活力，線條流暢。至戰國時期的玉龍，雕工精細，造型別緻，是龍紋玉飾中的精品。

（圖：一、戰國青玉龍形珮；二、三、白玉龍形珮；四、青玉龍紋璧），圖片選自商務印書館香港分館出版的《龍的藝術》彩色畫冊，定價港幣288元，二月十一日至三月十八日舉行優待月，優待特價港幣218元，並附送極富收藏價值的《龍的藝術》龍年郵票紀念卡乙套（紀念卡分別貼上中國、香港及澳門戊辰龍年生肖郵票）。



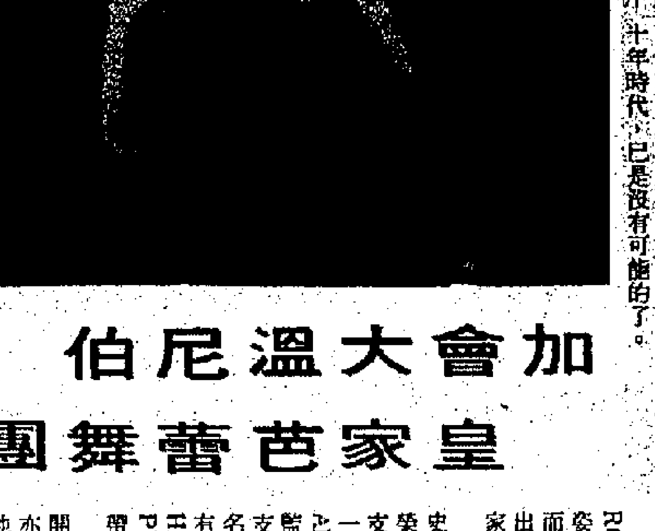


2



3

加拿大溫尼伯 皇家芭蕾舞團



應區域市政局之邀請，被譽為本世紀其中一支最優秀的芭蕾舞團將於本年二月十六及二十七日於荃灣大會堂，及於二月二十八日於沙田大會堂演出。

加拿大溫尼伯皇家芭蕾舞團（CANADA'S ROYAL WINNIPEG BALLET）一向以多姿多采的劇目，精湛的技巧和令人著迷的風格而聞名，他們深受評論及觀眾的愛戴，每季演出逾一百五十多場，足跡遍及全球三十多個國家，四百五十多個城市。

舞台於一九三九年創立，是加拿大現時歷史最悠久的職業芭蕾舞團。一九五三年，他們榮獲由英國皇室所頒發的皇家榮銜，成為第一支於伊利沙伯女皇二世皇朝獲此榮譽的芭蕾舞團。一九五三年，享負盛譽的阿諾德．斯龐雅（ARNOLD SPHOR）榮任舞團藝術總監，於他的悉心指導，舞團已成為當今其中一支最具影響力的芭蕾舞團，譽聲國際。除了由著名編舞家創作，多不勝數的劇目外，舞團更擁有最優秀的舞蹈員如伊芙蓮赫特（EVELYN HART），大衛．佩里格（DAVID PEREGRINE），他們的演出，定可為觀眾帶來一個永誌難忘的晚上。

本年一月，這隊世界知名的芭蕾舞團將展開他們首次的亞洲巡迴演出，除香港外，舞團亦會到訪日本，星加坡，台灣，中國等地，以他們醉人的舞姿，相信喜愛芭蕾舞的觀眾定可感到耳目一新。

是次演出，舞團將選演四齣現代作品，其中計有「我們的華爾茲」，「暗影」，「手」及「五首探戈舞曲」。演出時間為晚上八時，四十至一百元的門票已於各城市電腦售票網發售，學生及老人可獲半價優待。電話訂票：5-7395595查詢：0-4401444（荃灣大會堂）0-6942536（沙田大會堂）